c IX

Bibliotheca Casimiriana

8178
XV, 6.

6 VII

Johann Georg Forſter's
Briefwechſel.

Zweiter Theil.

Johann Georg Forſter's Briefwechſel.

Nebſt

einigen Nachrichten von ſeinem Leben.

Herausgegeben
von
Th. H., geb. H.

In zwei Theilen.

Zweiter Theil.

Leipzig:
F. A. Brockhaus.
1829.

Cas A 3716

Bibliotheca Casimiriana

Inhaltsverzeichniß.

		Seite
CCXXX.	Forſter an Jacobi	3
CCXXXI.	Forſter an Heyne	5
CCXXXII.	Forſter an Heyne	9
CCXXXIII.	Forſter an Heyne	10
CCXXXIV.	Joh. v. Müller an Forſter	13
CCXXXV.	Heyne an Forſter	15
CCXXXVI.	Forſter an Heyne	16
CCXXXVII.	Forſter an Heyne	18
CCXXXVIII.	Heyne an Forſter	21
CCXXXIX.	Forſter an Heyne	24
CCXL.	Heyne an Forſter	26
CCXLI.	Forſter an Heyne	27
CCXLII.	Lichtenberg an Forſter	33
CCXLIII.	Forſter an Heyne	36
CCXLIV.	Heyne an Forſter	38
CCXLV.	Forſter an ſeinen Vater	39
CCXLVI.	Forſter an Jacobi	42
CCXLVII.	Lichtenberg an Forſter	45
CCXLVIII.	Forſter an Jacobi	46
CCXLIX.	Joh. v. Müller an Forſter	47
CCL.	Heyne an Forſter	48
CCLI.	Forſter an Heyne	48
CCLII.	Heyne an Forſter	49
CCLIII.	Heyne an Forſter	50
CCLIV.	Forſter an Heyne	52
CCLV.	Forſter an Jacobi	53

		Seite
CCLVI.	Heyne an Forſter	55
CCLVII.	Forſter an Heyne	56
CCLVIII.	Forſter an Heyne	58
CCLIX.	Forſter an Heyne	59
CCLX.	Forſter an Heyne	60
CCLXI.	Forſter an Heyne	63
CCLXII.	Forſter an Jacobi	64
CCLXIII.	Forſter an Heyne	66
CCLXIV.	Forſter an Heyne	68
CCLXV.	Lichtenberg an Forſter	70
CCLXVI.	Forſter an Heyne	73
CCLXVII.	Forſter an Heyne	74
CCLXVIII.	Forſter an Heyne	80
CCLXIX.	Forſter an Heyne	82
CCLXX.	Forſter an Jacobi	83
CCLXXI.	Forſter an Heyne	85
CCLXXII.	Joh. v. Müller an Forſter	86
CCLXXIII.	Forſter an Heyne	88
CCLXXIV.	Forſter an Jacobi	89
CCLXXV.	Forſter an Heyne	92
CCLXXVI.	Forſter an Heyne	94
CCLXXVII.	Joh. v. Müller an Forſter	96
CCLXXVIII.	Heyne an Forſter	98
CCLXXIX.	Forſter an Heyne	99
CCLXXX.	Heyne an Forſter	101
CCLXXXI.	Forſter an Heyne	102
CCLXXXII.	Heyne an Forſter	109
CCLXXXIII.	Heyne an Forſter	110
CCLXXXIV.	Forſter an Heyne	111
CCLXXXV.	Forſter an Heyne	113
CCLXXXVI.	Heyne an Forſter	115
CCLXXXVII.	Forſter an Heyne	117

		Seite
CCLXXXVIII.	Forſter an Heyne	119
CCLXXXIX.	Heyne an Forſter	120
CCXC.	Dohm an Forſter	122
CCXCI.	Forſter an Heyne	126
CCXCII.	Forſter an Jacobi	127
CCXCIII.	Heyne an Forſter	128
CCXCIV.	Heyne an Forſter	130
CCXCV.	Forſter an Heyne	131
CCXCVI.	Heyne an Forſter	137
CCXCVII.	Heyne an Forſter	138
CCXCVIII.	Forſter an Heyne	140
CCXCIX.	Forſter an Jacobi	141
CCC.	Forſter an Heyne	143
CCCI.	Forſter an Lichtenberg	144
CCCII.	Forſter an Heyne	148
CCCIII.	Heyne an Forſter	150
CCCIV.	Forſter an Heyne	152
CCCV.	Heyne an Forſter	152
CCCVI.	Heyne an Forſter	154
CCCVII.	Forſter an Heyne	155
CCCVIII.	Heyne an Forſter	157
CCCIX.	Forſter an Heyne	158
CCCX.	Forſter an Heyne	159
CCCXI.	Heyne an Forſter	161
CCCXII.	Heyne an Forſter	162
CCCXIII.	Forſter an Heyne	163
CCCXIV.	Forſter an Heyne	164
CCCXV.	Heyne an Forſter	165
CCCXVI.	Forſter an Heyne	167
CCCXVII.	Forſter an Jacobi	167
CCCXVIII.	Joh. v. Müller an Forſter	169
CCCXIX.	Forſter an Heyne	170

		Seite
CCCXX.	Lichtenberg an Forſter	171
CCCXXI.	Forſter an Heyne	174
CCCXXII.	Heyne an Forſter	180
CCCXXIII.	Forſter an Heyne	181
CCCXXIV.	Forſter an Heyne	182
CCCXXV.	Forſter an Heyne	185
CCCXXVI.	Heyne an Forſter	186
CCCXXVII.	Heyne an Forſter	187
CCCXXVIII.	Forſter an Heyne	188
CCCXXIX.	Heyne an Forſter	189
CCCXXX.	Forſter an Heyne	190
CCCXXXI.	Forſter an Heyne	192
CCCXXXII.	Heyne an Forſter	192
CCCXXXIII.	Forſter an Heyne	193
CCCXXXIV.	Forſter an Heyne	196
CCCXXXV.	Forſter an den Staatsminiſter Grafen von Herzberg	197
CCCXXXVI.	Heyne an Forſter	202
CCCXXXVII.	Forſter an Heyne	203
CCCXXXVIII.	Forſter an Jacobi	204
CCCXXXIX.	Grimm an den Kriegsrath Reichard	209
CCCXL.	Heyne an Forſter	211
CCCXLI.	Forſter an Heyne	212
CCCXLII.	Heyne an Forſter	215
CCCXLIII.	Forſter an Heyne	217
CCCXLIV.	Heyne an Forſter	220
CCCXLV.	Miniſter Graf v. Herzberg an Forſter	222
CCCXLVI.	Forſter an Heyne	224
CCCXLVII.	Forſter an Heyne	226
CCCXLVIII	Forſter an Heyne	227
CCCXLIX.	Forſter an Heyne	229
CCCL.	Forſter an Huber	230

		Seite
CCCLI.	Forſter an Huber	232
CCCLII.	Huber an Forſter	235
CCCLIII.	Forſter an Huber	236
CCCLIV.	Forſter an Huber	238
CCCLV.	Forſter an Heyne	240
CCCLVI.	Heyne an Forſter	241
CCCLVII.	Forſter an Heyne	243
CCCLVIII.	Forſter an Heyne	246
CCCLIX.	Forſter an Heyne	252
CCCLX.	Forſter a. d. Buchhändler Voß in Berlin	253
CCCLXI.	Forſter an Heyne	275
CCCLXII.	Heyne an Forſter	278
CCCLXIII.	Forſter an Huber	279
CCCLXIV.	Forſter an Heyne	284
CCCLXV.	Forſter an Huber	285
CCCLXVI.	Forſter an Huber	290
CCCLXVII.	Heyne an Forſter	294
CCCLXVIII.	Forſter an Huber	297
CCCLXIX.	Heyne an Forſter	299
CCCLXX.	Forſter an Huber	300
CCCLXXI.	Dohm an Forſter	303
CCCLXXII.	Forſter an Heyne	306
CCCLXXIII.	Miniſter Gr. v. Herzberg an Forſter	311
CCCLXXIV.	Heyne an Forſter	315
CCCLXXV.	Forſter an Joh. v. Müller	317
CCCLXXVI.	Forſter an Heyne	321
CCCLXXVII.	Forſter a. d. Buchhändler Voß in Berlin	326
CCCLXXVIII.	Forſter an ſeinen Vater	331
CCCLXXIX.	Heyne an ſeine Tochter	334
CCCLXXX.	Forſter an Huber	335
CCCLXXXI.	Forſter an Huber	336
CCCLXXXII.	Forſter an Huber	341

		Seite
CCCLXXXIII.	Forſter an ſeine Frau in Strasburg . .	342
CCCLXXXIV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	346
CCCLXXXV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	349
CCCLXXXVI.	Forſter an ſeine Frau : : . .	351
CCCLXXXVII.	Forſter an Huber	352
CCCLXXXVIII.	Forſter an Huber	353
CCCLXXXIX.	Forſter an ſeine Frau in Strasburg . .	355
CCCXC.	Forſter an ſeine Frau : : . .	358
CCCXCI.	Forſter an Huber	360
CCCXCII.	Forſter an ſeine Frau in Strasburg . .	363
CCCXCIII.	Forſter an Huber	366
CCCXCIV.	Forſter an ſeine Frau in Strasburg . .	368
CCCXCV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	371
CCCXCVI.	Forſter an Huber	374
CCCXCVII.	Forſter an ſeine Frau in Strasburg . .	376
CCCXCVIII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	381
CCCXCIX.	Forſter an ſeine Frau in Neufchatel . .	388
CCCC.	Forſter an ſeine Frau : : . .	392
CCCCI.	Forſter an ſeine Frau : : . .	403
CCCCII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	411
CCCCIII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	415
CCCCIV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	417
CCCCV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	421
CCCCVI.	Forſter an ſeine Frau : : . .	423
CCCCVII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	424
CCCCVIII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	426
CCCCIX.	Forſter an ſeine Frau : : . .	430
CCCCX.	Forſter an ſeine Frau : : . .	434
CCCCXI.	Forſter an ſeine Frau : : . .	438
CCCCXII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	442
CCCCXIII.	Forſter an ſeine Frau : : . .	444
CCCCXIV.	Forſter an ſeine Frau : : . .	447

		Seite
CCCCXV.	Forſter an ſeine Frau in Neufchatel . .	449
CCCCXVI.	Forſter an ſeine Frau	453
CCCCXVII.	Forſter an ſeine Frau	462
CCCCXVIII.	Forſter an ſeine Frau	466
CCCCXIX.	Forſter an ſeine Frau	467
CCCCXX.	Forſter an ſeine Frau	469
CCCCXXI.	Forſter an ſeine Frau	473
CCCCXXII.	Forſter an ſeine Frau	477
CCCCXXIII.	Forſter an ſeine Frau	485
CCCCXXIV.	Forſter an ſeine Frau	494
CCCCXXV.	Forſter an ſeine Frau	500
CCCCXXVI.	Forſter an ſeine Frau	505
CCCCXXVII.	Forſter an ſeine Frau	511
CCCCXXVIII.	Forſter an ſeine Frau	519
CCCCXXIX.	Forſter an ſeine Frau	524
CCCCXXX.	Forſter an ſeine Frau	527
CCCCXXXI.	Forſter an ſeine Frau	532
CCCCXXXII.	Forſter an ſeine Frau	538
CCCCXXXIII.	Forſter an ſeine Frau	544
CCCCXXXIV.	Forſter an ſeine Frau	548
CCCCXXXV.	Forſter an ſeine Frau	557
CCCCXXXVI.	Forſter an ſeine Frau	560
CCCCXXXVII.	Forſter an ſeine Frau	566
CCCCXXXVIII.	Forſter an ſeine Frau	572
CCCCXXXIX.	Forſter an ſeine Frau	576
CCCCXL.	Forſter an ſeine Frau	580
CCCCXLI.	Forſter an ſeine Frau	584
CCCCXLII.	Forſter an ſeine Frau	588
CCCCXLIII.	Forſter an Huber	595
CCCCXLIV.	Forſter an ſeine Frau	597
CCCCXLV.	Forſter an ſeine Frau	600
CCCCXLVI.	Forſter an ſeine Frau	602

		Seite
CCCCXLVII.	Forſter an ſeine Frau in Neufchâtel . .	606
CCCCXLVIII.	Forſter an ſeine Frau	610
CCCCXLIX.	Forſter an ſeine Frau	613
CCCCL.	Forſter an ſeine Frau	616
CCCCLI.	Forſter an ſeine Frau	624
CCCCLII.	Forſter an ſeine Frau	633
CCCCLIII.	Forſter an ſeine Frau	637
CCCCLIV.	Forſter an ſeine Frau	641
CCCCLV.	Forſter an ſeine Frau	646
CCCCLVI.	Forſter an ſeine Frau	652
CCCCLVII.	Forſter an ſeine Frau	656
CCCCLVIII.	* * an Huber	657
CCCCLIX.	* * an Huber	659
CCCCLX.	Heyne an Huber	662

Anhang.

Dreizehn Briefe von Sparrmann an Forſter . . S. 671 — 752
Sechs Briefe von Camper an Forſter . . . . S. 753 — 788
Zwei Briefe von Thunberg an Forſter . . . . S. 789 — 793
Zwölf Briefe von W. v. Humboldt an Forſter . S. 794 — 830

Weltumſegler! Du ſuchteſt auf pfadloſem Ocean Zonen,
Wo die Unſchuld der Ruh' böte vertraulich die Hand!
Edler Forſter! was fandeſt Du dort? Die Kinder der Erde
All' an Schwachheit ſich gleich, alle dem Tode geweiht.
Sohn der Freiheit! Du öffneteſt ihr die männliche Seele,
Ihr, die vom Himmel herab ſandte der Vater zum Heil.
Ach! es wandte die Göttin ſich ſchnell von der blutigen Erde.
Forſter! Du ſchwebteſt mit ihr hin, wo Dein Glaube ſich lohnt.

Friederike Brun geb. Münter.

No. CCXXX.

Forſter an Jacobi.

Aachen den 2. April 1790 *).

Oft, mein Theuerſter, ſchied ich von Ihnen, aber nie mit dem Grade von wehmüthiger Liebe, als am Dienſtag Abends. Ich danke Ihnen und Ihren guten lieben Schweſtern mit der innigſten Empfindung für die genoſſenen guten, glücklichen Stunden. Lieber Jacobi! ich ſagte es unſerm Humboldt, indem wir aus Ihrem Hofe fuhren: ſolche Menſchen finden wir auf der ganzen Reiſe nicht wieder! und ich fühlte mich dankbar gegen mein Schickſal, daß es mich fähig machte, ſolchen Werth zu faſſen. — Was iſt das Leben, wenn es nicht Kraft iſt, das Aeußere in uns zu bilden, und wo leſen wir dieſes Aeußere beſſer, als im ſchönen Spiegel einer edlen menſchlichen Seele? Wenn ich einen großen, einen guten Menſchen in meinem

*) Hierher gehört No. 185 der Jacobi'ſchen Briefſammlung. Forſter hatte ſeitdem mit Alexander von Humboldt die Reiſe nach den Niederlanden, England und durch Frankreich angetreten, die er in ſeinen „Anſichten" beſchreibt. Sie führte ihn den Rhein herab zuerſt zu Jacobi nach Pempelfort.

Herzen und in meinem Sinne trage, iſts mir, als trüge ich die Welt in mir, in einem ſchönen umfaſſenden Bilde. Noch einmal, mein Lieber, ich danke Ihnen, daß Sie mich hielten, länger als ich mirs beſtimmt hatte, aber kürzer als ichs wünſchte. Vorzüglich war ich in den letzten Tagen froh und heiter, und fähig Eindrücke anzunehmen; und ich empfing ſehr reichlich und ſchwelgte im Genuß. Heute möchte ich gern davon lang und breit noch plaudern, aber ich muß fort nach Burſcheid und der Oſtwind und eine aachner Indigeſtion machen mir ſeit zwei Tagen ein Kopfweh, daß ich hinſinken möchte lieber, als ſehen wie ein neugieriger und ſchreiben wie ein empfindſamer Reiſender.

Geſtern, — nur noch dies — war ich in Vals, und fand alles noch weit über meine Erwartung; insbeſondere fand ich an dem Alten ungleich mehr, als ich, warum weiß ich ſelbſt nicht, erwartet hatte. Leonore iſt ein edles, feſtes Geſchöpf. Für Fritzen, wenn ſie ledig wäre, gäbe ich gleich meine Stimme, daß X. um ſie werben möchte; wie fein weiblich, wie geiſtreich, talentvoll und unbefangen zugleich. Aber Chriſtel! Wetten wollt ich, daß unſer X. dem Totaleindruck nicht widerſtehn, und gleich auf das erſte Feuer ihrer Artillerie unfähig ſeyn würde, mit ihrem Charakter eine zergliedernde Analyſe vorzunehmen. Dann Gnade Gott! Was das muthwillige Mädchen aus dem gefangenen Mann machen möchte, iſt nicht abzuſehen; aber ich für meinen Theil würde mich fürchten an ſeiner Stelle ſo auf Gnade und

Ungnade mich in ihre Hände zu liefern. Ich kenne X. ziemlich genau; es iſt ihm nicht gleichgültig, für wen er ſeine Individualität verleugne, und das Mädchen muß klug und weiſe ſeyn, daß es ihm wieder zu ſich ſelbſt den Weg offen laſſe, und nicht lieber mit ihm ſpiele, wie mit der Maus die Katze. Heute ſehen wir uns bei Dohm noch einmal; ich rechne auf ſehr viel Freude, aber kaum hoffe ich eine Aenderung in meinem Urtheil bewirkt zu ſehen. Chriſtel iſt ein liebes Mädchen, aber ſie muß einen Mann haben, der ſie führt, nicht der von ihr geführt wird. Es kommt darauf an, ob X. dieſes ascendant behaupten kann.

No. CCXXXI.

Forſter an Heyne.

London den 24. Mai 1790.

Den herzlichſten Dank, mein theuerſter Vater, für Ihre lieben, gütigen Zeilen vom 9ten Mai. Ich habe hier von Hrn. Dornford erfahren, daß Sie mit den hieſigen Buchhändlerjuden einig geworden ſind *); ſo ſchlecht die Ihnen gemachten Bedingungen auch ſind, iſt es doch beſſer, Sie nehmen, was Sie bekommen können, da die Herren in puncto des Eigenthumsrechts nichts weniger

*) Ueber eine engliſche Ausgabe des Virgil.

als gewiſſenhaft zu ſeyn ſcheinen. Ihr Homer wird hoffentlich Ihre Mühe beſſer belohnen. Nur, daß gutes Papier gewählt werde; denn über dieſen Mangel können ſich die Engländer nicht beruhigen. Ich lebe hier nicht ſo angenehm, wie auf der Reiſe durch Brabant, Flandern und Holland, weil die Unermeßlichkeit der Stadt ſo viel Zeitverluſt verurſacht, und ich auch ſeit meiner Ankunft noch nicht zu geſunden Kräften kommen kann. Indeſſen wirds doch noch wohl gehen. Die Engländer ſind aber zu zurückhaltend, zu mißtrauiſch, zu gleichgültig gegen Auswärtige, oder überhaupt fremde Bemühungen, um in der kurzen Zeit meines Aufenthaltes gewonnen zu werden, etwas zur Beförderung meiner literariſchen Unternehmungen zu thun. Ich muß mich alſo mit dem ſehr Wenigen, was ich hie und da ut canis e Nilo erſchnappen kann und welches wenig genug iſt, begnügen. Der gute, ehrliche Woida iſt wenige Stunden nach meiner Ankunft geſtorben, ohne daß ich ihn geſehen habe.

Den inliegenden Brief bitte ich dem guten Prinzen Auguſt zuzuſtellen, und mich zugleich kräftigſt bei ihm zu entſchuldigen, daß ich damit ſo lange gezögert habe. Ich habe in der That unterwegs nicht Zeit gehabt, denn ſeit ſechs Wochen waren wir nie vier Tage an einem Orte; und hier wollte ich doch erſt ſehen, wie ich aufgenommen würde, um es ihm melden zu können, und das hat gar ſehr gezögert, wie es mit den Audienzen bei Großen zu gehen pflegt. Ich bin

auch noch nicht dazu gekommen, den Prinzen von Wales zu ſehen, ſondern habe nur den Brief abgegeben und ſoll nun warten, bis er mich rufen läßt. Alſo vermuthe ich, daß ich durchfalle. Das Unglück iſt am Ende nicht groß. Weit unangenehmer iſt, daß der Verfaſſer des Tableau d'Angleterre die Gemüther auch gegen mich mißtrauiſch gemacht zu haben ſcheint; denn etwas von dem odium pflanzt ſich fort von dem Vater auf den Sohn. Es giebt ſogar ein Buch, wo mir an dieſem elenden Pasquill Antheil zugeſchrieben wird. Sie denken recht, daß ich mich dagegen protestando hören laſſe, zumal da der Verfaſſer das Buch hier unter ſeinem Namen an mehrere Leute geſchickt, folglich nicht einmal die gewöhnliche Vorſicht gebraucht hat. Wie Sie hingegen von Allen, die Sie kennen, geliebt und geehrt werden, davon können Sie ſich kaum eine Vorſtellung machen. Neulich, bei Hrn. Paradiſe, hatte ich die Freude, eine Geſellſchaft von guten Köpfen mit Enthuſiasmus von Ihnen ſprechen zu hören. Unter andern the hon. Mr. Frederic North, einen jüngeren Sohn des Lord North, einen ſehr gelehrten Griechen, der das Griechiſche mit Geläufigkeit ſpricht, und ſehr viel Cultur, aber eine ſchwächliche Geſundheit hat. Herr v. Humboldt und ich und Dornford frühſtückten bei ihm. Er geht als Geſandtſchaftsſecretair nach Schweden, und wünſcht einmal durch Göttingen, um Ihrentwillen, zu kommen. Er verlangte deßhalb Empfehlungsſchreiben von mir, die wohl überflüſſig ſind.

Townley's Sammlung werde ich erſt Sonntags ſehen. Die diesjährige Schauſtellung von neuen Kunſtwerken iſt unbefriedigend. Unſere Abreiſe von hier iſt auf den 19ten Juni angeſetzt, vorher aber machen wir einen Abſtecher nach Birmingham und Oxford.

Die Correſpondenten, die ich mir in London verſchafft habe, werden dann Gewinn für mich ſeyn. Ich habe einige fruchtloſe Verſuche gemacht, etwas, ſo wenig es immer ſeyn möchte, vom König in Beziehung auf meine unbelohnt gebliebene Reiſe zu erlangen; allein die Zugänge ſind verſperrt, und ohne ſehr nachdrucksvolle Fürſprache iſt nichts zu hoffen. Mein Wunſch dabei war nur, mich aus dem Ueberſetzerjoch zu ziehen und ſo viel zu gewinnen, daß ich an eignen Arbeiten mit Muße ein paar Jahre feilen könnte. Vielleicht bringe ich noch die Ausſicht mit nach Hauſe, daß ich eine geographiſche Geſchichte der Inſelwelt (alle oſtindiſche und Südſeeinſeln) engliſch ausarbeiten kann und daß mir die Mühe belohnt wird. Doch auch dies iſt nur ein Vielleicht! *) Sir Joſeph Banks iſt höflich und kalt, wie er gegen jeden Gelehrten iſt; aber im Herzen iſt er eines Jeden Feind, der etwas über die Südſee weiß. Sogar die beiden Künſtler Hodges und Webber führen bittre Klagen über ihn. Mein Pflanzenwerk findet daher in England keinen Verleger.

*) Welches nie Folge hatte.

No. CCXXXII.
Forſter an Heyne.

London den 28. Mai 1790.

Mit Vergnügen habe ich nun auch die deſultoriſchen Einfälle des guten Brandes über die Wirkungen der franzöſiſchen Revolution in Deutſchland geleſen. Sie enthalten manche Bemerkung, die der Titel nicht vermuthen ließ. Freilich iſt alles, wie gewöhnlich, unzuſammenhängend, und bloß für den hanöverſchen Horizont calculirt. Ich machte mich anheiſchig mit nichts als mit ſeinen eigenen Worten eine nachdrückliche Vertheidigung der Revolution zu ſchreiben, ſo wenig das mein Thema iſt. Uebrigens, was kann es doch wohl zur Rechtmäßigkeit erblicher Ungleichheit beweiſen, daß man ſo ängſtlich für die individuelle Ungleichheit ſtreitet. Und dann, — an wen wendet ſich Herr Brandes in ſeinem Werke? an den Adel ſelbſt, der von ſeinen Vorzügen hinlänglich überzeugt iſt? oder an die Schriftſteller, Gelehrten und vermeintlich Aufgeklärten, die er nur ſchimpft und ſchmäht? oder an das Volk, das er ſo ſehr für unverbeſſerlich hält, ſo ſehr zum blinden Glauben verdammt, daß er nicht, ohne inconſequent zu ſeyn, direct darauf zu wirken hoffen darf? Es ließe ſich wahrlich ganz anders, weit kräftiger und bündiger für die privilegirten Stände ſchreiben, und dieſe allgemeinen Vertheidigungen, die den Adel in einem heiligen Halbdunkel der Ehrwürdigkeit zu halten ſuchen, aus welchem er doch ſchon

längſt in ſchamloſer Blöße von ſelbſt herausgetreten iſt, ſchaden mehr, als ſie helfen. Der gute Ramdohr macht uns mehr Spaß. Er ſchreibt wenigſtens mit einigem Reſpect für die Grammatik, und dann iſt er ein ſo präciſer, profeſſorialiſcher Beobachter, ein ſolcher Kenner, ein ſolcher ſuperfeiner Weltmann, und das alles mit dem allerliebſten Univerſitätskopf, ohne die geringſte, einem ſo feinen Herrn und Hofmann nach franzöſiſchem Zuſchnitt nicht anſtändige Einmiſchung von Herz, Gefühl und Einbildungskraft! Und welch eine Freude zu ſehen, wie die Herren Rehberg, Brandes, Ramdohr ſich das Wort gegeben haben, jetzt aus Leibeskräften auf ihren einſt angebeteten Rouſſeau loszuſchlagen!

No. CCXXXIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 13. Juli 1790.

Ich eile, mein theuerſter Vater, Ihnen zu melden, daß ich ſeit vorgeſtern wieder geſund und glücklich zu meinen Lieben zurückgekommen bin. Herr von Humboldt, der ſich Ihnen beſtens empfiehlt, iſt bei mir und hat ſich die Reiſe hindurch ziemlich, jedoch nicht ſo gut, als ich wünſchte, gehalten. Er ſagt zwar, daß er ſeit fünf Jahren immer krank ſey, und nur unmittelbar nach einer großen Krankheit ſich etwas beſſer befinde, dann aber

immer wieder ſchlechter würde, bis der Ausbruch einer neuen Krankheit ihn von neuem von dem Uebermaß verdorbener Säfte auf einige Zeit befreit; ich bin aber feſt überzeugt, daß bei ihm der Körper leidet, weil der Geiſt zu thätig iſt, und weil die logiſche Erziehung der Herren Berliner ſeinen Kopf gar zu ſehr mitgenommen hat *).

Meine kleinen Reiſenachrichten ſollen gedruckt werden, das iſt im Rath meiner hieſigen Freunde beſchloſſen, und die Ausarbeitung derſelben iſt nun meine erſte Beſchäftigung.

Von dem Aufenthalt in England hab' ich weniger Vortheil gezogen, als ich hoffte, weil ich überall zu viel Zurückhaltung und Kälte fand, und nach einem zwölfjährigen Aufenthalt in Deutſchland an dieſen fatalen Zug des engliſchen Nationalcharakters nicht mehr gewöhnt war. Die einzigen Menſchen, die mir in England freundſchaftlich begegneten, ſind in London Mr. Paradiſe und in Oxford Dr. Sibthorpe. Indeſſen habe ich zuſammengerafft, was ich konnte, und bin mit meiner kleinen Ausflucht ſehr zufrieden. Für die Zukunft habe ich einige gute Correſpondenten, durch deren Hülfe ich das Neue frühzeitig zu erfahren hoffe. Daß das elende Tableau

*) Alexander von Humboldt verzeihe das Beibehalten einer gänzlich perſönlichen Erwähnung! Es iſt für jeden Strebenden zu ermuthigend und anziehend zu lernen, wie der Geiſt den Körper ſtärken kann, als daß es nicht ein allgemeines Intereſſe hätte, zu erfahren, daß der unermüdliche Reiſende und Forſcher, der noch im ſpäten Mannesalter mit jugendlichem Geiſte ſchafft, als Jüngling ſeine Freunde für ſeine Lebensdauer beſorgt machte.

d'Angleterre etwas beigetragen hat, manchen meiner Bekannten mißtrauiſcher zu machen, als er ſonſt geweſen wäre, iſt mir in einigen Fällen ſehr anſchaulich geworden.

Der ſchnelle Flug durch Frankreich iſt wenigſtens hinreichend geweſen mich zu überzeugen, daß an keine Gegenrevolution dort zu denken ſey. Alles iſt ruhig, alles verſpricht den beſten Erfolg der neuen Einrichtungen. Der Anblick des Enthuſiasmus im Volke, und vorzüglich auf dem Champ de Mars, wo man die Zubereitungen zum großen Nationalfeſte machte, iſt herzerhebend, weil er ſo ganz allgemein durch alle Claſſen des Volks geht, und ſo rein und einfach auf das gemeine Beſte mit Hintanſetzung des Privatvortheils wirkt. Wir leiden manches, ſagten mir Viele, und kämpfen jetzt mit vielem Ungemach; ſelbſt unſer Vermögen wird eine große Verminderung leiden; aber wir wiſſen, unſere Kinder werdens uns danken, denn ihnen kommt es zu gute. Bei dieſer Selbſtverleugnung, die einen hohen moraliſchen Genuß nicht ausſchließt, läßt ſich auf eine beſſere Zukunft ſchließen. Mr. Townley in London — es geht nun ſchon etwas durcheinander in dieſem Briefe, — hat mir viel Gefälligkeit erwieſen. Seinen Homer Ihnen zu communiciren ſchien er nicht abgeneigt, nur ſagte er, er hätte das Manuſcript dem britiſchen Muſeum zugeſagt, und könne es alſo jetzt ohne Einwilligung der Trustee nicht wegſchicken. Wenn Sie durch Ihre Freunde in England darum anhalten ließen, ſo glaube ich, Sie

erhielten das Manuſcript zur Einſicht nach Göttingen. Es ſcheint Townley'n zu ſchmeicheln, daß er als Antiquar und Beſitzer der Antikenſammlung immer bekannter werde. In Abſicht der Mythologie iſt er ſehr von den Hancarvilliſchen Ideen eingenommen, die jetzt Sir W. Jones in Indien durch ſeine Bemerkungen über die älteſten Religionsbegriffe der Indier ſo ſehr beſtätigt. Es kann immer nichts ſchaden, die Aehnlichkeiten wahrzunehmen und zuſammenzurücken; es giebt wenigſtens eine neue Anſicht, zumal wenn es mit mehr Sachkenntniß geſchieht, als von den ältern Antiquaren geſchehen iſt.

No. CCXXXIV.

Johannes von Müller an Forſter.

Aschaffenbourg 14. Juillet 1789.

Je me réjouis beaucoup, mon excellent Ami, de la relation que vous ferez de votre voyage. Dans quel moment plus intéressant eussiez vous pu voir ce pays! Quant à Dichtel, je l'ai d'abord recommandé; je viens de lui écrire. Je ne puis repondre de l'effet, ne pouvant convenablement me méler d'affaires ecclésiastiques; mais je ferai toujours ce que je pourrai pour lui. Je crois qu'il vaut mieux ne parler d'augmentations qu'après la cessation des dépenses prodigieuses que Liège et un nouvel em-

pereur occasionnent extraordinairement. Du moins j'éprouve des frequens refus, en présentant des mémoires de cette espèce, depuis quelque tems, et l'on a de nouveau une disette à craindre. Or je n'aime pas faire des demandes pour mes amis, sans quelqu'espoir de succès. Dès que je pourrai concevoir celui-ci, j'en profiterai pour vous, mon cher ami. Je lis depuis deux mois les recherches Asiatiques, et je n'ai plus besoin que de quelques heures pour les finir; si je ne les trouve pas dans l'espace de trois jours, je vous renverrai le livre malgré cela; si je l'acheve pendant ce tems, tant mieux. Je mène une vie bien pénible en ce moment, et je languis d'en être délivré. Pardonnez ma brièveté, vraiment je n'en peux plus. C'est aujourdhui le grand jour des François! Ce n'est pas leur oeuvre; *Διὸς δ'ἐτελείετο βουλή*. On dit que cela ne durera pas; moi je dis que cela durera, et que cela se propagera. On n'a pas cru en 1517 que Luther se maintiendroit. Je vois la destinée en tout ceci, ou comme je dirois moins philosophiquement, les voyes de la providence, qui enfin veut *parcere subjectis et debellare superbos.* Adieu.

No. CCXXXV.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 30. Juli 1790.

Wir haben eine Reihe ſehr unruhiger Tage gehabt. Unſere Studenten bedrohten uns mit einer völligen Inſurrection. Am Sonntag den 25. Juli ſteht ein Student auf der Straße, ein Tiſchlergeſelle, der einwandert, fragt ihn nach der Herberge. Der Student findet ſich durch die Frage und durch das Er ſo beleidigt, daß er ihn gleich ſchimpft, ſeine Gilde injuriirt, und ſo kommt es zu Schlägen, von der Herberge kommen ein Paar zu Hülfe und decken den Studenten rechtſchaffen zu. Abends machen die Studenten Lärm, ſtürmen die Tiſchlerherberge und werfen das Schild ab. Den Montag hatten ſich die Tiſchler mit einigen andern Gilden verbunden, und nun hatten ſie die Oberhand. Die Studenten zogen aus auf den Heimberg. Donnerstag Abends kamen ſie wieder zurück. Nun iſt die Inquiſition im Gange *).

*) Heyne ſchreibt ſpäter: „Wie gelinde unſere Regierung iſt! ſie hat der Tiſchlergilde zu ihrer neuen Schilderrichtung hundert Ducaten geſchenkt.“

No. CCXXXVI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 31. Juli 1790.

Den guten Bryant habe ich leider nicht geſehen. Sibthorpe hat gegen mich und in Geſellſchaft überall, wo ich ihn antraf, mit der höchſten Achtung von der göttingiſchen Univerſität geſprochen, und citirt ſie immer, wenn von den Mängeln in Oxford die Rede iſt, deren es freilich nicht wenige und ſchreiende giebt. Er ſagte unter andern: Wenn er einen Sohn hätte, ſchickte er ihn ohne Bedenken nach Göttingen. Er iſt ſehr beſchäftigt und ſehr fleißig; das mag ihn wohl abgehalten haben zu ſchreiben. Dr. Ford, Principal of Magdalen Hall, der eine Deutſche, eine Nichte des Biſchof Butler, geheirathet hat, ſprach viel und mit hoher Achtung von Ihnen.

Bruce's Reiſen nach Abyſſinien werden in London wohl noch geringer geachtet, als ſie es verdienen, weil der Mann im Umgang ſo inſolent iſt, wie in ſeinem dickleibigen Buche. Das gierige Publicum verſchlang in kurzer Zeit eine ungeheure Menge Exemplare, und bald hernach bot Mancher ſein Exemplar um halben Preis wieder feil. Bei Banks, wo man überhaupt ſehr ſchneidend urtheilt, hat man ihm ſo das Verdammungsurtheil geſprochen, daß man ihn ſogar von Seiten der Glaubwürdigkeit verdächtig gemacht hat. Ignoranz und Anmaßung giebt man ihm ohnedies Schuld. — Ich

glaube, man geht zu weit. Etwas Charlatanerie mag in der Darſtellung des Neuen, was er vorbringt, wohl liegen, aber manches iſt doch ungezweifelt ächt. Wenn er ſeine große Charte from actual survey gemacht haben will, ſo verdient er den Spott, den Banks darüber äußerte, indem er ſagte, dies ſey der größte actual survey, den je ein Menſch unternommen. Aber deßwegen mag immer ein Theil der Charte wirklich nach Beobachtungen und Meſſungen aufgenommen ſeyn. Ich werde ſehen, ob ich mit Hülfe der Transact. of the African Society etwas Ganzes über Afrika, ſo weit es uns jetzt bekannt iſt, machen kann, wobei ſich der Bruce benutzen läßt. Weidmann's Erben werden bei ihrer wörtlichen Ueberſetzung ſchwerlich Seide ſpinnen.

Ich war die erſten drei Wochen meines Aufenthalts in London gar nicht wohl, und daher auch zum Schreiben verſtimmt, und da mir meine Frau die Inoculation der Kleinen verſchwiegen, ich ſie aber zufällig im Haag durch einen Mainzer erfahren hatte, war ich über den Ausgang unruhig und quälte die gute Mutter in meinen Briefen. Sie ſind daher nicht ſo lesbar als die vom feſten Lande, die ſie Ihnen geſchickt hat. Indeſſen hat ſie doch Einiges ausgeſucht, welches hiebei kommt und einige Nachrichten enthält, die Ihnen vielleicht Freude machen können. Mehr ſteht in meinen Taſchenbüchern, die aber noch nicht aus England mit meinen übrigen Sachen angekommen ſind.

No. CCXXXVII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 6. Auguſt 1790.

Ich ſchicke Ihnen hier die Asiatic Researches. Der Inhalt iſt mir, bis auf ein paar Aufſätze, fremd; daher ich es auch nicht wage, ihn anzuzeigen. Beim Durchleſen werden Sie leicht anmerken können, was davon zu ſagen iſt. Ich möchte wohl Einiges, was mir in dem Werke ſehr gefallen hat, überſetzen; das Ganze läßt ſich, wenigſtens wie ich jetzt glaube, unſerm Publicum nicht auftiſchen. Wenn Sie, liebſter Vater, das Buch nicht länger brauchen, ſchicken Sie mir es wieder zu, und ſagen Sie mir doch, was Sie von Jones's Abhandlung über die Götter Griechenlands, Italiens und Indiens halten.

Vom Recenſiren bin ich wirklich ein wenig abgeſchreckt. Es iſt während meiner Reiſe manche Reiſebeſchreibung auf eine ſo ganz andere Art, als ich gewohnt bin, in den göttinger Anzeigen recenſirt worden, daß ich wünſchte, es wäre Sitte, daß der Recenſent ſeinen Namen unter ſeine Anzeige ſetzte, um nicht für fremde Arbeit im Publicum verantwortlich zu ſeyn. Es iſt bekannt, daß ich in den gött. Anz. Reiſebeſchreibungen recenſire, und daher ſetzt man auch Recenſionen, die ich nicht gemacht haben möchte, auf meine Rechnung. — Oder es müßte jeder Recenſent ſein beſtimmtes Fach haben, — doch das hat auch Schwierigkeit! —

Ueberhaupt wäre es zu wünſchen, daß für die G. G. A. jetzt etwas geſchähe, was ihnen eine entſchiedene Präeminenz zuſicherte. In Leipzig kommt nächſtens ein neues Blatt heraus, nach einem umfaſſenden Plan. Die Mitarbeiter wollen allemal in einem jeden halben Jahr die ſämmtlichen in der nächſt vorhergehenden Meſſe fertig gewordenen Bücher anzeigen, und werden daher wahrſcheinlich funfzehn Bände jährlich liefern; ſo nämlich, daß jeder Band (ſie machen elf Rubriken) einzeln gekauft werden kann. Sie wollen ſich ſtreng daran binden, jedesmal den Inhalt anzuzeigen, und wo es nöthig iſt, Proben von der Behandlungs- und Schreibart geben. Ich bin eingeladen, allein ich ſtehe noch an; denn ich müßte nach meinen Grundſätzen allen andern Verbindungen mit gel. Zeitungen zuvor entſagen, und als Mitgl. der K. Societät wünſche ich doch vor allem, daß die göttinger G. A. auch durch mein etwaiges Mitwirken ihr Anſehen behaupten mögen. Ein Anderes freilich wäre, wenn ich ihnen nichts nützen kann.

Jetzt nun noch ein Wort von unſerm hieſigen Profeſſor Philosophiae, Herrn Dorſch *), der ſich als ein denkender Kopf ſchon rühmlich ausgezeichnet hat. Der Mann hat hier Verdruß mit den orthodoxen Pfaffen, und wünſcht ſich einen Platz auf einer proteſtantiſchen Univerſität. Er iſt zwar ſelbſt Geiſtlicher, allein über

*) Er verließ 1792 den geiſtlichen Stand und diente in Frankreich im adminiſtrativen Fach bis zu ſeinem Tode.

Alles, was dieſen Punkt betrifft, völlig aufgeklärt; ſo ſehr, daß es ihm ſogar recht wäre, ſich an einem proteſtantiſchen Orte zu der Gemeinde der Proteſtanten zu halten, welches aber aus andern Gründen nicht nur unnöthig, ſondern auch unpolitiſch ſcheint. Nun iſt die Frage, brauchen Sie denn gar nicht einen recht ſattelfeſten Lehrer der Kant'ſchen Philoſophie? Dorſch hat einen ſchönen, ausgezeichnet ſchönen Vortrag, wie Sie vom jungen Herrn von Humboldt, der ihn hier gehört hat, genauer erfahren können; er iſt in ſeinem Fach ſehr zu Hauſe, hat ſelbſt eine ſehr ſchöne Bibliothek von Hülfsmitteln zu ſeiner Wiſſenſchaft, und ein kleines eigenes Vermögen. Seit mehrern Jahren lieſt er hier Kant's Philoſophie, und mit ungetheiltem Beifall. Jetzt erwachen die Pfaffen, und er iſt zu ehrlich, um ſeine Grundſätze zu verleugnen. Früher oder ſpäter werden Sie in Göttingen doch einen Lehrſtuhl für die Kant'ſche Philoſophie errichten müſſen, und daß Bürger dieſem Fache nicht gewachſen iſt, brauche ich nicht zu erinnern. Wenn es aber zu auffallend iſt, gerade für die Kant'ſche Philoſophie einen Lehrer anzuſtellen, ſo iſt noch immer ein Ausweg übrig, der den Ruf motiviren kann. Dorſch iſt im Fach des katholiſch kanoniſchen Rechts zu Hauſe, und kann darüber leſen. Wenn es nöthig ſeyn ſollte, daß er ſich über ſeine Kenntniſſe in dieſem Fach legitimire, iſt er erbötig etwas darüber zu ſchreiben, worauf man hernach ſich berufen könnte. Irre ich nicht, ſo iſt ja ſchon einmal an Kolborn das Anmuthen, nach Göt-

tingen als Lehrer des kanoniſchen Rechts zu kommen, geſchehen, und zwar ehe dieſer je etwas geſchrieben hatte. Eben in dieſer Hinſicht würde ich Dorſch rathen, bei ſeiner Kirche zu bleiben, um als Lehrer des kanoniſchen Rechts mehr Autorität zu behalten; wenigſtens ſo, daß er den Ketzermachern nicht ohne Noth mehr Urſache gäbe, über ihn zu ſchreien.

Ich wünſchte, Sie ließen mich einmal wiſſen, was über dieſe Idee zu ſagen iſt, und was vorhergehen müßte, um ſie ausführbar zu machen. Die vorläufigen Schwierigkeiten können ja discutirt werden, bis die Gelegenheit da iſt, wo ſich etwas ins Werk richten läßt. Der Charakter des Mannes verdient alle Achtung und alle Rückſicht.

No. CCXXXVIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 16. Auguſt 1790.

Daß in den göttinger Anzeigen Reiſebeſchreibungen ſind recenſirt worden, war eine natürliche Folge, da die Bücher hier, Sie aber außer Landes waren. Daß wenige Fächer ſind, worin in unſern Anzeigen nur Einer arbeitete, weiß man im Publicum zur Genüge; aber dies giebt ihnen auch einen Werth mehr: es verhütet die Einſeitigkeit. Allerdings iſt es einem Jeden überlaſſen,

ſeine Recenſion zu bezeichnen, ob und wie er will. Viele ſagen es in andern Blättern an, welches ihre Artikel ſind. Wollen Sie, ſo kann am Ende des Jahres ein Verzeichniß Ihrer Artikel angehängt werden. Daß ich es herzlich wünſche, daß Sie Antheil an den göttinger Anzeigen behalten, können Sie leicht denken; ich will gern aus dem Wege räumen, was ſich räumen läßt. Vor Parteilichkeit muß ich mich aber hüten. Projecte zu Journalen und periodiſchen Blättern, und zu einer alles umfaſſenden Vollſtändigkeit, laſſen ſich leicht machen! Da dürfen wir nur das Beiſpiel der A. L. Z. nehmen.

Wenn das leipziger Project mehr Beſtand verſpricht und für Sie ein beſonderer geſicherter Vortheil dabei iſt, ſo ſehe ich nicht, warum Sie nicht neben den göttinger Anzeigen für jenes mehr populaire Blatt auch arbeiten wollten?

Den Einfall muß ſich doch der gute Prof. Dorſch unter keinen Umſtänden in den Kopf kommen laſſen, daß er eine Religionsveränderung eingehen könne oder wolle, ſo lieb ihm die Exiſtimation der Menſchen iſt, ohne welche doch in der bürgerlichen Geſellſchaft kein Glück und Ruhe ſeyn kann. Sein Wunſch, nach Göttingen verſetzt zu werden, hat große Schwierigkeiten und ihre Entfernung wird Zeit erfordern. Eine Lehrſtelle für die Kant'ſche Philoſophie wäre wohl eben ſo wenig zu bewirken, als zu rathen; ſo wären wir wieder auf dem Weg zur Secte. Lieber wollen wir warten, bis erſt die Gährung ſich geſetzt hat und wir ſehen, was auf dem

Boden ſitzen bleibt. Noch habe ich nichts gehört, was in der Kant'ſchen Philoſophie aufgeſtellt wäre, das der Bonſens einem Jeden, der ohne Brille ſah, nicht längſt gelehrt hätte: nur in der Kunſtſprache, ich will nicht ſagen in dem philoſophiſchen Jargon, drückten ſich Andere nicht ſo aus. Doch den Demonſtrationen der Philoſophie ſetzt ſie einen herrlichen Damm entgegen, und das iſt ihr ganzes Verdienſt: wenn ſie nur nicht ſelbſt anfingen Dogmatiker zu werden; aber das alles gehört nicht zur Sache. Folgendes trifft näher. Es iſt hier kein ſichtlicher Mangel, kein Bedürfniß im philoſophiſchen Fach. Buhle vereinigt bereits Kant'ſche Philoſophie mit ſeinen eigenen Ideen; keine vacante Beſoldung, dagegen Anſprüche und Mangel an Befriedigungen an allen Enden. Hier müßte alſo durchaus alles ausgeſetzt bleiben bis auf die Zeit, daß Feder, oder ein Anderer abgeht. Im kanoniſchen Recht wäre eher etwas zu thun geweſen, wenn der gute Dorſch zum Vorſchein gekommen, damals, da die Sache im Werk und Gang war. Jetzt ſchläft alles, aber es muß ein Zeitpunkt abgewartet werden, wo das Bedürfniß wieder gefühlt wird. Wenigſtens wird dies nach Böhmer's Tod der Fall ſeyn. Wenn alſo der Herr Profeſſor Dorſch ſich in der Zeit in dieſem Fache auszeichnen könnte, ſo ließe ſich alsdann mit Nachdruck für ihn handeln. Als Lehrer des Rechts kann er alsdann ſeine Philoſophie an den Mann bringen, wie es Zeit und Umſtände geben. Ich ſchätze den Mann nach dem, was ich von ihm weiß und geleſen habe, un-

gemein hoch. Nur wird er, wenn er ſelbſt ein kanoniſches Recht ſchreiben will, alle Vorſicht brauchen müſſen, nie ein Dogmatiker, ſondern bloß Philoſoph zu ſeyn.

No. CCXXXIX.

Forſter an Heyne.

Mainz den 21. Auguſt 1790.

Sie ſind ſo gut, mein theurer, edler Vater, ſo gut, wenn ich brauſe und ſchwärme, daß ich bei Ihrer Güte beſchämt denke, Sie ſehen noch den jungen Menſchen in mir und halten mir daher meine gährende Hitze zu gut. Auch ſehen Sie wohl, durch das Brauſen hindurch, daß es doch ſo übel nicht gemeint ſey und ein Fonds von Ehrlichkeit und Streben zum Guten, als die Quelle meiner Unruhe, mich treibt. Nur will ich mich in Zukunft beſſer hüten, Ihnen die Mühe mit mir zu machen, mir erſt Gründe vorzuhalten, die ich bei mehrerer Beſonnenheit mir ſelbſt hätte vorhalten müſſen, ehe ich meinem Reformatorsgeiſt den Zügel ließ. Es iſt allerdings leichter Mängel einzuſehen, als ihnen abzuhelfen. Ich ſehe ein, und nichts ſtimmt mit meiner Art zu denken beſſer überein, daß Einſeitigkeit zu vermeiden, der Hauptpunkt bei einem Inſtitut wie die G. G. A. ſey, und vielleicht das Einzige, was ſich thun läßt, um eine gewiſſe Art von Vollkommenheit zu errei-

chen. Alle Singularität wünſche ich in Rückſicht meines Beitrags zu vermeiden, folglich auch meine Artikel nicht am Ende des Jahrs aufzuzeichnen. Es bleibt mir ja unbenommen, ſie weniger auffallend anzuführen und auch zu benutzen. Bald ſollen Sie die verlangten Recenſionen von Meierotto und Proceeding of the Asiatic Society erhalten; ich bin nur jetzt ein wenig beläſtigt mit andern Arbeiten.

Das Project zu einem neuen Recenſionswerk ſoll, nach näherer Erkundigung, von Erlangen herſtammen und hauptſächlich von Illuminaten betrieben werden; ein hinreichender und für mich überwiegender Beweggrund, nichts damit zu ſchaffen zu haben.

Dem Profeſſor Dorſch werde ich beibringen, was Sie mir in Abſicht ſeiner ſo treffend und überzeugend ſchreiben.

Daß Ihnen meine paar Bemerkungen in den Briefen auf meiner Reiſe Vergnügen gemacht haben, freut mich unendlich. In meinen Taſchenbüchern ſteht noch viel mehr zerſtreutes, — insbeſondere ein Verzeichniß von den ſchönſten und auffallendſten Stücken in Townley's Hauſe, zum Theil wie ich ſie ſelbſt geſehen und empfunden habe, zum Theil mit ſeiner Bewilligung aus ſeinem handſchriftlichen Katalog excerpirt. Er hat mir auch einen ſchönen Kupferſtich von einer antiquariſchen Seltenheit, einer Ciſta, die im präneſtiniſchen Fortunentempel gefunden worden iſt, geſchenkt. Bei Gelegenheit ſchicke ich Ihnen dieſes ſchöne Stück, und wenn ich meine Be-

merkungen über dieſe ganze Sammlung ausgezogen habe, ſchicke ich Ihnen dieſelben ebenfalls, mit Bitte, ſie gütigſt durchzuſehen und mir ebenfalls Monita zu machen.

Stuwe aus Braunſchweig, Kleuker aus Osnabrück, und Klaproth aus Göttingen ſind mit ihren Frauen auch nacheinander bei uns geweſen, und wir haben, beſonders mit Erſtern, ein paar angenehme Tage zugebracht, und den Letztern Mainz ſo lieb zu machen geſucht, als in unſerm Vermögen ſtand. Der gute Sommer läßt ſich hier vorzüglich genießen. Wäre es doch möglich, daß Sie ſich auf drei Wochen von Ihrem Schreibtiſch losreißen könnten, und nur einige Tage bei uns den Herbſt genöſſen! Für Bücher und Abſonderung, wenn es Ihnen Bedürfniß wäre, allein zu ſeyn, ließe ſich ja ſorgen! Und uns hier kindlich froh zu ſehen, wäre doch auch einer Reiſe werth!

No. CCXL.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 22. Auguſt 1790.

Mit Jones iſt es ein Jammer, da er doch ſo viel aufklären könnte! ſein Kopf iſt ſchon voraus vollgeſtopft voll der ungereimteſten Hypotheſen, überall Aehnlichkeiten Indiens mit Italien und Griechenland zu finden; deßhalb ſieht er alſo nie, was er vor Augen hat, ſondern immer

etwas anderes. Seine Schwärmerei iſt zuſammengeſtoppelt aus Bailly, Gebelin und Bryant. Warum doch nicht lieber die Sachen erzählen, wie ſie ſind?

Sie haben Ihre Reiſenachrichten *) angekündiget. Mir wird bange dabei. Wie werden Sie ſie für das große Publicum intereſſant genug machen können! wie werden Sie allen Beleidigungen Eines und des Andern ausweichen! wie werden Sie der Empfindung, der Phantaſie, und dem Hang über Religion zu ſprechen, immer ſteuern können! — Sie gehen auf Kohlen, und ich wünſche, daß Sie nichts ſchreiben, was Ihre Ruhe untergräbt.

No. CCXLI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 30. Auguſt 1790.

Daß Ihnen, mein gütigſter Vater, die Asiatic Researches willkommen waren, freut mich ungemein. Auch mir iſt es indeß leid, daß Sir W. Jones nur ſein Syſtem vorträgt, und nicht ſeine Data rein darlegt, damit jeder für ſich folgern könne. Allein dieſe

---

*) Die „Anſichten,“ von denen Forſter noch die beiden erſten Theile herausgab, der dritte aber nach ſeinem Tode von Huber dem Publicum übergeben wurde.

ſynkretiſtiſchen Ideen herrſchen jetzt mehr als je. Townley lebt und webt darin, wahrſcheinlich, weil ſie ihm d'Hancarville in den Kopf geſetzt hat. Der Mühe werth iſt es immer, zu unterſuchen, wie viel an dieſen Dingen wahr und was davon bloß durch eine Täuſchung der Phantaſie Hervorgebrachtes iſt. Es käme darauf an zu beſtimmen, ob die rohen Völker in allen Weltgegenden ſich ihre eigenen Religionsbegriffe erfanden, oder nur alte Sagen, aus dem Lande des gemeinſchaftlichen Urſprungs, vom Vater auf den Sohn vererbt, und nach der Beſchaffenheit des neuen Wohnortes und ſeiner Beziehungen modificirt, allmälig zu einem eigenthümlichen Syſtem ſich bildeten? In dem letzten Falle ließen ſich Spuren von Uebereinſtimmung erklären, welche ſonſt, auch wenn man in dem Gang der menſchlichen Ideen weit mehr, als gewöhnlich zugegeben wird, einen beſtimmten Mechanismus vorausſetzt, immer problematiſch bleiben. Ich glaube z. B. gern, daß, vermittelſt der ſo beſtimmten menſchlichen Organiſation, eine Analogie im Denken, die bis ins Erſtaunliche gehen kann, zwiſchen Römern, Griechen und Indiern ſtatt haben kann, ohne daß einer vom andern geborgt hätte; allein wenn ein Volk einen Diespiter und ein anderes einen Divespetir hat, mit den nämlichen Attributen, ſo ſtutzte ich doch erſt, und denke mirs doch, auf den erſten Augenblick wenigſtens, natürlicher, daß der Name und Begriff wahrſcheinlicher mitgetheilt, als an zwei Orten zugleich ſo ähnlich entſtanden ſeyn könne. Wie nützlich und wie ſehr unſern

Bedürfniſſen angemeſſen wäre ein Buch, welches hierüber gründliche Anweiſung gäbe und Grenzen abſteckte? Immer habe ich das von Ihnen gewünſcht, denn nur Sie allein können es liefern.

Ich komme jetzt an die Stelle Ihres lieben Briefes, die meine kleinen Reiſenachrichten betrifft. Ich kann ſagen, daß Sie mich dadurch wider Ihre Abſicht ſehr niedergeworfen haben. Meine Lage als Schriftſteller iſt doch in der That traurig, wenn ich bei den wenigen Gelegenheiten, wo ich mich mit meinen eigenen Arbeiten zeigen kann, ſo ängſtlich beſorgen muß, auf dem Wege, der Andere zur Ehre, zum Ruhm und zu anderweitigen Vortheilen führt, zu ſcheitern und ſogar das Wenige, was ich ſchon genieße, mir zu verbittern. Die ängſtliche Beſorgniß, wenn ich ſie bei meiner Arbeit zur Geſellſchafterin haben ſoll, iſt allein ſchon hinreichend mich mein Ziel verfehlen zu laſſen. Welche Phantaſie kann etwas Erträgliches zum Vorſchein bringen, wenn ſie nicht ganz unbefangen aus ſich ſelbſt ſchöpft und darſtellt, was in dem Augenblick in ihr entſteht, alſo wahr iſt — obgleich nur relativ wahr, wie alles Wahre, was ein Menſch vorbringen kann; denn ein abſolutes Wahre iſt ein Dogma und führt zu einem Despotismus im Denken, wie Sie das bei Gelegenheit der Kant'ſchen Philoſophie bemerkten. Sie, mein gütiger väterlicher Freund, haben bei Ihren Erinnerungen ohne Zweifel meinen wahren Vortheil im Auge. Dieſer, ſo viel ich es beurtheilen kann, beſteht in eigner Ausbildung, in zweck-

mäßigen Arbeiten für meine Zeitgenoſſen, und im Fortrücken zu einer für mich und die Meinigen vortheilhaftern, bequemern Lage, wodurch uns Allen, ſo viel es wenigſtens an mir liegt, das Zufällige und Abhängige meiner jetzigen weniger drückend wird. Daß dies durch ewiges Ueberſetzen nicht erreicht werden könne, wiſſen Sie am beſten, da Sie mich öfters daran erinnert haben; daß ich manche Gattung von literariſchen Arbeiten aus Mangel von Hülfsmitteln hier weniger als anderswo unternehmen könne, iſt nicht minder einleuchtend. Meine Reiſenachrichten, dachte ich alſo, wären gerade von der Art, daß ſie mich ſo, wie ich nun einmal bin, bekannter machen. Ich hoffte damit einen Theil meiner Reiſekoſten erſetzt zu bekommen, und ſchmeichelte mir, daß ein eigener Ausſchuß von Leſern mit meiner Arbeit nicht unzufrieden ſeyn würde. Ob das größere Publicum ebenfalls meinen Beobachtungen einen Geſchmack abgewinnen könne, mußte ich, wenn ich hoffen wollte, den beſſern Köpfen zu gefallen, dahingeſtellt ſeyn laſſen; allein nach dem guten Eindruck, den meine Aufſätze in Archenholz's Annalen gemacht haben, durfte ich doch nicht ganz an aller guten Wirkung verzweifeln. Uebrigens ſind Reiſenachrichten etwas ſo Gewöhnliches, werden ſo häufig unter allerlei Denomination geſchrieben und gedruckt, daß ich mir nicht vorſtellen konnte, warum es von mir beſonders auffallen würde, wenn ich die meinigen bekannt machte. Schon die Art, wie ich meine Bemerkungen anſtellte, die Kürze der Zeit und die weite

Ausdehnung, die ich ſo ſchnell durchreiſte, mußten, dachte ich, den Geſichtspunkt angeben, aus welchem man mich und meine Arbeit zu beurtheilen hätte, und warum ſollte ich mir das Publicum und meine Richter ſtrenger gegen mich als gegen ſo viele hundert Andere vorſtellen? Wenn ich die Eindrücke und Empfindungen des Augenblicks verſpreche, wer wird Topographien und ausführliche Beſchreibungen von mir erwarten, oder mir einen Vorwurf darüber machen, wenn ich ſie nicht liefere? Sie fragen, ob ich nicht Einen oder den Andern beleidigen werde? Gewiß, mit Vorſatz keinen, und ſicherlich werde ich ſuchen in den Schranken zu bleiben, die Billigkeit und Wahrheitsliebe mir vorſchreiben. Wer ſich dennoch beleidigt fände, — ſollt' ich um deswillen lieber nicht ſchreiben? Sie fragen ferner, ob ich der Empfindung, der Phantaſie und dem Hang über Religion zu ſprechen, werde ſteuren können? Ueber dieſen Punkt kann ich vielleicht nicht ſo befriedigend antworten, da eigentlich das weſentliche Ingredienz meiner Briefe Raiſonnement über das Empfundene ſeyn und die Phantaſie hier eine Hauptrolle ſpielen ſoll. Allein ich hoffe bei Ihnen Phantaſie und Empfindung wohl vertheidigen zu können, ſo lange ſie nicht falſch und erkünſtelt, ſondern wahr und natürlich ſind. Nie war ein Zeitpunkt an Phantaſie und Empfindung der guten ächten Art ärmer als der unſrige, und nie ſtand man wohl mehr in Gefahr, die kalte Vernunft auf Koſten des Gefühls zu einem all angebeteten Götzen zu erheben. Es kann alſo um ſo we-

niger ſchaden, wenn jemand einmal wieder die Rückſeite der Medaille zeigt. Ueber Religion zu ſprechen iſt nicht meine Abſicht, obgleich dieſer Gegenſtand auch einer von denen iſt, worüber man eben jetzt ſich am meiſten verſtändigen ſollte. Aber, was jeder meiner Leſer etwa alles zur Religion rechnen könnte, darauf werde ich doch nicht Rückſicht nehmen ſollen? — Es kann ſeyn, daß ich mich in dieſer Vorſtellungsart ſehr irre, in dem Falle kann ich nicht zu früh die Feder niederlegen, womit ich meine Reiſenachrichten ſchreiben will, allein alsdann iſt es auch hohe Zeit, ein anderes Mittel zu erſinnen, womit ich meine Einkünfte jährlich bis zum Duplum meines Gehalts erhöhen kann, denn ſo viel koſtet mich meine Exiſtenz hier immer, ſo ſpärlich ſie eingerichtet iſt. Daß ich gern arbeite, darf ich wohl nicht erſt betheuren; bei meiner Arbeit Ihren Beifall zu entbehren, oder beſorgen zu müſſen, daß Sie ihn mir verſagen könnten, iſt mir eine ſo peinliche Empfindung, daß ſie alle meine Geiſteskräfte lähmt und mich unfähig macht, mir die Fortſetzung meiner jetzigen Arbeit auch nur als möglich zu denken. Ich ſehe daher Ihrem väterlichen Rath mit Verlangen und in einer drückenden Stimmung entgegen.

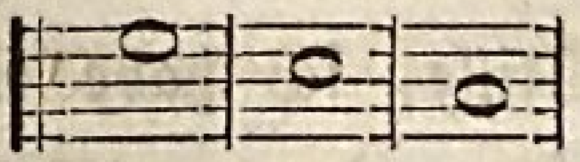
No. CCXLII.
Lichtenberg an Forſter.

Göttingen den 30. Auguſt 1790.

Liebſter Freund!

Ihren meiſterhaften Brief, den Sie mir über die brüſſeler Gemäldeſammlung und über einige fromme Caricaturen zu Köln ſchrieben, habe ich gewiß, aber das Wo? auszumachen, war mir in dieſen Tagen, in welchen ich meine Antwort aufgeſchoben habe, unmöglich. Man verliert zuweilen Sachen à force de les garder, und das iſt hier der Fall. Ich habe ihn, weil die epistola nicht bloß ostensibilis war, ſondern in die höchſte Claſſe der ostendendarum gehörte, häufig ausgeliehen, und ſo kann es gar ſeyn, daß ich einmal zu ſtark meine Aengſtlichkeit, ihn zu behalten, habe merken laſſen, und dieſes hat mich darum gebracht. Vielleicht thut der Zufall, der Vater ſo vieler herrlichen Erfindungen, am Ende das Beſte dabei. Ich werde ihm wenigſtens täglich Gelegenheit dazu zu geben ſuchen. Verzeihen Sie mir, liebſter Freund, daß ich, ſtatt Ihnen Ihren Brief wieder zu verſchaffen, nur den Verluſt deſto empfindlicher mache, und alſo im eigentlichen Verſtande ein leidiger theologiſcher Tröſter bin. Aber warum auch tröſten? Ja, wenn der Kopf nicht mehr wäre, aus dem jenes alles hervorging. Aber das carum caput iſt ja noch da, und wie? wahrhaftig, ob ich Ihnen gleich nicht ſchreibe und

nicht mit Ihnen rede, ſo bin ich doch öfter unter den Ihrigen mitten inne, als Sie vielleicht glauben, ich meine den Segen, der aus Ihrem Haupte mit einem Reichthum, als ruheten Abrahamitiſche Verheißungen auf Ihnen, hervorgeht. Und warum ſage ich das? Deßwegen, weil Ihnen ſagen will und muß, aufrichtig, daß ich die Fortſchritte Ihres Geiſtes und den calorem θεόπνευστον Ihres Styls bewundere. Ich möchte wiſſen, was für ein Hauch von Philoſophie ſeit einigen Jahren Ihre Sammlung von Kenntniſſen durchweht hat, daß ſie nun mit einer Art von Verklärung hervorgehen, die vielleicht niemand weniger merkt als Sie. Glauben Sie mir, liebſter Freund, Sie ſind ſeit einiger Zeit ſehr viel ſtärker geworden. Ihre Recenſion von Meierotto's Buch über die Entſtehung der baltiſchen Länder möchte ich lieber gemacht haben, als in einer duftenden Geißblattlaube, in einer heitern mondhellen Frühlingsnacht — — den ſchönſten Jungen der ſchönſten Frau auf Gottes Erdboden. Ich rede aufrichtig, ſo wahr der Himmel lebt, oder beſſer als dieſe Verſicherung, ſo aufrichtig, als man es nur meinen kann, wenn man ſich ſelbſt lobt, und Selbſtlob iſt es doch faſt wirklich ſelbſt, wen man ſagt, man habe ſo etwas gefühlt, das ſich ohne eine Art von Geiſtesverſchwiſterung nicht fühlen läßt. Da haben Sie Aufrichtigkeit with a vengeance, noch dazu mit dem Notariatsſiegel des Enthuſiasmus vidimirt, mit dem ich dieſe Seite in etwa eben ſo viel Secunden geſchrieben habe, als ſie Hälften von Zeilen hat. —

Und nun kommen Sie mir (dieſe Worte müſſen langſam geleſen werden)  einmal mit einem Verweiſe über verlorne Briefe. — Für Ihre liebevolle Einladung nach Mainz danke ich Ihnen mit innigſtem Vorgefühl alles deſſen, was aus meiner Hülle werden könnte, wenn ich im Stande wäre die Einladung anzunehmen. Allein ich ſehe gar keine Möglichkeit, wenn nicht die Engel Dieterich's Wohn- oder Vollborth's Gartenhauſe die Ehre erzeigen, die ſie dem Hauſe zu Loretto erwieſen haben, welches mir, wegen des nicht ſonderlich heiligen Geruchs, worin ich und die ſelige Vollborthin bei den lieben Engelchen ſtehen, gar nicht wahrſcheinlich iſt. Gegentheils haben ſichs die Engelchen ſeit einiger Zeit, wie Sie werden gehört haben, nicht undeutlich merken laſſen, daß ſie große Neigung haben, mich eheſtens in einem tragbaren Häuschen nach dem Kirchhof ſchleppen zu laſſen, wohin ich aus einem der obigen nur funfzig Schritt habe. O! Freund! Freund! was ich ausgeſtanden habe dieſe dreiviertel Jahr! Aber Gottlob, ich fühle jetzt eine Kraft und einen Muth, den ich ſeit ſieben Jahren nicht verſpürt habe, ich meine *bloß im* obern Ende. Bleibt mir dieſe und der, wohlan ſo will ich mein noch übriges Leben die Zeit des neuen Bundes nennen, und meine ganze Krankheit, ſo gedrängt voll von Jammer ſie auch war, anſehen wie Sheridan ſagt: as the blank leaf between the old and new Testament. Aber ich kränkle immer noch,

das obere Ende, von dem ich eben ſprach, erinnert mich an das untere. Stille, ich habe eine Frau, die dieſes lieſt, oder leſen möchte, davon alſo künftig einmal, Gott gebe mit einem Gevatterbrief. Von meiner lieben Frau, dem einzigen Geſchöpfe, deſſen Sorgfalt ich mein Leben zu danken habe, von dem einzigen weiblichen, das für mich gemacht war, und meinem kleinen Jungen, meinem einzigen Troſt und dem vermuthlichen Quell meiner Geiſtesgeſundheit, künftig einmal weitläufig.

Grüßen Sie mir Ihre liebe Thereſe recht herzlich, ſo wie auch den braven Sömmerring, und ſagen Sie ihm, er ſoll heirathen. Cato ſchloß ſeine Rede mit dem Refrain: delendam esse Carthaginem, und ich alle Reden und Briefe mit uxorem esse ducendam. Ich ſchreibe ihm vielleicht dieſe Woche noch. Leben Sie recht wohl, beſter Mann, und ſchreiben Sie mir bald etwas, zum verlieren à force de le garder.

No. CCXLIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 7. Septbr. 1790.

Vielleicht, liebſter Vater, hörten Sie vom hieſigen Tumult und waren unſertwegen beſorgt. Er iſt vorbei und wir ſind alle wohl und unverſehrt. Seit mehreren Wo-

chen betrugen ſich die Studenten aus der theologiſchen und philoſophiſchen Claſſe ſehr ſchlecht, ſchwärmten des Nachts, ſchlugen Fenſter ein, mißhandelten Bürger, beſtahlen Obſtgärten ꝛc. Endlich ſtürmten ſie auch eine Handwerkerherberge. Nun rotteten ſich die Handwerksburſchen zuſammen, zogen gegen das Univerſitätsgebäude, brachen ein, ſchleppten die Studenten heraus, wobei auch Profeſſor Voigt ins Gedränge kam und einige harte Schläge auf den Kopf bekam, — zerſchmiſſen alle Fenſter, und trieben ſich nun im Triumph drei Tage auf allen Gaſſen um. Die Zunftmeiſter nahmen die Gelegenheit wahr, ſich gegen einige alte Bedrückungen aufzulehnen und ihre Abſtellung von der Regierung durch die Handwerksleute fordern zu laſſen. Man temporiſirte, verſprach, that freundlich und kleinlaut, ließ die ärgſten Rädelsführer unter den Studenten feſtſetzen und brachte die Leute zur Ruhe. Des andern Tages nach wiederhergeſtellter Ruhe rückte ein Regiment Darmſtädter, auch Naſſauiſche Truppen ein (denn wir ſind wegen Lüttich ganz von Militair entblößt) — der Kurfürſt kam Sonnabend Abends an und ſeitdem donnert die Regierung gegen die Aufrührer, hat einige Hundert Handwerksburſche aus ihren Betten greifen und ins Gefängniß werfen laſſen; die Reſcripte ſprechen viel vom landesherrlichen Anſehen, von Empörung, man behauptet öffentlich, daß man Wort zu halten gegen die Aufrührer nicht gebunden, auch nicht geſonnen ſey; mit einem Wort, man hat wieder Muth und man wird den Deut-

ſchen wohl zeigen, daß ſie keine Franzoſen ſind. Die Art zu regieren geht denn, ſo lange ſie gehen kann. —

No. CCXLIV.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 8. Sept. 1790.

Mein liebſter, beſter Forſter, rechnen Sie es meiner Liebe zu, wenn ich Ihnen zu ängſtlich in meiner Beſorgniß über Ihre Reiſenachrichten ſcheinen mußte. Keine Mißbilligung Ihres Vorhabens konnte und ſollte es ſeyn. Bloß anſtoßen wollte ich Sie und aufmerkſam machen, und wie ich dazu kam, will ich Ihnen auch ſagen, damit Sie ſehen, wie alles zuſammenhängt. Ihre Briefe ſollen ein Werk der Phantaſie und des Gefühls ſeyn; aber beides, wie leicht, wie oft reißt uns eben das dahin, wenn nicht hinterdrein die Zeit, ehe es noch ans Licht tritt, das kalte Blut oder die kalte Hand der Kritik darüber fährt.

Auf den Cirkel der Freunde, in dem man lebt, kommt gar viel an, wenn man im Fache der Empfindung und des Geſchmacks Autor wird. Dieſer kleine Cirkel erhitzt durch ſeinen Beifall, und ehe man ſich es verſieht, ſo verwechſelt man damit den Beifall des großen Publicums. Ich zweifle, ob Sie den Aufſatz in die berliner Monatsſchrift heute noch einſchicken würden.

Sehen Sie, mein Lieber, ſo entſtanden meine Ideen. In Ihrer Lage kann wider das Unternehmen ſelbſt nichts erinnert werden; eben die Lage entſchuldiget auch das Ausbieten an einen Verleger.

Allerdings wahr, ſoll es gefallen, ſo muß das Werk ſo geſchrieben ſeyn, wie Sie es mir bezeichnen, und bewahre Gott, daß ich Sie in Ihren Gefühlen oder im Flug Ihrer Phantaſie ſtören und hemmen wollte; allenfalls einen Wink wollte ich für die Fälle geben, wo Sie den ſtrengen Freund brauchen könnten. Alſo müſſen Sie mich ja nicht mißverſtehen, oder wenigſtens überall der herzlichſten, zärtlichſten Liebe verzeihen.

No. CCXLV.

Forſter an ſeinen Vater.

Mainz den 18. Sept. 1790.

Theuerſter, verehrter Vater!

Ich bin mit Geſchäften aller Art überhäuft, doch eile ich Ihnen fürs erſte ein paar Worte zu ſchreiben, um Ihnen zu ſagen, daß wir wohl und ſicher ſind. Die Geſchichte unſres Aufruhrs *) iſt ſehr verunſtaltet wor-

---

*) Eine elende Balgerei zwiſchen Handwerkern und Studenten, der, bei der damals beginnenden Revolutionsfurcht, eine lächerliche Wichtigkeit im anſtoßenden Deutſchland gegeben ward.

den. Es war ein bloßes Poſſenſpiel; der arme Profeſſor Voigt ward allein durch Zufall am Kopf verwundet, entweder weil die betrunkenen Burſchen ihn nicht kannten, oder vielleicht weil ers übernahm, mit ihnen in harten Worten zu ſtreiten.

Die Unordnungen unſrer Studenten müſſen nicht auf eine Linie mit denen anderer Univerſitäten geſtellt werden. Wir haben hier eine römiſch-katholiſche Stiftung, wobei viel von dem jeſuitiſchen Sauerteig geblieben iſt. Die Studenten, die ſich ſchlecht aufführten, ſind nur die, welche man Philoſophen nennt, die eigentlich noch Schulknaben bleiben ſollten; denn da ſie im Gymnaſium ſchon ungefähr dieſelben Lehrſtunden erhielten, die ſie nun auf der Univerſität beſuchen, ſind ſie müßig und unaufmerkſam, und folglich aufrühreriſch und ungezogen. Auf der andern Seite ward in einer Stadt, wo ſich ein zahlreicher Adel ohne Kenntniſſe, und der Kenntniſſe für überflüſſig und gefährlich hält, wo die Regierung eiferſüchtig auf die Univerſität iſt, weil die Profeſſoren gut, ja zuweilen beſſer als die Regierungsräthe beſoldet ſind, wo der Handelsſtand unabhängig von der Univerſität und durch ſeine Prieſter gegen ſie aufgebracht iſt, die Gelegenheit, die Univerſität in den Augen des Kurfürſten verhaßt zu machen, von allen Claſſen ergriffen. Die Polizei war von dem Aufruhr der Knaben unterrichtet und wollte nicht auf die Anzeige achten; ſie reizte lieber die Arbeitsleute zu Repreſſalien. Die Meiſter kamen am Tage des Aufruhrs auf die Po-

lizei und meldeten, daß ſie ihre Arbeiter nicht in Ordnung halten könnten. Man achtete nicht darauf. Die Burſchen waren mehrere Stunden lang in ſehr unbedeutender Anzahl verſammelt, und hätten durch dreißig bis vierzig Soldaten leicht zerſtreut werden können; aber die Polizei wollte dies nicht, um der Univerſitätsgerichtsbarkeit einen Schlag zu verſetzen. Endlich als die Arbeiter ihre Streitkräfte ſo weit verſammelt hatten, daß ſie ihrer einige Hundert waren, nachdem ſie die Fenſter des Univerſitätsgebäudes, wo die Auditorien ſind, eingeſchlagen hatten, fielen die Meiſter ſelbſt auf den Gedanken, ihre Arbeiter anzutreiben, die Regierung um Abſchaffung der Mißbräuche anzugehen. Dieſe unerwartete Wendung machte die Adeligen wanken. Sie verſprachen und gewährten wie Feiglinge, und nachdem ſie nach Darmſtadt um Truppen geſchrieben hatten, fingen ſie an, wie Feiglinge immer thun, ihre Verſprechen zu brechen und die armen Schelme von Schneider- und Tiſchlergeſellen u. ſ. w. zu übertäuben, da dieſe doch nur für ihre Meiſter, nicht für ſich Abſchaffung von Mißbräuchen verlangt hatten. Und nun werden die ſchärfſten Strafen gegen ſie beſchloſſen, und ſie unterwerfen ſich ihnen wie zahme Schafsköpfe und Eſel, die ſie ſind. Ich verſichre Sie, weit entfernt von irgend einer Gefahr, als Plünderung irgend eines Hauſes, war es vielmehr luſtig ſie ſingend durch die Straßen ziehn zu ſehen. Mit funfzig Huſaren hätte ich ſie alle zerſtreuen wollen. Niemand iſt getödtet worden. Gegen zwanzig Studenten haben

einen derben Verweis bekommen. Schade, daß es nicht immer die traf, die es am meiſten verdienten. Dies iſt der wahre Stand der Dinge.

No. CCXLVI.
Forſter an Jacobi.

Mainz den 18. Sept. 1790 *).

Ich habe Ihnen ſo manchmal die franzöſ. Blätter geſchickt, liebſter Freund, und dabei gedacht, wer nur auch gleich ein Paar Zeilen mitſchicken könnte. Aber gewöhnlich erhalte ich ſie beim Eſſen, leſe dann über Tiſch und kriege auch wohl von Thereſen ein wenig Ausgeſcholtenes dafür, und gleich wie ich aufſtehe, behalte ich nur noch Zeit, ſie ins Couvert zu ſiegeln. Die übrige Tagszeit ſitze ich wie in der Galeere an die Feder geſchmiedet, theils um Bibliothekgeſchäfte zu treiben, theils zu überſetzen, theils an meinen Reiſebriefen zu arbeiten, woran ich nur nach Laune ſchreiben kann. Den Stoff habe ich zwar theils im Kopf, theils in den Briefen, die ich an Thereſe ſchrieb; aber nun geht einem ſo viel nebenher durch den Sinn, das man nicht zur Erde mag fallen laſſen, daß die Ausarbeitung doch ihre Schwierigkeit hat, zumal für einen Menſchen, der außer einer Seereiſe und einem Panegyrikus auf einen Seefahrer

---

*) Hieher gehört der Brief No. 190. der Jacobi'ſchen Sammlung.

noch nichts Rechtes geſchrieben hat. Ich denke Sie mir manchmal bei meiner Arbeit, als läſen Sie ſie nun gedruckt; wie Sie hie und da laut über mich lachen, mitunter auch wohl auffahren würden und denn am Ende doch den Gauch noch nehmen, wie ihn das eigenſinnige Schickſal nun einmal gebildet hat.

Es iſt unmöglich, bei einer Affectation von Mäßigung ſo hinten und vorn auszuſchlagen, wie ich es thue. Man wundert ſich, wenn die Schalen links und rechts hoch hinauf und tief herunter geſchnellt wurden, ſo plötzlich das Zünglein in der Mitte fixirt zu ſehen. Schriebe ich aber anders, ſo müßte ich meiner Denkart und dem ganzen Zuſchnitt meines Weſens Gewalt anthun, und machte es doch gewiß nicht einmal ſo gut, als indem ich mich mir ſelbſt überlaſſe.

Eben habe ich heute eine ganz beſondere Vorrede zu der von mir beſorgten Ueberſetzung der Abenteuer des berühmten Benjowsky nach Leipzig expedirt. Eine Vertheidigung aller Aufſchneider und Biographen ihrer eigenen Thaten. Ich will mir den Spaß machen Ihnen eine Abſchrift davon zu ſchicken, ſobald ich ſie fertig gemacht bekommen kann.

Das in den Zug kommen iſt es eben, wobei man zuweilen ganz verzweifeln könnte, und doch kommt man nur gar zu leicht wieder aus dem Zug. Ja, wenn wir nicht die beweglichen, reizbaren Geſchöpfe wären, die wir ſind; wenn es uns nicht Bedürfniß wäre, ſo ganz mit Leib und Seele bei unſerer Arbeit zu ſeyn, und

wenn wir dann nicht wieder auch bei jedem Auftritt im Leben mit unſerer ganzen Empfänglichkeit, Theilnahme und Mittheilungskraft zugegen wären! Dafür aber, mein Lieber! ſind wir auch, was wir ſind, und ſind es ganz durch uns ſelbſt.

Uns hat zu Männern geſchmiedet
Die allmächt'ge Zeit
Und das ewige Schickſal. —

Ich kann Ihnen, wenn es ein Troſt iſt, einen Bruder im Leiden zu haben, zum Troſte ſagen, daß ich noch über Ihrer düſſeldorfer Galerie brüte. Weiter bin ich mit meiner Arbeit noch nicht. Doch iſt auch ein Brief über Aachen fertig. Indeſſen, Muth habe ich wie ein Löwe; denn was eigentlich bis jetzt geſtört hat, eine fatale häusliche Angelegenheit, iſt nun in Ordnung, und weiter in den Text hinein geht es beſſer. Ueber die brabantiſchen Unruhen habe ich einige Worte zu ſagen, und in loco einiges dazu geſammelt, ich möchte das aber gern mit mehr connoissance de cause ausführen. Giebt es ſchon etwas darüber, das des Leſens werth wäre? Können Sie mich an irgend etwas verweiſen, das mir zur Grundlage dienen könnte? —

No. CCXLVII.
Lichtenberg an Forſter.

Göttingen den 30. Sept. 1790.

Liebſter Freund!

Ich bettele ſchon wieder; ein neuer Beweis, daß mich der Himmel wieder in meine alte Natur eingeſetzt hat; diesmal iſt es um eine gütige Aufnahme des Ueberbringers, eines H. Ayke aus Danzig, eines ſehr großen Verehrers Ihrer Verdienſte und meines ſehr guten Freundes. Zugleich bitte ich ihn unſerm lieben Sömmerring zu empfehlen. Ich hätte gern an den braven Mann auch geſchrieben, aber ich habe einen ſo entſetzlich großen Bettelbrief in Petto an ihn, daß mir faſt bange wird ihn anzufangen, und ſo ſchiebe ich immer auf, er wird aber doch endlich in den Ferien geboren werden. Präpariren Sie ihn doch im voraus darauf, und grüßen Sie ihn und ſeine Almoſencaſſe einſtweilen.

Alſo Sie haben die Freiheitsinfluenza in Ihrer Stadt auch gehabt? Wir auch, aber doch nicht ſo heftig. Herr Ayke kann Ihnen mündlich davon Nachricht geben, ſo wie ich denſelben gebeten habe, mir die Geſchichte des dortigen Fiebers mündlich zu überbringen. Man ſieht doch immer daraus, was der Menſch eigentlich iſt, und lernt ſeinen Hut immer tiefer vor dem Galgen abziehn; er bleibt doch immer eins der nobelſten Inſtrumente, ſelbſt das Herſchelſ'che Teleſkop nicht ausgeſchloſ-

ſen, auf welches die Menſchen je verfallen ſind, und iſt dabei ſo ſimpel. Ich ſehe nicht ab, warum man nicht einen goldenen unter die Reichsinſignien aufnimmt, und ausdrücklich einen neuen Kurfürſten dafür wählt, ihn bei der Krönung zu tragen.

Empfehlen Sie mich Ihrer geliebten Thereſe und vergeſſen Sie nicht Ihren —

No. CCXLVIII.

Forſter an Jacobi.

Mainz den 4. Oct. 1790.

Von ganzer Seele wünſche ich, daß ** glücklich wählen und gewählt werden möge. Es iſt eine eigene Sache um das Wählen; gemeiniglich weiß man es nicht anzufangen, als bis man es ſchon gethan hat, und alsdann kommt alles Wiſſen zu ſpät. So iſt es aber mit der leidigen Freiheit des Menſchen beſchaffen, mit der uns das Schickſal äfft; denn wo wir meinen recht frei zu ſeyn, packt es uns mit einer eiſernen Nothwendigkeit von zuſammentretenden, ganz von unſerer Willkür unabhängigen Umſtänden, giebt unſerm ganzen Leben eine Richtung, wozu wir nichts können, und macht uns genau ſo unabhängig wie den Schachkönig. Wohl dem alsdann, der zufrieden ſeyn kann mit der Freiheit, daß

ſich ihm niemand bis auf einen Schritt nähern dürfe, ohne ſeine Erlaubniß.

No. CCXLIX.
Johannes v. Müller an Forſter.

17. Nov. 1790.

Vous êtes beaucoup trop bon, mon cher Ami, pour que j'aye besoin de beaucoup dépenses de la liberté que je prends de vous envoyer la feuille ci-jointe de M. de Dalberg (Fritz), frère du Coadjuteur. Les éclaircissemens qu'il desireroit sont relatifs à un ouvrage qu'il écrit. *Si vous avez une heure* pour lui en donner quelquesuns, je serai enchanté de les lui envoyer, parcequ'outre le plaisir que je lui ferai, j'en profiterai, en les lisant aussi.

Ne pourriez-vous pas lui prêter le Hermes de Harris? Je ne sais s'il est ici. Je garantirois la restitution. Faisons tout le bien possible.

Tout à vous.

No. CCL.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 17. Nov. 1790.

Wie geht es denn bei Ihnen? man hört und ſieht nichts von Mainz. So ſehr beſchäftigt Sie Ihre neue häusliche Einrichtung! Das iſt ja wie im Evangelio, Sie gehen hin unter den Sorgen und Reichthümern dieſes Lebens, erſticken und bringen keine Frucht.

Nun können Sie freilich ſagen: ich hätte nur eines im Kopf, die verſprochenen Recenſionen. Kann wohl ſeyn! aber ich bin doch beſcheiden, und will abwarten, bis Sie mit Ihren Tapeten und Meubliren fertig ſind.

Hier ſind wir wieder in unſre Semeſterarbeiten eingetreten. Alles iſt ruhig, nach wie vor. So grimmig ſind wir nicht zu Werke gegangen, um die Ruhe herzuſtellen, wie die Herren Mainzer. —

CCLI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 9. Decbr. 1790.

Eben ſind nun die Bücher aus London durch Ihre gütige Beförderung angelangt, wofür ich Ihnen beſtens Dank ſage. Des Burke **Reflections on the Revolution in France** ſind ſo elendes Gewäſch, daß ich es

nicht zu überſetzen wage. In England mag des Verfaſſers Name ſo etwas gangbar machen, aber für Deutſchland, wo dieſes Intereſſe fehlt, fehlt alles Uebrige, was es intereſſant machen könnte. Der Stuart iſt nicht viel beſſer als ein Narr, der ſich, ohne etwas von dem, was Andere dachten und thaten, zu wiſſen, metaphyſiſche Hirngeſpinnſte ſchafft, und glaubt, die güldene Zeit, wo das wahre Princip ſittlicher Handlungen entdeckt werden ſoll, nahe jetzt heran. Ein gutes Buch war doch in dem Pack, nämlich Adam Smith's Theory of moral sentiments, die 6te Edition. Ich glaube nicht, daß er die Sache erſchöpft, oder dem ſyſtematiſchen Geiſt unſerer Philoſophen Genüge leiſtet, aber er liefert ein lesbares Buch, wie Ferguſon, Poyley ꝛc., und das können unſere deutſchen Philoſophen noch nicht lernen.

No. CCLII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 18. Dec. 1790.

Burke iſt nicht zum Ueberſetzen und iſt für die deutſchen Köpfe nicht zugeſchnitten; auch ein wenig declamatoriſch, aber ſo ganz verwerflich würde ich ihn nicht finden. Ich bin wenig beleſen in den Schriften der franzöſiſchen Revolution; in ihm fand ich zuerſt den Aufſchluß, daß alles von den Capitaliſten, den Advocaten und den

Philoſophen in die unſelige Lage, wo keine Ausſicht weiter iſt, gebracht worden ſey. Was iſt das für eine Schrift, von Stuart? Dieſe, wenn ſie vom politiſchen Schriftſteller dieſes Namens iſt, und den Smith will ich Ihnen wieder abnehmen, wenn dieſe Bücher und andere Sie beläſtigen. Andere Menſchen haben andere Köpfe als wir; aber jeder kann in ſeiner Art ſcharf und gut denken.

No. CCLIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 22. Dec. 1790.

Ich habe immer fragen wollen, mein liebſter Forſter, ob Sie nicht die Sacontala für und durch unſre Gelehrte Anzeigen bekannt machen wollten? Da Sie ſie überſetzen, kann es keine große Mühe machen. Das Stück lockt mich ſehr: könnte ich nur dazu kommen; und doch fürchte ich, faſt habe ich bereits den Sinn für alles das verloren.

Ueber Bruce ſind die Urtheile ſo verſchieden, daß ich noch nicht weiß, was ich denken ſoll. Möchte Leichtgläubigkeit und Eitelkeit ſeyn: aber es kommt mehreres zum Vorſchein, was ihn als Betrüger verdächtig macht. Man muß alſo ſein Urtheil noch zurückhalten.

Er ſoll die Reiſe eines Andern, der jetzt außer Eu-

ropa iſt, im Manuſcript gehabt haben. Herr Zimmermann in Braunſchweig will es von Sir Joſeph Banks gehört haben. Allein das langt nicht zu, eines Andern Ehrlichkeit in Verdacht zu bringen. Ich ſehe immer als ſeinen Hauptfehler die Narrheit an, überall ſich darzuſtellen, aber nicht die Natur, das Volk, u. ſ. w.

Gegen B** gehen Sie zu weit, ſollte ich faſt glauben. Von unſerm guten Humboldt habe ich nun auch die Verſicherung ſeines freundſchaftlichen Andenkens erhalten. Der liebe junge Mann iſt mir ungemein werth.

Herr Meiners hat im neueſten Stücke des hiſtoriſchen Journals ſein Thema verfolgt und vom ſlaviſchen Stamm am Schluſſe geſagt: dieſem nach könne er Ruſſen und Polen für keine vollbürtigen Brüder halten. Des Widerſpruchs und des Unſinns ſoll kein Ende ſeyn.

Was ſagen denn die Mainzer zu dem lüttichiſchen Angriff. Der Leute müßten viele ſeyn, denen daran liegt, daß es zum Aeußerſten kommen ſoll.

Der arme Prinz Auguſt hat wieder nach Hieres wandern müſſen. Profeſſor Fiſcher kommt zurück. In ſeiner Familie iſt unſer K. ein wahrer Sultan; und alles um ihn iſt Sklav, ſo frei ſich das Volk dünkt.

CCLIV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 25. Decbr. 1790.

Wegen Scarpa werde ich mit F. ſprechen, — der Stuart, von dem ich Ihnen ſagte, iſt zwar ein politiſcher Schriftſteller, aber nicht der bekannte. Er hat allerlei Ideen, die er nicht recht in Worte zu faſſen weiß, und declamirt gegen die Immoralität des Zeitalters. Von einer ganz uneingeſchränkten Demokratie hofft er alles. Hin und wieder hat er freilich gute Einfälle und vieles ſieht er nicht falſch, aber das Ganze iſt ein confusum Chaos. Ich bin mit dem Leſen noch nicht fertig. Um den Smith hat Sömmerring mich gebeten. Mein Burke iſt die erſte Ausgabe. Allerdings iſt die Arbeit eines ſolchen Mannes immer nicht in Bauſch und Bogen zu verwerfen, doch ſcheint er mir hier unter ſeine gewöhnliche Höhe geſunken zu ſeyn.

Nun iſt der kürzeſte Tag überſtanden!

Ueber Müllers Dimiſſion hat Ihnen Thereſe vorige Poſt geſchrieben. Jetzt geht die Rede, er ließe ſich wieder bereden da zu bleiben. Ich glaube es gern, denn er iſt nicht feſt. Seine Exiſtenz iſt getheilt zwiſchen ſeinen Papieren und der Lecture irgend eines alten Buchs. Er geht mit keinem Menſchen um. Ich habe ihn ſeit meiner Reiſe nur einmal, am dritten Orte geſehen, und

treffe ihn nie zu Hauſe, weil er ſich aller Welt verleugnen läßt.

No. CCLV.
Forſter an Jaobi.

Mainz den 26. December 1790.

Immer beſſer, nicht ſchreibluſtig, als krank, mein Beſter! Ich bin heute ſo elend, daß ich kaum die Feder halten kann. Sie ſollen doch ein paar Worte des Danks haben, weil ich eben ſowohl verſuchen kann zu ſchreiben, als nichts zu thun. Ich habe ſonſt keinen Begriff gehabt von dieſem Vermögen, das nie zur äußern Wirklichkeit gelangte; jetzt lehrt mich die Noth ein anderes Lied ſingen. Zwei Stunden Schlafs mehr als ſonſt, mein Lieber! freuen Sie ſich, Sie ſind ein Liebling der Götter; in dieſer Welt kann man kaum etwas Beſſeres thun als ſchlafen, wenn man nicht das Bewußtſeyn einer ſolchen Spontaneität mit ſich herumträgt, die mehr werth iſt, als alle äußere Erſcheinungen zuſammen. Ich habe die vorige Nacht vor heftigem Kopfweh kein Auge geſchloſſen; ich weiß, wie man den Schlaf ſchätzen muß.

Müller hat ſchon mehrmal ſeit der Kaiſerkrönung den Abſchied gefordert. Die Veranlaſſung weiß ich nicht, man ſagt, ihm ſey mehrmal mit Härte und Grobheit begegnet worden. Sehr wahrſcheinlich; denn, um mich

eines energiſchen Ausdrucks zu bedienen, den ich neulich hörte, als von dem Kurfürſten die Rede war: il a *le besoin* d'être ingrat. Man ſagt auch, wegen Lüttich ſey er mit Vorwürfen überhäuft worden, man beſchuldige ihn, mit Dohm darüber correſpondirt zu haben. — (Wohl hat er correſpondirt, aber warlich nicht ſo, daß man hier Urſache gehabt hätte unzufrieden darüber zu ſeyn!) Man ſagt ferner: über den Brief, den der Kurfürſt neulich an den König von Frankreich geſchrieben habe, wegen der Beſitzungen der Reichsfürſten im Elſaß, ſey man mit Müller'n uneins geworden. Endlich, und was mir das Wahrſcheinlichſte dünkt, Müller hat nicht wollen des Herrn von * Schreiber ſeyn, eines Menſchen, der jetzt Alles in Allem hier iſt, und der an jedem andern Orte nichts ſeyn würde. Wie dem auch ſey, ſeit etlichen Tagen geht die Rede, man habe Müller'n wieder bitten laſſen, ſeinen Poſten nochmals anzunehmen, und durch Vermittelung der Fr. v. C. ſey Friede! Das finde ich wieder wahrſcheinlich, denn Müller iſt weich in weltlichen Verhältniſſen und läßt ſich zu Inconſequenzen wohl bringen. Ich muß Ihnen das alles auf Hörenſagen erzählen, denn ich ſehe ihn nie; er geht zu keinem ſeiner Bekannten, und läßt ſie auch nicht zu ſich, und ich bin nicht gewohnt den Leuten die Thüre einzurennen, wenn ſie ſie nicht gutwillig öffnen.

Die Humboldte ſind beide wohl, aber beide auf eine ganz verſchiedene Art. Der älteſte iſt Legationsrath und zugleich Beiſitzer am Kammergericht in Berlin, wo er

ſeinen Probecurſus macht. Wenn ſein Jahr herum iſt, will er ſich in Halberſtadt anſtellen laſſen und wahrſcheinlich heirathen. Der jüngere iſt bei Büſch in Hamburg, ſtudirt das Praktiſche des Comptoirweſens, morfondirt ſich unter allen den trefflichen Köpfen in Hamburg, hat Chriſtian Stolbergen beſucht und iſt voll ſeines Lobes, geht zuweilen aus, um Mooſe zu ſammeln, die im Winter blühen, und ſchreibt poſſierliche Briefe voll Laune und Gutmüthigkeit und Empfindſamkeit. Der älteſte iſt immer noch der brave Mann, der er war.

No. CCLVI.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 31. Dec. 1790.

Liebſter Forſter, Sie ſollen den letzten Federzug in dieſem Jahre haben. Könnte ich Ihnen doch damit, mit einem Federſtrich auch alles das Glück übermachen, das Ihnen mein ganzes Herz für alle Zukunft wünſchet!

Daß Thereſe doch auf gutem Wege zur Beſſerung iſt, dies iſt mir eine erfreuliche Nachricht.

Müller's Abſchied fiel mir, wie Sie leicht denken können, gewaltig auf. Ich will gern ſehen, was man einmal für Licht darüber erhalten wird.

Haben Sie den unartigen Artikel von Dieterich, (aus Bürger's Feder) wider Dr. Girtanner in der A.

L. Z. geſehen? Dies elende Blatt iſt zu dem Platz geworden, wo ſich Jeder mit einigen Groſchen die Freiheit erkaufen kann, einen Andern mit Koth zu bewerfen, die Ehre abzuſchneiden, und wo nun auch Buchhändler gegen Gelehrte auftreten. Wie wenig verdienen Gelehrte die Preßfreiheit!

Leben Sie wohl und vergnügt, und legen Sie gleich mit Anfang des Jahrs eine Probe davon ab.

No. CCLVII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 1. Januar 1791.

Von der Sacontala werde ich Ihnen eine Anzeige einſchicken; dieſes Stück iſt wirklich, wenn man nur unſere Formen und unſern Geſichtspunkt vergeſſen kann, ſehr intereſſant als Beiſpiel von einer eigenthümlichen Ausbildung menſchlicher Geiſteskräfte, modificirt nach Lage und Ort und begleitenden Umſtänden, die allerdings etwas anderes als in Europa zuwege bringen mußte. Sie verbinden mich ſehr, wenn Sie mir das näher bekannt machen, was, wie Sie ſchreiben, Bruce als Betrüger verdächtig macht. Es intereſſirt mich um ſo mehr dies zu erfahren, da ich nun bald im nächſten Bande der Archenholz'ſchen Annalen davon ſprechen muß.

Burke iſt allerdings nicht ſo ſchlecht; nur war es im erſten Augenblick verdrüßlich, ſo getäuſcht zu ſeyn. In Theſi ſtimme ich ihm gerne bei, nur nicht in der Art der Ausführung. Es ſind ſchon drei Widerlegungen von Scott, Price und Geddes erſchienen. — Von Gilbert's und von Bligh's Reiſen folgen nächſtens Anzeigen. Der gute Herr Meiners iſt unverbeſſerlich. Wer ſich durch die Erinnerungen eines ſolchen Recenſenten, wie der in der A. L. Zeitung war, nicht zurechtweiſen läßt, iſt wirklich übel dran, denn er muß ſchrecklich in ſein Beſſerwiſſen verliebt ſeyn. Es iſt doch Schade um den Mann, der ſo viel Kenntniß und ſo viele Anlagen hatte! Daß Müller weggeht, iſt nun wohl gewiß. Mir iſt es lieb, daß er keine Thorheit begeht und ſich wieder engagiren läßt. Lüttich iſt vielleicht eine der Urſachen ſeines Weggehens, wiewohl mit Unrecht, denn er hielt immer strenue die Partei gegen Preußen. Der General Hatzfeld wird hier allgemein gehaßt, und ſein neulicher Angriff hat es nicht beſſer gemacht; allein bei Hofe vermag er alles. Preußen iſt die dupe dieſer Sache, wie überhaupt der ganzen Negociation mit Oeſtreich. Es muß eine traurige Zerrüttung in dem preußiſchen Cabinette ſtattfinden, daß alle Maßregeln Herzberg's zu Waſſer werden. Herzberg iſt freilich nicht das, wofür er ſich ſelbſt ausgiebt; allein hier war es doch nicht möglich zu irren. Hätte Preußen im Frühling losgeſchlagen! Jetzt, verlaſſen von Schweden, nicht unterſtützt von England, zum Beſten gehabt von Oeſterreich, muß es

zuſehen, daß die Ruſſen ihre Plane gegen die Türken doch durchſetzen. — —

No. CCLVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 8. Januar 1791.

Müller geht in wenigen Tagen. Ich hoffe, ihn noch vor ſeiner Abreiſe zu ſehen. Seine Abſicht war es längſt, nach der Krönung ſeinen Abſchied zu fordern; allein es iſt doch die Frage, ob er kein anderes Engagement anderwärts hat. — Ich weiß von guter Hand, daß er ſchon im hieſigen Staatskalender als geheimer Staatsrath und Reichsritter ſoll geſtanden haben; das Blatt hat müſſen umgedruckt werden, denn er iſt weggelaſſen, und ſtatt deſſen haben wir drei neue Miniſter, die am 5. Januar feierlich declarirt worden ſind. Es gehen hier Sachen vor, wovon man in keinem deutſchen Lande, das nach Geſetzen regiert wird, einen Begriff hat. Es giebt kein willkürlicheres, deſpotiſcheres Verfahren in der Welt. Wohl dem, der nirgends ſolchen Maßregeln im Wege ſteht. —

Das Intelligenzblatt der A. L. Zeitung iſt wirklich etwas Scandalöſes, und ich begreife nicht, wie die Unternehmer ſo etwas neben einem ehrbaren Journal können in die Welt gehen laſſen. Domeier ſchimpft wieder auf

Wedekind, wie Dieterich und Bürger auf Girtanner'n, und beide mit gleicher Ehre. Ich kenne Herrn Dieterich und habe Girtanner'n gleich anfangs bei der erſten Auflage gewarnt. Es war ſchändlich, welch ein elendes Honorar er ihm gab. Domeier ſchimpft und klatſcht und entfernt ſich ganz von der eigentlichen literariſchen Klage, die Wedekind gegen ihn führte und worauf er noch kein Wort zu ſeiner Rechtfertigung geſagt hat. Dr. Bahrdt mit der eiſernen Stirne gehört auch hieher. Es wäre doch gut, wenn der Verfaſſer herauskäme und nach Verdienſt geſtraft würde. Die Flegelei der Herren in Berlin iſt freilich auch groß. Ueberhaupt ſcheint es, unſere Gelehrten können das Schimpfen nicht laſſen.

No. CCLIX.

Forſter an Heyne.

Mainz den 15. Januar 1791.

Müller iſt noch hier und bleibt, ſagt man, bis Faſtnacht. Es wird geſchwatzt, er habe einen Ruf nach Wien; wie gegründet das ſeyn mag, weiß ich nicht. Er beſucht niemand. Vor ein paar Tagen ſoll er noch mit dem Kurfürſten geſpeiſt haben. Unſerer Univerſität ſteht eine Veränderung bevor, indem Hofrath Frank, der bisherige Prorector, als Reichsreferendar nach Wien geht. Man ſpricht auch in dieſer Rückſicht von Oekonomiſiren

und Sparen, welches, ſeitdem wir einen Finanzminiſter haben, nichts Unerwartetes iſt. Von den Revolutionen, die bei uns vorgehen, läßt ſich darum nichts ſagen, weil ſie ſich zu ſchnell folgen, um conſequent zu ſeyn. Ich danke Ihnen ſehr für die Nachricht von Bruce; aus Herrn Banks Studirzimmer ſind dieſe Beſchuldigungen äußerſt verdächtig. Allerdings zu weit getrieben iſt der Egoismus und die Selbſtgefälligkeit, immer von ſich zu ſprechen; allein dieſe Verwebung ſeiner eigenen Geſchichte mit dem, was er von dem Beobachteten ſagt, und von Auftritten, in denen er mitſpielende Perſon war, giebt eine individuelle Authenticität, welche das müßige anti-ſchottiſche Geſchwätz bei Sir Joſeph Banks nicht ſchwächen kann. Ich nehme den Bruce, wie er iſt, mit ſammt ſeiner Eitelkeit und finde immer noch, daß er viel geleiſtet hat. — —

No. CCLX.

Forſter an Heyne.

Mainz den 22. Januar 1791.

Müller geht Montag fort, wie die Sage geht. Er ſpeiſt noch oft bei dem Kurfürſten auf ſeinem Zimmer und ſcheidet alſo in Frieden. Ich habe ihn noch immer nicht geſehen. Wenn es nicht Bedürfniß für ihn iſt, mit Menſchen umzugehen, ſo kann es noch weniger das mei-

nige ſeyn, ihm nachzulaufen. Ich finde in ihm immer ein trauriges Beiſpiel von verfehlter Beſtimmung. Und am Ende entgeht man ſich ſelbſt doch nicht. Für den Sommer habe ich ein großes Stück Arbeit an der Geſchichte der Inſeln zwiſchen Aſien und Amerika (die im Norden, von Japan an, ausgeſchloſſen). — Ich kann nämlich Geſchichte der Südſeeinſeln und Geſchichte der an Aſien grenzenden Inſelgruppen (Sunda-Inſeln, Borneo, Celebes, Philippinen, Molucken) nicht von einander trennen. Noch exiſtirt nichts Zuſammenfaſſendes über dieſes Ganze, und es iſt doch gut ins Reine zu bringen, was und wie viel wir davon bis jetzt wiſſen. Ich habe ſchon eine Weile dazu geſammelt, werde aber noch Materialien brauchen und dazu vielleicht die Oſterferien anwenden.

Das arme Lüttich büßt nun für ſeinen Freiheitsſinn. Die deutſchen Fürſten wiſſen die Händel, in welche ſie ſich unter dem Vorwand der Aufrechthaltung der Conſtitution miſchten, als eine Finanzoperation zu nutzen.

Wir fordern	Fl.	400,000.
Trier	—	200,000.
Köln	—	1,000,000.
Pfalz	—	1,200,000.
	Fl.	2,800,000.

Dieſe enorme Summe muß das Land erſchwingen, und dann wundere man ſich nicht, wenn in ein paar Jahren die raſenden Contributionen alles wieder in dieſelbe Gährung verſetzen, die man jetzt ſo eigenmächtig

und ſo gewinnſüchtig hat unterdrücken wollen. — Das nennt man Gerechtigkeitspflege! Offenbar gewinnt doch jeder wenigſtens den vierten Theil ſeiner Forderungen als baaren Profit. In Wetzlar hat man ſich die allerungeziemendſten Ausdrücke vom König von Preußen erlaubt. Dieſe elenden Rabuliſten möchten ſich gern für die höchſte geſetzgebende Gewalt in Deutſchland angeſehen wiſſen. Das iſt denn die Verfaſſung, worauf man in Deutſchland ſo ſtolz iſt! Die Corruption iſt wirklich ſo weit gekommen, daß man ſich wundern muß, wie alles noch zuſammenhält. Deſto eher ſtürzt alles mit einemmal über den Haufen. Die Ruſſen ſpotten der Unentſchloſſenheit der eiferſüchtigen preußiſch-engliſchen Allianz und machen immer größere Fortſchritte. Ich vermuthe noch, es wird in Bulgarien gehen, wie in Finnland. Ehe man ſichs verſieht, wird der Separatfriede fertig ſeyn.

Das war einmal wieder der politiſche Kannegießer! — Man ſchreibt hin, was einem in dem Augenblicke durch den Kopf fährt. Es iſt darum nichts weniger als Beſchäftigung des Kopfes. Aber im Schreiben kann man nicht wie im Sprechen auf andere Gegenſtände kommen, denn ehe man ſichs verſieht, iſt das Papier zu Ende.

No. CCLXI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 29. Januar 1791.

Heute habe ich eben nichts Neues zu ſchreiben, liebſter Vater, als daß Müller endlich wieder umgeſtimmt iſt und nun hier bleibt. Herr v. W. vereinigte ſich mit der . . . ſchen Partei gegen den Herrn von Albini, und auf dieſe Weiſe ward alles zu Müller's Zufriedenheit arrangirt. Er iſt geheimer Staatsrath und das Cabinetsarchiv, nebſt der oberſten Direction über alle andere Archive, ihm übergeben, und iſt, damit er mit Albini nichts zu thun bekomme, dem Finanzminiſter von Seckendorf ad latus gegeben. Einige ſagen, es wäre wahrſcheinlich, daß er auch an Frank's Stelle das Rectorat der Univerſität bekommen werde. Mir iſt alles gleich, denn mich dünkt, wenn ich meinen Abſchied genommen und erhalten hätte, könnte mich, zumal in M. 's Verhältniß, eines ledigen Menſchen, nichts bewegen, wieder anzubeißen. Allein freilich, jeder urtheilt anders. Herr v. Albini, um ſich eine Stütze zu verſchaffen, hat den Weihbiſchof Heimes, der in Ungnade gefallen war, wieder mit dem Kurfürſten ausgeſöhnt.

Der kaiſerliche Hof verfährt in der Lütticher Sache mit einer unerwarteten Geringſchätzung des Königs von Preußen, allein das berliner Cabinet iſt, durch ſeine innerlichen Zerrüttungen und den entgegengeſetzten Einfluß verſchiedener Miniſter und der Weiber, auch überall verächtlich

geworden, und faſt ſcheints, als dürften die Kaiſerhöfe ihren Plan doch noch durchſetzen, zumal wenn Rußland, Schweden und Dänemark einig ſind, die Engländer nicht in die Oſtſee zu laſſen. —

No. CCLXII.
Forſter an Jacobi.

Mainz den 5. Febr. 1791.

Wollen und Können ſind freilich durch eine große Kluft getrennt. Sonſt, lieber Jacobi, hätten Sie längſt meine Anſichten geleſen, aber ſo ſind ſie mir noch zu zwei Drittheilen in der Feder ſtecken geblieben. Ich muß dieſe Arbeit aufſchieben, um Meare's Reiſe nach Nordweſtamerika und Schriften über den Rauchhandel zwiſchen jener Küſte und China flugs zu überſetzen. Ich habe zwei neue Charten dazu aus eigenen beſſern Subſidien gefertigt, und ſchreibe eine Einleitung, welche die großen Fortſchritte der Engländer in der Geographie jenes Welttheiles im Zuſammenhange hinſtellen ſoll. — Auch das, hoffe ich, wird Sie intereſſiren.

Das erſte Bändchen der Anſichten iſt indeſſen ſeiner Erſcheinung nahe, und ſo bald ich es habe, fliegt es Ihnen zu.

Gar ſehr wohl thut es mir, mein Theuerſter, daß mein Coup d'essai in der Allgemeinen Literatur-Zei-

tung Ihnen gefallen hat. Nichts iſt erfreulicher, als ſolche Beſtärkungen der eigenen Denkungsart. Wenn man ſchon den Muth hat, ſeine Meinung für ſich zu haben, ſo iſt es doch, als gewönne ſie etwas in unſern eigenen Augen, wenn ſie Eingang findet bei denen, quibus placuisse summa laus est.

So macht es auch Freude etwas zu leſen, das uns aus der Seele geſchrieben iſt. Ich hatte neulich dieſe Freude an Schiller's Recenſion von Bürger's Gedichten in eben der Allgemeinen Literatur-Zeitung.

Dieſe Zeitung könnte gut werden, wenn man die ſchlechten Recenſenten allmälig abdankte und wenn man es dahin bringen könnte, die polemiſchen Infamien aus dem Intelligenzblatt zu verbannen. Ich habe mich auch in dieſer Rückſicht mit etwas public spirit gewaffnet und eine Herausforderung an die Herausgeber geſchickt, welche, wenn ſie ſie einrücken, das abſcheuliche Einmiſchen von Perſonalitäten in literariſche Streitigkeiten endlich verbannen ſoll — wenigſtens aus dieſen Blättern.

Müller iſt wieder engagirt und nach langem hin und her Negociiren bleibt er. Man wollte ihn mit ſeinen Kenntniſſen des Innern, oder dessous de cartes, dem wiener Hofe doch nicht überlaſſen! Man hatte Unrecht. Denn wenn man Inconſequenz ſpielt, ſo kann niemand etwas verrathen. Unſere Politik iſt, alle Leute zu betrügen, mit allen zu negociiren und keinem Wort zu halten. Das geht ſo lange, wie man uns noch einige Importanz zugeſteht. Herr von W. vereinigte ſich

mit Frau v. C., um gegen A. die Beibehaltung Müller's durchzuſetzen.

Sömmerring harret Ihrer. Möchten Sie doch endlich der Erkältungen los ſeyn! Ich leide auch meinen Theil daran und ſehne mich nach Frühlingswetter.

No. CCLXIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 18. Febr. 1791.

Daß Müller bliebe, habe ich Ihnen ſchon geſchrieben. Er war um Unterkunft nichts weniger als verlegen. Man hat ihn wirklich unter den vortheilhafteſten Bedingungen nach Wien verlangt, um ihn vermuthlich in Rückſicht des Fürſtenbundes zu benutzen. Dies iſt ein Hauptgrund geworden, weßhalb man ſich hier alle Mühe gegeben hat, ihn wieder zu feſſeln.

Der Herzog von Würtemberg hat vorgeſtern hier am Hofe geſpeiſt. Er reiſt ſeiner Geſundheit wegen, das heißt, um auf eine Kurwürde Jagd zu machen, da wir Heſſen hintergangen haben; und auch, um nicht den Anſchein zu haben, als ob er Antheil nähme an den Zurüſtungen des Prinzen von Condé zu einer Gegenrevolution, zu welcher ſehr ſtark geworben wird. Der Frühling dürfte alſo wohl unruhig genug werden. —

Im Preußiſchen hofft Alles ſehnlich auf den Krieg, als das einzige Rettungsmittel gegen die Cabale, die den König beherrſcht und ſein Cabinet überall ſo verächtlich macht, ungeachtet ſeines großen politiſchen Gewichts.

Der preußiſche Geſandte und ſein Geſandtſchafts-ſecretair ſind vorige Woche im Zorn nach Berlin gereiſt. Der Geſandte hat ſich äußerſt indignirt gezeigt und im Eifer ſich ſogar des Worts Fripon von jemand bedient; — ich vermuthe aber doch, daß er in ſechs Wochen wieder da ſeyn wird, denn ſolche Ereiferungen haben unter Freunden nichts auf ſich, wenigſtens nicht in der Politik und bei Hofe. —

Vorgeſtern hat der Fürſtbiſchof von Lüttich hier einen langen Beſuch bei unſerm Kurfürſten abgelegt, um ſich für geleiſtete Hülfe und Unterſtützung zu bedanken. Er hat es auch wohl Urſache.

Ueberall heißt es jetzt, Friede ſoll werden! Ich traue indeſſen noch nicht ganz. — Der Biſchof von Baſel iſt in einer üblen Lage. Sein Volk zu Porentra oder Pruntrut, ſeiner Reſidenz, hat revoltirt und der Canton Baſel, mit Zuziehung von Bern und Schaffhauſen, hat ſich geweigert, die öſterreichiſchen Truppen, die er zu Hülfe gerufen hat, durch das eidgenoſſiſche Gebiet zu laſſen, indem alle dreizehn Cantons darüber allein beſchließen könnten. Er wird ſich alſo wohl flüchten müſſen, und vielleicht zu uns kommen, da wir jetzt alle ariſtokratiſche Flüchtlinge aufnehmen. Der Prinz Condé hat von unſerm Kurfürſten das biſchöfliche Schloß zu Worms geliehen

bekommen, und in kurzem wird alles von expatriirten Franzoſen dort und hier wimmeln.

No. CCLXIV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 8. März 1791.

Die Sacontala iſt nun abgedruckt, bis auf meine Prolegomena, wobei ich mich ſchon hundert Mal nach Göttingen wünſchte, um Sie und Herrn Eichhorn wegen Parallelſtellen aus der griechiſchen und orientaliſchen Literatur zu befragen. — Bei einer etwanigen *künftigen* Edition werde ich doch darum bitten.[1] Es iſt äußerſt intereſſant zu ſehen, wie die frühen Völker in Ausdrücken, die der Natur unmittelbar entnommen wurden, und in Vorſtellungsart aus eben dieſer Veranlaſſung, ſich gleichen. Hoffentlich werden Sie auch an dieſem erſten unvollkommenen Verſuche ſchon einige Freude haben. Daß Ihnen mein Artikel in der A. L. Z. gefallen hat, macht mir große Freude; denn Ihnen wird er doch der Mäßigung halber, die ich darin immer zu beobachten ſuchte, und die im Grunde ſo viel unſchätzbaren Vortheil beim Argumentiren giebt, vorzüglich lobenswerth geſchienen haben, und gerade um dieſes Lob iſt es mir am meiſten zu thun. — Für meine Reiſe-Anſichten kann ich nicht bürgen, daß ſie überall ſo ausfallen, wie die Probe, die

Sie laſen. Man iſt in ſolchen Fällen zu ſehr abhängig von Eindrücken und Vorſtellungen des Augenblicks und dieſe reißen hin zu einem Raiſonnement, das manchmal zu ſehr auf die Spitze zu ſtehen kommt. Doch, das abgerechnet, werden Sie wohl noch hie und da mit der Behandlungsart zufrieden ſeyn können. Ich bedaure nur, daß zur Meſſe ſchwerlich mehr als der erſte Band erſcheint.

Für den politiſchen Frieden ſcheinen die Ausſichten wieder günſtiger. Preußen ſacrificirt die Lütticher, und der arme Dohm iſt nun die dupe davon. Graf Görz, der preußiſche Geſandte in Regensburg, hat ihm einen Brief geſchrieben, welcher einen Miniſterialwiſcher enthält und in Abſicht auf Styl und Raiſonnement ein Meiſterſtück von Erbärmlichkeit iſt, aber gleichwohl die Stimmung des preußiſchen Cabinets an den Tag legt. Er circulirt überall in Abſchriften und es ſollte mich nicht wundern, wenn er bald gedruckt erſchiene. Das neue Buch vom Legat.-Secretair Küſter über dieſe Sache iſt ausführlich und gründlich, denn die Kölln'ſche Schrift war höchſt elend; aber wo man nicht ſehen will, iſt alles zu ſpät. Durch das ſchwache Zaudern hat Preußen alles verloren. So wird es auch noch in Sziſtowe gehen, denn die Kaiſerlichen ſind einmal im Vortheil.

No. CCLXV.
Lichtenberg an Forſter.

Göttingen den 1. Juli 1791.

Werthgeſchätzter Freund!

Wenn es mir vor zehn Jahren möglich geweſen wäre, Vergehungen gegen Sie, mein Theuerſter, mit Vergehungen ſo zu häufen wie jetzt, ſo hätte ich Ihnen auch gewiß in meinem Leben nicht wieder geſchrieben. Allein weil ich ſeit einiger Zeit faſt nichts mehr thue, was ich thun ſoll (Gott weiß warum! es iſt ein complicirtes Uebel), ſo habe ich auch das herrlichſte Fell dazu, dem Beleidigten unter die Augen zu treten, ſobald ich nur gehen kann, welches mir nicht immer gelingt. Mein Zuſtand iſt unbeſchreiblich, könnte ich ihn ſo ganz ſchildern, wie er iſt, ich glaube, meine Feinde ſelbſt würden mir vergeben, was ich bisher non agendo verübt habe. Wenn ich ein paar Pfunde Blei trage, ſo habe ich nichts zu überwinden, als das Gewicht davon, denn ein Element *) deſſelben trägt das andere mit unerforſchter Kraft, ohne daß ich das mindeſte dazu beitrage. Sollte ich auch die Kräfte hierzu hergeben, wer wüßte, ob meiner Zehntauſende im Stande wären das Blei über meinen Schreibtiſch zu heben. So geht es mir jetzt oft im Moraliſchen. Wenn ich etwas ſeyn will, ſo

*) So ſteht es aufs deutlichſte in der Lichtenberg'ſchen Handſchrift.

LB COBURG Cas.

muß ich mich erſt dazu machen und erhalten, — das ermüdet entſetzlich! Ich habe aber auch geſehen, daß der Menſch viel mehr vermag, als ich ihm ſonſt zutraute. Was müßte nicht aus dem Mann werden können, der ſehr vieles iſt, ohne es zu wiſſen, wenn er nun noch Kraft von der Art anwendete zu Selbſterſchaffung und Erhaltung. Aber ich fürchte, man lernt jene Fähigkeit des menſchlichen Geiſtes nicht kennen, als in dem Zuſtande von kränklicher Empfindlichkeit und kränklich ſcharfer Bemerkungsgabe, die wieder von einer Seite die Ausführung erſchwert. Liebſter Freund, was ich zwiſchen meinen vier Wänden hierin gethan habe, würde mich verewigen können, wenn ich entweder ſchreiben könnte wie Sie, oder dieſe Kräfte auf Gegenſtände anwenden, die mehr ins Auge fielen. Allein man ſetzt niemandem Ehrenſäulen, der mit Heldenmuth bloß verhindert, daß er nicht — zum alten Weibe wird. — Für Ihr vortreffliches Geſchenk, ich meine für Ihre Anſichten und Ihre Sacontala, danke ich Ihnen vielleicht mit größerer Herzlichkeit, als es ſonſt gewöhnlich iſt für Geſchenke von Büchern zu danken. Ich ſage Ihnen eben ſo aufrichtig als gerade heraus, daß ich Ihre Anſichten für eins der erſten Werke in unſerer Sprache halte. Ich bin aber auch ſtolz genug zu glauben, daß ſie nicht von jedem Leſer ſo verſtanden und ſo innigſt anerkannt werden möchten als von mir. Ich habe einmal in einem Feenmährchen eine ſehr angenehme Vorſtellung geleſen; der Held nämlich reiſet, und unter der Erde reiſt ihm

beſtändig ein Schatz nach, wohin er auch geht. Bedarf er etwas, ſo pocht er nur leiſe an die Erde, ſo ſteht der Schatz ſtill und öffnet ſich ihm. Sie ſind mir, beſter Freund, auf Ihrer Tour hundertmal ſo vorgekommen, wie jener Glückliche in der Feenwelt. Auch da, wo Ihr Stab den Boden nicht anſchlug, ſah ich immer den Schatz Ihnen folgen. Wer Ihre Worte zu wägen weiß, kann es auch unmöglich überſehen. Die Gabe, jeder Bemerkung durch ein einziges Wort Individualität zu geben, wodurch man ſogleich erinnert wird, daß Sie die Bemerkung nicht bloß ſprechen, ſondern machen, habe ich nicht leicht bei einem Schriftſteller in ſolchem Grade angetroffen. Dazu kommt noch bei mir, daß ich alles als das Werk meines Freundes leſe, deſſen immer ſteigendem Ruhm ich mit einer Art von Wolluſtgefühl zuſehe, jeder Ausdruck, jede Wendung, die mich frappirt, freut mich als mein eigen. Nun bedenken Sie, Freund, was Sie mir für ein Vergnügen gemacht haben. O, die innigſte Theilnahme an allem, was den Verfaſſer angeht, verbreitet über das Werk ein unbeſchreiblich angenehmes Licht! Manche Ihrer trefflichen Bemerkungen würden mir aus dem Munde des Mongolen Meiners gewiß als wenigſtens unangenehme Wahrheit geklungen haben, dieſes Menſchen unbändiger Eigendünkel würde mir alles entſtellen. Zum Glück giebt es bei ihm nichts zu entſtellen. Ich ſoll Ihr Buch für die hieſige Zeitung recenſiren. Ich habe den Antrag auf gut Glück angenommen; allein was kann man in einem ſo engen Blättchen

ſagen! — Wenn mir nur mein ſeltſames Befinden des Morgens die gehörige Ruhe geſtattete, des Nachmittags nimmt mir mein Collegium, da ich einen neuen Gehülſen anlernen muß, ſehr viel Zeit weg, und dann bin ich zwar nicht für das Leſen, aber für das Schreiben verloren. Indeſſen wenn auch die Recenſion etwas ſpät kommt, ſo läßt ſich das ja mit einer Zeile entſchuldigen. Wenn ich nur den Rieſen von Thätigkeit, Ihren Herrn Schwiegervater, nicht immer ſo bona fide betröge. Wenn ich verſpreche, ſo glaube ich auch, ich könnte leiſten, und dann ſchwindet aller Muth wieder. Doch es wird ja gehen. Die Sacontala habe ich noch nicht geleſen, weil jetzt meine Neigung in der Leſeſtunde nicht da hinaus liegt. Das Wörterbuch aber habe ich keinen Tag ungeleſen gelaſſen, denn es kam von Ihnen, und ich konnte vergleichen, mir anpaſſen, lernen ꝛc.

Empfehlen Sie mich Ihrer Freundin als

Ihren treuen Freund.

No. CCLXVI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 9. Juli 1791.

Wir haben hier die Nachrichten aus Frankreich ziemlich früh; die Flucht des Königs hat die Hände der Nationalverſammlung ſehr geſtärkt. Jetzt fehlt nur noch ein

auswärtiger Krieg und die europäiſchen Fürſten ſcheinen unbeſonnen genug, um ihn doch noch anfangen zu wollen. Wir hätten noch ein Jahrhundert ohne Revolution ausgehalten; der Krieg beſchleunigt ihre Erſcheinung um mehr als funfzig Jahre; allein der deutſche Adel iſt ganz blind vor Wuth, und ſtatt den Zeitpunkt wahrzunehmen, um durch vernünftige Entſagungen alles zum Vergleich zu ebenen, hetzt er die Fürſten an zum Kriege gegen Frankreich, zu Ausübung willkürlicher Gewalt gegen die Unterthanen und beſchleunigt alſo die Gährung. Er thut hier, was der franzöſiſche Adel in Frankreich bei der erſten Zuſammenberufung der Stände that; er wird ſich ſelbſt zuſchreiben müſſen, wenn es ihm nicht beſſer geht, als dort.

No. CCLXVII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 12. Juli 1791.

Herr von St. ſprach neulich ſehr ernſtlich wegen der Juden in Göttingen. Er wünſchte angelegentlich, daß dieſe heilloſen Menſchen, welche die jungen Leute zu Grunde richten, aus der Stadt weggeſchafft werden könnten; er meinte, es ſey unmöglich, daß Chriſten ihre Dienſte, ihre Mäkelei, ihre Waaren den Studenten ſo aufdringen könnten, wie es die Juden thun, die den

jungen Menſchen auf die Stuben nachlaufen, keine Mißhandlung ſcheuen, um nur ihren Vortheil zu erhaſchen. Er glaubt, es könne faſt bewieſen werden, daß Menſchen, von denen man es kaum glaublich finden würde, bei dem ſchändlichen Judenhandel intereſſirt wären; und war auch der Meinung, daß die Polizei in Hanover eine ſträfliche Connivenz hierin ſich zu ſchulden kommen laſſe. — Ich referire getreulich, was er ſagte. — Ich äußerte den Gedanken, daß man etwas einer Leihbank Aehnliches, für die Studenten in Göttingen errichten müßte, wo ſie gegen geringe Proviſion auf Sachen und auf gute Wechſel Geld bekommen könnten; dagegen müßte aufs ſtrengſte verboten werden, zu hauſiren und ihnen Geld und Waare gegen Verſchreibungen anzubieten, oder gar aufzudringen. Es iſt freilich ſchwer, zwiſchen dem Bedürfniß der jungen Leute und der Begünſtigung des Wuchers die Linie zu ziehen, aber beſſer, als ſie jetzt gezogen iſt, könnte ſie es doch ſeyn.

Ich habe von Lichtenberg auch endlich einen Brief. Er iſt doch wahrlich zu bedauern, der unglückliche Mann. Laſſen Sie ihm nur volle Zeit mit jener Anzeige von meinen Anſichten. Bücher von dieſer Art kann ich nicht ſelbſt anzeigen. Einer bloßen Anzeige, daß ſie exiſtiren, bedarf es Gottlob nicht, und was ich eigentlich für mich ſelbſt und für das Publicum wünſchen muß, iſt die Stimme eines competenten Kritikers über meine Arbeit. Das ganze Recenſionsweſen iſt keinen Schuß Pulver werth, wenn es bloß als Avertiſſement behandelt wird,

oder auch, wenn ein ſolches Rudel von jämmerlichen Recenſenten es betreiben, wie in der A. L. Z. auftreten, wo man 10, auch 20 Bogen durchleſen kann, ehe man einen ſachkundigen Aufſatz findet. Für Ihre gütige und lehrreiche Recenſion der Sacontala danke ich Ihnen tauſendmal. —

Die politiſche Welt geht genau ſo, wie man es nach dem, was vorher gegangen iſt, erwarten kann. Man hat die Menſchen als freie unmündige Weſen lehren, erziehen, zu reifen Weſen bilden ſollen, und man hat ſie ſchändlich gemißbraucht, ſie dumm und blind zu machen geſucht, ſich Herrſchaft über freie Intelligenzen angemaßt und ſeine Leidenſchaften dabei befriedigt. Iſt es ein Wunder, daß die Ausbrüche des endlich erwachten Gefühls nun nicht ganz rein und ungemiſcht ſeyn können? Für meinen Theil kann ich nicht aufhören zu bewundern und in das äußerſte Erſtaunen zu gerathen, daß ſo viel Mäßigung, ſo viel reine, ächte Tugend, nämlich politiſche Tugend, noch in einem Volke möglich iſt, welches Jahrhunderte lang unter den elendeſten Despoten und unter einem ſo ganz aller intellectuellen Vorzüge und jedes innern Werthes beraubten, tief herabgeſunkenen Adel ſeufzte. Solche Werke, wie Herr Girtanner ſie ſchreibt, ſind mir daher das Verächtlichſte, was ich kenne, denn ſie huldigen einer Claſſe von Menſchen, die durchaus nur durch das Gewicht ihrer eigenen Immoralität, ohne alles andere Zuthun zu Boden geſunken iſt. — In der Welt kann nie von abſoluter Voll=

kommenheit die Rede ſeyn; es wird nie zu erwarten ſeyn, daß Menſchen anders als menſchlich handeln; wenn aber die Sachen mit einer gewiſſen Form auf das Aeußerſte gekommen ſind, wenn Mißbrauch, Verderbniß, Infamie, Charakterloſigkeit, kurz die völligſte Unſittlichkeit alles durch dieſe Form zerrütten, ſo darf man um der paar Unvollkommenheiten willen, die man an der neuen, jener nachfolgenden Form bemerkt, nicht die Dauer jener Abſcheulichkeit wünſchen. Ueber hundert Jahre oder in 200 Jahren, oder es ſey auch früher, werden ſich die Unvollkommenheiten der neuen franzöſiſchen Staatsreform zu Mißbräuchen der erſten Größe erheben — wenn ſie nicht zuvor abgeſchafft werden. — Aber bis ſie dahin kommt, haben die guten Einrichtungen offenbar das Uebergewicht, und wenn das Böſe an den Tag kommt, und wirklich eine eben ſo arge Zerrüttung droht, als der zeitherige Despotismus und Ariſtokratismus, wem wird es zuzuſchreiben ſeyn, als der bittern Nothwendigkeit, dem unvermeidlichen Geſetze der Natur, vermöge deſſen es unmöglich iſt, ohne in andere Extreme zu gehen, die Wirkung eines Extrems aufzuheben? Kein Fehler, kein Irrthum, kein Mißbrauch iſt, deſſen die Nationalverſammlung beſchuldigt werden kann, wovon nicht der Fluch auf den vorhergehenden Despotismus zurückfällt. Daß einzelne Menſchen von der despotiſchen Partei Mitleid verdienen, wer leugnet das? Daß Schurken in der Nat.-Verſ. ſitzen, daß in der Volkspartei viele Schurken ſind, wer zweifelt daran? Allein entweder darf man

über die Ereigniſſe im Großen und Ganzen gar nicht raiſonniren, oder dieſe Baſis reicht nicht zu. Herr Girtanner iſt wüthend für die alten Einrichtungen, weil er am vierzehnten Juli auf dem Champ de Mars ein paar Rippenſtöße unter der neuen Verfaſſung erhielt. Wer hatte ihm den falſchen Schluß gelehrt, daß ein demokratiſches Gedränge nicht eben ſo gut ein Gedränge iſt, wie jedes andere? Wäre er auf dem Gerüſt geſtanden, das bei den Freudenbezeigungen über die Geburt des Dauphins einſtürzte, und hätte er ſich eine Zehe oder Finger verrenkt, ſo würde er eine Apologie des Königsmords geſchrieben haben. — Ich kann daher das Urtheil nicht unterſchrieben, ſein Werk ſey für das große Publicum. Es belügt das große Publicum und thut alſo ganz unüberſehbaren Schaden. Der Enthuſiasmus hat immer etwas Theatraliſches, das vom franzöſiſchen Nationaltheater noch erhöht werden muß. Aber es iſt erbärmlich, wenn die Leute immer nur bei dieſem Repräſentiren ſtehen bleiben und ſich wirklich einbilden, man ſpiele nur die Freiheitskomödie in Franreich. Dieſe Komödie wird ſo gut geſpielt, daß der Bauer durch das ganze Frankreich von der baaren Hälfte ſeiner Laſten befreit iſt. Darum fühlt er ſich, darum iſt er glücklicher, als zuvor. Er kann ſich ſatt eſſen, er kann ſich kleiden, das konnte er nicht unter dem Harpyenregimente. Darum vermögen auch die päpſtlichen Bannſtrahlen nichts mitten in einem katholiſchen Lande, darum that die Flucht des Königs keine andere Wirkung, als die allgemeine

Stimmung der Nation für die jetzige Verfaſſung deutlich an den Tag zu legen, den Ariſtokraten alle Hoffnung zu nehmen, und der N. V. die Hände durch das vollkommenſte Vertrauen zu ſtärken. Ohne irgend eine andere Macht, als dieſes Vertrauen, herrſchen ſie jetzt unumſchränkt und darf ſogar die executive Gewalt den König ſuspendiren, ohne daß ſich jemand im ganzen Lande regt. Das könnte nicht geſchehen, wenn das Volk nicht glücklich wäre. Für die unermeßlich große Claſſe von Menſchen, die bloß aus der Hand in den Mund zu leben hat, ſind zwei gute Jahre überflüſſig hinreichend, die Vortrefflichkeit der Conſtitution in Abſicht ihrer ſelbſt zu prüfen. Sie haben zu leben; das iſt das große Argument für die neue Verfaſſung. Man bedenke nur, wie die Ariſtokraten nach und nach ihre Einwürfe abgeändert haben, wie die Thatſachen ſie immer widerlegt haben, wie ſie anfangs ſagten, der Bauer würde unter der neuen Einrichtung nicht glücklicher ſeyn als unter der vorigen; wie ſie hernach die Unvollkommenheit der Repräſentation zum Beweiſe machen wollten, daß die zwölfhundert Repräſentanten auch nur Despoten wären; wie ſie jetzt nur noch Mitleid und Bedauern zu erregen ſuchen und ſich in ohnmächtigen Schmähungen Luft machen, und dann urtheile man, wie es in Frankreich wirklich ausſieht. Doch der Erfolg wird es zeigen, wenn die deutſchen Truppen ihren Zug gegen die franzöſiſchen Bürger antreten. Was vernünftige Menſchen in andern Ländern, insbeſondere in Deutſchland anzufan=

gen haben, iſt eine andere Frage. Bei uns ſind Mängel, Mißbräuche, Bedrückungen, Ausſaugung des Unterthans u. ſ. w. zwar auf einen hohen, aber noch nicht auf den höchſten Punkt geſtiegen. Man kann es noch aushalten, es iſt alles noch ruhig. Allein die adelige Partei hat eine wahrhafte Wuth, ihr Uebergewicht zu behaupten und fühlen zu laſſen, die zuverläſſig den Umſturz unſerer Verfaſſungen um ein halbes Jahrhundert beſchleunigen wird. Es iſt alſo wohlgethan, wie mich dünkt, den Fürſten zu rathen, daß ſie auf die Uſurpationen der zwiſchen ihnen und dem Volke ſtehenden Adelsclaſſe Rückſicht nehmen, weil der Grund der Revolution in ihr liegt. Ein Fürſt, welcher die Geſetze geltend macht und den dritten Stand ſchützt, hat ſicherlich nichts von einer Revolution zu fürchten. — —

No. CCLXVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 25. Juli 1791.

Der nordiſche D* D* in Aachen giebt ſich alle Mühe, die deutſchen Fürſten gegen Frankreich aufzuhetzen. Weil er ſelbſt kein Geld und keine Soldaten hat, möchte er gern mit andern Truppen ſeinen Namen berühmt machen. Es iſt betrübt, wenn einmal ein paar große Leute in einer Familie geweſen ſind; das Beſtreben, ſich auch einen Namen zu machen, vererbt ſich dann je zuweilen, wie

eine Familienkrankheit. Indeſſen muß man dem Menſchen doch die Gerechtigkeit widerfahren laſſen, daß er noch Feuer und Regſamkeit hat; aber London und Berlin! Die ariſtokratiſchen Flüchtlinge gehen ſeit einigen Tagen mit einer wichtigen Angelegenheit ſchwanger, die ſie ganz von allen andern Conſiderationen abzieht; nämlich mit dem Project, — ihren Fürſten, dem Monſieur, dem Artois und dem Condé, andere Maitreſſen ſtatt der jetzigen, mit denen man unzufrieden iſt, zu geben! — Haben Sie ſchon den Kreuzzug gegen die Franken geleſen?

Aus den zwölf auf dem Marsfelde gebliebenen Elenden hat die hieſige lächerliche Zeitung 600 gemacht. Ueberhaupt ſucht man die paar Unglücksfälle, die durch die Ungebundenheit des Pöbels entſtanden ſind, als Abſcheulichkeit der erſten Größe vorzuſtellen, um der Revolution ihren Werth zu benehmen. Wenn man einen König Stunden lang auf ſeinem Schloß auf ſeine Unterthanen mit kaltem Blute ſchießen ſieht, das iſt nichts. Aber einen Kopf eines Garde du Corps auf einer Pieke vor einem König getragen — liebſter Himmel, das iſt unerhört barbariſch, das verdiente eine Contrerevolution! — Was hierarchiſche und ariſtokratiſche Wuth für ganz andere Schauſpiele geben, als die bisherigen in Frankreich, ſieht man in Birmingham. Und es giebt Menſchen, die verworfen genug ſind, dieſen ausgearteten Claſſen das Wort zu reden! Ja, es giebt Fehler und Gebrechen auf beiden Seiten. Aber wer Vernunft und Gefühl hat, und nicht wählen kann, den bedaure ich.

Der Zeitpunkt, den wir jetzt erleben, iſt äußerſt wichtig und intereſſant. Alle Räder und Triebwerke der alten Formen ſtockten. Der unwiſſende Adel mußte der beſſern, edlern Mittelclaſſe weichen. Er hatte nicht mehr Energie genug, um ſich in ſeiner Uſurpation zu erhalten. Wenn unſere Fürſten es nicht laſſen können, ſich in die franzöſiſche Sache zu miſchen, ſo kommt uns um funfzig Jahre zu früh die Revolution über den Hals. So entſetzlich blind ſind ſie aber, daß ſie ſich von den Ariſtokraten regieren laſſen, anſtatt ſelbſt zu regieren, indem ſie den übermüthigen Adel in Schranken hielten. Nur Leopold ſcheint es zu verſtehen, ſo ſehr er auch jetzt lavirt. — — —

No. CCLXIX.

Forſter an Heyne.

Mainz den 6. Auguſt 1791.

Ich habe dieſen Sommer wieder vergebliche Verſuche gemacht, die Bewilligung eines Bibliothekgebäudes durchzuſetzen. Kein Menſch, der nicht die abſolute Nothwendigkeit fühlte. Aber unſere Wirthſchaft iſt ſo confus geweſen, daß jetzt auf einige Zeit alle neue Ausgaben ſiſtirt werden müſſen. Denken Sie, daß von einem Fonds von drei bis vier Millionen, welcher aus den aufgehobenen Klöſtern entſtand, 750,000 Gulden geradezu

weggefreſſen ſind, ohne daß die Univerſität ſagen kann, ſie hätte einen weſentlichen Vortheil davon! Iſt das nicht abſcheulich? Dagegen iſt die hanöverſche Indolenz noch gülden, ob ſie gleich auch unverantwortlich iſt. Bei ſo bewandten Umſtänden will der Kurfürſt und der Finanzminiſter Seckendorf von keinen neuen Ausgaben hören; man iſt vielmehr drüber aus, eine Menge Profeſſoren auf eine andere Art zu verſorgen, um die Univerſität zu erleichtern, und man ſpricht auch von Aufhebung der Wittwencaſſe der Univerſität, indem ſie höchſt fehlerhaft eingerichtet iſt und eigentlich auf nichts ruht. Das iſt dann freilich ein großer Lärm, aus dem am Ende wenig oder nichts folgt. Der ärgſte Sauerteig wird wohl dem armen Dalberg *) zum auskehren übrig bleiben. Er hat, zumal an der Zerrüttung im Camerale des Staats, ſein Leben lang genug zu thun, ohne Spielraum zu behalten zu irgend einer neuen großen Anſtalt.

No. CCLXX.

Forſter an Jacobi.

Mainz den 6. Auguſt 1791.

Das war in der That eine lange, lange Pauſe, liebſter Freund. Ich habe Stolbergen wirklich weſentliche Ver-

*) Coadjutor.

bindlichkeit, daß er Sie zum Schreiben veranlaßt hat. Aber daß die ganze Kleriſei nur einen Tag hier geweſen iſt, hat mich geärgert; dadurch bin ich um vieles von meinem Genuſſe gekommen. Ihren Georg habe ich faſt gar nicht geſehen, er war nur ein halb Stündchen mit den Andern bei mir; geſprochen hab' ich ihn noch weniger, denn ich mußte mit Stolberg ſchwatzen. Daher iſt auch N* nicht aus ſeinem Futteral gekommen, und ich habe mich begnügen müſſen, ihn anzuſehen, wie ein Zauberkäſtchen, von dem man viel hofft und erwartet, ohne eigentlich zu wiſſen, wo es ſteckt. Am böſeſten bin ich aber wegen der Gräfin. Die ſah ich nur Nachmittags, als ich Gegenbeſuch machte, und da ging es mir gerade umgekehrt wie mit N*, denn was ſie iſt, trägt ſie im Auge und im Munde und auf der Stirne. Aber einen ſolchen Himmel offen zu ſehen, und nicht einmal herzutreten zu dürfen, nicht einmal anbeten zu dürfen, — das iſt ja Tantals Schickſal! Sie war die Stunde nicht geſprächig, ſie hörte uns bloß reden, und es iſt in ihrer Natur, die Leute erſt herankommen zu laſſen. Sie war mir ſchon wichtig und intereſſant, eh ich ſie ſah, als die Schweſter des trefflichen Reder, der jetzt in London iſt und den ich hier auf ſeiner Rückkehr aus Spanien kennen lernte. — Eigentlich müßte ich mit Ihnen keifen, daß Sie dieſe Leute ſo lange bei ſich behalten haben, — nun blieb ihnen für Mainz nichts übrig und vielleicht für neue Freunde kein Bedürfniß.

Auch mir hat Göthe dieſe Stanze von Sacontala

geſchrieben. Das liebe Geſchöpf muß Herzen erbeuten, weil es ſo prätenſionslos iſt.

Schloſſer'n hoffe ich näher gekommen zu ſeyn, denn ich liebe ihn ſehr. Unglücklicherweiſe war ich den zweiten Tag meines Aufenthaltes in Carlsruhe elend, krank und folglich ungenießbar. Ihr liebes Clärchen fand ich blühend wie eine Roſe.

An meinen Anſichten bin ich jetzt in voller Arbeit; ſo auch an der Ueberſetzung des Robertſon.

Alexander Humboldt iſt in Freiberg und fängt an mir abzuſterben. Wilhelm iſt längſt todt für mich; er heirathet in Erfurt ein Fräulein von Dacheröden und will in ſeiner Stimmung aller öffentlichen Wirkſamkeit entſagen, welches bei ſeinen Talenten zu bedauern iſt. Alexander wird deſto mehr wirken und treiben wollen, und hat den Körper nicht dazu.

No. CCLXXI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 9. Auguſt 1791.

Der Kreuzzug gegen die Franken ſoll von Poſſelt ſeyn. Er zeigt hauptſächlich die Ungereimtheit der Bemühungen kleiner deutſcher Fürſten gegen Frankreich, und macht bemerklich, daß das Aufhetzen gegen die neue Verfaſſung

hauptſächlich der nicht beeideten Geiſtlichkeit zuzuſchreiben ſey.

Wenn ein Angriff geſchehen ſollte, ſo muß ſichs entſcheiden, wie ſtark die Nation an der neuen Einrichtung hängt; denn das meiſte wird auf freiwillige Exertion ankommen, da die Nationalverſammlung keine coercitive Gewalt hat, folglich die Ausführung ihrer Decrete immer noch unvollkommen und zögernd von ſtatten geht. Ihren ganzen Nachdruck kann ſie nur der innern Beiſtimmung der großen Volksmaſſe verdanken. — Der oberrheiniſche Kreis hat den vorgeſchlagenen Cordon von Truppen gegen die franzöſiſchen Grenzen per majora verworfen. Daß dem Marquis von Noailles, als franzöſiſchem Geſandten in Wien, der Hof verboten wäre, iſt eine plumpe hieſige Erdichtung.

No. CCLXXII.

Johannes von Müller an Forſter.

Aſchaffenburg den 30. Auguſt 1791.

Ihr Brief, liebſter Freund, hat mich ſehr gerührt; ich denke mich ganz in die Lage eines Mannes, der nach tagtäglicher Kopf- und Händearbeit ſich am Ende des Jahres gleichwohl in ſo einem Rückſtande ſeiner Finanzen findet. Zugleich iſt leidig, daß eben jetzt alle Fürſten ihr Geld brauchen, und überall die Ausgaben außer-

ordentlich, die gewöhnlichen Hülfsmittel aber in dieſen Zeiten theils unanwendbar, theils unergiebig ſind. Mein Sparpfennig iſt in den kaiſerlichen Fonds. Das Wenige, was ich habe, iſt pro praesente usu. Ich habe eine artige, aber für Mainz, für Jemanden, der Bücher kauft und ſonſt Verſchiedenes anſchafft, nicht reiche Beſoldung von 2500 Fl., wovon ich kaum etwas zu erübrigen weiß. Ich denke hin und her, auf einen Rath für Sie, ohne einen andern zu finden, als den Sie ſchon von ſelber benutzt: literariſche Speculationen, und eine ſo genaue Oekonomie, daß Sie von den 200 Carolin jährlich etwa 500 Fl. bezahlen könnten, ohne die Schuld anderſeits zu vermehren. Durch gelehrte Arbeit habe auch ich mir ehemals geholfen. Der ſelige Reich hat mir zweimal einen merklichen Vorſchuß gethan. Die Unternehmung, ein großes Werk zu überſetzen (die Biographia Brittan., die franzöſiſche Suite de Mém. pour servir à l'hist. de France), würde einen Buchhändler, der gute Fonds hat (vielleicht die Orell, Geßner und Füßli), zum Vorſchuß eines Theils der Summa (pour les dettes criardes) wohl bewegen. Ueberſetzen kann man immer, denken und ſchreiben aber nicht. Ueberdem ſind obige Werke lehrreich, angenehm, populair.

Was die engliſchen Bücher betrifft, ſo ſenden Sie mir ein Verzeichniß derſelben nebſt einer Vorſtellung an den Kurfürſten, auf daß die Zahlung befohlen werde. Uebrigens werde ich über den erſten Gegenſtand nachzudenken nicht unterlaſſen, und wenn ich eine Idee entdecke,

wodurch der Sache ſchneller zu helfen wäre, ſie Ihnen mitzutheilen. Leben Sie wohl, beſter Forſter, meiner innig theilnehmenden Liebe gewiß.

No. CCLXXIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 1. Novbr. 1791.

Herr Leß wird ja nun wohl Abt zu Lockum werden? Der Mann hat ſeinen Weg gemacht. Das geiſtliche Handwerk iſt denn doch wenigſtens noch einträglich. Solche Beſoldungen darf unſer einer nicht hoffen zu erzielen.

In Frankreich ſind ſie endlich auf dem rechten Wege mit den nonconformiſtiſchen Pfaffen. Es wird den Kirchſpielen erlaubt, ſie zu behalten, aber wie alle Diſſidenten, müſſen ſie ſie ſelbſt beſolden, dahingegen der Staat die beſoldet, die den Eid abgelegt haben. Dieſer Ausweg iſt billig.

Die neue Nationalverſammlung bekommt allmälig mehr Energie. Es entſteht mehr Reibung, die allein Wärme geben kann. Der Unſinn der Contre-révolutionnaires iſt indeſſen unglaublich! Sie vermehren ſich noch immer, glauben noch immer etwas ausrichten zu können, und inſultiren in einem fort die Deutſchen, die ihnen Hoſpitalität erweiſen. — Alles iſt hier jetzt theurer als

voriges Jahr zur Zeit der Kaiſerwahl und Krönung; das iſt der ganze Vortheil, deſſen wir uns von den Flüchtlingen zu verſehen haben. —

No. CCLXXIV.
Forſter an Jacobi.

Mainz den 6. Novbr. 1791.

Nemo ante obitum beatus! Glauben Sie ja nicht, liebſter Freund, daß es Uebermaß von Glück iſt, was mich reiſen macht. Ich habe mich vielleicht in meinem Leben in keiner drückendern Lage befunden als jetzt. Das ganze Jahr hindurch habe ich unabläſſig mit eiſernem Fleiß und großer Anſtrengung des Geiſtes gearbeitet. Meine Kräfte ſind erſchöpft, mein Körper iſt keiner Anſtrengung mehr fähig, mein Geiſt iſt erlahmt und ich habe die betrübteſte Ausſicht auf den Winter und auf das künftige Jahr vor mir. Es iſt, als ob mir alles zu Waſſer werden müßte, nichts gedeiht mir, je mehr ich arbeite, je mehr ich hoffe zu gewinnen, deſto ärger zerrinnt mirs unter den Händen, und ich ſtehe jetzt mit leeren Händen da, unfähig wie bisher zu arbeiten, und doch nicht im Stande ohne die Fortſetzung der bisherigen Anſtrengung mit meinem Haushalt auszukommen. Die letzte Reiſe, die ich eben gemacht habe, war à mon corps déscendant, ich hatte eben einen Anfall von einer

ſchleimigen Auflöſung der Säfte gehabt, der nur das Fieber fehlte, um Faulfieber zu heißen; nun mußte ich auf Befehl des Arztes vom Pulte weg und in die Luft und in Zerſtreuung. Das brachte mich zu Schloſſer'n, weil er mir noch ſo ziemlich nahe iſt. Der Umgang mit ihm hat mich unſäglich gelabt, obwohl ich noch immer ſehr ſchwach bin und dieſe Woche wieder etliche Tage auf der Naſe gelegen habe, weil jeder Katarrh, jede böſe Luft mich heimſucht.

Sagen Sie mir nicht das gewöhnliche: „arbeitet nicht ſo viel, ſpart Euch für die Länge der Zeit auf!" Ich weiß das, fühle das und ſehe nur nicht, wie ich es realiſiren ſoll. Voriges Jahr reiſete ich nach England, um wo möglich etwas dort, noch von der Reiſe um die Welt, mir allenfalls nach den Regeln der Billigkeit Zuſtändiges zu erſchnappen; meine Hoffnung ſchlug gänzlich fehl. Ich wünſchte die Buchhändler zur Herausgabe meiner Pflanzenbeſchreibungen aus der Südſee zu bewegen. Die Furcht, einen Mann wie Sir Joſeph Banks, der das Monopolium der Südſeepflanzen zu haben glaubt, dadurch zu beleidigen und ſein bedeutendes Verdammungsurtheil auf mein Buch zu laden, hielt ſie zurück. In Deutſchland fände ich wohl einen Verleger, aber keinen, der mich bezahlte. Umſonſt ſehe ich mich nach irgend einem Mäcenas unter unſern Großen und Fürſten um, der wenigſtens die Eitelkeit, in einer Dedication als Unterſtützer des Werks zu prangen und im Reich der Wiſſenſchaft unſterblich zu werden, mit ein

paar hundert Louisd'or bezahlen möchte. Aus Liebe zu den Wiſſenſchaften thut es ohnehin keiner. Wenn ich es ja dahin brächte, daß ich einen fände, der mich bei der Ausgabe dieſes Werks ſo unterſtützte, daß ich ein Jahr nicht zu arbeiten brauchte, ſo hätte ich Zeit, neue Kräfte zu ſammeln. Die Herausgabe dieſes Werks nenne ich nicht Arbeit, weil die Materialien meiſtens vorräthig ſind und nur geordnet, die Kupfer nur ausgemalt werden müſſen ꝛc. Allein ich beſitze die Zudringlichkeit nicht, die nothwendig iſt, um ſo etwas durchzuſetzen, habe keine Hofconnexionen und kann an einigen Orten, wie z. B. bei uns hier, meine Grundſätze nicht verleugnen, was doch durchaus zum Fortkommen, in dem Sinne der Welt, nöthig iſt. An den Orten, wo ich ſonſt gewohnt habe, fand ich Reſſourcen, hatte Bekannte und Freunde, die mir mit Rath und That zur Hand gingen, hier hat die Nothwendigkeit, mich abzuſondern, die Leere der Menſchen, die für mich keinen Berührungspunkt hatten, zugleich alle dieſe Hülfsmittel abgeſchnitten.

Das, mein Lieber, iſt die Lage eines Menſchen, den Sie nun wohl nicht glücklich werden nennen können. Eins bitte ich Sie, wenn Sie dieſen Punkt in Ihrem Briefe berühren, ſo thun Sie es doch auf einem beſondern Blatte. Was ich zu leiden habe, leide ich gern allein, und da Ihre lieben Briefe das ſind, wornach wir alle gerne haſchen, ſo möchte ich ſonſt niemanden, der mir nahe iſt, etwas darin finden laſſen, was Unruhe und Kummer verurſachen könnte.

Der zweite Theil der Anſichten und der erſte Theil von Ramſay über die amerikaniſche Revolution ſind nicht fertig geworden. Damit fällt alſo ſchon ein Theil Ihrer Verwunderung weg. Bei Anburey's Reiſen und bei der Ueberſetzung von Robertſon bin ich auch nur der Reviſor und Herausgeber, nicht der eigentliche Ueberſetzer. Folglich iſt der Arbeit weniger, als Sie glauben, obwohl mich das Revidiren faſt ſo viel Zeit koſtet, als das eigene Ueberſetzen, und ich am Ende nicht ſo zufrieden mit der Arbeit bin, als wenn ich ſie ſelbſt gemacht hätte. Allein man jagt jetzt einander die überſetzten Bücher vor den Augen weg.

Die Ausſicht, Sie hier zu umarmen, iſt mir ſehr erfreulich. Machen Sie nur, daß aus Ihrem Reiſeplan was wird. Mich verlangt nach Menſchen, daß ich ſie mit der Laterne ſuchen möchte. Bis dahin umarme ich Sie herzlich in Gedanken *).

No. CCLXXV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 11. November 1791.

Endlich folgt auch, mein gütigſter Vater, die längſt verſprochene Anzeige des Robertſon. Sie iſt aber et-

*) Hierher gehört No. 206 und 208 der Jacobi'ſchen Briefſammlung.

was lang geworden, weil das Buch doch Aufmerkſamkeit verdient und ſich, bei aller Unvollkommenheit, gut leſen läßt, welches nicht immer das Verdienſt der gründlichen Schriftſteller iſt. Ich habe immer gern Achtung und Nachſicht gegen einen Autor, von dem ich lerne, und deſſen Ideengang mir forthilft und vorgreift. Das ſcheint auch Ihr Grundſatz, ſonſt hätten Sie den ehrlichen Volney mit ſeinen Ruinen nicht ſo leicht durchſchlüpfen laſſen. Die Lecture dieſes Buchs hat mir viel Vergnügen gemacht, ob ich gleich ſeine Deutung und ſeine Symbolik nicht billigen konnte und überall den Franzoſen durchgucken ſah. Uebrigens ſind einem Deutſchen dieſe Ideen nicht neu, Wünſch hat ſchon ähnliche in ſeinem Horus zu Markte gebracht. Der leichte Ton des Franzoſen wird aber mehr Glück machen, als der ſchwerfällige deutſche Witz. Deſto mehr kann mich Sprengel mit ſeinem eingeſchränkten Geſichtspunkt verdrießen, womit er den Townſend beurtheilt; immer nur als Statiſtiker, und leider auch nur als deutſcher Profeſſor der Statiſtik. Weil er die Angaben, die er ſuchte, ſchon in andern Büchern fand, iſt ihm das Buch unnütz; und ſein Bourgoing iſt doch auch nur ein aus dem Poes gemachtes Buch. Dagegen iſt Townſend der erſte, der mir einen recht anſchaulichen Begriff von ganz Spanien gegeben hat. Gerade die Wiederholungen, die Sprengel tadelt, ſind mir äußerſt ſchätzbar. Das Buch iſt trocken und langweilig geſchrieben, und hat dennoch ſo viel Gutes, daß man die Schreibart vergißt, um ſich

an den Inhalt zu halten. — So viel Köpfe, ſo viel Sinne! Jeder urtheilt anders; aber der iſt doch am beſten dran, der die meiſten Berührungspunkte hat, die meiſte Empfänglichkeit für allerlei Claſſen von Ideen. Ich wußte nicht, daß die Abtei zu Lockum ein Wahlreich wäre; aber der König muß doch wohl erſt beſtätigen?

Zur glücklichen Eheverbindung der Jungfer wünſchen wir Glück. Ich hoffe nun auf Neujahr auch einen Mund ohne Hände (wenigſtens für mich ohne Hände) durch Verheirathung los zu werden, und das iſt immer ein Object von einigem Belang.

Potemkin's Tod — (wie Potemkin auf die Jungfer folgt, mag der Himmel wiſſen) wird in Rußland vieles umändern.

No. CCLXXVI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 19. November 1791.

Vielmals danke ich Ihnen, mein theuerſter, inniggeliebter Vater, für die gütige Beſorgung von H. Abel's Angelegenheit. Ich habe alles Hrn. Jacobi zugeſchickt und muß nun abwarten, ob man ſich das ungünſtige Reſponſum nun noch ausbitten wird; ich vermuthe wohl nicht. Seine Sünden in der Curart möchte ich allen-

falls auf mich nehmen, denn da kommts doch nur auf Meinung gegen Meinung an, und die mediciniſche Orthodoxie iſt nicht beſſer und die mediciniſche Intoleranz nicht um ein Haar erträglicher, als die theologiſche. Wenn man es allemal zur Regel machte, einem Kranken nichts zu geben, was er nicht mag, ſo würden noch zehnmal mehrere ſterben, als jetzt. Die Ausnahme darf nicht Regel werden, und überhaupt halte ich jeden Arzt für einen Charlatan, der von der Wirkung ſeiner Curart mit apodiktiſcher Gewißheit ſpricht und uns glauben machen will, daß man mit einer allgemeinen Regel für alle Umſtände und Temperamente auskommen könne. Ich rede diesmal aus Erfahrung. Wir haben unſern beiden jüngſten Kindern die Pocken einimpfen laſſen, weil bösartige Blattern graſſiren. Alles ſchien gut zu gehen, allein das ſchwache, ſechsmonatliche Louischen bekam unter dem Ausbruch der Blattern Convulſionen, die ſonſt dabei ein unſchädliches, meiſt noch für günſtig gehaltenes Symptom ſind. Diesmal waren ſie es nicht. Donnerstags Morgens hatte ſie den erſten Anfall und nun folgten immer ſtärkere, die trotz aller angewandten Gegenmittel, Moſchuspulver, Campher, Klyſtir, Weinbähung, Opium, nicht weichen wollten und das arme Würmchen um ſechs Uhr Abends tödteten. Man weiß nicht, wie weh das thut, bis man es erfahren hat. Meine Frau hat ſich dabei indeſſen ſehr brav gehalten, nur iſt ſie von der Spannung jetzt matt und ſchwach, mehr als ſie es uns geſtehen mag. Ein paar

gute Nachtruhen werden doch viel zu ihrer Stärkung thun.

Das ältere Mädchen hatte, wie bei ihrem inflammatoriſchen Temperament zu erwarten war, ſehr ſtarkes Fieber, und da ſie unbändig und widerſpenſtig iſt, auch mehr Blattern, als ſie ſonſt bekommen hätte; ſonſt aber geht mit ihr alles ſeinen guten Gang. Ich hatte mir vorgenommen, Ihnen eher nichts zu ſchreiben, als bis alles glücklich geendigt geweſen wäre; allein jetzt mußte ich ſchreiben, aus Furcht, daß Sie die Trauerpoſt durch einen Andern erfahren möchten. Nächſten Dienſtag erhalten Sie wieder Nachrichten, und dann iſt hoffentlich alles gut mit der Kleinen und die ganze Krankheit abſolvirt. Was ſie an Lebenskraft zu viel hat, hatte das arme Kleinſte zu wenig.

Meine Geſundheit hält ſich trotz dieſer Unruhen und Leiden ganz gut; nur bin ich nicht im Stande geweſen, die Recenſenda ſchon zu abſolviren. Nächſte Woche hoffe ich gleichwohl fertig zu werden.

No. CCLXXVII.

Johannes v. Müller an Forſter.

21. Nov. 1791.

Premièrement, mon cher Ami, je vous demande pardon, de ne vous avoir pas écrit plutôt; je vous

supplie de ne l'attribuer qu'au nombre toujours croissant de mes occupations.

Secondement, je vous serois bien obligé, de vouloir ordonner à Dichtel de parcourir nos catalogues, pour voir s'il ny auroit pas un exemplaire du *Vocabularius* imprimé à Eltvil 1469, in duplo. Car il trouveroit un acheteur qui le payeroit bien. Vous n'avez qu'à me faire dire de bouche par le bon Ohler, si vous avez une telle doublette ou non. Il me trouvera toujours à la chancellerie, soit en sortant de la bibliothèque à midi, ou le soir à six heures, et si par hazard j'étois chez l'Electeur, il n'a qu'à attendre un peu.

Quant à ce que vous m'avez demandé, mon très cher Ami, je desirerois de savoir à combien pourroit monter la somme dont vous desireriez d'être soutenu. C'est pour pouvoir juger avec plus de sureté si la chose est proposable.

Vous connoissez l'état du fonds de l'université, et vous devinerez bien qu'un an après l'élection d'un empereur, et avec les dépenses en tout genre qu'on fait chaque jour, nos autres caisses ne sont guère mieux fournies. Cependant dites moi de quoi il s'agit, cest-a-dire, de combien d'argent. Si la chose est *possible*, je l'essayerai, si non, je ne vous compromettrai pas.

Dites moi en même tems aussi où vous en

êtes avec le catalogue de la bibliothèque, que vous étiez intentionné de rédiger.

Je fais tout ce que je peux pour procurer un édifice à la bibliothèque.

Je suis, n'en doutez, je vous prie, jamais, votre bon et fidèle ami.

No. CCLXXVIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 23. Novbr. 1791.

Die Nachricht von dem unglücklichen Erfolg der Blatterninoculation hat mich ſehr betrübt gemacht. Freilich war ich bereits, ſo ſehr ich dagegen arbeite, in einer düſtern Stimmung der Seele. Aber es ging mir doch unſäglich nahe, wenn ich an das liebe kleine Geſchöpf dachte, es noch ſo lebhaft vor mir ſah, und nun denken mußte, es ſey nicht mehr. Und meiner lieben Kinder Leiden und Kummer dazu zu denken!

Was mich noch aufrichtet, iſt, daß ich Sie beide in Ihren Briefen ſo gefaßt ſehe; gefaßter als ich bin. Thereſe kennt meinen unglücklichen Hang, recht im Innern des Kummers zu wühlen und ihn recht feſt zu halten.

Geben Sie mir ja mit der erſten Poſt Nachricht, wie es mit Clärchen geht. Das gute, liebe Kind! Gott gebe gute Nachricht. An Lebenskraft kann es ihr nicht

fehlen, wenn ſie deren nur nicht zu viel hat! — Für Thereſen macht mich nur die Anſtrengung bange. Aber was hilft quälen! — Zur Ableitung der Gedanken will ich hier einen Brief von Carl beilegen, der doch beſſer lautet als ich fürchtete.

No. CCLXXIX.

Forſter an Heyne.

Mainz den 26. Novbr. 1791.

Unſere gute Thereſe wird Ihnen, liebſter, beſter Vater, am Dienſtag geſchrieben haben, wie es mit der kleinen Blatterkranken nun beſſer ginge. Jetzt iſt es nun beinah ganz beſſer mit ihr, die Blattern trocknen ab, die Geſchwulſt des Geſichtes iſt fort, ihre Augen ſind offen und unbeſchädigt und — was das Beſte iſt — ſie bleibt ohne Narbe. Ich hoffe alſo, ſie wird nach dieſem ſchweren Kampfe nur noch geſunder als zuvor, und ich ihrer deſto ſicherer ſeyn. Was ich aber dabei für mich gelitten habe, will ich nicht ſagen. Ich weiß nicht gut, wie ich den Verluſt ertragen hätte. Selbſt der leidige Troſt, daß die Blattern natürlich, nicht als Folgen der Impfung, entſtanden ſeyn ſollen, welches auch alles zuſammengenommen ſehr wahrſcheinlich, ich möchte ſagen, gewiß iſt, würde mich nicht mehr beruhigt haben. Gottlob! daß es ſo vorübergegangen iſt. Die arme kleine Louiſe

iſt der Tribut geweſen, den wir für die übrigen haben zahlen müſſen. Daß ſie ſehr wenig gelitten hat und bis zum Pockenfieber immer geſund, wenn gleich ſchwach geweſen iſt, gereicht mir zur größten Beruhigung. So iſt ihr Daſeyn hier doch nicht eine Qual für ſie geweſen. Wie viel Spannen jedem zugemeſſen ſind, müſſen wir einer höhern Willkür oder Nothwendigkeit überlaſſen; aber eine ſchmerzliche Exiſtenz iſt ein trauriger, geiſttödtender Gedanke. Die Aeltere zu verlieren, wäre mir doppelt und zehnfach hart gefallen, weil ſie ſo viel ausgeſtanden hat.

Hier iſt die Anzeige von M. de la Borde. Sie verzeihen, daß ich noch nicht mit den andern fertig bin. Jetzt werden ſie folgen. Bei meinen jetzigen Umſtänden griff das Hauskreuz meinen Kopf zu ſehr an; ich konnte nicht arbeiten. Meine Frau ſagt mir, daß ſie Ihnen von unſern fausses alarmes geſchrieben hat. Ich brauche alſo wohl nichts davon zu erwähnen. Indeſſen thut der Streich große Wirkung. Die Franzoſen ſind gegen ihre leichtgläubigen Führer äußerſt aufgebracht, fangen an zu begreifen, daß man ſie mit leeren Hoffnungen täuſcht und werden wahrſcheinlich die noch offene Thür ins Vaterland ſuchen. —

No. CCLXXX.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 4. Decbr. 1791.

Wie niedergeſchlagen müſſen die dortigen Ariſtokraten ſeyn, daß ſie ſich einer unwahrſcheinlichen Mähre ſo unvorſichtig überlaſſen haben! In Paris muß aber doch etwas vorbereitet geweſen ſeyn, da man ſo viel Argwohn gegen den König geäußert hat; ich bin begierig zu hören, was für einen Grund die ganze Botſchaft gehabt hat.

In unſerm Lande täuſchen wir uns; wir ſchlafen nicht. Eine ſo allgemeine Unthätigkeit wird uns bei dem erſten Choc ganz betäubt und kraftlos daſtehen laſſen. Auch der Winter täuſcht uns! Was ließ der trockne Sommer fürchten! Nun hört man, in Schweden und Rußland iſt eben ſo gelinde Witterung wie bei uns.

Nun das möchte alles ſeyn! Könnte der Menſch ſich ſelbſt auch immer über alles täuſchen, was ihn drückt und das Leben zur Laſt macht.

Fanden Sie bei dem Verluſt Ihres guten kleinen Töchterchens nicht, wie traurig es iſt, daß wir im Denken über eine gewiſſe Linie hinausgegangen ſind! und wie troſtlos es iſt, ſich nicht — ich will nicht ſagen, überzeugen — ſich nicht täuſchen zu können, daß wir das liebe Kind wieder an unſer Herz drücken werden. O wie viel haben wir durch unſere Weisheit verloren! So ausgemacht iſt es: Religion ſollte Sache des Her-

zens, der Gefühle bleiben; keine Speculation des Verſtandes. Wie glücklich der, der auf dem rechten Punkte ſtehen blieb! und wie grauſam einen ſolchen einen Schritt weiter führen zu wollen. Was gäbe ich darum, mich über das Wiederſehen nur zur größern Wahrſcheinlichkeit zu erheben!

Vielen Dank für Ihre Recenſion von Robertſon und la Borde. Den letztern verlangte Herr Meiners, von dem Sie wieder eine ſcharfe Recenſion von Herder's Ideen leſen werden. Wenn Ihnen der vierte Band in die Hände kommt, legen Sie ihn nicht weg. Leſen Sie vorzüglich das Hauptſtück vom Chriſtenthum. So frei ſchrieb noch kein Theolog.

Hätte ich gewußt, daß Sie Volney laſen, ſo hätte ich ihn Ihnen gelaſſen. Mit Vergnügen habe ich ihn doch geleſen. Dahin, wo er war, kommt man bald; aber ſich wieder zurückzufinden, und an ſeiner Gemüthsruhe für gewiſſe Vorfälle nichts zu verlieren, das hält nun etwas ſchwer.

No. CCLXXXI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 10. Dec. 1791.

Nun ſcheint es, mein beſter Vater, daß Ruhe und Geſundheit und das, wovon wir Gelehrten mit unſerer

erkünſtelten Exiſtenz immer abhängen, gutes Wetter, zugleich zurückkehren und bleiben wollen. Unſer Töchterchen erholt ſich ſichtbarlich; ſie iſt in der Krankheit ſehr gewachſen und zugleich hat ſie ihren ganzen embonpoint zugeſetzt, ſo daß es eine Zeit lang dauern wird, ehe wir das vorige kugelrunde Ding an ihr haben. Ihre gute Laune iſt wieder da, aber noch nicht die vorigen Kräfte, und was mir am meiſten nahe geht, auch nicht die vorige Stimme. Gewiß, die Blattern ſind eine abſcheuliche Zuchtruthe des armen Menſchengeſchlechts! — Ihre Reflexionen über das jenſeits der Grenze dieſes Lebens liegende Dunkel haben mich ſehr ergriffen, ſowohl da, wo ich mit Ihnen empfinde, als da, wo ich glaube, daß die Sache, aus einem andern Geſichtspunkte geſehen, eine beruhigendere Anſicht gewährt. Religion ſcheint mir, wie Ihnen, bloß Sache des Herzens, der Gefühle zu ſeyn. — Wäre ſie es doch immer in den Händen der Menſchen geblieben, nie ein Mechanismus geworden, wodurch ränkevolle Menſchen und Geſellſchaften ihre herrſchſüchtigen Abſichten erreichen wollten! — Jetzt ſcheint es unvermeidlich: ſie muß den ganzen Cirkel durchwandern, um wieder auf den rechten Punkt zu kommen, von dem ſie ausging. Oder mit andern Worten, für den vernünftigen und wahr empfindenden Mann bleibt ſie noch, was ſie immer geweſen und immer hat ſeyn ſollen; da ſie aber unglücklicherweiſe gegen die Abſicht Chriſti in das Syſtem der bürgerlichen Regierung verwebt worden iſt, ſo mußten alle die unſinnigen Folgen entſtehen:

zuerſt Mißbräuche des Begriffs vom Vertrauen und Glauben, zu einer Aufſtellung menſchlicher Infallibilität, ſodann aber der beinah noch ungereimtere Verſuch zur Läuterung der ſogenannten Vernunftreligion, bei der ſchlechterdings nichts für das Herz übrig bleibt. — Es wird, ſo hoffe ich, doch noch einmal dahin kommen, daß der ganze Umfang der menſchlichen Moralität, inſoferne ſein Princip vernünftig iſt, der Geſetzgebung untergeordnet und von ihrer Abſicht abhängig gemacht wird. Alle Erziehung muß ihrer Natur nach mit der politiſchen und bürgerlichen Verfaſſung im engſten Verhältniſſe ſtehen. Nun aber das Complementum, die Zugabe, die ſich ſchlechterdings niemandem vorſchreiben läßt, weil ſie von der individuellen, jedesmal verſchiedenen Empfänglichkeit des einzelnen Menſchen abhängt, die Ahnung, Erwartung, Anerkennung, Empfindung, oder der Glaube außerordentlicher und zukünftiger Dinge, die Vorſtellungen von Gott, Unſterblichkeit, oder Fortdauer nach dem Tode; — dies muß alles als ein freiwillig anzunehmendes oder zu verwerfendes Syſtem von intellectuellen Möglichkeiten daſtehen bleiben, jedem zugänglich, der ſein bedarf, aber keinem, der es nicht bedarf, zum Aergerniß und Anſtoß. Ich bin überzeugt, ſo hätten wir mehr ächte Religion, abgeſondert von allem theologiſchen, hierarchiſchen und ceremoniellen Unrath; mehr reine Tugend und Humanität, als jetzt bei der unſeligen Einverleibung der Religion in das bürgerliche Regierungsſyſtem möglich iſt. Die Religion ſollte nie Triebfeder werden

in der Maſchine des Weltregiments; ſie ſollte lebendige, ſtärkende Kraft, unverdientes Geſchenk, Gnadenlohn ſeyn, dem, der ſie überkam und der ſie faſſen konnte.

So viel für das allgemeine Bedürfniß, und jetzt ein Wort von unſerm eigenen. Ich kenne keine Weisheit, d. h. kein vernünftiges Raiſonnement, welches mir den Gedanken einer Wiedervereinigung mit meinem Kinde nehmen, aber auch keins, das mir ihn geben kann. Das pro und contra iſt hier völlig im Gleichgewicht. Was hindert mich denn nun, den Ausſchlag dahin zu geben, wo meines Herzens Bedürfniß hindeutet? Doch nicht etwa, daß dieſer Gedanke mit öffentlichen Vorſtellungen, die ſich unmittelbar aus dem natürlichen Gebrauch meiner Verſtandeskräfte ergeben, incompatibel iſt, wie z. B. daß ich mir ohne Beibehaltung der jetzigen Organe die Modification von Gedächtniß nicht denken kann, bei welcher dieſes Kind mir das noch bliebe, was es mir vorher war; oder daß es bloßes Spiel unſerer Phantaſie iſt, wenn ich mir den Zwiſchenraum zwiſchen unſerer Trennung und Wiedervereinigung ganz hinwegdenke und ſo jenſeits des Grabes etwa über zehn Jahre noch das ſechsmonatliche Würmchen zu finden hoffe; oder daß ich, dem die bloße Außenſeite, die materielle Hülle dieſes lieben Weſens bekannt war, nicht mir ſchmeicheln darf, dort, wo dieſe wegfällt, einen Gegenſtand an ihm zu erkennen, der mir einſt werth war? — Wenn ſolche Gründe mich abhalten, den Wunſch des Wiederſehens zum Glauben zu erhöhen, ſo ſcheint es mir nicht, daß

ich, um dieſen Glauben zu haben, meinen Verſtand gern dranzugeben wünſchen ſollte. Allein, wenn meine Vernunft mir wehrt, Vorſtellungsarten der ſinnlichen Welt in die metaphyſiſche zu übertragen, ſo geſtattet ſie mir doch immer noch eine Ideenfolge, bei welcher ich ruhig erwarten kann, was die Zukunft erſt enthüllen wird. Das Weſen, das durch mich und von mir ward, hat eine nähere Verwandtſchaft mit meinem Weſen als jedes andere; zwiſchen dem Gleichgearteten herrſcht eine Verbindung, die ich mir nicht wegleugnen kann. So wenig alſo ich im Stande bin, mir die Art meiner Exiſtenz nach dem Tode zu denken, ſo wenig ich begreiſe, was aus der Seele meines Kindes wird, das vor mir ſtirbt, ſo unumſtößlich bleibt mir der Satz, daß es wegen ſeiner Homogeneität mit mir nicht aufhört in einem engern Verhältniſſe mit mir zu ſtehen; ſo klar die Wahrſcheinlichkeit, daß verwandte Weſen ſich da leichter wieder an einander ſchließen, wo ſie einander wieder antreffen. Wir wollen freilich unſer jetziges Bewußtſeyn, unſer jetziges Gedächtniß, wir wollen menſchlich, ſinnlich, körperlich fortleben, in einer neuen, überſinnlichen, intellectuellen Welt, das alles iſt ſehr natürlich, weil wir keine andere, als ſinnliche Vorſtellungen haben; aber ob es auch billig iſt, Forderungen zu Gründen, etwas mehr als tröſtendes Spiel der Phantaſie daraus zu machen, iſt eine andere Frage. So organiſirt, wie wir ſind, und unter ſolchen Verhältniſſen in die Welt geſtoßen, daß wir von einer Entwickelung unſerer Geiſteskräfte zur an-

dern nothwendig fortſchreiten müſſen und nicht eher ruhen können, als bis wir damit jede mögliche Stufe der Vervollkommnung durchwandert haben, kann ich es nicht für grauſam halten, wenn das heute geſchieht, was unvermeidlich doch einmal bei dieſer nothwendigen Entwickelung geſchehen muß, das heißt, wenn Begriffe entwickelt und ſcharf beſtimmt werden, wobei die Ruhe des Einen oder des Andern in ſeinen unrichtigen Vorſtellungen zerſtört wird. Wer ſich irre machen läßt in ſeinem Glauben, der glaubte nie recht, er laſſe ſich die Mühe nicht verdrießen, alles noch einmal frei durchzudenken, bis er auf einen feſten Grund des Glaubens gelangt, ſo verdankt er dem Zweifel eine deſto feſtere Ueberzeugung. Es giebt überdies, wie die Theologen ſagen, keinen Glauben ohne Prüfung und Anfechtung; ſiebenmal muß das Gold im Tiegel ſich bewähren, und wie es weiter lautet. Was wahr iſt, muß wahr bleiben, ihm werde noch ſo ſehr widerſprochen; im Gegentheil, die Einwürfe tragen dazu bei, das Wahre deſto reiner und ſchneller herauszuheben über alle Einwendungen und Zweifel. Auch ſind wir, dünkt mich, ſchon dahin gekommen, ſeitdem die Philoſophie das Gebiet der Vernunft ſo feſt umzäumt hat, daß ſie über das Weſen der Dinge jenſeits des Kreiſes der Sinnlichkeit nicht abſprechen darf. Der Phantaſie, dem Gefühl, dem Ahnen und Glauben iſt die Unermeßlichkeit überlaſſen; nur in dem Reiche der Vernunft dürfen ſie keinen Unfug treiben, ſondern müſſen als gute Bürger ſich dem Geſetz unterwerfen. Man frage doch

einem Menſchen, der in ſeinem Glauben irre iſt, was ihn ſtörte? ſo wird ſichs zeigen, daß es nicht ſowohl die fremde Vernunft, als vielmehr ſeine eigene war, denn, wäre ihm das Raiſonnement des Andern unvernünftig vorgekommen, ſo hätte es nicht auf ihn gewirkt. Und dem Himmel ſey es gedankt, daß man ſo noch wirken kann! Der ächten geläuterten Vernunft können wir nie zu viel haben; leider haben wir noch immer mit Unvernunft zu kämpfen, wohin wir ſehen. Man hält überall, trotz beſſerm Wiſſen und Gewiſſen, an den dümmſten Vorurtheilen, und ſelbſt in Frankreich iſt das Eine Verſehen, die Nachgiebigkeit der vorigen Nationalverſammlung, eine Nationalreligion zu diſtinguiren von den übrigen, und ſie in die Verfaſſung einzuſchalten, die ergiebige Quelle der zerrüttendſten Unruhen und des bevorſtehenden bürgerlichen Krieges geworden. Nun entſtanden beeidete und nicht beeidete Prieſter, und damit unvermeidlicher Zwieſpalt, der nicht ſo leicht beruhigt werden kann, als man ihn durch vollkommene Billigkeit gegen alle Religionen von Anfang vermieden hätte. Frankreich ſcheint endlich die Maßregel zu ergreifen, die es einzig retten kann vom Bankerott, es will nicht länger umſonſt alle ſeine Kräfte und Schätze aufwenden in der Ungewißheit, ob es angegriffen werde oder nicht. Wenn die Flüchtlinge nicht ſogleich von den kleinen Fürſten an der Grenze ihr consilium abeundi erhalten, ſo können wir eines Angriffs von Frankreich gewärtig ſeyn; denn zu deutlich ſieht man in Frankreich ein, daß die Politik der großen

Höfe Zögerung iſt, und Erhaltung der Unruhen und Beſorgniſſe und Verſchwendung der Nationalſchätze auf die Vertheidigungsanſtalten längs der Grenze.

No. CCLXXXII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 16. Decbr. 1791.

Recht ſehr haben Sie mich, liebſter Forſter, durch Ihre beiden Recenſionen heute erfreut; ſie ſollen im Anfang des neuen Jahres paradiren. Aber noch mehr vergnügt es mich zu ſehen, daß Sie ſich wieder erhoben, und wieder anfangen an der Arbeit Geſchmack zu gewinnen. Ich kenne dieſe unſelige Lage, die immer von körperlichen und außerkörperlichen Urſachen zugleich und zuſammen veranlaßt zu werden pflegt; lieber will ich Schmerzen jeder Art als eine ſolche Apathie dulden, in welcher das einzige Gefühl Ekel, Verdruß und ennui iſt. Nur Zeit, Beſtreben und befeſtigte Geſundheit kann dabei helfen.

Nun haben Sie das Vergnügen, Ihre liebe muntere Clärchen wieder um ſich hüpfen zu ſehen; und das liebe Thereschen; ſehr gegründet iſt Ihre Bemerkung, daß der ſchnelle Wuchs, oder doch dieſe ganze Epoche gar ſonderbar auf die Kinder wirkt. Wieviel hundert Kinder werden in dieſer Periode mißhandelt und verwahrloſet!

Frankreich thut einen mächtigen Schritt, wenn es angreifender Theil wird! Leider iſt nur jetzt aller Geiſt von Mäßigung und Klugheit von der N. V. gewichen! Viel tauſend Empfehlungen an meine liebe Thereſe.

No. CCLXXXIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 24. Dec. 1791.

Nun wünſche ich Ihnen muntere Kräfte, um an Ihre Anſichten wieder zurück zu gehen. Wenn Sie nur einmal wieder hineingekommen ſeyn werden, ſo wird es ſich geben. Mir geht es auch wohl ſo, daß die erſten Entſchließungen, an die Sache zu gehen, am meiſten koſten. Man muß ſich oft täuſchen, mit ſich capituliren, bis man dem Thiere den Zaum über den Kopf geworfen hat. Wenn Sie dort nur nicht durch die Revolutioniſten auf ſo vielerlei Art litten, ſo ließe ſich das Spiel wohl noch anſehen, ob es einem gleich wehe thut, daß ſo Viele leiden.

Was in aller Welt war denn der Frank in Offenbach für ein Abenteurer? was ſeine Söldner? Mich wundert, daß uns nicht mehr davon bekannt geworden iſt.

No. CCLXXXIV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 27. Decbr. 1791.

Frank in Offenbach, nach dem Sie mich fragen, war eine räthſelhafte Erſcheinung. Er iſt als ein Jude geboren, und hat ſich irgendwo in den kaiſerlichen Staaten taufen laſſen. In Brünn hatte ihm der Kaiſer einen Aufenthalt verſtattet; allein weil er ſich dort zu ſehr in ſeinen Uebungen eingeſchränkt glaubte, ging er noch bei deſſen Lebzeiten fort und ließ ſich in Offenbach nieder. Hier wohnte er ſeit drei Jahren und drüber, hielt ſich eine Leibwache von Uhlanen, polniſch gekleidet, und zog aus Polen und den dort angrenzenden Ländern eine große Anzahl jüdiſche, polniſche, auch ſagt man griechiſche Familien an ſich, von denen er gewiſſe Abgaben ſoll erhoben haben. Oeffentlich bekannten ſie ſich zur katholiſchen Kirche und gingen in den nah gelegenen katholiſchen Flecken Bürgel, um Meſſe zu hören. Sommers badeten ſich alle wenigſtens ein paarmal des Tags im Main. Sie hingen außerordentlich an Frank; wenn er ausging, folgte ihm gemeiniglich der halbe Hauſe; die letzte Zeit ſollen bei 600 Menſchen oder noch mehr um ihn geweſen ſeyn. Katholicismus iſt indeſſen wohl nicht ſeine eigentliche Religion geweſen; man erzählt vielmehr, daß ſeine Leute geſagt haben ſollen, wenn eine griechiſche Kirche ihnen in der Nähe wäre, würden ſie vorzugsweiſe dahin gehen. Frank erhielt, vielleicht von entfernt

wohnenden Anhängern, ſehr große Summen Geldes und machte großen Aufwand, aber auf eine ſchmuzige polniſche Art. Täglich fuhr er in den Wald, ſtieg aus, ließ einen Teppich ausbreiten und betete ſtundenlang unter freiem Himmel, es mochte Wetter ſeyn, wie es wollte. Er ſoll auch viel laborirt haben als Alchymiſt, und trank täglich große Portionen Hoffmann'ſchen Liquor, welches ihn, wie ſeine Leute glaubten, unſterblich erhalten ſollte. Nun er aber geſtorben iſt, hört man die Unſterblichkeit ſo erklären, daß es eine tibetaniſche Seelenwanderung ſeyn ſoll, denn nach neun und vierzig Tagen ſoll ſein Geiſt auf ſeinen jüngern Neffen fallen, der dann an ſeiner Statt das Haupt der Secte wird. Ueberhaupt ſcheinen die Frankfurter von den Hauptſatzungen dieſer Leute wenig zu wiſſen und ſich wenig darum zu bekümmern, denn auf meine wiederholte Erkundigung habe ich nie etwas Gewiſſes darüber erfahren können.

Wir ſind nun in täglicher Erwartung eines conſtitutionellen franz. Geſandten, der bisherige Ariſtokrat iſt endlich fortgeſchafft. In Coblenz hat Vergennes dem Kurfürſten ſeine Abberufung bereits bekannt gemacht; der Kurfürſt hat ihn ſelbſt eingeladen, als Privatmann dort zu bleiben, und im Herausgehen aus dem Zimmer des Kurfürſten ſteckte Vergennes die weiße Kokarde auf. Es iſt doch betrübt, daß der franz. Hof ſo lange ſolche treuloſe Geſandten überall hat unterhalten müſſen. König und Königin ſcheinen jetzt ernſtlich ſich die Aufrechthaltung der neuen Verfaſſung angele-

gen ſeyn zu laſſen; der Kaiſer iſt wahrſcheinlich ehrlich mit einverſtanden; folglich werden die kleinen Herrchen am Rhein wohl nachgeben müſſen. Die ausgewanderten Franzoſen ſind indeß noch immer gutes Muths, ſie und ein vernünftiger Gedanke über ihre Lage kommen nie zuſammen. Uebrigens ſind ſie unterhaltend genug. Doch ich höre auf mit Plaudern, und bin Ihr dankbarer und gehorſamer Sohn.

No. CCLXXXV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 7. Januar 1792.

Hier kommen die Bogen über Göttingen wieder zurück, mein beſter Vater. Ich möchte wohl des Mannes ſcharfen Blick haben, wenn er ihn auch verleitet, oft da etwas zu ſehen, wo nichts iſt, der gewöhnliche Fehler des Scharfſinnes, der immer tiefer und ſubtiler zergliedern will, als die Natur der Sache geſtattet. Es iſt nicht leicht ſo viel Wahres über Göttingen geſagt worden auf eine ſo originelle, einen ſo guten, denkenden Kopf verrathende Art. Geſchmack indeſſen, äſthetiſches Gefühl und Kenntniſſe im mediciniſchen und phyſikaliſchen Fache ſcheinen zu fehlen, und die erſtern werden nur unvollkommen durch Operationen der Vernunft erſetzt. — Ich kann auch die moraliſche Unempfindlichkeit nicht gut lei-

den, womit man ſich ſolche perſönliche Urtheile erlaubt, viel weniger die, womit man ſie drucken läßt. Wer doch immer in ſeinen eignen Buſen griffe? Endlich ſchimmert zwiſchen dem Schein von Unparteilichkeit doch auch immer ſehr viel beſtimmter böſer Wille gegen Göttingen hervor. Es wäre zu wünſchen, ein unparteiiſcher kaltblütiger Mann, dem man die Facta mittheilte, welche der Verfaſſer verunſtaltet hat (und wo er offenbare Unrichtigkeiten angiebt, z. B. wegen der Koſten des Accouchirhauſes und dergleichen), ſetzte ſich hin und ſchriebe etwas ganz Ruhiges nicht ſowohl zur Widerlegung als zur Berichtigung dieſes Schriftſtellers, worin man unter anderm zeigte, daß nach ſeiner Methode wohl ſchwerlich irgend einer andern Univerſität viel Ehre übrig bleiben würde, wenn man ſie ſo ſichtete; wohl ſchwerlich irgend einer menſchlichen Einrichtung. Die Vernunft muß am Ende doch Recht behalten.

Unſere Neuigkeiten ſich unbedeutend. Die Anarchie in Frankreich ſo lange als möglich zu unterhalten, iſt die einzige Politik der deutſchen und übrigen europäiſchen Fürſten; und zu bedauern iſts, daß der Parteigeiſt im Innern ihnen dazu behülflich iſt. Was die Emigrirten thun können, iſt ſoviel als nichts; ſie ſind nur geringe Werkzeuge der kaiſerlichen Politik. Ich lache indeſſen über dieſe Weisheit, die am Ende doch nur nach den Ereigniſſen handelt, folglich nicht frei iſt, ſondern von einer höhern Verkettung der Dinge abhängt, wobei wir immer nur das Zuſehen haben. Wenn die franzöſiſche

Revolution wichtige Folgen haben ſoll, werden es dieſe armen Politiker nicht hindern. Das Ende der Unruhen kann indeſſen erſt in zwanzig Jahren abgeſehen werden.

No. CCLXXXVI.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 13. Jan. 1792.

Viele Freude haben Sie mir, mein lieber Forſter, mit den Asiatic researches gemacht; da ich Sie aber ſelbſt derſelben beraube und Sie vom Gebrauche abhalte, ſo liegt mir es ſchwer auf dem Herzen, daß ich das Buch nicht gleich mit der erſten Poſt wieder ſenden kann. Es ſoll aber mit der zweiten geſchehen. Aber recenſiren hätten Sie es ſollen! Sie konnten und mußten etwas Beſſeres darüber ſagen als ich, da ich zumal flüchtig darüber wegeilen muß. Ein paar Länder lerne ich darinnen kennen, Aſan und Nepal, wo ich weinen möchte, daß die Natur ſo viel à pure perte thut, und uns hingegen ſo ſtiefmütterlich behandelt, um es uns entgelten zu laſſen, daß wir im geſellſchaftlichen Leben ein paar Schritte vorwärts gethan haben.

Ueber Jones muß man ſich ärgern! Wenn der Mann doch nie ein Wort von der Bibel gehört hätte, ſo würde er um vieles vernünftiger verfahren. Wie ſo ein Mann ſo orthodox ſeyn kann, iſt mir unbegreiflich.

Nicht nur keine Univerſität behielt ein Stäubchen Ehre, wenn es dem Verfaſſer des letzten Werkes nachging, ſondern es wäre gar keine Univerſität möglich. Der gute Mensch weiß gar nicht, was er will. Er ſchwatzt von Haller und Mayer, von großen Genies und Erfindern, aber die machen keine Univerſität und ſind deßwegen keine guten Profeſſoren. Eine Univerſität aus ſolchen Profeſſoren zuſammengeſetzt, was würde aus dieſer werden? Wie der Mangel an feinem Geſchmack und an feinem Gefühl ſich bei ſo vielem Scharfſinn finden kann, iſt unbegreiflich; der letztere iſt aber unſtreitig von böſem Willen und von ſchwarzer Galle geſchärft. Den Verfaſſer können Sie geſehen haben, er ging als Hofmeiſter mit den drei Herren von Graſſow und heißt Ribini, ein Ungar, der hier viel Höflichkeit genoß, mit Lichtenberg vertraut war. Was er von der Sch. ſagt, iſt die ſchändlichſte Lüge.

Wie es ſcheint, ſind Sie (in Anſehung der franzöſiſchen Angelegenheiten wenigſtens) ein Fataliſt geworden. Wie man es nimmt! Ich glaube, wenn wir den ganzen Zuſammenhang von Allem wiſſen könnten und wüßten, ſo würden wir bald einſehen, wie ſich die Sache ganz natürlich endigen muß und wird. Nun ſehen wir wenig Fäden von dem Gewebe, und die Scheere, die dazwiſchen fahren kann, noch weniger; alſo iſt es Folge meines eingeſchränkten Verſtandes, deucht mir, mehr als irgend eine Nothwendigkeit, die ich fatal oder abſolut nennen möchte. Daß wir armen Sterblichen die Con-

tingentia nicht wiſſen, hemmt unſer ganzes ſonſt richtiges Raiſonnement und macht es an und für ſich nicht unrichtig, ſondern nur weil noch etwas dazu kommt, das kein Sterblicher in Anſchlag bringen kann, als unter der Claſſe von Möglichkeiten, bei denen alle unſere Berechnung aufhört.

Wie ſich in Berlin die ſcandalöſe Edictsgeſchichte endigen wird, ließe ſich wohl ſagen, wenn nicht tauſend Dinge damit in Verbindung ſtünden und noch hinzukommen werden, die ſich nicht berechnen laſſen.

Ich komme alſo bei meinen Speculationen immer dahin zurück, wie eingeſchränkt, ſchwach, kümmerlich mein Bischen Verſtand iſt, und wie ich mich durchaus einem höhern Verſtand unterwerfen muß, der Millionen Combinationen mit einem Blick überſieht, wo ich kaum Einer halb und dunkel folge. Ein ſo verſtändiges Weſen muß auch gut ſeyn, unendlich mehr, als ich es bei meinem ſchwachen Verſtande bin. Nun bin ich geborgen! —

No. CCLXXXVII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 21. Januar 1792.

Mein Fatalismus in Anſehung Frankreichs iſt ſo arg nicht; ich laſſe nur gehen, was ich nicht beurtheilen kann, und glaube überhaupt, daß die Menſchen, denen die

Völker anvertraut ſind, ſich ganz in dem nämlichen Falle befinden; ſie überſehen nur andere Verhältniſſe, aber bei weitem nicht alle; daher iſt ihr Wirken eben ſo blind in den Tag hinein und hat ſo ganz andere Folgen, als ſie ſelbſt hofften. — Die europäiſchen Mächte, denen es doch im Grunde wegen der Aufklärungsepidemie bange iſt, werden ſich wohl hüten, Frankreich angreifen zu wollen; ihnen iſt mehr damit gedient, es in ſeinem jetzigen Zuſtande der politiſchen Ohnmacht und der innern Zerrüttung zu erhalten, ſo wird es, ſtatt das Beiſpiel von Europa zu werden, die Fabel von Europa, und ihr Zweck iſt erreicht. Freilich iſt darum die gute Sache nicht ſchlechter geworden; aber welcher große Haufe geht bis auf den Grund? Das allgemeine Reſultat; dabei bleibt er ſtehen. Dies iſt wahrſcheinlich jetzt die Art, wie die Cabinette die Lage von Frankreich betrachten; aber wenn nun die Vorſehung, nach Ihrem Ausdrucke, mit der Scheere dazwiſchen fährt, dann nimmt die Sache doch eine andere Wendung und kann doch zum Wohl der Humanität ausſchlagen, ſo wenig es jetzt den Anſchein hat und ſo wenig die Monarchen und die Oligarchen das wollen. — Die Noth kann auch ſo wirken, zurückführen auf einfachere ſtrenge Sitten; kann Einſchränkungen erzwingen, die nächſte Generation vor der Corruption der gegenwärtigen bewahren, wenn Gemeingeiſt der Freiheit und der Bürgertugend allgemeiner darin wirken. Alsdann wäre die Revolution nicht nur geborgen, ſondern auch heilſam geworden. Die Losreißung

der Colonien in Weſtindien kann, ſo ſchmerzlich die Wunde iſt, dennoch die Geſundwerdung des Ganzen beſchleunigen. Die franzöſiſche Induſtrie wird ihren Markt immer finden, wenn Frankreich auch keine auswärtigen Beſitzungen hat; der franzöſiſche Manufacurier iſt genügſamer und im Grunde fleißiger, oder doch eben ſo fleißig als der engliſche; er kann alſo wohlfeilere Waare geben. Auch der Ackerbau könnte in Frankreich noch viel höher getrieben werden. Das iſt kein Unglück, wodurch die Menſchen ſich genöthigt ſehen, fleißig zu werden und ihre Kräfte anzuſtrengen. Iſt doch die Anſtrengung jetzt möglich, was ſie bei dem vorigen Regierungsſyſtem nicht war. —

No. CCLXXXVIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 28. Januar 1792.

Der arme Herr Meiners! Nun ich hoffe, er wird ſich doch beſänftigen laſſen. Ich konnte ihm warlich nicht helfen. — Haben Sie wohl die Recenſion des Briſſot in der A. L. Z. geleſen? Es iſt doch betrübt, wenn Gelehrte ein Buch bloß mit Rückſicht auf ſich ſelbſt und ihr Fach recenſiren. Ich fand nichts Neues (für mich); folglich iſt im Buch nichts Neues, und es taugt nicht für zehntauſend Andere (die doch das nicht wiſſen, was ich weiß,

die auch ganz was Anderes ſuchen können, als die Paar ſtatiſtiſchen Brocken, für die ich allein Sinn habe). — Wie muß doch ein Menſch geſtimmt ſeyn, welche Empfänglichkeit muß er beſitzen, der ſich zwei oder dreimal in einer Recenſion von Briſſot's Reiſe über Langeweile beklagen kann. Was iſt doch die jämmerliche Folge der methodiſchen oder pedantiſchen Stimmung, in welche unſere Profeſſoren ſo leicht verfallen. Sie wollen immer nur ſtoppeln, ſammeln. Darüber geht der allgemeine Blick verloren und ihr moraliſches Auge wird an eine betrübte Myopie gewöhnt. Nichts nährt da den Geiſt. Der dürre Buchſtabe giebt keine Nahrung, wenn man nicht die zarte Empfänglichkeit mit dem Stolz des Bewußtſeyns zugleich erhält.

In Frankreich ſieht es ſchwierig aus. Briſſot's Philippica gegen den Kaiſer verdient geleſen zu werden. Es iſt kein unnützes Wort darinnen; keine leere Declamation und Rednerfiguren, wie in Burke's Reden gegen Haſtings. — —

No. CCLXXXIX.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 30. Januar 1792.

Auch das gehört zu dem Stricken aus Sande der großen Weltmaſchine, daß die Ihnen nöthigen Bücher

hier und Sie in Mainz ſind. Daß Sie die Abhandlungen des Jones ausheben und zuſammen überſetzen, iſt immer ein herrlicher Gedanke, aber mehr würde ich doch nicht rathen, als ſie nur für den Gebrauch unſerer Gelehrten hinzuſtellen, bloß Winke beizufügen und auf das Willkürliche und Lückenhafte aufmerkſam zu machen. Unmöglich würden Sie alles verbeſſern und ausfüllen können, es belohnte Sie nicht, und mit einer Aſſociation einiger Gelehrten kömmt nichts heraus. Herr Niebuhr könnte manches anders ſtellen; beſonders von den Arabern und Perſern. Von den Tartaren iſt alles gar zu ſinnlos; das müßte aber unſägliche Mühe koſten beſſer zu machen.

Sie haben recht, von Allem bleibt den Franken doch übrig Boden und Hände, und ſo kommen die Sachen doch wieder ins Gleis. Ueberhaupt ſprechen Sie ſo tröſtend über Frankreich, daß mich Ihr Brief gewiſſermaßen beruhigte, denn ich ſchäme mich nicht zu ſagen, die Lage des armen Volkes verleitet mich oft zu bekümmerten Betrachtungen. Was ſoll man aber zu alle dem Unſinn denken? Das neue wiener Journal und die berliner Predigerinquiſition daneben! Noch gehe ich nicht von meinem alten Grundſatze ab, mich in meine kleine häusliche Welt (das Arbeitszimmer macht das Centrum) einzuſchränken, und von da aus, ohne zu ſtaunen, noch mich zu ärgern, das Narrenſpiel in der großen Welt durch ein klein Fenſterchen oder Ritze mit anzuſehen.

Wären Sie mir nur näher, daß wir manchmal drüber ſchwatzen könnten!

No. CCXC.
Dohm an Forſter.

Aachen den 6. Febr. 1792.

Ihr liebes Schreiben vom 7ten v. M., mein theuerſter Freund, habe ich zu Pempelfort erhalten, wo ich mit Frau und Kindern fünf ſchöne, ſchnell verfloſſene Wochen zugebracht habe. Ich wollte Ihnen immer von dort mit unſerm Jacobi gemeinſchaftlich antworten, es kam aber nicht dazu, indeß ſollen Sie doch von uns beiden zugleich etwas erhalten, deßhalb ſchicke ich dieſes über Pempelfort.

Was Sie von Ihrer Geſundheit, von der Nothwendigkeit, übermäßig zu arbeiten, uns ſchreiben, hat uns recht niedergeſchlagen, liebſter Forſter. Sie haben Alles in ſich, was Sie aufrichten und ermuntern kann. Sie haben auch das, was das Wichtigſte iſt von Allem, den Willen und feſten Entſchluß, ſich durch die äußern Dinge nicht unterdrücken zu laſſen. Sie genießen dabei auch einer Unabhängigkeit und eines Gebrauchs Ihrer Zeit, daß Sie Ihre Lage ſchwerlich irgendwo in Deutſchland verbeſſern könnten. Dieſe Umſtände machen es ſchwer, Ihnen irgend etwas zu ſagen, das Troſt oder Rath ſeyn

könnte, und doch möchte man das ſo gern auch dann, wenn man weiß, daß der leidende Freund dieſes von uns nicht erwartet, noch bedarf. Indeß eben dieſe Umſtände ſind auch wieder ermunternd für uns geweſen. Wenn die ökonomiſche Lage unſers Forſter's, ſagten wir uns, nur einmal ſo iſt, daß er mit der fixen Einnahme und dem Ertrag mäßiger Arbeit auskommen kann, ſo wird er ſeiner Geſundheit, ſich ſelbſt, Gattin und Kindern leben und glücklich ſeyn können, wozu er die innere Anlage ſo ganz und von der äußern auch ſo Vieles hat. Jene Bedingung würde nun unſtreitig durch Herausgabe Ihres botaniſchen Werkes erreicht werden können. Traurig, daß Sie auf England keine Hoffnung mehr ſetzen zu können glauben. Da der König ſelbſt ein Freund dieſer Wiſſenſchaft iſt, ſollte denn kein Mittel ſeyn, die Sache unmittelbar bei ihm durchzuſetzen, ohne daß Banks es hindern könnte? Oder wäre es nicht möglich, die Eitelkeit dieſes Mannes mit Ihrem Intereſſe zu verbinden? Sollte ihm nicht vielleicht lieb ſeyn in Ihnen einen Solander wieder zu finden, dem er auch die Herausgabe ſeines Werks, das mit dem Ihrigen dann in Verbindung zu ſetzen wäre, anvertrauen könnte? Sie müſſen freilich, da Sie Local und Perſonen kennen, am beſten wiſſen, ob dies thunlich ſey? Vermuthlich haben Sie hierüber ſchon alles durchdacht und nicht ausführbar befunden. Auf den Fall ſind mir zwei Gedanken entſtanden, die ich Ihnen doch mittheilen will. Ich habe in der Zeitung geleſen, daß der Kaiſer eine

beträchtliche Summe zu neuen Reiſen in ferne Erdtheile, um die Naturkunde zu erweitern, beſtimmt habe. Sollte es nun nicht möglich ſeyn, aus dieſem Fonds etwas zur Unterſtützung Ihres Vorhabens zu erhalten? Mir ſcheint es ſo natürlich, daß der Monarch, der neue Sammlungen machen laſſen will, auch zu bewegen ſeyn müſſe, etwas herzugeben, um eine ſchon gemachte Sammlung der Welt nützlich werden zu laſſen, daß ich glaube, es würde nur auf einen guten Canal ankommen, um die Ideen an den Kaiſer zu bringen, wozu ich aber in Wien keinen Rath geben kann. Ich wünſchte wenigſtens, daß Sie ſich ermuthigten, wozu es Ihnen an Mitteln nicht fehlen kann. Ein anderer Fall iſt, daß man verſuchen könnte, von der berliner Akademie eine Unterſtützung zu erhalten. Ich baue zwar nicht viel darauf, indeß wenn es nur darauf ankäme, bloß ſo viel zu erhalten, daß ein Buchhändler bewogen würde, die Sache mit deſto mehr Antheil für Sie zu unternehmen, ſo wäre es doch vielleicht nicht unmöglich. Wollen Sie dieſen Verſuch machen, ſo ſchreiben Sie an den Grafen Herzberg und ſchicken mir den Brief, den ich alsdann mit einer nachdrücklichen Empfehlung begleiten werde. Es wäre aber gut, wenn Sie den Buchhändler ſchon vorher gefunden hätten, der zugleich mündlich die Sache betreiben könnte. Voß wäre dazu recht gut und er hat allenfalls noch andere Canäle, um die immediate Genehmigung zu erhalten, obgleich dieſe bei einem Vorſchlage des Grafen Herzberg nicht leicht geweigert werden wird. Es thut mir wahrlich leid, mein

Theuerſter, daß ich Ihnen nicht etwas ſicher und gerade zum Ziel Führendes vorſchlagen kann. Indeſſen man muß nichts unverſucht laſſen. Ueberlegen Sie dieſe Einfälle, die ich Ihnen doch wenigſtens mittheilen wollte. Ihren Gedanken über die Begebenheiten, die neben uns vorübergehen, ſtimme ich ganz bei, ſo auch Jacobi. So intereſſant von einer Seite die Zeit iſt, in der wir leben, ſo trübe iſt doch die Ausſicht, daß wir die Entwirrung von alle dem noch zu ſehen nicht hoffen dürfen. Selbſt die Erfahrung der Vorzeit reicht nicht hin, um uns zu ſichern Schlüſſen zu leiten. So große Aehnlichkeiten zwiſchen den jetzigen und ältern Vorfällen (vorzüglich den engliſchen) ſich auch finden, ſo waren doch Verkettungen äußerer und innerer Verhältniſſe noch nie ſo da als jetzt. — Das Uebelſte iſt, daß dieſe Ungewißheit des allgemeinen Zuſtandes in der nächſten Zeit auch in die eignen Angelegenheiten und Entwürfe faſt jedes Privatmannes etwas Schreckendes und Unſtätes bringt. Doch ich mag hierüber nichts mehr ſagen.

Ich ſchicke Ihnen hiebei ein Buch über Surinam. Aus der Vorrede und dem beikommenden Briefe, den ich mir wieder zurückerbitte, ſehen Sie, wie ich dieſes Buch veranlaßt habe und wie die Verfaſſer deſſen Bekanntwerdung wünſchen, auf eine Art, wie ſie ihre guten Abſichten verdienen. Da das Buch durch ſeinen ſtatiſtiſch-hiſtoriſchen Inhalt immer intereſſant iſt, ſo bitte ich Sie eine Anzeige davon in die Göttinger und Literatur-Zeitung zu beſorgen oder doch zu veranlaſſen.

Vielleicht können Sie auch für Ihre Sammlung von dieſer Schrift Gebrauch machen, die Sie auf allen Fall in Ihrer Bibliothek gern aufbewahren werden.

Meine Frau grüßt mit mir herzlich Ihre Thereſe. Möge der Verluſt, den Sie erlitten, Ihnen durch deſto ungetrübtere Freuden an den Kindern, die Ihnen erhalten ſind, erſetzt werden.

No. CCXCI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 12. Febr. 1792.

Im alten Jeſuitercollegio wird die Bibliothek endlich eingerichtet werden. Die Kirche will man nicht dazu geben. Das Publicum hängt noch zu ſehr daran, und man hat ſogar der Univerſität einen anonymen Drohungsbrief zugeſtellt, worin unter andern ſtand: ſo viele Kirchen habe man ihnen ſchon entriſſen, nun wolle man auch die Lieblingskirche zur Bibliothek machen; iſt das der Dank des Proteſtanten für das gute mainzer Brod, das er genießt? — Kurz, man findet in dieſem Moment unpolitiſch gegen das Vorurtheil anzuſtoßen, oder noch eigentlicher, die Herren Exjeſuiten haben es mit ihrem savoir-faire im Miniſterio und bei dem Kurfürſten dahin zu bringen gewußt, daß ihre Lieblingskirche nicht aufgeopfert wird.

No. CCXCII.
Forſter an Jacobi.

Mainz den 14. Febr. 1792.

Solche Zuſammenkünfte, wie die Ihrige mit Dohm, weiß ich zu ſchätzen. Eigentlich regenerirt man ſich dadurch, man wird ſich ſelbſt neu und lieber, denn man hat oft Urſache zu ſagen, daß man nicht von ſich geglaubt hätte, daß ſo mancherlei in einem ſteckte! Es gehört aber gerade ſo ein *idio-elektriſcher* Körper dazu, um Funken aus uns hervorzubringen. Eine Zeitlang geht es wohl, daß man ſich ſelbſt excitirt, aber in die Länge taugt es nicht. Dieſe Ruhe, die ſo fünf Wochen lang fortdauert, und worin man ſich einander nicht ſpannt, ſondern alles dem natürlichen Zug der Umſtände überläßt, die täglich neue Unterhaltung zu bereiten, die iſt köſtlich genug, um mir beneidenswerth zu ſcheinen; ich wäre alſo gern der dritte Mann in Ihrem gaſtfreien Hauſe geweſen. Auch das Bewußtſeyn, daß ich es hätte ſeyn können, iſt indeſſen etwas werth und muß mich dieſes Mal, wie in ſo manchen andern Fällen, wo mir mein Schickſal verſagt, tröſten für das, was ich nicht genieße.

Ich freue mich indeß auf Ihr verſprochenes Perimoguntian — ich war im Begriff Perichelion zu ſchreiben, da fiel mir ein, daß Mainz keine Sonne iſt, wenigſtens in Betracht Ihrer nicht, — und meine Frau freut ſich mit mir darauf. Wer nur mit Ihnen könnte

bis Carlsruhe! Allein dieſes Jahr muß ich mir alles Reiſen aufs höchſte verbieten. Was Sie ſchreiben, lieber Jacobi, iſt mir noch immer eine willkommene Erſcheinung geweſen. Sie können alſo denken, wie ich auf Ihr neues Werk ſpanne. Die Einleitungen zu meinen neueſten Reiſeſammlungen will ich Ihnen doch empfohlen haben, weil Schloſſer ſo zufrieden damit iſt.

Heinſe thut ſich trefflich bene! So gern ich ihn lieb hätte, ſo unmöglich macht er mirs doch an ihn zu kommen. Das Futteral, das er anhat, iſt nicht von Holz, ſondern von Leder und das zieh ihm der Teufel ab. Ich fürchte auch ſehr, wenns endlich herunter wäre, würde er einen eher jammern, als anziehen, denn ich glaube, das Leder hat ſich mit ſeiner eigenen Subſtanz ziemlich identificirt. In der That, ſein Egoismus iſt bewundernswerth, weil er ſich wohl und glücklich dabei befindet; aber er deseſperirt alles um ſich her, was nicht geradezu gemacht iſt, einem ſolchen Egoismus zu fröhnen.

No. CCXCIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 16. Febr. 1792.

Was iſt denn an der Nachricht von dem einzuführenden politiſchen Inquiſitionsgerichte? Unmöglich ſcheint es freilich nicht. Eben darum bitte und beſchwöre ich

Sie, daß Sie Ihren eigenen Freiheitseifer ſo ſehr mäßigen und zurückhalten, als es nur immer die Klugheit erfordert, damit Sie nicht einmal ein Opfer davon werden, ohne dadurch den geringſten Nutzen zu ſtiften. Ich höre, Sie überſetzen den Briſſot; laſſen Sie ſich nicht hinreißen, von dem Ihrigen etwas einzumiſchen, oder etwas beizufügen! Verzeihen Sie mir dieſen Ausbruch meiner zärtlichſten Liebe für Sie. Ihre Recenſion von dem Buche läßt mich alles fürchten, ſie charakteriſirt gewaltig; ſie iſt auch überall ſo aufgefallen, daß von allen Orten her Fragen nach dem Verfaſſer geſchehen und dies mit der Beifügung: daß der Umſturz der etablirten Gouvernements in einigen Stellen ſo ziemlich klar geprediget werde. Das iſt freilich nicht erlaubt, kann auch nie gut thun. Käme die Recenſion nach Mainz und würde ſie dort auch ſo angeſehen, ſo müßte ſie Ihnen Verdruß machen und dort den gegen Sie bereits gefaßten Argwohn in Abneigung verwandeln. Glauben Sie nur, den großen Haufen erleuchten wir über das Politiſche ſowohl, als über das Theologiſche nie, nur Autorität, Faction und Fanatismus ſetzt ihn in Bewegung. Die Vernünftigen wiſſen, woran ſie ſich zu halten haben; und mich und die Meinigen über eine unausführbare Grille aufzuopfern, oder auch nur in Gefahr zu ſetzen, iſt zu viel.

Ich kenne Ihren ſchönen edlen Enthuſiasmus, der in Ihrem Hauſe je zuweilen mehr angefacht wird als gut iſt; ich weiß an meinem eigenen Beiſpiel, wie leicht

man, in einem ſolchen Fall zumal, ſich hinreißen läßt. Ich liebe Sie zu ſehr, als daß ich Ihnen im nicht voraus zu Hülfe kommen ſollte.

No. CCXCIV.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 17. Febr. 1792.

Was Sie mir von Halle ſchreiben, wußte ich nicht; ich beklage den guten Vater herzlich, und noch mehr die arme Mutter. Wie viel Sie dabei leiden, kann ich mir leicht denken, und doch, wie iſt hierbei zu helfen!

Gott erhalte uns beiderſeits die nöthigen Kräfte! ſo wollen wir mächtig drauf los arbeiten, daß wir den Unſrigen einen ähnlichen Kummer nie machen. Zwar habe ich leider die Erfahrung gemacht, da es nur zwei Wege giebt, bei vermehrten Ausgaben durchzukommen, entweder mehr zu erwerben, oder die Ausgaben einzuſchränken, daß für mich das Zweite doch ſchwerer wird, als das Erſte.

Voriger Tage waren wir von Profeſſor Arnemann und ſeiner engliſchen Frau zur Geburtstagsfete eingeladen; ich habe mich innerlich ergrimmt über den engliſchen Luxus, den die Familie etalirte! Der Mann mit 200 Thlr. Gehalt, ſein Väterliches auf Reiſen zugeſetzt, die Habe der Frau für die Einrichtung aufgewendet, und

nun ein Gaſtmahl, das uns Alle beſchämte, und es unmöglich machte ſie wieder bei uns zu bewirthen. Ein eben ſo böſes Beiſpiel für den Luxus geben einige Andre. So etwas fehlte noch, um uns in G. ganz zu Grunde zu richten.

Kannten Sie wohl durch eigene Anſicht des ſeligen Murray Herbarium? Ich wünſchte es der Univerſität zuzuwenden, aber es findet ſich eine gewaltige Concurrenz, ſelbſt aus England, wie man ſagt, mit unbeſtimmter Vollmacht. Wenn nur Herr Hoffmann hier wäre! Dieſer wird mit Ende des Monats kommen. Die Bücherauction iſt dieſe Woche angefangen — auch hier iſt der Zulauf gewaltig und die Bücher gehen theuer weg.

No. CCXCV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 21. Febr. 1792.

Den Briſſot überſetze ich nicht und habe ihn nie überſetzen wollen. In meinem Hauſe wird ſo viel und mehr ariſtokratiſirt, als für die andere Seite geſprochen, und was mich perſönlich betrifft, ſo gehöre ich in keinem Falle zu den enragés weder der einen, noch der andern Seite. Gerade dieſe Billigkeit aber iſt allen Narren oder Schurken, die Partei ergriffen haben, verhaßt. Dieſe

mögen denn auch wohl vermöge der löblichen Conſe-quenzmacherei, die ihnen eigen iſt, in meiner Anzeige von Briſſot den Umſturz der Regierungen gepredigt finden. Ich kann mich unmöglich um das Urtheil ſolcher Menſchen bekümmern, ſondern appellire an Ihr Gefühl und an Ihren Verſtand, mein beſter Vater, ob billiger und vernünftiger Weiſe eine ſolche Auslegung meinen Worten gegeben werden könne. Wie ſollte mir es einfallen einen Umſturz predigen zu wollen, den ich ſelbſt nicht wünſche, ſondern vielmehr für ein ſo großes Unglück in Deutſchland halte, daß ich alles aufbiete, um es abzuwenden, und daher insbeſondere die lügenhaften Recenſenten tadle, die durch ihre Parteilichkeit das Publicum nur erbittern, indem ſie ſich die Miene geben, als ob es ihnen auf ihr Wort glauben müßte. Solche jämmerliche, gewiſſenloſe Anzeigen, wie die in den göttinger G. A. von Burke's Appeal to the oldwhigs, von Payne's Rights of man, thun offenbaren Schaden. Die Bücher werden doch von Tauſenden geleſen, man findet ſie ganz anders, als die hanöveriſchen Speichellecker der Ariſtokratie ſie darſtellten, und verachtet dann des leidenſchaftliche Recenſentenweſen. Glaubt man einem Publicum, das auf den Punkt aufgeklärt iſt, wie das unſrige, oder um beſtimmter zu reden, wie das Publicum, welches die göttinger Zeitungen lieſt, Staub in die Augen werfen und eine Naſe drehen zu können durch eine Recenſion, die nach dem ſchlechten Parteigeiſt ſchmeckt? O da muß man doch erſt ſchreiben lernen, und nicht

bloß etwas daher ſalbadern, was allenfalls in einer hanöveriſchen Theegeſellſchaft bewundert werden kann.

Meine Art zu recenſiren war immer, daß ich mich bemühte den Geiſt des Autors darzuſtellen, um ihm Gerechtigkeit widerfahren zu laſſen. Wer ſetzt mich zum Richter über ſeine politiſchen Grundſätze? Aber ſowohl in der Allgem. Literatur-Zeitung, als in beſſern gelehrten Zeitungen ſchleicht ſich immermehr der pedantiſche Ton ein. Man glaubt, man müſſe im Tadeln ſeine Weisheit zeigen, oder man lobt blindlings; beides iſt freilich leichter als gewiſſenhaft excerpiren und darlegen. Ich begreife indeſſen wohl, daß man Ihnen gegen den gottloſen republikaniſchen Recenſenten Klage über Klage einſchickt, ſobald es die Abſicht iſt, der götting. Zeitung einen entſchieden ariſtokratiſchen Ton zu geben und auf alle Unparteilichkeit Verzicht zu thun. Iſt das der Fall, ſo kann ich es geſchehen laſſen; man wird ja noch wohl Recenſenten finden, die für Geld und gute Worte gerade ſo recenſiren, wie es die Weisheit der hanöveriſchen Univerſitätscuratel und die Unmündigkeit des Publicums verlangt.

Schweigen kann ich, aber nicht gegen meine Ueberzeugung und Einſicht ſchreiben. Niemand kann weniger als ich geneigt ſeyn, mich und die Meinigen einer ſpeculativen Meinung aufzuopfern; aber geſetzt, man könnte mir die Recenſion des Briſſot hier ſogar verdenken, ſo iſt doch das nicht gleich Hals ab; wer ſo die Wahrheit ſagt, iſt hier nicht gleich in die Acht erklärt, wie laut

auch Parteigeiſt und Intoleranz in Hanover ſchreien mö-gen. Und auf die Gnade von Hanover werde ich doch nicht Rückſicht nehmen ſollen! Als die Logen in ganz Deutſchland vom Herzog Ferdinand von Braunſchweig aufgefordert wurden, einen Beitrag zu geben, um meines Vaters Schulden in England zu bezahlen, waren Hanover und Göttingen die einzigen Orte, die keinen Pfennig hergaben. Von England habe ich, ungeachtet meiner gerechteſten Anſprüche, nichts zu erwarten; von Hanover ebenſo wenig, da man dort, bei einer Vacanz in Göttingen, wozu ich qualificirt war, nicht einmal an mich gedacht hat. Wenn ich alſo auch fähig wäre, mein Gewiſſen meiner Convenienz zu opfern, ſo exiſtirt doch hier nicht dieſe Convenienz. Ferne ſey indeſſen von mir der Gedanke, Ihnen in Ihren dortigen Verhältniſſen Verdruß zu machen. Wenn das die Folge von meiner Art zu recenſiren iſt (und faſt ſcheint es, ſonſt würden die Ohrenbläſer nicht ſo geſchäftig geweſen ſeyn, Zeter über mich zu ſchreien und Ihnen Beſorgniſſe zu verurſachen, ja dieſe Geſchäftigkeit ſelbſt iſt ſchon zuviel Verdruß), ſo ſchicken Sie mir nur immer die Recenſionen zurück, die nicht durch das hanöveriſche Sieb gehen, oder, was noch beſſer iſt, weil ich dann auch nicht Zeit und Mühe umſonſt anwende, erlauben Sie mir, daß ich der Faction, die ſich von den Broſamen von Herrn Burke's Tiſche nährt, den Platz gänzlich räume. Dieſe Leute machen Faction, nicht ich; wir haben in Deutſchland nichts mit dem Parteigeiſt Frankreichs zu

ſchaffen; wir ſollten frei und unbefangen alles anhören können. Wo die öffentliche Ventilation aufhören muß, fängt die heimliche Machination an; dahin bringen es die ungeſchickten politiſchen Dogmatiker. Wüßte ich nicht, daß ich Ihrer Liebe nicht unwerth bin, indem ich ſo denke und ſchreibe, ich hätte lieber gar nichts auf Ihre liebreiche Erinnerung geantwortet. Halten Sie mich nicht für hartnäckig und unempfänglich, mein theurer, lieber Vater. Ihr Herz iſt mir immer ehrwürdiger, je länger ich es kenne, meine Liebe und Ergebenheit gegen Sie ſind keines Zuwachſes mehr fähig. Ich nehme Ihre Warnung gewiß mit Dank an, und ſo gewiß wie es ſchon vorher mein feſter Entſchluß war, in allem, was ich thue, ſo zu Werke zu gehen, daß ich mir hier keinen Verdruß mache und vor dem Publicum mit Ehren beſtehe, ſo gewiß ſoll das, was Sie mir ſchrieben, mich in dieſem Vorſatze beſtärken und mich nur noch behutſamer macher. Allein ich bekenne Ihnen offenherzig, daß ich im Bewußtſeyn, bisher dieſer Regel des Benehmens getreu geblieben zu ſeyn, und dabei ſo viel Gutes geſtiftet zu haben, als nach den Umſtänden möglich iſt, unmöglich die Drohungen fürchten kann, die man von Hanover aus durch Sie an mich ergehen läßt. — Sie ſelbſt haben in meinem Aufſatz nichts Verfängliches gefunden, ſonſt hätten Sie ihn nicht drucken laſſen; ich bin feſt überzeugt, Sie können auch jetzt das Gift nicht darin finden, das man ihm andichtet. Warum ſollte ich alſo nicht meine ganze Indignation und Ver-

achtung gegen die Unart der Leute äußern, die Ihnen durch falſche Vorſtellungen von der Tendenz meiner Recenſion unnöthigen Verdruß machen? Kein Menſch iſt eiferſüchtiger auf Ihre Liebe und gute Meinung und zugleich auf die Erhaltung Ihrer Ruhe und Zufriedenheit, als ich. Ich fühle mich alſo empfindlich verwundet und bitte Sie, mich nicht ungehört und unverglichen zu verurtheilen.

Aus Halle habe ich keine weitere Nachricht. Zu thun iſt freilich gar nichts. Wir haben das Zuſehen, da wo wir nichts ändern können, bis die Umſtände eintreten, wo unſere Mitwirkung möglich wird. Auf dieſe Art ſind wir immer in der Hand des Schickſals; denn die Kette von Urſachen und Wirkungen, die von der Handlungsweiſe und freien Wahl Anderer abhängt, bindet uns ſo allmächtig, wie die fatalſte Nothwendigkeit. In dieſer Abhängigkeit aber habe ich noch immer die größte Beruhigung in Abſicht auf pſychologiſche und theologiſche Speculation gefunden. Die Veranlaſſung zum Handeln, die mein Wirken nicht herbeiführte, die unberechnete, nie zu berechnende Ereigniſſe mir gaben, brachte immer Gutes für mich (auf irgend eine Art) in ihrem Gefolge.

No. CCXCVI.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 24. Februar 1792.

In Frankreich gehen die Sachen täglich ſchlechter, vielleicht endlich ſo ſchlecht, daß es brechen muß. Das iſt doch ein ſo arger, fanatiſcher, demokratiſcher Pöbel, der die Nationalverſammlung anſtellt, daß es mir leid thut, ſolche Männer als die verächtlichſten darin zu ſehen, wie ein Condorcet und Briſſot u. A. ſind. So kann ich es mir recht gut vorſtellen, wie endlich — — und das Beil zuſammenkamen. Hätte der Jacobinerpack nur einen Cromwell. Der unerſetzliche Nachtheil, den alle der Unfug der Verbreitung richtiger Grundſätze von Denk- und politiſcher Freiheit bringt, jammert mich am meiſten. Der Despotenpöbel hat nun zehnfach recht.

Unſer B. iſt in London dem König vorgeſtellt und gut empfangen worden, er hat viel nach dem Obſervatorium gefragt und geſchloſſen: ja, ſo könnte aus dem Obſerviren nicht viel werden und man müßte ein neues Gebäude haben. Nun ſollte er dem Könige vortragen: Ja, das geht mich nichts an, antwortete dieſer, der Antrag muß von Hanover kommen. Nun ging es acht Tage lang an ein Treiben. Endlich iſt es doch gelungen. Riſſe, die zwei Jahre lagen, ſind nun abgegangen. Das Spiel wird aber erſt vollſtändig werden, wenn die Antwort erfolgt: der König werde es gern geſchehen laſ-

ſen, wenn der Bau aus der Univerſitätscaſſe erfolgen werde.

No. CCXCVII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 27. Februar 1792.

Mein liebſter, beſter Forſter. Kein Wort würde ich Ihnen über die bewußte Recenſion (denn zu Briſſot kam die von Ehrmann hinzu) geſchrieben haben, wenn ich ſicher gewußt hätte, daß Sie den Briſſot nicht überſetzten oder überſetzen ließen. Bloß von dieſer Seite fing ich an beſorgt zu werden. Denn ſonſt das, was die Verfaſſer ſelbſt anlangt, war mir zum Lachen: ich ſehe das Spiel der kleinlichen Leidenſchaften. Der gute E. B., der vorher ſchrecklicher Demokrat war, nun aber Herrn Burke eine entgegengeſetzte Partie nehmen ſieht, fällt auf einmal in das andere Extrem. Herr Sp. will gern noch Miniſter in Hanover werden, lenkt auch um, ſo wie R., und die Sachen ſind und bleiben doch das, was ſie waren: einige gute und ſichere Principia, und Betrüger und Betrogene, Böſewichter und Unſchuldige, Thoren in der Anwendung, freilich nun endlich wirklich Raſende. Das alles würde mich doch weniger gerührt haben, wenn nicht das Miniſterium ſelbſt aufmerkſam geworden wäre und mich reſponſabel gemacht hätte.

Nun wiſſen Sie, daß ich jedem ſein Urtheil überlaſſe, auch ſelbſt leidend dabei mich verhalte, wenn er mir ſelbſt es aufdringen will, ſobald ich ſehe, ich richte nichts damit aus, wenn ich ihn beſtreite; ich weiß aber auch aus eigner Erfahrung, wie leicht man von dem, wovon man lebhaft durchdrungen iſt, hingeriſſen werden kann, daß man mehr ſagt, als man ſagen ſollte. Für mich iſt es ein Grund mehr, warum ich ſo wenig Neigung habe, Menſchen zu ſehen und zu ſprechen; werden Lappalien geſprochen, ſo ſchäme ich mich meiner, wird von ernſthaften Dingen geſprochen, ſo geht meine Denkungsart von andrer gar zu oft ab und dann habe ich nicht das kalte Blut, meinen Satz auf ſich beruhen oder ungereimte Raiſonnements ungeahndet zu laſſen. Wie ich über die franzöſiſchen Angelegenheiten und verwandte Gegenſtände denke, lieber Forſter, das wiſſen Sie. Nun iſt die Sache ſo verſchroben und verleidet, daß man nichts mehr darüber ſprechen kann, ohne mißverſtanden zu werden. Die Menſchen, die jetzt die Angelegenheiten ſo übel führen, verdienen den Fluch ihrer Zeit und der Nachwelt auf immer. Das ſchönſte Werk iſt ein Narrenſpiel und Bubenſtück geworden.

No. CCXCVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 17. März 1792.

Sobald ich Bligh's Reiſe ganz habe (bis jetzt habe ich nur ſechs Bogen mit der Poſt erhalten), ſollen Sie die Anzeige bekommen. Ich werde auch nächſtens einmal die Voßiſche Sammlung von Reiſen, die ich herausgegeben habe, und das Magazin der Reiſen anzeigen. Ließe ſich Lichtenberg wegen der Anſichten einmal wieder mahnen? Es iſt doch ſonderbar, daß das Buch noch nirgends angezeigt iſt. Ich weiß, es hat ſeine Fehler, ſeine Mängel und ich glaube dieſe kenne ich nunmehr ziemlich genau, ſowohl was Stoff als Einkleidung und Styl betrifft; aber ein ſchlechtes Buch iſt es doch nicht, und wenn es das wäre, ſieht man nicht täglich, daß ſowohl in der A. L. Z. als in der Allg. D. Bibliothek die ſchlechten Bücher zuerſt angezeigt werden, um des Vergnügens willen, ſich über ſie herzumachen? Ich möchte wiſſen, was es damit für eine Bewandniß hat?

Der Emigranten und der immer angedrohten, nie ausgeführten Gegenrevolution fängt man an ziemlich allgemein überdrüßig zu werden, auch unſer Kurfürſt wird lau gegen die gute Sache der Ariſtokraten. Franz ſoll mehr auf Joſephs als auf Leopolds Grundſätze fortbauen wollen. Man wird ja ſehen! Die Kaiſerwahl iſt für den Julius beſtimmt.

LB COBURG Cas.

No. CCXCIX.
Forſter an Jacobi.

Mainz den 6. April 1792.

Ich danke Ihnen, beſter Jacobi, für Ihr liebes Geſchenk. Sobald mein Kopf eine Lecture verträgt, wobei ich denken muß, leſe ich es, und ſchreibe dann Ihnen ohne Hehl meine Empfindung. Wir kennen uns ja ſo lange, lieber alter Freund, und haben ſo manchmal unſere Köpfe und unſere Herzen erprobt, daß wir ſicher ſeyn können, an allem, was wir wirken, die Seiten herauszufinden, die ſich an uns anſchließen und die es immer verhindern mußten, daß das uns etwa Fremdartige uns nicht im Genuſſe ſtört. Auch das, daß wir nicht in allen Punkten zuſammentreffen, iſt gut und recht und ſoll ſo ſeyn, denn Sie müſſen Fritz und ich muß Teori bleiben. Es iſt mir lieb, daß meine Einleitungen Ihnen Freude gemacht haben. Leſen Sie immer bei Gelegenheit auch die kleinere zum Ende. Es kann wohl ſeyn, daß ich hie und da in den Fehler gefallen bin: brevis esse laboro, obscurus fio, allein dem Ganzen wird dadurch kein weſentlicher Abbruch geſchehen ſeyn. Der Schluß der letztern iſt kürzer, als ich wollte; allein meine Krankheit zu Anfang des vorigen Octobers ſetzte mir das Meſſer an die Kehle. Ich will herzlich gern Ihnen Rede ſtehen, wenn Sie kommen. Es iſt ſchon ein gutes Zeichen für mich, daß Sie mit Schenk eben ſo wie

ich in die „unabſehbare Zukunft" blickten, noch ehe Sie meine Einleitung geleſen hatten.

Der zweite Band der Anſichten iſt fertig. Ich warte nur auf Exemplare, um Ihnen das Ihrige zuzuſchicken. Doch muß ich Ihnen nur im voraus melden, daß noch keine Zeile von England drin ſteht. Er betrifft die öſterreichiſchen Niederlande und Holland. Für das allgemeine Publicum hat er mehr Abwechſelung als der erſte; auch iſt der Styl weniger geſpannt. Das Uebrige überlaſſe ich Ihrem eigenen Urtheil. Ich verlange jetzt ein neues Maß von Kräften, um den dritten, der England betrifft, ſo recht in einem Erguß zu vollenden. Allein dazu gehört noch eine Doſis Zephyrhauch, Blüthenduft, Frühlingsſonne, Nachtigallengeſang und Augenweide am hervorſproſſenden Grün, nach welchem allen ich mich unausſprechlich ſehne.

Neulich bin ich indeß ſo ſehr erſchreckt worden, wie ein armer Schriftſteller nur erſchrecken kann — Göthe ſchickte mir ſeinen Groß-Cophta, den er uns ſchon lange und mit einiger Emphaſe angekündigt hatte. — Wir waren ſehr darauf geſpannt, hatten lange, lange kein gutes Buch geleſen. Ich that einen Sprung, als ich das Petſchaft aufriß und ſah, daß es der Groß-Cophta war. Und nun! o what a falling-off was there! Dieſes Ding ohne Salz, ohne einen Gedanken, den man behalten kann, ohne eine ſchön entwickelte Empfindung, ohne einen Charakter, für den man ſich intereſſirt, dieſer platte hochadelige Alltagsdialog, dieſe gemeinen Spitz-

buben, dieſe bloß höfiſche Rettung der Königin, — doch Ihnen hat er es gewiß auch geſchickt, was beſchreib' ich es alſo noch weiter. Ich habe die Wahl zwiſchen dem Gedanken, daß er die Leute in Weimar, die ihn vergöttern, zum Beſten hat haben, hat ſehen wollen, wie weit die dumme Anbetung gehen könne, und dabei das Publicum zu ſehr verachtet, um es auch nur mit in Anſchlag zu bringen — und dem, daß der Erzbiſchof von Sevilla im Gilblas hier wieder leibhaftig vor uns ſteht. Geſchieht das am grünen Holze, dacht' ich aber, was wird an ſo einem dürren Reiſe, wie ich, geſchehen!

No. CCC.
Forſter an Heyne.

Mainz den 7. April 1792.

Wir haben in dieſen Tagen den Groß-Cophta, ein Luſtſpiel von Göthe, erhalten; allein hier iſt leider alles dahin, was uns ſonſt an ſeinen Arbeiten freute; kein Funke Geiſt, Einbildungskraft, äſthetiſchen Gefühls; alles iſt ſo platt wie der Schamane der Kaiſerin von Rußland *). Iſt es möglich, auch dieſer Mann hat ſich ſo überleben können? Oder iſt das eine Art über die dumme

*) Ein Schauſpiel, das dieſe Monarchin zur Verfaſſerin hatte, und ſich, wie einige andre zugleich erſcheinende, durch die größte Nüchternheit auszeichnete.

Vergötterung, die Manche ihm zollen, und über die Unempfänglichkeit des Publicums für die Schönheiten ſeines Egmont, ſeines Taſſo und ſeiner Iphigenie ſeinen Spott und ſeine Verachtung auszulaſſen? Ich weiß nicht, welches von beiden ich wählen ſoll. Schade um Druck und Papier!

Daß der König von Schweden ſehr verhaßt ſeyn muß, beweiſt die neuliche fürchterliche Kataſtrophe. Der Mörder ſcheint ein elender Kerl zu ſeyn, daß er ſein Vorhaben bei ſo günſtigen Umſtänden ſo ſchlecht ausführte.

No. CCCI.
Forſter an Lichtenberg.

Mainz den 8. April 1792.

Endlich, mein liebſter Freund, erſcheint wieder ein Bändchen Anſichten, und mit ihm die Antwort auf Ihren mir ſo lieben Brief — — vom vorigen Jahr! Sie würden mir bitteres Unrecht thun, wenn Sie glaubten, daß mein Stillſchweigen mit der Fortdauer meiner Freundſchaft und Liebe zu Ihnen in irgend einem Verhältniß ſtünde. Ich kann nicht ſchreiben, wenn ich nicht froh bin; ſehen Sie da den ganzen Grund, warum Ihr Brief bis heute unbeantwortet geblieben iſt. Es iſt zum Erſtaunen, was man nicht alles über ſich muß ergehen laſſen, was man nicht alles erfahren muß, bloß um es

erfahren zu haben — denn ſonſt weiß ich keine andere Abſicht, die das Schickſal mit uns haben kann, wenn es die empfindlichſten Leiden über die reizbarſten Gemüther verhängt. Ich glaube, ich bin ſeit Jahr und Tag wenigſtens um zwanzig Jahre älter geworden, und das nicht im beſſeren Sinn des Worts; ich fühle mich erſtorbener als ichs ſollte; wie eine Pflanze, die vom Froſt gerührt iſt und ſich nicht wieder erholen kann. Ihre Erfahrungen an ſich ſind denen ähnlich, die ich an mir ſelbſt habe machen müſſen. Faſt möchte einem bei ſolchen Empfindungen der Gedanke wahrſcheinlicher werden, als er einem geſunden Menſchen je werden kann, daß alle dieſe Erfahrungen, Wahrnehmungen und Experimente, welche die Natur mit uns vornimmt und wobei ſie uns zuſehen läßt, künftig irgendwo in einem neuen Compendium der hyperphyſiſchen Phyſik (Verzeihung wegen des Nonsens; wenn man von Dingen ſpricht, die nicht in sensu gegeben ſind, iſt er unvermeidlich) erläutert und praktiſch gemacht werden ſollen. Doch geſtehe ich Ihnen aufrichtig, daß meine Vernunft noch nicht geſund — oder krank — genug iſt, um jene Fortdauer, welcher die jetzige Exiſtenz mit ihrer Erfahrung zu ſtatten kommen könnte, für wahrſcheinlich oder nur möglich zu halten. Doch laſſen wir das. Auch dann, wenn wir lange nicht mehr dieſe Alexanders=Vermeſſenheit in uns fühlen, alles thun, die Welt erobern, oder was gleich gilt, ſie umſchaffen zu wollen, wenn wir auf das Bewußtſeyn unſerer Ohnmacht zurückgeführt worden ſind,

bleibt uns unſer eigenes Ich; es ſcheint doch alles in der Natur darauf berechnet, daß der Menſch nach Verlauf der Jugend mehr an ſich ſelbſt als an allem andern außer ihm haben ſoll, und dazu ſind die leidigen Wahrnehmungen gut, die einen oft unſanft genug von dem Rückfall in jugendliche Schwärmereien heilen.

Ich bin vorigen Sommer über alle Gebühr beſchäftigt geweſen. Im Herbſt wurde ich krank, gegen den Winter bekamen zwei von meinen Kindern die Blattern, und ich verlor das jüngſte. Ich brachte einen kläglichen Winter in Abſpannung und Unthätigkeit zu, und verfiel im März wieder in eine Krankheit, die mich acht Wochen lang hingehalten und alle meine Kräfte ausgeſogen hat. Ich fühle meinen Kopf ſo leer wie einen ausgehöhlten Kürbis, und ich kann leider von meinen Schenkelknochen nicht rühmen, daß ſie noch Mark hätten; indeſſen dies kommt wieder, aber für meinen Kopf bin ich bange in allem Ernſt. Es iſt mir ſeit geraumer Zeit ganz unmöglich etwas Ordentliches zu ſchreiben. Wie der zweite Band der Anſichten noch fertig geworden iſt, begreife ich ſelbſt nicht. Ich darf ihn nicht ſelbſt beurtheilen, aber faſt fürchte ich, man wird ihn matter finden als den erſten. Was Sie mir über dieſen ſagten, iſt mein größter Genuß von meiner Arbeit geweſen, ich weiß gar wohl, daß ich den Ton in dieſem Buch verfehlt habe, der den Beifall vieler Leſer erlangt, dazu müßte man Bücher ſchreiben wie Girtanner's Geſchichte der franzöſiſchen Revolution. Aber das principibus

placuisse viris iſt mir auch mehr werth als zehn Editionen. Ich kann unmöglich prätendiren, daß alles meinen Richtern gefallen ſolle; vieles gefällt mir ſelbſt nicht mehr in dem Augenblick, wo ich es gedruckt ſehe; allein ich bin froh, wenn der Totaleindruck nicht unangenehm iſt. Vom zweiten Theil muß ich noch erinnern, daß ich das Manuſcript immer von Poſttag zu Poſttag fortſchickte, folglich heut nicht mehr nachſehen konnte, was ich geſtern geſchrieben hatte. Daher ſind mir auch ein paar ähnliche Wendungen ſchon aufgeſtoßen. Eine Art von Autors-guignon habe ich mit dem Buche, daß es kein Menſch hat recenſiren wollen. Endlich hat ſich Heyne darüber hergemacht. Glauben Sie ja nicht, daß ich Ihnen hier einen Vorwurf machen will, ſo gern ich auch von Ihnen recenſirt worden wäre; mein liebſter Freund, in dieſen Sachen habe ich a fellow feeling; ich kann eben auch nicht zum Recenſiren kommen, und im Grunde iſts eine undankbare Arbeit. Auch würde ich es weit ruhiger anſehen, daß die Anſichten noch kaum irgendwo angezeigt worden ſind, wenn ich nicht trotz aller Anſtrengung ein armer Teufel bliebe, und folglich auch dieſe Mittelchen vorwärts zu kommen nicht ganz verſchmähen dürfte. Der Himmel mag wiſſen, wie es zugeht, aber ſo viel ich auch erarbeite, ſo gebe ich doch noch mehr aus, und die künſtliche Exiſtenz, wo man einen ſchwächlichen Körper und Geiſt hätſcheln und pflegen muß, daß er nicht hinſinke, koſtet am Ende viel. Bald iſt es eine kleine Erholungsreiſe, bald ſind es Bü-

cher, Landkarten und dergleichen, die ich für ſchweres Geld aus England kommen laſſe; kurz, ich kaufe meine Reputation eines raſchen Arbeiters ſehr theuer.

Seit drei Wochen bin ich Vater eines kleinen Knaben. Die Thorheit, Kinder von einem Geſchlecht denen des andern vorzuziehn, habe ich nie gekannt, oder das Angenehme davon nie empfunden. Aber es iſt mir lieb, daß nun ein Junge da iſt, weil es eine Ausſicht eröffnet zu einer Art der Mittheilung von Ideen, welche bei Mädchen gar nicht möglich iſt. Meine Frau iſt nun wieder vollkommen geſund, was ſie lange nicht war, und auch das erheitert mir den Blick in die Zukunft.

Sömmerring iſt, wie Sie wiſſen, auch in unſern Stand getreten und a married man geworden. Die Wittwe Böhmer, des ſeligen Michaelis Tochter, iſt ſeit Anfang des Mai hier und lebt eingezogen und zufrieden; außer unſerm Hauſe kommt ſie nicht aus ihrer Wohnung. Es iſt ein geſcheutes Weib, deren Umgang unſern häuslichen Cirkel bereichert.

No. CCCII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 10. April 1792.

Es ſcheint doch, daß man es in Schweden ſehr einfältig angefangen haben muß. Wir, denen die Gegen-

wart und die unbeſchreibliche Feigheit des franzöſiſchen Adels ſo ärgerlich iſt, wir helfen uns damit, daß wir ſagen, es ſey eine ariſtokratiſche Conſpiration geweſen, folglich müſſe Unwiſſenheit und Feigheit dabei die Hauptrollen geſpielt haben.

Alles wimmelt jetzt hier von Franzoſen zwiſchen Mainz und Coblenz. Der ganze Rheingau iſt davon gepfropft voll; alle Wirthshäuſer ſind angefüllt und folglich den Mainzern jede Luſtbarkeit dahin unmöglich gemacht. Das wäre noch zu ertragen. Allein ſie vertheuern uns alles; alles koſtet doppelt ſo viel als ſonſt, und das junge Gemüſe, worauf man ſich den ganzen Winter vertröſtete, iſt gar nicht zu haben, weil die reichen Familien es à tout prix wegkaufen, ſo daß es nicht einmal mehr zu Markte kömmt, ſondern die Landleute ſchon den Weg wiſſen, es den Franzoſen ins Haus zu bringen. — Möchte doch nur bald etwas Entſcheidendes geſchehen, damit wir dieſes Heuſchreckenheer los würden! — In Coblenz haben ſich die Weiber, insbeſondere die Maitreſſe des Monſieur, eine Mm. Balbi, ſo ganz ſchamlos betragen, daß der Kurfürſt von Trier ſich endlich hat erklären müſſen, er könne ſie nicht länger bei Hof admittiren, und ſähe es gerne, daß ſie wegginge. Man hat hierauf Mainz ſondirt, allein der Kurfürſt hat ſich ebenfalls den Beſuch verbeten. Nun geht alſo Madame nebſt der Balbi, die ihre Hofdame iſt, und überhaupt alle die Weiber, die in Coblenz Klein Verſailles

ſpielten, nach Turin zurück. Das ſind die Menſchen, für die ſich Europa intereſſiren ſoll.

No. CCCIII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 12. April 1792.

Nun, mein lieber Forſter, iſt es gewiß um ein Theil beſſer, und Ihr fataler Katarrh iſt zum Weichen gebracht. Jeder heitere Wechſel der Luft erinnert mich an Sie und belebt mich mit neuer Hoffnung. Ganz gewiß ſind Sie nun in das Freie und ſtärken ſich durch die Luft. Dann nimmt Ihr Geiſt auch einen neuen Schwung und Sie fühlen wieder Spannkraft und Muth. Warten Sie nur alles ruhig ab. Zählen Sie die Tage nicht. Setzen Sie ſich in eine Apathie, ſehen Sie auf die Naſenſpitze, und wenn Sie wollen, können Sie da den ganzen Sphärentanz, das Univerſum erblicken, recht anſchaulich, und alles, was Sie weiter ſchauen wollen, den König von Schweden dazu auf dem Paradebett; und läge doch ſeine Frau Nachbarin neben ihm! Daß der Schurke, der Ankarſtröm die zweite Piſtole nicht auf ſeinen Schädel losgebrennt hat, iſt ärgerlich. Wenn aber ſo viele Familien verwickelt ſind, ſehe ich auch nicht, was aus der Inquiſition werden ſoll. Hier können die Sachen leicht zur Revolution gedeihen. Zu Geſle war es gar nicht

ſo ſchön zugegangen, als man uns in den Zeitungen ſagte. Auch gegen Dänemark wollte es losbrechen. Der Biſchof Troil ſoll hart wider den König geſprochen haben. Graf Bielke hat noch planmäßig gehandelt. Aber in welcher Lage mögen jetzt manche Familien dort ſeyn! Nein, dafür iſt es doch beſſer, die großen und die kleinen Narren machen laſſen, und ein wenig leiden. Bei dem allen zweifle ich, ob Schweden um einen Fuß weiter kommen wird.

Der Groß-Cophta hätte alſo zur Vergrößerung des Ruhms ſeines Verfaſſers wenig beigetragen. Daß Göthe das Publicum ſo verächtlich behandelt und es ſo mit Narrheiten zum Beſten hat, hat mich oft in Unwillen geſetzt. In ſeinem Fauſt ſind ſchöne Stellen; aber nebenher kommen Dinge, die nur der in die Welt ſchicken konnte, der alle Andere neben ſich für Schafsköpfe anſah. Von Ihren Anſichten habe ich nun eine Recenſion ſelbſt verfertigt, und habe bald die erſte Abneigung überwunden; es ſind gewiß herrliche Stücke darinnen. Kürzen Sie die metaphyſiſchen und politiſchen Raiſonnements forthin ein wenig ab, ſo kann es Ihnen an dem allgemeinen Beifall des Publicums nicht fehlen und es muß Senſation machen, auch bei denen, die bloß amuſirt ſeyn wollen: und dieſe machen doch den größten Theil aus.

Wie ſchön muß es heut am Rhein ſeyn? Wir armen Sterblichen ſind von Allem außer uns abhängig, ſelbſt wenn wir es am wenigſten glauben: aber die härteſte Abhängigkeit iſt doch die von der Witterung! Das

iſt phyſiſcher Despotismus, gegen den ſich noch weniger etwas ausrichten läßt als gegen den politiſchen. Nun ſetzen Sie ſich in die Sonne und ſehen Sie in Gottes weite Welt! Ein vierzehn Tage ſo zugebracht — probatum est!

No. CCCIV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 14. April 1792.

Der König von Schweden iſt alſo drauf gegangen. Wieder ein König mehr, den die höhern Stände mordeten. Seit Karl dem erſten von England ſind ſo viel Könige theils umgebracht, theils angefallen worden und keiner vom Volk, ſondern allemal entweder von ihres Gleichen, oder vom Adel oder von Pfaffen, und dennoch ſchreien die elenden Kriecher gegen das Volk.

No. CCCV.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 16. April 1792.

Nun ſtelle ich mir Sie, liebſter Forſter, um vieles geſünder und heiterer vor. Ich hoffe, Sie gehen recht fleißig in die Luft, wenn es auch anfangs mit Wider-

willen geſchieht. In Ihrem Hauſe ſcheint auch alles wieder ins Gleis zu kommen; und ſo können Sie Muth faſſen, denn das Uebrige giebt ſich, wenn Sie nur geſund und froh ſind. Eßluſt und Arbeitsluſt findet ſich dann auch wieder ein, und für das Uebrige ſorgt dann Ihr Kopf und Fleiß.

Herr * iſt nun auch angekommen — ganz ein Gentleman, und faſt fürchte ich, er bringt auch die Krankheit der engliſchen Eleganz mit. Das wäre ein großes Unglück für ihn und für ſeine Familie; denn bei uns läßt ſich ſo etwas nicht ausführen, und ſo verbittert ſich einem das Leben. So geht es dem armen F**, ſo dem D. G***, ſo dem Arnemann, der ſich mit ſeiner engliſchen Eleganz zu Grunde richtet. Es iſt doch noch thörichter, als wenn man ſonſt als ein Fat von Paris zurückkam. Vieles entbehren muß man einmal in der Welt lernen — freilich noch weit mehr, wenn man in häuslicher Geſellſchaft lebt, allein in ſolchen kleinen Entbehrungen liegt eben ſo wohl der große Gewinn, als in der Befriedigung ein ſo großer Theil der Ausgaben. Aber den Herren iſt ſchon nichts recht, wenn es nicht Mahagony, engliſche Façon u. ſ. w. iſt. Angewöhnt iſt ſo etwas bald; aber abgewöhnen mag deſto ſchwerer ſeyn.

Könnte ich doch jetzt mit meinen lieben Kindern einen Spaziergang nach der Inſel machen! — Denken Sie auf dem Wege längs dem Rhein zuweilen an mich!

No. CCCVI.

Heyne an Forſter.

Göttingen, ohne Datum, aber in eben der Zeit.

Mein lieber beſter Forſter, das war wirklich ein harter Gang, den zweiten Theil Ihrer Anſichten mit nicht völlig heiterm Geiſte zu ſchreiben. Sie bekümmern mich herzlich, ſo ſehr ich mich freue, daß Sie dennoch den Kampf beſtanden haben. Für den letzten Theil wächſt doch nun der Muth, für den mir überhaupt nie bange iſt, wenn ich im letzten Drittel oder Viertel einer Arbeit bin. Aber das Fruchtloſe Ihrer Bemühungen wegen der Descriptio Plantarum geht mir nahe; da es zumal ſcheint, Sie haben viel darauf gebauet. Bauen Sie weiter nicht darauf, aber ſehen Sie die Sache auch noch nicht als ganz verloren an; vielleicht läßt ſie ſich einmal erneuern, wenn Biſchoffswerder wieder in Berlin ſeyn wird. Die andere Reſſource iſt in Ihrem eigenen Fleiße, iſt Ihnen deſto ſicherer, zumal da Sie ſich wieder geſund und voll Kraft fühlen. Dem Frühling gehen wir ohnedem entgegen. Verlangen Sie nur nicht, daß gleich alles, was ſich aufgeſummt hat, auf einmal aufgethan ſeyn ſoll. Stößt Ihnen eine jählings dringende Noth auf, ſo wiſſen Sie, daß ich Sie nicht verlaſſen werde.

Von Bligh's Reiſebeſchreibung könnten Sie mir wohl eine kleine Anzeige zukommen laſſen, zur Beruhigung für mich, daß ſie Ihnen nicht ganz verhaßt geworden ſind.

No. CCCVII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 21. April 1792.

Ich danke Ihnen ſehr, mein gütigſter Vater, für Ihre beiden aufmunternden Briefe. Es wird beſſer mit mir, aber freilich mit langſamen, faſt unmerklichen Schritten, zumal da es dieſe ganze Woche hindurch wieder Sturm, Regen und Kälte bis zum Gefrierpunkte abgeſetzt hat. Endlich ſcheint es heut, als ob gute Witterung wiederkommen wollte; allein es iſt noch unfreundliche, rauhe Luft. Die Apathie, die Sie empfehlen, um vorerſt nur wieder zu Kräften zu kommen, iſt freilich das Beſte; wäre nur nicht Herr Voß mit jedem Poſttag da um Manuſcript, und ſollicitirte nicht mein Beutel noch nachdrücklicher als er. Daß Arbeit das Einzige iſt, was mir helfen kann, erkenne ich wohl. Indeß verſpüre ich einen ordentlichen Widerwillen am Ueberſetzen und zwinge mich bloß mit Gewalt dazu. An eigene Arbeit iſt noch gar nicht zu gedenken, dazu muß der Trieb von innen kommen, und mein Kopf iſt jetzt leer, wie nur etwas leer ſeyn kann. Dieſe Abſpannung, verbunden mit ſo mancherlei traurigen Erfahrungen, die ich ſeit etwas mehr als einem halben Jahre gemacht habe, vermindert dann allerdings das Intereſſe, das man an dem elenden Leben hat. Wäre doch noch das Bewußtſeyn, daß man nützlich in der Welt ſey, daß man Gutes ſtifte! Aber Andern glückt es mit tauſendmal geringerer Mühe im=

mer beſſer; denn Anerkennung iſt doch hier der einzige gültige Beweis des Verdienſtes.

Ich danke Ihnen ſehr, daß Sie ſich der Anſichten haben annehmen wollen. Vielleicht hat der zweite Band die Fehler nicht, die den erſten ſo ungenießbar für Viele machen. Zum dritten aber fühle ich gar keinen Trieb mehr. Ich möchte nicht gern Homilien wie der Biſchof von Sevilla im Gilblas ſchreiben, denen man die Apoplexie anmerkte.

Die fehlenden Stücke der G. A. habe ich richtig erhalten, und bin Ihnen dafür ſehr verbunden. Hier iſt eine Recenſion von einem Buche, welches Herr von Dohm mir in dieſer Abſicht zugeſchickt hat. Es iſt immer merkwürdig, daß Juden, und zwar in Surinam, ein ſolches Buch ſchreiben konnten. Der ganze Ton hat etwas Gedrücktes, aber doch auch Beſcheidenes, Billiges, Aufgeklärtes, womit man ſympathiſiren kann. Ich hoffe nicht, daß ich durch dieſe Anzeige jemandem vorgreife. Ich habe mich aller auffallenden Ausdrücke enthalten. Guter Himmel, hätte ich doch nur die Bücher, die ſo mancher hat und nicht braucht! Hier iſt an nichts Literäriſches zu denken. Sie werden wohl bald aus unſern Pflugſcharen Säbelklingen machen; denn nun ſpricht man von Tag zu Tag gegen Frankreich eine vernehmlichere und trotzigere Sprache. — Meinetwegen mag doch geſchehen, was immer will, es iſt nicht der Mühe werth, daß man ſich um Fürſten noch um Nationen bekümmert. Klötze mit Scheermeſſern ſchnitzeln wollen, macht

nur das Meſſer ſtumpf, der Kloz bleibt, was er war. Wo alle unmittelbare Theilnahme am Schickſal der Menſchen ein Verbrechen iſt, dort giebt es keinen Gemeingeiſt, dort bleibt keine Pflicht, als für ſich ſelbſt und für die Seinigen zu ſorgen.

No. CCCVIII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 27. April 1792.

Wie können Sie nur den Gedanken in ſich aufkommen laſſen, daß Sie nicht das Bewußtſeyn hätten, Sie ſtifteten durch Ihre Arbeit Gutes! Das iſt wahre Hypochondrie — ſonſt würde ich es Sünde wider den guten Geiſt nennen. Iſt nicht alles, was Sie ſchreiben und überſetzen, Vorbereitung, Berichtigung, Erhellung von Begriffen und Kenntniſſen, welche für die Menſchheit, für Bildung und Richtung des Urtheils, des Geſchmacks, des ſittlichen Sinnes wichtig und gutthätig ſind? Glauben Sie, ohne poſaunt zu werden, erwerbe man ſich kein Verdienſt? Bewahre mich der Himmel vor einem ſolchen Ruhm! je lauter, deſto ſchneller verflogen. Ich bin mir außerdem ſelbſt der beſte Zeuge von dem, was ich thue; ich weiß, unter welchen Umſtänden, mit welcher Abſicht, mit welcher Aufopferung ich etwas thue. — Alles übrige ſteht nicht bei mir, und was nicht bei mir ſtehet, was

ich von Andern erwarten muß, iſt Glücksfall für mich. Ob Andere gerecht oder ungerecht ſeyn wollen und ſind, haben ſie zu verantworten, nicht ich.

No. CCCIX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 28. April 1792.

Der Krieg iſt nun ausgebrochen und es verbreitet ſich die Nachricht, daß die Franzoſen bei dem Verſuche, in Brabant oder vielmehr in Hennegau einzudringen, geſchlagen worden ſind. Lehrgeld werden ſie wohl geben müſſen. Unſer Kurfürſt wird wahrſcheinlich, ſobald ein franzöſiſches Corps gegen unſere Stadt und Gegend anrückt, nach Erfurt gehen. Allein wir haben auf keinen Fall etwas zu befürchten; denn da weder Lebensmittel in der Stadt ſind, noch die Feſtungswerke ſich vertheidigen laſſen, ſo öffnen wir gewiß jedem die Thore, der ſich uns nähert, und keiner kann ſich im Fall eines Angriffs hier halten. Doch ſcheint es noch immer nicht, als ob ſich der Krieg in dieſe Gegend ſpielen wird. Man muß es abwarten. Dinge, die nicht zu ändern ſind, muß man ergehen laſſen, wie Gewitter, Froſt und Schnee, Regen und Sturmwetter.

No. CCCX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 1. Mai 1792.

Mir fängt es auch wieder an beſſer zu gehen. Ein wenig ſind mir die Eingeweide noch wie zerſchlagen, allein ich fühle Beſſerung und wiederkehrende Kräfte; dann wird es auch gleich heller im Oberſtübchen! Wie abhängig ſind wir nicht von Organiſation! Haben Sie meinen innigſten Dank, theuerſter, gütigſter Vater, für ſo manches zärtliche Wort des Troſtes und der Aufmunterung, das Sie mir in dieſer betrübten Zeit ſo liebreich zugerufen haben, und verzeihen Sie es mir, wenn ich lieber aus meinem Herzen ſchreibe, was darin iſt, wenn es auch nichts erfreuliches iſt, als daß ich mich verhehlen ſollte. Es iſt nicht ſowohl der Beifall meiner Zeitgenoſſen, deſſen Mangel ich mit Unluſt empfände. Manchmal denke ich, in meinen hypochondriſchen Zeiten, daß ich meinen liebſten Freunden, denen ich ſo gern viel ſeyn möchte, gar nichts ſeyn kann, daß mein Kopf und Herz ſie nicht intereſſirt, daß ich im Wege bin, wenn andere Dinge und Perſonen ſie mehr intereſſiren könnten, und dann komme ich mir vor wie ein inutile terrae pondus. Könnte meine Vernunft immer ausreichen, ſo hätte ich Gründe genug, um dennoch immer auf meinem Wege ohne Murren fortzugehen und zu denken, daß ich eines fremden Herrn Knecht ſey; aber das Blut, das langſamer fließt, pflegt auch gewöhnlich mit einer ſchwächern

Willenskraft und Entſchließungskraft verbunden zu ſeyn. Was ich denke, thue ich nicht immer; dazu gehört nach meiner Meinung ein heftigeres Temperamente als ich es habe. Ich ſehe oft Leute, die in derſelben Minute von bitterm Schmerz zur Freude, und umgekehrt, übergehen, und jeder verſchiedenartigen Empfindung offen ſind, wie ſie ſich ihnen darſtellt. Ich kann das von mir nicht ſagen, eine Empfindung bemächtigt ſich meiner und hält mich lange Zeit ab, in eine entgegengeſetzte Stimmung zu kommen. Und je mehr mein Körper von Krankheit geſchwächt iſt, deſto mehr nimmt dieſe fatale Stimmung überhand. Das ſind Beiträge zur Seelenpathologie. Es iſt ſchon gut, wenn der Patient über ſeine Krankheit frei raiſonniren kann. Mich dünkt, ich wäre ſo krank nicht mehr.

Vom Kriege läßt ſich noch nichts ſagen. Es iſt doch ein verdammtes plauderhaftes Volk, die Franzoſen, ſowohl die Demokraten, als die Ausgewanderten. Immer prahlen ſie, was ſie thun wollen, aber die Ausführung? Da haperts. Es wird nun bei Trier das Lager der Emigrirten zu Stande kommen.

No. CCCXI.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 3. Mai 1792.

Herrn Jacobi's Allwill haben Sie ja wohl auch erhalten? Stehen Sie nicht mehr mit ihm in Verbindung? Es iſt viel Geſchwärmtes darin, aber auch herrliche Blicke und oft ein lebhaftes Colorit.

Wer nur erſt ein ganzer Stoiker geworden wäre! ſagen Sie, lieber Forſter; das ſollen Sie nicht ſeyn, noch werden. Sie haben auch die Anlage nicht dazu. Es wäre auch in vielem Betrachte nicht gut. Seyn und bleiben Sie, wozu Sie die Mutter Natur gemacht hat, ein Mann mit einem fühlenden empfindbaren Herzen, voll Liebe und Wohlwollen gegen alle, die in Ihren Kreis kommen. Nur von einer Seite ſtumpfen Sie ſich mehr ab: thun Sie Gutes, aber erwarten Sie es von Andern nicht. Suchen Sie Ihren Werth in ſich und nicht in der Meinung Anderer. Stehen Sie Ihrem Mann und laſſen Sie Andere wie die Penguins daſtehen. Vor allen Dingen kein Zutrauen zu den Großen, keine Projecte, die ſie zur Baſis haben.

Die Jacobiner ſind das verächtlichſte Volk auf Gottes Erdboden, ſie ſpielen den Oeſtreichern und Preußen alles in die Hände. Daß die Nation den Druck dieſer wüthenden Menſchen fühlt, und daß Abneigung an allen Orten gegen ſie herrſcht, iſt zu deutlich. Das ärgſte von allem iſt die Deſertion ganzer Regimenter. Kann noch

ein Schimmer von Rettung erſcheinen, ſo iſt es von Seiten Lafayette's, der ſeine Leute zu diſciplinirten Truppen zu machen ſucht. Man ſpricht von einem Waffenſtillſtand. Was aber dieſer bringen ſoll, verſtehe ich nicht.

No. CCCXII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 4. Mai 1792.

Was hypochondriſche Anfälle ſind, weiß niemand beſſer als ich, und von der Seite iſt niemand beſſer vorbereitet Theil zu nehmen und Mitleiden zu tragen als ich. Drum bewaffne ich mich immer mit dem Grundſatz und rufe mir ihn in den Sinn zurück: das Leben und ſeine Vortheile nach dem gegenwärtigen Augenblick allein zu ſchätzen, die böſe Stunde vorüber gehen zu laſſen; ſo finde ich es am Ende — ſchön und wünſchenswerth zwar nie, aber wohl erträglich; und weiter bringe ich es in der Welt doch nie.

Der Krieg iſt nun von Seiten Frankreichs erklärt, ein großer, aber unter den Umſtänden nothwendiger Schritt. Eine Freude iſt es, jetzt die Unterhaltungen, die Gründe pro et contra und die argumenta moventia ſo plan vorgelegt zu leſen.

Wann in aller Welt ſind Sie doch mit dem zwei-

ten Theil der Anſichten fertig geworden? Immer klagten Sie, daß Sie zu nichts kommen könnten. Ich glaube, Sie arbeiten wie die Maulwürfe unter der Erde.

Da lobe ich mir unſere Brüder in der Autorſchaft, die fein krähen, eh das Ei noch reif iſt. Mit dieſer Woche gingen unſere Collegia wieder an. Sie können alſo denken, daß wir uns für beſchäftigte Leute halten.

No. CCCXIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 5. Mai 1792.

Unſere Lage ſcheint für jetzt nicht länger bedenklich. Es iſt offenbar, die geiſtlichen Kurfürſten erlauben den Emigrirten nicht eher, ſich zu bewaffnen, als bis die wirklich verſprochenen 56,000 Preußen die Rheingegenden decken. So lange ſpielen ſie Neutralität. Die Feſtungswerke werden ausgebeſſert, die Gräben mit Waſſer gefüllt und die Kornmagazine ſollen ſchon auf zwei Jahre Frucht erhalten. Uns kann folglich nur eine Armee von 30 bis 40,000 Mann, mit Belagerungsgeſchütz, belagern, und ehe das geſchieht, müßten die preußiſchen Truppen geſchlagen ſeyn, die uns hier decken ſollen. Denn vor der Hand können die Franzoſen eine ſo ſtarke und ſo gut verſehene Armee nicht aufbringen. Im Hennegau und vor Tournay ſind ihnen ihre

erſten Angriffe mißglückt. Allein ſo ſanguiniſch wie man hier aus dieſem Scharmützel ſchon der franzöſiſchen Freiheit den Untergang prophezeit, ſind meine Erwartungen nicht. Der Krieg kann viele Jahre dauern — und ſich zuletzt in einen Krieg zwiſchen Preußen und Oeſterreich auflöſen.

No. CCCXIV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 8. Mai 1792.

Seit den paar von den Oeſtreichern ſo ungeheuer vergrößerten Scharmützeln vor Mons und Tournay iſt weiter nichts vorgefallen. Hier wird nun täglich Villars als franzöſiſcher Geſandter erwartet, um Vorſchläge zu thun, welche unſer Kurfürſt nicht annehmen wird. Alsdann werden wir geradezu für Feinde gehalten; allein die Gefahr iſt eben nicht groß, da die Heſſen ganz in der Nähe und auf den Wink bereit ſtehen, die Stadt zu decken. Halten kann ſich freilich die Feſtung nicht; allein die Beſatzung kann ausfallen, und erſt wenn ſie geſchlagen werden ſollte, kann capitulirt werden. — Noch marſchiren die Preußen nicht, ſo marſchfertig ſie auch ſeyn ſollen. Wenn Lafayette mittlerweile Lüttich beſetzt, ſo marſchiren ſie vielleicht gar nicht, oder die Politik müßte ihre treuloſe Natur verleugnet haben.

Meinen Rochow ſchicke ich Ihnen bloß wegen der Vorrede, die einige Ideen über unſere deutſchen Recenſenten enthält, welche vielleicht nähere Prüfung verdienen. — In Zeit von vierzehn Tagen hoffe ich Bligh's Reiſe fertig überſetzt zu haben. Es geht übrigens ganz gemach mit meinen Kräften beſſer; nur glaube ich deutlich wahrzunehmen, daß durch dieſen langen Anfall von Unpäßlichkeit, wobei der Kopf ſo viel litt, mein Gedächtniß geſchwächt worden iſt. Auch das kann indeſſen, wenn die Faſern ſich ſtärken, wieder in integrum reſtituirt werden, wenigſtens kommt nun die Zeit, wo ich es auf die Probe ſtellen muß, indem ich an meine eigenen Ausarbeitungen gehe.

No. CCCXV.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 10. Mai. 1792.

Die guten Nachrichten, die Sie mir geben, lieber Forſter, kann ich mit der andern erwiedern, daß es mit dem Eduard auf dem guten Wege fortgeht. Die große Hitze (es iſt unglaublich, wie ſchnell ſie hier zugenommen hat, geſtern und heut zum Erſticken!) iſt nicht zuträglich. Von der Schwäche und Kraftloſigkeit, in der er liegt, kann man ſich kaum eine Idee machen, und das alles ſo ſchnell!

Vom Schnellen auf's Langſame und Träge in unſern öffentlichen Angelegenheiten. — Die Atonie und Erſchlaffung fällt gewaltig auch dem rohen Theile auf.

Noch iſt weder wegen der Dimiſſion, noch Wiederbeſetzung der Stelle von Fiſcher etwas gethan, ungeachtet vorgeſtellt iſt, daß dieſe Profeſſur, das Hoſpital und das Oekonomiſche keinen Verzug leidet. Kein Ende wird gemacht, den Profeſſor Arnemann zufrieden zu ſtellen, indeſſen hat er ſich eine Vocation nach Erfurt ausgewirkt.

Das hatte ich erwartet, daß Preußen ſich nicht ganz verblenden laſſen und Polen der Kaiſerin Preis geben würde. Der Fürſtin hätte nichts gelegener kommen können, als den Abenteurer Guſtav nach Frankreich geſchickt, die Oeſterreicher und Preußen dazu, und nun über Polen hergegangen.

Aber man iſt doch ſelbſt ein Narr, daß man ſich bei dieſen * * * der Großen ſo intereſſiren kann. Mehr am Herzen liegen ſollte jedem ſein Haus und Weib und Kind, und ein lieber Forſter dazu, den ich herzlich umarme.

No. CCCXVI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 15. Mai 1792.

Unſere politiſchen Angelegenheiten haben noch immer ihren beruhigenden Aſpect. — Auf die engliſche Mediation rechne ich noch wenig. Alles ſcheint zu beweiſen, daß man von beiden Seiten geſonnen iſt, eine Schlacht zu wagen, um den Negociationen den Weg vorzuzeichnen, den ſie nehmen ſollen. Die Oeſterreicher wollen Lafayette angreifen mit aller Macht, die ſie in den Niederlanden aufbieten können, und er zieht alle Truppen in der Nähe an ſich, um ihnen entgegen zu gehen. — Preußen bewacht die Schritte Rußlands, in Abſicht auf Polen; folglich kommen ſeine Heere nicht in unſere Gegend. Ich fürchte nur am meiſten vom franzöſiſchen Leichtſinn und Schwindel, wenn Lafayette einen entſcheidenden Sieg erfechten ſollte. Nun würden ſie glauben, die halbe Welt müſſe ihnen zufallen. —

No. CCCXVII.

Forſter an Jacobi.

Mainz den 18. Mai 1792.

Ihr Buch, liebſter Jacobi, iſt an Herrn Prof. Schmid ohne Verzug abgegangen, obgleich ich Ihnen erſt heute

die Nachricht darüber ertheile. Sie erhalten hierbei meinen zweiten Band der Anſichten, der länger, als ichs erwartete, ausgeblieben iſt. Geſundheit iſt bei dem unſtäten kalten Wetter unſers nordiſchen Himmels kaum möglich, wenn man, wie wir, den Körper an allen Enden zugleich anbrennt und abnutzt, zumal am obern Ende, wo die Abnutzung gefährlicher als anderwärts für das bloß phyſiſche Wohlſeyn iſt. — Was ich thun kann, thue ich pro virili; ich arbeite aus allen Kräften den elementariſchen Einflüſſen Trotz zu bieten. Das iſt jetzt um ſo viel mehr nothwendig, da eine ſchwere Laſt von ſchriftſtelleriſchen Beſtellungen auf mir liegt, die unmöglich vor dem October von mir genommen werden können.

Die altgriechiſche, Ariſtophaniſche Deutlichkeit (alias Plattheit) iſt wohl zuverläſſig das Modell, welches dem Verfaſſer des Groß-Cophta vorgeſchwebt hat, und dieſe Erklärung iſt mir lieber, als wenn ich glauben müßte, er habe ſein Publicum verſpottet. Allein die Scherze des Hiſtrionen hatten wenigſtens ihre Beziehung auf die Zeitgenoſſen und würzten ſein Drama mit bitterer Satyre; was hat der Groß-Cophta zum Erſatz? Auf den zweiten optiſchen Verſuch von Göthe ſpanne ich nicht minder als Sie.

No. CCCXVIII.
Johannes v. Müller an Forſter.

Mayence 21. Mai 1792.

Mille pardons de ne vous avoir pas repondu plutôt, cher et excellent ami! moi aussi j'ai été malade, et la perte seulement de peu de jours me rejette fort en arrière du courant de la multitude des affaires qui se pressent en ce moment-ci.

J'avois lu avec indignation le mémoire contre les sophismes et contre les incartades cyniques duquel vous vous défendez si victorieusement; il a excité le même sentiment chez tous ceux qui l'ont lu et qui m'en ont parlé encore. Vos bonnes raisons et votre exposé aussi vrai qu'énergique, des faits, feront taire, j'y compte, à jamais le détracteur obscur de votre mérite reconnu, qui dissimulant l'état des choses, vous accuse de ce qu'il ne dépend point de vous de changer, et qui vous impute le fantôme de son imagination malicieuse. Soyez sûr que je ne repliquerai rien pour vous faire rendre justice, et si le tems aujourdhui me force de finir, n'en comptez pas moins, aussi longtems que je resterai l'ami du vrai et du bon, c'est à dire aussi longtems que Dieu me fera là grace de me conserver le bon sens, je demeurerai, et je me montrerai aussi en tous les événemens, votre fidèle ami.

No. CCCXIX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 26. Mai 1792.

Die politiſchen Aſpecten ſind allerdings nicht erfreulich, da Preußen nun wirklich zur Bezwingung von Frankreich mitwirken will. So abſurd das an ſich ſcheint, ſo iſt es wohl am Tage, daß alles mit Rußland im voraus gekartet iſt. Man läßt Polen dem Ehrgeiz Katharinens, und ſpielt gegen die kleinen deutſchen Fürſten den Allmächtigen. England iſt eiferſüchtig auf dieſe Allianz, aber es kann, wie man ſchon voriges Jahr erfahren hat, nicht nach Petersburg und Berlin Schiffe ſchicken; alſo bleibt auch ihm nichts übrig, als im Trüben zu fiſchen, wozu der Anfang in Oſtindien gemacht iſt. Die falſche Nachricht von Cornwallis's Sieg wird ſich wohl über kurz oder lang beſtätigen, denn Tippo hat keine Hülfe.

In Frankreich, wo Preußen und Oeſtreich alles für geendigt anſehen, wird jetzt erſt die Revolution, aber freilich eine blutige, angehen. Für das Leben der königlichen Familie gebe ich keinen Groſchen. Die Wuth der Jacobiner iſt zu allem fähig und ſie trotzen auf ihre Macht. Wenn die Kriſis aufs höchſte gekommen iſt, werden ſie gewiß hervortreten. Conſtitution und conſtituirte Mächte ſind ihnen dann nichts mehr, und das iſt der Punkt, wo ſie es haben wollen. Freilich war es ſchlimm, daß bei der Lage der Sachen die vorige Na-

tionalverſammlung zuletzt ſo ſehr auf die monarchiſche Seite hing. Nun endigt alles gewaltſam; es wird alles unter die bewaffnete Demokratie der Klubiſten ſich beugen müſſen, und wer weiß, wie toll es dabei hergeht. Wir können freilich nun das Alles ruhig anſehen und denken: wenn nicht alles Ungefähr und blinder Zufall iſt, ſo wird es wohl aus dieſem Nebel und dieſer Verwirrung einmal ein Licht geben, wovon die Hauptacteurs, die das Schickſal in Händen zu haben wähnen, ſich nichts träumen laſſen.

No. CCCXX.

Lichtenberg an Forſter.

Göttingen den 27. Mai 1792.

Liebſter Freund!

Tauſendfältigen Dank für den zweiten Band Ihrer Anſichten. Ich erhielt ihn zwar ſchon heute vor acht Tagen, habe aber vorſätzlich die Lecture auf die Pfingſtferien verſpart, die ich auf dem Garten zubringe, wo Laube, reiche Blumenbeete und reine Lebensluft ſich beſſer an Didot'ſchen Druck und Forſter'ſche Empfindungen und Gedanken anſchließen, als hier die Atmoſphäre von Philiſtäa und ſeine Wurſtthiere. Allein wahrhaftig nun im Ernſt geſprochen, liebſter Mann, es wun-

dert mich höchlich, daß Ihnen, dem großen Herzen- und Nierenkenner und Prüfer, die Erfahrung, daß das omnibus satisfacere, sibi autem nunquam satisfacere posse gerade das rechte Kriterium eines großen Schriftſtellers iſt, noch nicht ſo geläufig geworden iſt, wie andere unendlich feinere, die mir Ihre neueren Schriften zu einem wahren Geiſtesfeſt machen. Cicero, glaube ich, ſagt es von ſich und dafür iſt es auch Cicero. Lächeln mußte ich geſtern, da ich eine Recenſion dieſes zweiten Bandes Ihres Buchs im Hamburger Correſpondenten las und mit Ihrem Brief verglich. Der Recenſent merkt nämlich an, daß ihm der zweite Band faſt beſſer gefallen hätte als der erſte, und ſo wird es mir gewiß aus ſehr bekannten äſthetiſchen Gründen auch gehen, denn den zweiten lieſt man nur, den erſten hat man geleſen. Nein, lieber Freund, wer Ihnen den Ruhm eines unſerer erſten Schriftſteller, ja in vieler Rückſicht den des erſten, nicht zuerkennt, muß Ihre Schriften nicht mit Aufmerkſamkeit geleſen haben, oder weiß nicht, was er ſagt.

Sie müſſen, dünkt mich, jetzt nicht mehr weiter ſpannen. Sie würden zwar ſelbſt alsdann noch viele Leſer behalten, und mich immer darunter, die gerne leſen, was die Aufmerkſamkeit nicht bloß unterhält, ſondern ſehr ſtrenge fordert; allein ein eigentlich ſogenannter beliebter Schriftſteller, ſelbſt im guten Verſtande, bleibt man alsdann nicht mehr. Doch hiervon künftig einmal mehr, und vielleicht einmal ex professo. Daß,

was ich von Ihrem ſchriftſtelleriſchen Verdienſt geſagt habe, aus dem Herzen kommt, können Sie und werden Sie verſichert ſeyn, widrigenfalls muß ich es mit einem Geſtändniß belegen, das zwar wieder eine Verſicherung iſt, aber doch von der Art, daß es mehr als andere die Zeichen ſeines Urſprungs an der Stirn trägt, und das iſt dieſes: daß ich mich von keinem Schriftſteller ſo gern genannt leſe, als von Ihnen. Iſt das wahr geſprochen oder nicht? ſagen Sie. Bei mir hat das Geſtändniß auch der kleinſten Eitelkeit, als Beleg geſprochen, Eides-kraft. Sehen Sie, das heiße ich Stolz, und Wahrheit.

An Ihren Schickſalen, widrigen und guten, finden Sie immer in mir den herzlichſten Theilnehmer. O, ich habe Theil nehmen gelernt, und lerne es immer mehr, mein Beſter. Wegen Ihrer kränklichen Umſtände werden Sie Rathgeber genug haben, und einer mehr oder weniger kann alſo nicht ſchaden. Vielleicht hat Ihnen aber noch niemand gerathen, was ich Ihnen rathen werde. Eſſen Sie einmal ſo wenig, daß Sie im eigentlichen Verſtand aufhören, wenn Andere erſt recht anfangen, und des Abends etwa acht Löffel voll Heringſalat oder etwas Sardellen mit Aepfeln, oder kalten gallertigen Braten-Jus mit bloßem Brod; ſollte es Ihnen recht herzlich zu ſchmecken anfangen, ſo hören Sie ja auf, amputando, ich meine abgedeckt und hinausgetragen. Ich bin überzeugt, der größte Theil des menſchlichen Geſchlechts ißt zwei Drittel mehr als er eſſen ſollte, zumal die, die nicht im Schweiß ihres Angeſichts, ſondern in

den ätheriſchen Verdampfungen ihres Nervenſafts ihr Brod eſſen. Ferner lernen Sie ja die Kunſt (denn ſie kann erlernt werden), ſich der Sorgen zu entſchlagen. Man muß freilich als treuer Hausvater dem Quell derſelben entgegen arbeiten, aber ohne an die Sache ſelbſt zu denken; ſo wie Sie nach Frankfurt gehen können, ohne den ganzen Weg nur ein einziges Mal daran zu denken. Es iſt freilich nicht ganz leicht, aber bei weitem nicht ſo ſchwer, als auf dem Seil zu tanzen, es geht am Ende gewiß. Warum will man ſolche Künſte nicht lernen, die ſo nöthig in der Welt ſind und ſo nützlich? Von meiner Diät habe ich zuweilen ſo augenblickliche Hülfe geſehen, daß ſich zuweilen Stammbaumerweiterungstriebe ziemlich heftig einſtellen, wo ich bloß Kräfte zum leidigen — — verlangte.

No. CCCXXI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 5. Juni 1792.

Ein Wort von Politik, ſo wenig es auch jetzt möglich ſcheint, ſich aus einer ſolchen Ferne zu verſtändigen, wo immer zu vielerlei bis auf den Grund discutirt werden müßte, ehe man mit einem Punkt wirklich aufs Reine käme. Ich kann gern zugeben, daß keine Partei in Frankreich, ſie heiße wie ſie wolle, fehlerfrei handelt, —

denn es ſind Parteien und ſie müſſen heftig aneinander geriethen, alles iſt ein geſpannter, leidenſchaftlicher Zuſtand. Einer Partei mehr Schuld geben als der andern, heißt alſo gegen ſie Partei ergreifen. Wenn das nun ſo iſt, und nicht anders ſeyn kann, ſo bekenne ich gern, daß ich allemal lieber für als wider die Jacobiner bin, man mag gegen ſie toben wie man will. Ohne ſie wäre offenbar die Gegenrevolution in Paris ſchon ausgebrochen und mit dieſer die unbedingte Zurückbringung des Zuſtandes von 1789. Nicht ſie, ſondern die Königin ſpielt Oeſtreich und Preußen alles in die Hände. Soll nicht alles verloren gehen, was man bisher errungen glaubte, ſo müſſen ſie durchaus ſo handeln, wie ſie thun. Die Colluſion zwiſchen dem geheimen Cabinet, den Emigrirten und den auswärtigen Höfen kann nur durch Mittel entkräftet werden, welche den zerrütteten Zuſtand aller moraliſchen Kräfte in Frankreich zu erkennen geben; alle Bande ſind gelöſt, müſſen gelöſt ſeyn, wenn man nicht die alten Feſſeln wieder tragen ſoll. Dem Hofe iſt es ſchlechterdings nur um ſeinen ehemaligen Glanz und ſeinen Despotismus zu thun; alles mag zu Grunde gehen, nur der ſoll auf den Trümmern ſtehen bleiben. Die fremden Mächte mögen Frankreich zerſtückeln, wenn nur das Stück, das dem Hofe bleibt, wieder unter das Joch gebeugt wird. Allein, Das geſchieht nicht, und wenn auch für den erſten Augenblick alles gelingen ſollte, was die Ligue gegen Frankreich unternimmt. Die Emigrirten ſelbſt wiſſen das zu gut und tragen nicht das ge-

ringſte Bedenken mehr, ſich laut von Preußen und Oeſtreich für betrogen zu erklären. Unter den drei großen Mächten iſt alles wieder verabredet. Die Kaiſerin theilt Polen, ſtatt ihre Truppen nach Frankreich zu ſchicken; Preußen wird ſicherlich ſeinen Theil bekommen. Oeſtreich und Preußen ſuchen Franzöſiſch-Flandern, Elſaß und Lothringen wegzunehmen. Viel weiter werden ſie nicht gehen. Triebe man auch die Republikaner wie ein Heerde Schafe vor ſich her, irgendwo müſſen ſie doch zuletzt ſich zuſammendrängen und den Kampf der Verzweiflung kämpfen, wovon man lieber die Emigrirten das Feuer wird ertragen laſſen; dieſe werden eher nicht zum Agiren kommen, bis die auswärtigen Mächte im Beſitz der Provinzen ſind, worauf ſie ein Auge geworfen haben. — Das Aergſte bei dem allen iſt die Verachtung gegen alle Beibehaltung auch nur eines Scheins von Billigkeit oder von Grundſatz. In Schweden iſt die Kaiſerin ariſtokratiſch, in Polen demokratiſch, in Frankreich monarchiſch. Welcher Widerſpruch, oder vielmehr, welche unverſchämte politiſche Convenienz, die alles, was Grundſatz heißt, mit Füßen tritt! Preußen hat den rheiniſchen Kreiſen ſagen laſſen: es würde für die Lieferungen mit Proviantſcheinen zahlen, wobei man ſich des aus dem ſiebenjährigen Kriege (durch die ſchlechte Zahlung der vormaligen franzöſiſchen) verhaßt gewordenen Wortes bordereaux bedient hat; nicht genug, es hat angekündigt, die Truppen würden Fouragirungen halten auf den Fuß der Executionstruppen. Die Kreiſe

ſind ohnmächtig und müſſen alles über ſich ergehen laſſen, was den Mächtigen gefällt, denen an ihrer Schwächung gelegen iſt; ſie haben ſichs auch durch ihre unbeſonnene Protection der franzöſiſchen Emigrirten zugezogen, ohne welche Oeſtreich und Preußen nie einen Vorwand gefunden hätten, Frankreich anzugreifen.

Es iſt leicht geſagt, daß die Jacobiner zu weit gehen, aber wer kann leugnen, daß, ſo wie ſie das Heft aus den Händen geben, die Gegenrevolution gemacht ſey? Freilich wird dieſe von Allen gewünſcht, die gegen die Jacobiner ſprechen. In einem Augenblick, wo ein ſolch ſchweres Gewicht in dieſe Schale geworfen wird, haben ſie Anſtrengung, Ueberſpannung, wenn man will, nöthig, um die andere zu ſenken. — Und von einem ſolchen gewaltſamen Zuſtande, wo jeder, der nicht Freund ſeyn will, Feind iſt, fordert man bloße kalte Vernunftſchlüſſe! Uebereilung, wo nur Handeln gilt, wo man ſeit vier Jahren vergebens die Macht der Vernunft aufgeboten hat und wo immerfort mit gänzlicher Verwerfung alles deſſen, was Vernunft und Billigkeit forderten, offenbar und heimlich gegen die Sache der Revolution gehandelt worden iſt! Nein! das heißt mehr als chriſtliche Reſignation fordern, mehr als das Darbieten des zweiten Backens nach empfangenem Backenſtreich. Wer wird das Uebel, was aus dem Bürgerkrieg entſtehen kann, nicht beklagen, wer wird leugnen, daß es ſchändliche Menſchen zu vielen Tauſenden giebt, die ſich des Vorwands der Freiheit bedienen, um Abſcheulich-

keiten zu begehen? Aber er iſt nun da, und der Hof, der Adel, die Prieſter und die auswärtigen Höfe haben ihn ganz allein auf dem Gewiſſen.

In vierzehn Tagen dürften fürchterliche Explosionen in Paris vorgehen; alles, die verdoppelten Wachen, die beſtändigen Sitzungen der Nationalverſammlung, die Orgien der königlichen Garde, verkündigen es. Wenn der Hof es aufs Aeußerſte treibt, wer mag für die Folgen ſtehen? Das Volk kann man nicht zügeln, wenn es einmal in Bewegung iſt — und doch hat die Freiheit keine andere Stütze in dieſem Augenblick. Wie ſehr wird man ſich irren! Aus dem zerſtückelten Frankreich wird eine Republik, aber niemals eine Monarchie! — Die Jacobiner, ſagt man, hätten mehr thun ſollen, ſie ſind aber erſt ſechs oder acht Wochen am Ruder. — „Sie ſollten längſt losgebrochen ſeyn.“ — Aber ſie wollen erſt alles verſuchen, ehe es zum letzten Mittel kommt, ſie wollen auch die öffentliche Meinung für ſich haben; ſie wollen, daß nicht ihr Wille, ſondern die Nothwendigkeit der Umſtände die Maßregeln befehle, welche, wenn dazu gegriffen werden muß, alle die Feſſeln zerſprengen, welche ſich die Nationalverſammlungen zu Gunſten des Königs noch haben anlegen laſſen. Die Blindheit und Tollheit iſt auf Seiten der Partei, die nicht ſehen will, daß der König noch mehr Gewalt hat, als er haben ſollte, mehr als freie Menſchen ihm eigentlich einräumen ſollten, und daß es höchſte Politik des Hofs wäre, damit zufrieden zu ſeyn und ihn die Rolle des patriotiſchen Königs

ſpielen zu laſſen. Nun folgt gewiß Abſchaffung der Königswürde, wenn es zu einer zweiten Revolution kommen muß. —

Dies iſt die Anſicht der Sachen, die wir hier nach Maßgabe deſſen, was wir täglich hören und ſehen, von Frankreichs künftigem Schickſal haben können. Andere haben andere Geſichtspunkte; welcher der richtigſte ſey, muß der Ausgang entſcheiden. Aber gewiß iſts, daß man keine einzelne Handlung irgend einer Partei richten und ihre ganze Tendenz darnach abmeſſen darf. Alles was geſchieht, hat ſeine Beſtimmung vom Vorhergehenden und Beziehung aufs Zukünftige. Nimmt man hinzu, wie anders alles in franzöſiſchen Köpfen ſich zuſammenſtellt, gährt und ſprudelt, als in deutſchen, ſo hat man, glaube ich, alle Urſache, von allen Seiten Uebertriebenes, Schiefes und Hartes zu erwarten. Alsdann kommt es immer doch darauf an, wo die beſſere Sache (in thesi) und wo mehr Rechtſchaffenheit und Tugend (in praxi) angetroffen wird, ehe man ein Verdammungsurtheil ſpricht; und da ſehe ich in beiden Fällen keine entfernte Möglichkeit, daß die Theilhaber des Halsbanddiebſtahls ſich mit den Jacobinern, die Freiheit mit dem Despotismus meſſen dürfte! — Jacta est alea! Wir wollen nun aufhören, von Principien zu ſprechen. Die Appellation an das Recht des Stärkern iſt geſchehen. Wir wollen ſehen, wer der ſeyn wird.

No. CCCXXII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 10. Juni 1792.

Nun ich wieder ſehe, mein lieber Forſter, daß Sie ſo lebhaften Antheil an politiſchen Dingen nehmen, habe ich wieder gutes Zutrauen zu den wiedererlangten Kräften. Nur machen Sie uns den Streich nicht, daß Sie nach Strasburg und Paris gehen und Jacobiner werden.

Durch die verſprochene Recenſion werden Sie mich ſehr erfreuen. Ich danke Ihnen auch für die Mühe wegen der Auctionsbücher. Weitere Mühe möchte ich Ihnen nicht machen. Aber geſetzt, Sie könnten unbeſchwert dem Nickel ein Gebot von einem Carolin für den Plinius machen laſſen, ſo wäre es wohl des Verſuches werth. Die verkauften Bücher haben alſo, wie es ſcheint, mit den Ihnen anvertrauten nichts gemein gehabt! War auch kein Ausſchuß daraus für Ihre Bibliothek zu machen?

Daß Sie Alle wohl ſind, macht mir viel Freude; auch daß der kleine Menſch ſich anläßt als wenn er das Leben verſuchen wollte. Ehe er Böſes und Gutes unterſcheiden wird, müſſen ja die Weſt-Franken ihren Rauſch ausgeſchlafen haben.

Eduard iſt wieder hergeſtellt. Ich umarme Sie herzlich.

So wüſte bin ich im Kopfe, daß ich nicht mehr weiß, ob ich Ihnen geſchrieben habe, daß ich eine kleine

Excurſion zum Herrn von Brabeck nach Hildesheim, zu ſeiner Bildergallerie gemacht habe. Da gehörte ſo viel Entſchloſſenheit dazu, als die Franken an den Grenzen von Brabant noch nicht bewieſen haben.

CCCXXIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 13. Juni 1792.

Wir hatten geſtern Herrn von Archenholz hier, auf ſeinem Rückwege von Paris. Er wird ſich nun wieder und, wie er ſagt, auf immer in Hamburg niederlaſſen, geht aber über Leipzig und Berlin dahin. Er hat uns viel von Frankreich erzählt; das Weſentlichſte, daß die Jacobiner ſeit dem Feſte, das den Soldaten vom Regiment Chateau vieux gegeben ward, in der öffentlichen Meinung ſehr verloren haben; daß indeſſen die Amis de la Constitution im ganzen Reiche nicht in die überſpannten Ideen der Jacobiner eingehen; daß Condorcet, Briſſot und verſchiedene Andere zwar noch ihren Beitrag als Mitglieder des Jacobinerklubs bezahlt haben, aber nicht mehr hineingehen. Daß die eigentlichen Anhänger der Revolution und Conſtitution dennoch die ſehr große Mehrheit in Frankreich ausmachen; daß die Ligue der fremden Mächte vielleicht die Franzoſen aus dem Felde ſchlagen, aber ſicherlich nicht, wiewohl der Hof

ſich deſſen ſchmeichelt, in Frankreich weit vordringen und feſten Fuß gewinnen könne, da das franzöſiſche Landvolk nicht dazu gebracht werden könne, die Fuhren zum Nachſchleppen der Lebensmittel und anderer Bedürfniſſe herzugeben, daß folglich dieſes Jahr nichts Wichtiges gegen Frankreich geſchehen könne; daß im Winter die verbündeten Mächte ihre Koſten überſchlagen und, mit den Schwierigkeiten ihres Unternehmens beſſer bekannt, ſuchen würden, einen Vergleich einzugehen; endlich, daß im März, wo die jetzige Nationalverſammlung ihre Sitzungen endigt und die Mitglieder der erſten wieder erwählt werden können, die Sachen im Innern, wenn inzwiſchen keine großen Convulſionen entſtehen, von ſelbſt eine andere, beſſere Wendung nehmen müſſen. — Dies Raiſonnement hat Manches für ſich und iſt bei Archenholz um ſo viel unverdächtiger, da er ſehr lebhaft gegen alle anarchiſche Unordnung, die freilich unter den jetzigen Umſtänden unvermeidlich iſt, declamirt. Auf Lafayette beruht allerdings die beſte Hoffnung des Staats, wenn von Abwendung des bürgerlichen Kriegs die Rede iſt.

No. CCCXXIV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 16. Juni 1792.

Von unſern Doubletten wird noch in langer Zeit nichts verkauft. Auf jedes einigermaßen gute Buch, welches

ehemals den Jeſuiten gehört hat, ſind die hier noch vorhandenen Glieder der Geſellſchaft ſo eiferſüchtig, daß es ſcheint, als ob man ihnen ein Stück aus dem Leibe ſchneiden wollte, wenn man von der Veräußerung deſſelben ſpricht. Die meiſten übrigen Doubletten ſind ſolch elendes Zeug, daß wir uns ſchämen müſſen den Katalog drucken zu laſſen. Daher müſſen wir überhaupt damit anſtehen, bis die Sonderung ganz vollendet iſt. Dieſe aber wird durch den Umſtand, daß die Bücher in zwei verſchiedenen Gebäuden ſtehen, daß überall ſo viel in ein und denſelben Band gebunden iſt ꝛc., ſehr erſchwert. Alles überzeugt mich, daß es der Univerſität, den Jeſuiten und Allen, die hier in ſolchen Sachen etwas mitſprechen dürfen, kein Ernſt mit einem Bibliothekgebäude iſt, und noch weniger mit einer zweckmäßigen Vermehrung der Bibliothek, die doch ſeit Anfang dieſes Jahrhunderts eigentlich nichts zugekauft hat. Die Barbarei geht weiter als man glaubt; Leute, von denen man ein ganz anderes Urtheil erwarten ſollte, ſagten auf jene Vorſtellung: „Laßt ſie doch nur erſt die alten Bücher alle ausleſen.“ — Wo es aus dem Ton geht, kann ich wohl nur ſchweigen und warten.

Ihre Excurſion nach Hildesheim wird Ihnen doch hoffentlich Vergnügen gemacht haben. Könnten Sie doch auch einmal nach Düſſeldorf machen! Doch Sie haben ja die Gallerie in Dresden geſehen. Herr von Brabeck ſcheint wohl mehr deutſche und niederländiſche Studien, als italieniſche zu haben; und überhaupt iſt es wohl ein

ganz anderes Ding, wenn ein Kunſtkenner ſammelt, dem es darum zu thun iſt, die Vervollkommnung der Malerei in der Behandlung des Mechaniſchen zu verfolgen, und wenn dagegen ein elegans formarum spectator, ein Dilettant bloß für den Sinn des Schönen und mit dieſem Sinne hie und da ein Bildchen aufſucht. —

Ich habe geſtern ſeit zehn Tagen wieder den erſten ſchönen Tag gehabt, ſo lange hat es geregnet, geſtürmt und iſt kalt geweſen. Wir hielten uns gut, bis zuletzt; da ſetzte es Flüſſe ab. Der meinige fiel auch auf einen hohlen Zahn, den ich geſtern habe ausreißen laſſen. Es iſt lächerlich, bei einem ſo kleinen Verluſt an das allmälige Abſterben zu denken, und doch kann man in dem Augenblick, wenn man den Höllenſchmerz des Ausreißens erlitten hat und nun die Lücke fühlt, ſich einer ſolchen Reflexion nicht erwehren. Da wünſchte ich denn immer nur auf dem Punkte zu ſeyn, daß, wenn es einmal nicht länger mit dem baufälligen Leimhüttchen zuſammenhalten will, ich wenigſtens mit einem beruhigenden Abſchiedsblick auf diejenigen, die ich zurücklaſſe, und die mir beſonders anvertraut waren, hinſcheiden könnte. Ich glaube, lieber Vater, eine ſolche Sinnesart und ein ſolcher Wunſch iſt wohl die ſicherſte Verwahrung gegen das Jacobinerwerden, weil doch das wohl am allerweiteſten liegt — gegen jede zu excentriſche und gewagte Anwendung meiner wenigen Kräfte. — Dieſe Kräfte ſind nun nicht mein, ich darf ſie nur zu ſolchen Zwecken anwenden, die klar und deutlich vor mir liegen, und dann habe ich

wahrhaftig noch genug zu thun, ohne mich in fremde Händel zu miſchen. Aber Gott ſey es gedankt, daß ich noch über das, was Menſchen ſind, nachdenken, und an dem, was ſie treiben, in meinem Verſtande Theil nehmen kann.

No. CCCXXV.

Forſter an Heyne.

Mainz den 19. Juni 1792.

Wir genießen Gottlob alle der Geſundheit, die doch der Sommer mit ſeiner belebenden Wärme nie zu ſtärken ermangelt! Wie hat man je gegen ein mildes Klima eifern können. Als die Nationen in heißern Himmelsſtrichen gut regiert wurden, waren ſie thätig, glücklich und bauten ihre Geiſteskräfte an, ſo gut wie man es jetzt in kältern Ländern thut und ehemals es ſogar in Island gethan hat.

Lafayette ſcheint ſein Heer an das feindliche Feuer gewöhnen zu wollen, ehe er etwas unternimmt. Die beiden jetzt vereinigten Armeen von Lafayette und Luckner ſind beinahe 80,000 Mann ſtark. Die Oeſtreicher ſagen von ſich ſelbſt, ſie wären nur 25,000, allein wahrſcheinlich haben ſie doch auch 35,000. Wenn vor der Ankunft der jetzt auf dem Marſch begriffenen Truppen ein großer entſcheidender Schlag geſchieht, ſo kann noch

Alles eine unerwartete Wendung nehmen. Iſt das nicht, ſo bleibt den franzöſiſchen Generalen nichts übrig, als devenſive zu agiren, wobei wahrſcheinlich die verbündeten Mächte des Spiels bald überdrüßig werden möchten. Hier macht man große Zubereitungen, um die Könige von Preußen und von Ungarn zu bewirthen. Der letztere wird, wie es heißt, eine Zeitlang ſich hier aufhalten.

No. CCCXXVI.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 22. Juni 1792.

Alles, was ich von Zubereitungen, es ſey Krieg oder Krönung, in dortigen Gegenden höre, macht mich wegen der Theurung beſorgt, die Ihnen doch fühlbar werden muß. Gott erhalte nur Geſundheit! damit iſt guter Muth und Kraft, alle Reſſourcen zu brauchen, ſo nahe verbunden, und wenn man dieſe ſucht und braucht, kommt man auch durch. Wir müſſen uns ſelbſt am wenigſten täuſchen, was wir durch unſern Willen auch vermögen.

Ich wünſche dem guten Lafayette das Beſte; das iſt doch der einzige Franke, dem ich ſeine Tugend beneide, und den ich wünſche bis ans Ende bewundern zu können.

Die Anzeige des Lemprière war mir ſehr angenehm. Das Buch haben wir nicht erhalten, es wäre out of point. Halten Sie es mit den Jeſuiten immer auf einen erträglichen Fuß; **wir erleben es ſicher, daß der Orden wiederhergeſtellt wird.**

No. CCCXXVII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 29. Juni 1792.

Was für ein Verfahren in Berlin! Das Urtheil des Kammergerichtes hat der König caſſirt, den Kammerräthen iſt die Gage auf drei Monate zur Strafe genommen, mit dem Bedeuten, ſie hätten verdient caſſirt zu werden, und ſollten nie zu einer Beförderung gelangen. Freilich iſt es auf der andern Seite wahr: hätten die Herren nicht triumphirt und bravirt, und hätte der Zopfprediger *) ſeine Aufklärung in der Stille und anſtändiger betrieben, ſo wäre das Alles nicht erfolgt. Den Herren liegt nicht ſowohl an Denkfreiheit, als daran, daß ſie laut den anders Denkenden Hohn ſprechen können. — Was für Folgen es haben werde, bin ich begierig. Aber es kann ſehr wohl ſeyn, daß es gar keine

---

*) Spottname, den ſich ein Prediger, Schulz, ſogenannter heterodoxer Lehren angeklagt, durch die Art, wie er ſeine Haare trug, zugezogen hatte.

hat, wie ſo viel andere Dinge, wo man denken würde, was für Folgen ſie haben müßten.

Die Bewegungen wegen der Studentenorden in Jena haben auch bei uns Einfluß. Alles iſt wider einander und der Duelle iſt kein Ende. Vor einigen Tagen ward ein von Marſchall, der auf ein paar Tage wieder hieher gekommen war, im Duell tödtlich verwundet und iſt nun geſtorben; er war ſchon als Auditor in Giffhorn angeſtellt. Eine große Anzahl Studenten iſt in die Sache verwickelt und doch iſt ihnen nicht beizukommen.

No. CCCXXVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 30. Juni 1792.

Die Krönung wird ſich wohl bis nach der dritten Woche im Julius verzögern. Darnach kommen die großen politiſchen Beſuche, Zuſammenkünfte, Gaſtmahle und daraus hervorgehende Entſcheidungen der Schickſale der Völker, die dazu gemacht ſind, zuzuſehen und abzuwarten, was aus ihnen werden ſoll. Wie ganz anders aber fällt es demungeachtet oft aus, als es die Erdengötter berechnet und in leimerner Allmacht beſchloſſen hatten!

Die Theurung iſt allerdings ſchon zu ſpüren und nun wird ſie bald noch fürchterlicher werden. Die preußiſchen Truppen in Coblenz allein werden täglich

14,000 Pf. Fleiſch brauchen, Brod, Wein und andere Bedürfniſſe, ſammt dem Futter für die Pferde ungerechnet. — Mit den franzöſiſchen Progreſſen geht es ſehr gemach, und in Paris deſto ſchrecklicher. Es iſt unbegreiflich, daß die Nat.-Verſ. nicht Energie genug hat, den wüthenden, aufgehetzten Pöbel in Schranken zu halten, und eben ſo unbegreiflich, daß der Parteigeiſt ſo blind iſt, nicht zu ſehen, daß man damit nichts ausrichtet, ſondern nur der guten Sache einen häßlichen Anſtrich giebt.

No. CCCXXIX.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 2. Juli 1792.

Sehen Sie, mein lieber Forſter, wie viel fleißiger Sie geweſen ſind, als Sie glaubten. Sie haben für Recenſionen ganze 28 Thlr. 8 Gr. 3 Pf. einzunehmen! Die andere Rechnung laſſen Sie dem Herrn Sömmerring zukommen und geben mir Ihren Willen wegen des Geldempfanges zu erkennen.

Die Nachrichten von Paris ſind ſehr ſchreckend, die enragés wollen das Trauerſpiel durchaus ausſpielen. Das heißt, in ſeinen Eingeweiden wühlen. Dieſer Tage hat man einen Jacobiner-Emiſſair auch im hieſigen Lande ergriffen, der in einem Dorfe bei Brüggen Aufruhr und

pariſer Menſchenrechte predigte, auch Preußen auf dem Marſch zur Deſertion verleitet hatte.

Der halbkluge Menſch bleibt doch ein größerer Narr als der ganz dumme.

Erſt dieſer Tage bin ich wieder ans Leſen gekommen und bin nun Ihre Anſichten bald durch. Wie wüſte muß das in den brabantiſchen Köpfen ausſehen!

No. CCCXXX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 3. Juli 1792.

In der wirklichen Welt geht es immer verkehrter, als in unſern Theorien; die Leidenſchaften ſpielen immer mit. So geht es auch in Berlin, in Wien, in Paris und überall. Die Demokraten und Aufklärer ſind enragés und die Ariſtokraten und Despoten nicht minder. Wenn ſich jetzt gleich keine Folgen von dem intoleranten Verfahren gegen das Kammergericht wahrnehmen laſſen, ſo bleiben ſie doch in der Länge nicht aus, und ich fürchte nur, daß Abſtellung der Mißbräuche, die ſo leicht war, wenn man ſie unter der Hand vorgenommen hätte, endlich auch in Deutſchland wie in Frankreich das Werk einer Gährung ſeyn wird, die in deſto längere Anarchie ausarten muß, je gewiſſer es iſt, daß wir nirgends einen großen Mann haben, der ſich zum Haupt einer Partei

aufwerfen und als ſolches behaupten könnte. Eben ſo wenig wahre Größe iſt unter den wirklichen Machthabenden in der Welt anzutreffen. Es iſt zu wünſchen, daß dieſer kritiſche Zeitpunkt nicht in unſere Zeiten falle; aber der Gang der Begebenheiten von allen Seiten zeugt überall von Uebereilung, Uebertreibung, Frühreiſe.

Der Zuſtand der Univerſitäten und der Gelehrſamkeit überhaupt ſteht damit in Verbindung. War je Reform nöthig, ſo iſt es hier, im Syſtem unſerer Erziehung für Junge und Erwachſene. Allein daran denken unſere Regenten nicht, und ſo bringt der gewaltige Umſchwung der Dinge endlich die Veränderungen zu ihrem Erſtaunen von ſelbſt. Dann krümmen und winden ſie ſich, thun trotzig und verzagt, und verrathen ihre Unfähigkeit und Nullität in allen Ecken. — Das elende Duelliren ſollte doch mit aller Strenge den unbärtigen Jungen verleidet werden.

Wir ſind nun der Entwicklung der franzöſiſchen Angelegenheiten nahe. Alles iſt aufs äußerſte geſpannt und die letzten Gräuel in Paris beweiſen den Grad der Erbitterung. Jetzt nur Tollheiten von Seiten der deutſchen Ligue, ſo geht das Gemetzel an. Allein zu gemäßigten Vorſchlägen iſt Alles von beiden Seiten zu heftig und tauſend Zwiſchenauftritte müſſen dazu beitragen, die Wuth zu verſtärken. Es kann gut gemeint ſeyn mit Englands Mediation, aber daß ſie jetzt Luckner'n unthätig macht, wird die Franzoſen vollends zur Raſerei bringen.

No. CCCXXXI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 10. Juli 1792.

Das arme Frankreich iſt ſeiner gänzlichen Zerrüttung nahe. Leider hat es keinen Kopf. Wenn nur Einer geweſen wäre! gleichviel auf welcher Seite, ſo hätte er den Bürgerkrieg verhütet. Jetzt iſt es unmöglich.

Lafayette mit ſeiner Armee iſt, wie man eben hört, in vollem Marſch nach Paris. Dies wird den Knoten zerhauen. Wenn der König und die Seinigen mit dem Leben davon kommen, ſo haben ſie Glück. Im Süden von Frankreich wird dann die Anarchie noch eine Zeit lang fortwüthen. — —

No. CCCXXXII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 13. Juli 1792.

Morgen gehe ich auf acht Tage nach Ilfeld; ich muß Ihnen heute noch ein paar Worte ſchreiben, damit Sie mich, lieber Forſter, in der Zeit nicht vergeſſen.

Die ſchönen Sommertage müſſen ja wohl zu Ihrer Aufheiterung dienen; brauchen Sie ſie nur, und wenn Sie auf die Inſel kommen, ſo denken Sie an mich.

Eben erhalte ich Ihren Brief mit den quittirten

Rechnungen. — Daß Lafayette auf Paris losgeht, iſt eine erſtaunliche Neuigkeit. Das arme Frankenvolk! es dauert mich von Herzen. Wir wollen uns dagegen unſerer Ruhe und Sicherheit freuen. — Die Polen ſind brave Leute. Wer hätte erwartet, daß ſie den Ruſſen nur unter die Augen gehen, geſchweige ſie ſchlagen würden. Der Poniatowsky, der die Armee anführt, iſt denn das derjenige, der Ihnen ſo viel Gnade erwies?

Leben Sie wohl und zufrieden.

No. CCCXXXIII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 17. Juli 1792.

Es geht ſchon wieder in Paris durcheinander, wie bei uns in Deutſchland — auf eine andere Art — nicht minder. Die enthuſiaſtiſche Ausſöhnung aller Parteien in der Nationalverſammlung wird nicht viel helfen, ja ich bin zweifelhaft, ob ſie bis zum 14. lebt. Ich fürchte ſehr, daß Lafayette, der Einzige, dem man noch zu vertrauen wünſchte, daß er ſich vor den Riß ſtellen könne, gar nichts ausrichten wird. Sein vorgeblicher Marſch nach Paris beſtätigt ſich nicht. Seine perſönliche Erſcheinung in Paris war Folge eines Einfalls der Frau von Stael, die mit Narbonne in genauer Verbindung ſteht und viel in Paris politiſirt. Narbonne iſt be-

kanntlich Lafayette's intimſter Freund. Daß dem alſo ſey, weiß ich aus Briefen von Augenzeugen.

Ich bin am Krönungstage mit Huber und meinem Engländer in Frankfurt geweſen. Alle Welt ſagte, es ſey viel voller als bei Leopolds Krönung. Der Kaiſer ſieht ſo jung, gutartig und unſchuldig aus, daß ſein Anblick zu Pferde, mit der Hauskrone auf dem Haupt, wie er in die Kirche zog, mir und Andern unwillkürlich die Thränen in die Augen brachte. In Wien ſtreitet ſich Alles, was groß iſt, darum, wer ihn beherrſchen ſoll. Man läßt von Seiten des Miniſterii nichts aus der Acht, um ihn beſorgt zu machen; ſo wurden an den beiden Tagen der Krönung verſchiedene Franzoſen arretirt, unter dem Vorwande, es ſey ein Complott gegen ſein Leben im Werke. Morgen kommt er nun hierher, nebſt dem König von Preußen, der aus Anſpach eintrifft auf ſeiner Reiſe nach Coblenz. Der franz. Geſandte, Villars, iſt zuvor höflichſt erſucht worden, ſich hinweg zu begeben, indem man ihm länger keinen Schutz verſprechen könne, und der furchtſame Haſe hat ſich auch ſo abweiſen laſſen, ohne jetzt ſeinem Hofe ſagen zu können, Mainz iſt neutral, oder Mainz hat ſich gegen uns declarirt. Seit der ganzen Zeit lebte er hier in völliger Abſonderung von allem Umgange und in gewaltiger Furcht vor den Emigrirten, die freilich auch Unrecht hatten, das Völkerrecht in ſeiner Perſon gar nicht reſpectiren zu wollen, ſo wie der hieſige Hof ſehr übel daran that, ihn in der Qualität als Geſandter aufzunehmen, und doch

weder zu ſchützen, noch als einem Geſandten höflich zu begegnen. Grobheit und Beleidigung iſt hier, was anderwärts Kälte wäre. — Es gehen unzählige unverbürgte Gerüchte über die Schickſale Frankreichs und der Rheinländer. Man ſpricht von einem neuen Coadjutor, indem man Dalbergen mit einer Entſchädigung abfinden will. Oeſterreichiſche und preußiſche Prinzen ſollen auf dieſe Art verſorgt werden. Elſaß und Lothringen ſoll Monſieur, franzöſiſch Flandern der Graf von Artois bekommen und dann wahrſcheinlich das übrige Frankreich ſeiner innern Gährung überlaſſen werden, bis es in kleine Republiken zerfällt. Dies iſt wenigſtens das Einzige, was England und Holland wollen geſchehen laſſen. Denn da der Despotismus in Frankreich ohne Bankerott nicht etablirt werden kann, ein Bankerott aber nach zehn Jahren die Wirkung hat, Frankreich, wenn es ungetheilt bleibt, zum mächtigſten Staat von Europa zu machen, ſo iſt es Englands Intereſſe, bei dem auf jeden Fall ganz unvermeidlichen Bankerott, daß Frankreich zerſtückelt werde, damit jener Bankerott keinen engliſchen, durch die zu große Präponderanz der neuen franzöſiſchen Macht, nach ſich ziehe. Zu dem Ende ſucht England ſchon, wie es ſcheint, eine Gegenconföderation von Mächten zu Stande zu bringen, die den deutſchen Fürſten ſage: bis hieher und nicht weiter! — Spanien und Holland ſind ſchon ziemlich mit England einverſtanden.

Der General Poniatowsky, nach dem Sie fragen, iſt ein ſehr junger Mann und heißt Joſeph, der Sohn

eines verſtorbenen Bruders des Königs. Mein Poniatowsky heißt Stanislaus, ein Sohn des noch lebenden Groß-Kronkammerherrn, ältеſter Bruder des Königs und ein Mann, der in philoſophiſcher Stille lebt, viel von ſeiner Zeit in Italien zubringt und wahrſcheinlich auch bei dieſer Gelegenheit weiter ſieht, als ſeine Landsleute. Ich bin ſehr zweifelhaft, ob der polniſche Patriotismus lange gegen die ruſſiſchen Soldaten Stich halten werde. Wahrſcheinlich kommts zum Vergleich und irgend ein ruſſiſcher Prinz wird zum Thronfolger des Königs Stanislaus erwählt.

Bei allen dieſen neuen und abwechſelnden Auftritten, und bei mancherlei Beſuchen der reiſenden Officiere, Feldärzte, Feldprediger ꝛc. und der Benutzung des Sommerwetters zu Erholungsgängen, liegt meine Arbeit ziemlich ſtill. Indeſſen will ich Geduld haben.

No. CCCXXXIV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 24. Juli 1792.

Ich komme dieſen Augenblick von Coblenz zurück, mein beſter Vater, wohin ich Herrn und Madam Reichard aus Gotha begleitet habe. Wir haben zwar nicht das beſte, aber doch noch erträgliches Wetter getroffen, und unſere Fahrt iſt vergnügt geweſen. Oft habe ich gedacht,

wären Sie doch bei uns. Myl. Frederic North, der dritte Sohn des Grafen Guilford, ehemaligen Lord North, war mit uns, nachdem er etliche Tage bei uns in Mainz ſich aufgehalten hatte, ein drolliger Menſch, voll der ſeltenſten Kenntniſſe, ſowohl von Sachen als Menſchen und Sprachen. Faſt hat er mir Luſt gemacht, ihn auf ſeiner im Jahr 1794 vorzunehmenden Reiſe nach Griechenland zu begleiten, wenn es bis dahin etliche tauſend Thaler in meine Caſſe regnet, was wahrſcheinlich der Haken iſt, an dem die ganze Reiſe von meiner Seite ſcheitern muß.

No. CCCXXXV.

Forſter an den Staatsminiſter Grafen von Herzberg.

Mainz den 27. Juli 1792.

Hochgeborner Graf, gnädiger Herr Staatsminiſter! Eure H. G. Excellenz geruhen gnädigſt mir zu erlauben, daß ich Hochdenſelben für das durch Herrn Voß erhaltene Geſchenk Ihrer Werke den gerührteſten Dank abſtatte und zugleich dieſe mir ſo unſchätzbare Gelegenheit ergreiſe, Ihnen meine ununterbrochene hochachtungsvollſte Anhänglichkeit und Ergebenheit hier gehorſamſt auszudrücken. Aus der Mittheilung desjenigen, was Ew. Exc. Herrn Voß zur Antwort geſchrieben haben, erſehe ich,

daß der kleine hiſtoriſche Verſuch, welchen ich auf ſein Verlangen über die Begebenheiten des Jahres 1790 entwerfe, leicht in einem andern Lichte geſehen werden könne, als dasjenige, worin ich ihn ſelbſt betrachte. Unſer liebes, launiges Publicum zwingt oft den Schriftſteller, der von den Launen deſſelben abhängig iſt, ſeinen Geſchmack zu befriedigen, wenn er auch gleich in ſeiner eigenen Ueberzeugung eine ganz andere Form der Bearbeitung vorziehen möchte. Ein Taſchenbuch und ein Kalender ſind dem Ernſt und der Würde der Geſchichte wenig angemeſſen; allein man verlangt heut zu Tage, daß auch die Kleinigkeiten für die Toiletten der Damen den ernſthafteſten wiſſenſchaftlichen Ideen eine Einkleidung geben ſollen, welche ſie der Flüchtigkeit und dem Leichtſinn unſerer Zeitgenoſſinnen empfehlen mögen. Ich würde mich freilich glücklich ſchätzen, wenn dasjenige, was ich in gedrängter Kürze auf einige wenige Kalenderbogen über das Jahr 1790 ſagen kann, unter der Larve der Frivolität dennoch einen guten Geſichtspunkt zur Beurtheilung unſres Jahrzehends geben könnte; allein ich darf nimmermehr hoffen, daß eine ſo unbedeutende Arbeit, welche höchſtens das Verdienſt haben kann, den großen Haufen der Leſer, der ſelbſt nicht zu urtheilen verſteht, auf eine richtige Anſicht der Dinge zu führen, für den Staatsmann, den erfahrnen Lenker der politiſchen Angelegenheiten einer großen Monarchie, den gelehrten Geſchichtskenner und den erſten Mitwirker in den politiſchen Ereigniſſen unſerer Erde, mit einem

Wort, für einen Herzberg, das mindeſte Intereſſe haben, oder ihm auch nur eine Idee darbieten könne, welche ſein Scharfblick nicht ſchon längſt aus der genaueren Kenntniß und Ueberſicht aller geheimen Triebfedern der Cabinette richtiger und treffender geſchöpft hätte. Wir Laien in der Politik können nur nach dem Erfolg, nur nach dem Geſchehenen, von den Begebenheiten und ihren Urſachen urtheilen. Sie, Hochgeb. Herr Graf, ſtehen im Mittelpunkt des Wirkens und überſehen alſo ganz, wie die Fäden des geheimen politiſchen Gewebes zuſammenhängen. Was wir errathen, wiſſen Sie mit apodiktiſcher Gewißheit; wo wir im Dunkeln fehl greifen, lächeln Sie über unſern Irrthum und wiſſen oft, wie eine Thatſache, die uns von fernher vorbereitet ſchien, in der Willkür oder Laune eines einzigen Menſchen ihren zureichenden Grund hat. Daß Herr Voß ſeinem Verlagsartikel alle Vollſtändigkeit wünſcht, deren er fähig iſt, verſteht ſich von ſelbſt; daß aber die eingeſchränkte Form eines Kalenders nur leicht hingeworfene Skizzen geſtattet, liegt eben ſo klar am Tage, und ich würde ſehr betrübt ſeyn, wenn Ew. Exc. von einem Unternehmen dieſer Art Erwartungen hegten, die ich vermöge meiner geringen Fähigkeit, zugleich aber auch aus Mangel an den wichtigſten Aktenſtücken und Privatanekdoten und wegen der Beſchaffenheit der mir vorgeſchriebenen Form eines Kalenders nicht werde befriedigen können. Da Herr Voß ſeinen Kalender mit dem Bildniß Ew. Hochgräfl. Excellenz zu zieren wünſchte, ſo war es natürlich, daß

ich ihn um einige Data anſprechen mußte, welche mir die Erläuterung deſſelben erleichtern könnten. Allein nie iſt es mir eingefallen in wenig Zeilen die Schilderung zu erſchöpfen, die vielleicht mehr als einen Band erfordern würde. Dürfte ich meinen Wunſch, Hochdenſelben meinen Dienſteifer und meine aufrichtigſte Hochachtung zu bezeigen, an die Stelle des Talents ſetzen, ſo würde ich noch hinzufügen, daß ich mich durch eine Arbeit von dieſer Wichtigkeit äußerſt geſchmeichelt finden würde. Allein im Gefühl meiner geringen Kräfte vergönnen Sie mir nur die Aeußerung, daß ich den Geſchichtſchreiber glücklich ſchätze, der einſt die vollſtändigen Materialien zur Biographie eines Miniſters erhalten wird, deſſen überwiegendes Verdienſt ganz Europa anerkennt und deſſen hoher Werth ſelbſt dann, wenn der Monarch einen Augenblick lang glauben kann, ſich der Einſicht und des Raths eines ſolchen Mannes entſchlagen zu können, dadurch nicht im mindeſten geſchmälert wird, ſondern vielmehr, wenn man die Triebfedern dieſer gewiß nur vorübergehenden Täuſchung erwägt, noch einen neuen Glanz erhalten muß.

Meine äußerſt eingeſchränkte Lage verſetzt mich in die Nothwendigkeit, allerlei literariſche Arbeiten nicht aus eigener Wahl, ſondern wie die Verleger ſie verlangen, zu unternehmen. Ich beſcheide mich daher gern, daß zu einer Geſchichte des Jahres 1790, wie ſie allenfalls mit vollſtändiger Connoissance de cause und nach genommener Einſicht aller Acten und aller Cabinetscor-

reſpondenzen geliefert werden könnte, ganz andere Kräfte, Verbindungen und Hülfsquellen gehören, als diejenigen, aus welchen ich jetzt ſchöpfen kann; ich beſchränke mich alſo auch gänzlich auf ein philoſophiſches Raiſonnement über die Begebenheiten, inſofern ſie entweder öffentlich, oder mir durch Zufall bekannt geworden ſind. Nun mag ein ſolches Raiſonnement zuweilen weit vom Ziele vorbeiſchießen, wenn geheime Triebfedern wirkten, die ich nicht kenne; mithin iſt mein Verſuch nur inſofern von einigem Werth, als ich durch meine Schreibart zeigen kann, was ich unter günſtigern Umſtänden geliefert haben würde. Ein guter Geſchichtsforſcher muß beides beſitzen, ſowohl genaue Sachkenntniß, welche leider einem Contemporaneo, wenn er nicht Mitwirker war, abzugehen pflegt, als auch einen guten Vortrag und hellen Blick, um jene Materialien gut zu benutzen. Es ziemet mir nicht, zu beurtheilen, ob ich von dieſer Seite je zum hiſtoriſchen Schriftſteller qualificirt ſeyn werde, oder nicht; ich bin eher geneigt die Negative zu behaupten; allein, wie geſagt, ich habe nun einmal einen Verſuch wagen müſſen, weil mein Verleger es ſo haben will. Wenn Ew. Excellenz meine Verwegenheit, etwas Hiſtoriſches zu ſchreiben, durch dieſe Nothwendigkeit meiner Lage entſchuldigen wollen, ſo habe ich den Endzweck dieſes Briefes erreicht. Was ich unter Anleitung und Belehrung eines großen Miniſters in dieſem Fache, unter einem Chef wie Ew. Excellenz hätte leiſten können, iſt gegenwärtig nicht zu beſtimmen, ich kann

nur für meine Lernbegierde und meinen Fleiß bürgen. Dankbar und gerührt werde ich jedes Merkmal Ihres Wohlwollens und Ihrer gütigen Aufmunterung ſowie die bereits erhaltenen Mittheilungen entgegennehmen, und indem ich mich Ihrem Schutz und im erforderlichen Fall Ihrer gütigen Fürſprache angelegentlichſt empfehle, beharre ich mit ehrfurchtsvollſter Devotion

Ew. Hochgräflichen Excellenz

gehorſamſter Diener.

No. CCCXXXVI.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 30. Juli 1792.

Alſo ſind Sie, liebſter Forſter, doch auch noch Ariſtokrat geworden! Denn leugnen Sie es nur nicht, deßwegen ſind Sie nach Coblenz gereiſt. Reichard's Begleitung mußte nur den Namen hergeben!

Im Ernſt, es möchte einen wohl der Jacobiner Unſinn zu den Emigrirten hinüberjagen. Beſſer wäre es aber doch noch, die erſten aufgeknüpft und dieſe in dem Rhein ſchwimmen zu ſehen.

Ja wohl hätte ich lieber bei Ihrer Rheinfahrt als in Ilfeld ſeyn mögen. Ihr Frederic North möchte ſchon eine Geſellſchaft auch für mich ſeyn, — ſelbſt nach Griechenland. Aber wenn er Sie zur Begleitung wünſcht,

ſo müßte er Ihnen die paar tauſend Thaler aus ſeiner Caſſe regnen laſſen.

War denn Prinz Auguſt wirklich in Mainz, wie es in den Zeitungen ſtand? Sie werden ja ein ſehr welterfahrner Mann: nun haben Sie auch eine Kaiſerkrönung geſehen. Da Sie noch ein Stück zu leben haben, ſo iſt Alles mitzunehmen. Ich beneide Ihnen doch mehr, daß Sie die Häupter von Otaheiti geſehen haben.

Ihre Geſundheit muß durch dieſe Veränderungen gewonnen haben. Sammeln Sie immer für den böſen Winter voraus ein.

Herzlich umarme ich Sie.

No. CCCXXXVII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 4. Auguſt 1792.

Wie es uns ſeither ergangen iſt, werden Sie aus meiner Frau Briefe geſehen haben. Ich konnte es nicht übers Herz bringen, Sie auf Ihrer Rückkehr von Ilfeld mit dieſer Trauerpoſt zu bewillkommnen. Jetzt haben wir unſern Verluſt verſchmerzt. Die Ausſicht, ein elendes, kränkliches Geſchöpf zu behalten, tröſtet doch einigermaßen für den frühen Verluſt, in einem Alter, wo es noch wenig gelitten und erfahren hatte und unfähig war, die ihr erzeigte Liebe zu erwiedern. Doch raiſonniren

läßt ſich nicht über Dinge dieſer Art; ſonſt iſt des Fragens kein Ende: warum gerade hier dieſe Verkettung, hier der Schlag? Man muß dulden und ſchweigen.

Sie werden durch Herrn Fiſcher das Manifeſt des Herzogs von Braunſchweig erhalten haben. Wenn etwas die enragés auf der jenſeitigen Grenze entſcheidet, ſo iſt es dieſer Beweis, daß man dieſſeits eben ſo ſehr enragé iſt. Wahrhaftig, wenn man es darauf angelegt hätte, die Franzoſen zur Gegenwehr anzuhetzen, ſo hätte man es nicht klüger anfangen können, jetzt müſſen ſie Schande halber den Kampf der Verzweiflung fechten, und das werden ſie auch thun. So ſchnell, als man ſichs denkt, wird man nicht nach Paris kommen, und Frankreich wird man auf keinen Fall ganz bezwingen. Spinnt ſich aber der Krieg in die Länge, dann iſt es um die Ruhe von Europa geſchehen. Und das ſind die Menſchen, deren Maßregeln man billigen ſoll? Wohl dem, der einen Winkel gefunden hat, wo er ruhig dem wahnſinnigen Treiben zuſehen kann.

No. CCCXXXVIII.

Forſter an Jacobi.

Mainz den 5. Auguſt 1792.

Es treibt mich, lieber Freund, Ihren liebevollen Brief auf der Stelle zu beantworten, ſo wenig ich mich auch

überzeugen kann, daß ich Ihnen Freude machen werde. Ihre Beſorgniß, daß ich in dem Falle wäre, Mainz zu verlaſſen, iſt Gottlob ungegründet. Ich danke Ihnen aber, daß Sie darauf verfielen, denn ich leſe in dem bloßen Gedanken die Art und Innigkeit Ihres Theilnehmens an meinen Schickſalen.

Mein Lieber, noch ſtört man mich hier nicht, und vielleicht wird man es nie wollen. Ich nehme ja keinen Antheil an Allem, was vorgeht, ich ſehe mit gleichgültigem Auge, was hier geſchieht, ohne nur meine Meinung darüber zu äußern, und wenn ich fehle, ſo iſt es durch negatives Verhalten, weil ich nicht heucheln und da meine Anhänglichkeit bezeigen kann, wo ich meine Achtung verweigern muß. Freilich giebt es Menſchen, die von dem Spruch, „wer nicht für uns iſt, der iſt wider uns" eine böſe Anwendung machen, und gern Jeden, der noch ſo gemäßigte Grundſätze im Buſen trägt, für den Anhänger der verhaßten Gegenpartei ausſchreien, gegen welchen jede Verleumdung, jede Verletzung der Treue und des Glaubens gilt. Allein gegen Widerſacher dieſer Art kann ich mich nicht ſchützen und muß alſo geduldig abwarten, was über mich ergehen mag. Für jetzt, wie geſagt, werde ich nicht angetaſtet und wenigſtens über wichtigern Angelegenheiten vergeſſen. Zudem iſt Müller noch immer ein rechtſchaffener Mann, der nicht zugeben wird, daß mir irgend Unrecht geſchehe.

Ich könnte es bei dieſer Erklärung bewenden laſſen, und fühle, daß ich es eigentlich ſollte. Doch will ich

jetzt ſehr unphiloſophiſch anders: deteriora sequor. Sie haben mich nun einmal aufgeregt und ich bin nicht krank, aber doch kränklich reizbar und kann mir ſelbſt alſo nicht entgehen. Meine Correſpondenz mit S. betrifft meine ökonomiſchen Umſtände. Ich arbeite mich zu Tode und komme doch rückwärts. Endlich hatte ich es gewagt, ihm meine Lage zu eröffnen und ihn um einen Beiſtand zu bitten, der mich in Stand ſetzen könnte, nur etwas ruhiger fortzuarbeiten. Er ſchrieb mir, ſeine Lage geſtatte ihm nichts von der Art, er wolle ſich aber anderwärts für mich verwenden. Vor ein paar Tagen kam ſeine Antwort, auch da ſey nichts zu thun. Mein Paket, welches ich Ihnen zuſchickte, enthielt eine Antwort auf ſeinen erſten Brief, und, wenn ich mir gleich nichts Gutes von der anderweitigen Verwendung verſprach, ein paar Ideen, wie ich glaubte, daß ich gebraucht werden könnte, um von meiner Beſoldung leben zu können, ohne von der unſichern Schriftſtellerei abzuhängen. Wenn das Paket noch nicht beim Empfang dieſes abgegangen iſt, ſo können Sie es nur geradeswegs nach Caſſel ſchicken, denn der letzte Brief war ſchon von dorther datirt. Daß ich Ihnen ſchrieb, meine Lage leide keinen Aufſchub, iſt inſofern wahr, weil die Ungewißheit unter allen Qualen auch mir die unleidlichſte iſt und ich ſie gern losſeyn wollte. Ich dachte, iſt es möglich, daß mir auf dieſe Art geholfen wird, dann nur ſobald als möglich — und daher eilte ich, S. meine Arbeiten von ein paar Jahren hinzuſchicken, damit er wüßte, wie ich meine Zeit benutzt

habe. — Machen Sie es mir nicht zum Verbrechen, mein Beſter, daß ich Ihnen von dieſem allen kein Wort geſagt habe, bis Sie mich heute ſo freundſchaftlich dazu aufforderten. Ich verſichere Sie, trotz dem Eigenſinn, womit ich oft auf meinen von den Ihrigen abweichenden Meinungen beſtehe, liebe ich Sie von Grund der Seele, das heißt, wie verwandte Seelen es nicht umhin können. Sie ſehen, daß ich mich hier nicht vergeſſe. — Eben deßwegen ſcheute ich mich, Ihnen die unangenehme Empfindung zu machen, die es immer giebt, einen Freund mit widrigem Schickſal kämpfen zu ſehen. Nennen Sie es Schwachheit, oder unüberwindliche Aufrichtigkeit, daß ich mich dennoch einiger Ausdrücke nicht enthalten konnte, die Ihnen Beſorgniß gaben — oder, weil es beſſer iſt, auch hier alle Fäden meines Herzens zu berühren, die es in Bewegung ſetzen, ſo entſchuldigen Sie jene Ausbrüche des Mißmuths, der Hypochondrie und der Traurigkeit damit, daß ich Augenblicke habe, wo eine andere Gattung von Unglück mich das Drückende in meiner äußern Lage tiefer empfinden läßt. Es iſt unbeſchreiblich, was der Menſch erfahren kann, und wenn alles Böſe, was uns widerfährt, wie ich nicht zweifle, zu unſerer Beſſerung geſchieht, ſo muß ich wirklich ſchließen, daß an mir ganz ungeheuer viel zu beſſern geweſen iſt und noch bleibt. Ich ſchließe auch wirklich ſo und würde, wenn ich keine Frau und Kinder hätte, mich nicht einmal berechtigt halten, einen Verſuch zu machen, um das Kreuz, welches ich trage, leichter zu

machen. Aber der Gedanke, daß man durch mich leiden könne, iſt mir unerträglich und läßt mich von Zeit zu Zeit Schritte thun, wozu ich ſonſt zu ſtolz, zu eitel, oder wenn Sie die Antinomien lieben, zu demüthig und zu gleichgültig gegen mich ſelbſt wäre. Das Beſte von Allem iſt ein kleiner Reſt von Muth, der mir noch übrig bleibt, und immer noch wiedergekommen iſt, ſo oft ich nur zu erträglichen phyſiſchen Kräften gelangen konnte. Mit dieſem Muthe ſitze ich jetzt und beſchreibe auf Verlangen meines Buchhändlers das Jahr 1790 in Kalenderformat, weil er auch gern durch dieſe Spielerei das Publicum für ſeinen abenteuerlichen Geſchmack gewinnen möchte. Ich hatte zwar noch am Sonnabend einen heftigen Anfall von cholera morbus, der mich ganz entkräftete; allein Sonntag konnte ich wieder arbeiten, denn mein Kopf war leicht, obgleich meine Beine mich nicht tragen konnten. Heut iſts bis auf ein wenig Mattigkeit vorbei. Indeß dürfen doch dieſe Anfälle nicht wiederkommen.

Zu der Freude, die Sie in Aachen bei den lieben Clermonts, bei Dohms und Herders genoſſen haben, wünſche ich Ihnen von Herzen Glück. Möge doch auch Göthe's Beſuch Ihnen viel Freude geben. Sagen Sie ihm, wir freuten uns hier, ihn bei uns zu ſehen, wie er verſprochen habe.

No. CCCXXXIX.

Grimm an den Kriegsrath Reichard.

Francfort 7. Août 1792.

Je voudrois, Monsieur, mériter ce que vous avez la bonté de me dire dans votre lettre du premier de ce mois, et j'aurois de quoi m'estimer très heureux. J'étois bien mal à mon aise pendant le quart d'heure que vous m'avez fait l'honneur de passer chez moi, à votre retour de Mayence, sans compter que j'avois un courrier sur les bras qui devoit partir la nuit, sans quoi je n'aurois pas laissé repasser Madame R. par Francfort sans avoir l'honneur de la voir. Je vous prie de lui présenter mon respect.

Je ne veux pas différer de vous dire que je ferai ce qui dépend de moi pour faire agréer les propositions de Mr. F., dont le mérite m'est connu depuis longtems. Mais je vous demande, Monsieur, une réponse catégorique sur les points suivans, car il faut parler aux souverains avec la plus grande clarté pour n'avoir jamais à leur parler deux fois de la même chose.

1) Il dit que l'édition de son ouvrage l'occupera pendant quelques années et il veut pour cela s'assurer d'une gratification de deux à trois cents Louis. J'entends que, cette gratification une fois

payée, pour tout le tems que durera l'édition, l'éditeur sera parfaitement content.

2) Quant aux dessins des plantes que Mr. F. désire également de livrer à l'Imperatrice, je voudrois qu'il me fixoit pareillement une somme pour livrer par exemple tant de dessins, parcequ'il faut que je la demande en gros. Après cela je m'arrangerai avec lui, et autant qu'il me fournira de dessins, autant je lui payerai de doubles Louis par pièce: mais je ne m'engagerai pas à les payer d'avance, parceque je ne puis rénoncer au voeu solennel que j'ai fait il y a nombre d'années, de ne jamais rien payer d'avance. Un homme du mérite et de la réputation de Mr. F. ne peut être blessé par ce voeu et n'y doit voir qu'un homme qui a été sans cesse attrapé par les artistes qu'il a cherché à obliger; mais il sait aussi que les voeux qu'on fait aux dieux ou aux hommes ou à soi-même n'admettent point d'exception.

Dès que vous m'aurez répondu, Monsieur, sur ces points, je ferai de mon mieux pour les faire agréer. Agréez, je vous prie, l'hommage du tendre et véritable attachement avec lequel j'ai l'honneur d'être, Monsieur, etc.

No. CCCXL.
Heyne an Forſter *).

Göttingen den 9. Auguſt 1792.

Ein Brief von Ihnen, mein beſter, liebſter Forſter, war mir, diesmal mehr als je, eine erwünſchte Erſcheinung; ich wünſche Sie gefaßt zu ſehen, und dem Himmel ſey Dank, daß ich Sie ſo gefaßt finde. Wenn es die arme Mutter nur auch iſt!

Freilich, ins Raiſonniren dürfen wir uns nicht einlaſſen! Hier iſt weder Anfang noch Ende. Müßten wir uns nicht überzeugt halten, daß das Weſen, das Alles ordnet nach einem Generalplan, von dem wir ſo wenig als nichts überſehen, zugleich das beſte und weiſeſte Weſen ſeyn muß, ſo wäre hier kein anderer Fall, als wir ſtünden unter einem Despoten, deſſen ernſter Befehl iſt: Raiſonnire nicht; — und dann wäre doch die höchſte Gottheit über Alles, die Diva necessitas. Ueber das Alles philoſophirten die Alten ſehr conſequent. Aber ſobald jene Idee der beſſern Philoſophie hinzukommt, ſtellt ſich Alles in einem günſtigern Lichte dar, und von der Seite hat die Chriſtenreligion ihren großen, wahren und ſeligen Vorzug, da ſie auf jene Idee ſo ganz gegründet iſt.

Das Manifeſt, das Sie mir im Original geſchickt

---

*) Es war Forſter'n in dieſen Tagen ſein jüngſtes Kind, ein Knabe, plötzlich geſtorben.

haben, iſt freilich ein wenig ſtark. Die enragés werden ſagen, es ſey voll fanfaronades. Ich bin ſehr begierig, wie ſich die Nationalverſammlung äußern wird.

Der arme König ſpielt ein verzweifeltes Spiel. Ich glaube nicht, daß die Drohungen ſein Leben ſichern werden.

Die größte Verlegenheit wird aber doch erſt angehen, wenn man einmal glauben wird, am Ende zu ſeyn. Wenn nun die Prinzen auftreten und die alte Verfaſſung hergeſtellt werden ſehen wollen.

Damit Sie ſich nicht ärgern, will ich Ihnen voraus ſagen, daß Meiners einmal wieder auf eine plumpe Art gegen Sie aufgetreten iſt, im II. Bd. 1. Stück des neuen Gött. Magazins, Abhandl. vom Sclavenhandel und Freilaſſung der Neger. Und zwar über Ihre Recenſion von Amiral's Afrique. Indeſſen halte ich für das Beſte, man achtet nicht darauf, gedenkt der Schrift nicht, bringt aber in den vorkommenden Fällen unbefangen dasjenige bei, was zur Erledigung der Streitfrage dienen kann.

No. CCCXLI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 14. Auguſt 1792.

Was Sie ſchreiben, fühle ich innig als wahr, meine Vernunft geht nur ſo weit als ihr Feld, aber es giebt

Dinge, die außer dieſem Felde liegen, die ſo wahr ſind und ſeyn müſſen, als ich ſelbſt bin, und hier bleibt mir zu ahnen, zu hoffen, zu lieben und zu glauben übrig. Das iſt die einzige Art, wie ich mir den Kern der Religion denke, entblößt von Allem, was Menſchen dazu gethan haben, um ihrem Egoismus und ihrer Herrſchſucht ein gutes Spiel zu machen; und ſo iſt ſie Etwas, ſo iſt ſie eine Freundin des Menſchen. Freilich liegt es wohl in der Natur unſerer Entwicklung und der menſchlichen Art zu ſeyn, daß wir immer den Nutzen und den Mißbrauch mit einander ſo hinnehmen müſſen. Nur müſſen wir nicht müde werden, immer nach dem Bedürfniß des Augenblicks zu flicken und abzuändern, wenn irgendwo ein Mißbrauch gar zu grob wird.

Es iſt lauter Wandel und Wechſel in der Welt. Jetzt iſt auf einmal wieder Hoffnung da, daß ich ein Bibliothekgebäude bekomme. Die ſchöne Jeſuiterkirche iſt nun doch wieder in Vorſchlag. Ich bin ſchon wieder mit der Ausmeſſung beſchäftigt geweſen. Wir ſtellen, was wir haben, ohne alle Schwierigkeit, und noch einmal ſo viel dazu, ſobald wir es haben. Ein ſchöneres Enplacement an ſich giebt es nicht, wenn es nur nicht ſo in den engen Gaſſen ſtünde. Doch das iſt auch der einzige Fehler. Der Kurfürſt iſt auf einmal ganz eifrig, und ſo hoffe ich denn, daß Alles endlich in Gang kommt. Vielleicht bringt mich das doch noch dieſen Herbſt auf ein paar Tage nach Göttingen! Wie würde ich mich freuen, Sie wieder umarmen zu können! —

Ein anderer Umſtand beſchäftigt mich jetzt ſehr ernſthaft. Der Profeſſor hist. nat. hat zweimal Blutſturz gehabt und wird in kurzem an einer unheilbaren Lungenſucht ſterben. Der Prorector dringt in mich, daß ich die Profeſſur zur Bibliothekarſtelle noch hinzunehmen ſoll. Ich würde mich um vier- bis ſechshundert, aber gewiß um vierhundert Gulden fixum jährlich verbeſſern. Fixum, glaube ich, iſt etwas, das ich nicht ausſchlagen darf, es ſichert die Lage um ſo vieles. Naturgeſchichte iſt mir geläufig, Botanik auch; zwei Collegia die Woche würden mir doch nicht viel Zeit rauben und ich käme wieder mehr in Connexion mit Gelehrten wegen meiner Wiſſenſchaft. Rathen Sie mir nicht auch, oder finden Sie es bedenklich? Ich will Ihre Antwort abwarten.

Noch entſcheidet ſich Frankreichs Schickſal nicht. Die Preußen und Oeſtreicher finden ſich aber in ihrer Hoffnung, daß ſich die Franzoſen ohne Schwertſtreich ergeben würden, worauf ſie mit der blindeſten Ueberzeugung gerechnet haben, getäuſcht. Daher bieten die Emiſſarien Alles in Paris auf, um die Abſetzung des Königs durchzuſetzen; dadurch hofft man, ſoll ſich die Armee für die deutſche Ligue erklären, und ſo marſchirte man doch nach Paris. Am Leben des Königs iſt ihnen ſo wenig gelegen, daß ſie ihm das Manifeſt nicht einmal auf eine beglaubigte Art zugeſchickt haben. Er muß es alſo der N. V. als etwas, für deſſen Aechtheit er nicht bürgt, angeben. Weiß er, daß es ächt iſt, ſo hintergeht er alſo wiſſentlich die N. V. bis auf den letzten Augenblick; und

weiß er es vielleicht nicht, oder hat man jene Zuſendung mit Fleiß ex officio unterlaſſen, ſo macht man ihn doch bei dem Volke der Doppelzüngigkeit immer verdächtiger. Aber freilich könnte man in Europa einen ſchrecklichen Lärmen anheben, wenn man das noch den Franzoſen nachſagen könnte, daß ſie ihren König abgeſetzt, oder gar ermordet hätten. Kommt es dazu, ſo geht der Bürgerkrieg los; ſonſt dürften die Deutſchen nicht viel ausrichten. Die Deſertion iſt ſchon ungeheuer und wird bald noch größer werden. Die Prinzen und alle Emigrirten werden, wie ich vorausſah, von den Preußen mit Verachtung, Hintanſetzung, kurz ohne alle Schonung und Rückſicht behandelt. Auch knirſcht Alles, was noch von Emigrirten hier iſt, Weiber, Abbés und Parlamentsglieder, vor Wuth mit den Zähnen.

Landau hat ſich nicht ergeben wollen und Fürſt Hohenlohe iſt mit der langen Naſe abgezogen. Die Emigrirten hatten die Leute verſichert, man dürfe ſich nur zeigen, ſo würde ihnen Alles zufallen, aber der Erfolg entſpricht der Erwartung nicht.

No. CCCXLII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 17. Auguſt 1792.

Nun fürwahr, daß unter den jetzigen Zeitumſtänden an ein Bibliothekgebäude dort gedacht werden könnte, ließ

man ſich kaum träumen. Sollte es aber gar zur ſchönen Jeſuiterkirche kommen, ſo wüßte ich ſelbſt meine Freude nicht zu bergen. Ein beſſer Gebäude für dieſe Beſtimmung wüßte ich mir nicht zu denken. Gebe doch der Himmel, daß es zum Beſchluß kömmt! Allein der Gedanke iſt zu ſchön, zu vernünftig, als daß ſich hoffen ließ, er werde realiſirt werden. Wer iſts denn jetzt, der die Sache treibt? Könnte man doch etwas beitragen, um ihn ins Feuer zu ſetzen!

Kein Bedenken kann ſeyn, mein beſter Forſter, daß Sie die Profeſſur hist. natur. annehmen; vielmehr muß ich rathen, daß Sie ſich möglichſt darum bewerben. Unſtreitig ſetzt Sie das mehr in Connexion mit Gelehrten, giebt Ihnen von mehrern Seiten Anſehen und Gewicht und bringt Sie aus einer Lage, die freilich ihr Angenehmes hat, aber auch ihr Unangenehmes mit ſich führt, und einmal noch mehreres nach ſich ziehen kann; denn ſie führt Sie endlich zu einem gelehrten Tode. Nun iſt es an und für ſich kein übler Zuſtand, wenn man ſich ſelbſt genug iſt, es ſey durch Philoſophie, oder von Seiten des Glücks. Hätte ich ein Landgut, das mich und die Meinigen nährte — Adieu Akademie! Meine Stelle fülle ein Anderer! — Ich kann Sie alſo nicht genug auffordern, ſich um dieſe Stelle zu bewerben, die Sie in eine Thätigkeit ſetzt, ohne welche Sie nie glücklich ſeyn werden, mit der Sie hingegen auf einmal ein geſunder und froher Mann ſeyn werden. Ich würde Ihnen dazu rathen, wenn auch die Beſoldung nicht da-

bei wäre; noch mehr mit dieſer. Sie verlieren vielleicht an Muße und Freiheit? Aber in der Welt iſt es nun einmal ſo. Immer Eins gegen das Andere.

An die armen Polen mag man jetzt kaum denken. Was das für eine Welt iſt! *)

No. CCCXLIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 21. Auguſt 1792.

Die letzten Auftritte in Paris laſſen wenig Hoffnung, daß ſich Alles ſo leicht werde abthun laſſen, als unſere Monarchen es geglaubt haben. Die Pariſer haben die Worte des Manifeſts mit Handlungen erwiedert, und dadurch den Herzog gleichſam herausgefordert ſeine Drohungen zu erfüllen. Ob er es leicht wird können, ſteht dahin. Unbegreiflich iſt mirs, daß man nicht wenigſtens alle diplomatiſchen Maßregeln ergriffen hat, um das Manifeſt als authentiſch und wahr bei dem König und der Nationalverſammlung zu beglaubigen; ſo wie es ihnen jetzt zugekommen iſt, bleibt es für ſie ein bloßes Libell, und wird gar nicht einmal als wirkliche Willensmeinung des Herzogs und der verbündeten Mon=

*) Der Leſer muß ſich erinnern, daß die zweite Theilung von Polen mit dem Krieg der Coalition für die Herrſchaft der Bourbons zuſammentraf.

archen angeſehen werden. Daher konnte auch der König von Frankreich, indem er der Nat.-Verſammlung Notiz davon gab, bloß ſo davon ſprechen, als ſey es untergeſchoben. Es iſt entſetzlich, wie man ihn aufs Spiel geſetzt hat. Wußte ers, daß das Manifeſt ächt war, ſo hinterging er die N. V. bis auf den letzten Augenblick. Wußte ers nichts, ſo hintergingen ihn die Mächte, die für ihn Krieg zu führen vorgaben. Es iſt unſtreitig, daß die Cabinetspolitik hier entweder abſichtlich oder aus Unwiſſenheit ſolche Maßregeln ergriffen hat. Das Erſte iſt wohl das Wahrſcheinlichſte. Am König iſt ihnen nichts gelegen; wäre er geopfert, ſo hätten ſie den König draußen, in der Perſon des Monſieur; das gäbe allen ihren Unternehmungen eine andere Wendung. Die Demokraten in Frankreich wiſſen das auch wohl und bieten daher Alles auf, um den König unverſehrt in Händen zu behalten. Die Gegenpartei thut Alles, um ihn in Gefahr zu bringen. Noch aus der N. V. hat man ihn wiederholt entführen wollen. Man ſagt, Narbonne und Montmorin haben dieſen Anſchlag ſchon mit dem Leben gebüßt. — Nun kommt Alles darauf an, was die Armeen zur Suspenſion ſagen werden. Ich glaube aber, auch hier wird man falſch gerechnet haben. Die Armeen werden mit dieſer proviſoriſchen Maßregel zufrieden ſeyn, und das iſt genug, um die deutſche Ligue zu deconcertiren.

Die Jacobiner haben nun ihre Miniſter wieder angeſtellt; dieſe werden Herrn Necker's erbärmliches Buch,

Du pouvoir exécutif, mit der That widerlegen. Es iſt das Schickſal dieſes von ſeinem Ehrgeiz aufgezehrten Menſchen, jetzt beiden Parteien gleich verhaßt geworden zu ſeyn. Einer der ärgſten Ariſtokraten, Marquis de Beaucours, advocat général au parlement de Bretagne hat hier eine lettre à Mr. Necker über dieſes letzte Buch auf einen Bogen drucken laſſen, welche zum Wahlſpruch hat: Quis tulerit Gracchos, de seditione querentes. — Sie können denken, wie er ihm alles Unheil in die Schuhe ſchüttet. — Klar iſts, daß die ausübende Gewalt ſtockte, weil der König nicht ausüben *wollte*. Uebrigens iſt man allgemein überzeugt, daß der Hof bei dem letzten ſchrecklichen Auftritt ſicher darauf gerechnet hatte, die Oberhand zu behalten, und die Ankunft des Königs in der N. V. war nichts weniger, als eine Flucht. Man hoffte das Vergnügen zu haben, die N. V. in Schutz nehmen zu können, gegen die ſiegreichen königlichen Verfechter. Der Ausſchlag erfolgte anders.

Wie wird es jetzt noch gehen! Welchen Scenen können wir nicht entgegenſehen! Wie wird der Krieg ſich in die Länge ziehen, und wohin kann das Feuer noch kommen? Welche Folgen für ganz Europa können noch aus dieſen Bewegungen hervorgehen! — In Polen iſt Alles rückgängig, weil die *Magnaten*, die eigentlichen Großen, der neuen Conſtitution nicht zugethan waren. Es iſt allerdings eine ſonderbare und lehrreiche Welt für den Zuſchauer, der Belehrung zu empfangen bereit iſt.

No. CCCXLIV.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 26. Auguſt 1792.

Wenn juſt in den jetzigen Zeiten aus dem Bibliothekbau Ernſt wird, ſo gehört dies unter die ſonderbarſten Erſcheinungen. Von der Erſcheinung Göthe's und ſeiner Beiwohnung des Feldzugs läßt ſich noch kein Grund angeben, ſo ſonderbar auch dieſe iſt *).

Die Auftritte in Paris ſind, wie ſich bei einem durch Factionen aufgehetzten Pöbel erwarten ließ, es iſt die völlige Ligue. Nur das iſt unausſtehlich, daß das elende Jacobinervolk alle Schuld von ſich auf Andere wälzt und noch Recht übrig hat. Da haben die Schweizer zuerſt geſchoſſen; da iſt der König treulos geweſen, gleich als wenn ſie ehrlich gegen ihn gehandelt hätten.

Indeſſen, Alles das iſt Weltlauf und nun die Sachen ſo weit ſind, iſt an keine Vernunft und Billigkeit mehr zu denken. Alles iſt blinde Wuth und Leidenſchaft.

Daß man aber von dem Vorrücken der Oeſtreicher und Preußen nichts hört, iſt unbegreiflich. Auf Ueberraſchung ſchien doch jetzt viel anzukommen.

---

*) In jenen glücklichen Zeiten fand die Idee, daß ein vernünftiger Mann nur um zu ſehen, zu erfahren, ſein Studirzimmer verlaſſen möge — es müſſe denn zur kühnen Unternehmung einer Schweizerreiſe, aufs höchſte eines Wagſtücks nach Italien ſeyn — noch gar nicht ſtatt.

Wenn die Armee von Lafayette und Luckner geradezu auf Paris losgeht, ſo wäre noch am erſten Hülfe und Rettung zu erwarten, ſonſt iſt wohl an keine Erhaltung weiter zu denken.

Gebe der Himmel, daß es bei uns und bei Ihnen dort in Mainz noch lange beim bloßen Raiſonniren und allenfalſigen Kannegießern bleibt! Wo es indeſſen ſtehen bleiben ſoll, ſiehet man nicht. Ehe die Wuth ſich gelegt und der Freiheitsſinn ſich bis zur Vernunft abgekühlt hat, gehören eine jahrelange Reihe Verwüſtungen, Maſſacren und äußerſtes Elend dazu.

Im Grunde gehet Alles ſo, wie es unter Menſchen gehen kann, gegangen iſt und gehen wird, wenn noch einmal 6000 Jahre verfloſſen ſeyn werden. Das Leben des klügſten Menſchen beſtehet aus einem Gewebe von Unvollkommenheiten, Thorheiten, Uebereilungen, Kurzſichtigkeiten, und die ganzen Geſellſchaften bleiben vielleicht in einer ewigen Minderjährigkeit. Das iſt mein Credo. Alſo erwarte ich auch nichts. Gebe der Himmel, daß Sie dort noch lange von Unruhe verſchont bleiben! Aber auf Theurung bei aller Ruhe müſſen Sie rechnen.

Wir indeſſen, dies- und jenſeits der Leine, leben in Friede und Ruhe — eſſen und ſchlafen.

No. CCCXLV.

Miniſter Graf von Herzberg an Forſter.

Berlin den 28. Auguſt 1792.

Wohlgeborner Herr,
Hochzuehrender Herr Hofrath!

Ich habe Ihr geehrtes Schreiben am 27. Juni wohl erhalten und daraus ſowohl die vortheilhaften Geſinnungen, mit welchen Sie mich beehren, mit Vergnügen und Dankbarkeit, als auch die wahre Abſicht und den Plan erſehen, nach welchem Sie ein Tableau von den Begebenheiten des Jahres 1790 für den hieſigen Buchhändler Voß entwerfen wollen. Der Plan iſt gewiß ſchön und intereſſant, aber auch ſchwer, weil die meiſten ſolcher Begebenheiten noch mit dem faſt undurchdringlichen politiſchen Schleier des Geheimniſſes, welches die Stärke des neuen Staatsſyſtems ſeyn ſoll, verhüllet ſind. Sie würden Vieles aufklären können, wenn ich Ihnen den dritten Theil meiner öffentlichen Schriften, die ich habe drucken laſſen, mittheilen und bekannt machen laſſen könnte, welches mir aber der König auf das ſchärfſte verboten hat. Ich habe große Urſache zu glauben, daß Sie bei dem beſten Willen und der größten Wahrheitsliebe in verſchiedene Irrthümer verfallen, und die Sachen nach den öffentlichen Nachrichten in einem falſchen Lichte vorzuſtellen veranlaßt ſeyn werden. Wenn Ew. Wohlgeboren mit Herrn Voß eine ſolche Einrichtung machen könnten, daß das Werk hier gedruckt oder wenigſtens mir jeder

Bogen des Manuſcripts vor dem Druck nur auf einen oder zwei Tage vorgelegt würde, ſo will ich ſchon dafür ſorgen, daß es intereſſant und völlig wahr und unparteiiſch werden, und nichts darein kommen ſoll, was allen Theilen anſtößig und dem Debit nachtheilig ſeyn könnte, welches Sie gleich aus dem erſten Bogen werden beurteilen können und auch aus der Vorrede meines obgedachten 3ten Theils des Recueil würden abnehmen können, wenn ich Ihnen ſolchen ohne Gefahr des Abdrucks auf einige Tage communiciren könnte. Sie würden darin finden, daß ich die Regierung des jetzigen Königs bis auf den Reichenbacher Tractat darin auf das vortheilhafteſte, jedoch mit Wahrheit geſchildert. Ich bin bei dem Jahre 1790, in welchem mein Miniſterium am thätigſten geweſen, und zumal wenn Sie nach der Meinung des Herrn Voß eine Vergleichung zwiſchen Pitt und mir anſtellen wollen, zu ſehr intereſſirt, als daß ich nicht wünſchen ſollte, daß ſolche auch in einem kleinen Tableau mit treuer Wahrheit geſchehe.

Da ich ſo eben mit Herrn Voß mich beſprochen, ſo höre ich von ihm, daß Ihre Schrift allhier gedruckt werden ſoll, und er mir ſie alſo allezeit zur Durchſicht vorlegen kann. Wäre es vorher im Manuſcript, ſo wäre es deſto beſſer. Er will zwei Kupferſtiche von Pitt und mir dazu machen laſſen. Ich finde den Entwurf von dem meinigen noch nicht gut, ohngeachtet ich ihm ein ſehr ſchönes Portrait geliefert habe. Er will ſuchen es noch anders machen zu laſſen.

Ich habe Herrn Voß eine vermehrte Biographie von mir gegeben, die er Ihnen ſchicken wird. Sie geht bis auf die jetzige Zeit, kann aber nur Winke enthalten.

Ich glaube Ew. Wohlgeboren ſchon geſchrieben zu haben, daß nach einer mir gewordenen Nachricht eine kleine Druckſchrift über meinen perſönlichen Charakter zu Mainz herausgekommen ſeyn ſoll, die aber meine Feinde unterdrückt haben ſollen, weil ſie zu vortheilhaft für mich ſeyn ſoll. Man hat mir ganze Auszüge davon, die aber nicht ganz wahr ſind, mitgetheilt. Sollten Ew. Wohlgeboren dieſe Schrift nicht dort ausfindig machen und mir verſchaffen können? Ich wollte ſie gern ſo theuer bezahlen, als es verlangt wird. Ich verbleibe mit wahrer Achtung

Ew. Wohlgeboren

gehorſamſt ergebenſter Diener.

No. CCCXLVI.
Forſter an Heyne.

Mainz den 1. Septbr. 1792.

Aus Ihren Bemerkungen über die Auftritte in Frankreich weiß ich mich nicht anders zu finden, als indem ich vorausſetze, daß Sie keine andern Zeitungen, als die deutſchen leſen, die ſämmtlich alle Nachrichten verſtümmeln und mit der unerhörteſten Dreiſtigkeit lügen, um

ihre loyale Niederträchtigkeit zu bezeigen. Hier erſcheint uns das Alles anders. — Die Armeen ſind von der Verrätherei des Hofes und ihrer Generale vollkommen überzeugt. Lafayette und Lameth ſind durchgegangen, und Luckner wird bald folgen, wenn er nicht ſchon über die Grenze iſt. Wie alle Leute, die nicht kalt und nicht warm in einer Kriſis ſind, wird Lafayette von den Jacobinern und Emigrirten gleich heftig verabſcheut. Er hätte ſich an die Spitze von einer dieſer beiden Parteien ſetzen müſſen, da hätte ſeine Mäßigung Vieles, Alles vielleicht, gut machen können. So wollte er einen Mittelweg gehen, ich glaube wohl in guter Abſicht, und verdarb Alles. Aus Furcht vor der herrſchenden Partei, und wie er ſah, daß die Armee ſich nicht bethören ließ, wollte er mit mehreren Officieren nach Lüttich und von da nach Holland. Ein öſtreichiſcher Vorpoſten hielt ihn an; jetzt ſitzt er gefangen in Nivelles und ſoll, wie man ſagt, nach Antwerpen gebracht werden. Er und Necker ſind die Gegenſtände der gräulichſten Verwünſchungen der Emigrirten; ſo oft ſie von dieſen Beiden ſprechen, gerathen ſie in eine Wuth, die ſie nicht bemeiſtern können. Sie halten dieſe Beiden für die Urheber von Allem, und nicht mit Unrecht. Sie trauten ſich zu, das Schickſal des Staats wie einen Ball in der von ihnen beſtimmten Richtung fortzuſtoßen. Hernach ward ihnen der Ball zu groß und ſie mußten ihn ſich wälzen laſſen, wie der Zufall es wollte. — Was die combinirten deutſchen Armeen ausrichten werden, ſteht nun noch zu erwarten. Bisher

geht nur eine Klage, daß die Franzoſen ſich mit dem Muth der Verzweiflung ſchlagen. Das Köhler'ſche Huſarenregiment iſt beinahe zu Grunde gerichtet und Longwy der einzige Ort, der bis jetzt eingenommen iſt. Indeſſen kann eine ſo große Macht von disciplinirten Truppen noch viel ausrichten. Ich würde mich eben nicht wundern, wenn der Herzog von Braunſchweig bis vor Paris käme. Wie er wieder zurückkommen ſolle, das ſehe ich nur nicht ein! Daher will ich auch nicht glauben, daß er es unternimmt, bis ich es erlebe. —

No. CCCXLVII.

Forſter an Heyne.

Mainz den 22. Septbr. 1792.

Die Kaiſerin von Rußland ſcheint ſich Polen größtentheils zueignen zu wollen. Lucchesini hat an einem Tage nicht weniger als vier Proteſtationen gegen ruſſiſche Anmaßungen eingegeben, — und iſt darauf zum König von Preußen ins Lager gereiſt. Wahrſcheinlich wird Preußen dem nicht ſo ruhig zuſehen; aber die Kaiſerin muß doch ins Fäuſtchen lachen, daß ſie durch ihre großen Demonſtrationen gegen Frankreich ihre beiden Nachbarn ſo weit weg auf die Haſenjagd geſprengt hat, und mittlerweile in Polen thut, was ihr gut dünkt.

No. CCCXLVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 2. Octbr. 1792.

Ihr Brief vom 28ſten, mein theuerſter gütigſter Vater, war mir nach ſo langer Pauſe eine wohlthätige Erſcheinung. Herr von Hanſtein, der neulichſt mit Prinz Auguſt hier durchkam, verſicherte mich, Sie hätten nie ſo geſund ausgeſehen, wären nie rüſtiger und munterer geweſen; o bleiben Sie es doch ja, liebſter Vater, und laſſen Sie uns dann nicht zählen, wie viel wir über das Stufenjahr hinaus ſind. Könnten Sie doch jetzt bei uns ſeyn und des ſchönen Nachſommers froh werden! Ich weiß wirklich nicht, ob es mit der Sorglichkeit, welche man ſonſt an die annos climacteres knüpfte, etwas mehr als aſtrologiſcher oder kabbaliſtiſcher Myſticismus iſt; warum ſollten gerade dieſe Jahre bedenklicher ſeyn? Wahr mag es ſeyn, daß von 9 bis 9 oder von 7 bis 7 Jahren die Veränderung in unſerer Organiſation etwas merklicher wird; aber gewiß doch nur, wenn Alles natürlich zugeht, ſehr allmälig, nicht mit einem plötzlichen Vorrücken. Laſſen Sie uns doch oft hören, beſter Vater, daß Sie wohl und froh ſind; es entbehren zu müſſen, iſt wirklich ſchmerzhaft.

Speier iſt denn wirklich am 30ſten September von den Franzoſen beſetzt worden, nachdem ſie die mainziſche Beſatzung von 2000 Mann, womit der Obriſt von Winkelmann unbeſonnenerweiſe 12,000 Franzoſen entgegen=

ging, in Stücken gehauen haben. Das große kaiſerliche Magazin war die Hauptabſicht des Unternehmens; ſie führen Alles weg, unter die Kanonen von Landau, thun aber den Einwohnern kein Leids und bezahlen für Alles baar. Lange können ſie dort nicht bleiben, da Prinz Eſterhazy und der Prinz von Condé im Breisgau ſtehen, und wohl auf die Nachricht anrücken werden, um ſie zu delogiren. Allein eine üble Maßregel war es immer, das große Magazin ſo nah an Landau unter ſo geringer Bedeckung ſtehen zu laſſen und den ganzen Rhein von Truppen zu entblößen. — Hier hat man viel Furcht, ich glaube aber, daß ſie nicht gegründet iſt. Die Franzoſen werden ſchwerlich ſich ſo weit wagen, aus Beſorgniß abgeſchnitten zu werden. Indeſſen fuhren geſtern die Pferde des Adels unſere Kanonen aus dem Zeughauſe auf die Wälle und heute kommen etliche 1000 Bauern aus den umliegenden Aemtern, die an den Feſtungswerken arbeiten ſollen. Die Naſſau-Weilburg- und Naſſau-Uſingiſchen, fuldiſchen und wormsſchen Truppen, die uns zur Beſatzung dienten, ein kleines, buntſcheckiges, unbedeutendes Häufchen, ſtehen in Weißenau, und die Bürger thun Wache in der Stadt. Man erwartet heut Hülfe von Darmſtadt, wo aber auch nicht viel Mannſchaft iſt. Wir ſind auf Alles gefaßt; wer kann ſeinem Schickſal entrinnen? Allein ich ſehe keine Gefahr, als überhaupt Uebertheurung im künftigen Winter. Ein fliegendes Corps, wie die Franzoſen von Landau, kann uns nicht bombardiren; und ich glaube, unſere Bürger ergeben ſich bei

der erſten Bombe. Gegen bloße Ueberrumpelung, dächte ich, wären wir ſicher — und im ärgſten Fall, würden die Franzoſen den Einwohnern kein Leid thun; allenfalls die Domherren und was dem Kurfürſten gehört, könnte ihnen bonne prise ſcheinen. In Frankreich ſelbſt iſt noch nichts Entſcheidendes vorgefallen; offenbar wird viel negociirt.

Mein Kalender ſollte das Jahr 1790 hiſtoriſch charakteriſiren. Nun aber will das Publicum ſchon um Michaelis den Kalender auf 1793 kaufen, der unſrige wäre, die Buchbinderarbeit mit einbegriffen, vor Neujahr nicht fertig geworden, folglich unterbleibt es für dieſes Jahr. Die Kupfer werden indeß auf eine andere Art mit Erklärungen benutzt, unter dem Titel von Erinnerungen aus dem Jahr 1790.

No. CCCXLIX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 5. Octbr. 1792.

Alle Emigrirten ſind geſtern geflüchtet, nebſt unzähligen Einwohnern der Stadt, auch der Kurfürſt ſelbſt, der noch um halb zehn Uhr Nachts in der Stille fortging und die Wappen von ſeinem Wagen abkratzen ließ. Alle Koſtbarkeiten und Archive ſind fort. Die Franzoſen ſtehn in Worms und Oppenheim.

Eben dieſen Morgen kommt die Nachricht, daß der öſtreichiſche General Fürſt Eſterhazy, der nebſt Prinz Condé in der Gegend von Baſel ſtand und den 29. Sept. in Freiburg im Breisgau war, die Franzoſen ſchon in Worms ereilt, überfallen und geſchlagen haben ſoll. Wenn es wahr iſt, ſo ſind wir vorerſt ſicher, aber auf wie lange? Das weiß Gott! — Sie ſind indeſſen ganz ruhig und heiter und geſund. Meine Frau war nie geſünder und gefaßter und beſſern Muths. Bleiben Sie alſo auch, beſter Vater, unſertwegen unbeſorgt. Wir umarmen Sie kindlich.

No. CCCL.

Forſter an Huber.

Mainz den 6. Oct. 1792 10 Uhr Morgens.

Nach vielen falſchen Alarmen ſind wir noch nicht weiter. — Die Franzoſen haben in Worms 600,000 Livres verlangt, aber, wie es heißt, auf Gegenvorſtellung ihre Forderung ſehr gemäßigt. — Worms iſt ſehr mit ihnen zufrieden. Ihre Patrouillen gehen bis Guntersblum und Oppenheim. Sie ſind nur 4000 Mann ſtark; allein wahrſcheinlich werden ſie verſtärkt und dann kommen ſie.

Eſterhazy ſoll mit 12,000, Andere ſagen mit 18,000 Mann in forcirten Märſchen den 3. October in Raſtadt angekommen ſeyn und jetzt vor Speier ſtehen. Ein

Courier iſt an ihn abgefertigt worden, der ſo lange rei=
tet, bis er ihn antrifft, und überall geſattelte Pferde für
ſeine Rückkehr beſtellt; ſo daß man heute noch gewiſſe
Nachricht erwartet, wo er ſey, wie ſtark er ſey, ob er
kommen wolle ꝛc. ꝛc.

Wenn man wüßte, wie ſtark die franzöſiſche Macht
vor Landau iſt, und wie ſtark das Lager zwiſchen Baſel
und Strasburg, welches nur warten ſoll, ins Breisgau
zu fallen, falls Eſterhazy es degarnirt, ſo könnte man
wahrſcheinliche Vermuthungen machen. Iſt Cuſtine 40—
50,000 Mann ſtark, ſo kann er immer 10,000 hierher
detachiren und die Oeſtreicher doch aufhalten.

Lapierre thut Alles, was er kann, um den Unent=
behrlichen und Nützlichen zu ſpielen. Nach Weſel ſogar
hat er geſchickt um Hülfe. Geſtern ritt er noch in der
Nacht nach Nordenheim zu den Jägerburſchen.

Suter ritt geſtern bis Nierſtein recognoſciren, und
brachte dem Kanzler und Commandanten die ſichere Nach=
richt, daß noch kein Franzoſe in Oppenheim ſey, und
daß ſie nur 4000 Mann ſtark in Worms wären. Einige
Minuten früher hatte ein beſoffener Huſar ihnen vorge=
logen, er hätte den Feind geſehen, und — darauf ge=
ſchah der Alarmſchuß!! Als ob nun ſchon Gefahr ge=
weſen wäre! Als ob die Franken nur heranſprengen
könnten! nicht zuvor alle umliegende Dörfer beſetzen und
dann die Feſtung auffordern würden! aber keiner hat
Kopf. Petrus Nöhlienſis war geſtern Abend ſo feſt über=
zeugt, daß die Franzoſen in der Nacht Herren von Mainz

ſeyn würden, daß er mit der Cocarde tricolore über die Straße ging. Geſtern Abend machte man dergleichen Cocarden zum Verkauf in der Schuſtergaſſe. Geſtern Abend deſertirten 50 Mann Weilburger mit Ober- und Untergewehr vom Vorpoſten. Der Officier iſt zurückgeblieben. Dies iſt zuverläſſig wahr.

Lucius ſagte mir, er ginge nicht vom Flecke und fragte mich, warum Sie gingen? Ich ſagte, die zweideutige Lage des deutſchen Reichs möchte wohl Veranlaſſung ſeyn. Er iſt übrigens ſehr überzeugt, daß es der combinirten Armee übel bekommen wird, in Frankreich eingedrungen zu ſeyn. Albert von Teſchen und Lascy in Wien verbergen ihre Eiferſucht gegen den Herzog von Braunſchweig nicht mehr; die Erzherzogin Chriſtine contrecarrirt ihn, wo ſie kann. Die Oeſtreicher haſſen ihn. Doch das iſt Alles für heute. Was uns betrifft, wird Thereſe geſchrieben haben, der ich geſtern auftragen mußte, meinen Brief zu beendigen. Leben Sie wohl im Exilio und gedenken Sie unſer. Viele Grüße an Möller.

No. CCCLI.

Forſter an Huber.

Mainz den 7. Oct. 1792 10 Uhr Morgens.

Nun ſoll mich doch wundern, lieber Huber, ob ich Ihnen noch oft werde nach Frankfurt ſchreiben müſſen.

Ich fange an zu glauben, daß unſere Correſpondenz hiermit ein Ende haben wird.

Geſtern ſchickte Monſieur Lapierre überall herum und ließ anſagen, die Franzoſen hätten Worms geräumt. Heute beſtätigt ſich dieſe Nachricht und ich fange an ſie für wahr zu halten, denn die Mainzer ſagen ſchon, daß ſie ſich bis auf den letzten Mann wehren wollen, welches ſie zuvor nicht thaten, ſo lange Cuſtine nur fünf Meilen von hier war. Einige ſagen, die Franzoſen hätten weder Bomben noch grobes Geſchütz; deßwegen blieben ſie aus. Das mag vielleicht wahr ſeyn.

Allein eine andere, weit wichtigere Urſache des Ausbleibens könnte die ſeyn, daß, wie es heißt, der Waffenſtillſtand zwiſchen dem König von Preußen und den Franzoſen wirklich ſchon geſchloſſen ſeyn ſoll. Nicht bloß Zeitungen, ſondern Briefe aus Luxemburg, und Ihr ehemaliger Nachbar ſetzte hinzu: andere glaubwürdige Nachrichten, beſtätigen es und geben ihm große Wahrſcheinlichkeit. Schon iſt der Ton der wenigen hier gebliebenen Ariſtokraten ganz umgeſtimmt. „Es ſey doch unverantwortlich,“ ſagen ſie, „daß die deutſchen Zeitungen ſie ſo in Abſicht auf Frankreich hintergangen hätten; die Franzoſen ſeyen, das ſehe man wohl, eine brave, mächtige Nation, und durch den Auftritt vom 10. Auguſt ſey nur das Blut von vielen 100,000 Menſchen geſchont worden!!“ — Es wäre doch Schade, wenn dieſes Volk ſich nicht gleich bliebe! wenn man nicht bei jedem Vor-

fall hätte berechnen können, was ſie thun und ſagen würden! —

Nun, lieber Huber, was ſagen Sie zu dem Allen? — Wenn es mit dem Waffenſtillſtand ſeine Richtigkeit hat, welche Baſis zum Frieden wird man nehmen? Wer wird die Zeche bezahlen, wer wird das Opfer ſeyn? Ehre iſt nicht mehr das Wort; aber welche Infamie kann noch erſonnen werden, um die Schande zu decken? Ich fürchte für den armen Herzog von Braunſchweig — oder, wenn der ſich aus der Sache zieht, vermuthe ich, daß Oeſtreich plantirt wird. Ohne eins von beiden iſt an keinen Frieden zu denken. — Es heißt, die Preußen liefen haufenweiſe fort; ſie froren, ohne Mäntel, Schuhe und Strümpfe, in zerriſſenen Kleidern, und hätten nicht viel zu beißen.

An Eſterhazy denkt kein Menſch mehr; er iſt und bleibt in ſeinem Freiburg, comme de raison. — Der Kurfürſt iſt in Wetzlar, wo nun auch Alles flüchtet, ſo wie aus Werſtadt Alles fort iſt, und ſelbſt aus dem Hohenlohe-Bartenſteiniſchen bei Heidelberg Alles geflüchtet hat. Es muß die Kerle zu lachen machen, daß ſie einen ſolchen Schrecken verbreitet haben.

No. CCCLII.
Huber an Forſter.

Frankfurt den 7. Oct. 1792 Mittags.

Ich habe Kämmerer geſprochen, die Extrablätter ſind weniger erlogen als wir geglaubt haben. Bei Speier waren 8 Regimenter Linientruppen, unter andern zwei deutſche, quod bene notandum; er kannte viere davon: Piémont, Beauvoiſis, Lamark und Naſſau. Sie hatten nichts als Feldſtücken. Die Ungewißheit iſt überall die nämliche, auch über die combinirten Armeen. In Worms ſind ſie mit möglichſter Stille eingerückt, ſie hatten alle Thore beſetzt, ohne daß man ſie gewahr worden war.

Ich hoffe noch, daß wir ſie bald loswerden, und daß Mainz mit dem Schrecken loskommt. Der Eigenſinn von Vertheidigungsanſtalten, die mir doch, ohne alle Unparteilichkeit, unmöglich ſcheinen, iſt immer das Aengſtlichſte; denn wenn ſie nicht zureichen, erbittern ſie. Nur darum, Lieber, bitte ich Sie, eben ſo wenig unüberlegt zu bleiben, als Sie mit großem Recht bloß der Confuſion wegen nicht fortwollten. Nicht wahr, ich kann hoffen, daß dieſe Rückſicht, die einzige, die verdient, daß man den Fuß von der Stelle ſetze, bei Ihnen immer mit den übrigen concurriren wird? Zwei Orte ſind vollkommen ſicher, Frankfurt und Manheim. Das erſte aus dem nämlichen Grund und in dem nämlichen Maße wie Worms und Speier es waren, das zweite noch mehr, weil ſie es nie beſetzen wollen. Haupt hat Päſſe von

der manheimer Regierung angeboten bekommen, er braucht ſie nicht, er würde ſie aber wohl für Andre ſchaffen.

Die Pedro's Nachricht von Zurückgehen wird wohl vor der Hand eben ſo wenig ſicher machen, als ſeine Conſternation furchtſam machte.

Sollte man nicht bald ohne Anſtand wieder nach Mainz zurückkönnen, ſo bleibe ich wenigſtens ganz zuverläſſig hier.

Haben Sie Dank für Ihr Bulletin. Was wir oft vom deutſchen Nationalcharakter ſagten, iſt durch die gegenwärtigen Umſtände mit gehörigen Modificationen rei geworden, wie überhaupt Manches. Ein miſerables Zeitalter bleibt es allewege, der allgemeine Enthuſiasmus iſt noch das Beſte daran, ſo wenig er in ſeinen einzelnen Inſtanzen Werth behält.

Adieu und auf baldiges Wiederſehn.

No. CCCLIII.
Forſter an Huber.

Mainz den 7. Oct. 1792. Abends 7 Uhr.

Mein erſter Brief von heute iſt ſchon fort, als ich den Ihrigen bekomme. Die Ausſichten darin wären mir die willkommenſten, auch ſind die Nachrichten von einer Convention zwiſchen den Armeen ſo allgemein und zum Theil

ſo ſcheinbar, daß ich gern daran glaubte. Aber ſeyn Sie nicht zu ſicher; ein propos fiel mir auf; als ich eben Ihren Brief bekommen hatte, ſagte ich zu einem Strasburger, der hier iſt: ſie blieben uns ja vom Halſe, ſo ginge es gut, ich hätte ziemlich ſichere Nachrichten. Er antwortete: Vous croyez? — Et vous pas? — Mais moi .... attendez à demain, à demain vous dis-je.

So früh kann kaum abgeſchloſſen ſeyn, daß Cuſtine ſchon officiell berichtet wäre, ich weiß — faſt zuverläſſig — daß noch zuletzt vom König von Preußen ſelbſt her ſich verbreitet hat, Dumouriez verlange zu capituliren. Die Franzoſen ſagen ziemlich das Nämliche von ihren Feinden; wenn man den Abſchluß ſo auf beiden Seiten ſchon präparirt, wie viel iſt davon zu erwarten? Uud wenn Cuſtine auch nur, wie es faſt nicht anders möglich iſt, durch das Gerücht davon weiß, ſo war es von jeher jedes Feldherrn Intereſſe, gerade vor einem ſolchen Vertrag etwas Entſcheidendes zu erzwingen. Wenn es morgen noch ſo iſt, dann halte ich uns ſelbſt für geborgen. Wo aber nicht, ſo bitte ich Sie die eine Rückſicht nicht zu vergeſſen, die durch die erſchreckliche Falſchheit, die Dummheit und eitle Verblendung und — auch dazu habe ich erhebliche Gründe — durch Verkauftſeyn gewiſſer Leute an das R. Oberhaupt, dem ein ſolches Opfer doch nicht übel ſchmeckte, oder wenigſtens nicht weh thäte, die, ſage ich, durch das Alles wohl nicht zu überſehen iſt. Es wäre vielleicht nur ein Blitz, aber

wer weiß, wie weit der treffen kann? Die Leute alle, die entweder ſich kein dementi geben wollen, oder ſich Liebkindchen machen möchten, haben nicht den mindeſten Begriff von Reſponſabilität für das, was kommen könnte, denn ſie ſind zum Flüchten bereit, indem ſie zur Wehr auffordern.

Doch ich hoffe ja, dies Alles ſoll in den Wind geſprochen ſeyn. Und wenn morgen Ihre Briefe ſo noch lauten, und übermorgen noch dazu genommen, ſo glaube ich, daß wir uns nicht mehr zu ſchreiben brauchen. Amen. Adieu und recht vielen Dank.

No. CCCLIV.

Forſter an Huber.

Mainz den 8. October 1792.

Alles wohl erwogen, lieber Huber, können Sie jetzt ohne das mindeſte Bedenken hieher zurückkommen. 1) Sind die Franzoſen nun von Worms weg und haben bloß für den kurfürſtl. Antheil an der Brandſchatzung, die man ihnen geradezu abgeſchlagen hat, zwei kurfürſtl. Räthe als Geiſeln mitgenommen. 2) Sind wir tant bien que mal, doch gegenwärtig in einem ſolchen Vertheidigungszuſtande, daß die Franzoſen mit 12,000 Mann und ſchwerem Geſchütz, welches ſie nicht haben, anrücken

müßten, um uns zur Uebergabe zu nöthigen, und auch in dieſem Fall würden ſie uns in den erſten acht Tagen nicht zwingen. 3) Können Sie jetzt leichter bei wirklich annähernder Gefahr fort, da das Gedränge nicht mehr ſo groß iſt, und Pferde leichter zu bekommen ſeyn werden. 4) Nicht zu erwähnen, daß im Grunde, bei der ſtrengen Disciplin, welche die Franzoſen beobachten, auch beim Hierbleiben nicht das Allermindeſte zu riskiren ſcheint.

Anderweitige Nachrichten giebt es durchaus nicht. Die 25 Millionen preußiſche Gelder, welche vor 14 Tagen auf des Brückenmeiſters Jacht, und in Begleitung ſeines Sohnes, von hier nach Coblenz gebracht worden ſind, wurden vorgeſtern, auf Befehl, nicht die Moſel hinauf, ſondern den Rhein hinunter nach Köln gebracht und werden wahrſcheinlich bis Weſel gehen. In Coblenz fürchtet man ſich ärger noch, et c'est tout dire, als bei uns. Es ſind Deputirte von dort gekommen, um ſich hier — Mannſchaft auszubitten. Der kleine Ausfall von Saarlouis nach Merzig hat Alles in Schrecken geſetzt.

Die Lüge, daß Eſterhazy im Anmarſch ſey und bei Raſtadt ſtehe, die Lüge, daß ein preußiſcher Courier nach Berlin geſtern durchpaſſirt ſey und Nachricht von einer gänzlichen Niederlage Dumouriez's und Kellermann's gebracht habe, dieſe und noch mehr Lügen werden gefliſſentlich von gewiſſen Leuten ausgeſtreut, und haben vielleicht das Gute, daß ſie die Schildbürger bei gutem

Muthe erhalten; von keinem Menſchen, der etwas nachdenken kann, werden ſie geglaubt.

Geſtern um acht Uhr Abends kam Feuer aus, das gleich wieder gelöſcht wurde. — Der Alarmſchuß deßhalb war zugleich ein Signal, bei welchem ein Haufen fuldiſcher Soldaten deſertirte. Die neulich durchgegangenen 50 Weilburger ſind im Rheingau von den Bauern und Wildſchützen angehalten und eingebracht worden, haben Prügel gekriegt und dienen wieder auf den innern Feſtungswerken. Wir fangen Spione, als Zimmerleute und Savoyarden verkleidet, die in ihren Leiern eine Menge Briefe haben. Wir ſchicken dagegen auch Spione nach Worms, Speier und Landau; kurz, wir führen Krieg, wie es der Brauch iſt.

Leben Sie wohl. Auf baldiges Wiederſehn!

No. CCCLV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 9. October 1792.

Wir ſind noch auf dem alten Fleck, lieber Vater, und unſer Mainz auch. Aber das paniſche Schrecken des Adels und der Pfaffen iſt über allen Begriff. Vier Tage lang hat das Flüchten gewährt und funfzehn Meilen in die Runde hat ſichs verbreitet. Wir ſind jetzt in ſolchem Vertheidigungszuſtande, daß man uns nicht — — über-

rumpeln kann. Gegen eine Belagerung können wir freilich nichts; auch weiß ich nicht, ob wir noch ſicher ſind, nicht aufgefordert zu werden. In Speier verſchanzt man ſich ſtark. In Worms ſind keine Franzoſen mehr. An beiden Orten iſt Alles mit ihnen äußerſt zufrieden, ſo wie unſere Soldaten ſie nicht genug rühmen können. In Coblenz iſt die Furcht noch weit ärger als hier. Nachen, welche man bis Cöln mit ſieben Gulden bezahlte, haben dreißig Carolin gekoſtet, und zuletzt hätte man gern funfzig gegeben und konnte keinen mehr bekommen. Der ganze Rhein iſt von Kaiſerlichen und Preußen ganz entblößt, ſo daß wir ſchlechterdings der Willkühr der Feinde überlaſſen ſind. In unſerer ganzen Straße iſt nur noch ein Haus außer dem meinigen, wo nicht Alles fortgelaufen wäre. — Die Nachrichten aus Frankreich werden bald ſeltſam lauten.

No. CCCXLVI.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 12. October 1792.

Recht vielen, vielen Dank ſage ich Ihnen, mein liebſter Forſter, daß Sie uns ſo fleißig Nachricht geben. Auch der lieben Frau danken Sie für ihr liebes Briefchen. In der dortigen Lage verhält es ſich mit den Briefen anders als ſonſt. Es iſt eine wichtige Nachricht,

wenn man erfährt, daß nichts zu ſchreiben war; und doch bleibt in der Ferne jeder kleine Umſtand intereſſant.

Ich lobe Ihren Muth und Ihren Entſchuß, da zu bleiben, wo Sie ſind, und ſich ruhig zu verhalten. Gewiß iſt dies das Beſte, was Sie thun können für jeden Fall. Selbſt wenn die Franken kämen, ſo können Sie perſönlich nichts zu fürchten, eher zu gewinnen haben. Man geht einem Officier anſtändig entgegen, bewillkommt ihn als Fremden und Gaſt; nicht leicht findet ſich ein roher Menſch, der ſo ein Betragen nicht fühlte. Ihr Name iſt gewiß mehrern bekannt, ſo daß Sie ſich nur zu hüten haben werden, daß man Sie nicht in Verdacht der Vertraulichkeit bringt, die als Einverſtändniß angegeben werden könnte. Denn zu keiner Zeit iſt die Bosheit der Menſchen thätiger. Die, welche ſich entfernen, müſſen mit großen Koſten anderwärts leben und viel Ungemach dulden. Ich verſtehe nicht, wie dort von Landau her ein ſo großes Corps hat kommen können: noch weniger begreift man die Zeitungsnachrichten von der Armee her. Was die Reden bald von Einſchließung des Dumouriez, bald von einer Schlacht und wieder von einem Waffenſtillſtand für Grund haben werden, will ich gern ſehen.

Eines ſolchen paniſchen Schreckens, als ſich dort verbreitet hat, erinnere ich mich aus dem ſiebenjährigen Kriege doch nicht. Und doch waren damals weit erbittertere Feinde. Mit dem plumpen Oeſtreicher ließ ſich noch weniger anfangen, als mit dem pfiffigen Preußen.

Bleiben Sie nur immer geſund und warten Alles ruhig ab. Mehr als in der Folge der Dinge iſt, kommt nicht über Sie, und wer ſich in ſeiner Hütte ruhig hält, leidet weniger. Geben Sie uns von Zeit zu Zeit ferner Nachricht. Hier iſt Alles ruhig und wohl.

No. CCCLVII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 16. October 1792.

Unſere politiſche Lage iſt jetzt ſo, daß wir nicht eher etwas zu befürchten haben, als bis uns eine Armee von wenigſtens 20,000 Mann förmlich einſchließen und belagern kann. Dazu iſt vorerſt kein Anſchein. Cuſtine iſt noch immer mit ſeiner Armee bei Speier, ob er gleich die Stadt geräumt hat. Worms iſt ebenfalls von allen franzöſiſchen Truppen geräumt. Bei uns ziehen noch immer die Bürger auf die Wache. Der Prorector hat ſelbſt zweimal Wachen gethan, um ſich bei dem Miniſterium und dem Statthalter zu empfehlen; allein ich habe dafür lieber meine vierzig Kreuzer bezahlt, denn die Bürger ſind nicht die Dupe dieſer Demonſtration und ärgern ſich, daß man zu einer Zeit, wo keine wirkliche Gefahr iſt, aber aller Verdienſt ceſſirt, ihnen die vierzig Kreuzer nicht zu verdienen geben, ſondern in eigner Perſon Wache thun will, da ſie wohl einſehen, daß das Geld die-

ſer Herren bereit ſeyn würde, wenn Gefahr wirklich da wäre. In allen ſolchen Fällen ne quid nimis, und ja Nichts, das bloß in die Augen fallen ſoll. Wenn Noth an Mann ginge, und bei Vertheidigung der Stadt etwas zu gewinnen wäre, für das allgemeine Beſte, dann wär es immer noch Zeit, ſich für ſeine Mitbürger wirklicher Gefahr auszuſetzen. — Wenn die Franzoſen mit Capitulation die Stadt bekommen hätten, ſo würde ich es nicht anders gemacht haben, als wie Sie ſagen, und bei der ſtrengen Mannszucht, die ſie beobachtet haben, hätte ich auch nicht die geringſte Beſorgniß gehabt. Wir haben einige Exceſſe, die Cuſtine mit der äußerſten Strenge an ſeinen eigenen Soldaten beſtraft hat, erſt aus den franzöſiſchen Zeitungen erlernen müſſen, ſo wenig haben die Deutſchen ſelbſt geglaubt, daß dieſe Ausſchweifungen der Rede werth wären, und gleichwohl ſind etliche Nationalgarden, nach gehaltenem Standrecht, auf der Stelle erſchoſſen worden. Ueber gute Behandlung, die man von den Franzoſen erfahren hat, erſchallt aus Worms und Speier nur Eine Stimme, ſelbſt von der ariſtokratiſchen Partei. Der Commandant in Strasburg, General Biron, hat auf Vorbitte des Vicarius Dorſch fünf und zwanzig Mainzer Soldaten ihre Freiheit geſchenkt, ſie ſind nun hier, und können des Rühmens nicht müde werden, wie man ſie und ihre Mitgefangenen auf Händen getragen und als Brüder behandelt habe. Wir haben ſeit zwei oder drei Tagen ein paar hundert ungariſche Huſaren in der Stadt, ſchöne, aber

brutale Leute, die den Bürger grob und unverſchämt behandeln. Solch ein Contraſt iſt den Oeſtreichern nicht vortheilhaſt.

Viele Leute, die aus Mainz nach Coblenz geflüchtet waren, haben alle ihre Habe verloren, indem ſie dort den Schrecken noch in höherm Grade antrafen, als er hier war, ihre Koffer und Kiſten in der Eile ganz unbekannten Leuten anvertrauten und hernach ſie nie wiederſahen. Der Emigrirten ſind wir bei dieſer Gelegenheit ganz los geworden; man duldet ſie nicht mehr in der Stadt. Einige von ihnen ſind zu bedauern, aber der große Hauſe iſt verächtlich. Im Felde, da ſie doch Alles auf dem Spiel haben, betragen ſie ſich feig und leiden von Oeſtreichern und Preußen tiefe Verachtung dafür und bittern Spott, der ſie doch nicht muthiger macht. — Wären Sie hier, ſo würden Sie den Widerſpruch der Zeitungsnachrichten längſt nicht mehr räthſelhaft finden. Die armſeligen deutſchen Zeitungen durften nicht Wahrheit ſagen. Alle vortheilhafte Nachrichten von der öſtreichiſch-preußiſchen Armee ſeit dem 14ten September ſind bis auf die letzte Sylbe — erlogen. Mit der Sonnabendspoſt will ich Ihnen ausführlich davon ſchreiben. Gegen die Zeit wird ſich noch mehr entwickeln, was man nicht erwartet hat, wo man ariſtokratiſche Vorurtheile hegte oder dem Zeugniß der Emigrirten blindlings glaubte. —

No. CCCLVIII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 20. Octbr. 1792.

Ich verſprach Ihnen, mein gütigſter Vater, am vorigen Poſttage über den preußiſchen Feldzug in Frankreich mehr zu ſchreiben und ließ mir dabei nicht einfallen, daß heut eine franzöſiſche Armee unſer Mainz einſchließen würde. Geſtern ſchon, wie Ihnen Thereſe geſchrieben hat, kam eine Colonne heran und nahm ihre Stellung ein. Wir thaten den Tag über wohl ein paar hundert Schüſſe, um ſie zu beunruhigen; allein es focht ſie nicht an, und wenn ſie nahe genug waren, ſchoſſen ſie mit geſchliffenen neunpfündigen Kugeln ſcharf herein, mit beſſerm Viſir als unſere ungeübten Kanoniere. Ihr Lager mochte geſtern 12,000 Mann ſtark ſeyn, ob jetzt die übrigen eingerückt ſind, weiß ich nicht. Noch hat man uns nicht aufgefordert, es wird aber wohl nächſtens geſchehen, und da wir höchſtens 3000 Mann haben und nicht gut ſchießen können, werden wir es wohl nicht aufs Aeußerſte ankommen laſſen. Es ſind allerhand artige traits ſchon vorgefallen. Unter andern zog ein Vortrupp bei einer Schanze auf Piſtolenſchußweite vorbei; ſie riefen unſern Leuten zu, ſie wären Emigrirte und ſchrieen: vive le prince Condé! und unſere Leute ließen ſich dadurch bethören, und thaten keinen Schuß auf ſie, obgleich die Erſcheinung von einem Corps Emigrirter eine platte Unmöglichkeit war. Unſere Furcht, unſere

Leichtgläubigkeit und Kopfloſigkeit macht aber Alles möglich. Eine andere Anekdote iſt erfreulicher. Einer von den hieſigen Bürgern hatte für 1000 Fl. Wäſche auf der Bleiche, an einem Ort, wo die Franzoſen Poſto gefaßt hatten. Er ſchickte Weiber mit Körben hinaus, hoffte aber nicht etwas zurück zu erhalten. Die Franzoſen empfingen die zitternden Weiber ſehr freundlich, ſagten, ſie nähmen den Bürgern nichts und thäten keinem etwas zu Leide, nur wollten ſie Mainz haben; darauf halfen ſie den Weibern die Wäſche in ihre Körbe packen und ſchickten ſie in die Stadt.

Die Folgen des unglücklichen Feldzugs in Champagne werden die coaliſirten Mächte, oder wenigſtens Oeſtreich, noch den ganzen Winter hindurch fühlen. Als Dumouriez das Commando übernommen hatte, hatte er kaum 17,000 Mann, auf die er ſich nicht einmal recht verlaſſen konnte, weil Lafayette und ſeine Officiere Alles gethan hatten, um ſie zur Uebergabe zu ſtimmen. Er ſetzte ſich vortheilhaft auf die Höhen von Grandpré und behauptete die Päſſe, wo die preußiſch-öſtreichiſche Armee hindurch mußte. Am 14. September gelang es dem Herzog von Braunſchweig, nachdem er die kaiſerliche Armee unter Hohenlohe und das Corps der Emigrirten unter Monſieur und Artois an ſich gezogen hatte, folglich über 100,000 Mann ſtark war, Dumouriez auf beiden Seiten zu umgehen und zu überflügeln; ein paniſches Schrecken, welches ſich der franzöſiſchen Vorpoſten bemeiſterte, war Schuld, daß 15,000 Mann vor 1200

Oeſtreichern liefen. Alles war zu einem entſcheidenden Angriff auf den 15. September reif, der die ganze Armee des Dumouriez aufgerieben hätte. Allein in der Nacht fiel ein entſetzliches Gewitter ein, das alle Wege verſchwemmte und den Herzog von Braunſchweig hinderte, den folgenden Tag das Gebirg hinanzuſteigen. Dumouriez benutzte dieſen Zeitpunkt, um eine neue ſichere Stellung zu nehmen, und vereinigte ſich mit Kellermann. Am 20. machte der Herzog einen Verſuch auf Kellermann's Lager, ward aber zurückgetrieben. Am 27. mochte die Stellung des Herzogs vielleicht wieder ſo ſeyn, daß er Dumouriez hätte zur Schlacht zwingen können; dies iſt es, was die Emigrirten für eine Umzingelung ausgeben, allein man weiß jetzt zuverläſſig, daß an keine Umzingelung dabei zu denken war, denn Dumouriez hatte noch die Päſſe, und ſeine mit Kellermann vereinigte Armee war 80,000 Mann ſtark geworden. Der Herzog hatte ſich nun zu weit ins Land gewagt, ſeine Armee verhungerte, ſeine Pferde ſtarben, und die rothe Ruhr verurſachte eine ſchreckliche Niederlage unter ſeinen Leuten, deren 25,000 in Verdun krank lagen. Jetzt fing er an zu unterhandeln, eine Art Waffenſtillſtand ward auf etliche Tage mündlich verabredet; allein dieſe benutzte er nur, um ſein grobes Geſchütz voraus zurückgehen zu laſſen. Um ſeinem Rückzug einigen éclat zu geben, gab er nun ſein drittes Manifeſt heraus, welches wieder nichts als eine Wiederholung der beiden erſten war und den dépit ausdrückte, daß es ihm nicht gelungen war, mit den Fran-

zoſen einen Separatfrieden zu ſchließen, wobei vermuthlich die Oeſtreicher und die franzöſiſchen Ariſtokraten ſchlecht weggekommen wären. Der Rückzug ging nun vor ſich; der Herzog zeigte dabei ſeine militairiſche Kenntniß; denn ungeachtet ſeine Pferde zu hunderten fielen und ſelbſt von denen, die noch ihre Waffen ſchleppen konnten, der größte Theil ſo matt und geſchwächt war, daß er täglich nur drei bis vier Stunden Wegs mit ihnen zu machen vermochte, ſo konnten ihm die Franzoſen doch nichts anhaben, ſondern mußten ſich begnügen hie und da zurückbleibende Bagage und kleine Detachements aufzuheben. Seine (ohnehin nicht allzubeträchtliche) ſchwere Artillerie wegzubringen, war wirklich ein Meiſterwerk bei ſchlechtem Wetter und der Seuche unter den Pferden. Die Krankheit und die ſehr ſtarke Deſertion haben wenigſtens die Hälfte der ſchönen Armee aufgerieben; insbeſondere ſind die Huſarenregimenter dadurch und in verſchiedenen Scharmützeln beinah vernichtet worden. Verdun iſt nun auch wieder geräumt und man wird Mühe haben, Brabant und Lüttich zu vertheidigen. Im Oberelſaß ſteht noch ein franzöſiſches Corps von 40,000 Mann, welches die 20,000 des öſtreichiſchen Generals Eſterhazy im Breisgau en échec hält, während Cuſtine ungehindert in dieſer Gegend des Rheins den Meiſter ſpielt. Savoyen und Nizza ſind nun auch in franzöſiſchen Händen, und die Energie der Nation, ſeitdem ſie ſich am 10ten Auguſt von ihren innerlichen Verräthern befreit hat, iſt wirklich bewundernswürdig und muß die

Höfe doch zu ernſthaftem Nachdenken über ihren, aufs Wort der Emigrirten ſo raſch übernommenen Feldzug bringen. Die ſogenannte Prinzenarmee iſt wirklich auseinander gegangen; der Herzog von Braunſchweig hat ſichs gefallen laſſen, die gefangenen Emigrirten nicht mit im Auswechslungscartel zu begreifen, und der König hat ſowohl den Prinzen, als dem General Clairfait die ſchneidendſten Vorwürfe gemacht, daß er von ihnen betrogen worden ſey. — Emigrirte kamen noch bis vorgeſtern haufenweiſe hier durch; man erlaubte ihnen nur vier und zwanzig Stunden hier zu bleiben; ſie fluchten und ſpieen Gift und Galle gegen den Herzog von Braunſchweig, ſagten, er ſey ein Verräther, und verwünſchten alle Preußen; freilich hat man ſie bei der preußiſchen Armee gleich anfangs nicht leiden können, hernach wegen ihrer Lügen gehaßt, und endlich wegen ihrer Feigheit verachtet. Dieſes Emigrirtencorps, deſſen Alles bei dieſem Feldzuge auf dem Spiel ſtand, und das auch im voraus von ſich gerühmt hatte, daß es überall zugegen ſeyn würde, wo man ſich raufen müßte, hat ſich im Gegentheil nach dem Beiſpiel ſeiner Anführer immer in Sicherheit zu halten geſucht und geplündert.

So ſtehen jetzt die Sachen. Alle Lügen, welche die Zeitungen anfüllen, kommen von den Emigrirten und von Brüſſel, wo man ein Intereſſe hatte, die franzöſiſche Sache für verzweifelt auszugeben, um nicht den Inſurgenten neuen Muth zu machen, der ſich doch ſchon wieder zeigt, ſeitdem der Herzog von Teſchen Lille nicht

hat einnehmen können. Wir wußten hier durch unmittelbare Communication mit den preußiſch-öſtreichſchen Lagern, vermittelſt der Fuhrleute, die ab und zu gingen, ganz genau, wie es dort ſtünde, und mußten alſo über die Rodomontaden von Einſchließen und Umzingeln herzlich lachen. Aber freilich hießen die vier und zwanzig Millionen Franzoſen in der Sprache der Emigrirten nur immer canaille, geux, brigands, cannibales, weil es unglücklicherweiſe einige ſolche unter ihnen gab. Die Dummen oder die Schurken unter uns beteten es ihnen nach, und kein deutſches Zeitungsblatt durfte es wagen, Nachrichten zu drucken, die den verbündeten Höfen nachtheilig gelautet hätten.

Nachſchrift. — Um 11 Uhr Morgens. — Eben komme ich von dem Stephanskirchthurm, wo man das franzöſiſche Lager überſieht. Es liegt in einem halben Monde außer der Schußweite um die Stadt und man darf es wohl auf 12,000 Mann ſtark ſchätzen. Es heißt, morgen werden 20,000 Mann Verſtärkung, nebſt großem Geſchütz kommen und dann werden wir ſie vermuthlich ſprechen hören. — An Succurs iſt, fürchte ich, nicht zu denken. Noch iſt indeſſen keine feindliche Batterie aufgeworfen.

Wir ſind hier ganz ruhig. Wir können uns gegen die Schüſſe wohl in Sicherheit ſetzen und bei der Uebergabe, die doch wahrſcheinlich durch Capitulation geſchieht, haben wir nichts zu fürchten. Ein angenehmer Umſtand

iſt gutes Wetter. Ich will jetzt ſehen, ob ich bei dem unaufhörlichen Lärmen, den jede kleine Nachricht jetzt hier verurſacht, ein wenig arbeiten kann. Freilich thut mir dieſer Beſuch durch den Zeitverluſt ſchon viel Schaden und an fauxfrais wird es auch nicht fehlen.

No. CCCLIX.
Forſter an Heyne.

Mainz den 21. Oct. 1792 Morgens 6 Uhr.

Ich bediene mich der Gelegenheit einer Staffette, die nach Frankfurt geht, um Sie aus aller Verlegenheit zu reißen, mein gütiger Vater. Die Capitulation iſt geſtern geſchloſſen worden, und heute Morgens werden die franzöſiſchen Truppen einziehen. Den Einwohnern iſt für Perſon und Eigenthum vollkommene Sicherheit verheißen. Ich eile, noch einige Kleinigkeiten in Ordnung zu bringen, und werde Ihnen mit Dienſtagspoſt wieder ſchreiben. Thereſe küßt Ihre Hand; ſie iſt nicht einen Augenblick bange, aber wohl geſtern während der Ungewißheit (die für die am Ruder doch auch keine mehr war) ein wenig ungeduldig geweſen. Mehr oder weniger waren wir es Alle. Leben Sie wohl, und haben Sie unſertwegen keine Sorgen.

No. CCCLX.

Forſter an Buchhändler Voß in Berlin.

Mainz den 21. October 1792.

Wollte Gott! man ſähe endlich bei Ihnen ſo klar, wie wir hier es ſehen, und wie wir vor 6, 8, und vor 10 Monaten ſahen, daß die Emigrirten auf nichts anders ausgingen, als die jetzt verbündeten Mächte durch grundloſe Vorſpiegelungen zu hintergehen. Damals wußte jeder vernünftige und unterrichtete Mann hier, daß die Revolution in Frankreich nicht das Werk einer uſurpirenden Cabale, ſondern des allgemeinen Volksſinnes ſey; allein wer bekümmerte ſich um ein ſolches Zeugniß, wenn er einen Duc, Marquis, Comte, oder einen Geſandten, der in Paris nur mit Leuten von Diſtinction umging, zum Gewährsmann hatte. Da war natürlich die Maſſe von 24 Millionen Menſchen, die ſich jetzt unaufhaltſam nach allen Richtungen über ihre eigenen Grenzen hinauswagt, in der Einbildung derer, die nur ſolchen vornehmen Zeugen glaubten, ein tas de gueux, de brigands, de cannibales etc., wovon es wohl freilich einige unter ihnen gab. Die Beiſpiele in Savoyen und hier am Rhein beweiſen doch in Wahrheit, daß die armen Sans-culottes mehr wahre Ehre im Leibe haben, als die feigen, lügenhaften, prahlenden Emigrirten, deren Schilderungen von den Republikanern jetzt überall für die grundloſeſten Erdichtungen erkannt werden. Bei dem Volk in Deutſchland thut es der Sache der Fürſten einen

ganz unglaublichen Schaden, daß man geglaubt hat, ſie belügen zu müſſen, und daß man noch nicht aufhört, ihnen neue Unwahrheiten aufzubürden, die doch immer wieder mit Schande an den Tag kommen. Ein gewiſſer Geſandter, der ſich geſtern hier aus dem Staube machen mußte, hatte ſich durch die Fertigkeit, womit er das Lügenhandwerk ſeit drei Wochen betrieb, einen ſo übeln Ruf gemacht, daß, wenn er die Axiome der Mathematik bewieſen hätte, unſere Bürger ſie für Erdichtungen und Lügen gehalten haben würden, bloß weil ſie von ihm kämen. So werden die Fürſten bedient!

So viel von dem, was jetzt hier in allen Köpfen gährt und innerhalb 14 Tagen oder drei Wochen durch das ſehr conſequente Betragen der Franzoſen gewiß ſonderbare Wirkungen hervorbringen wird. Ich komme auf mich ſelbſt zurück, wie ich Ihnen ſchon in jenen Zeilen von dieſem Morgen angekündigt habe. Meine Lage iſt jetzt ſo unſicher, als ſie es noch nicht geweſen iſt. Der Kurfürſt iſt jetzt außer Stande, mir meinen Gehalt zu zahlen; ſchon kündigt man den Beamten der Univerſität an, daß ſie auf das nächſte Quartal nicht mehr rechnen.

Den 27. October 1792.

Die Republik Frankreich ſcheint Mainz nicht wieder fahren laſſen zu wollen; eine Freiheitsgeſellſchaft hat ſich unter den Auſpicien des Generals gebildet und die ſich ſelbſt überlaſſene Bürgerſchaft ſcheint ganz geneigt ſich der Republik, ſo wie Savoyen, in die Arme zu werfen.

Nur behalten die Leute noch die Augen offen auf diejenigen unter ihnen, denen ſie Beurtheilung und Einſicht zutrauen und die ſich noch nicht erklärt haben. Ich habe mit mehrern gutgeſinnten Männern bisher von Allem mich zurückgehalten: allein dieſe Neutralität iſt mißlich, die Kriſis naht heran und man wird Partei ergreifen müſſen. Das Beiſpiel Frankreichs hat gezeigt, was das Schickſal der Emigrirten überall ſeyn müſſe, und der durch die gänzliche Vernichtung der combinirten Armee geweckte Revolutionsgeiſt wirkt, wie man vorausgeſehen hat, bereits ſo kräftig, daß für die deutſche Verfaſſung Alles zu befürchten ſteht, wenn man im Frieden nicht die bereits entſcheidend demokratiſch gewordenen Theile ablöſet, oder willig hingiebt. Der Rhein iſt jetzt zum Glück für Deutſchland da; er muß die Grenze ſeyn, die das Land der Republik von Deutſchland abſondert. Raſerei wäre es, wenn man jetzt noch an die alten Träume von Unverletzbarkeit und Unzertrennlichkeit des Reichs dächte. Alles geht verloren, ſobald man etwas zurückhaben will. Das Beiſpiel der königlichen Macht in Frankreich iſt hinreichend, dies zu beweiſen. Die Anſteckung greift unaufhaltſam um ſich, wenn man nicht, coute qu'il coute, einen Frieden erkauft, der die Mächte in den Stand ſetzt, ihrer Unterthanen mächtig zu werden. Kaum läßt ſich auch jetzt dieſes noch verbürgen, da man den unſeligen Zug nach Frankreich unternommen und allem Menſchenverſtande zum Trotz gerade mitten in das Pech gegriffen hat, womit

man ſich nicht beſudeln wollte. Truppen und Bürger und Bauern ſind unzufrieden! und die verlorene Ehre der erſtern findet keine Entſchuldigung, außer in dem Worte, daß es unmöglich ſey, gegen die Freiheit zu kämpfen. Dies hat Amerika, dies hat nun Frankreich gezeigt. — Wende man Holland und Brabant nicht ein; ſie kämpften jetzt nicht für Freiheit, ſondern für die Ariſtokratie. In Italien zittert Alles vor den weitern Fortſchritten der franz. Republik, ich weiß es aus dem Munde zuverläſſiger Reiſender; das Volk iſt überall zum Aufſtande bereit. Catalonien wartet auf den erſten Wink. Heſſen und Schwaben harren ihren Erlöſern entgegen. Coblenz iſt in 3 Tagen franzöſiſch. Courtrai in Flandern iſt bereits von Labourdonnaye wieder beſetzt und Dumouriez wird wahrſcheinlich ohne die geringſte Schwierigkeit ganz Oeſtreichiſch-Belgien vor Neujahr unterwerfen. Rußlands Allmacht in Polen iſt für den König und den Kaiſer bedenklich und fordert ihre ganze Gegenwirkung; kurz, Alles heiſcht den Frieden mit Frankreich mit Aufopferung der beiden Bisthümer Trier und Mainz.

In dieſer Lage die Bürgerſchaft, mehr aber noch das Volk auf dem Lande zurückzuhalten, hinzuhalten, von einer Entſchließung abzuhalten, iſt ohne auswärtiges kräftiges Zureden ganz unmöglich. Der Kurfürſt iſt in Hanover, der Coadjutor kommt nicht her, und vom Capitel bekümmert ſich niemand darum, zum Beſten des Adels, der Geiſtlichkeit und der alten Verfaſſung ein Wörtchen zu ſprechen. Die Elendigkeit, womit man noch jetzt an

den Lügen der Emigrirten hängt, und ſich nicht getraut unter Menſchen als Menſch unbeſorgt aufzutreten, überſteigt allen Glauben. Feig und adelig fangen an ſynonym zu werden und für diejenigen Adeligen die man kennt, ehrt und liebt, muß man beinahe weinen, daß ihr Stand ſo herabgeſunken und an eigenem innerm Werth ſo verarmt iſt. Sagen Sie, was ſoll daraus werden? Das allgemeine Wohl des Orts, wo man ſich befindet, muß man wollen, dem Willen der Mehrheit muß man folgen, oder ſeine bürgerliche Exiſtenz und ſeine Familie einer blinden Anhänglichkeit an Leute opfern, die für ſich ſelbſt nichts zu thun im Stande ſind, vielweniger ihre Clienten oder diejenigen, die um ihretwillen ins Unglück gerathen, unterſtützen wollen und können. Darf man es in Mainz öffentlich ſagen, daß man für den Kurfürſten ſey, der die Wittwen- und Pupillencaſſe mit ſich genommen hat und von den Thränen der Waiſen ſeines Leibes pflegt! für einen Adel, der Alles, was er Bewegliches hatte, geflüchtet hat und dann von der Bürgerſchaft verlangte, daß ſie ſich wehren ſolle! für eine Geiſtlichkeit, die ſich ſchon lange beim Volk verhaßt gemacht hat und bei dieſer Gelegenheit eben ſo feig und eigennützig wie der Adel ſich zeigte. Nein! beim Himmel, es iſt unmöglich. Der Adel, deſſen Vorrechte ſich einzig und allein darauf gründen, daß er der geborne Beſchützer des Volkes iſt und heißen will, flieht mit ſchändlicher Furcht auf den erſten Anſchein der Gefahr und läßt das Volk im Stich, wohl

überzeugt, daß, wenn der Sieger ihm Abgaben auferlegt, er ſich bald wieder am Volk dafür erholen werde; eben ſo der Kurfürſt und die Geiſtlichkeit: nicht zu gedenken, daß das ganze Ameublement des Kurfürſten, ſeine Bibliothek, Gemälde, weichen Polſter, Gärten, Ställe ꝛc. bis auf den kleinſten Nagel ein Eigenthum des Staats iſt, das ihm die Kammer hat anſchaffen müſſen und worüber er nicht disponiren darf! Das Volk ſchmäht ihn, der Adel und die Geiſtlichkeit ſtimmen hiemit ein, weil ſie ſeinen Ehrgeiz und ſeine Parteilichkeit für die Emigrirten für die Urſache ihres Unglücks halten und Recht haben. Alles ſchreit, er ſoll nicht wieder her.

Was denken Sie wohl, daß in einer ſolchen Lage zu thun ſey? Mein Haus und Ameublement, das heißt: was ich in der Welt habe, zu verlaſſen und aufs geradewohl mit Frau und Kind umher zu irren, bis es uns an Mitteln zu unſerer Erhaltung fehlt, — oder hier zu bleiben, die Univerſität aufrecht zu erhalten ſuchen, ſich der Bürgerſchaft anzunehmen, ſie auf vernünftigem gemäßigtem Wege ſo zu führen, daß ihnen bei dem Frieden die Wiedervereinigung mit dem deutſchen Reiche, wenn ſie nothwendig ſeyn ſollte, nicht nachtheilig wird, und bei dieſer Laufbahn zu wagen, was zu wagen iſt? Daß man mich verkenne, verſchreie, für den Haupt-Demagogen halte und dergleichen mehr, da doch jetzt Alles im Begriff ſteht die violenteſten Beſchlüſſe zu nehmen, um ſich von Menſchen, die nichts, nicht einmal Ehre zu verlieren haben, über Stock und Stein führen zu laſſen!

Ich ſehe ein, daß ich das Letztere wählen muß, wenn ein Funken Liebe für das Wohl Aller, wenn einiges Gefühl von Würde in mir ſelbſt, wenn Sorge für die Meinigen mich leitet.

Mainz den 1. Novbr. 1792.

Die Anweſenheit des franzöſiſchen Heeres in unſern Mauern hat mir ſeit 8 Tagen keinen Frieden gelaſſen; mein Bischen Franzöſiſch hat mir die Ehre verſchafft, die Univerſität bei dem General Cuſtine zu vertreten; die Zeit geht mit Aufſätzen, Deliberationen, Briefen an den General-Commiſſair, Deputationen ꝛc. hin. Dazu kommt noch, wie ich Ihnen ſchon im erſten unruhigen Gefühl meiner ungewiſſen Lage gemeldet habe, die Gährung in der Stadt ſelbſt, die nahe Trennung der Bürger in verſchiedene Parteien, die Bemühung, Ruhe, Einigkeit und Geduld unter ihnen zu erhalten, und alle die zeitverſplitternden Schritte, die damit verbunden ſind. Es iſt auch nicht möglich, daß meine Lage ſo fortdauert, da die Univerſität, wenn es ſo fortgeht, in Abſicht der Profeſſoren u. a. inſolvent werden und bleiben muß. Das Land bis nach Würzburg hinauf wird durch Contributionen von allen Lebensmitteln entblößt, mithin können uns die Bauern unſere Gefälle nicht bezahlen und wir befinden uns in einer nicht geringen Verlegenheit. Auf eine oder die andere Art muß ich alſo ſehen, daß ich anderwärts eine hinreichende Verſorgung bekomme. Unſere bisherigen Vorgeſetzten und ſelbſt der eventuelle

Nachfolger des Kurfürſten laſſen noch immer nichts von ſich hören und geruhen uns in der vollkommenſten Unwiſſenheit ihrer Plane und Abſichten zu halten; ein ſo geringer Gegenſtand, wie ein Gelehrter mit Frau und Kindern, verdient weiter nichts, als vergeſſen zu werden, wo es darauf ankommt, die Regierung des ganzen Kurfürſtenthums in Händen zu behalten und für Domcapitel, Vicariat und dergleichen zu ſorgen. Daran denkt man nicht, daß ich Noth leide, ſobald die Univerſität mit ihren Zahlungen ausbleibt, und daß dies der Fall mit zwanzig andern Familien iſt, die dadurch insgeſammt gezwungen werden, zu ihrer Selbſterhaltung ganz andere Maßregeln zu ergreifen, als man ſonſt von ihnen erwarten durfte.

Mainz den 10. November 1792.

Es iſt mir nicht ganz unbedingt leid, lieber, redlicher Mann, daß mein Brief, der den Beweis meiner Unruhe enthielt, Ihnen ſelbſt Unruhe und Beſorgniß um mich gemacht hat; ich würde ſonſt nicht den Beweis Ihrer warmen, ſich immer gleichen Freundſchaft erhalten haben, den Ihr letzter Brief in ſich ſchließt. Es würde mir ſchwer werden Worte zu finden, um meine Empfindung auszudrücken; genug ich glaube, Sie verſtehen mich, wenn ich Ihnen ſage, daß Sie mich mit einer wehmüthigen Freude ganz durchdrungen haben. Wir leben in einem ſeltſamen Zeitpunkte, wo man die Menſchen kaum mehr richtig beurtheilen kann, wenn man

ſie nur nach ihren äußern Verhältniſſen richtet; wo die Maßſtäbe, womit wir ſonſt einander zu meſſen pflegten, faſt möcht' ich ſagen, zerbrochen werden müſſen und nur der Eine, der Humanität, allein übrig bleibt. Grundſatz, Charakter, Wandel, Laufbahn, an dem Allen kann man jetzt irre werden. Das Herz ſcheint das Einzige zu ſeyn, welches, wo es vorhanden iſt, das wahre point de ralliement unter redlichen Männern bleibt. Ich hoffe indeß, mein liebſter Freund, daß weder Sie noch meine übrigen Freunde, wenn ſie mich billig beurtheilen wollen, je Urſache haben werden zu glauben, daß ſie an mir irre geworden wären. Es iſt mir höchſt erfreulich, daß ich im Stande bin, Ihnen mit aller Freimüthigkeit über die Regel, die ich mir vorgeſchrieben habe, eine beruhigende Eröffnung zu thun, von welcher ich nach der langen Kenntniß, die ich von Ihnen habe, im voraus überzeugt ſeyn kann, daß ſie Ihnen Genüge leiſten werde. Zuerſt alſo, mein Freund, fürchten Sie nicht, daß ich eine wüthende Rolle zu ſpielen, Luſt, Kraft und Drang hätte. Meinem Briefe, der dieſe Idee allenfalls bei Ihnen rege gemacht haben könnte, müſſen Sie es angemerkt haben, daß er in einem Augenblick von heftiger Spannung und ſichtbarlich mitten in dem Gefühl des Verdruſſes über alles dasjenige, was der Einnahme der Stadt voranging, geſchrieben war. Wirklich iſt es wahr, und ich kann es jetzt ganz ruhig wiederholen, daß die ganze hieſige Ariſtokratie lediglich ihrer eigenen Nullität alle die Unfälle zu verdanken hat, die jetzt durch die

franzöſiſche Eroberung über ſie ergehen und nicht zu vermeiden ſind; wirklich iſt es wahr, daß ſchlechterdings keine einzige Maßregel, von der erſten Aufnahme der Emigrirten an, bis auf die Errichtung einer kurfürſtlich mainziſchen Regierung in partibus zu Krautheim, nur von der gemeinſten Fähigkeit, die Verhältniſſe der Dinge zu durchſchauen, Zeugniß giebt. Ich geſtehe Ihnen, daß mich das ſehr verdroß, einmal, weil es meiner guten Meinung von manchen Perſonen, auf deren Feſtigkeit und Charakter ich ſonſt gehalten hatte, einen derben Stoß gab, und zweitens, weil ich vorausſah, daß die nunmehr unvermeidliche Veränderung, wenn nicht mit Lebensgefahr für viele Einwohner verknüpft, wenigſtens ihren Vermögensumſtänden, ihrem ganzen künftigen Glück nachtheilig ſeyn und Plane, die auf einen ruhigen friedlichen Genuß des Lebens bis ans Ende berechnet waren, auf einmal über den Haufen werfen würde. Ich war den Kreiſen großer Revolutionen bisher entgangen, jetzt befand ich mich mitten darinne; die Senſation war neu, überraſchend und — vielleicht darum weniger gefährlich, weil ich die trübe Seite derſelben zuerſt ins Auge faßte.

In den drei Wochen ſeit der Capitulation hat ſich nun Vieles verändert. Die Stimmung gegen die vorige Einrichtung iſt jetzt entſchieden, und beinahe ſo laut entſchieden und ausgeſprochen der Wunſch, auf neufränkiſche Art frei zu ſeyn. Daß den Franken damit gedient ſey, kann man wohl nicht zweifeln, da der Rhein ſo natürlich die Grenze zu machen ſcheint, daß ihnen die Zu-

ründung ihres Freiſtaates bei ihren gegenwärtigen Succeſſen nur eine ganz billige Entſchädigung für ihre Kriegskoſten dünkt. Die falſchen Maßregeln, oder vielmehr die gänzliche Apathie der vorigen Regierung haben unglaublich beigetragen, den Entſchluß der Bürger zu beſchleunigen. Ihre Liebe zu einem ihrer ehemaligen Mitbürger, der nach allerlei Verfolgungen endlich ſeinen Abſchied nehmen und nach Strasburg gehen mußte, und jetzt wieder erſchien; ſodann auch die plötzliche Ankunft des hieſigen k. geh. Staatsraths Müller, der in vier Tagen von Wien hieher kam, wirkten zu dieſer Entſcheidung mit. Müller, der von den Bürgern erſtaunlich geliebt wird, ertheilte allen, die zu ihm kamen, und deren waren bei 400, den Rath dieſe Gelegenheit, frei zu werden, nicht zu verſäumen, da auf jeden Fall Befolgung eines ſehr deutlich bezeugten Willens des Siegers das Mittel zu ihrer Erhaltung und zur Sicherung ihres Eigenthumes ſey, welches ihnen bei einer Rückgabe im Frieden ſo wenig übelgenommen werden könne, als wenn im ſiebenjährigen Kriege ganze Provinzen, die hernach beim Frieden zurückgegeben wurden, den Eid der Treue in die Hände ihrer Eroberer niederlegen mußten. — Was mich betrifft, ſo hätte ich entweder emigriren, oder hier bleiben und mich in nichts miſchen müſſen, oder aber es blieb nur das Dritte übrig, in ſo weit, wie es von mir gefordert wurde, zu wirken. Vor der Capitulation auszuwandern hieß die Feigheit beweiſen, die ich und jeder Gutdenkende an dem Adel und der Geiſtlichkeit verab-

ſcheute; nachher war es ohne eine Verleugnung aller meiner bisher geäußerten Grundſätze und meiner ganzen Denkungsart durchaus nicht möglich. Ich war ſchlechterdings in dem Fall, von mir ſagen zu laſſen, daß ich den Privilegirten, denen ich bisher in meinen Schriften nicht das Wort geredet und von denen ich mich im Umgange ganz zurückgehalten hatte, doch wohl heimlich angehangen haben müſſe, weil ich jetzt, da die Stadt in den Händen der Franzoſen iſt, fortgehen wolle. Nehmen Sie meine Privatumſtände hinzu: ich hätte meine Meubeln faſt um nichts hingeben müſſen, weil niemand jetzt kauft; ich hätte bis nach Altona gehen müſſen, um wenigſtens zu beweiſen, daß ich neben der Ruhe auch Freiheit ſuche, und ich würde es auch ſchon als freier Schriftſteller haben thun müſſen, um frei ſchreiben zu können, welches im Hanöverſchen nicht möglich iſt. Welch eine lange Reiſe mit Weib und Kind, welch ein theurer Aufenthalt und welch eine neue Ausgabe, ehe ich mich von vorne wieder einrichtete! Alſo mußte ich in jeder Rückſicht hier bleiben. Die Univerſität trug mir auf, den General in ihrem Namen zu haranguiren und ſie ſeinem Schutz zu empfehlen. Da mir die Anrede an ihn im Franzöſiſchen ſo weit gelang, daß er vielleicht einen kleinen Unterſchied von dem gewöhnlichen franzöſiſchen Jargon der Mainzer gewahr werden mochte, ſo war ich von dem Augenblick an bei ihm in einer gewiſſen Achtung, die ſich ſeitdem, da ich mich, wie es meiner Natur gemäß iſt, nicht zudränge, eher verſtärkt hat.

Meine Verhältniſſe gegen die Univerſität brachten es mit ſich, daß ich auch mit dem General-Kriegs-Commiſſariat zu thun bekam, um unſere Lieferungen zu reguliren, das gab Gelegenheit die Nothwendigkeit der Verproviantirung der Stadt mit Salz und Holz, mit einigem Nachdruck, als eine unumgängliche Maßregel zu empfehlen, und dies nebſt einigen Verhandlungen, wobei die Franken wahrſcheinlich die Bemerkung machen mußten, daß ſie an einen rechtſchaffenen Mann gerathen wären, gewann mir immer mehr Zutrauen, ohne daß ich einen abſichtlichen Schritt gethan hätte.

Das, liebſter Freund, iſt gegenwärtig meine Lage. Ich habe Urſache zu glauben, daß man geſonnen iſt, mich bei der proviſoriſch zu errichtenden Adminiſtration zu brauchen, und ich halte es für meine Pflicht, ein Geſchäft, welches es auch ſey, nicht auszuſchlagen, ſobald es in einem ſolchen Zeitpunkt mich in Stand ſetzt, mich für meine Mitbürger auch vortheilhaft zu verwenden. Alles kommt hier nur auf die einzige Frage an, was jetzt der wahre Vortheil des Landes ſey, und ich beantworte ſie mir ohne alle Rückſicht auf politiſche Verhältniſſe des eventuellen Beſitzes ſo, daß ich glaube, es ſey die Erhaltung des Privateigenthums. Demjenigen, der einſt im Frieden Herr des mainzer Landes wird, wer es auch immer ſey, muß es ein höchſt erfreulicher Gedanke ſeyn, das Land nicht erſchöpft, den Bauer nicht zu Grunde gerichtet, den Handwerker nicht am Bettelſtab zu ſehen. Dies glaube ich, könne man mit ſtren-

gen Grundſätzen beweiſen, wenn man zugleich den jedesmaligen Stärkern durch Folgſamkeit dahin zu bringen ſucht, mehr zu erhalten, als zu zerſtören. Zum eigentlichen Demagogen, mein Freund, bin ich freilich mit meinem etwas philoſophiſchen Zuſchnitt verdorben; daß ich aber den Mainzern von Herzen Freiheit wünſche, will ich Ihnen nicht leugnen, und daher werde ich auch ihren Bemühungen um dieſelbe kein Hinderniß in den Weg legen, des feſten Glaubens, daß, wenn die Frankenverfaſſung jetzt hier angenommen wird und im Frieden Mainz doch wieder deutſch werden ſollte, Frankreichs Garantie uns unfehlbar eine modificirte, immer verhältnißmäßig freie Verfaſſung zuſichern müſſe; dahingegen jetzt ein mezzo termine Frankreich gegen uns ſo wenig günſtig ſtimmen müßte, daß uns beim Frieden nichts übrig bliebe, als uns wieder blindlings dem Reich in die Arme zu werfen. Es fehlt hier nicht an Menſchen, aus allen Claſſen, Handwerkern, Zunftgenoſſen, Kaufleuten, Gelehrten, Geiſtlichen, die mit vollem apoſtoliſchen Eifer die Mainzer zum fränkiſchen Republikanismus bekehren, und ſie haben dabei den erwünſchten Succeß, ohne daß Leute wie ich etwas mehr thun können, als mitgehen — erwägen aber auch nicht, wenn ſie jenes Gute thun wollen, wovon ich eben geſprochen habe. — Sie ſehen aus dieſer Angabe, wie Alles hier liegt oder ſteht und wo mein Poſten iſt. Nur noch ein Strich und die Skizze iſt vollendet; meinem eigenen Gefühle gemäß, bleibe ich jetzt freier Bürger,

es mag kommen was wolle; kehrt der Kurfürſt zurück, ſo wird für den redlichen Mann, der nicht umſonſt bezahlt ſeyn will, auch in Frankreich Brod und Unterkommen ſeyn und dahin gehe ich dann; bleibt Mainz frei, ſo liebe ich den Aufenthalt genug, um mich nicht ohne die wichtigſten Beweggründe davon zu trennen. Dieſe Gelegenheit, franzöſiſcher Bürger zu werden, halte ich auf jeden Fall feſt. Das iſt mein ganzes Credo, und nun wünſche ich nur, daß Sie beruhigt ſeyn mögen.

Die Anweſenheit unſerer Sieger, die ganze Summe der Geſchäfte, denen ich mich ohne Undank gegen die Univerſität und die Mainzer ſelbſt, unter denen ich ſo lange gut gelebt habe, nicht entziehen kann, ja, die mir mein Verhältniß zum General zum Geſetz macht, eben weil ich dadurch oft helfen kann, dies Alles hat mich bisher am Arbeiten, wie Sie leicht denken können, gehindert. Nur allein um Sauvegarden auf das Land zu verſchicken, habe ich unzählige Gänge thun, unzählige Briefe leſen und beantworten müſſen. Meine ganze Lebensordnung ändert ſich, ich komme mir faſt wie ein Geſchäftsmann en miniature vor, dabei bin ich aber geſund und heiter und gutes Muths geblieben.

Mainz den 21. Novbr. 1792.

Es giebt keine Verbindlichkeit, die ich mir denken kann (ich ſpreche ſehr ernſthaft, vor Gott), welche mich bewegen könnte, an meinen hieſigen Mitbürgern zum Verräther zu werden. Die mainzer Emigranten, vom

Kurfürſten an, kommen gegen das Wohl des ganzen Landes in keinen Betracht — und übrigens iſt der allgemeine Wille ſchon entſchieden, und jeder Verſuch, die ganze Gegend von Speier bis Bingen von der Freiheit abzubringen, kommt zu ſpät.

Ich habe ſeit geſtern an der öffentlichen Verwaltung des hieſigen Landes von Speier bis Bingen, auf den ausdrücklichen Befehl des Generals Cuſtine, Theil genommen. Meine Ideen darüber finden Sie in der Abſchrift meines Briefes an Joh. Müller, den ich beilege. Das Beſte des uns anvertrauten Landes und ſeiner ſämmtlichen Einwohner wird mein Augenmerk ſeyn, und es gehört nur ein halbes Auge dazu, um zu unterſcheiden, daß politiſche Verhältniſſe darin jetzt nichts ändern und keine Rückſicht verdienen können. Ich erhalte die Habe und den Wohlſtand der Einwohner, hernach bekomme das Land wer will, ſo hat er es in guten Umſtänden. Kommt es zu einem zweiten Feldzug, ſo iſt ganz Deutſchland in einer anarchiſchen Gährung, und ich ſtehe den Fürſten für ihre Thronen nicht. Indem ich dieſen Rath gebe, bin ich ein guter Preuße, ſelbſt in der beſten Bedeutung des Worts, ein Mann, der einſtweilen die Beibehaltung ihrer jetzigen Verfaſſung wünſcht, weil er doch noch nicht von der Reiſe Deutſchlands überzeugt iſt und eine Revolution vor der Reiſe manchen herben Auftritt koſten müßte. Allein, ums Himmels willen! daß man doch nur einſehen möge, wie die Stimmung unſerer Zeiten iſt, wie von lange her die Schickſale dieſes Augen-

blicks vorbereitet ſind, wie es platterdings unmöglich iſt, daß die morſchen Dämme halten können, die man der Freiheitsüberſchwemmung entgegenſetzt. Es iſt eine der entſcheidenden Weltepochen, in welcher wir leben. Seit der Erſcheinung des Chriſtenthums hat die Geſchichte nichts Aehnliches aufzuweiſen. Dem Enthuſiasmus, dem Freiheitseifer kann nichts widerſtehen, als etwa die in Stupidität verſunkene Verfaſſung Aſiens. Das Alles iſt ſo ſonnenklar, daß es Tollheit und Blindheit wäre, noch daran zu zweifeln. — Ich werde immer Bücher, gemeinnützigen, naturhiſtoriſchen, anthropologiſchen, geographiſchen, ja ſelbſt politiſchen Inhalts ſchreiben können, wenn ich gleich geſonnen bin (was weiter niemand angeht) als Republikaner zu leben und zu ſterben.

N. S. — Eben geht Ihr Brief vom 17. ein. Ich bemerke nur noch, daß im voranſtehenden Alles enthalten iſt, was Sie über mich beruhigen kann. In den erſten Tagen nach der Einnahme von Mainz war ſo wenig Anſchein, daß ſich das Volk erklären würde, daß ich allerdings glauben mußte, es ſey durchaus zweckmäßig, wenn der Coadjutor ſich hier in Perſon, oder durch einen beglaubigten Stellvertreter einfände, um ſeine Anſprüche geltend zu machen. Sie werden meinen Briefen Ungeduld darüber angeſehen haben. Vierzehn Tage lang ſtand ich zurück und nahm an Nichts Antheil, ausgenommen, daß ich auf Verlangen der Univerſität mit einer Deputation zum General ging und um Schutz für ihre Beſitzungen anſuchte. Allein nun war es nicht länger mög-

lich zu zweifeln, welche Partei man ergreifen müſſe, da der Volkswille ſich immer deutlicher entwickelte, da die Anſprüche der Abweſenden gar nicht geltend gemacht wurden und ihre Emiſſarien nur im Verborgenen umherſchlichen und endlich die entſchiedene Uebermacht der Republik in dem ganzen Kampfe keine Hoffnung mehr übrig ließ, daß dieſe Gegend zurückgegeben werden könnte. Jetzt wurde es Pflicht, die auch unentſchieden gebliebenen Wenigen vielmehr durch ein Excitans zu einer Entſcheidung aufzufordern, und zwar ihnen die Freiheit in ihrem wahren, wünſchenswerthen Lichte zu zeigen. Ich trug alſo kein Bedenken mehr zur Volksgeſellſchaft zu treten, wo man die Augen ſchon lange auf mich gerichtet hatte, und wirklich habe ich die Beruhigung, die Gemüther geeinigt zu haben.

Auch ich wünſche in Mainz zu bleiben und mein Amt bindet mich einſtweilen auch an dieſen Ort. Wo ich aber auch hingerathe, Ruhe muß doch kommen.

Mainz den 21. December 1792.

Meine Grundſätze ſind (dann) mein einziges Geſetz, und alle Seitenblicke, alle ängſtlichen Rückſichten fallen weg. Um dieſe Unabhängigkeit vollkommener noch zu behaupten, habe ich Frau und Kinder nach Strasburg geſchickt, und handle hier jetzt ſtreng nach dem Inhalt meines Briefes an Müller, wovon ich Ihnen Abſchrift beigeſchloſſen habe. Wenn man hätte können die Mainzer überliſten, auf eine hinterliſtige Art zu einer Frei-

heitserklärung bringen wollen, oder wenn man überhaupt unerlaubte Ueberredungsmittel bei dieſem ſchwachen, und wie ich täglich mit mehr Bedauern ſehe, gar zu tief durch ſeine Seelſorger herabgewürdigten Volke hätte anwenden wollen, ſo wäre es nach den Savoyern das erſte geweſen, wie es jetzt das letzte, aber darum nicht das ſchlechteſte ſeyn wird. Der Zeitpunkt iſt jetzt gerade der ungünſtigſte; die preußiſche Armee hat durch die Einnahme von Frankfurt einige Beſorgniſſe bei den Einwohnern dieſer Gegend rege gemacht; ſchon ihre Nähe iſt ihnen ängſtlich und die Einſchränkung des Frankenheeres auf das dieſſeitige Rheinufer zwingt zu drückenden Maßregeln, die alle dem armen Landmann zur Laſt fallen. Deſſenungeachtet glaube ich, daß man gerade in dieſem Zeitpunkt der freiwilligen Aeußerung für die Annahme der Frankenfreiheit beinahe einſtimmig entgegen zu ſehen hat. Die Beamten auf dem Lande, die noch alle kurfürſtlich geſinnt ſind, und nun zwei Monat Zeit gehabt haben, die Bauern zu beſchwatzen und durch tauſend nur ihnen zu Gebote ſtehende Mittel gegen die neue Verfaſſung einzunehmen, richten doch nichts aus, und ich glaube nun, es wird in kurzem entſchieden ſeyn, daß wir Franken werden wollen. Ich bleibe dabei, daß Deutſchland zu keiner Revolution reif iſt, und daß es ſchrecklich, gräßlich ſeyn wird, ſie durch das halsſtarrige Beſtehen auf die Fortſetzung des unglückſeligſten aller Kriege unfehlbar vor der Zeit herbeizuführen. Ich möchte bittend vor allen Fürſten Deutſchlands ſtehen und ſie um

ihres eignen Lebens und um des Glücks ihrer Völker willen bitten, es bei dem, was geſchehen iſt, bewenden zu laſſen, nicht Alles aufs Spiel zu ſetzen, wo es unfehlbar verloren gehen muß, und zwar wie verloren gehen? Unſer rohes, armes, ungebildetes Volk kann nur wüthen, aber nicht ſich conſtituiren, das blinde Gemetzel allein, die Verheerung aller Beſitzungen, die hernach Niemandem zu Gute kommen, müſſen jedem Vernünftigen als die unvermeidlichen Wirkungen des widernatürlichen Streites vor Augen ſchweben. Von oben herab ließe ſich jetzt in Deutſchland ſo ſchön eine Verbeſſerung friedlich und ſanft verbreiten und ausführen, man könnte ſo ſchön, ſo glücklich von den Vorgängen in Frankreich Vortheil ziehen, ohne das Gute ſo theuer erkaufen zu müſſen. Der Vulkan Frankreichs könnte Deutſchland vor dem Erdbeben ſichern. Giebt es kein Mittel, die wenigen Intriganten zu entfernen, die den unglücklichen K. mißlenkten? Das wäre doch wahrlich ein Verdienſt um die Menſchheit, in dieſem Zeitpunkt, wie noch keiner war, und wie ſanft könnte der ruhen, der das Bewußtſeyn, der Retter Deutſchlands geweſen zu ſeyn, bei ſich im Buſen trüge! Ich ſehe dieſes Alles um ſo eher, ſo anſchaulicher vor Augen, ich weiß ſo überzeugend, was wir zu gewärtigen haben, ich erkenne mit ſchrecklicher Gewißheit die ganze Stärke der Gewitterwolke und möchte ſie ſo gerne ableiten und zertheilen! —

Mainz den 29. Januar 1793.

In meiner jetzigen Lage, liebſter Freund, kann ich Ihnen nur dies ſagen: beruhigen Sie ſich über mich! Man beurtheilt mich falſch und leidenſchaftlich, das muß ich geſchehen laſſen. Ich habe nie geſchimpft und werde nie ſchimpfen. Aber ich glaube ſo gehandelt zu haben, daß alle Parteien mir Achtung ſchuldig ſind. Meine Grundſätze waren vor dem 21. October allgemein bekannt: meine Schriften zeugen davon. Was ich ſeitdem that, kann nur beweiſen, daß ich fähig war, ſo zu handeln, wie ich dachte. Ich werde für mich die Freiheit fordern, zu wählen, was meiner Denkart angemeſſen iſt. — Nie wird man mir aber vorwerfen, daß ich ein Werkzeug geworden ſey, Menſchen zu zwingen, das zu thun, was ſie ohne Zwang nicht gethan hätten. — Bald entſcheidet ſich mein Schickſal hier. Wenn ich ſehe, daß ich nach den eben dargelegten Grundſätzen hier überflüſſig bin, ſo gehe ich fort, aber den Boden, wo man mich verkennt, betrete ich nie wieder. Ich habe keine Cabale, keine Intrigue je gekannt, und halte den Menſchen für den elendeſten ſeines Geſchlechts, der mich einer ſchlechten Handlung fähig glaubt; ich halte ihn für ſo verachtungswürdig, daß ich nimmermehr mit ihm in Verhältniß kommen kann, und wenn er das Schickſal von 20 Millionen Menſchen in Händen hätte. Ich bin arm, aber ich habe mein Bewußtſeyn.

Ich hoffe eine Lage zu erlangen, die mich ruhig

arbeiten läßt; ich hoffe, meinen jetzigen öffentlichen Verhältniſſen als Mann von Ehre — worüber NB. nur mein eignes Gefühl Richter iſt — entſagen zu können, und dann lebe ich meiner Familie, mir ſelbſt und dem leſenden Publicum! Ich bitte Sie alſo, ſeyn Sie unbeſorgt in Abſicht meiner. Man kann mich nicht mißhandeln, ohne das Maß der Abſcheulichkeiten, die man ſich ſchon erlaubt hat, voll zu machen. Sterben kann ich nur, und ich glaube, daß der Fluch eines unſchuldigen Mannes mit übernatürlicher Kraft wirken kann. Noch zum dritten Mal bitte ich Sie, ruhig in Abſicht meiner zu ſeyn und ſich wenigſtens über die alltäglichen Geſchwätze hinwegzuheben.

Pontarlier den 8. Novbr. 1793.

Es wird Ihnen vielleicht dereinſt klar werden, daß gerade eine Denkungsart und eine Handlungsweiſe, wobei ich meinem Gefühle nichts und meiner Erkenntniß Alles einräume, mich außer Stand geſetzt hat, Pflichten zu erfüllen, die mir ſehr nahe am Herzen liegen. Man hat geglaubt, den Mann, der nach Pflicht und Gewiſſen handelte, durch ſeinen gänzlichen Ruin zu beſtrafen, und weil er anders dachte und empfand, als man es glaubte fordern zu können, hat man ihn außer Stand geſetzt, je wieder ſeine Kräfte und Kenntniß in der Linie, worauf er Fortſchritte gemacht hatte, zum Beſten ſeiner Mitmenſchen zu verwenden. Ich weiß, was ich von dieſem Allen zu denken habe, und bin bei den Opfern, die mein Schick-

ſal von mir fordert, von ganzer Seele heiter und gefaßt. Ich weiß, daß man ungeſtraft nicht glücklich ſeyn kann, und Glück iſt doch für den Menſchen, der gewiſſe Fortſchritte gemacht hat, nur das Bewußtſeyn, nach ſeiner beſten Ueberzeugung gehandelt zu haben. Aber für Sie und Andere ſchmerzt es mich doch, aus meiner Bahn geworfen zu ſeyn, und das um ſo eher, weil die wenigſten Menſchen das nicht von einem ſehr dunkeln, ſehr ungegründeten Begriff von eigener Schuld trennen können, die dem Freunde des Beſchuldigten immer peinlicher iſt, als ihm ſelbſt. — Wer weiß indeſſen, was ich werden kann? ich ſtürze nicht ſo unbeſonnen in das Meer, dem ich mich jetzt anvertrauen muß, daß ich nicht ungefähr überlegt hätte, wohin ich ſteuern, welches Trockne ich erreichen ſoll. Verlieren Sie mich einige Zeit aus dem Geſichte, ſo laſſen Sie mich wenigſtens nicht aus Ihrem Andenken weichen.

No. CCCLXI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 22. Octbr. 1792. Morgens 6 Uhr.

Meinen Brief von geſtern werden Sie, lieber Vater, ſchneller als gewöhnlich erhalten haben, da ihn die hanöveriſche Staffette einen Theil des Wegs mitgenommen hat.

Unſere Ueberwinder ſind nun eingerückt und halten die beſte Ordnung. Die Mainzer ſind noch conſternirt und hängen die Köpfe, weil ſie nicht wiſſen, was ſie ohne ihre Treiber anfangen ſollten. Jetzt, da die Einquartirung repartirt und eine Garniſon von 12 bis 15,000 Mann vorläufig eingerückt iſt, fangen ſie an ſich wieder zu finden, denn es iſt wieder eine Macht da, die ſie ſehen und fühlen.

Ich habe von Glück zu ſagen; mir waren zwanzig Mann zugedacht; allein der Quartiermeiſter, dem mich Dr. K. in Werrſtadt empfohlen hatte, ſtrich ſie aus, und ſetzte ſich ſelbſt an die Stelle. Er iſt ein artiger Mann, und ein Deutſcher aus Braunſchweig. Ich weiß noch nicht, wie er heißt.

Bis jetzt iſt der General noch zu ſehr mit dem Militair beſchäftigt, um an das Civile zu denken, und es wird auch wohl eine Zeit dauern, ehe man recht wiſſen wird, woran man iſt. Die Univerſität hat inzwiſchen ſtarken Verluſt erlitten; ihre Weinberge in der Stadt ſind von den Mainzern geſtern während unſers Interregnums rein ausgeplündert worden, und eben dieſe unſere Landsleute haben uns ſchon bei 200 Klaftern Holz geſtohlen. Dies iſt wenig, aber die Bauern zahlen keine Zehnten mehr, die ſo eben fällig ſind und drei Viertel unſerer Univerſitätseinkünfte beſtehen in dieſen Zehnten, mithin ſteht es um unſere Finanzen ſehr übel. Das nächſte Quartal kann nicht bezahlt werden, und wenn uns die Nationalconvention nicht von den Gütern des

Domcapitels von neuem dotirt, ſo muß die mainzer Univerſität eingehen.

Die Einnahme von Mainz iſt ein entſcheidender Streich. In den Händen der Franzoſen, die eine große Beſatzung hineinwerfen können, iſt es eine unſchätzbare Vormauer, und Alles ſcheint zu beweiſen, daß ſie es nicht leicht wieder fahren laſſen werden; es wäre denn, daß ſie einen ſehr vortheilhaften Frieden damit erkaufen könnten. Geſtern Abend ſind dritthalbtauſend Mann nach Frankfurt gezogen, um auch dieſen Ort in Beſitz zu nehmen, und daſelbſt Brandſchatzung beizutreiben, die auch ſchon eine und eine halbe Million Gulden ſtark auf den Wink bereit liegen ſoll. Gegen Coblenz iſt ein anderes Corps d'Armée in vollem Anmarſch, und es hat allen Anſchein, daß die Franzoſen es ohne Widerſtand einnehmen werden. Dann iſt den deutſchen Armeen der Rückzug ganz abgeſchnitten, der Rhein und die Moſel franzöſiſch und in vier Wochen Brabant, Flandern und Lüttich dazu. Wohin verkriechen ſich nun die armſeligen Tröpfe, die uns in Deutſchland eine ſo ganz grundfalſche Idee von den Kräften Frankreichs aufgedrungen und eingekreiſcht haben? Die elenden Schwätzer, die uns weiß machen wollten, ſie hätten Beobachtungsgeiſt!

Die Franzoſen ſehen äußerſt ſchmutzig aus, weil ſie jetzt ſchon ſechs Monat lang campiren; aber es ſind ſehr viel ſchöne Leute darunter und Alles hat den franzöſiſchen Frohſinn und bonhomie im höchſten Grade. Officiere und Gemeine ſind wie Brüder, ein Herz und eine

Seele, und eſſen in den Wirthshäuſern an Einem Tiſche miteinander. Der General Cuſtine iſt ihnen ein Gott, bei dem ſie ſchwören; er hat einen unglaublichen Grad von Liebe bei ihnen und darf ihnen mit unumſchränkter Macht gebieten. Wie in Worms und Speier, ſo hat er auch ſchon auf den Dörfern um Mainz einige von ſeinen Leuten, die etwas geſtohlen hatten, niederſchießen laſſen. Hätten wir nicht capitulirt, ſo würde die Stadt mit glühenden Kugeln beſchoſſen worden ſeyn, unter deren Regen ein Haufen die Feſtung mit Sturm erobert hätte.

Was unſer Kurfürſt jetzt denkt und empfindet, möchte ich keinem Menſchen wünſchen, ich glaube faſt ſelbſt, was hier allgemein geglaubt wird, daß er dieſe revers de fortune nicht überlebt. In welchem Zuſtande, wenn, und ob überhaupt Dalberg dann das Kurfürſtenthum bekömmt, iſt jetzt mit dem Schleier der Zukunft dicht verhüllt.

No. CCCLXII.

Heyne an Forſter.

Göttingen den 22. Oct. 1792.

Die Veränderung in den Kriegsangelegenheiten iſt groß, aber doch nicht unerwartet. Nur bei dem Detail bleiben einige Dinge unbegreiflich. Nun wird von Congreß und von dem Frieden geſprochen: aber wie das Alles zu-

ſammenhängt, und wie man eine ſolche Declaration an Dumouriez abgeben konnte, wenn man dieſe Geſinnung hatte, verſteht man auch nicht. Indeſſen, erfahren wird man es Zeit genug. Auf zuverläſſige Nachrichten kann man von keiner von beiden Seiten rechnen, am wenigſten in den Zeitungen, es mögen franzöſiſche oder deutſche ſeyn; ich richte mich bloß nach den officiellen Berichten, und laſſe den Zeitungen ihre tronquirten Berichte ſowohl als ihre Windbeuteleien. Daß die falſchen Nachrichten der Emigrirten die Haupturſache von der unglücklichen Campagne ſind, hat alle Wahrſcheinlichkeit.

Wir werden uns hier ſehr freuen, wenn Friede wird, und Sie vermuthlich dort nicht weniger.

Geben Sie bald gute Nachrichten, hier ſind wir Alle wohl.

No. CCCLXIII.

Forſter an Huber.

Mainz den 24. October 1792.

Bald, hoffe ich, wird es mit den Poſten wieder ordentlich gehen, lieber Huber; bis jetzt herrſcht noch eine kleine Unregelmäßigkeit; es iſt zwar geſtern Vormittag die vorgeſtrige Poſt von Frankfurt eingetroffen, am Abend aber keine.

Ich ſchicke Ihnen die hieſige Capitulation in duplo,

einmal beſonders gedruckt, und einmal in der erſten Böhmer'ſchen Zeituug. Auch lege ich Ihnen zwei Exemplare von der Marche des Marseillois bei.

Cuſtine iſt geſtern auf dem Stadthauſe geweſen; hätte ichs gewußt, ſo wäre ich auch hingegangen. Er hielt eine Rede, worin er ankündigte, Alles bleibe vorläufig unverändert, allein es ſtehe der Stadt und Bürgerſchaft frei, ſich ſelbſt ihr eigenes Schickſal zu wählen. Wollten ſie länger unter ihrem alten Despotismus ſchmachten, ſo könne er ſie nur bedauern; wollten ſie die franzöſiſche Conſtitution annehmen, oder was noch beſſer wäre, da Frankreich groß genug ſey und keine Erweiterung wünſche, ſich zu einer eigenen Republik conſtituiren, welche mit Frankreich verbündet und verbrüdert wäre, ſo verſpreche er ihnen den vollkommenſten Schutz und Garantie der franzöſiſchen Republik und ihren Beiſtand gegen alle Feinde. Es ſollen nur gegen 100 Menſchen zugegen geweſen ſeyn, von denen 12 oder 15 ſchrieen: es lebe die Republik, oder es lebe die Freiheit, ich weiß nicht welches von beiden.

Nachmittags fand ich bei dem neuen Aide-major ein halb Dutzend hieſige Leute verſammelt, die da überlegten, was wohl zu thun ſey? Er hatte darauf angetragen, den Abend um 6 Uhr in den großen Saal im Schloß zu gehen und dort einen Klub zu ſtiften, den Cuſtine ſelbſt eröffnen würde. Niemand war ſeiner Meinung, und ich beſtritt dieſe voreilige Maßregel mit allen Gründen, auf die er entweder nichts antworten

LB COBURG Cas.

wollte, oder nichts zu antworten wußte. Ich berührte die zwei Geſichtspunkte, worauf, dünkt mich, Alles ankommt, öffentliches Wohl und Privatintereſſe, und zeigte, daß weder das eine noch das andere ganz klar durch einen ſolchen Schritt erreicht würde. Es ſollen indeſſen doch ein Haufen Leute hingegangen ſeyn, und der Saal iſt hell erleuchtet geweſen. Cuſtine hat aber für gut befunden, Alles bis auf heute Abend zu verſchieben, wo denn wirklich die Stiftung des Klubs, wie Sie aus der Zeitung ſehen werden, vor ſich gehen ſoll. Ich wäre gewiß hingegangen, um zu hören, was man dort vorzutragen hätte, wenn nicht der Schwindel die Leute ſo weit ſchon getrieben hätte, daß ſie ſich durch einen Eid verbindlich machen wollen. Ich brauche weiter nichts zu ſagen, denn wir verſtehen uns über dieſen Punkt. Wenn ich für gut finde einen Eid zu leiſten, ſo halte ich ihn. Bis dahin aber mag der Maire de Mayence in herbis ſchwören; ich nicht.

Morgen früh werde ich dann mit einer Deputation der hieſigen Univerſität zum General gehen. — Vielleicht werden wir dann näher bekannt, wenn er anders für ſo etwas empfänglich iſt; denn faſt fange ich an zu fürchten, daß man auch die beſſeren Menſchen mit der Naſe darauf ſtoßen müſſe, und daß ſie der flagornerie eines ſolchen Schuſter- und Schneiderenthuſiasmus, wie ihn gewiſſe arme Sünder haben, nicht ganz widerſtehen können. Meine Lage iſt ungewiß; ſie kann unangenehm

werden; doch gewiß nicht auf lange Zeit, und daher ſoll mich nichts zu einem falſchen Schritt verleiten.

Ich habe in den drei Kronen gegeſſen, mein Marſeiller war wieder da, er heißt Beſſon und iſt nur zwei und zwanzig Jahr alt. Einige andere artige Leute habe ich auch geſprochen. Es iſt eine Freude, ſie zu ſehen. — Heute geht, zum Theil auf meine Veranlaſſung, die Komödie wieder an; die franzöſiſchen Officiere werden ſich amuſiren und das Publicum humaniſirt ſich wieder. Freilich werden ſie es in ihrer Schafsdummheit die erſten paar Tage für ſündlich halten, bei ſo traurigen Zeitläuften hineinzugehen, aber bald wird die Langeweile ihren gewohnten Behelf gern wieder hervorſuchen lehren. — Es iſt unglaublich, wie ſtupid das Volk iſt; jetzt kommt ihre Leere und Charakterloſigkeit erſt recht zum Vorſchein. Sie wiſſen gar nicht, wie ihnen geſchehen iſt, und vermiſſen ihre gnädigen Herren. Der Stadtrath und die wenigen noch anweſenden Glieder der Regierung unterhalten ſie in Furcht und Zweifel. Noch immer glauben ſie an Hohenlohe mit 30,000 Mann; „da,“ heißt es, „da kommen wir in eine ſchöne Patſche!“

In Caſſel ſind noch die mainzer Truppen, weil die Bürger hier Beſchlag auf die Kriegscaſſe gelegt haben, an welche ſie anſehnliche Geldforderungen machen. Ich vermuthe wohl, daß Cuſtine ſie zwingt, erſt die Schulden zu tilgen. Die Weiber und Mädchen heulen beim Abzug der Soldaten, die nun in Caſſel bramarbaſiren, mit wieviel Franzoſen jeder von ihnen es aufnehmen

könnte. Meinem Quartiermeiſter lief dabei die Galle über; er ſtand in einer Gruppe von Leuten. „Es ſind doch ſchöne Kerle," ſagte eine von den mainzer Weibern. „Was hilfts," ſagte der Quartiermeiſter, „ſie haben doch kein Herz im Leibe." Ein mainzer Soldat ricanirte: „Sie reden deutſch!" — „Ja!" ſagte der Quartiermeiſter. —

Man ſagt, über den Hundsrück zögen 15,000 Franzoſen nach Coblenz. Mit dieſer Nachricht verbinde ich eine andere, die ſo lautet: Cuſtine hatte Kellermann 15,000 ſeiner Leute geliehen gehabt; jetzt hat er ſie zurückverlangt, und zwar ſo, daß ſie nicht den Umweg durchs Nieder-Elſaß nehmen, ſondern gleich von Saarlouis an der Moſel hinabziehen ſollen. Coblenz iſt alſo auf alle Fälle weg. Hier hat man ſchon geſtern behauptet, Hanau ſey von Neuwinger's Truppen beſetzt. Iſt das wahr? In Aſchaffenburg haben die Bauern dem Kurfürſten ſeine eigene Meierei ganz ausgeplündert. — In unſerer ganzen Gegend erbrechen ſie die Magazine der Univerſität, wo die Zehnten von vorigen Jahren her aufgeſpeichert lagen, und behaupten, das käme ihnen jetzt Alles zu. Die Univerſität wird alſo de facto zu Grunde gerichtet. Fiebig iſt geſtern geſtorben, ohne daß es mir jetzt etwas verſchlägt.

Von der großen zur kleinen geſchmolzenen Armee iſt keine zuverläſſige Nachricht da. So viel ich herausbringen kann, ſind ſie nicht über 60,000 Mann ſtark, Preußen und Oeſtreicher zuſammengerechnet. Ob die

Preußen nach Geldern und Cleve ziehen, weiß ich nicht. Bald muß es da Licht geben.

Das üble Wetter verdirbt mir ein wenig die Laune; ſonſt iſt Alles hier wohl und gutes Muths. Thereſe wird wohl ſelbſt geſchrieben haben, auf allen Fall ihren herzlichen Gruß. Ich umarme Sie von ganzer Seele. —

No. CCCLXIV.
Forſter an Heyne.

Mainz den 25. Octbr. 1792.

Alles iſt nun ſo weit ruhig hier. Ich war heute mit einer Deputation der Univerſität bei dem General Cuſtine, führte das Wort, bat um Schutz für unſere Güter und Einkünfte und um Erlaubniß, in unſern akademiſchen Geſchäften ungehindert fortzufahren. Er antwortete aus dem Stegreif mit einer gut geſetzten Rede, und verſprach uns, was wir wünſchten. Sollte eine neue Einrichtung ſtattfinden, ſo würde man die Univerſität ſchon für den Verluſt der Zehnten, die jetzt den größten Theil ihrer Einkünfte ausmachen, zu entſchädigen wiſſen. Er iſt ein wackrer ſchöner Mann von etlichen funfzig Jahren, vom beſten Anſtand und natürlicher Beredtſamkeit, voll Ernſt und Würde, ohne alle Affektation.

Manheim iſt von 5000 Mann Truppen beſetzt, Frankfurt desgleichen. Hanau und Coblenz werden bald

franzöſiſch ſeyn. Der Herzog von Braunſchweig hat nun auch Longwy mit Capitulation den Franzoſen zurückgegeben und das Land der Freiheit gänzlich geräumt. Caſſel, das kleine Oertchen jenſeit der Rheinbrücke, wird ſtark befeſtigt; ein neuer Beweis, daß unſere Gäſte lange bei uns bleiben wollen. Es iſt vorgeſtern ein Jacobinerklub vom General errichtet worden, zu dem ich und einige andere gemäßigte Leute noch nicht getreten ſind, bis wir nicht hinlänglichen Grund dazu haben werden. Allein auf das, was wir thun werden, iſt man ſehr aufmerkſam.

Eſterhazy hat das Breisgau geräumt und zieht ſich gegen Oeſtreich zurück. Alles flieht vor der ſiegreichen Fahne der Republik. — Mit Sonnabendspoſt ein Mehreres. Wir ſind geſund und gutes Muths. Auf allen Fall theilen wir ja nur das Schickſal vieler tauſend Menſchen, die jetzt etwas einbüßen müſſen.

No. CCCLXV.

Forſter an Huber.

Mainz den 25. Octbr. 1792 10 Uhr Morgens.

Gern, mein Lieber, hätte ich Ihnen geſtern noch einmal geſchrieben, allein ich ward zu ſehr überlaufen. Dieſen Augenblick komme ich vom General, wo wir zwei Stunden warten mußten. Ich hielt eine kurze Anrede vom Papier ab an ihn, die er ſogleich aus dem Steg=

reif beantwortete, und zwar mit Bedacht, ohne das Geringſte zu vergeſſen, und wohlgeſetzt. Er iſt etwa 50 Jahr alt, und hat ſehr guten Anſtand. Allein es ſcheint nicht, daß ich ihm dadurch näher getreten bin. Er hat ſich meinen Aufſatz ausgebeten; ich werde ihn ihm ſchicken und vielleicht noch ein paar Worte dazu ſchreiben.

Vorgeſtern iſt doch ſchon eine Art von Klub gehalten worden. Geſtern ſoll Cuſtine ſelbſt ſehr gut geſprochen haben, und, wie zu vermuthen war, hat das ſchon Zutrauen erweckt. Er verſichert, Frankreich werde nie von Mainz laſſen, falls die Bürger ſich unabhängig erklären; es ſey im Werke die franzöſiſchen Waffen bis nach Bonn zu führen, und die Despoten müßten ſich nicht regen können. — Wenn es ihnen gelingt, Belgien noch zu ſäubern und den ganzen Rhein in Beſitz zu nehmen, ſo entſteht eine Föderation der Republiken von der Schweiz bis Holland dieſſeits des Rheins, der kein Teufel etwas anhaben kann, zumal ſobald England mit von der Partie iſt. Ich vermuthe, daß darauf negociirt wird. In Manheim ſind, wie Sie wiſſen, 5000 Franzoſen mit Genehmigung des Kurfürſten eingerückt. Eſterhazy hat ſich durch Schwaben zurückgezogen und läßt die öſtreichiſchen Vorderlande, Breisgau ꝛc. degarnirt. Es glückt den Republikanern Alles. — Verſtärkung geht von hier nach Frankfurt, um Hanau endlich auch wegzunehmen. Der Landgraf von Darmſtadt wird ohne Beſuch nicht wegkommen. —

Die Bürgerſchaft verlangt die Anweſenheit des Coad-

jutors. — Man iſt gegen den Kurfürſten allgemein erbittert, und will, daß er reſigniren ſoll. Doch gährt noch Alles ſo ſtill und halb, daß man ſich auf nichts verlaſſen kann. Nach dem Coadjutor iſt wirklich geſchickt — aber, ob er wohl kommen wird? um bloß Biſchof von Mainz, nicht Herr und Fürſt zu werden? —

Von den combinirten Armeen weiß ich nichts. Longwy ſoll der Herzog von Braunſchweig durch Capitulation zurückgegeben haben, und Einige wollen wiſſen, daß die preußiſche Armee ſchon ins Cölniſche gerückt ſey. Immer wahrſcheinlicher wird es, daß Kellermann nach Coblenz marſchiren läßt.

Uns antwortete der General ſo günſtig, als wir für die Univerſität wünſchen konnten; insbeſondere verſicherte er, da die Zehnten (worin unſre meiſten Einkünfte beſtehen) ein Theil des gothiſchen Feudalitätsgebäudes wären, ſo könnten ſie freilich bei einer künftigen neuen Ordnung der Dinge nicht beſtehen, allein nach dem Beiſpiel Frankreichs könnten wir abnehmen, daß man andere Fonds ausmitteln würde, um die Univerſität zu unterhalten. Wir ließen in unſrer Anrede wegen der Forderung an Darmſtadt ein Wort einfließen, und er verſicherte ſogleich, bald werde er in ſeiner Macht haben, uns eclatante Gerechtigkeit zu verſchaffen.

Nach meiner Meinung iſt die Conſternation in den deutſchen Cabinetten ſo groß wie in Mainz und Coblenz, und wenn das iſt, kann Frankreich Alles, was es nur will. — Der Kurfürſt iſt nicht mehr in Würzburg, wo

ihn weder ſein Bruder noch das Volk wollte, ſondern in Bamberg oder Mergentheim — Andre ſagen, in Hanover! Wenigſtens einen Aufenthalt, der mehr erz-ariſtokratiſch wäre, hätte er nicht wählen können. Den Chevalier Erthal, Premierminiſter, ſagt man hier todt; ob es wohl wahr ſeyn mag? Albini, Gyennich, Domdechant, laſſen keine Sylbe von ſich hören.

Mainz den 26. Octbr. 1792.

Geſtern, mein Lieber, konnte ich nicht noch einmal ſchreiben, weil ich dem Concilio generali der Univerſität beiwohnen mußte, und hernach Vogt, Blanc, Weidmann, Eikemeyer und Dr. Med. Metternich bei mir waren; lauter Leute, die nicht ſchwärmen wollen, aber entſchloſſen ſind zum Beſten zu arbeiten.

An eine Flucht von meinem Poſten iſt noch auf keine Weiſe zu denken, am wenigſten zu einer Zeit, wo ich nicht weiß, wovon Frau und Kind leben ſollten. Bei jeder Unternehmung muß gewagt werden, ich weiß es wohl; nur kommt es darauf an, wo Wahrſcheinlichkeit hindeutet. Auch das wäre gewagt, mit Brand nach Italien zu reiſen; freilich nicht die Haut, aber die bürgerliche Exiſtenz.

In wenig Tagen muß ſich Vieles entwirren. Meine geſtrigen militairiſchen Berichte waren übertrieben; ich will Ihnen heute Abend, alſo früh genug zur morgenden Poſt gewiß ſchreiben, was ich ſeitdem erfahren habe. Jetzt iſt es zu ſpät.

Den Klub fürchte ich nicht; die Leute dort können nichts, fühlen ihre Ohnmacht, und haben kein Zutrauen; allein darum iſt nicht minder die allgemeine Stimme entſchieden für die Revolution. Man verlangt nur, daß wir auftreten ſollen, auch namentlich ich ſelbſt. Dies geſchieht nun aber nicht eher, als bis über einige Verhältniſſe Licht da iſt.

Die Univerſität hat geſtern öffentliche Dankſagungen votirt, und ich vermuthe, daß man mich nach Darmſtadt wegen unſrer Güterforderung ſchicken wird, die Cuſtine zu beſchützen verſprochen hat. —

Die Zeitung für Möller will ich zu beſorgen ſuchen. — Herzlichen Dank für die Abſchrift der Declaration an den dortigen Magiſtrat; heute ſteht die zweite, worin Cuſtine ihnen 500,000 Fl. erläßt, in der hieſigen Zeitung; ein drittes Schreiben, worin er ihnen noch 50,000 Fl. erlaſſen will, wenn ſie ihm alle ihre Kanonen geben, iſt abgegangen. Sie werden doch keine Narren ſeyn? Sonſt leiht er ſie ihnen ab, bis zur Beendigung des Kriegs, denn haben muß er ſie, damit ihn der Feind nicht einmal damit beſchießt. —

Auf Ihre Friedenspräliminarien freue ich mich; die meinigen bringe ich dazu. Alſo auf jeden Fall komme ich mit Thereſe und Brand künftigen Sonntag Morgens um 10 oder 11 nach Höchſt. —

Vom Kurfürſten, der in Hanover iſt, keine Sylbe. Allgemein iſt die Stimme gegen ihn; der Adel ſtimmt ganz mit ein, und gewiß, bei ſeinem poſitiven und even=

tuellen Verluſt, de bon coeur. Er ſoll nur 6000 Louisd'or mit haben.

No. CCCLXVI.
Forſter an Huber.

Mainz den 26. Oct. 1792 Nachmittags.

Ich habe Ihnen ſchon dieſen Morgen geſchrieben. — Seitdem habe ich Lucius und Gervinus geſprochen. Es iſt gewiß, daß die Einnahme von M. den Frieden beſchleunigen muß, wenn nicht Raſerei in den Cabinetten herrſcht; allein dieſe iſt ſo wenig zu erwarten, daß ich vielmehr glaube, ſie werden bei den vielen Hiobspoſten vollends den Kopf verlieren, den ſie eigentlich nie gehabt haben. In ** cabalirt die Ariſtokratie gegeneinander auf die empörendſte Art, und der K** iſt ein bloßer Ball, den man einander zu= oder wegſpielt. Noch am 6. Oct. ſagte der arme ** einem auswärtigen Miniſter: nun hoffe er bald den König von Frankreich reintegrirt zu ſehen, und er werde nicht nöthig haben noch einen Mann nach Frankreich zu ſchicken. Neulich wollte er mit ſeiner ganzen Familie eine gewiſſe, wie es heißt, talentvolle Frau zur Oberhofmeiſterin; allein die adelige Cabale hintertrieb es aus dem Grunde, daß ihr zu dieſer Charge noch etwas an Ahnen abgehe. — In Preußen ſoll Möllendorf, nebſt den übrigen Generalen, eine ſchrift=

liche Erklärung an den König unterzeichnet haben, worin ſie ſagen, daß es nicht rathſam ſey, noch einen Mann zur Armee zu ſchicken, und ſie wollten lieber ſämmtlich ihren Abſchied nehmen, als es zugeben. Alle dieſe Nachrichten weiß ich von guter Hand, wo ſie als poſitiv, zum Theil aus officiellen Nachrichten, behauptet wurden.

Iſt das die Lage der Sachen in Wien und Berlin, ſo ſieht es doch windig genug um die Energie von Deutſchland aus. Der Herzog von Braunſchweig muß im höchſten Grad mißmuthig ſeyn, denn heute wollte man die Nachricht haben, daß er ſich ſelbſt entleibt habe. Das glaube ich zwar nicht, aber es indicirt doch eine allgemeine Stimmung.

Wo die combinirte Armee ſich befindet, weiß man nicht; ſo viel iſt gewiß, daß ſie ganz aus Frankreich verjagt iſt. Man behauptet, Namur, Luxemburg, Lüttich, das Cölniſche und Geldern ſey ihr jetziger Aufenthalt. Die preußiſche Armee hat mehr gelitten als die von Clairfait, obgleich dieſe auch nicht leer ausgegangen iſt. Die Stadt Coblenz und die trieriſchen Stände haben geſtern eine Deputation an Cuſtine geſchickt und ihm vorgeſtellt, daß ſie ſich gegen die den Emigrirten bewieſene Parteilichkeit jederzeit aufgelehnt, mithin hofften ſie, er würde ſie verſchonen; übrigens heißt es, ſie hätten ihn eingeladen von der Stadt Beſitz zu nehmen, und verſichert, die Beſatzung auf Ehrenbreitſtein ſey bereit zu capituliren. Wenn es ihm glückt Rheinfels und Coblenz

ſammt Ehrenbreitſtein noch vor dem Winter zu beſetzen, ſo iſt er ſo gut als unüberwindlich in dieſen Gegenden. Auch iſt es ein Gewinn für die Franzoſen, daß man in Europa faſt gar keinen General den ihrigen entgegenſtellen kann.

Dabei iſt es aber nicht zu leugnen, daß falſche Maßregeln die einzige Urſache des Mißlingens bei ihren Feinden ſind; ihre Tapferkeit allein würde ihnen nicht durchhelfen. Dies ſcheinen ihre Generale zu wiſſen, und mit aller Kunſt, deren ſie Meiſter ſind, die Nothwendigkeit einer Schlacht überall zu vermeiden. Es iſt ſonderbar, daß Cuſtine nicht über den Rhein hat gehen wollen, um Eſterhazy, dem er ſehr überlegen war, anzugreifen. Sein ganzes Spiel hat darin beſtanden, daß er dem armen Ungar weiß machte, er ginge von Speier wieder den Rhein hinaufwärts. Eſterhazy, der ſchon in der Nähe von Philippsburg war, machte wieder zwei forcirte Märſche nach Freiburg, und ſobald C. ihn in Bewegung wußte, machte er zwei forcirte Märſche hierher, dergeſtalt, daß fünf oder ſechs Tagereiſen zwiſchen ihm und den Oeſtreichern waren. Dieſe Kriegsliſt machte es den Oeſtreichern ganz unmöglich, zum Entſatz hierher zu kommen, wenn ſie es ſonſt gekonnt hätten. Die ganze franzöſiſche Macht in hieſiger Gegend ſoll, ſichern Nachrichten zufolge, nicht viel über 20,000 Mann ausmachen, aber 10,000 Mann Verſtärkung werden wirklich noch erwartet. Unſre Beſatzung wird vorerſt 8000 ſtark ſeyn. Allein das Glück lacht ihnen, und Beſtürzung hat ihre Feinde ergriffen.

Man fängt ja an den Landgrafen in Darmſtadt für ſehr ſtark auszugeben; 5000 Mann ſoll er ſchon beiſammen haben. In dem Fall wird man ihn ſobald wohl nicht angreifen können. —

Cuſtine hatte jedem mainziſchen Officier, der von hier abzog, ein Pferd aus dem Marſtall geſchenkt, und dem Commandanten die 6 Iſabellen, nebſt den zwei beſten Reitpferden. Sobald ſie über die Brücke waren, kündigte Gyenneich den Officieren bei Caſſation an, daß die Pferde dem Kurfürſten wieder in Erfurt abgeliefert werden müßten! — Der Kurfürſt hat die Pupillen- und Wittwencaſſe der Stadt mitgenommen, worüber die Bürgerſchaft in Wuth iſt. Es ſcheint allgemein geglaubt zu werden, daß er nie wieder herkommen könne. Weder Coadjutor, noch Stadion, noch Weldersdorf laſſen ſich ſehen, ſo ſehr es ihr Intereſſe war, ſich jetzt der ſchwankenden Gemüther zu bemächtigen. Aber leidige Furcht hat ſich aller Adeligen bemächtigt. — Daß Caſſel befeſtigt wird, wiſſen Sie doch ſchon? Nun leben Sie wohl. Grüßen Sie Möller. Thereſens und meine herzlichen Wünſche begleiten Sie.

No. CCCLXVII.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 31. Octbr. 1792.

Nun ich höre, daß die Poſten wieder gehen, muß ich ja wieder ſchreiben und Ihnen für die Sorgfalt danken, mit welcher Sie mir, ſo oft und ſo viel Sie konnten, Nachrichten und Beruhigung über Ihre dortige Lage gegeben haben.

Die Veränderung iſt groß, aber nicht unerwartet. Da die alliirte Armee Alles an ſich zog, um einen Hauptcoup auszuführen, und eben dieſer mißlang, ſo war im Rücken Alles frei und offen und der Einfall von Landau aus ließ ſich erwarten. Worauf es nun ankommen wird, dürfte ſeyn, wie es Cuſtine anfangen wird, daß ihn kein detachirtes Corps von ſeiner Grenze abſchneide.

Es wird ſich wohl einmal entwickeln, wie es zugegangen iſt, daß die preußiſche Armee ſo gar übel angeführt worden iſt. Denn die entgegengeſtellten Franken haben es nicht allein ausgemacht. Nach Ihrer eigenen Erzählung, lieber Freund, verdankte Dumouriez ſeine Erhaltung am 15ten September bloß einem glücklichen Zufall, dem Sturm in der Nacht. Ein ſolcher Zufall kann eben ſo gut einmal den Andern zu ſtatten kommen. Darum iſt es uns Menſchen ſo angemeſſen, nicht nach dem gegenwärtigen Moment zu entſcheiden, und alle Vorſicht wegen des künftigen aus den Augen zu ſetzen.

Brauchen Sie ums Himmels willen Mäßigung, Vorſicht und Klugheit, daß Sie nicht einmal, wenn die Sachen wieder auf den vorigen Fuß kommen, ſich und Ihre Familie unglücklich machen und gemacht haben.

Die Heftigkeit Ihrer letzten Briefe erſchreckten mich. Man ſollte denken, Sie wären bereits ſchon mit Leib und Seele Jacobiner. Sie werden doch nicht im Ernſte glauben, daß Alles ſo bleiben wird, wie es iſt? Was ſoll das ſchreckliche Schimpfen auf die Gegenpartei helfen? und mit welchem Grund und Rechte! da wir ſo wenig vom Ganzen wiſſen und überſehen. Ich bitte Sie um Ihrer und der Ihrigen willen, mäßigen Sie ſich, und gehen Sie nicht ſo ganz in das Leidenſchaftliche hinein, das Sie unfähig macht, irgend Etwas mit Beſtand der Sache zu beurtheilen. Jetzt hilft Warnen noch etwas. Haben Sie ſich unglücklich gemacht, wer kann dann helfen?

Das Angenehmſte iſt mir, daß Sie Alle geſund, wohl und guten Muthes ſind. Wenn aber keine Beſoldung ausgezahlt wird, ſo möchte doch die Freude, die Franken bei ſich zu ſehen, nicht lange dauern.

Unglückſelige Menſchen ſind und werden leider von allen Seiten gemacht. Unſer Bedauern verdienen ſie alle. Aber nicht weniger elend ſind die, die dieſe Unfälle aus Leidenſchaft verbreiteten und von dieſer geblendet nicht ſahen, daß ſie kommen, und daß ihre Anſchläge dahin führen mußten.

Vor acht Tagen glaubte man allgemein, daß der

Friede zwiſchen Preußen und Frankreich ſo gut als geſchloſſen ſey.

Wenn ich von officiellen Berichten ſprach, ſo meinte ich diejenigen, welche ich in den leydner Zeitungen leſe. Dieſe Zeitungen ſind vernünftig, weil ſie kaltblütig erzählen, und nichts erzählen, als was ſie belegen. Dadurch, daß der Einfall in Frankreich unglücklich abgelaufen iſt, iſt noch nicht erwieſen, daß er an und für ſich raſend und unſinnig war. Daß die Emigrirten den größten Theil der Schuld tragen mögen, ſcheint ſo gut als erwieſen zu ſeyn. Eben ſie ſind die unſchuldigen Urſachen von Terreur panique in den entfernten Gegenden; ſie zogen zu dreißigen und mehrern durch die Dörfer und übten aus Mangel und Noth Gewaltthätigkeiten aus. Wo ſie hingehen mögen, kann man nicht begreifen; ins Hanöveriſche kommen ſehr wenig; um ſie abzuhalten, ſoll an der Grenze gegen das Eichsfeld ein Cordon gezogen werden. Mich freut es, daß Sie in Ihrem Hauſe mit der Einquartirung bis jetzt ſo gut durchkamen. Die Ariſtokraten werden hier ſo gut verabſcheut als anderwärts: dem Volk der Franken wird ſeine Freiheit gegönnt und ihm Glück gewünſcht, aber deßwegen verblendet man ſich nicht über alles Uebrige!

Verzeihen Sie mir, lieber Forſter, wenn ich Ihrer gegenwärtigen Gemüthsſtimmung nicht gemäß ſchreibe. Meine Jahre bringen es mit ſich, weiter hin zu denken. Ich habe Revers im ſiebenjährigen Krieg erlebt und geſehen, die größer waren, als gegenwärtige, und die in

wenig Monaten auf einander folgten. Der gegenwärtige Moment muß uns nie übers Ziel hinausführen.

No. CCCLXVIII.

Forſter an Huber.

Mainz den 3. Novbr. 1792.

Nichts beſonderes Neues hat ſich ſeit Ihrer Abreiſe ereignet. Hier haben Sie Abſchrift des Briefs, den Cuſtine an die Dikaſterien erlaſſen hat. Die Worte administration de la justice ſind denn nur abzuändern, wo es Regierung, Kammer ꝛc. betrifft; denn dieſer Brief iſt an das Hofgericht. Anfänglich expoſtulirten ſie mit dem General ex capite ignorantiae; allein geſtern hatte ſich Kalkhof anders beſonnen, und ſtimmte die Regierung dahin, daß ſie declarirte, ſie würden lieber ihre Functionen ſuspendiren, als im Namen der franzöſiſchen Nation handeln; ſie beſtänden darauf ſich „Mainziſche Landesregierung" zu nennen. Kammer und Hofgericht ſtimmen, wie natürlich bei. Allein ich zweifle, ob Cuſtine damit zufrieden ſeyn wird.

Heut Nachmittag will man den Stein am Gerichtshauſe ausgraben, den vor 300 Jahren Kurfürſt Diether von Iſenburg dahin legen und mit eiſernen Reifen und Ketten umgeben ließ, wobei er ſagte: ich leg euch da

einen Butterweck hin, wenn ihn die Sonne zerſchmilzt, ſo ſollt ihr eure Rechte und Freiheiten wieder haben. Mainz war freie Reichsſtadt und Diether nahm ihr gewaltſam ihre Rechte. Die Ceremonie unter Begleitung von militairiſcher Muſik wird Aufſehen machen, zumal wenn ſie mit Errichtung eines Freiheitsbaumes verbunden iſt, wie mans vorhat. Das Volk hängt doch an alten Sagen, und ſolche Kleinigkeiten wirken.

Die Beamten im Rheingau haben ſich einen Streich erlaubt, der die Bauern auf die Franzoſen übel zu ſprechen macht. Cuſtine hatte vorläufig anſagen laſſen, man würde die Bauern zum Feſtungsbau in Caſſel brauchen, da ſie nach geendigtem Herbſt doch nichts zu thun hätten. Statt deſſen ſagen ihnen die Beamten, ſie müßten Alles ſtehen und liegen laſſen, der General halte den Bau in Caſſel für nöthiger. Zwei Ortſchaften kommen nach Caſſel, wo ſie niemand erwartet und niemand verlangt; ſie glauben, ſie wären in April geſchickt. —

Nach Ihrer Erſcheinung verlangen wir Alle, und nach der Nachricht, daß Ihre Briefe Ihnen Freiheit laſſen, Ihren alten Poſten zu occupiren. Wo nicht, ſo erwarten wir wenigſtens heut einen Brief. Hofrath Böhmer aus Werſtadt war geſtern den ganzen Tag hier, und hat meine Beine redlich in Bewegung geſetzt, ſo dreckigt es auch war. Es freut mich indeſſen Rüppel'n aus Frankfurt bei der Gelegenheit kennen gelernt zu haben. Für die Schaubühne wird ſich Cuſtine intereſſiren. Hätten wir nur wieder einen Spitzbuben ſtatt des Wolſchowsky!

Iſt es nicht ſonderbar, daß es ſo ſchwer hält Spitzbuben zu finden, ſeitdem — — — —?

No. CCCLXIX.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 5. Novbr. 1792.

Von dem patriarchaliſchen Segen, der über meinem Stamm waltet, wird Ihnen, mein liebſter Forſter, bereits Ihre Frau Nachricht gegeben haben. Es fehlen nur noch die Verheißungen vom gelobten Lande, das mein Stamm beſitzen ſoll. Ich wollte, ich hätte es, ſo ſollten Sie auch ein Erbtheil darin bekommen. Vielleicht liegt es noch hinter dem Ohio hinaus, und wenn die Fürſten ſo fortfahren, wie bisher, nur ſo weit zu ſehen als die Naſe geht, ſo könnte die nächſte Generation wohl ſchon der Fall der Wanderung aus Deutſchland treffen. Sonſt dachte ich immer: ſo lange du lebſt, hält es noch. Aber fürwahr, nun fange ich bald an auch daran zu zweifeln. Indeſſen ſich ruhig verhalten, iſt wohl das Beſte, zumal für uns Gelehrte, denn unſer Stand wird bei Veränderung der Dinge am erſten eingehen und aufgehoben werden, wie bereits die Erfahrung gelehrt hat, und wir ſind leider entwöhnt, uns in der Barbarei eben ſo wohl zu befinden, als in der jetzigen ſogenannten Sklaverei. Jetzt, hoffe ich, ſtocken doch Ihre gelehr-

ten Arbeiten nicht mehr? Ich ſah eine Ueberſetzung aus dem Spaniſchen in Hamburg angekündigt: vermuthlich iſt dieſe von Ihrer Hand zu erwarten? Jetzt iſt aber Arbeiten doppelt nöthig, und ſo lange man zu arbeiten hat und arbeiten kann, wird es noch immer gehen; allein weiter hin, fürchte ich, wird auch dies am Ende ſeyn, und dann ſitzen wir gelehrten Müßiggänger auf den Hefen. Das klingt freilich ſo zum Hören ganz drollig, aber ob auch in der Erfahrung, wollen wir ſehen. Die armen Emigrirten ſind nun wahre Exilirte; aus hieſigen Landen ſind ſie auch verbannt. So wenig gilt Menſchheit, mitten unter dem Aufruf von Menſchenrechten.

No. CCCLXX.

Forſter an Huber.

Mainz den 5. Novbr. 1792.

Lieber Huber, ich habe Sie verſäumen müſſen, und wenn Sie nicht bald kommen, fürchte ich faſt, es könnte in den nächſten Tagen öfters geſchehen. Die Geſchäfte häufen ſich für mich, wie ich nicht zweifle, zu meinem und aller Gegenwärtigen und vielleicht Künftigen Vortheil. Wird Mainz zurückgegeben, und zwar ſo, daß ein ehrlicher Mann es nicht dort aushalten kann, nun dann bleibt doch noch der Weg offen ins Land der Freiheit — und man ſoll auch nicht zu weit in die Zukunft

ſchauen, um ſich darüber in Abſicht auf das Gegenwärtige ſchwankend und unzuverläſſig zu machen. —

Mit Ihnen bin ich ganz einſtimmig, daß Sie, au défaut de nouvelles instructions, eben ſowohl hier als in Frankfurt ſeyn können; kommen Sie alſo, melden Sie's mit Ihren Gründen, und bleiben jusqu'à nouvel ordre. Ich wette, man iſt froh, Sie hier zu haben, ohne ſich in der Nothwendigkeit zu ſehen, es Ihnen geradezu befehlen oder verbieten zu müſſen.

An Villemancy habe ich einen recht trefflichen Menſchen für ſein Geſchäft gefunden, mit dem ſich ganz vernünftig ſprechen läßt. Es iſt nun, denn ich blieb geſtern Abend bis 9 Uhr bei ihm, für Salz und Holz in Mainz geſorgt, und das waren ein paar wichtige Artikel für das Volk. Auch hoffe ich, das Contributionsweſen der Klöſter wird auf einen gemäßigten Punkt kommen.

Was Krieg und Frieden betrifft, ſo haben wir nichts Neues. Die Preußen ſtreuen aus, ſie wollten aus Coblenz herkommen, allein man läßt ſich nicht irre machen, wie leicht zu errathen. Der General iſt ſehr bös auf mich zu ſprechen, wenn nämlich V.'s Worte: nous avons dit beaucoup de mal de vous, ſo überſetzt werden könnten. Es wird wahrſcheinlich ſtark negociirt von allen Seiten; wenns möglich iſt, kommt der Friede noch den Winter zu Stande, und auf den Fall könnte Mainz leicht wieder deutſch werden; indeſſen republikaniſirt mans aus allen Kräften, ſo daß es die Fürſten gewiß nicht als res integra wiederbekommen. Allein die in-

nerliche Gährung in Frankreich läßt mich kaum glauben, daß man es zum Frieden wird kommen laſſen wollen. Die Gefahr von außen muß die im Innern dämpfen, und daß dieſes Mittel probat bei Frankreich, wie bei allen Republiken iſt, haben wir ja ſchon geſehen.

Es iſt erſtaunenswürdig, wie man auf Menſchen wirken kann; ich fange an zu glauben, daß, ein wenig Mobilität im Charakter ausgenommen, die Franzoſen ihre Revolution wenigſtens in vielen Stücken nicht unter günſtigern Aſpecten, als wir hier die unſrige, angefangen haben; allein dieſe Maſſen werden doch bewegt, wenn die rechten Hebel kommen. Sie werden Ihr blaues Wunder ſehen, wenn Sie morgen kommen; morgen erwarte ich Sie ſchon, es wäre denn, daß endlich Befehle kämen, die ich nicht mehr für Sie erwarte.

Heute wird in Johannisberg der Wein wirklich verſteigert, und hernach trifft die Reihe den Stall, et sic porro.

Müller ſpricht ganz einfach und wahr: Er für ſeine Perſon könne ſich auf nichts einlaſſen; er ſchade der Sache und ſich, da er Vertrauter des Kf. in politiſchen Verhältniſſen geweſen, obwohl er (wovon er die Details nicht ſagen könne und wolle) täglich gegen ſeine Maßregeln geſtritten habe. Er wünſche uns wohl, rathe tout ou rien, weil man beim Mittelding nichts behalte und Niemanden befriedige, alſo zur Republik und zwar zur franzöſiſchen. Käme es dann beim Friedensſchluß doch dahin, daß wir nicht franzöſiſch blieben, ſo

werde man wenigſtens Schutz genug von Frankreich haben, um das Mittelding durchzuſetzen. Er packt ein, und will irgend wohin eine Reiſe machen. — Andere ſagen, er möchte doch gern die Hand im Spiel behalten; was dazu Anlaß giebt, iſt eine Audienz beim General, die er geſtern hatte, auf welche ſich Cuſtine ſehr genau nach ſeiner Brauchbarkeit bei ſeinen Entours erkundigt hat. — Nun basta für heute.

No. CCCLXXI.
Dohm an Forſter.

Empfangen den 9. Novbr. 1792.

Ihr Schreiben vom 29ſten vorigen Monats, mein Lieber, habe ich richtig erhalten. Mit vielem Vergnügen haben wir daraus erſehen, daß Sie bei alle dem, was um Sie vorgeht, ſich heiter und wohl befinden. Große, äußere Erſchütterungen haben oft einen wohlthätigen Einfluß auf unſer phyſiſches Befinden. Wir haben bei denjenigen, die Sie jetzt erfahren, recht oft von Ihnen, und wie es Ihnen dabei gehen möchte, geredet; ich hatte auch ſchon nach Pempelfort geſchrieben, ob man dort nichts wiſſe? Deſto erfreulicher war mir Ihr Brief, da ſein Inhalt ganz, wie ich ihn wünſchen konnte, war.

Unſer Befinden iſt ziemlich wohl, ich weiß nicht, ob ich Ihnen ſchon geſagt, daß ich im Februar eine Er-

weiterung meines häuslichen Glücks erwarte. Seit dieſe Hoffnung da, iſt meiner Henriette Befinden beſſer. Die Unruhe, in der wir leben, iſt aber ganz unbeſchreiblich und Sie haben ganz einen unrichtigen Begriff von meiner Lage, wenn Sie meinen, ich könnte den ſeltſamen Ereigniſſen, deren Zeitgenoſſen wir geworden ſind, mit der Ruhe des Zuſchauers zuſehen. Ohne zu den Hauptacteurs zu gehören, wird durch das, was mir von dem unſeligen, meiſtens ſehr unnützen Gewirre zufällt, meine Zeit jämmerlich zerſplittert und meine Kraft ohne Nutzen aufgerieben. Indeß ſuche ich zu thun, was ich kann, und das Lehrreiche der jetzigen Begebenheiten wenigſtens für mich zu eigner Bildung zu nützen.

Jacobi's konnten die Rückreiſe nicht über Mainz anſtellen, ſie ſind etliche Tage ſehr vergnügt bei uns geweſen. Wir haben ſeitdem noch nicht Zeit finden können, zu Ihnen zu kommen. Jetzt iſt Göthe in P. und ich hoffe ihn in dieſen Tagen mit Jacobi bei mir zu ſehen oder auch mich auf 24 Stunden loszumachen.

Für den 2ten Band Ihrer Anſichten Ihnen zu danken, habe ich noch keinen Augenblick finden können, und auch jetzt kann ich nicht mit dem Detail, wie ich wünſchte, Ihnen ſagen, wie ſehr mir die eben ſo wahre, als feine Art, wie Sie die belgiſche Revolution behandelt, gefallen habe. Mehr als dieſes habe ich noch nicht leſen können. Mit Verlangen ſehe ich dem, was Sie mir verſprochen, entgegen. Es wird Ihre Geſchichte des Jahres 1790 ſeyn, und ich bin ſehr begierig darauf, bitte alſo es mit näch-

ſter fahrender Poſt abgehen zu laſſen, oder wenn dieſer Lauf nicht ſicher ſeyn ſollte, mit einer Schiffergelegenheit.

Nun noch von dem neuen literariſchen Project, das die jetzigen Umſtände Ihnen eingegeben. Ich billige es ſehr und würde mich ausnehmend freuen, zu deſſen Realiſirung beitragen zu können. Faſt glaube ich vom Himmel hiezu auserſehen zu ſeyn, weil gerade in dem Augenblick, da ich Ihren Brief erhielt, ein Mann bei mir war, der wie gerufen zur Erfüllung Ihres Wunſches erſchien. Sie müſſen wiſſen, daß ich mit dem Verleger, auf den Sie Ihr Auge gerichtet hatten und mit dem ich ehemals in Verhältniß ſtand, ſeit einiger Zeit außer Verbindung bin, und begreifen leicht, daß es ſich für mich nicht ſchickt, dermalen mich direct an ihn zu wenden. Einen Dritten dazu zu finden, wie Sie ſelbſt wünſchten, würde ohne jenen Zufall ſehr ſchwer gehalten haben, da der Verleger hier keine, wenigſtens mir bekannte Kunden hat. Aber ſiehe! ganz unerwartet hatte er unſer altes Verhältniß angeknüpft und wegen eines ihm wichtigen Geſchäfts Jemand an mich adreſſirt. Dieſer war eben bei mir, als Ihr Brief kam, und es fand ſich, daß Sie ihm ſehr gut perſönlich bekannt waren. Ich theilte ihm alſo Ihren Plan mit, den er ſehr billigte und ſeinem Freunde ungemein vortheilhaft hielt. Ich habe auch an dieſen ſelbſt etliche Zeilen ganz nach Ihrem Wunſche geſchrieben, und ich denke, was ich ihm ſchriftlich und ſeinem Freunde mündlich geäußert, werde ihm begreiflich machen, wenn er anders den buchhändleriſchen Blick hat,

den ich ihm immer zugetraut, wie wichtig Ihr Werk unter jetzigen Umſtänden, und wie Sie ganz der Mann dazu ſind. Sein Freund iſt den Tag nachher abgereiſt und heut oder morgen ſchon bei ihm. Ich freue mich ungemein, daß ſich dieſes ſo gut getroffen, 24 Stunden ſpäter war die Gelegenheit vorbei. Da es mir jetzt bei meinen Geſchäften unmöglich iſt, das Detail des wirklich abzuſchließenden Contracts durch meine Hände gehen zu laſſen, ſo werden Sie billigen, daß ich hiezu das mit dem Verleger in bekannter Verbindung ſtehende dortige Handelshaus vorgeſchlagen. Doch dies iſt nun ſeine Sache, wenn er Ihren Antrag nützen will, wird er es Ihnen gewiß bald wiſſen laſſen.

Melden Sie bald den richtigen Eingang dieſes Schreibens. Iſt die Gelegenheit ſo, daß Sie gar nicht compromittirt werden können, ſo ſchreiben Sie mir etwas von der dortigen Lage der Sachen.

Ganz der Ihre
Dohm.

No. CCCLXXII.
Forſter an Heyne.

Mainz den 10. Novbr. 1792.

Sie werden nun wohl, mein gütiger, lieber Vater, wenn Sie ſich meines vorigen Briefs erinnern, an der

ganzen Stimmung darin erkennen, daß er im erſten Moment des Unwillens und Mißvergnügens über die Urheber des nunmehr nach Deutſchland gebrachten Kriegsunglücks geſchrieben war. Ich fühlte lebhaft, welche Verwirrung dadurch in einem Lande entſtehen mußte, welches ſonſt ruhig geblieben wäre, welches ohne die unſinnigen Angriffe und Ausfälle gegen Frankreich nichts von Revolution, von Krieg, Theurung, Verheerung und vielleicht Epidemie zu befürchten gehabt hätte, jetzt aber nur durch ein unwahrſcheinliches Glück allem dieſen entgehen kann. Ich ſah hier unzählige Menſchen, die ihre Rechnung gemacht hatten, zeitlebens ihr ruhiges Auskommen zu haben, außer Brod geſetzt, in dem Dilemma, ob ſie hier bleiben, oder auswandern ſollten, ganz von bangen Erwartungen und trüben Ausſichten zerrüttet, ich ſah, daß die Stadt, ohne eine Belagerung auszuhalten, wobei ſie ganz zu Grunde gehen müßte, nicht wieder in deutſche Hände kommen würde; ich ſah, daß die Einnahme derſelben vielleicht den Frieden für den Winter unmöglich machen und, bei der Stimmung aller deutſchen Cabinette, dann erſt ganz Deutſchland in eine allgemeine Gährung durch den neuen Feldzug ſtürzen würde. Ich hatte dieſe Folgen der Ariſtokratenwuth vorausgeſagt, unaufhörlich die Blindheit, die Schwäche, den Eigenſinn, die gänzliche Unfähigkeit derer, die unſere Fürſten zum Angriffe aufhetzten, beklagt. — Da war es wohl natürlich, daß ich endlich einmal meinem Unwillen über dieſe Menſchen Luft machte und zugleich dabei tief empfand,

wie ſehr ich ſelbſt im Gedränge bin, und um alles Angenehme meiner ruhigen Exiſtenz kommen würde.

Müller, der in vier Tagen von Wien hieher gekommen iſt, um ſeine Sachen einzupacken und in die Schweiz zu gehen, nachdem er vom Kurfürſten ſeinen Abſchied erhalten haben wird, ſagte mir, es ſey ein Elend, wenn man die Leute nur perſönlich kenne, die das Ruder in * und * in Händen hätten, man hielte im Publicum nicht viel auf ſie, aber ſie wären auch unter aller Kritik; ſo ganz ohne alle umfaſſende Idee, von dem ſterbenden * an bis hinunter in die Dikaſterien. Er hat hier allen Bürgern (in drei Tagen waren mehr als 400 bei ihm) den Rath ertheilt, fürs erſte franzöſiſch zu werden und dadurch wenigſtens, wenn Frankreich den Beſitz des Rheinſtroms im Frieden nicht behaupten könne, es durchzuſetzen, daß es ihnen eine mildere Verfaſſung ausbedingen müſſe, da es ſie unmöglich, ohne ehrlos zu handeln, ihrem Schickſal überlaſſen könne, ſobald es ſie einmal geſchützt habe. Durch entgegengeſetztes Benehmen ſey nichts zu gewinnen; ſie brächten nur Frankreich wider ſich auf, machten, daß es ſie feindlich behandle und das Land zu Grunde richte, und müßten ſich endlich ihrem alten Druck wieder fügen. Er ſelbſt würde hier geblieben ſeyn und nach dieſen Grundſätzen für ſie gearbeitet haben, wenn er nicht als geheimer Referendar das Vertrauen des Kurfürſten beſeſſen hätte, und daher ſowohl ſich ſelbſt, als der guten Sache durch ſein Hierbleiben ſchaden zu müſſen befürchtete.

Dieſer Rath hat gewirkt, oder vielmehr, er ſtimmte gar zu gut mit der bereits vorhandenen allgemeinen Stimmung ein, um nicht noch mehr Ueberzeugung zu geben, daß man in den rechten Grundſätzen ſey. In wenig Wochen wird Mainz ſich ganz mit der umliegenden Gegend zur Frankenverfaſſung bekennen, und das Sonderbarſte bei alle dem iſt, daß es ohne Aufwallung, ohne Enthuſiasmus, ſo ganz als eine Sache, die per se geſchah und kommen mußte, ſtattfindet. Ich kann hierzu nichts thun, als mitgehen; dies erfordert die Klugheit. Meine Verwendungen für die Univerſität haben guten Erfolg gehabt. Man ſchont ſie, wo man nur kann, und erleichtert ihr ihre Lage. Es iſt, glaube ich, jedes rechtſchaffenen Einwohners Pflicht, wenn er aufgefordert wird, jetzt für die Erhaltung des Wohlſtandes und des Privateigenthums der Einwohner zu ſorgen; denn es mag hernach Mainz in Hände kommen, welche man will, ſo muß es dem jedesmaligen Regenten lieb ſeyn, ein nicht erſchöpftes, im Genuß ſeiner Kräfte beſtehendes Land zu haben. Einen andern Grundſatz des Handelns habe ich nicht, und er iſt ſo einfach als wahr. Das wird Niemand leugnen, daß, wenn die Mainzer bei dieſer Gelegenheit frei werden können, ſie gewaltige Narren wären es nicht zu thun, und ſo viel bon sens ſcheinen ſie wirklich zu haben.

Meine Schriftſtellerei iſt während der Unruhen liegen geblieben; allmälig findet ſich dazu wieder ein Stündchen. Doch heiſcht der Antheil, den jeder gute Menſch

an den öffentlichen Angelegenheiten nehmen muß, Aufopferung aller Art und zuerſt an Zeit und Arbeit. Es iſt unmöglich in einem gährenden Staat neutral zu bleiben; man kann nur dann Gutes wirken, wenn man auf der Seite, wo man ſteht, nach gemäßigten, feſten Grundſätzen verfährt. Emigriren kann ich nicht, ohne Alles, was ich habe, aufzuopfern, meinen guten Namen obendrein, da meine Denkungsart in meinen Arbeiten klar am Tage liegt; und für was, für wen ſollt' ich das Alles hingeben? Doch nicht für die Möglichkeit, einmal nach Jahren dafür belohnt zu werden, wenn der Kurfürſt Mainz wieder bekäme? O, da ſind Andere näher und der Beſcheidenſte kömmt gewiß zu kurz; auch wäre dann Belohnung, ausgenommen auf Koſten des Volks, nicht mehr möglich. — Ich gehe alſo ruhig meinen Gang, thue, was ich kann, um Jedem das Seinige jetzt erhalten zu helfen, greife zum Werk, wo man meine Kräfte fordert, und überlaſſe das Uebrige dem Schickſal. Wenn der Gelehrtenſtand ja eingehen ſollte, ſo wird auch alsdann für Den Rath werden, der ſeinen geſunden Menſchenverſtand zum gemeinen Beſten zu verwenden wußte und gern verwendete. Meine hieſigen Freunde denken auch ſo, und überhaupt iſt die Lage der Sachen ſo wenig verwickelt, daß die Partie, die Jeder ergreifen muß, einem Jeden klar einleuchtet. Außer einigen Hofbeamten und Creaturen des Adels giebt es gar keine Diſſidenten mehr, ſogar die Zünfte ſind einſtimmig. O, der Druck war zu unvernünftig! — Der Kurfürſt iſt in Heiligenſtadt,

wie ich höre. Seinen Adel, ſeinen Hofſtaat, ſeine Räthe, ſogar ſeine Hofmuſik, verſammelt er dort um ſich her. Es iſt zu begreifen, aber doch nur als Beitrag zur Stimmung unſerer Zeit, wo es ſcheint, dieſe Claſſe von Menſchen ſey ſo ganz von jedem Genius verlaſſen, daß ihr Ende kommen mußte. —

Nun, das heißt politiſirt. — Ich wäre kürzer abgekommen, wenn ich nicht geglaubt hätte, daß meine Ruhe Sie, mein beſter Vater, über mich außer Sorgen ſetzen würde. Es gereicht ſehr zu meiner eigenen Beruhigung, daß meine Freunde hier das, was ich bisher gethan habe, vollkommen gut heißen. — Montags erhält Cuſtine 15,000 Mann Verſtärkung.

No. CCCLXXIII.

Miniſter Graf v. Herzberg an Forſter.

Berlin den 13. Novbr. 1792.

Wohlgeborner Herr!
Hochzuehrender Herr Hofrath.

Da ich aus Ihren Erinnerungen vom Jahr 1790 erſehen, auf was für eine vortreffliche Art Sie mein Miniſterium geſchildert haben, ſo bezeuge ich Ihnen meine Dankbarkeit dafür, ob ich zwar fürchte, daß es an den meiſten Orten nicht gut wird ausgelegt werden. Sie haben den Sinn meiner Miniſterialgrundſätze zu mei-

ner Verwunderung vollkommen getroffen. Die Welt würde noch mehr davon überzeugt werden, wenn ich die Geſchichte Friedrichs II. und die von meinem Miniſterio frei ſchreiben dürfte, woran man mich aber gänzlich hindert. Ich darf nicht einmal den 3. Theil meiner öffentlichen Schriften, welchen ich ſchon ausgearbeitet und mit großen Koſten habe drucken laſſen, publiciren. Es enthält derſelbe meine Staatsverhandlungen v. J. 1790, und beſonders unſere Allianztractate mit Polen, der Pforte, den Tractat von Reichenbach und die lütticher Verhandlungen, Alles mit hiſtoriſchen, ſogar intereſſanten, aber ſehr mäßigen Noten, und eine Vorrede, in welcher ich mein Staatsſyſtem unter beiden Regierungen entwickelt und gezeigt, daß ſelbiges bloß auf eine feſte und ſtarke, aber ganz offene und ehrliche Politik gegründet und beſonders darauf gerichtet geweſen, daß ein König von Preußen bei ſeiner mittelmäßigen Macht durch den geſchickten und thätigen Gebrauch derſelben, durch die vortheilhafte Lage ſeiner Länder an zwei Meeren, an fünf großen von ihm befeſtigten Flüſſen, im Centro von ganz Europa und von Deutſchland, zwiſchen vielen noch ſchwächern Mächten, die ſich wegen des gemeinſamen Intereſſe und durch das Vertrauen, ſo er ihnen durch eine gute und feſte Politik gegen eine übermächtige ambitieuſe Macht einflößen und ſie zu ſeinen beſtändigen Alliirten machen muß, in Verbindung mit einer andern großen und ein gleiches Intereſſe habenden Macht, als England, Rußland und auch Frankreich, jederzeit nicht

eine ſubalterne Macht, ſondern die erſte in ſeinem Syſtem vorſtellen, ſolches leiten und das Gleichgewicht der Macht von Europa führen muß. Daß ſolches König Friedrich II. beſonders ſeit dem Hubertsburger Frieden noch mehr aber König Friedrich Wilhelm unter meinem Miniſterio bis zu deſſelben Ende geführt, durch die glorreiche Revolution von Holland, durch die er Meiſter des Gleichgewichts in Süden geworden, in Norden dadurch, daß er Schweden und Polen vom ruſſiſchen Joche befreit und zu ſeinen Alliirten gemacht, und in Oſten dadurch, daß er die ottomaniſche Pforte gerettet und in Europa erhalten; dieſes Alles aber auf eine gar zu genereuſe Art gethan und ſich nicht eine gerechte Schadloshaltung, die ich ihm bei dem Reichenbacher Frieden, durch die Acquiſition von Danzig und Thorn und einen ſchmalen Strich von Polen, ohne Krieg, ohne Ungerechtigkeit, mit freiem und gutem Willen von Polen, Oeſtreich und Rußland, gegen ein billiges und unſchädliches Aequivalent auf Koſten der ottomaniſchen Pforte, nämlich die ſogenannten limites de la paix de Passarowitz, welches Belgrad und die ſogenannte kleine Wallachei enthält, und dagegen Oeſtreich den dritten Theil von Gallizien an Polen zurückgeben wolle, verſchaffen konnte. Da ich dieſes Alles der Welt nicht vorlegen, noch Ihnen den 3. Theil meiner écrits publics mittheilen darf, ſo ſchicke ich Ihnen indeſſen durch Herrn Voß einige meiner literariſchen, auch politiſchen und ökonomiſchen Schriften, aus welchen Sie wenigſtens im

Großen werden überſehen können, was ich gethan habe. Ich bin aber ganz troſtlos, daß durch die neuern Vorfälle, an welchen ich ſeit dem 5. Jul. 1791 nicht den geringſten Antheil habe, dieſes große und für ganz Europa und Deutſchland ſo wohlthätige Syſtem gänzlich gefallen, und Preußen das nicht mehr iſt, noch werden kann, was es geweſen.

Ich hoffe, daß Ew. Wohlgeboren immer ein ächter Deutſcher und auch ein guter Preuße bleiben werden. Ich werde dazu alles Mögliche beitragen und hoffe auch wohl darunter zu reuſſiren, wenn nur erſt der liebe Friede wiederhergeſtellt ſeyn wird. Ich habe dem Herrn Voß zu zwei Actien beigetragen. Ein Mehreres kann und mag ich nicht ſchreiben. Da Sie ein Mitglied unſerer Akademie ſind, wollte ich Ihnen gern einige Jettons und die große ſilberne Medaille mit des Königs ungemein gut ausgearbeitetem Bildniſſe ſchicken, wenn ich nur wüßte, ob und wie es ſicher geſchehen könnte.

Vor jetzo verſichere ich, daß ich mit der größten Hochachtung bin und verharre

Ew. Wohlgeboren

gehorſamſter Diener

Herzberg.

No. CCCLXXIV.
Heyne an Forſter.

Göttingen den 14. Novbr. 1792.

Ihr Schreiben vom 10ten, mein liebſter Forſter, hat mir ein lebhaftes Vergnügen gemacht und einen großen Theil meiner Sorgen zerſtreut. Sie denken ſo vernünftig, daß ich mich verſichert halte, Sie werden alle Ihre Schritte abmeſſen, um weder zu viel noch zu wenig zu thun, noch auf irgend eine Weiſe ſich auszuzeichnen, ſo daß Sie getroſt jeder Veränderung entgegenſehen können, noch ſich einmal in irgend einem Fall Vorwürfe machen müſſen. So laſſen ſich die Uebel leichter tragen, die uns in der Reihe der Dinge treffen. Ueber die Zukunft hängt eine tiefe Nacht. Möglichkeiten laſſen ſich mehrere denken, und in keinem der möglichen Fälle iſt der Privatmann geſichert, am wenigſten der Gelehrte, der von einer öffentlichen Beſoldung lebt. Geht es ſo weiter fort, ſo iſt es um den gelehrten Stand ſo gut als geſchehen. Auch dies kann wieder ſein Gutes haben — aber wie viel Anderes, was nicht gut iſt! Wenn wir uns überhaupt nur durch die Erfahrung wollten belehren laſſen. Das Uebel, das uns bisher drückte, kann bei einer Veränderung bald gehoben ſeyn, aber die neue Lage, wie viel anderes Drückendes kann dieſe wieder haben! Mit aller der Freiheit und Gleichheit, z. E. in Paris, welche Intoleranz und Despotismus herrſcht gegen Jeden, der nicht ſo denkt, wie es jede Faction haben will! Und wie into-

lerant iſt ſchon das von allen den von Freiheitsſinn Entbrannten, daß ſie durchaus keinen Andern nach ſeinen eigenen Einſichten wollen denken und urtheilen laſſen, ſondern ihn gleich des Sklavenſinnes, der Beſtechung beſchuldigen, des Laternenpfahls würdig erklären. Kann Jemand in der Lage ſich der Freiheit rühmen, ſagen, ich bin ein freier Mann? War der Zuſtand eines Sklaven am Hofe Ludwigs wohl verſchieden! Das Einzige, was Freiheit ſichern kann, iſt Mäßigung, und nicht eher glaube ich an Freiheit, als bis, und wo ich dieſe Mäßigung ſehe.

Alſo jede Verfaſſung, Lage des Lebens, politiſche und bürgerliche, hat ihre Unvollkommenheit. Sieht man dieſe ein, ſo wird man gar bald zur Mäßigung gebracht.

Gott gebe, daß die Schrecken und Bedrängniſſe einer Belagerung Mainz nicht treffen mögen! Aber entgehen wird es denſelben ſchwerlich, wenn nicht Gott den Frieden giebt.

Wenn ſich Müller jetzt davon ſchleichen kann, ſo gönne ich ihm ſein Glück. Wenn er nur ſo viel davon gebracht hat, daß er als Privatmann leben kann. Sonſt iſt er ſehr unglücklich. — Den * müſſen Sie nach ſeinem individuellen Charakter beurtheilen und behandeln. Daß er juſt ſo denken ſoll wie Sie, iſt ohne Unbilligkeit nicht zu verlangen. Sie ſollten hier unter unſern Gelehrten ſeyn! dann würden Sie erſt ſehen, wie verſchieden jeder die Sachen anſieht, und immer eine Doſis von Eigenſinn, wohl gar Leidenſchaft, bei einigem Ungeſtüm und Intoleranz dabei. Hingegen je vernünftiger

der Mann iſt, deſto mehr ſtehet er in der Mitte, jubelt über nichts, wünſcht dem Guten Dauer, der glücklichen Partei Mäßigung und Einigkeit, und dem verblendeten Unglücklichen beſſere Einſichten, beſſere Rathſchläge, beſſeres Loos. Wären wir in ihrer Lage, erzogen und gewöhnt wie ſie, wir wären um kein Haar beſſer. So gut Leidenſchaften auf der einen Seite herrſchen, ſo gut muß man es der andern ja wohl auch zutrauen, daß ſie leidenſchaftlich gehandelt habe und noch handle; wäre dies nicht, ſo wären ſie edlere und beſſere Menſchen, als wir ſelbſt ſind.

Wäre der Anſchlag gegen Coblenz gelungen, ſo müßten die Sachen bereits weiter gediehen ſeyn. Gegen Brabant kommt man nun auch zu ſpät. Eine Wintercampagne mag ihre eigenen Schwierigkeiten haben.

No. CCCLXXV.

Forſter an Johannes v. Müller.

Mayence le 16. Nov. 1792.

Appellé par la necessité des circonstances à prendre une part active à l'organisation provisoire de l'Etat de Mayence, en tant qu'il est actuellement sous la main de la République françoise, j'ai jugé, mon excellent ami, qu'il étoit indispensable de

mettre sous vos yeux les motifs qui m'ont decidé et les principes d'après lesquels je me propose de régler ma conduite.

Vous savez, que la liberté a toujours été et sera toujours à mes yeux, le plus grand, le plus précieux de tous les biens; sans elle à mon avis point de veritable bonheur, point de félicité publique.

Mais le philosophe connoît une liberté morale et interieure, très independante de la liberté politique et exterieure; c'est celle d'Epictéte dans les fers, celle que l'on conserve sous le règne même des tyrans, pouvu qu'on aye la force de *vouloir*. Eh bien c'est celle, qui doit être le veritable objet de notre culte, car celle nous reste, lorsque la sagesse nous fait sentir l'impuissance des moyens à notre disposition pour nous mettre en possession de la liberté politique et civile.

Qui est ce donc qui determinera l'époque où il est de l'homme juste et reflêchi d'essayer la conquête de cette liberté politique et civile, sans laquelle le gros du genre humain ne sauroit jamais atteindre à la perfection de l'Etre intellectuel et moral, à la liberté interieure, vrai but de son existence? Il me semble que ce sont les momens où la volonté générale se déclare, qu'il faut attendre et même saisir, pour prendre l'essor et pour concourir au grand oeuvre de la félicité publique.

Aujourdhui cette volonté n'est pas encore clai-

rement prononcée; mais une autre volonté, armée d'une grande force, celle de nos vainqueurs, a non seulement invité la nation Mayençoise à se declarer pour un régime de liberté, elle a même sequestré l'Etat au nom et pour l'avantage, soit de la nation conquérante, soit pour celui des habitans, devenus libres et desirans de rester tels.

Or il est de la plus grande évidence, que la resistance aux intentions de la République françoise entraîneroit necessairement la ruine de l'état. Quelle que puisse être l'issue des negociations futures pour la paix générale, l'amour du bien public commande imperieusement à tous les vrais citoyens de Mayence, de veiller à ce que les fortunes particulières, qui forment la veritable richesse de l'Etat, restent intactes ou du moins ne souffrent point un délabrement total, qui reduiroit les habitans à la mendicité ou les mettroit dans l'impossibilité de fournir leur contingent aux besoins publics.

La saisie du revenu de l'Etat pour le compte de la République françoise, quelque douloureuse qu'elle puisse être pour les anciens possesseurs, ne pourra jamais produire des conséquences aussi funestes que ne la feroit le devastation générale de toutes les fortunes, qui résulteroit nécessairement d'une conduite refractaire des habitans à l'égard des volontés des vainqueurs.

L'impossibilité absolue de travailler pour l'in-

terêt des possesseurs éventuels de Mayence, sans consulter en même tems et la volonté des possesseurs actuels et la conservation des fortunes individuelles, m'indique la route que j'aurai à suivre dans les fonctions auxquelles la confiance publique m'appelle.

Mes principes sevères, ma probité, sur laquelle j'ose provoquer le témoignage de tous ceux qui ont jamais entendu parler de moi, mon ardent amour du bien public et mon zèle pour la félicité de tous mes concitoyens, voilà les garans de ma conduite. Que l'état de Mayence forme une partie intégrante de la République françoise, qu'il obtienne une constitution indépendante sous l'égide de la France, ou qu'il rentre sous la domination germanique, — l'administration du gouvernement provisoire ne pourra jamais se départir de son grand et unique principe, celui de la conservation des fortunes particulières, sur lesquelles sont assis les revenus publics. Il faudra veiller, je le répète, à ce que l'habitant de Mayence, à l'epoque future de la paix, se trouve à son aise autant que possible, et se ressente le moins possible des malheurs inévitables de la guerre et de la conquête. Or, pour cet effet, il est instant de lui assurer la protection, la bienveillance, la sollicitude paternelle des possesseurs actuels et en même tems de le protéger contre le brigandage des administrateurs, qui pourroient saisir cette occasion

pour satisfaire à leur cupidité en mettant leurs excès sur le compte de la sequestration.

J'aime à croire, cher ami, que vous approuverez la résolution que j'ai prise de ne pas abandonner mes concitoyens dans un moment ou je pourrois leur être utile. Je souhaite leur aisance, leur prospérité et je serois indigne du nom d'homme, si je ne désirois pas leur liberté. Mais c'est en veillant sévèrement à la conservation des propriétés que je crois concilier tous mes devoirs et les concentrer dans un seul. Si les événemens politiques sont incalculables, l'impartialité, la justice, la rectitude de notre conduite, enfin toutes les vertus en sont heureusement indépendantes. — Adieu.

No. CCCLXXVI.

Forſter an Heyne.

Mainz den 20. Novbr. 1792.

Ich ſuche einen Augenblick, mein theuerſter Vater, um Ihnen heute noch für Ihren Brief vom 14ten zu danken. — Alles iſt nun im Begriff hier die Organiſation eines franzöſiſchen Departements zu erhalten. Wie Sie aus dem beiliegenden Proclama erſehen, gehört Worms mit Speier auch dazu. Das neue proviſoriſche

Adminiſtrationsconſeil beſteht aus neun Gliedern; ich bin eins davon. Geſtern iſt die alte Regierung vom General aufgehoben und entlaſſen worden, heute wird die neue Municipalität errichtet. Gegen Ende des Jahrs wird wahrſcheinlich der allgemeine Wunſch der Stadt und des Landes, ein Theil des franzöſiſchen Freiſtaates zu werden, an die Nationalconvention abgehen.

Dumouriez iſt als Sieger nach einem zweiten Gefecht in Brüſſel eingezogen, und man ſagt, auch Lüttich ſey ſchon in franzöſiſchen Händen. Wenn das nicht ſeyn ſollte, ſo kann es wenigſtens keine acht Tage länger dauern. Die Schlacht bei Mons löſcht die üblen Eindrücke aus, die vom Muthe der Franken hie und da noch übrig waren. Durch die angekommenen und noch unter Beurnonville vorrückenden Verſtärkungen wird die Armee von Cuſtine dieſe Woche 50,000 Mann ſtark ſeyn. Die Preußen ziehen aus dem Naſſauiſchen ſich zurück und machen ſchon Anſtalt, Coblenz zu verlaſſen, um den Rhein hinunter nach Weſtphalen zu gehen. In vier Wochen wird von der großen combinirten Armee keine Spur mehr ſeyn. Zu Coblenz werden täglich von den preußiſchen Truppen funfzig Todte in den Rhein geworfen. Hanau, Rheinfels, Caſſel und wahrſcheinlich Göttingen werden noch vor Ende des Jahres beſetzt.

Gelehrte Arbeiten liegen freilich ſehr, fürs erſte. Man wird ja ſehen, wie es künftig wird. Bei der Univerſität gehen die Vorleſungen den 26. November endlich an. Ich werde Naturgeſchichte lehren. Thereſe muß

Ihnen weiter ſchreiben, denn ich muß an andere Geſchäfte und umarme Sie mit kindlichem Herzen. —

„Da bleibt mir nicht viel zu ſchreiben, als daß ich Sie um die Ruhe und das Zutrauen auf die Sache der Wahrheit bitte, die ich habe, und die mich Armuth, Unruhe und — wenns ſeyn müßte — Tadel mit Muth erwarten läßt. Ich bin nicht fanatiſch, ich ſah aber, daß dieſes Forſter's Weg war. Johannes Müller hat ihm aufgetragen dieſen Weg dem Volk im Klub öffentlich in ſeinem Namen zu empfehlen. In Gefahr werde ich mich mit meinen Kindern nie ſetzen; ich würde im Fall der Noth nach Frankreich hineingehen, wo ich nur Stützen fände und wo die Menſchlichkeit der Einwohner Stütze iſt, wie unſere Kriegsgefangenen täglich bezeugen. Unſer Weg iſt ernſt und mühſam. — Dieſes Erwachen der edelſten Kräfte anzuſehn, winkt freundlich in jene Welt, wo alle Kräfte in vollem Leben ſtehn. Die Erlaubniß zu ſprechen, entwickelt den Geiſt dieſer verklommenen Mainzer, ſie ſtehen und denken laut über ihre Rechte und fühlen zum erſten Mal die göttliche Wärme eignen Werths und Wollens. Es iſt wenig, was bis jetzt geſchah; das Volk iſt gelähmt, es hat wenig Anlagen, aber wenn dieſer langſame Gang wenig Hinreißendes hat, ſo hütet er auch vor Fanatismus.“

„Ich küſſe den kleinen Menſchen *). Meine Kleinen ſind, Gott ſey tauſend Dank, ſehr wohl. Roſa ging

*) Heyne's jüngſtes Kind.

geſtern mit Köhlers nach Werſtadt. Vergangenen Donnerstag feierte ich meiner Louiſe Todestag. Schon ein Jahr wäſcht Thau und Regen ihr Grab, ſchon vier Monate vereinte es ſie mit meinem Engelbilde, meinem Knaben. Gott wußte, daß er mit ſeinem zarten Leben bei der jetzigen geſchäftigen Zeit leiden würde.

Leben Sie wohl, guter Vater! Seyn Sie von unſerer Liebe und Herzlichkeit überzeugt."

Seit Ihrem Briefe vom 22ten, liebſter Vater, wird denn wohl Ihnen auch klar geworden ſeyn, daß die vermeinten officiellen Berichte der Miniſter zu H * * ſo gut als die Zeitungen lügen. Im Moniteur und überhaupt in allen Zeitungen, die in einem fremden Lande herauskommen, z. B. in allen engliſchen, hat man die officiellen Berichte der franzöſiſchen Generale an die Nationalconvention beſtändig leſen können, aber weil ein Miniſter und ein Speichellecker eines Miniſters in jedem deutſchen Cabinette hinreichend ſind, für das ganze Land den Ton zu geben, ſo glaubte man an die Eroberung von Paris, als ganz Frankreich ſchon über die Räumung des Freiheitslandes Triumphlieder ſang. Die Capitulation des Grafen Kalkreuth mit dem General Kellermann, worin Longwy der franzöſiſchen Republik (dieſe Worte ſtehen in der Capitulation) zurückgegeben wird, iſt nun gedruckt, und auf franzöſiſchem Boden ſteht kein einziger Feind. — Göthe, ſelbſt ziemlich ariſtokratiſch, ſchreibt ſeiner Mutter in Frankfurt, aus Luxemburg: „Keine Feder und keine Zunge kann das Elend der com=

binirten Armee beſchreiben.“ — Daß man in * noch am 6ten October Alles im beſten Fortgang glaubte, iſt zuverläſſig; der * ſagte einem Geſandten: er brauche keinen Mann mehr hin nach Frankreich zu ſchicken und erwarte nun täglich Nachricht von der Wiedereinſetzung des Königs. Der Uebergang von dieſer unüberwindlichen Verblendung zur Ueberzeugung von der wahren, ſchrecklichen Lage der Sachen wird bei dieſen Menſchen eine bedauerns- oder doch verachtungswerthe Muthloſigkeit ſeyn, und was alle vernünftige Leute vorausgeſehen haben, Deutſchland, welches noch zu keiner Revolution reif und vorbereitet war, wird durch den Einfall, in Frankreich einzudringen, in Gefahr einer Gährung gerathen, die Alles durcheinander werfen kann, weil nirgends ein Mann iſt, der Kraft und Rath verbände. — Friede verlangen wir, und es iſt nur eine Stimme im ganzen weſtlichen Europa darüber; allein jetzt iſt es zu ſpät, ihn ohne Opfer zu hoffen. Der Rhein bleibt franzöſiſche Grenze, — oder Deutſchland wird ſo frei, wie Alles ſchon jenſeits des Rheins es unaufhaltſam geworden iſt. An die Kurfürſtenthümer Mainz, Trier und Köln muß man im heiligen römiſchen Reiche nicht mehr denken. Schwaben und Heſſen harren ſchon ihrer Erlöſer und die deutſche Verfaſſung mag ſehen, wie ſie ſich erhält, wenn Frankreich künftiges Jahr den Feldzug im Herzen des Reichs eröffnen muß.

Hier iſt nun Alles in Ordnung; der General hat weiter nichts zu thun, als ſeine Eroberungen ſo weit

auszudehnen, als es ihm vor Neujahr gut dünkt, denn nirgends giebt es einen Widerſtand.

Die Univerſität zittert wegen ihrer Zehnten, worin ihre meiſten Einkünfte beſtehen; einſtweilen bleibt noch Alles in statu quo; aber die Bauern wollen von keiner Zahlung hören und wir bekommen kein Geld. Auch das macht eine neue Ordnung der Dinge nöthig; denn von Luft kann ich nicht leben. Ob man nicht den Schuften von Recenſenten in der A. L. Z. und den pasquillantiſchen Schriftſtellern über die franzöſiſche Revolution, die ſoviel dazu beigetragen haben, die Arroganz der deutſchen Fürſten durch ihre unverſchämten Darſtellungen zu beſtärken, jetzt zumuthen ſollte, die Leute zu ernähren, die durch die franzöſiſchen Eroberungen um Verdienſt und Brod kommen?

No. CCCLXXVII.

Forſter an Buchhändler Voß in Berlin.

(Nach einer eigenhändigen Abſchrift von Forſter.)

Mainz den 21. Novbr. 1792.

Ihren letzten Brief mit dem Beiſchluß, mein theuerſter Freund, habe ich richtig erhalten. Zugleich kam einer von . . . . . der mich benachrichtigte, ich könne über die . . . Thlr. verfügen. Anſtatt dieſe Summe zu beziehen, ſchrieb ich ihm heute, daß ich erſt von neuem

Antwort aus Berlin abwarten muß. Im Grunde aber hätte ich ihm geradezu ſchreiben können, daß ich von dem Gelde keinen Gebrauch machen würde. Denn Sie ſchreiben mir die merkwürdigen Worte: „ſtimme in des Gr. . Wunſch ein, daß Sie ein guter Preuße bleiben mögen! Das müſſen Sie auch, lieber F., weil ich ſonſt offenbar in Gefahr käme, durch die ſo angenehmen Geſchäftsverhältniſſe mit Ihnen Verdruß zu erfahren."

Vorerſt alſo, l. F., thue ich gänzlich Verzicht auf die edle Unterſtützung, weßhalb Sie ſich meiner ſo freundſchaftlich angenommen haben. Ich kann und will Ihnen keinen Verdruß machen durch eine Handlung, die Sie in der großmüthigſten Abſicht für mich unternahmen.

Was den Punkt betrifft, daß ich ein Preuße bleiven ſoll, ſo könnte ich darüber ſehr Vieles antworten. Hier iſt indeß nur Einiges; die Zeit iſt jetzt koſtbar und nur die Rechtfertigung, die ich mir ſelbſt bei meinen Freunden ſchuldig bin, kann mich bewegen ſie jetzt aufzuopfern. Wenn ich den Wunſch, daß ich ein Preuße bleiben ſoll, recht verſtehe, ſo iſt er eine Zumuthung, die mit meinen Grundſätzen und mit meiner, in ſo vielen Schriften — freilich des Despotismus wegen behutſam — ausgedrückten Freiheitsliebe ganz unverträglich iſt. Ich bin in polniſch Preußen eine Stunde von Danzig geboren und habe meinen Geburtsort verlaſſen, ehe er unter preußiſche Botmäßigkeit kam. Inſofern alſo bin ich kein preußiſcher Unterthan. Ich habe als Gelehrter in England gelebt, eine Reiſe um die Welt

gemacht, ferner in Caſſel, Wilna, Mainz meine geringen Kenntniſſe mitzutheilen geſucht. Wo ich jedesmal war, bemühte ich mich ein guter Bürger zu ſeyn, wo ich war, arbeitete ich für das Brod, welches ich erhielt. Ubi bene, ibi patria, muß der Wahlſpruch des Gelehrten bleiben; er bleibt es auch des freien Mannes, der in Ländern, die keine Verfaſſung haben, einſtweilen iſolirt leben muß.

Heißt ein guter Preuße ſeyn, wenn man in Mainz unter franzöſiſcher Herrſchaft ſteht, ſo viel, als allen Preußen Gutes, einen baldigen Frieden, Erholung von allen Uebeln des Kriegs wünſchen, ſo bin ich ein guter Preuße, wie ich ein guter Türke, Chineſe, Marokkaner u. ſ. f. bin; heißt es aber, daß ich in Mainz meine allgemein bekannten Grundſätze verleugnen, mich nicht freuen ſoll, daß es eine freie Verfaſſung erhält, aufgefordert wie ich bin, nicht dazu mitwirken, in einer Gährung, einer Kriſe, wo man durchaus ſich entſcheiden muß, entweder ganz unentſchieden bleiben, oder das mainzer Volk zu überreden ſuchen, es thue beſſer die alten Gräuel beizubehalten als mit den Franken frei zu werden, heißt alſo ein guter Preuße ſeyn, Grundſätze annehmen, die nie die meinen waren, und die nicht das Wohl der Einwohner Preußens, ſondern das Wohl des Cabinets, des Hofes, der Geiſterſeher hier in Mainz im Auge behalten ſollen, ſo verlangt man etwas, wofür ich verdiente an den nächſten Laternenpfahl aufgeknüpft zu werden.

Jetzt begreifen Sie, daß es meine dringendſte Pflicht

iſt, auf den angebotenen Vorſchuß gänzlich Verzicht zu thun, obſchon ich nie ſo arm war als jetzt und durch die getäuſchte Hoffnung noch ärmer geworden bin. Ich mag aber lieber alles Elend über mich ergehen laſſen, als meinen Grundſätzen ungetreu werden. Wie könnte ich unter ſolchen Bedingungen einen Vorſchuß von .... Thlr. annehmen, da ich ein Geſchenk einer halben Million als Beſtechung ausſchlagen würde!

Den vortrefflichen Mann, von dem der Einſchluß Ihres Briefes war, kann ich unter den jetzigen Umſtänden nicht antworten. Ich kann es um ſo weniger, da der Wunſch, daß ich ein guter Preuße bleiben möchte, urſprünglich von ihm herrührt, und aus ſeinem Munde ſchwerlich eine andere Bedeutung haben kann, als die mir ſowohl wegen meiner bekannten Grundſätze, als wegen meiner jetzigen Verbindlichkeiten nicht ziemt in Ausübung zu bringen, nämlich einer Anhänglichkeit an das Syſtem eines Hofs, mit dem ich nie in Verbindung geſtanden habe, und dem ich keine Verbindlichkeit ſchuldig bin. Ich freue mich, wenn ich bedenke, daß mein jetziges Betragen hätte zweideutig ſcheinen müſſen, wenn voriges Jahr auf meine ſo ſehr gemäßigte Bitte, welche *** zu beſorgen übernahm, die geringſte Bewilligung von Unterſtützung erfolgt wäre. Zwar würde ich immer den Gelehrten von dem Politiker zu trennen gewußt haben, und es hätten ſich, falls man andrerſeits unbillig genug gedacht hätte, um das nicht zu thun, auch noch Mittel ausfindig machen laſſen, um die geringe Summe,

womit man ein ſo großes Opfer hätte kaufen wollen, zurückzuzahlen; allein es iſt ſo beſſer.

Melden Sie meinem verehrten Correſpondenten, daß ich ihm beſonders für die freundſchaftliche, gütige Theilnahme an meinem Schickſale danke. Ich erkenne darin den rechtſchaffenen Mann und den Freund der Wiſſenſchaften; denn in dieſer doppelten Rückſicht habe ich auch nur Unterſtützung verdienen können und wollen. Indem ich auf dieſe Unterſtützung Verzicht thun muß, wünſche ich ſehr, daß ich bei einem Mann, den ich ſo hochſchätze und deſſen Verdienſte um Europa ich ſo unbedingt anerkenne, in geneigtem und gutem Andenken bleibe. Jedes Zeichen ſeiner Gewogenheit werde ich mit dankbarer Verehrung aufnehmen, und ich ſchmeichle mir, wenn er es in nähere Betrachtung wird gezogen haben, wird es ihm ſelbſt einleuchten, daß politiſche Grundſätze und Glaubensbekenntniſſe auf die perſönliche Rechtſchaffenheit, den Charakter und die Tugenden eines Mannes nur inſofern Beziehung haben, als er ſich ſelbſt getreu bleibt, oder nicht. Was ich über ihn in den Erinnerungen geſchrieben habe, iſt aus wahrer Ueberzeugung gefloſſen.

Communiciren Sie ſowohl ihm als den andern Freunden, die ſo freundſchaftlich für mich geſinnt geweſen ſind, das Weſentliche des Inhalts dieſes Briefs, und ſagen Sie ihnen: wenn ich ſo glücklich ſeyn könnte zum Frieden mit Preußen mitzuwirken und die natürliche Allianz zwiſchen Preußen und Frankreich wieder herzu-

ſtellen, ſo würde ich mich außerordentlich freuen. Das wäre meines Erachtens die einzige Hinſicht, in welcher ich ein guter Preuße ſeyn und dieſes Intereſſe mit jenem des freien Volkes, dem ich angehöre, vereinbaren könnte.

Ueberflüſſig iſt nun Alles, was die Vorſchußſache betrifft. Doch bemerke ich, bloß zu Ihrer eigenen Notiz, daß ich die Formulare, wovon Ihr Brief erwähnt und die ſich darin finden ſollten, nicht gefunden habe. Leben Sie tauſendmal wohl!

No. CCCLXXVIII.

Forſter an ſeinen Vater.

Mainz den 26. Novbr. 1792.

Theurer, verehrter Vater!

Ich habe ſo eben Ihren Brief vom 18. dieſes erhalten, und hoffe Ihr informing gentry in Halle wird mir erlauben Ihnen zu ſchreiben, ohne davon Rechenſchaft von Ihnen zu fordern. Auf jeden Fall wird unſre Correſpondenz ſehr unſchuldig ſeyn, denn ich werde weder Staatsgeheimniſſe aufdecken, noch von Ihnen irgend etwas Aehnliches verlangen. So lange Sie in den preußiſchen Staaten bleiben, iſt es natürlich vorauszuſetzen, daß Sie handeln, wie es einem friedfertigen Einwohner geziemt; das war meine Richtſchnur, und ich denke, daß kein Herrſcher mehr verlangen kann. Meine Meinungen

ſind mein Eigenthum, meine Handlungen können durch das Landesgeſetz beſchränkt werden.

Ich bin jetzt Unterthan, — nein, das Wort iſt hier verbannt, — Bürger der franzöſiſchen Republik, und eine von den neun Perſonen, welchen die Adminiſtration der neuen, eroberten Departements, von Speier bis Bingen, anvertraut iſt, bis zur Zeit, da das Volk ſeine eigenen Repräſentanten und öffentlichen Beamten wird gewählt haben, was, wie ich hoffe, bald geſchehen wird. Ich habe in der Geſellſchaft der Freunde der Freiheit und Gleichheit noch nicht präſidirt, aber ich bin ihr Mitglied, und habe darin einige Reden mit Beifall gehalten. Wenn Sie es für jetzt nicht rathſam halten, Briefe von mir zu bekommen, bis Ihr Hof mit unſrer Republik Frieden geſchloſſen hat, wird es hinreichen, daß Sie mir es mit ein paar Zeilen melden; doch glaube ich, daß die Zeit heranrückt, wo Preußen und Frankreich Freunde werden, und ſich vereinigen werden, um Oeſtreich zu demüthigen.

Indem ich in dieſe thätige Laufbahn trat, habe ich nicht bloß meine eigene Neigung und meine Grundſätze, ſondern auch die Umſtände, unter welchen die Franzoſen Beſitz vom Lande nahmen, und die große Wahrſcheinlichkeit, daß ſie es behalten werden, zu Rathe gezogen. Ich habe auch meine Pflicht gegen meine Mitbürger zu Rathe gezogen, um ſo mehr, da ich Gelegenheit hatte, ihr Vertrauen und ihre Achtung zu erwerben, und da ich es für Billigkeit halte, über ihr Wohl und die Erhal-

tung ihres Eigenthums zu wachen. Was geſchehen würde, habe ich ſchon in meinen Erinnerungen von 1790 vorausgeſagt, und es iſt auf eine viel härtere Weiſe geſchehen, als ich es mir ſelbſt vorſtellen konnte. Die Eroberung von Flandern und Brabant iſt der Schlußſtreich!

Meine Zeit iſt nun mit Geſchäften angefüllt, die mir bisher fremd waren. Es iſt mir gelungen die Univerſität frei von militairiſchen Contributionen zu erhalten, und ich ſitze den ganzen Tag und expedire, was die Natur meiner Stelle erfordert. Gott ſey Dank, meine Geſundheit war nie beſſer als jetzt und ich habe auch die Befriedigung, meine Frau und Kinder geſund und heiter um mich zu ſehen, was nun auch geſchehen möge.

Ich hoffe, Sie werden meinetwegen nicht beunruhigt werden; auf jeden Fall können Sie erklären, daß Sie nicht für meine Meinungen und Handlungen verantwortlich ſind, und wenn Sie es für gut halten, ſie tadeln; ich muß zufrieden ſeyn, und Niemand ſonſt hat das Recht, unzufrieden zu ſeyn. Ihre Geſundheit und die meiner theuren Mutter wird hoffentlich fortfahren zu gedeihen.

No. CCCLXXIX.
Heyne an ſeine Tochter.

Göttingen den 1. Decbr.. 1792.

Daß mein Sinn und meine guten Wünſche Dich und Dein Haus unabläſſig zum Gegenſtand haben, liebe Tochter, kannſt Du leicht glauben. Je dunkler und grauſenvoller die Zukunft iſt, deſto größer iſt die Unruhe, die mich begleitet. Daß Forſter die Stelle angenommen hat, läßt ſich freilich unter den Umſtänden auch bei Andersdenkenden entſchuldigen. Was ich indeſſen wünſchen muß, wäre ein gutes procédé gegen ſeinen eigenen Fürſten, an dieſen hätte er billig, ehe er den Schritt that, ſchreiben müſſen, ſonſt bleibt es ein Schritt, von dem der Fleck der Undankbarkeit nicht abzuwaſchen iſt. Auf allen Fall müßte es noch geſchehen, und wenigſtens an den Coadjutor geſchrieben und Bericht erſtattet werden, was unter den Umſtänden nöthig war, aber ohne Darlegung von jenen Geſinnungen, die wenigſtens hier ihre ſchickliche Stelle nicht haben würden.

Eben ſo nöthig iſt es alle mögliche Klugheit anzuwenden, um ſich einen künftigen Aufenthalt, Unterkommen und Verſorgung zu ſichern, wenn einmal die Sachen wieder umſchlagen. Für jeden Fall müßteſt Du alſo auch voraus ſchon wiſſen, wohin Du Dich mit Deinen Kindern zu begeben hätteſt.

Ich weiß wohl, im Taumel des Glücks und der Freude denket man an das Alles nicht, hält auch wohl

einen Glückswechſel für unmöglich. Deſto mehr halte ich es für meine Pflicht, Dich und Deinen Mann auf ſolche Gedanken zu leiten, von denen einmal das ganze künftige Glück Eures Lebens abhängen kann.

Warum mußte der gute Forſter nun auch ſeine Reden drucken laſſen! und warum tritt er wider Frankfurt auf! Iſt es ihm denn nicht möglich auf der großen Straße zu bleiben? Wenn nun einmal die Sachen wieder anders ſeyn werden! Bei uns kennt man den Mittelweg eben ſo wenig. Die Sauvegarde ward hier mit allgemeinem Danke angenommen. Das kannſt Du Deinen Mann bitten zu verſichern. Natürlicherweiſe aber mußte eine Regierung die Sache von einer ganz andern Seite anſehen.

No. CCCLXXX.
Forſter an Huber.

Mainz den 1. December 1792.

Wir ſchweben noch in völliger Ungewißheit. Kleine Scharmützel zwiſchen den Vorpoſten ſind vorgefallen, ſie ſind aber noch unbedeutend, und die Preußen ſind zurückgetrieben worden. Man ſagt, der commandirende Officier ihres Trupps Reiterei, der den Angriff machte, ſey gefangen genommen. Bald muß ſichs inzwiſchen entſcheiden. Beurnonville iſt nicht weit von Coblenz.

Cuſtine iſt im Grunde wohl zahlreicher als die preußiſche Armee, deren Anzahl ſehr exagerirt angegeben wird; ſie iſt gewiß nicht über 36,000, wenn ſie ſo ſtark noch iſt. Allein daß es unſere Ariſtokraten an abſurden Erdichtungen jetzt nicht ermangeln laſſen würden, war vorauszuſehen. — Kaum glaube ich, daß es zur Schlacht kömmt; wenn aber ja, ſo muß es heut oder morgen ſeyn, und zwar bei Höchſt; da könnte man alſo wirklich von den Thürmen in Frankfurt etwas zu ſehen bekommen!

Caſſel iſt in Vertheidigungsſtand; unglaublich, wie ſchnell es damit gegangen iſt! Freilich nur für den erſten Anlauf, aber das iſt gegenwärtig gegen Feinde, die keine Belagerung anfangen können, ganz hinreichend und mehr als genug.

No. CCCLXXXI.

Forſter an Huber.

Mainz den 4. Decbr. 1792.

Dank Ihnen für den guten Gedanken des Boten. Der arme Schelm ſchien mir ordentlich um vieles menſchlicher geworden zu ſeyn, es war ſo ein Ausdruck von Rührung auf ſeinem Geſicht, der von den Gräueln, die er geſehen hatte, Zeugniß gab; und zudem war es uns ſo viel werth etwas Lebendiges zu ſehen, das Ihnen gehört.

Die Lage der Sachen, durch die Wegnahme von Frankfurt verändert, muß jetzt allerdings meine Aufmerkſamkeit ganz erheiſchen, und was Sie in Ihrem Briefe ſagen, gehört mit in die Berathſchlagung.

Ich habe wahrlich keine ſehr leichte Rolle. Schon die Ehre, wenn auch nicht die angedrohte Rache, macht es mir unmöglich, jetzt Deutſchland zu betreten; das weiß ich, und dem Himmel ſey Dank, es iſt mir nichts Neues.

Die Aufopferung für ein Volk, das durchaus keinen Gebrauch davon macht, iſt eine der alleraugenſcheinlichſten Thorheiten. Man kann und darf es ſich nicht verhehlen, daß die Mainzer, zwar nicht in dem Falle über die Franken als Verräther herzufallen, weil auch dazu nicht Energie genug vorhanden iſt (nicht zu gedenken, daß die ſtarke Garniſon es unmöglich macht), — daß ſie, ſage ich, durchaus ohne den gnädigſten Befehl des Herrn Generals nicht frei ſeyn wollen, und keinen Schritt dazu thun können und werden.

Ich bin alſo ſchlechterdings in meinen Augen nur einſtweilen fränkiſcher Beamter, deſſen Hierbleiben mit dem Weggehen der franzöſiſchen Armee zugleich ein Ende haben muß. Nach den eigenen Grundſätzen der Republik iſt an keine Eroberung zu denken, wenn nicht freie Wahl der Einwohner für Freiheit zuvor entſchieden hat. Alſo dürfte man, zumal jetzt, wo die Nähe der Feinde alle Leute ſchon muthlos macht, das Land nur als ein erobertes ſo lange behaupten wollen, bis es Frieden giebt.

Auf der andern Seite iſt meine Ehre doppelt com-

promittirt. Niemand ſteht mir dafür, daß es nicht ganz insbeſondere der angelegentlichſte Wunſch des Generals iſt, der Nationalconvention das eroberte Land als ein freiwillig ſich anſchließendes vorzuſtellen. Jeden Schritt von meiner Seite, der das öffentliche Zutrauen ſchwächt, muß er in dieſer Vorausſetzung ſehr übel aufnehmen.

Das Publicum ſelbſt, und dann namentlich der Klub, wird gerecht genug ſeyn, die Sicherheitsmaßregeln, die ich treffe, ſeiner eigenen Lauigkeit zuzuſchreiben. Es wird ſagen: wir ſind verloren, denn Forſter ſchickt ſeine Frau und Kinder ſchon fort; und er hat auch nur das Maul aufgeriſſen, wie die Andern, um uns im Stich zu laſſen, jetzt, da es gilt.

Daß ich von Thereſe das Opfer, mit mir zu leben und zu ſterben, nicht fordern kann, fühle ich; deſto ſchmerzlicher iſt meine Lage. Ich bin auf dem Punkt, wo ich in complicirteren Verhältniſſen ſtehe, als ich noch je hatte, und ſehe die Nothwendigkeit, ſo zu handeln, vor mir, als ob ich der einzige Menſch in der Welt wäre, auf den man rechnen könnte.

Ich kann es und will es. Die Trennung iſt einmal nothwendig und ich bin dazu entſchloſſen. Allein ich werde nichts heimlich, nichts hinterrücks thun; zuerſt declarire ich dem Publicum, daß ich mich dadurch, daß es ſich für die Freiheit nicht erklärt, für entbunden von aller Pflicht des Mitbürgers halte, und jetzt nur noch in meiner Eigenſchaft eines fränkiſchen Bürgers und Beamten zu handeln habe, mithin ihm von

keiner meiner Handlungen mehr Rechenſchaft ſchuldig zu ſeyn glaube. Wirkt das wider alle Wahrſcheinlichkeit und wider alle Vermuthung eine Inſurrection der Freiheit, ſo bleibe ich hier mit den Meinigen; wo nicht, ſo kann Thereſe ſogleich fort, und ich richte Alles darauf ein, nicht einen Augenblick länger als die Franken hier zu bleiben.

Was man über mich ſagen und denken könne, muß ich geſchehen laſſen; das Einzige, was von mir abhängt, iſt die offene Art zu Werke zu gehen. Ich halte den Fall, wo Thereſe das Opfer, hier zu bleiben, meiner Ehre bringen müßte, für ſo unmöglich unter dieſen Umſtänden, daß ich glaube, die ganze Welt müßte mir alle Folgen deſſelben verzeihen, wenn ich mich an den Mainzern doch noch geirrt hätte und ſie nun doch Charakter zeigten, da ſie ihn unter weit günſtigern Aſpecten nicht hatten.

Indeſſen um irgend eine Operation von Wichtigkeit mit den Meinigen vornehmen zu können, muß ich vor allen Dingen Geld haben. Es gereut mich, daß ich auf das von Berlin wirklich ſchon in Frankfurt für mich zahlbar gemachte Geld nicht vor acht Tagen die Hand gelegt habe. Alle Bedenklichkeiten wegen der Wünſche, die man in B. über meine politiſche Laufbahn äußerte (waren's doch nur Wünſche!), fallen jetzt weg; die Nothwendigkeit gebietet herriſch. In ſechs Jahren zahle ich oder ich liege unter der Erde verſcharrt, und da können die Leute, die zu dem Vorſchuß beigetragen haben, eben nicht viel an mir verlieren.

Von Cuſtine's Benehmen kann ich nicht mit Sachkenntniß ſprechen. Das iſt eine Stimme: hätten die Frankfurter nicht verrätheriſch gehandelt, ſo waren am Sonntag die Preußen geſchlagen, denn die Stellung der Franken ſoll ein Meiſterſtück geweſen ſeyn. Allein da Frankfurt weg war, war der ganze Plan verrückt, die franzöſiſchen Truppen, die dicht unter der Stadt ſtanden, mußten ſich zurückziehn, um nicht beſchoſſen zu werden, und dies machte einen allgemeinen Rückzug nothwendig, wobei Cuſtine nicht mehr als vier Mann eingebüßt hat.

Ein Succurs von 10,000 Mann iſt in vollem Anmarſch hieher, vom Elſaß; dies iſt gewiß. Was Beurnonville macht, habe ich nicht erfahren. Ich ſollte denken, ſo lange er an der Moſel ſteht, kann Hohenlohe nicht näher hieher.

Seit etlichen Tagen kommt keine Zeitung. Ich weiß alſo von nichts, was außerhalb vorgeht. Cuſtine's Hauptquartier iſt in Hochheim; Caſſel iſt fertig. Die Pfaffen heben die Köpfe in die Höhe und jubeln den Frankfurtern Beifall zu. Die Klubiſten haben Angſt, und nur hie und da wagt einer noch ein Wörtchen. — Die Anſtalten zur Vertheidigung laſſen nicht vermuthen, daß den Winter noch etwas mit, oder eigentlich gegen uns anzufangen ſeyn wird. Was Sie empfunden haben und noch anhören müſſen, kann ich mir vorſtellen. — —

No. CCCLXXXII.
Forſter an Huber.

Mainz den 5. Decbr. 1792.

Sie werden in Sorge geweſen ſeyn, mein Lieber, da Johann ſo lange ausblieb. Er kommt dieſen Augenblick mit Wache aus Oppenheim zurück, wo man ihn nicht hat paſſiren laſſen. Ich will ſogleich ihm einen Paß verſchaffen, womit er jetzt, da Alles ruhig iſt, recta zu Ihnen zurückkehren kann.

Indeſſen möchte es doch nicht rathſam ſeyn, ihn wieder herzuſchicken. Ich bitte Sie daher das Geld, welches Sie für mich erheben ſollten, nun nicht in natura zu ſchicken, ſondern irgend einem dortigen Hauſe, etwa Mertens ſelbſt, wenn er Correſpondenz hieher hat, aufzugeben, an einen guten Kaufmann hier den Auftrag zu machen, mir gegen meine Quittung das bewußte Geld auszuzahlen. Sorgen Sie nur, daß der dortige und der hieſige Kaufmann tüchtige Leute ſind.

Jetzt bin ich entſchloſſen Thereſen auf den Sonntag nach Strasburg zu ſchicken. So bin ich der Unruhe überhoben und wir können Alle ruhig, obgleich nicht froh ſeyn. — Hier ein Brief, den Köler bittet auf die Poſt geben zu laſſen.

Ich war geſtern krank und bin es noch, aber doch beſſer. Das Wetter ändert ſich gar oft. Ich weiß nicht, ob Sie in Frankfurt vor einem Angriff ſo ganz ſicher ſind. Faſt wünſchte ich, Sie gingen nach Manheim,

oder gar nach Sachſen unter den Umſtänden; doch das wird ſich ja finden.

Das hieſige laue Volk hängt die Köpfe und die Pfaffen krähen Unglück, und drohen Mord und Tod. — Ob aus ſolchen Menſchen je etwas werden könne, mögen Sie ſchließen. Wer alle ſeine Hoffnungen für ſie opferte, da ſie nichts wollen und nichts thun, wäre ein Thor. Ich werde allen Fleiß verdoppeln, um ſelbſt wegzukommen, nach Frankreich verſteht ſich; wo ſonſt wäre Freude, Ehre und Zufriedenheit?

Da die Poſt wieder geht, ſchreiben Sie mir mit der Poſt, freilich Gleichgültiges für Andere, nur was uns intereſſirt. Allenfalls Adreſſe: An Herrn Janſen in Mainz, und dieſe in ein Couvert an Brand, gentilhomme anglois à Mayence. Ich werde Brand ſchon wiſſen laſſen, wer J. iſt.

Adieu, Lieber! Non, si male nunc, et olim sic erit.

No. CCCLXXXIII.

Forſter an ſeine Frau in Straßburg.

Mainz den 8. Decbr. 1792.

Nun haſt Du ſchon ein gut Stück Wegs zurückgelegt und biſt vielleicht doch noch geſtern bis Speier gekom-

men, kannſt alſo heute Abend in Strasburg ſeyn. Meine Gedanken begleiten Dich und unſre lieben Mädchen. Die ganze Reiſe wird wenigſtens Euch geſund ſeyn, wenn es auch mit der Gefahr nichts ſeyn ſollte, und wer weiß, wie vortheilhaft für unſere künftige Lage ſie noch werden kann.

Mein Schnupfen dauert noch. Geſtern ſpeiſte ich mit unſerm alten Capitain *) am kleinen Tiſchchen allein, Abends kamen die beiden Dedon und die beiden Frauen N. N. und blieben bis elf Uhr bei mir. Mariane (die Dienſtmagd) ſorgt gewaltig für mich, machte mir geſtern, nachdem die Leute fort waren, warme Mehlſäckchen für meine geſchwollenen Halsdrüſen und ſcheint Alles gut zu beſorgen. — Ich war geſtern zweimal auf der Ab-

---

*) Forſters Einquartirung, ein eisgrauer Mann, Zimmermann ſeines Handwerks, aus der Normandie. Wie man in den erſten Tagen ſeiner Anweſenheit von der Nothwendigkeit ſprach, in welcher die Franzoſen wären, Gut und Blut für ihre Sache zu opfern, ſtand er ſtillſchweigend, wie er ins Zimmer getreten war, und hörte zu; bei dieſen Worten näherte er ſich den Sprechenden, nahm ſein Casquet ab, und ſein graues Haupt tief neigend, ſprach er, wie zur Beſtätigung und Abſchluß des Geſagten: „und darum habe ich auch meinen grauen Kopf daher gebracht, und viele mit mir, die auch dem Vaterlande nichts zu geben hatten als ihr Leben.“ — Er gab es ihm in einem der Gefechte vor der erſten Belagerung von Mainz. — Nachdem man uns dreißig Jahre lang mit patriotiſchen Kriegsanekdoten der Franzoſen geſättigt, zucken wir gähnend die Schultern bei ſolchen Geſchichtchen; damals waren es die erſten Ausdrücke eines neuen, noch unbefleckten Lebens, dem ſich die Gemüther unbeſorgt öffneten, und hatten alſo einen ganz verſchiedenen Werth.

miniſtration; Vormittags und Nachmittags. Es heißt, Dumouriez habe nun auch Lüttich befreit, wobei 8000 Oeſtreicher das Gewehr geſtreckt haben ſollen. Wenn auch das letzte nicht wahr wäre, ſo iſt es doch genug, daß Lüttich über iſt. Nun ſteht den Franken nichts mehr im Wege bis Bonn und Cöln, die beide offen ſind, und wenn ſie dort Poſto faſſen, können ſie Coblenz vollends aushungern, ſo daß man wohl die Eroberung des Bezirks zwiſchen Rhein und Moſel als geſichert anſehen kann. Caſſel iſt in kurzer Zeit ganz fertig, und es ſcheint nicht, daß die Preußen uns dieſen Winter etwas werden thun können — ich glaube auch nicht, daß ſie es wollen. Unangenehm iſt es, von allen Nachrichten, Briefen, Zeitungen abgeſchnitten zu ſeyn; doch hoffe ich, daß dieſes nicht lange dauern ſoll.

Die deutſche Trägheit und Gleichgültigkeit erregt die Galle. Noch regt ſich nichts und immer kommen Leute mit Vorſchlägen, wie bald ſich Alle für die Freiheit erklären würden, wenn man ihnen nur alle Abgaben erlaſſen wollte. Gemißhandelt, betrogen, gedrückt werden, das Alles iſt alſo nichts, was einen Menſchen bewegen kann das Joch abzuſchütteln, ſondern vollkommene Zuſicherung, daß man nichts thun, und gar keine Pflichten haben werde. Am Ende werden wir es ihnen doch wohl gnädigſt befehlen müſſen, daß ſie frei werden ſollen — dann gehts. —

Ob und was für Senſation Deine und der Kinder Abreiſe gemacht habe, iſt mir noch nicht zu Ohren ge-

kommen. W. wird vermuthlich ſeine Familie nicht lange mehr hier behalten, denn er wünſcht ſich für ſeine Perſon näher ans Militairhoſpital anzuſchließen. Iſt es nicht ſonderbar, wie in einem Augenblick Alles auseinanderſtiebt, was ſich ſo an einem Ort zuſammenfand? Ich habe das ſchon in Caſſel erlebt, wo Dohm, Müller, Mauvillon, Sömmerring, Tiedemann, Runde, ich, in Zeit von ein paar Jahren auseinanderſtiebten. Hier iſt es nun noch plötzlicher. Ich kann es mir indeſſen noch keineswegs vorſtellen, daß ich meinen hieſigen Aufenthalt werde aufgeben müſſen; wenn Mainz franzöſiſch bleibt, wüßte ich kaum, wo wir beſſer ſeyn könnten, nach der Art und dem Zuſchnitt unſerer Lebensweiſe. Der Vereinigungspunkt mit Deuſchland bliebe es nun einmal gewiß. Meine literariſchen Arbeiten gingen ihren Gang fort, und England wäre auch nicht zu fern, um Bücher, Nachrichten u. ſ. w. daher zu bekommen. Was man aber jetzt ſieht, verliert ſich leicht durch eine andere Stellung der Umſtände aus den Augen. Wir müſſen unſer Schickſal abwarten, nichts leichtſinnig thun, aber auch nicht unentſchloſſen wanken.

Abends. — Den ganzen Tag ſchon wird Königſtein beſchoſſen, allein der General Meunier iſt mit 400 Mann darin und kann wenigſtens zehn Tage gegen etliche Tauſende das Fort behaupten, ja, wenn die Preußen ſich nicht ſehr gut auf das Belagern verſtehen, noch länger. Lüttich iſt nun ſicherlich in Dumouriez's Händen; von Trier war die Nachricht zu voreilig, wenigſtens iſt noch keine

Beſtätigung da. — Künftige Woche ſchicken wir unſre Commiſſarien aufs Land, und in Zeit von acht Tagen wird wahrſcheinlich das Departement des bouches du Rhin für die franzöſiſche Freiheit erklärt ſeyn. Nur muß man von den Deutſchen keinen Enthuſiasmus erwarten; Alles geht ſo ſeinen ruhigen Gang. Dieſen Unterſchied mußt Du dem beweglichen Volk, unter dem Du nun lebſt, begreiflich zu machen ſuchen. Dem Lebhaften kommt alle Langſamkeit wie Stumpfheit vor, und da hat er Unrecht. In Savoyen war es ſehr verſchieden; jene Menſchen ſind leichtblütiger, franzöſiſcher als wir. In Brabant und Flandern ſpricht man mehr franzöſiſch, und die alte Conſtitution hatte viel Erinnerung an Volksrechte erhalten. In Lüttich ſind die Einwohner Franzoſen an Geiſt, Charakter und Sprache. Das Alles iſt bei uns ganz anders; aber einmal erklärt, ſo gilt es; zumal wenn die franzöſiſche Nation uns vertheidigt, wie ſie gewiß thun wird. —

No. CCCLXXXIV.

Forſter an ſeine Frau in Straſsburg.

Mainz den 9. Decbr. 1792.

Geſtern brachte die Poſt über Manheim und Frankfurt Briefe und Zeitungen, auch inliegenden Brief von Huber an Dich. Huber's Brief an mich iſt von dem-

ſelben Tage, wo Johann *) dort abgegangen iſt. Jetzt verlangt mich ſehnlich die Nachricht ſeiner glücklichen Rückkehr zu hören. Ich hoffe heut Abend kommt ſie.

Lüttich iſt denn wirklich in Dumouriez's Händen, und nun wird es wahrſcheinlich mit der coaliſirten Macht dieſſeits des Rheins bald ein Ende haben. General Starrai iſt geblieben. Schloſſer ſchreibt: er habe meinen Brief durch Kröber (der dicke Menſch, der bei uns ſpeiſte) erhalten; wundert ſich aber ſehr über meine Rede, voll Parteigeiſt, wie er meint; und ſetzt auch hinzu: er habe ſogar gehört, ich hätte von einer Volkstribune herab gegen ſeine Vaterſtadt (Frankfurt) declamirt. Nein! ſo etwas wolle er doch von mir nicht glauben, und wenn ich es ihm ſelbſt ſagte. Sodann kommt er mit ſeinen alten Sachen angeſtochen, Griechenlands Freiheit ſey dahin geweſen, als Flaminius die Griechen mit römiſcher Räubermacht habe freimachen wollen, und ſey vollends geſtürzt, als Marius die Rechte der Menſchheit predigte. Man begreift gar nicht, wie vernünftige Leute über dem Studiren des Alterthums dahin kommen können, jene Verhältniſſe mit den jetzigen zu verwechſeln, und unſere Denkart, Sitten, Geſetze, Aufklärung, ganze Verfaſſung, Zuſchnitt, Vorurtheile und Wahrheiten jenen Menſchen unterzuſchieben — oder wie man auch nur jenen Sturz kleiner winziger Republiken, die durch ihren Luxus und

---

*) Huber's Bediente, der ein paar Mal Briefe von Frankfurt nach Mainz und zurück brachte.

ihre fehlerhafte Verfaſſung die Beute einer erobernden, ariſtokratiſch-martialiſchen wie Rom werden mußten, mit einem Freiſtaat, der das einzig mögliche dauerhafte Princip einer Volksrepräſentation annimmt, der aus einer ariſtokratiſchen Monarchie ſich bildet und mitten zwiſchen Republiken liegt (England, Holland, Schweiz), verglei-chen kann. Allein das hilft alles nicht, die guten Leute gehen von ihrer Meinung nicht ab, weil ſie glauben ſich ſo ins Alterthum hinein ſtudirt zu haben, daß es ſo gut iſt, als hätten ſie einen Julius Cäſar, Cato, Cicero, Gracchus, Camillus u. ſ. f. perſönlich gekannt. Ich will wetten, beſähe mans im Lichte, ſo ſehen ſie bei dem einen nur immer einen römiſchen Friedrich, bei dem Cato allenfalls einen brummigen Philoſophen, wie ſie dergleichen auf Univerſitäten gekannt haben. Ich ſchenke ihm gewiß nichts.

Heute hört man kein Kanoniren. Ich habe mich geſtern geirrt, nicht General Meunier ſondern Capitain Meynier commandirt in Königſtein. Manheim wird jetzt wahrſcheinlich von franzöſiſchen Truppen beſetzt, damit ihnen die Feinde nicht zuvorkommen.

No. CCCLXXXV.
Forſter an Huber.

Mainz den 10. Decbr. 1792.

Sie reißen mich durch Ihren Brief vom 6ten aus einer großen Unruhe. Alles was Sie ſagen, weckt lebhafte Mitempfindung in mir; ich verſtehe wohl wie Ihnen ſeyn muß, und wünſche nur, daß der Tag Ihrer Erlöſung bald kommen möge. — Es iſt ſehr beruhigend für mich, daß Sie in meine Gefühle eingehen. — Alles iſt indeſſen ſo ſchlimm nicht, wie es wohl zu Zeiten ſcheinen mag, und ich denke des Tags wohl dreimal, daß Thereſe wohl hier hätte bleiben können. Auch — muß ich Ihnen nur bekennen — glaube ich doch noch an eine freiwillige Incorporation, und ich müßte mich ſehr irren, wenn Sie nicht in vierzehn Tagen oder drei Wochen mehr davon hörten; denn unſer Phlegma hier iſt doch nicht zu vergleichen mit der hündiſchen Treue dort. Die Sache jener elenden Race iſt es aber nun freilich nicht ſo der Menſchheit den Puls zu greifen, und eigentlich zu fühlen warum es gilt. Ihnen iſts gleich, wer ſiegt, wenn der Beutel voll bleibt. Ich ſubſcribire alſo vollkommen l'arrêt du plus profond mépris. —

Von Thereſen hoffe ich übermorgen Briefe zu haben; mittlerweile ſchicke ich ihr alle für ſie einlaufenden nach. Daß ſie in Sicherheit iſt, kann auf keinen Fall überflüſſig ſeyn, ich bin alſo darüber ruhig, wenn ich auch ſchon meine Einſamkeit tödtlich fühle.

Sie ſchreiben mir zwar, meine Quittung käme zurück, aber ſie war nicht im Briefe, ſo wenig wie das legitimirende Zettelchen, mit dem in B. geſchriebenen Namen des Kaufmanns M. in F. Ich bitte Sie, caſſiren Sie jene Quittung, und ſchicken mir das Zettelchen wieder her. Ich werde nun mein Glück hier verſuchen, indem V. mir ſchreibt, daß mir auch nicht im entfernteſten Verſtande die Hände gebunden ſind, und daß ſeine ſowohl als H. Aeußerung ganz unſchuldig geweſen, und nicht jene beunruhigende Bedeutung habe. Das war alſo ein günſtiger Wurf des Schickſals; noch etliche iſt es uns ſchuldig und ich glaube faſt, es wird nicht banquerott an uns werden wollen. Alſo nur Geduld! Ehe Sie weggehen, laſſen Sie michs wiſſen. Auch das, ob ich hier nichts für Sie thun kann.

Ich bitte Sie aber, liebſter Freund, um Sammlung und Ruhe. Noch ſehe ich keins von beiden, und unſer gemeinſchaftliches Intereſſe fordert ſie doch. Das Böſe, was wir leiden, iſt vorübergehend, und muß — ich ſage es muß ſich wandeln in Gutes, wenn wir unwandelbar ſind.

Ein Jammer iſt der Umweg und die Langſamkeit, die daraus entſteht. — Ich habe ewigen Schnupfen und Huſten; ſonſt fehlt mir nichts; Arbeit mehr als ich beſtreiten kann; aber doch auch gute Laune. Leben Sie wohl und grüßen Sie den ehrlichen Johann.

No. CCCLXXXVI.
Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 11. Decbr. 1792.

Es ſind geſtern beiliegende Briefe angekommen. Von Huber erhielt ich einen, der mir in Abſicht meiner Angelegenheiten ſehr lieb war; allein ich wünſchte, daß es nun bald mit ihm ſelbſt zu einer Entſcheidung käme, weil er ſonſt gar zu unruhig wird, und zu finſter alles ſieht. Die Preußen hält er für gar gewaltige Kerle, weil ſie bramarbaſiren, und nun, meint er, ſey Mainz keinen Augenblick mehr vor ihnen ſicher. Ich glaube nichts von allen ihren Drohungen, denn ich weiß, in welchem elenden Zuſtand ſich ihre Armee befindet. Wenn ſie nicht 10,000 Heſſen bei ſich hätten, ſo könnten ſie gar nichts ausrichten; der König ſoll bei dem Angriff auf Frankfurt geſagt haben: eine halbe Stunde will ichs noch anſehen, wenn es dann nicht geht, laß ich die Leute zurückführen — wären alſo die elenden Verräthereien der Handwerksburſchen nicht geweſen, ſo wäre Frankfurt noch in franzöſiſchen Händen.

Heute iſt eine feierliche Seelenmeſſe für die in Frankfurt ermordeten Soldaten gehalten worden, um wenigſtens das hieſige Publicum in der Indignation gegen dieſen Vorgang zu beſtärken. — Das feuchte Wetter kommt niemandem zu gut als den Franken, die nun ihre Feſtungswerke bei Caſſel vollenden können. Die arme Beſatzung von Königſtein iſt ſehr in der Enge. Die Nachricht, die

ich vorhin ſchrieb, hatte ein lügenhafter Spion mitgebracht; die Wahrheit iſt, daß die Preußen und Heſſen Bomben haben hineinwerfen wollen, die aber alle darüber hinausgeflogen und in das Städchen unten am Berge gefallen ſind. Die Feſtung hat friſch geſchoſſen, drei feindliche Kanonen demontirt und etwa ſechzig Mann getödtet und verwundet. Allein der Beſatzung fehlt es gänzlich an Pulver, alſo hört ihr Schießen von ſelbſt auf. So viel hat man von einem Soldaten erfahren, der von der Feſtung glücklich hierher gelangt iſt. Andere (preußiſche) Nachrichten ſagen: die Feſtung hielte ſich noch, weil man fordere, die Beſatzung ſolle ſich zu Kriegsgefangenen ergeben.

No. CCCLXXXVII.

Forſter an Huber.

Mainz den 15. Decbr. 1792.

Ich bitte Sie um Alles, was uns heilig iſt, ſchicken Sie mir das Zettelchen*), welches ich Ihnen geſchickt habe, und deſſen Beſitz mir unentbehrlich iſt. Es iſt mir ganz unbegreiflich, wie Sie haben verabſäumen können, es zugleich mit der Quittung mir zurückzuſchicken, wenn Sie nicht geglaubt

*) Um das er in drei Briefen gebeten.

haben, daß ich etwas kindiſch Ueberflüſſiges that, indem ich es Ihnen ſchickte. Dieſe Tantalsempfindung, eine Summe, die ich ſo dringend bedarf, nun ſeit acht Tagen hier zu wiſſen, ohne ſie, des verwünſchten Zettelchens wegen heben zu können, gönne ich dem Teufel und ſeinen Gehülfen, aber keinem honetten Mann. Ich bitte Sie nochmals, eilen Sie, wenns noch nicht geſchehen iſt, und ſchicken Sie mir das Ding; ich möchte vor Wuth und Unmuth vergehen, daß ich es Ihnen ſchickte. Mein Gott, wie kann man in Geldſachen ſo ſorglos ſeyn, und — ich mag nicht ſagen, wie michs ergreift; aber ein andermal glauben Sie wenigſtens nicht, daß ich etwas Ueberflüſſiges treibe, wenn ich Ihnen einen Zettel ſchicke, der den Inhaber zum Empfang von * Thlr. legitimirt.

Hier iſt nichts Neues vorgefallen, — und von Th. iſt außer dem erſten Briefe, der ihre Ankunft in Strasburg meldete, auch keine weitere Nachricht eingegangen. — Meine Arbeit mehrt ſich, wenn es nur frommt!

Gott gebe, daß Sie froh, geſund und glücklich ſeyn mögen!

No. CCCLXXXVIII.

Forſter an Huber.

Mainz den 16. Decbr. 1792.

Alle Teufel in der Hölle müſſen ſich verſchworen haben, daß ich wieder einen Brief von Ihnen ſehe und keine

Sylbe wegen des Zettels drin. Liegts an Ihnen, oder nicht, ich begreiſe bei Gott nichts von Allem, ausgenommen, daß ich in einer Höllenpein bin, bis das verfluchte Ding erſcheint. Eher kann ich auch Ihre Poſtrechnungen nicht berichtigen, denn kriege ich das Ding, das Zettelchen nicht, ſo bin ich ſo blank wie eine Kirchenmaus; ich ziehe keinen Pfennig Beſoldung weder bei der Univerſität noch ſonſt woher.

Meine Briefe müſſen längſt bei Ihnen ſeyn. Ich habe ja faſt täglich geſchrieben.

Von Th. habe ich einen einzigen Brief vom 10ten und ſeitdem nicht. Iſts Nachläſſigkeit oder Infamie der Poſten, ich kann nicht dahinter kommen.

Wir beſorgen nichts, aber ich ſehe je länger je mehr, daß hier nichts zu thun iſt. — Ich will nicht bloß Katzenpfote ſeyn, um die Kaſtanien für Andere zu holen. Eben dazu brauche ich ſchleunigſt das verfluchte Zettelchen, damit ich das Mittel der Locomotivität in der Hand habe.

Ihre Briefliſte beſorge ich; die Weiber grüßen. Leben Sie wohl. Wenigſtens kennen Sie jetzt dieſe Tantalserwartung nicht, in der ich ſeit acht Tagen weder vor- noch rückwärts kann. Es richtet meinen Kopf zu Grunde. Mein Gott! Mein Gott! daß es ſo damit gehen mußte.

Um Alles willen! ſäumen Sie mit dem Zettel (Joh. Mertens) nicht länger. Adieu!

Dieſen Augenblick bringt der Bote Ihre Antwort.

Alles iſt recht gut und recht richtig. Aber in der Hauptſache iſt nichts geſchehen. Der hieſige Kaufmann, der mich auszahlen ſoll und für den ich von Joh. Mertens den Brief empfangen habe, weigert ſich es zu thun, bis ich nicht den in Berlin von der Hand des Kaufmann Rauspach geſchriebenen Zettel mit dem Namen Johann Mertens ihm vorlege. Dieſen Zettel habe ich Ihnen nebſt meiner Quittung durch Johann geſchickt. Ich hatte ihn zur Vorſicht mit Siegellack an den Brief feſtgeklebt; Sie haben meine Quittung zurückgeſchickt, den Zettel aber, an dem mir Alles gelegen iſt, nicht. Kann ich mich deutlicher ausdrücken? Schicken Sie mir augenblicklich dieſen Zettel. Es ſteht nichts darauf als der bloße Name Johann Mertens.

No. CCCLXXXIX.

Forſter an ſeine Frau.

Mainz den 18. Decbr. 1792.

Ich werde Deine Sachen fortſchaffen, l. Fr., ſobald die Wäſche fertig iſt; ſie wird jetzt gebügelt. Ob ich zugleich Bücher und Manuſcripte von mir mitſchicke, kann ich nicht ſagen. Gefahr iſt nicht zu beſorgen, denn ich glaube, vor dem Frühjahr kann Mainz nicht angegriffen werden; aber auf allen Fall ſchicke ich Dir, was Du brauchſt. Ich bitte Dich um Alles in der Welt, recht vergnügt

und unbekümmert zu ſeyn, und Dirs an nichts abgehen zu laſſen. Ich bin nicht beſorgt und fühle, daß ich keine Urſache habe es zu ſeyn. Deinem guten Vater muß ich ſeine Anſichten laſſen; was er von Undankbarkeit ſpricht, hat mich nicht irre gemacht, und ich glaube doch Sinn für ſo etwas zu haben. War der K. rechtmäßiger Herr über das, was er vergab? gab er nicht Volkseigenthum weg? Wo iſt denn der Undank? und ſeit wann muß denn der Vortheil eines Einzelnen dem Wohl vieler Tauſende vorgehen? und endlich, kann denn ich hindern, was geſchieht, und iſt Er denn der Menſch, der mich entſchädigt hätte, wenn ich hier weggegangen wäre? nicht zu gedenken, wie niederträchtig dieſe Rolle für mich geweſen wäre — wie hätte ich wohl dabei beſtehen können? Er ſpricht immer davon, daß man nur ſehen müſſe, wie man auskomme, immer ſoll man nur für ſich handeln und nicht denken, ob man ein Vaterland habe oder nicht. Und wie hätte ich denn dieſe kluge Vorſchrift befolgt, wenn ich emigrirt wäre? oder meint er, ich hätte ſollen hier bleiben und etwa, wie ſo Mancher hier, den Baum auf beiden Schultern tragen können? Pfui! da will ich doch lieber Alles aufs Spiel ſetzen, als mir ſo etwas zu ſchulden kommen laſſen. — Doch genug davon.

Ich bin einige Tage ſehr übelgelaunt geweſen, Du wirſt es wohl an meinen Briefen gemerkt haben. Die Sachen gingen hier ſehr verkehrt. Wenn man das Gute mit reinem Enthuſiasmus will und ſich überall von Egoiſten umgeben ſieht, ärgert man ſich. Zudem kam

noch, daß ich ſeit acht Tagen kein Geld bekam, obgleich es da zum Erheben bereit lag, weil Huber einen Streich de sa façon geſpielt und ein Zettelchen, worauf Alles ankam, vorenthalten hatte; vermuthlich weil ihm dieſes Zettelchen ſehr überflüſſig geſchienen hatte. Ich habe jetzt das Geld, bin alſo ruhig, es mag gehen wie es will. Hier geht es gut; geſtern und heute ſammeln wir die Stimmen der hieſigen Bürgerſchaft für die Annahme der Freiheit, und es hat keinen Zweifel, daß man die große, große Mehrheit erhalten wird. Morgen ſchicken wir Commiſſarien aufs Land zu eben dem Zweck, und in acht Tagen wiſſen wir, woran wir ſind. Alsdann müſſen Deputirte nach Paris, um der Convention die Einverleibung unſeres Landes in die franzöſiſche Republik anzubieten, und ich habe eine Ahnung, wer wohl einer von den Deputirten ſeyn wird. — —

Es thut mir leid, daß Du fortfährſt zu ſorgen. Suche doch Zerſtreuung, Geſellſchaft und Theater. Wenn dieſer letzte Artikel auch etwas koſtet; wenn Du nur einen Begleiter haſt, ſo laß Dich das nicht abhalten dahin zu gehen. Meinetwegen ſey unbeſorgt; ich arbeite den ganzen Tag und habe keine Zeit mich zu langweilen. Im Klub rede ich täglich ex tempore und es geht gut. Des Abends iſt Dedon, ſein Bruder und die Frauen zum Thee bei mir. Alles grüßt, zumal der alte ehrliche Capitain. Lebe wohl und grüße Treuttels.

No. CCCXC.
Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 19. Decbr 1792.

Ehe ich auf meinen Poſten gehe, will ich Euch einen guten Morgen ſagen. Ich hoffe, das ſcheußlich ſtürmiſche Wetter greift Eure Geſundheit nicht an. Unendlich leid thut es mir, daß ich den Koffer mit Deiner Wäſche und Winterkleidern noch nicht abſenden kann, und wiederhole meine Bitte, Dir dort Kleider zu kaufen — welch eine Oekonomie iſt das, Deine Geſundheit zu wagen um albernes Geld! — Eben war ein Hr. v. Rothkirch, ein Schleſier, bei mir; er brachte beiliegenden Brief von Amalie und bittet dringend um Antwort. Er ſollte etwas mitnehmen und wünſchte daher ſehr, daß ich den Brief geöffnet hätte, um die Commiſſion darin zu leſen und auszurichten; allein ich hielt es doch für beſſer Dir den Brief zu ſchicken. Iſt er noch hier, wenn Deine Antwort kommt, ſo will ich Deine Aufträge ausrichten. Er iſt ein artiger junger Mann, der ehedem in der Armee gedient hat, ſeitdem in England und Spanien war, hier demokratiſche Grundſätze äußert, und über Alles mit viel Beſcheidenheit und Sachkenntniß ſpricht.

Von Huber habe ich ſeit mehreren Tagen keine Sylbe; vielleicht ſteckt wieder das Felleiſen bei den Preußen. Unſere Ausſichten, ſo lange der jetzige König lebt, ſind nicht friedlich. Er iſt bekanntlich das Werkzeug derer, die ihn umgeben, dieſe hetzen ihn gegen die Möglichkeit

auf, daß Mainz der franzöſiſchen Republik könne einverleibt werden. — Deutſchlands Ehre, meinen ſie, leide es nicht. Inſofern könnte alſo noch der Krieg ſehr blutig werden, wenn Oeſtreich und Preußen ſich obſtiniren dieſe Gegend wieder zu bekommen, und die Republik durch ihre Grenzverhältniſſe und ihr Ehrenwort genöthigt iſt ſie zu behaupten. Ich wünſchte daher faſt, daß unſere heute auf das Land geſchickten Commiſſarien nicht das Schickſal hätten, dieſes Krieges Fortſetzung nothwendig zu machen. Vor einem Angriff dieſen Winter ſind wir wohl ſicher, aber auf das Frühjahr wird es etwas Anderes ſeyn. Die beſte Methode wäre, wenn die Franzoſen noch herzueilten, durch einen plötzlichen Effort die preußiſche Armee, ehe ſie noch Verſtärkungen erhält, zu ecraſiren. Das müßte in den nächſten vier Wochen geſchehen, indem eine Armee von 20,000 Mann noch zu uns ſtieße.

Wir leiden viel von dem Druck der Armee, die uns auf dem Halſe liegt und ganz von uns zehren will. Contributionen werden ausgeſchrieben und erpreßt, die nur das harte Wort Nothwendigkeit entſchuldigen kann. Indeſſen gegen andere Kriege geht es noch gnädig. Ich leide mit dem armen Landmann, weil ich ihm helfen möchte und nicht kann. Mancher verkauft ſein Vieh, weil er es nicht ernähren kann, — im Frühjahr wird die Noth erſt recht angehen. — Ich wollte, man könnte einen guten Frieden machen. Strenge Maßregeln gegen Spione, Ariſtokraten, Verräther werden täglich un-

vermeidlicher; der General droht in einer Proclamation, wer von einer Uebergabe von Mainz oder Caſſel reden werde, ſolle auf der Stelle gehangen werden, und die Adminiſtration hat heute beſchloſſen, der Beamte, der einer Treuloſigkeit gegen die Franken überwieſen und deßhalb abgeſetzt wird, ſoll zugleich aus Stadt und Land verwieſen ſeyn. Wir hören täglich von Correſpondenz mit dem Kurfürſten und ſeinen Leuten.

No. CCCXCI.
Forſter an Huber.

Mainz den 20. Decbr. 1792.

Endlich, liebſter Freund, wieder ein Wort von mir, ob ich gleich von Ihnen keine Sylbe mehr ſeit langer Zeit höre. Meine Sorge um das Geld hat ein Ende; ich habe endlich den Kaufmann dahin gebracht, oder vielmehr ſein eignes Intereſſe hat es gethan, indem er die Zinſen ſeines todtliegenden Capitals verlor, daß er ohne Rückſicht auf das berüchtigte Zettelchen mir ausbezahlt hat. Ich ſchreibe deßhalb mit heutiger Poſt an den Kaufmann M. in F., um ihm Nachricht davon zu geben.

Jetzt habe ich aber eine andere dringende Sorge, denn es iſt beſchloſſen, daß ich nie ruhig ſeyn ſoll; die iſt um Sie ſelbſt. Warum ſchreiben Sie nicht? ich will

wünſchen, daß eine ſchleunige, keinen Aufſchub leidende Abberufung nach Dresden Schuld daran iſt; wenigſtens mag ich nicht allen trüben Gedanken Raum geben, die mir durch den Kopf ziehen. Unſre Franken glauben zwar, daß man in F. unter lauter Verräthern lebt, allein Sie haben doch weder durch Ihre Grundſätze, noch durch Ihr Betragen Verdacht erregt, und Ihr öffentlicher Charakter ſchützt Sie vor willkürlicher Mißhandlung.

Von unſern Lieben in Strasburg habe ich wenig aber gute Nachricht. Es iſt Alles gut, nur langſamer als wirs wünſchten und glaubten, gegangen, indem die Pferde wegen des Zuges der Armeen überall fehlten. Brand hat geſchrieben — die Revolution ſcheint auch in England ihrem Ausbruch nahe. In Worceſter wollte ſich das Militair gegen die Revolutionsfreunde nicht gebrauchen laſſen! Man befeſtigt den Tower in London, zieht die Bürgermiliz bei London zuſammen und giebt noch andere Symptome des politiſchen Wahns zu erkennen, der die Häupter der Erde ergriffen hat. Brand wünſcht natürlich nach England zurück.

Wir ſind hier ganz ruhig. An einen Angriff von den Preußen denkt hier kein Menſch. Ich glaube faſt, man denkt ihn ſich gar zu unmöglich, und dieſe Sicherheit könnte den Preußen ein ſchönes Spiel machen. Ich wünſchte, ſie blieben nur weg. Es wäre doch Schade, wenn Caſſel uns genommen würde, der Feind ſich dort ſetzte und uns nun ganz und gar von dem jenſei-

tigen Ufer abſchnitte. Die Mainzer ſind die alten, die Sie kennen; „wer uns gewinnt, der hat uns," ſagen ſie, und damit ſchlafen ſie ruhig, bis irgend ein Alarmſchuß ſie weckt; ſogleich meinen ſie, die Preußen wären ſchon in Caſſel.

Ich ſehne mich nach einigen Zeilen von Ihnen. Es iſt Alles, was ich vermag, in dieſer Einſamkeit gutes Muths zu bleiben. Sie müſſen gemerkt haben, wie es in mir tobte, wie ich in Gefahr war, die einzige Hülfe, welche mich jetzt unabhängig von Allem, außer meinen Grundſätzen, macht, zu verlieren. Jetzt kann ich mit Ehren — bleiben oder gehen. — Hier ſind Ihre Poſtrechnungen quittirt zurück.

An Arbeit von früh bis in die Nacht fehlt es nicht, und das iſt von einer Seite recht gut; man grübelt deſto weniger. Es iſt doch ein ſonderbares Leben in dieſen Zeitpunkten, wo man als öffentlicher Beamter ſo vor aller Menſchen Augen da ſteht, und nicht bloß repräſentiren muß, was ſo Viele konnten, nein handeln, und doch ſeinen Ruf und die Achtung des Volks behalten! Je nun! Einmal lebt man nur; ſo ſey es denn auch honett gelebt, ſo daß man Ehre davon hat!

Leben Sie wohl, Lieber, Guter. Ich wünſche Sie froh, wenigſtens ruhig zu wiſſen. Gott! wer doch jetzt erſt dreißig Jahre alt wäre! — Nochmals leben Sie wohl!

No. CCCXCII.
Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 22. Decbr. 1792.

Ich danke Dir für Deine Briefe! ich habe ſie nun alle viere, auch den fünften; aber es iſt äußerſt ſchwer, ſie vom Poſtamt herauszukriegen. — Ich habe heute Briefe von Huber vom 19., worin er mir ſagt, daß er wohl iſt und mich, der ich ſeit zehn Tagen nichts von ihm geleſen hatte, aus aller Verlegenheit reißt. So viel erſehe ich aus ſeinen Briefen, daß er den Preußen Alles glaubt, denn er ſpricht von den vielen Alarmen, die wir hier ſeit dem vierzehnten gehabt haben müßten, wovon wir nichts wiſſen. Die Wahrheit iſt, daß die Preußen ſehr natürlich in Frankfurt das große Maul haben, weil es ihnen wohl in ihrer Haut iſt; hingegen fehlt es dem größten Theil ihrer Armee an Allem. Sie liegen in dem naſſauiſchen Gebirge, retranchiren ſich und haben nichts zu beißen, denn ſie haben keine Magazine, ſondern leben au jour la journée. Ihre Pferde erhalten täglich nur fünf Pfund Heu, alſo eine drittel Ration. Kurz, man iſt in ſo elenden Umſtänden, daß man gar nicht daran denken kann uns nur eine fausse, geſchweige denn eine veritable alarme zu machen. Ich lebe in unaufhörlicher Arbeit, ſehr geplagt, aber geſund und gutes Muths. Die fränkiſche Armee iſt noch bös auf die Frankfurter, das iſt das Einzige, was ſie etwa bewegen könnte, nochmals im Winter zu marſchiren, denn ſonſt

ſind ſie der Nachtwachen und der ungeheuern Abmattung müde. Auch ziehn eine große Anzahl Volontairs, deren Engagementszeit verfloſſen iſt, nach Hauſe. Das giebt häßliche Lücken! Ich wünſchte, man machte jetzt bald einen großen Effort, vernichtete die Preußen, ehe der Frühling käme, wo ſie Verſtärkung erhalten müſſen, und nähme Frankfurt wieder ein. In dieſem Fall wären wir der Zuſtimmung dieſes ganzen Landes für die Freiheit ſicher. Dieſen Effort muß die franzöſiſche Republik machen, und ſie kann es, wenn ſie will. Ihre Waffen verbreiten jetzt Schrecken, Dumouriez iſt in Geldern, die Preußen ſind matt, müde, kränklich, ſchlecht verſorgt und fürchten ſich obendrein. Es kommt nur auf 15,000 Mann Verſtärkung an, um etwas Entſcheidendes zu thun.

In dieſem Geſchäft, Stimmen für die Annahme der fränkiſchen Verfaſſung zu ſammeln, fängt der unverſtändige Mr. an, uns offenbar entgegen zu arbeiten, einzig weil er nichts damit zu thun hat. In ſeiner Zeitung vernichtet er unſre Maßregeln und wir haben ihn heute förmlich beim General verklagen müſſen. Er kennt weder den General, noch die Mainzer, noch uns. Aber dem Menſchen iſt nicht zu helfen. Seine elende Zeitung wirkt doch zuviel aufs Landvolk, und er giebt uns darin ein förmliches Dementi. Ich bedaure ſeine arme Frau — aber ſoll man das ganze Geſchäft der Freiſprechung um dieſes verworrenen Menſchen willen zu Grunde gehen laſſen? — Ich wünſche von ganzem Herzen, daß Du zufrieden und froh ſeyſt. Es wäre jetzt

Thorheit, eher, als bis alle Gefahr vorüber iſt, an Deine Rückkehr denken zu wollen. Ich hoffe noch immer, daß der Frühling uns Frieden bringe, zumal da England mit ſchnellen Schritten einer Revolution entgegeneilt und damit die letzte Hoffnung der Coalition zu Grunde geht. Wenn der Krieg fortwährt, warten wir, bis die Sonne des Friedens wieder leuchtet. Mein Geiſt iſt, Gott ſey Dank! unabhängig von Allem, und ich gehe meinen geraden Gang, überzeugt, daß ich nach beſter Einſicht handle; das Uebrige iſt Tand. Es iſt mir lohnend, wie Alles mit mir zufrieden iſt und mit Einer Stimme billigt, was ich treibe. Alle entſcheidende Maßregeln habe ich noch vorgeſchlagen und durchgeſetzt. Es werden noch mehr folgen müſſen! Wir ſind noch zu jung hier, um die Unterabtheilungen der Parteien zu kennen. Alles iſt ſtupid und will befohlen haben — ausgenommen einige Ariſtokraten. Was wird es ſeyn, wenn dieſe armen ſtumpfſinnigen Leute erſt wirklich inne werden und glauben, und daß ſie keinen andern Herrn haben als ihren Willen. Ich glaube, dann kommt etwas viel Tolleres als in Strasburg zum Vorſchein. Aber ich hoffe, im Ganzen geht es; und wenn dann erſt Parteien wie in Frankreich entſtehen, haben wir gewonnen.

Ich danke Dir für Deine Schilderung Deiner neuen Bekannten. Dergleichen kann ich Dir nichts ſchreiben, Mainz wird nicht mehr von Fremden beſucht. P. hat reſignirt — aus Bequemlichkeit. Viele Glieder haben ſich aus dem Jacobinerklub ſtreichen laſſen, weil die Rede davon iſt, die Liſte der Mitglieder an den König von

Preußen zu ſchicken. Vogt, der excellente Kopf, iſt unter ihnen. Es wundert mich dieſes weniger, als daß er ſich einſchreiben ließ. — Im Grunde wunderts mich bei Keinem, denn ſie ließen mich nie erwarten, daß ſie würden eine Prüfung überſtehen.

No. CCCXCIII.
Forſter an Huber.

Mainz den 23. Decbr. 1792.

Mein armer lieber Freund! Ich ſchreibe Ihnen etwas ruhiger, weil ich weiß, daß Sie meinen Brief haben, der Ihnen ſagt, daß ich ausgezahlt bin; aber ich fühle ſehr, wie ich Ihnen wehgethan habe, als ich ſo unmuthsvoll klagte. Gott! Alles hing an dieſer — freilich nur ſehr temporairen — Unabhängigkeit, die ich mir durch die Annahme jenes Geldvorſchuſſes verſchaffen wollte; und nun war mir Alles durchkreuzt und ich wußte nicht, wie täglich und ſtündlich ich in den Fall kommen konnte, wo dieſe Maßregel das Einzige war, was mich von der Verzweiflung retten würde. Dazu kam noch, daß ich das Geld längſt vor der Einnahme von F., den Tag als Th. hinreiſte, ohne die geringſte Schwierigkeit hätte heben können; nun machte ich mir Vorwürfe über meine übertriebene Delicateſſe, nun ärgerte michs doppelt, als V. zur Erläuterung ſchrieb, es ſey nun und nimmermehr

die Abſicht geweſen, mich in Betreff meiner politiſchen Grundſätze einzuſchränken, und mich flehend bat, das Anerbieten anzunehmen; nun dachte ich, da ſo Manches mir zugleich durch den Kopf ging, es ſolle und müſſe Alles falſch, ſchief und zu Grunde gehen, — kurz, Alles ſtürmte in mir auf, ſo daß ich wirklich Höllenqual litt. Verzeihen Sie mir alſo, was ich in dieſer Angſt meines Herzens ſchrieb. — Und — bedarf es noch des ausdrücklichen Bekenntniſſes, daß ich den Umſtand mit dem Zettelchen für etwas ſehr Natürliches halte, was bloß mir unter den jetzigen Verkettungen ſo peinlich war.

Ach Gott, ja wohl muß jeder von uns leiden, wie und was er kann! Daß ich nicht auf Roſenbetten liege, weiß ich am beſten, und was zumal jetzt mich ängſtet und quält, iſt ſchwer Ihnen zu ſagen, und Sie faſſen mich doch eher als jeder Andre. Ich bin hier ganz allein; Sie wiſſens und glaubens mir.

Ich halte Contenance, das iſt aber Alles. Zum Glück will Gott der Sache beſſer, als die Tröpfe, die ihr Heil verkennen. Ich bin überzeugt, die Pforten der Hölle überwältigen die neue Freiheit nicht. Machen Sie doch, daß Sie auf jeden Fall reiſefertig ſeyn mögen, wenn Sie je hören, daß man ſich von hier aus dorthin nähert. Denn das wird ſchrecklich ſeyn, und iſt nicht zu vermeiden; die Menſchen ſind einmal nicht Engel, auch wenn ſie ça ira und den marſeiller Marſch ſpielen. Rache iſt ein furchtbares Wort.

Th. iſt wohl und gutes Muthes. Sie zurückkom=

men zu laſſen, bis vollkommene Entſcheidung da iſt, wäre Thorheit, obgleich ein doppelter Haushalt, in dieſem Augenblick gerade, auch wie Thorheit ausſieht. Es iſt aber nun ſo.

Noch einmal, mein Lieber, verzeihen Sie mir den Schmerz, den Sie durch mich gelitten, und entſchuldigen Sie mich mit den Meinigen. Alles iſt nun gut und ich bin, was ich etliche Tage gar nicht war, Ihrentwegen ruhig. Adieu.

No. CCCXCIV.

Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 24. Decbr. 1792.

Ich erinnere mich, daß es morgen Weihnachten iſt, und ſende daher Dir und den Kindern beigehende Kleinigkeit, für die Du das Nöthige anſchaffen wirſt. Die zwei Aſſignate von fünf Livres ſind für Liſe beſtimmt, mit meinem Gruß für ihre Liebe und Treue. Ihrer alten Schweſter habe ich, ſo wie Du wünſchteſt, ſechs Franks nach Elfeld geſchickt, und ſechs andere von Liſens Lohn, wie ſie es will, hinzugelegt. Hier halten wir uns gut und wacker. — Ich fand es ſchicklich und angemeſſen, die mir näher ſtehenden Mainzer einmal zu mir zu laden — deßhalb bat ich * * u. ſ. w. geſtern zum Eſſen.

Wir blieben auch zum Thee, bis Abends zehn Uhr beiſammen, ſorglos und luſtig, als gäb' es keine Preußen in der Welt, aber auch ohne von ihnen zu ſprechen, da ich das Pochen verabſcheue.

Alles überzeugt mich je mehr und mehr, daß eine große Anſtrengung uns hier nicht nur Luft machen, ſondern auch die Freiſprechung unſers dieſſeitigen Landes und vielleicht den Frieden beſchleunigen, ja zuſichern würde. Die Preußen deſertiren ſehr ſtark zu uns; die Frankfurter ſind ſchon mit ihnen unzufrieden; im naſſauiſchen Gebirg haben ſie nichts zu eſſen; alles muß dort herunter aus Franken gebracht werden. Nähme man ihnen Frankfurt und Hanau, ſo müßten ſie verhungern, ſich ergeben, oder nach Weſtphalen gehen. Das Letzte wäre das Beſte, denn Dumouriez kann dort gute Rechenſchaft von ihnen geben. — Er iſt ſchon in Cöln! — Alſo nur 20,000 Mann Hülfe nebſt dem, was ſchon hier iſt, um ſie über den Rhein zu jagen, Frankfurt und Hanau zu nehmen, gegen Franken vorzurücken — ſo wären wir geborgen und keine Gefahr eines künftigen Feldzugs bleibt übrig. In Frankfurt iſt Geld — denn das iſt auch kein gleichgültiger Artikel. Bange iſt ihnen, denn ſie ſchreiben ein über das andre Mal an Cuſtine, um ſich zu entſchuldigen und ſich mit ſchlechten Argumenten weiß zu brennen. Aber er patzt ſie gewaltig ab. Entweder wußte der Magiſtrat, was vorging, ſagt er, oder er wußte es nicht; im erſten Fall verrieth er, im andern war er dumm und ſeines Amts und des

Vertrauens ſeiner Mitbürger nicht würdig. Das iſt ſchwer zu beantworten.

Der Coadjutor iſt in Frankfurt. Nun meinen die albernen Mainzer ſchon bei jedem Trompeter, der einen Paß bringt, er laſſe dem Cuſtine die Stadt abfordern. Weit davon! Dagegen ſchickt der Nationalconvent Commiſſarien und läßt die eroberten Länder nun wirklich in Beſitz nehmen. Die ganze Herrlichkeit hat alſo nun ein Ende, und es iſt gut, daß ſie ſich nur bald erklären, ſonſt müſſen ſie frei werden, ſie mögen wollen oder nicht. Die Bauern erklären ſich herzhaft, die wenigſten ausgenommen, wo Pfaffen und alte Beamte ihnen Flöhe ins Ohr ſetzen, und ſie ſich alſo noch Bedenkzeit ausgebeten haben. Denn auch dieſe ſind für die Republik, nur haben ſie nicht Muth.

Von Huber hatte ich geſtern und vorgeſtern Briefe; er iſt voll Mißmuth, wie leicht zu denken iſt, da er, ſo lange ſeine Verhältniſſe dauern, ſeine Anſichten und Denkart ihnen unbedingt zu opfern beharrt. Er will im Frühling fort, wenn man ihn nicht abruft, was er jedoch von Poſttag zu Poſttag erwartet.

No. CCCXCV.

Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 25. Decbr. 1792.

Ich hätte eigentlich Deinen lieben Brief geſtern früh bekommen ſollen, dann hätte ich Dir ſeinen Empfang noch anzeigen können. Die erſte Unruhe iſt nun vorüber und mit ihr auch meine Ungeduld, die leider nicht Dir allein läſtig geworden iſt. Ich geſtehe gern, daß ich es etwas weit damit getrieben habe. Ob mich meine Lage ein wenig entſchuldigte, will ich nicht unterſuchen — verzeih Du mir, liebe Frau, den Antheil, der auf Dich gefallen iſt.

Meine Geſundheit erhält ſich noch immer zum Verwundern, da ich bei dieſem unerträglichen Wetter den Tag vier bis fünf Mal im Koth herumſteige und gar nicht darnach ſehe, ob ich naſſe Füße habe oder nicht. Es iſt ohne Zweifel etwas ganz Eignes, mit dieſen Geſchäften ſowohl als mit dem menſchlichen Körper. Manches Jahr fühlt einer nichts, und er darf Alles unternehmen; ein anderes Jahr iſt man krank und frißt die ganze Apotheke aus. — Heute Morgen entſchloß ich mich kurz und gut, ohne einem Menſchen ein Wort davon zu ſagen, meinen Zopf zu verabſchieden. Der Friſeur verrichtete dieſe große Operation, und alle Welt behauptet, daß ich ſehr zu meinem Vortheil à l'Abbé erſcheine, beſonders viel völliger ausſehe. Hier iſt etwas Haar, zum

Beweis, daß die Sache wirklich geſchehen ſey. Ich freue mich wie ein Narr, nun es geſchehen iſt; denn ob ich gleich noch zur Zeit den armen Friſeur beibehalte, ſo iſt es doch nun weit mehr in meiner Macht, mich ſelbſt zu bedienen, wenn es Noth thut. Du fragſt, ob die Leute alle bei mir eſſen? unſer alter Capitain, das verſteht ſich. Dedons kommen nur zum Thee, B. glaubt durch ſein Geſchäft ein Recht dazu zu haben, was ich ihm gern einräumen wollte, wenn er ein thätiger und geſchickter Menſch wäre. Er iſt aber nicht fähig einen Beſchluß der Adminiſtration mit Klarheit abzufaſſen. Du haſt aber mit Deiner Ermahnung recht: Küche und Keller werden in Requiſition geſetzt, und ich will bei der nächſten Gelegenheit dem Dinge ein Ende machen, indem ich ſelbſt à table d'hôte gehe.

Indeß dauert es ohnehin nicht mehr lange, denn unſer Reich geht zu Ende. Die neuen Decrete des Nationalconvents vom ſechzehnten December, die Du leſen wirſt, wollen überall proviſoriſche, vom Volk gewählte Adminiſtrationen aufgeſtellt wiſſen, und ſchließen alle diejenigen von der Wahl aus, die vorher zu einem privilegirten Körper gehörten. Dadurch bin ich, Blau, Reuter u. ſ. w. auch von der Möglichkeit, das nächſte Mal wieder gewählt zu werden, ausgeſchloſſen, weil ich zur Univerſität gehöre. Ich habe vielleicht nicht Zeit, dieſes Treuttel zu ſchreiben, alſo ſage Du es ihm, denn dies macht es um ſo viel nöthiger, daß ich mich anders=

wo hinwende. Von einer Seite, wenn hier nur erſt Ruhe und Sicherheit für Dich wegen Gefahr eines Angriffs wäre, würde mirs am angenehmſten ſeyn, hier vorerſt ruhig fort an meinen literariſchen Beſchäftigungen arbeiten zu können und von öffentlichen Geſchäften eine Zeit lang dispenſirt zu ſeyn. Das einzige inconvenient beſteht darin, daß man jetzt aus der öffentlichen Laufbahn herausgeriſſen wird, und hernach wieder dieſelbe Mühe hat, ſich in die Arbeit hinein zu finden. Doch ich kann Alles abwarten und bin mit Allem zufrieden, weil nichts kommen kann, worüber ich nicht meine Partei zu nehmen wüßte.

Ich will das Leben der La Motte *) dem Buchhändler Cotta anbieten, und nimmt ers nicht, einem andern. Wenns Dich amuſirt, ſo iſt das ſchon Grund genug, Dich damit zu beſchäftigen. Ums Brod wünſchte ich nicht, daß Du arbeiteteſt; ich kann noch Weib und Kind ernähren, auch wenns Noth thut, einen ganz andern Einſchränkungsplan als bisher befolgen, und möchte nicht, daß Du Dir Dein Leben und Deine Laune mit Ueberſetzen verkümmerteſt. Am wenigſten will ich, daß Du damit Deine Geſundheit ſchwächſt. A propos! nimmt Treuttel ſelbſt nicht die Ueberſetzung an? Du wirſt, wenns nicht mehr als ein Band iſt, leicht ſelbſt damit fertig werden, und kannſt es mir zur Durchſicht ſchicken,

---

*) Mémoires de Madame de la Motte Valois, der Haupt-Intriguante bei der berüchtigten Halsbandgeſchichte.

oder an Huber unmittelbar, wenn Treuttel es nicht druckt *).

Der Klub macht mir auch noch viel zu ſchaffen, weil ich dabei noch immer thätig bin und dem Willigen gern aufgelegt wird. Indeß geht es doch um ſo viel beſſer. Von Hauſe höre ich kein Wort. Ich glaube, ſie getrauen ſich nicht mehr uns zu ſchreiben. —

No. CCCXCVI.
Forſter an Huber.

Mainz den 28. Decbr. 1792.

Es iſt kläglich, mein Beſter, wie langſam die Poſten gehen. Warum kann ich nicht fliegen, um Sie aus Ihrer Unruhe zu reißen? Sie müſſen indeß nun längſt Nachricht haben, daß Alles wieder im Gleiſe iſt. Laſſen Sie mich nun wiſſen, daß Sie wohl ſind und beſſeren Tagen ſo gewiß entgegenſehen, wie wir die Rückkehr des Sommers erwarten können.

Von Thereſen habe ich endlich Briefe; ſie bleiben nur bisweilen bis 10 Tage unterwegs; Gott weiß, wie unordentlich Alles zugeht. Sie iſt geſund und ſcheint ſich ein wenig in die dortige vereinzelte Lage zu finden.

---

*) Dieſe Ueberſetzung ward nicht gemacht; aber Alles, was Forſter damals abrieth, nebſt deſſen Folgen, legte die Pflicht ſpäterhin der Frau auf.

Neuigkeiten kann ich Ihnen nicht ſchreiben. Sie haben den Moniteur ja früher als wir, wenn wir auch Bulletins zuweilen früher haben. Aber das kann ich Sie verſichern, daß wir hier die Butter ſo vortrefflich wie ſonſt zu achtzehn Kreuzer das Pfund eſſen und Alles nach dieſem Verhältniß in ſehr billigem Preiſe iſt. Im März wird es allerdings theurer werden können, aber was kann nicht noch bis dahin geſchehen? vielleicht gar Friede geſchloſſen werden.

Die Decrete des Nationalconvents, welche die Frei-erklärung aller occupirten Länder betreffen, haben uns doch nicht unvorbereitet gefunden. Von Speier bis Bingen haben ſich faſt alle Stimmen einmüthig für die Annahme der franzöſiſchen Verfaſſung und Einverleibung mit Frankreich erklärt. Hier in der Stadt iſt mehr Lauigkeit, wie zu erwarten war, da die Städter von den Ausgewanderten lebten. Indeſſen geht das nun in Einem hin, denn die diſſentirenden Stimmen in der Stadt ſind in der entſchiedenen Mehrheit des ganzen Landes ein Tropfen, und nach den Begriffen der Freiheit und Gleichheit iſt eine Stimme eine Stimme, und ein Menſch ein Menſch, auf dem Lande ſo viel geltend wie in der Stadt.

Dies wird nun hoffentlich die Ruhe in Europa herſtellen; denn ich glaube nicht, daß man jenſeit des Rheins im Ernſt darauf denken könne, die Leute, die ſich freiwillig trennen, wieder mit großem Aufwand und noch größerer Ungewißheit des Erfolgs an ſich reißen zu wol-

len. Doch was im Rath der Götter beſchloſſen iſt, wollen wir nicht ergründen; es iſt genug, wir ſehen, was geſchieht.

Zum Verwundern iſt es, daß ich bei dem ſcheuß⸗lichen Wetter noch geſund bleibe. Aber es hält ſich da⸗mit noch in der That gut, wenn auch zuweilen ein Kopf⸗weh unvermeidlich iſt.

Es liegt ein Pack, aus Jena glaube ich, hier, mit Druckſchriften zum Recenſiren. Nicht wahr, es preſſirt nicht; oder ſoll ichs Ihnen ſchicken? Ich wünſchte doch, daß Poſten und Marktſchiffe in dieſer Jahrszeit, wo alle Kriegsoperationen unmöglich ſind, wieder in Gang kämen.

Nun leben Sie wohl, Lieber, und laſſen Sie mich direct oder indirect von ſich hören, ſo oft Sie können.

No. CCCXCVII.

Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 28. Decbr. 1792.

Es iſt ſchon recht ſpät, aber ein ſonderbarer Umſtand hindert mich am Schlafen, und da will ich zu ſchreiben anfangen, um mich zu zerſtreuen. In X. Hauſe logirt eine Compagnie Soldaten, weil er alle ſeine Meubles weggebracht hat, mithin kein Officier da wohnen kann. Heute riecht man Brand im Hauſe; ich komme um zehn Uhr nach Hauſe und begegne Mariane, die mich auf⸗

ſuchen will; — es brenne bei X. Stell' Dir vor, da hat ſich ein Theil der armen Teufel, um es ſich bequem zu machen, in den neuen Kamin, den X. im hintern Cabinet bauen ließ, gebettet und auch ihre Suppe dort gekocht. Nun iſt aber der Kamin fehlerhaft angelegt, das heißt, zu nahe an einem quer hinlaufenden Balken, der ſchon långere Zeit mag geglestet haben und nun in Flamme gerieth. Wir ließen die Bretterbekleidung losreißen und ſahen ihn nun wirklich einige Schuhe weit brennen. Er wurde ausgehauen und das Feuer gelöſcht. Einige Stunden ſpåter, wenn die Nachtruhe die Sache långer unbemerkt gelaſſen håtte, wåre die Neumünſterſtraße in großer Gefahr geweſen. Das war die Folge der übeln Maßregel ſo vieler Emigranten, ihre Wohnungen ausgeleert zurückzulaſſen, weßhalb ſie keinen Officiers gegeben werden können. Es war ſpaßhaft zu ſehen, wie die drolligen Kerle da lagen und zuſahen, während Maurer hauten und die Mägde Waſſer trugen. „Schöne Wirthſchaft, Ihr Herrn, ſagte ich, Ihr habt Euch da etwas Schönes eingebrockt!" — „Wir? wir haben nichts gethan, wir wiſſen von nichts; ſchon geſtern rochen wir Brand, wir ſuchten im Stroh nach; aber es war nichts zu ſehen. Es iſt ein kleiner Lumpenkamin (une petite cheminée de rien), der unſer Suppenfeuer nicht einmal ausgehalten hat." — Als der ausgehauene Balken endlich einſtürzte und der Schaden zu Tage lag, fing ihnen an Angſt zu werden, ſie äußerten Beſorgniß, wie es ihnen bei ihren Officiers ergehen werde,

und eigentlich ſind ſie zu entſchuldigen, denn ſie konnten die Unvernunft des Baumeiſters nicht errathen, ſondern folgten dem gemeinen Gebrauch, einen Kamin als Feuerherd zu benutzen. Das Haus ſieht wüſt aus, alle Tapeten ſind herabgeriſſen, alle Wände bekritzelt. — Da das Feuer nun gelöſcht iſt und die Müdigkeit mich überfällt, verſpare ich die Fortſetzung bis morgen.

Den 29. Decbr.

Es iſt nun das Decret vom 22. hier, welches den dritten Artikel des vom funfzehnten zurücknimmt. Das ändert Alles; jetzt kann jedes Mitglied der Adminiſtration wieder gewählt werden, und es könnte leicht ſeyn, daß man mich wählte. In dem Fall bliebe ich hier, nach wie vor, und Du bliebſt in Strasburg, bis es Frieden giebt, oder bis alle Gefahr einer Belagerung vorbei iſt. Dorſch *) wird ſchwerlich wieder gewählt; die Pfaffen können ihn nicht leiden und haben den Leuten zu viel Flöhe ins Ohr geſetzt. Einer, der Pfarrer Turin von der Ignazenkirche, entſchuldigte ſich letzthin bei allen ſeinen Schaafen, daß er mit Dorſch ſpazieren gefahren ſey und folglich Skandal gegeben habe. So ſieht es hier noch in den Köpfen aus — was wird es jetzt an ein Ausmiſten gehen!

Ich will nur noch mit ein paar Worten auf Dei-

*) Ein ehemaliger mainzer Prieſter, der die vom Geſetz gegebene Erlaubniß benutzte, die Kirche zu verlaſſen und in den Eheſtand zu treten.

nen Brief antworten. Das erſte iſt: ſchränke Dich doch nicht ſo elend ein! Ich rechne für den Monat auf acht oder zehn Louisdor und dieſe will ich mit Freuden geben, damit Du und die Kinder gut lebſt und Du nicht ſo ſparſt, daß Eure Geſundheit herunterkommt. Was Du Dir etwa mit Ueberſetzen gewinnſt, iſt nebenher. Die Lamotte für Voß iſt ein guter Einfall, und ich nehme deßhalb mein Anerbieten, an Cotta zu ſchreiben, zurück. Dein Koffer liegt mir ſehr am Herzen; aber ich hatte noch nicht Zeit, ihn packen zu laſſen. Beharre doch nicht, mit dem Wenigen, was Du mitnahmſt, Dich zu behelfen.

Daß wir en état de siége ſind, heißt doch noch nicht Thore geſchloſſen und Verkehr abgeſchnitten. Sie ſind noch immer offen und man geht aus und ein. Es iſt auch noch nicht theurer; Mariane kauft die Butter noch um achtzehn Kreuzer, und ſo nach Verhältniß Alles. Im Frühjahr könnte es freilich theurer werden. Die Contributionen haben nun ein Ende, und dem Bauer iſt doch etwas übrig geblieben. Man ſpricht von einem Waffenſtillſtand (suspension d'armes), aber ich glaube nicht, daß einer zu Stande kommt, denn meines Erachtens müßte Anerkennung der Republik ein Präliminarartikel ſeyn.

Die Nachrichten, welche mir meine ſtrasburger Freunde durch Dich geben, ſind mir ſehr lieb. Bitte ſie um gütige Fortſetzung; es iſt immer ſehr gut, wenn man ſeine Leute kennt. Bleibe Du, das bitte ich Dich! rein republikaniſch und halte Dich an die demokratiſche Par-

tei, die aber leider auch in zwei Parteien zerfällt — indeß muß ſichs da erſt in Paris entſcheiden, ehe es ſich in Strasburg entſcheidet, welche die andre bezwingt. Ich habe noch immer alle Arbeit des Klubs hier auf dem Halſe. Alles muß ich aufſetzen, weil Keiner kann und Niemand ſich Mühe giebt. Ich bin geſund, unerachtet des ganz unerhörten naſſen Wetters, in dem ich täglich die Straßen durchpatſche.

Ich glaube nicht, daß es dem König gut geht. Paris leidet es nicht, und Frankreich auch nicht. Er wird geopfert werden müſſen, ſonſt giebt es eine neue Revolution. Wir leben in einer ſonderbaren Kriſe, wo es nicht mehr möglich iſt, Mittelſtraße und Mäßigung zu beobachten, wo es ſogar Pflicht wird, zuweilen zu Extremen zu greifen. Nur daß es Männer mit reifer Einſicht und Ueberlegung, mit umfaſſendem Geiſt und feſtem, vollem Herzen thun; nicht leidenſchaftliche Schwärmer, noch kurzſichtige, ſelbſtzufriedne Thoren. Viel ſtille Freude iſt in einem ſolchen Zeitpunkt nicht zu hoffen. Man wirkt, wird getrieben, man hält ſich und ſorgt nur, ſich ſelbſt nicht zu verlieren. Alles Uebrige hängt nicht von uns ab. Ich denke, vielleicht kommt eine ruhige Zeit wieder. Doch wozu geträumt, wenn das Gegenwärtige Alles abſorbirt? Ich will keiner kleinen Freude, die ich auf meiner Bahn finde, den Rücken wenden, aber auch nicht aus dem Wege gehen, um eine ſolche aufzuſuchen. Mein Weg liegt gar zu beſtimmt vor mir.

No. CCCXCVIII.

Forſter an ſeine Frau in Strasburg.

Mainz den 31. Decbr. 1792.

Dein Plan, nach Neufchatel zu gehen, machte mich nicht wenig betroffen. Deines guten Vaters Anſichten müſſen Dich zu keinen gefährlichen Schritten verleiten. Das preußiſche Verhältniß von Neufchatel würde für uns Alle ſehr mißlich ſeyn; und wenn ich mir nun vollends hinzudachte: „ſie conſulirt Türkheim! nun vollends den!“ demnach war mir Deine Nachſchrift ſehr lieb. Es ſey fern, daß ich mir erlauben wolle, Dir einen Wunſch zu verſagen, am wenigſten von dieſer Art, wo es darauf ankommt, eine frohere Exiſtenz unter alten Freunden zu genießen; allein es ſchöbe doch die Ausſicht, mich meinen Kindern wieder zu nähern und froh für ſie arbeiten zu können, zu weit hinaus.

Iſt es nicht ſonderbar, daß gerade die Frankfurter ſo ungehalten auf mich ſind. Doch ich irre ja! preußiſche Officiere ſind es geweſen, die, nach Deinem Briefe, ſo viel Böſes von mir geſagt haben ſollen. Neulich hat der neuwieder Zeitungsſchreiber geſagt: was ich ſeit der Einnahme von Mainz über die Freiheit geſchrieben hätte, ſey meiner nicht werth; und Archenholz ſchreibt in einem Briefe an mich, Zeit und Arbeit ſey dabei verloren, wenn ſchriftſtelleriſche Wirkung der Zweck ſeyn ſollte. Das wäre nun wohl nicht der Fall, wenn ich ihm Manuſcript für die brittiſchen Annalen lieferte. Vielleicht gebe ich

mich noch zu guter letzt daran, den Leuten begreiflich zu machen, daß es ja nicht immer für die unſchlüſſigen, mattherzigen, ekeln Leſer geſchrieben, ſondern auch zur rechten Zeit für das Bedürfniß der Gegenwart gewirkt ſeyn müſſe, und daß man darum nicht aufgehört hat Menſch und Bürger zu ſeyn, weil man Schriftſteller war, und es wieder werden kann. Um Deinen guten Vater in Göttingen iſt mirs recht leid! er iſt doch nur darum Ariſtokrat, weil er nicht funfzig Meilen ſüdlicher wohnt. Das Programm zu ſchreiben hatte er ja wohl hohen Miniſterialbefehl erhalten? Ich bin ſehr ungeduldig, es zu leſen.

Daß die Schwierigkeiten des Decrets vom funfzehnten durch jenes vom zweiundzwanzigſten gehoben ſind, ſchrieb ich Dir ſchon vorhin. Es iſt darum noch nicht gewiß, ob ich neu gewählt werde. Man muß es abwarten, denn danach wird mein ferneres Schickſal ſich beſtimmen. Wir ſind jetzt beſchäftigt, eine Inſtruction wegen der Ur- und Wahlverſammlungen zu verfertigen, damit die guten Landleute doch wiſſen, was ſie zu thun haben.

Mit Arbeit geht es mir toller als je; ich werde nicht mehr fertig; dem willigen Eſel wird Alles aufgepackt. In zwei Ausſchüſſen war ich ſchon Präſident; nun haben ſie mich zum Präſidenten der ganzen Geſellſchaft gewählt, und morgen fange ich mein Amt an. Dazu haben wir vor acht Tagen beſchloſſen eine neue Zeitung zu ſchreiben, und morgen erſcheint das erſte Stück, von

meiner Mache. Ich entwarf an einem Abend den ganzen Plan, der Redaction, der Finanzeinrichtung und der Verhältniſſe der Intereſſenten und der Geſchäfte der verſchiedenen Fonctionnaires dabei — kurz, Alles, was dazu gehört, ſonſt wäre das erſte Stück erſt im Jahre 1794 herausgekommen. Doch mußt Du nicht denken, daß ich immer die Zeitung ſchreiben werde — es ſind zwölf Redactoren, die löſen ſich ab. Wenn es mir möglich iſt, will ich ſuchen während meiner Präſidentſchaft die Geſellſchaft (den Klub) beſſer zu organiſiren, damit etwas daraus wird. Schon habe ich es dahin gebracht, daß von morgen an darin für die Armen geſammelt wird, welches bisher noch nicht geſchehen iſt. Ich habe auch noch zwei andere Arbeiten übernommen, 1) das Geſetzbuch der Geſellſchaft zu ordnen, 2) für die allgemeine Adminiſtration ein compte rendu zu entwerfen. Alſo ſiehſt Du, daß ich wenigſtens nicht aus Müßiggang fett oder übermüthig werden kann. Ich wollte nun auch gern noch erzählen, was Andere machen, aber wenn man ſo viel Arbeit hat, wird man Egoiſt und bekümmert ſich nicht um den Nachbar. A propos Nachbar! Seit jenem Alarm iſt alles ruhig in X. Hauſe — das heißt, es brennt nicht mehr, denn ſonſt lärmt die Einquartirung hinlänglich. Unſer alter Capitain hat dieſe Nacht noch auf freiem Felde liegen müſſen. Dedon hat ſich auch die Haare abſchneiden laſſen und geht alle Nacht nach Caſſel; ſein Bruder, der Aeltere, iſt ſchon fort nach Landau. Ein alter General, Commandant des Génie, Na-

mens Doyré *), beſucht mich zuweilen zum Thee, ein hübſcher, langer Alter, mit ſchönem, geiſtigem Auge und guten Zügen. Er lieſt engliſch. Ich ſahe auch Rivals, der als Legationsſecretair mit dem jungen Cuſtine in Berlin war; dieſer letzte iſt klein, ſchwächlich, zumal gegen den Vater gehalten, hat aber etwas Feines im Geſicht.

Huber ſchreibt mir heute, er finde es nöthig, daß unſere Correſpondenz vorerſt ganz aufhöre, weil man ihn ſonſt zu verdächtig machen könne. Ich glaube, er bildet ſich Manches ein, will ihn aber in ſeinem Glauben nicht ſtören, ſondern ſchweigen. Morgen geht mein Brief erſt ab, ich ſage Dir alſo noch einen guten Morgen im neuen Jahr.

Den 1. Januar 1793.

Proſit Neujahr! Du und meine Kinder! Wenn es uns nicht beſſer geht als im vorigen, ſo wird es auch nicht ſchlimmer gehen, und wir werden dann gewiß noch manche gute Stunde erleben. Haben wir nicht jeden guten Tag des Frühlings und Sommers benutzt? Wenns erſt wieder trocken zum Gehen iſt, das Laub an den Bäumen grünt und die Sonne warm hervorſcheint, giebt es auch wieder wohlfeile und herzlich empfundene Freuden. Was jeder Tag mit ſich bringt, wollen wir froh

*) Nachmals, während der Belagerung durch die Preußen, Commandant in Mainz.

hinnehmen und nur dafür ſorgen, uns empfänglich für alles Schöne, Gute in der weiten Welt zu erhalten.

Kommt vor Schluß dieſes noch etwas vor, ſo ſchreib' ichs noch hinzu. Für jetzt muß ich eine andere Arbeit vornehmen. Das Liedchen, wovon Dein Brief ſagt, Du legteſt es bei, iſt nicht beigelegt. Du wirſt es alſo wohl vergeſſen haben; ſchick es mir im nächſten. Mariane iſt nicht zu bezahlen! ſo fleißig, reinlich, ordentlich und gut. Ich bin, unerachtet des gräulichen Kothes, Schneewaſſers u. ſ. w., durch das ich täglich ſechsmal waten muß, geſund, und das iſt freilich das Beſte, was mir in dieſer Zeit geſchenkt werden konnte, wo Jedermann etwas aufopfern muß. Kaum habe ich indeſſen noch Zeit, meine Theeſtunde einzuhalten. Des Morgens bin ich früh auf, ſpäteſtens um ſechs Uhr, dann geht es von Arbeit zu Arbeit bis Abends eilf Uhr, wo ich mich herzlich ermüdet in mein Bett lege, wobei ich wohl manchmal mit König Salomo denke, daß doch Alles eitel ſey. Soll ich Dir die Wahrheit bekennen? — ich mache jetzt ſonderbare Betrachtungen über mein Schickſal und über das Loos der Menſchen überhaupt. Sie ſtimmen zum Theil mit den Deinigen überein, wo Du ſagſt, daß nur die breiweichen Seelen fortkämen und Freunde fänden. Ich ſtehe jetzt hier in meiner Thätigkeit ganz iſolirt und finde alſo, daß auch der freie Republikaner nicht die Wahl hat, von Menſchen, von ihren Privatabſichten und Leidenſchaften und dem daraus erwachſenden Parteigeiſt unabhängig zu bleiben, bei Strafe, ſich in ſeinem Wir-

kungskreis von allen Seiten beengt und eingeſchränkt zu ſehen. Ich hange dem General nicht an, nicht den Kriegscommiſſarien, nicht dem Präſidenten der allgemeinen Adminiſtration, und auch nicht den Commiſſarien des Convents, die ſo eben angekommen ſind; ich arbeite aber unausgeſetzt, und ich merke wohl, daß man dieſe Art von Unbeſtechlichkeit mehr fürchtet als ehrt, mithin ſich zwar meinen guten Willen zu nutze macht, aber an mir weiter keinen Theil nimmt, weil ich dem Eigennutz aller dieſer Menſchen nicht diene. Dieſes Betragen iſt nicht von dieſer Welt. Das lerne ich täglich mehr einſehen, und deßhalb ergebe ich mich auch willig in den Gedanken, mich aufs äußerſte einzuſchränken und noch ſo vielen Bedürfniſſen, wie ich immer kann, zu entſagen, um bei meiner moraliſchen Unabhängigkeit nicht ökonomiſch zu Grunde zu gehen. Ich müßte heucheln, wenn ich nicht bekennen wollte, daß ich dieſe Vereinzelung jetzt ſehr drückend empfinde. Es iſt nicht das Bedürfniß, ſich auszuſchütten allein — endlich muß man doch ſich ſelbſt zu genügen lernen, ſondern ich wünſche mir oft einen Freund, der ſich genug um mich bekümmerte, um auch gern meine Ideen über die jetzige Lage der Dinge anzuhören und ſie mit Theilnahme zu prüfen. Es iſt ſo ärgerlich, immer nur ſehen, daß man ſie billigt, weil man nichts dagegen einzuwenden hat, oder ſie beſtreitet, weil ſie einer Privatabſicht in die Quere kommen, und daß man nie Freude darüber hat, ohne Rückſicht und ohne Eigennutz. Der Briefwechſel mit Dir iſt darum meine

einzige Reſſource — aber kaum bleibt mir die Zeit dazu. Jetzt genug von dem Allen. So lange mir der Himmel Geſundheit giebt, werde ich es nicht an Fleiß und Anſtrengung fehlen laſſen, um in meinem Kreiſe nach Grundſatz ohne Hoffnung und Ehrgeiz zu wirken. Ehre iſt hier wahrhaftig nicht einzulegen, wohl aber zähle ich auf die Beruhigung, gethan zu haben, was ich vermochte, und wenigſtens ſo viel wie jeder Andre hier. —

Eben erhalte ich von Voß einen lamentabeln Brief. Was er vorausgeſehen, das geſchehe; man verkenne mich; die Gelehrten in Berlin raiſonnirten über mich, man ſey in ganz Deutſchland übel auf mich zu ſprechen, ich paſſire für den Hauptanſtifter alles Uebels in Mainz, er habe mich im Druck ſchon geſchmäht geſehen u. dgl. mehr. Ich bin bei dem Allen ſo ruhig, als wenn es mich gar nicht anginge; und das iſt wenigſtens ein Beweis, daß man dort in Berlin die Sache falſch beurtheilen muß. Ich weiß auch gewiß, man thut es; nämlich man urtheilt ohne Herz. Die gelehrte geſchäftige Fainéantise verdirbt dieſe Menſchen in Grund und Boden. Sie können einen Menſchen nicht begreifen, der zu ſeiner Zeit auch handeln kann, und finden mich verabſcheuungswürdig, nun ich nach den Grundſätzen wirklich zu Werke gehe, die ſie auf meinem Papier ihres Beifalls würdigten. Das muß man geſchehen laſſen! Deutſchland ſchimpft und ſchmäht — und was thut denn Frankreich? — Doch wozu immer das ewige qu'en dira-t-on? Ich denke, man thut, was

man für recht hält, und damit gut. Von der Erbitterung der Despotenpartei kann ich mir indeſſen einen Begriff machen durch die Warnungen, die man mir ertheilt; die bald wie Drohungen ausſehen. Du lieber Himmel! man nimmt ſich in Acht, ſo gut man kann, und wenn das nicht hilft — wer kann da für Unglück? Aber daß die Leute meinen durch dieſe Aeußerungen etwas auszurichten, malt nur ſie ſelbſt. Wenn man nicht Verzicht darauf thun müßte, bei dieſer Wuth des Parteigeiſtes mit ruhigen Gründen etwas auszurichten, wär ich doch ſehr verſucht einmal auf ſo eine Anſchuldigung öffentlich zu antworten. Allein ich habe die Zeit nicht; und die Appellation an die Nachwelt — dazu müßte ich von hiſtoriſcher Wahrheit einen viel heiligern Begriff haben und ſie der Mühe werth halten. Ich kann doch ruhig und billig mich an die Stelle jener Leute verſetzen; ſie nicht in die meinige. Der Schluß daraus iſt wenigſtens nicht zu meinem Nachtheil.

No. CCCXCIX.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 8. Januar 1793.

Dein letzter Brief vom 24ſten hat mich ſehr überraſcht. Ich kann nichts dawider einwenden, daß Du Deines Vaters und ſeiner Freunde Rath befolgſt und Dich in ein

jetzt noch neutrales Land begiebſt. — Aber wie lange dauert das vielleicht. — Doch ich finde mich darein und hoffe, Du ſollſt dort einen ruhigen Aufenthalt finden. Deinen Koffer werde ich nach Deinem Wunſche mit der erſten ſichern Gelegenheit abſenden; Deine Briefe laſſe mir durch Schweighäuſer befördern.

Wir hatten geſtern hier ein Gefecht bei Hochheim, wobei wir eine tüchtige Schlappe bekamen. Ich merke Unrath, den ich immer vermuthet habe, weil gewiſſe Leute das Maul gar zu voll nahmen und den Republikanismus gar zu ungeſtüm affichirten. Indeß iſt nichts zum Beweiſe reif. Man kauft nur alle holländiſche Wechſel auf und ſeit der Einnahme von Mainz hat man nichts gethan als durch einzelne Vorpoſtengefechte zwei= bis dreitauſend Mann nach und nach eingebüßt. Die Commiſſarien des Nationalconvents ſind hier; wir auf der Adminiſtration haben eine Conferenz mit ihnen gehabt. Was es nun weiter geben wird, muß abgewartet werden. Ich verſpreche mir nichts. Suchen konnte ich nie, nicht bei Königen, und ſollte es jetzt bei Republikanern? Aber Andere ſuchen und mögen finden. Ich weiß auch nicht, ob die Commiſſarien die Leute ſind, die mich finden können, wahrſcheinlich haben ſie in ihrem Leben nicht von Cook und Weltumſegeln reden gehört. Ich zweifle ſehr, daß ich zum Deputirten gewählt werde; eher wählen ſie mich wieder in die Galeere der Adminiſtration, weil ſie nun ſchon gewohnt ſind mich da zu ſehen. Ich mache mir nichts daraus mich ganz aufzu=

opfern, ich möchte nur, daß es ſich auch der Mühe verlohnte, und daß ich etwas für die Andern damit erwerben könnte; ſonſt iſt ja das Leben, was ich jetzt führe, nicht der Mühe werth, daß man ſich einen Augenblick beſinnt, ob man es hingeben ſoll oder nicht. Ich könnte alle Laternen in Mainz mit mir herum tragen, ohne hier einen Menſchen zu finden. Und eben darum weil ihnen Alles fehlt, glauben ſie, daß ihnen gar nichts fehlt, und wiſſen von keinem Mangel. Jetzt da ich mich um ſie habe bekümmern müſſen, habe ich ſie kennen gelernt. Kein Funke von Willen und Entſchiedenheit, keine Kraft, keine Thätigkeit, keine Vernunft, keine Kenntniſſe, keine Ausbildung, kein Gefühl, keine Zuneigung. Zwei mainzer Freunde giebt es, glaub ich, nicht. In dieſer gänzlich iſolirten Lage thue ich Alles, was ich kann, ohne Hoffnung, etwas Weſentliches zu wirken oder auch nur Dank zu erhalten. Ich bin Mitglied der allgemeinen Adminiſtration, ich präſidire im Klub, ich ſchreibe die neue Zeitung und habe keine Minute mehr, wo ich froh, unbefangen und mir ſelbſt leben kann. Wie geſagt, das Alles wäre federleicht, wenn man Gehülfen hätte; aber nirgend unterſtützt zu werden, nicht aus der Stelle zu kommen, und keinen Freund zu haben, der mich faßt, der meinen Eifer theilt, iſt auf die Länge nicht zu ertragen.

Noch immer bin ich ziemlich geſund troß des veränderlichen Wetters. Meine Geſchäfte laſſen mich auch wahrlich nicht an Krankſeyn denken. Aus den Parteien

in Frankreich werd' ich mich wohl ſo bald nicht finden, bis ich ſelbſt ſehe und höre an Ort und Stelle. Deine Bekanntſchaften mit den Feuillants haben auf Dich gewirkt, wie ich in Deinem letzten Brief ſehe. Die Sache und die Menſchen ſind zweierlei. Doch jetzt iſt freilich der Zeitpunkt, wo es ſchwer wird ſo wählen zu müſſen. In jedem andern ruhigern Moment würde man ſagen, die Republik iſt um der Menſchen willen da; nicht umgekehrt die Menſchen um der Republik willen; allein in der Kriſe, in der Gährung kann es doch kommen, daß man über der Hauptſache, der feſten Gründung der Republik, alle individuelle Rückſichten verbannen muß. Ich mache mir faſt Vorwürfe, daß ich über den Gegenſtand ſchreibe, da ich mich jetzt bloß auf Dinge einſchränken muß, die à la portée dieſer armen Teufel von Landleuten ſind.

K. und ſeine Frau grüßen Dich herzlich. Sie haben den Sonntag bei mir zugebracht. Seine Angſt war unbeſchreiblich, als das Kanoniren bei Hochheim anging; ich lachte ihn aber ſo lange aus, bis er bongré malgré es ſich gefallen laſſen mußte. Sie war ganz unbeſorgt. Den Abend, an welchem ſie kamen, hat ich in der Geſchwindigkeit große Geſellſchaft. Wir blieben bis Mitternacht beiſammen. — Huber hat an Frau ** geſchrieben, daß er ſeiner nahen Abreiſe entgegenſähe. Ich wünſche es ihm von Herzen. Meine ganze Correſpondenz hat nun überhaupt ein Ende; niemand ſchreibt mehr. In England hat die Miniſterialpartei geſiegt, und alles will Krieg mit Frankreich. Am Sonntag iſt

bei Hochheim der Capitain Leclerc geblieben, den Du dich erinnern wirſt bei uns geſehen zu haben. Ihm iſt wohl! — Ich werde mich ſehr freuen zu hören, daß Du mit den Kindern ſicher an Ort und Stelle ſeyſt. Grüß mir herzlich die Kleinen.

No. CCCC.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 28. Januar 1793.

Dein Vater ſchreibt mir in einem Brief vom 18ten: ich hätte in dieſer Zeit ein ſchönes, mir beſtimmtes Glück in Berlin verloren. Es iſt lächerlich ſo zu ſchwatzen und dabei von Abkühlung, thörigen Träumen u. ſ. w. zu predigen. Habe ich nicht ruhig auf einen Wink gewartet? War es länger möglich, räthlich, ja nur menſchlich zu warten? Hätte ich nicht alles gewagt? Die ganze Sache ſcheint aus der Luft gegriffen, denn Voß hätte doch etwas davon geſchrieben. Aber nun bittet mich Dein Vater noch, und beſchwört mich meine Stelle niederzulegen, man wiſſe nicht wohin zu denken, aber gedacht müſſe werden. Ich möchte doch vernünftig handeln, und was dergleichen Sprüchelchen mehr ſind, die doch jetzt gar nichts ſagen wollen, als daß ich ein doppelter Schurke ſeyn ſoll, nachdem ich in den Augen der Leute jenſeits des Rheins an ihnen einer geworden bin. Ich begreiſe

doch wahrhaftig nicht, wie Liebe zu einem mechaniſchen Leben, denn mehr iſt es doch nicht, ſo gleichgültig gegen Alles, was wahre Ehre, was wahrer Sinn fürs Gute iſt, machen kann. Ich begreife nicht, wie es möglich ſey, nicht die Begriffe abzuſondern von der Unvollkommenheit, die allem unſern Thun anklebt, und von der Wahl zwiſchen dem mehr oder minder Böſen, welche dennoch übrig bleiben muß. Welch ein Raiſonnement wie dieſes aus eben dem Brief Deines Vaters: „Da Sie doch nun eingeſehn haben müſſen, daß alle Vorſtellung von Vollkommenheit der Menſchheit und der menſchlichen Geſellſchaft thörige Träume ſind, daß ſie am wenigſten auf einen Schlag bewirkt, und auf dieſem Wege das menſchliche Elend unendlich mehr befördert wird (wie ſo?), ſo kann ich hoffen, daß Ihre Betrachtungen Sie kühler machen, und daß Sie mit mir einſtimmen werden, der Beruf war für Sie nicht da, iſt es jetzt noch weniger, ſich und die Ihrigen einem Traume aufzuopfern." — Wenn ich dem allen einem Sinn abgewinnen kann, ſo iſt es der: es giebt keine Exiſtenz, als die ich jetzt führe, indem ich Programme ſchreibe, auf die Bibliothek gehe, Collegien leſe, nach Ilefeld gehe, mich über meine Collegen, meinen Lorenz, meine Kinder alle Tage etliche Male tüchtig ärgere, und doch beim Leſen der Zeitung ſagen kann: Gott ehre mir das Alte! — Hätten Träume von menſchlicher Vollkommenheit mich geleitet, als ich wählte, was ich hier zu thun hätte, wahrlich dann wär' ich der Narr geweſen, für den man mich

hält. Ich freue mich aber, Dich und Alles, was damals um mich war, zum Zeugen aufrufen zu können, daß von ſolchen Träumen in meiner Seele kein Schatten ruhte. Es iſt beſſer frei ſeyn, oder nennen wirs nach Freiheit ſtreben, als elend um Brod betteln bei einem Despoten; mehr war es doch nicht, was den Ausſchlag gab und geben mußte. Und dann ſinds dieſe Menſchen wieder, die noch Glauben an Gott, Chriſtenthum, weiſe Lenkung des Schickſals der Menſchheit haben wollen, die ſich allem Neuen, allen Mitteln zur Erleichterung der Bürde, die das arme Geſchlecht trägt, allen Verſuchen der Vernunft, das Joch des Vorurtheils abzuſchütteln, als etwas Ungeheuerm widerſetzen. Menſchen, die auf ein zukünftiges Leben rechnen, weil ſie das Elend des gegenwärtigen erkennen, ſetzen doch nun jetzt einen ſo ungeheuern Werth auf dieſes gegenwärtige Leben, daß die geringſte Gefahr, es anders als im Bett zu verlieren, Töchter zu hinterlaſſen, die, anſtatt einen Profeſſor zu kriegen, einen Schuſter heirathen müßten, ihnen das entſetzlichſte Unglück dünkt! Mein letzter Brief, den ich wahrlich in keiner frohen Stimmung über den Gang der Sachen hier ſchrieb, wird wenigſtens keine Spur enthalten haben, daß ich das Geſchehene ungeſchehn machen möchte. Ich kann ſo herzlich, ſo ernſt, ſo innig als immer meiner Vaterpflichten gedenken, aber ich fürchte nicht, was euch widerfahren kann, wenn ich in Vertheidigung einer Sache, welche mir die gute ſcheint, ſterben ſollte, ſobald ich nur den Troſt habe, mich nicht

ohne Zweck geopfert zu haben. Wahr iſt es, nicht jeder iſt für Intrigue, Cabale und die Mühſeligkeiten eines öffentlichen Amtes geſchaffen; allein wenn Alle ſo ſagten, ſo fände man keinen, durch den etwas Gutes geſchähe. Doch nun genug davon, und zu etwas Anderm, das zwar mit der Materie verwandt iſt, aber doch nur in- ſofern, als es uns betrifft. Ich danke Dir für Deine wohlgemeinte Aufmunterung, ich verlange ſie von Nie- mand lieber als von Dir*); allein ich kenne die hieſige Lage der Sachen, und ich geſtehe, daß ich ungern die dupe von Leuten wäre, die unter dem Mantel des Re- publikanismus ihr eigenes Spiel fortſpielen. Ich habe jetzt hier Gelegenheit, Bemerkungen anzuſtellen, wie ich noch keine gemacht habe. Wo Mißtrauen die Seele von Allem iſt, Mißtrauen gegen die Miniſter, gegen die Com- miſſarien des Nat.-Con., gegen die Generale, die Offi- ciere, die Truppen, gegen Municipalität und Adminiſtra- tion, gegen die Kaufleute, die Pfaffen, die Weiber, ge- gen einzelne Bürger, da ſcheint mir uneigennützige Tu- gend fern zu ſeyn, auch glaube ich gern, daß, zumal in Mainz, die Moralität zu niedrig ſteht, um etwas Andres als kleinlichen Eigennutz hoffen zu laſſen. Wenn ich den ehrlichen Blau und einen oder den andern Worm- ſer unter den Mitgliedern der Adminiſtration ausnehme,

---

*) Seine Frau hatte ihn gewarnt, ſich nicht durch perſönliche Empfindlichkeit gegen unwürdige Menſchen in einem Gange ſtören zu laſſen, der nur feſten Schrittes durchgeſetzt, Ehre bringen — oder, wenn man es ſo nennen will, Anerkennung finden konnte.

ſo ſehe ich bis jetzt noch nirgends wahren Patriotismus, nirgends Aufopferung und gewiß nirgends die entfernteſte Anerkennung deſſen, was wirklich die wenigen Gutgeſinnten für die gute Sache thun. Die meiſten Leute hier, die ſich nur ein wenig Fähigkeit zutrauen und denen ihre Freunde ein ſolches Zutraun durch unzeitiges und unwiſſendes Lob zu ſich ſelbſt einflößen, machen Speculation auf Aemter, Gehalt und alle mit einer Stelle verbundnen Vortheile; Andre cabaliren, um Alles zu hintertreiben, weil ſie ſich bei dem Kurfürſten und Coadjutor empfehlen wollen. Seit drei Wochen müſſen wir jetzt die Volkswahlen aufſchieben, weil die Commiſſarien des Nat.=Conv. uns ſagen, es ſey unumgänglich nothwendig die Commiſſarien des pouvoir exécutif abzuwarten, die noch immer nicht da ſind. Mittlerweile ſteigt die Ungeduld des Volks und ſucht allerlei Urſachen hervor, warum man franzöſiſcher Seits wohl ſelbſt nicht die Wahlen beſchleunigen möchte, worin denn dieſe voranſteht, daß man im Cabinet und beim Nationalconvent ſchon damit umgehe dieſe Stadt und Gegend wieder herauszugeben. Ich geſtehe, daß mir ſelbſt Alles unbegreiflich vorkommt, wenn ich nicht annehme, daß die Nationalconvents=Commiſſarien einen politiſchen Plan haben, welchen ſie hinter dem oſtenſibeln verbergen. Wie dem auch ſey, lange kann die Sache unmöglich verborgen bleiben, entweder müſſen im Februar die Wahlen vor ſich gehen, oder ſie geſchehen gar nicht, und im letztern Fall iſt es augenſcheinlich, daß man das Land für

erobert anſehen will. Im erſtern Fall aber, wenn gewählt wird, ſo wird man ja ſehen, wen es trifft, welche Partei in der mainzer Nationalverſammlung die Oberhand behält u. ſ. f., und danach ſich ferner bemeſſen können. Unſre Adminiſtration dauert noch fort, obgleich dadurch, daß die Commiſſarien des Nationalconv. ſie nicht recht anerkennen, ihr Anſehen größtentheils verloren iſt. Ich werde nun bald am compte rendu arbeiten, womit hoffentlich meine politiſche Arbeit hier beendigt ſeyn wird. Cuſtine bereiſt jetzt die Cantonnements ſeiner Armee und wird wahrſcheinlich nächſtens nach Paris gehen müſſen, um den Plan der Campagne zu concertiren. So viel ſcheint ausgemacht: der Nationalconv. iſt entſchloſſen, daß man ſich gegen Deutſchland nur defenſiv halte; wir ſollen keinen Fuß über den Rhein mehr ſetzen, ſondern bloß dieſes Ufer bewachen. Die Feinde haben keinen andern Weg zu uns, als über Rheinfels und Coblenz, wo ſie den Rhein paſſiren und dann über den Hundsrück ſich uns nähern können. Allein erſtlich wird ihnen das Vordringen von der Seite durch die Stellung unſrer Armeen ſehr erſchwert; der Hundsrück hat ſchlimme Päſſe, welche wir beſetzt halten, und Beurnonville's Armee wird, ſobald es die Witterung erlaubt, die Stellung nehmen, welche Alles zwiſchen Metz, Thionville und Kreuznach deckt, wo ſie ſich an Cuſtine's Armee anſchließt. Zweitens iſt dieſe ganze Gegend ſo von allen Subſiſtenzen entblößt, daß keine feindliche Armee darin wird ſubſiſtiren können, und für den Bauch muß denn

doch zuerſt geſorgt werden, ſonſt iſt es mit den Kriegsoperationen nichts. Alſo ſcheint es, wenigſtens auf den erſten Blick, unwahrſcheinlich, daß uns die Feinde fürs erſte während dieſes Feldzugs etwas werden anhaben können, wenn wir bloß vertheidigungsweiſe gehen. Daß die Nachrichten von Hochheim und von Beurnonville's Armee ſchändlich übertrieben geweſen ſind, die Du dort gehört haſt, brauche ich wohl nicht zu ſagen. Du weißt die ewige Klage gegen Volontairtruppen: Nachläſſigkeit, Sorgloſigkeit, Inſubordination, keine Disciplin, ſchlechte Officiere, die kein Anſehen haben, dies zuſammengenommen, macht den Ueberfall begreiflich. Wären die Preußen Helden und die Heſſen Adler geweſen, ſo hätte unſer Verluſt freilich ſo groß ſeyn können, wie dieſe Herren ihn ausgeben. Wir haben nicht 400 Todte und noch weit weniger Gefangne verloren. Die zwölf Kanonen mußten dem Feinde in die Hände fallen, weil ſie in Hochheim waren, als unſre Leute ſchliefen. Beurnonville's Verluſt iſt ganz unbedeutend. Etwas kränklich ſoll ſeine Armee allerdings ſeyn, weil der Winter in dortiger Gebirgsgegend ohne allen Vergleich härter war als hier und den Leuten ſehr zuſetzte, auch wohl noch Reſte von der anſteckenden Krankheit in den Häuſern ſtaken, wo Preußen gelegen hatten. Die Ariſtokratie unter den Officieren und Generalen der franzöſiſchen Armee iſt ganz offenbar; allein ich glaube doch nicht, daß ſie bis zu einem Gedanken an Verrätherei ſich verirrt; und wenn das iſt, ſo dünkt mich, daß man Jedem ſeine Denkart

laſſen ſoll, ſo lange ſie ihn nicht hindert, als recht-ſchaffner Mann zu handeln. Ich kann manchen Schluß der conſtituirten Mächte mißbilligen und ihn dennoch befolgen, weil er der geſetzmäßige Wille meiner Mitbürger iſt. Mit dem maréchal de camp Doyré, einem ſehr gebildeten, kenntnißreichen, bald ſechzigjährigen Mann, bringen wir manchen Abend zu, und geſtern ſpeiſten wir bei ihm zu Mittag. Er iſt General des Geniewesens und hat alſo die ganzen Feſtungswerke unter ſich. Sein ganzes Benehmen iſt äußerſt fein, ohne Zwang, offen und feſt zugleich, ſeine Art, die Sachen zu beurtheilen, ſehr liberal, wiewohl der Ariſtokratismus durchguckt. Nämlich nicht das unſelige Vorurtheil, ſondern das Reſultat der Erfahrung, daß die Menge zum Gebrauch und Genuß ihrer Rechte nicht reif iſt, und daß die Leidenſchaften derer, die im Namen des Volks ſprechen, im Grunde doch die Triebfedern von Allem ſind, mithin, daß man nur den Herrn gewechſelt habe. Dies iſt auch von einer Seite keine falſche Vorſtellungsart; nur bleibt noch der unſchätzbare Vortheil der Bildung des Gemeingeiſtes im Volk, der Erziehung einer neuen, unfehlbar tugendhaftern Generation und der Sicherheit, die in den immer wiederkehrenden Volkswahlen liegt.

Ueber die Jacobiner könnten wir bald einig werden, wenn Du mir nur zugäbſt, daß Lacroi, Robespierre und Marat nicht das Weſen der Geſellſchaft ausmachen, und daß ſie in einer Stadt ſchlecht, in einer andern gut ſeyn können. Was die Sansculottes anbetrifft, ſo iſt

der Wunſch, der ihnen einen andern Aufenthaltsort anweiſt, ſo übel nicht, wenn er nur ausführbar wäre. Allein durch wen, und wie, ſoll er ausgeführt werden? O es iſt ſo Vieles, was wir der Hand des Schickſals geradezu überlaſſen müſſen! Die Kunſt beſteht auch gar nicht darin, mit guten Karten ein Spiel zu gewinnen, ſondern mit den Karten, ſo wie ſie uns fallen, das Beſte zu machen, was ſich thun läßt.

Ueber Ludwig XVI. haſt Du dich geirrt, und wenn ich Dir es wahr ſagen ſoll, ſo haben Dich Deine ſtrasburger Rolandiſtiſchen Freunde zu dem Kummer und dem Irrthum verleitet. Sie ſind im Grunde gegen die Hinrichtung des Königs geweſen; ſie ſagen wohl, er wäre beſſer durch ein Verbrechen umgekommen — aber bewahre uns Gott vor dem Zetergeſchrei, welches ſie erhoben hätten, wenn dieſes Verbrechen wirklich begangen wäre. Die in Strasburg können doch ſehr unſchuldig ſeyn, aber die in Paris halte ich nicht dafür. Sagen, daß der Nationalconvent den König nicht richten konnte, iſt eine bloße Sophiſterei. Gerade dazu war er ſpeciell ernannt und abgeordnet. Das liegt ſo klar in ihrer Vollmacht, daß es nicht zu bezweifeln iſt. Die Schwierigkeit, daß ſie daneben auch Geſetzgeber ſind, iſt im Grunde keine, denn ſie hatten nur für dieſen Fall einen ſpeciellen Auftrag. Ludwigs Tod war eine Sicherheitsmaßregel; Ludwigs Tod mußte nicht nach Geſetzbüchern, ſondern nach dem Naturrecht geſchehn. Uebrigens hat Ludwig XVI am 21. December ein Teſtament verfer-

tigt, worin er ſich König von Frankreich nennt, die Hoffnung äußert, daß ſein Sohn nach ihm regieren werde, und ihm die Emigrirten beſtens empfiehlt. Das ſeit die Nation ſich einſtimmig als Republik conſtituirt, ſeitdem die Königswürde abgeſchafft und von ihrer Wiedereinführung zu reden bei Todesſtrafe verboten iſt? — Nun genug davon.

Ich danke Dir für Deine Details über Dietrich, Dürkheim u. ſ. w., ſo Rolandiſtiſch ſie ſind. Rühl hat deßhalb doch abgeſetzt, was in Strasburg abzuſetzen war. Das Princip iſt: eine einzelne Municipalität, ein einzelnes Departement ſind nicht Souverain; die Republik iſt eins und unzertrennlich, ſo auch ihre Souverainetät. Wenn alſo der Geiſt einer einzelnen Municipalität verdorben iſt, ſo tritt der Souverain, die ganze Republik, durch ihre Stellvertreter dazwiſchen, und übt ſein Staats- oder Strafrecht aus, bis dieſes einzelne Glied zur Beſinnung gekommen iſt und im rechten Geiſt der Republik wirkt. Das trifft freilich oft manchen ganz guten Mann, allein mit einer Grenzfeſtung wie Strasburg iſt nicht zu ſpielen. Die Art wie Couſtard ſich Beifall im Klub erworben hat*), iſt freilich nicht die beſte, aber die Verordnungen des Nationalconvents müſſen aufrecht bleiben, ſonſt iſt Frankreich verloren. Uebrigens halte ich nicht

*) Er hatte, um eine gewiſſe Motion durchzuſetzen, ein paar hundert Nationalgarden auf die Gallerien vertheilt, die durch ungeheures Beifallklatſchen die Meinung hinriſſen.

viel Gutes von Rühl, der bei dieſer Gelegenheit ohne Zweifel auch aus den Schranken getreten ſeyn wird, um kleine Privatrache zu befriedigen.

Seit meinem vorigen Briefe bin ich noch einmal krank geweſen; hatte ſchrecklich Kopfweh, nahm Brechmittel u. dgl. Jetzt fange ich an zu hoffen, daß es gehen wird. Mit Ende dieſes Monats ende ich meine äußerſt mühſame Präſidentſchaft im Klub, deſto mühevoller, da ich erſt in der deutſchen, dann in der franzöſiſchen Sitzung präſidiren mußte, nachdem man ſich aber dazu verſtanden beide in Eins zu werfen, jedesmal, was in der einen Sprache geſagt wurde, in die andere zu überſetzen und tauſend Schwierigkeiten durch beinah anhaltendes Sprechen zu überwinden hatte. Wozu noch dieſen Monat mehrere öffentliche Actus, als das Pflanzen des Freiheitsbaums u. dgl. vorſielen, wobei ich reden mußte — den Auftritt im Klub mit *.. nicht zu gedenken. Wenn dieſer fatale Monat geendigt iſt, kann ich wenigſtens des Abends ruhiger unter meinen Freunden leben, und mich bereiten auf das, was kommen ſoll. Verlaſſe Dich darauf, daß ich nichts unüberlegt thue — in unſerm Sinne, wenn auch nicht in des guten Vaters, der Vernunft und Demüthigung und die gewaltige Hand des Fürſten für einerlei hält. Ich wünſche meine Pflicht gegen Euch, gegen meine Gläubiger und gegen meine Verhältniſſe als Glied eines Staats zugleich zu erfüllen, es wenigſtens ſo einzurichten, nicht eine der andern aufzuopfern, wenn nicht ein großer, überwiegender Bewe-

gungsgrund dieſe Aufopferung ſchlechterdings unvermeidlich macht.

No. CCCCI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 31. Januar 1793.

Dein Brief aus Biel hat mich ſehr beruhigt. Ich habe üble Tage verlebt; die ewige Erkältung, unter andern heut vor acht Tagen ganze vier Stunden im Waſſer auf der Straße beim Pflanzen des Freiheitsbaums zu ſtehen, mochte viel dazu beigetragen haben. Die elenden Cabalen von N. und den unbärtigen Knaben in dem Klub, die ſich an des Coadjutors Partei heimlich anſchließen und die das hieſige Publicum, das ohnehin den kleinen Dorſch, weil er als Prieſter eine Frau nahm und eine Uniform trägt, haßt, gegen dieſen auf eine ekelhafte, pöbelhafte Weiſe aufhetzten, machten mir, ſo wenig ich es mir auch geſtehen wollte, Verdruß, Deine ſchleunige Abreiſe von Strasburg kam auch dazu und ſo bekam ich einen derben Anfall meiner Gallenkolik, der mich ſehr zurückgeſetzt hat. Der Verdruß iſt nun verdaut und ich ſetze mich daher, um mit Ruhe und Ordnung von meiner jetzigen Lage, meiner Ausſicht und Plänen zu ſchreiben. Du mußt Alles wiſſen, da Niemand wie Du ſich um mich bekümmert. Es ſcheint hier ſo zu gehen, wie

in Brabant: Pfaffeneinfluß wird alles Gute verhindern. Ich zweifle, ob die Volkswahlen zu Stande kommen, und am meiſten, ob ich gewählt werde. Der Haß gegen Ausländer bricht immer hämiſcher und niederträchtiger hervor. Dorſch, wie ich ſchon ſagte, ward von * im Klub ſchändlich mißhandelt, mich und W. ſchonte er auch nicht, obſchon er leider gegen mich nichts vorbringen konnte, als daß ich die Stelle eines Präſidenten im Klub durch Cabale zu erlangen geſucht hätte. (Eine Viertelſtunde vor der Wahl wußte ich noch nichts davon.) Ich ſchwieg und verachtete ihn; Dorſch mußte antworten, und W. konnte nicht ſchweigen, wie Du leicht denken kannſt. Allein die Cabale war ſo ſtark, die Zuhörer ſo erboſt auf Dorſch, daß, unerachtet er in ſeiner Widerlegung zeigte, daß *.. kein Wort mit Grund geredet hatte, ich es doch nicht konnte zur Abſtimmung bringen laſſen, wer von Beiden Unrecht habe, ſondern *..s Partei ein Loch offen laſſen mußte. Ich nahm mich alſo am Schluß der Sitzung zuſammen, hielt eine Rede, worin ich Alles als Mißverſtand anſah und endlich zur Vereinigung und zur Vergeſſenheit des Vergangenen rieth. Ich wurde mit Beifall überhäuft, die Protokolle der beiden fatalen Sitzungen wurden aus unſern Protokollen herausgeriſſen und die Geſellſchaft ging froh auseinander. Die Commiſſarien des Nationalconvents gaben mir das Zeugniß, ich hätte außerordentlich gut präſidirt, und nur Dorſch, der ſich verwundet fühlte, war unzufrieden, daß die Sache nicht bis aufs Aeußerſte getrieben worden war,

wo ihn doch unfehlbar die Mehrheit verlaſſen haben würde, um ihrer eignen Unart kein Dementi zu geben. Dieſer Scenen ungeachtet kamen ein paar Sitzungen nachher *..s Anhänger und machten Motionen unter allerlei jeſuitiſchen Vorwänden, wodurch ſowohl W. als Dorſch die einzelnen Worte, die ſie in der Hitze gegen das Publicum ausgeſtoßen hatten, vorgeworfen, und ſie gezwungen wurden ſolche zurückzunehmen und zu entſchuldigen, *.. hingegen im Protokoll ein Lob für ſeinen Patriotismus beigelegt wurde. Es war ganz umſonſt, ſich dieſer abgekarteten Sache widerſetzen zu wollen, wenn man den Klub nicht ſprengen wollte; allein was man von dieſem Klub und dem Publicum ſelbſt zu gewärtigen habe, war doch jetzt offenbar. *.. mit ſeinem Kapuzinerton, ſeinen Grimaſſen und ſeiner Pöbelſprache, und ſeinen niedrigen, giftigen Scherzen muß immer bei einem ſogenannten Volk, das für Vernunft, Anſtand und edle Beredtſamkeit keinen Sinn hat, die Oberhand behalten. Für das, was wir in dieſer Zeit geleiſtet haben, iſt an keine Dankbarkeit zu denken; ſie ſind ſo an Bubenſtreiche gewöhnt, daß ſie denken, kein Menſch könne uneigennützig handeln. Nun iſt aber dieſer Menſch, nebſt zwei Drittheilen im Klub, dem Coadjutor heimlich ergeben; alſo denke Dir, wohin das abzweckt.

Wahrſcheinlich geht es uns alſo wie in Brabant; wir werden für erobert erklärt werden müſſen. Wäre das auch nicht, ſo halte ich dafür, wider den Willen dieſes Volks müßte ich mich nicht aufdringen. Sobald

die Adminiſtration aufhört, kann ich alſo und muß auch weggehen. Was ich zu thun habe, wenn ich von hier weggehe, iſt alſo das Einzige, woran ich zu denken habe. Ob ich in Paris eine Stelle bekäme, iſt ſehr zweifelhaft, ich möchte ſagen: kaum glaublich. Du kennſt mich, intriguiren kann ich nicht, den Hof machen auch nicht. Die drei hieſigen Commiſſarien hätten mir näher kommen können, wenn ſie gewollt hätten, allein das iſt ihr Intereſſe nicht. Sie bekümmern ſich nicht darum, was ich verliere und auf die Spitze ſtelle, ſie wünſchten nur, daß ich hier bis auf den letzten Augenblick aushielt, damit einestheils wo möglich das Intereſſe von Frankreich, welches die Einverleibung der hieſigen Gegend mit der Republik iſt, bewirkt werde, oder anderentheils ſie ſich dort rechtfertigen können, daß ſie Alles aufgeboten es dahin zu bringen, und keine Schuld auf ſie komme, wenn es nicht geſchieht. Wenn aber Jemand ſich ſo hinſtellen ſoll, hat er nicht wenigſtens ein Recht auf Zuſicherung für die Zukunft und für die Seinigen? So lange ich glauben konnte, ich diente meinen Landsleuten, den Mainzern, ich thäte ihnen einen Gefallen, arbeitete für ihr Glück, beförderte ihr Intereſſe und erfüllte ihre Wünſche — ſo lange konnte ich mit Recht wagen und aufopfern. Der Fall iſt nicht mehr, wenn ich gegen den Willen dieſes Volkes für das Intereſſe der franzöſiſchen Republik wirken ſoll, die nicht ſo viel für mich gethan hat, mich in die Zahl ihrer Bürger aufzunehmen. So ſehr ich an den Grundſätzen der Republik hange und

immer erklärt dafür bleibe, kann ich doch nicht als Thor mich aufopfern wollen, ehe ich einen Beruf dazu habe. Jetzt iſt leider ein Individuum in Frankreich nichts, und ich fühle, daß ich kein Lärmmacher bin, mithin werde ich immer hinter dieſen zurückſtehen. — Meine zehn Finger bleiben alſo meine ſicherſte Zuflucht, und ich bin es doch auch dem braven Voß ſchuldig, für ihn zu arbeiten, da ich ohne ihn dieſe Wahl nicht einmal hätte, ſondern hier auf gut Glück hätte abwarten müſſen, ob ich hier Alles verlöre oder nicht. Ich hoffe alſo im Februar hier fortgehen zu können, und zwar ſo, daß auf ein Jahr der Unterhalt meiner Kinder geſichert iſt. Meine Meubles muß ich verkaufen, das heißt, leider Gottes, ſie wegwerfen, denn jetzt ſind ſie gar nichts werth *); allein es liegt einmal in meinem Schickſal, wieder von vorn anfangen zu müſſen. Alſo laß uns darüber mit feſtem Muthe hinweggehen. Strasburg aber iſt kein Aufenthalt für mich.... zuerſt muß ich den dritten Band der Anſichten ausarbeiten **), und das thät ich am liebſten in der Schweiz; dann machte ich noch einige Ueberſetzungen fertig, etwa bis im Mai, ginge dann über Genf nach Lyon die Rhone herunter ins ſüdliche Frankreich, und mit der Feder in

*) Das geſchah nicht. Forſter ließ alle ſeine Habe in Mainz und ſie ward von der rückkehrenden Regierung in Beſchlag genommen.

**) Er nahm die dazu nöthigen Papiere nicht mit nach Paris, ſie wurden aber mit andern in Sicherheit gebracht und Huber gab dieſen dritten Theil der Anſichten nach Forſter's Tode heraus.

der Hand auf meinem Eſel oder Maulthier durchreiſte ich die Provence und Languedoc und ſchriebe, was ich ſähe. Dieſes Tagebuch müßte mir ſehr einträglich werden, weil ich beinahe nichts verzehrte, und jetzt doch viel leichter als im Jahre 1790 arbeite und ſchreibe. Ich brauchte nicht erſt zu Hauſe umzuarbeiten, ſondern ließe drucken, wie es im Tagebuch ſtünde. Wenn ſolchergeſtalt das Jahr herumgegangen wäre, fände ſich wohl irgend wo ein feſterer Beruf. Ich habe mit Brand davon geſprochen, daß im ärgſten Fall London meine Zuflucht werden könnte, wo ich gewiß von meiner Feder leben kann, bis ſich eine ſtändige Einnahme fände. Wie könnte ich dort nicht allen Ueberſetzern den Rang ablaufen und wie manches Werkchen könnte ich auch im Engliſchen ausarbeiten? — Das iſt meine jetzige Ausſicht in die Ferne des Schickſals. Glänzend iſt ſie nicht, aber ſicher, denn ich ſehe nichts als was ich beſtreiten kann, nichts als was in meinen Kräften ſteht. Freilich, unangenehm iſt der Schritt immer, einen wohleingerichteten Haushalt aufzugeben, und da wieder gleichſam anzufangen, wo man vor acht Jahren ſtand. Allein es wäre mir leid bis heute gelebt zu haben, ohne daß die Erfahrung uns gelehrt hätte, daß der Zweck des Lebens nicht auf die Gewöhnung an dieſe oder jene Lebensweiſe hinausläuft, ſondern daß das Weſentliche immer bleibt, durch ſo viele neue Verhältniſſe, in welche wir geworfen werden, immer wieder von einer andern Seite auf uns ſelbſt zurückgehen zu müſſen, uns ſelbſt immer

näher und inniger kennen zu lernen, und in dieſer Kenntniß ſelbſt immer humaner oder vollkommener zu werden. Freilich weiß ich nicht, wo es mit dem Menſchen hinauswill; allein wenn auch mit dieſem Leben Alles geendigt ſeyn ſollte, ſo iſt doch nur Eins in der Welt, das mich glücklich, das heißt zufrieden, machen kann, daß ich nämlich immer mich ſelbſt achten könne. — —

Eben als dieſer Brief fortgehen ſoll, erhalte ich Deinen erſten aus Neufchatel. Ich beſtätige Alles, was meine Lage betrifft, wie Du es in meinem Briefe finden wirſt. Dorſch geht zurück nach Strasburg, ſobald die Wahlen vorbei ſind. Ich gehe dann auch. Merlin (de Thionville, der eine Commiſſair des Nationalconvents) und *.. ſind eins, und das iſt genug, um die Unmöglichkeit einzuſehen, hier noch irgend etwas anzufangen. Der Rechtſchaffne, der Uneigennützige, der Mann von Ehre und Verdienſt hat wenigſtens ein Recht, anerkannt zu werden; wird er es nicht, ſoll er bloß dem Schuft zum Werkzeuge dienen, ſo überläßt er den Platz denen, die ſich zu dieſer Rolle ſchicken. Ich bin weit entfernt von Idealen, und glaube gern, daß mit den Menſchen, wie ſie ſind, ohne Cabale, ohne Intriguen, ohne coup de théatre und coup de passe passe nichts zu machen ſey; daher will ich auch nicht das Unmögliche, nicht eine Revolution durch Tugend unter Menſchen, die keine Tugend kennen, aber ich will auch nicht dupe ſeyn; man ſage mir geradezu: ſo iſt unſer Plan; helft uns mitwirken! — oder man ſage mir: du taugſt uns nicht;

hier brauchen wir nur einen *... Aber eine Sache ohne mich machen, und mich dabei als ſubalternes Werkzeug eines Intriganten brauchen wollen, iſt eine Behandlung, die Jeden, der noch einen Funken Gefühl hat, empören muß. Du ſiehſt, daß ich nicht unbeſonnen meine Partie ergreiſe. Sei unbeſorgt über unſer Schickſal; ich komme hier rein und mit Ehren weg, wie es ſich gebührt, und ich habe Kraft zu arbeiten und Bewußtſeyn deſſen, was ich mit meinen Abſichten verdiene, und was ich mit meinem bisherigen Streben wirklich geleiſtet habe. Nur ſetze Dich und die armen Kinder keiner rückſichtsloſen Rache der Preußen aus. Ich bin wieder wohl, und weil ich entſchieden weiß, was ich thue, auch ganz ruhig. Dank für Deine Nachricht von der Somnambule *). Ich vermuthe, ſo iſt alles, alles elender Betrug, nur einer ein wenig mehr verkleiſtert als der andere. Glaube nicht, daß ich die Republik weniger liebe als zuvor. Ich will ihrer recht genießen, da ich ihr hier nicht länger dienen kann. — — —

*) Forſter's Frau hatte in Strasburg eine Somnambule — eigentlich eine clairvoyante beſucht, welche unter der Führung eines Schülers von Mesmer ſtand, und von einer Freundin der Frau für ihre Geſundheit um Rath gefragt ward. Damals ſahen die Hellſeherinnen vielleicht noch nicht ſo hell wie jetzt, oder die Frau konnte ſich in ihre Helle nicht finden, denn ſie gab Forſter'n einen ſehr ungläubigen Bericht über dieſen Beſuch.

No. CCCCII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 4. Febr. 1793.

Es iſt mir eine große Beruhigung, daß Du wohl biſt und daß Deine Lage bei Deinen Freunden Dir genügt und der Kreis ſo viel Anziehendes für Dich hat. Eins merke ich freilich: daß Du durch und durch feuillantiſirt biſt, und da hätte ich doch noch lieber geſehen, daß Du gradezu Royaliſtin geworden wärſt. Ich bitte Dich, vergönne doch den Leuten keinen Einfluß. Einmal iſt es doch gewiß nicht gleichgültig, welche Grundſätze man hat und befolgt, einem Jeden um ſein ſelbſt willen, zweitens haben Verſchiedenheiten der politiſchen Meinungen jetzt mehr Einfluß als je auf Privatverhältniſſe. Ich habe ſie, das weißt Du, ſchon als den Prüfſtein anſehn müſſen, an dem ich Menſchen erkannte. Man iſt entweder für abſolute Freiheit oder für abſolute Tyrannei. Ein Mittelding giebt es nicht, denn die bedingte Freiheit läuft immer wieder auf Despotismus hinaus, und iſt daher, weil ſie Mäßigung affichirt, gefährlicher und ächten Freiheitsfreunden verhaßter als Royalismus, der wenigſtens gerade herausſagt: ihr ſollt gehorchen. Ich weiß, nichts iſt vollkommen — eben darum halte ich mich an die Grundſätze, die ſind wenigſtens unüberwindlich. Was Menſchliches bei der Ausübung vorfällt, kann ihnen nicht zur Laſt gelegt werden. Schlechte oder falſche Grundſätze und die leidige Willkür ſind doch immer

größerm Mißbrauch unterworfen. Deßwegen iſt Alles feuillantiſche Leierei, was die Leute Dir von der lieben Ruhe, in einer nicht halben nicht ganzen Verfaſſung, vorwinſeln. Glaube mir, die Herrſchſucht, der Ehrgeiz, die Intrigue nimmt alle Geſtalten an. Der renvoi au peuple war gewiß eine falſche Maßregel, war eine Schurkerei; und es iſt ſeltſam genug, daß die Evidenz der Sache gegen die Cabale doch geſiegt hat. Es iſt grundfalſch, daß der Nationalconvent Kläger und Richter zugleich war. Das Volk war Kläger, und ernannte den Nationalconvent beſtimmt und ganz eigentlich, um den König zu richten. Es geht gegen alle Grundſätze der repräſentativen Verfaſſung, daß das Volk anders als durch ſeine von ihm gewählten Stellvertreter ſeine Souverainetät ausüben kann. Bedenke doch nur den Unterſchied: unter 721 Menſchen wollen 380 den Tod, 341 Verbannung. Wenn nun die unzähligen assemblées primaires in Frankreich darüber zu delibriren gehabt und verſchiedner Meinung geweſen wären, ſie hätten ſich bei den Köpfen gekriegt, und das wollen die Feuillants. Sie wollen nicht eine, ſondern tauſend und zehntauſend Republiken, oder vielmehr ſie lügen und heucheln und wollen die Rückkehr zur monarchiſchen Verfaſſung. Sie ſagten zwar: ſie wollten nur die Republik, allein mit der Thür fallen ſie nicht ins Haus; man muß doch erſt die Leute gewinnen. — Ich wiederhole meine dringende Bitte, neige Dich nicht auf die Seite dieſer ohne Zweifel gefährlichſten Partei in dem Staate, dem wir jetzt

zugehören müſſen, wenn wir nicht nach Amerika gehen wollen. Findeſt Du aber, daß Du Dir Gewalt anthun müßteſt, um meinen Gründen Gehör zu geben und den ihrigen zu entſagen, biſt Du von ihnen ſchon gewonnen und überzeugt, ſo traue ich Deiner Rechtſchaffenheit gegen mich es zu, daß Du mich es wiſſen läſſeſt, weil wir unſre gegenſeitige Maßregeln danach nehmen müßten. So lange Du aber bei Deinen Schritten und Betragen auf mich Rückſicht nehmen zu müſſen glaubſt, beſchwöre ich Dich mit Emigrirten ſorgfältig allen Umgang zu vermeiden. Es hat mir ſo etwas geahnet, als Du nach Neufchatel gingſt und mir dieſer Schritt ſo mißlich dünkte. Wenn meine Bitten etwas bei Dir vermögen, ſo gieb den Verkehr augenblicklich auf. Gott, wie konnteſt Du doch den Leichtſinn ſo weit treiben! Meinetwegen ſollen ſie zu bedauren ſeyn, und ich bedaure ſie herzlich mit; aber ich kann ihnen nicht helfen, und ich gehe nicht in ein Hoſpital, wo anſteckende Krankheiten herrſchen, wenn nicht meine dringendſte Pflicht mich hineinruft, ich kann ſonſt nur angeſteckt werden und die Kranken haben keinen Gewinn davon.

Noch kein Wort von den Feuillants; ſie wünſchten Ludwig lieber ermordet als hingerichtet, um ein Verbrechen auf das Volk wälzen zu können. Jetzt wünſchen ſie, den Dauphin träfe dieſes Schickſal, aus dem nämlichen Grunde. Wenn Du einmal Barrere's Rede über die Verurtheilung des Capet zu leſen bekommſt, werden alle Deine Zweifel über die Geſetzlichkeit ſeiner Ver=

urtheilung verſchwinden, die überhaupt nur juridiſche Spitzſindigkeiten und Sophismen waren.

Wir ſind hier noch in der vorigen Lage; doch wird es nun bald zur Sache kommen. Simon und Grégoire ſind als Commiſſaire von den Miniſtern den ſchon ſeit den erſten Januar hier befindlichen Commiſſarien des Nationalconvents zugegeben, und nun arbeiten wir Tag und Nacht zuſammen, wobei ich das Meiſte habe. Es iſt mir indeß lieb. Ich bin ruhig, weil ich entſchieden bin. Meine Unentſchiedenheit, ob ich weggehen oder bleiben ſoll, iſt nun vorüber. Komme, was da kommen mag, ich bleibe nun bis auf den letzten Mann. Es iſt meiner würdig, und am Ende riskire ich nichts, als was ich doch riskiren muß: meinen elenden Reſt von Habſeligkeiten. Von allen Seiten ſeh' und höre ich, daß das Publicum noch wie ſonſt gegen mich geſinnt iſt; ich kann alſo noch empor, und ich hoffe, bald greifen wir gegen unſre Schurken zu vigoureuſen Maßregeln. Die Nachrichten, die Du aus Frankfurt über Hochheim bekamſt, ſind gewiß übertrieben. Wir haben eine Menge Officiere, die gern jeden Verluſt, den wir erleiden, vergrößern, um die Generale oder die gute Sache zu tadeln. Deren Berichte habe ich Dir mitgetheilt. Von Verrätherei, die dabei vorgefallen ſey, glaube ich nichts. Ich kenne Chantepie, er mag es verſchlafen haben, aber ich halte doch dafür: er iſt ein Mann von Ehre. Aber daß ſichs die Preußen rühmen, daran zweifle ich nicht. Nach geendigtem zweiten Feldzug ſprechen wir uns wieder darüber;

Du weißt, ich habe bei Huber's ariſtokratiſchen Nachrichten nie gewankt und pflegte Dir immer Muth zuzuſprechen; ſo gehts jetzt gewiß wieder; ich rede nicht in den Wind. Ich glaube nicht, daß wir belagert werden; kaum eingeſchloſſen. Daß Polen unverſchämteſter Weiſe wieder getheilt wird, weißt Du doch? Möllendorf iſt mit ſeiner Armee in Poſen und Gneſen eingerückt und nimmt von dieſer Seite drei Woiwodſchaften in Beſitz. Das preußiſche Manifeſt darüber iſt in Berlin am ſechsten Januar erſchienen. Du ſiehſt alſo, daß man ſich ſchadlos zu halten weiß.

No. CCCCIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Grünſtadt den 27. Febr. 1793.

Seit meinem letzten Brief, liebſte Frau, habe ich viele Geſchäfte gehabt, wovon Du vielleicht ſeiner Zeit etwas in der Zeitung leſen wirſt; und ich würde Deine beiden Briefe noch nicht erhalten haben, wenn ich nicht N., der bei mir iſt, nach Mainz geſchickt hätte, um in einer dringenden Angelegenheit Bericht zu erſtatten. Er iſt dieſen Morgen mit Merlin (den Conventscommiſſair) und * wiedergekommen und bringt mir Deine und andre Briefe. Ueber die raſende Zerſtreuung, welche mir meine jetzigen Geſchäfte geben, bin ich früher in meinem Innern zum

Gleichgewicht gekommen, als in Mainz, wo mich ſo viel traurige Erinnerungen umgaben. Ich kenne nur eine Art, meiner ſelbſt würdig zu handeln — ich muß mir ſelbſt Genüge leiſten, und muß es Andern überlaſſen, wie ſie meine Handlungen aus ihrem Geſichtspunkt oder nach ihren Vorurtheilen und Leidenſchaften beurtheilen wollen. Das Vertrauen zwiſchen uns, die Nachſicht, die Achtung bleiben unerſchüttert, die Zeit wird die Wunden heilen und der Zukunft wollen wir immer Frieden und äußres Wohlſeyn abgewinnen.

Ich bin jetzt während der Volkswahlen auf dem Lande, um ſie zu betreiben, überall hatte der Ariſtokratismus und die Anhänger der kleinen Fürſten uns Widerſtand bereitet. Hier in Grünſtadt waren die Grafen von Leiningen ſogar geblieben, um meine Operation zu vereiteln. Sie thaten, was ihres Amts war: ich mußte aber auch thun, was das meine erheiſchte. Ich forderte ſie mit allen ihren Beamten auf, Frankenbürger zu werden. Sie proteſtirten, cabalirten, hetzten Bürger und Bauern auf; einer meiner Soldaten ward überfallen und verwundet. Ich forderte mehr Mannſchaft und in dem Augenblick, wo ſie eintraf, nahm ich Beſitz von beiden Schlöſſern und gab den Grafen eine Wache. Heute habe ich ſie unter Bedeckung nach Landau geſchickt. Ihre Damen gehen morgen über den Rhein. Es war mir ein widriger Auftrag, aber wir müſſen Alles zum Weichen bringen, was der guten Sache widerſtrebt. In Mainz iſt die Wahl vollendet. Ma. iſt Maire. Mich

haben die Wollſteiner Deputirten in den Convent zu Mainz gewählt.

Du ſiehſt, ich bin in voller Thätigkeit und werde nicht vergeſſen werden, aber die Schriftſtellerei muß eine Weile unter die Bank. Huber muß an Voß ſchreiben: ich würde als ehrlicher Mann an ihm handeln, ſobald die Kriſe vorüber ſeyn würde. Es möchte ihm nicht bange ſeyn um mich und meine Grundſätze und um ſein Geld. Hättet Ihr nur feſten Fuß! ich wollte, Ihr wäret mir näher! Doch was nicht iſt, kann werden. Sobald ich wieder in Mainz bin, ſchreibe ich mehr. Grüße Huber herzlich von mir, ſo weit der Umweg iſt, denn nach Dresden kann ich ihm nicht ſchreiben. Ich umarme meine Kinder.

No. CCCCIV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 14. März 1793.

Hier hat der Fanatismus und die Unwiſſenheit eine Verſtockung unter die Einwohner gebracht, die man nur bedauern kann, aber zugleich auch mit der unerbittlichſten Strenge behandeln muß. Täglich ſchickt man Leute, die nicht huldigen wollen, zu dreißig und vierzig über den Rhein, und man wird bis zur Entvölkerung der Stadt damit

fortfahren, wenn ſie ſich nicht rathen laſſen. Hie und dort folgt ein Dörfchen dem übeln Beiſpiel und wird aus eben dem Grunde künftig mit gleicher Strenge behandelt werden müſſen. Der Convent wird nun in ein paar Tagen beiſammen ſeyn. Die Erbitterung der Feinde gegen die Franken und ihre Anhänger ſteigt mit jedem Tage, allein die Nation ſteht in einer ſonderbaren feſten majeſtätiſchen Stellung gegen ganz Europa. In den Niederlanden haben wir einigen Verluſt erlitten; er iſt um der Folge willen wichtiger als an ſich ſelbſt, er wird uns endlich Behutſamkeit und Wachſamkeit lehren. Der diesjährige Feldzug kann dadurch eine minder vortheilhafte Wendung nehmen, und Holland von der ihm ſonſt ſicher bevorſtehenden Einnahme gerettet werden. Hier am Rhein ſcheinen die Anſtalten ſo gut, daß es dem Feind ſchwer werden möchte, uns etwas anzuhaben. Cuſtine kommmt in ein paar Tagen aus Paris zurück; man iſt ihm gewogner als je, und ſo wenig er mein Held iſt, glaube ich doch, daß man recht hat; denn er gehört ſicher zu den beſten Generalen, die Frankreich noch hat.

Ich bin geſund, und wundere mich darüber bei Allem, was in mir ineinander ſtürmt. Vor lauter Arbeit kann ich nicht arbeiten. Abends ſind wir jetzt öfters mit den beiden Commiſſarien des Nationalconvents und des Vollziehungsraths beiſammen. Neulich tranken jene zum erſten Mal den Thee bei mir, geſtern bei Madame N. Dieſe reiſt mit Madame N. N. in wenig Tagen ab. Ich werde ſie

vermiſſen, da ich Zerſtreuung im geſellſchaftlichen Verein bei ihnen fand. Wenn ich dann nur bald von hier wegkomme! — Daß ich auf allen Seiten einbüße und Verluſt leide, wirſt Du mir glauben. Indeſſen halte ich mich ſo gut ich kann und mache keine neuen Schulden. S. iſt endlich ſehr republikaniſch geworden und zum Klub getreten, den wir geſtern aufgelöſt haben, um ihn morgen umzuformen. In dem vorigen Verein befanden ſich Viele, die ihren Bürgereid nicht ablegen mochten, obſchon ſie ihn im Klub bei der Aufnahme, und noch dazu mit dem Zuſatz: frei zu leben, oder zu ſterben, abgelegt hatten. Aber ſo ein herz- und hirnloſes Volk iſt es.

Den 15. März.

Heute ſoll unſer Nationalconvent eröffnet werden; geſtern hat man mich im Klub wieder zum Präſidenten gewählt, ich habe folglich mehr als zu viel zu thun. Ich will denken, ich präſidire und renne und thue um Euretwillen, ſo thu' ichs doch gern. Die Idee, die Huber hat, vor Ende des Kriegs nicht nach Frankreich zu gehen, ſcheint mir für unſere Zeiten zu übertrieben gewiſſenhaft. Niemand erkennt ein ſolches Opfer für das, was es iſt — und wir ſelbſt? wir wiſſen ja, daß uns unſer Bewußtſeyn bei dem entgegengeſetzten Betragen nicht ſtrafen werde. Es bleibt alſo nur die einzige Betrachtung des gegenwärtigen Vortheils, dieſe gilt aber nur ſo lange, bis eine zweckmäßige Beſchäftigung und Verſorgung ſtatt der gegenwärtigen gefunden worden iſt.

So wenigſtens ſeh ich die Sache an; doch will ich nicht für Andere urtheilen und empfinden. Von meiner Grünſtadter Expedition erzähl' ich einmal mündlich. Ich war auch in Kirchheim Boland, aber ich fing das Geſchäft nur an und überließ die Beendigung einem Andern. Die Stadt Mainz iſt nur zur Hälfte gut, auch ſind noch viele Dörfer zurück, allein wir fangen einſtweilen an; die übrigen werden ſchon folgen. Wäre ich nur erſt in Paris! Ich wünſchte dort einen Wirkungskreis zu finden, der mir angemeſſen wäre. — Lebe wohl, mein gutes Kind! Du wirſt in beigehendem Briefe Manches finden, was uns zu wiſſen gut iſt. Könnte ich auf dem Wege nach Paris nur ein paar Tage abmüßigen, ſo gäbe ich Dir und den Kindern, wenn auch nur auf einige Stunden Rendezvous an der Gränze von Neufchatel. Aber kaum wird das möglich ſeyn. Vielleicht wenn ich zurückkehre. Ich kann und mag aber keine Plane machen, ſondern will Alles von der Zeit erwarten. Schreibe mir oft von den Kindern. Ich werde fortan nicht mehr ſo lange Briefe ſchreiben können, aber Du kennſt meine Geſinnungen.

No. CCCCV.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Mainz den 21. März 1793.

In der heutigen Sitzung unſers Nationalconvents iſt nun einmüthig decretirt, den Wunſch der Vereinigung mit Frankreich zu äußern und damit eine Deputation nach Paris zu ſchicken, wozu man wahrſcheinlich unter andern auch mich erwählen wird. Ich bin Vicepräſident des Convents und * iſt Präſident. Er beträgt ſich jetzt vollkommen gut, und wir ſind auf einem guten Fuß mit einander. Seine raſenden Ausfälle gegen Dorſch, im Klub, ſind mir noch ein Räthſel. Einige behaupten, und ich bin nicht abgeneigt beizuſtimmen, man habe ihn dazu angeſtellt, um den Commiſſarien des pariſer National-convents Gelegenheit zu geben, uns Alle zu prüfen. Der arme Dorſch iſt freilich immer ein wenig das Opfer da-von geweſen. Indeß iſt der Sturm nun ziemlich ver-geſſen. Der hieſige Convent iſt am 17. dieſes glücklich zuſammengekommen, und beſteht aus faſt 100 Abgeord-neten, zu denen ſich noch viele einfinden werden. Ich bin dabei wieder recht in volle, ja ich kann ſagen, in raſende Arbeit gekommen; denn um Ordnung hinein zu bringen, nahm ich mirs zum Geſchäft, an allen Debatten bisher einen thätigen Antheil zu nehmen. Und dies iſt mit dem beſten Erfolge geſchehn. Die Bauern haben mich ſehr lieb und laſſen michs ziemlich naiv wiſſen, und die ſogenannten gelehrten Mitglieder des Convents ſagen,

ich ſey die Seele darin. Ich bin dabei wieder Präſident des Klubs, und Abends neun Uhr verſammelt ſich bei mir ein Ausſchuß des Convents, dem wichtige Arbeiten aufgetragen ſind. Die beiden Hauptdecrete, das der Unabhängigkeitserklärung und jenes des Vereinigungswunſches, habe ich abgefaßt, und heute hielt ich eine Rede über dieſen letzten Gegenſtand, welche gedruckt werden ſoll. Außerdem iſt die allgemeine Adminiſtration noch proviſoriſch beibehalten, folglich muß ich auch da noch mithelfen. Kurz, von vier Uhr früh bis Mitternacht iſt kein Augenblick unbeſetzt, und ich werde mich wundern, wenn ichs lange aushalte. Die Reiſe nach Paris wird wohl Zerſtreuung gewähren, aber an Arbeit wird es auch in dieſer Periode nicht fehlen. Nun! das iſt die Kriſe, durch welche wir hindurch müſſen — ich kehre mich an nichts und gehe meinen feſten Gang gerade fort. Die allgemeine Anerkennung, welche ich finde, würde Dich freuen, wärſt Du ihr Zeuge — ſie iſt ja das Einzige, was auch mich noch zu erfreuen vermag. — —

Die holländiſche Armee wurde bekanntlich überfallen, aber jetzt ſind die Fortſchritte der Feinde ſchon gehemmt. Dumouriez, der nicht ertrunken iſt, hat ſeine holländiſche Armee vor Herzogenbuſch gelaſſen, und iſt bei der flüchtigen angekommen, wo er ſogleich neuen Muth und friſches Leben verbreitet hat. Aller Drohungen ungeachtet, glaube ich doch an keine Belagerung von Mainz für dieſes Jahr, und übers Jahr werden die Fürſten ſchwerlich mehr Kräfte genug haben, um den

Krieg fortſetzen zu können. Cuſtine's Armee iſt im herrlichſten Wehrſtand; er commandirt von Baſel bis an die Moſel. In Frankreich haben die Unruhen bis jetzt nicht viel zu bedeuten. Ein Complott zur Gegenrevolution hat man in Paris geſprengt, und die Feuillants können immer nichts als ſchwatzen. So ſtehen jetzt die Sachen. Ich ſehe ein, und die geſcheuteſten Franzoſen geben zu verſtehen, daß dieſes ein bloßer Anfang der Revolution war, und daß man das Ende derſelben noch nicht abſehen könne. Immerhin! ich kann es gleich gelten laſſen, denn ich halte mich an die Grundſätze, und dieſe Sicherheit wird mich im Strom der Begebenheiten aufrecht erhalten.

No. CCCCVI.

Forſter an ſeine Frau in Neuſchatel.

Mainz den 25. März 1793.

Heute, liebe Frau, werde ich, mit zwei andern Deputirten, Potocki und Lux, in Begleitung des Deputirten Hausmann vom pariſer Nationalconvent, nach Paris abreiſen, um den Wunſch nach Vereinigung und Einverleibung, und eine Adreſſe von dem hieſigen Convent an den dortigen zu überbringen. In drei Wochen werde ich vermuthlich wieder hier ſeyn. Unſre Reiſe geht ſchnell, Tag und Nacht, und den kürzeſten Weg. Vielleicht ließe

ſich auf dem Rückweg eine Zuſammenkunft verſuchen, aber ich glaube kaum, daß es möglich iſt.

Meine Ernennung nach Paris iſt faſt einſtimmig geweſen. Ich habe große Liebe im Convent, zumal unter den Bauern; allein wenn es möglich iſt, laſſe ich mich hernach zum Deputirten, als Sitz und Stimme habendes Mitglied des Nationalconvents für hieſige Gegend, nachdem ſie vereinigt ſeyn wird, ernennen. Das kann aber vor drei, vielleicht ſechs Monaten, nicht geſchehn. So lange müßte ich denn augenſcheinlich hier bleiben und die Gefahren der Mainzer theilen, wozu ich auch entſchloſſen bin.

Die nächſten paar Briefe, die Du mir ſchreibſt, kannſt Du an Treuttel einſchließen, der ſie mir unter des Miniſters Lebrun Adreſſe nach Paris ſchicken wird, wovon ich ihn benachrichtige.

Ich habe alle Hände voll zu thun, und den Kopf noch voller — darum ſchließe ich ſchnell. Gott ſegne Euch alle.

No. CCCCVII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 31. März 1793.

Ich bin vorgeſtern Abend hier angekommen, liebe Frau. Geſtern bin ich im Nationalconvent geweſen, habe ge-

redet, die Adreſſe des mainzer Convents (ebenfalls von meiner eignen Arbeit) unter vielfältigem Beifallklatſchen abgeleſen und dadurch bewirkt, daß die Einverleibung der von den Franzoſen beſetzten Rheingegend in die Frankenrepublik auf der Stelle par acclamation decretirt worden iſt. Potocki und Lux ſind meine Mitdeputirte. Wir bleiben nun noch etliche Tage hier, bis wir wieder abgefertigt ſind. Ich kann jetzt nicht nach Besançon, Euch zu ſehen, wie ich es anfangs willens war; wenn ich aber wieder zurückkomme, will ich mir einen Urlaub auf etliche Tage ausbitten — etwa im Mai.

Von Paris kann ich Dir noch wenig ſagen; ich habe, außer Leuten, die auf mein Geſchäft Bezug hatten, noch niemand beſucht noch geſehen. Alles iſt jetzt ruhig. Aber freilich ſind die armen Franken ſchon wieder, wie im vorigen Jahr, von ihren eignen Leuten, ihren Generalen, vielleicht ſogar ihren Miniſtern, verrathen und verkauft worden. Alles iſt entdeckt, Alles kommt ans Licht. Deſto beſſer vielleicht für die gute Sache der Freiheit, daß das Volk noch einmal aufſteht und ſeine Feinde durch die unwiderſtehliche Macht ſeiner Maſſe zu Boden drückt. Es iſt doch ein bewundernswürdiges Phänomen, daß die Feinde nur durch Verrath und Beſtechung etwas vermögen und daß die Emigrirten ſo unbegreiflich feigherzig ſind. In Bretagne hat man ſie — Du weißt, ſie haben dort die Rebellion angezettelt — wie Schafe vor ſich her in das Gefängniß getrieben.

Mein Schickſal kann ich fürs erſte von Mainz

nicht trennen; was weiterhin geſchieht, muß ich abwarten. Meine Partie iſt einmal entſchieden genommen, ich muß dabei leben und ſterben. — — Die Poiſſarden machten uns gleich geſtern früh ihren Beſuch, becomplimentirten und küßten uns und wünſchten ſich Glück zu unſrer Ankunft. Es koſtete uns ein Aſſignat von fünf und zwanzig Fr. Allein da ſieht man doch ein Pröbchen vom pariſer Geiſt. Ich bin immer noch mit der Revolution zufrieden, ob ſie gleich ganz etwas Andres iſt, als die meiſten Menſchen darunter denken. Lebe wohl.

No. CCCCVIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 5. April 1793.

Meine liebe Frau, ſuche Ruhe in Dir ſelbſt zu gewinnen, und vor allen Dingen mache Dich unabhängig von Allem, was nicht abſolutes Bedürfniß iſt. Wir leben in einer unruhigen und gefährlichen Zeit und Niemand kann wiſſen, wie es in kurzem um ſein bischen Habe ſtehen wird. Ich hatte vor meiner Abreiſe von Mainz einen Koffer *) für Dich packen laſſen, da es Dir, wie ich aus den Sachen, die ſich in Deinen Schränken vorfanden, erſah, an Allem fehlen muß; der Koffer ſollte gleich

*) Dieſer Koffer ward nicht abgeſchickt und deſſen Inhalt konnte ſpäter nicht verſichert werden.

nach meiner Abreiſe abgeſchickt werden, allein drei Tage nachdem ich Mainz verlaſſen, iſt Cuſtine von Bingen und Kreuznach, durch Neuwinger's Ungehorſam gegen ſeine Befehle, vertrieben worden und hat ſich bis Landau zurückziehen müſſen, ſo daß wir von Mainz abgeſchnitten ſind. Nun bin ich zwar durch die übrigen Umſtände überzeugt, daß dies nicht lange ſo bleiben wird, indem Cuſtine geſtern noch das ganze Commando der Moſelarmee erhalten hat, wodurch er wahrſcheinlich in Stand geſetzt wird, den Feind vor Mainz wieder hinweg zu treiben; allein fürs erſte kann ich nichts machen, und bei den unzähligen Verräthereien, die jetzt auf allen Seiten ausbrechen, wäre es doch möglich, daß die Stadt durch Treuloſigkeit den Feinden in die Hände geſpielt würde, in welchem Fall ich gewiß Alles, außer den ſechs Hemden, die ich mitgenommen habe, und dem Rock, den ich trage, einbüßen müßte. Mein armes bischen Habe würde ich weniger miſſen als den Verluſt meiner Schriften, meiner Zeichnungen und mühſam zuſammengebrachten Bücher. Dieſes wäre wirklich ein ſehr harter Schlag und es würde mir ſchwer werden, ihn zu verſchmerzen, ich bin indeß auch darauf gefaßt. — Ich hoffe, Du wirſt durch ** dreißig Louisd'or erhalten haben; zum Glück habe ich ſie vor meiner Abreiſe aus Mainz auf die Poſt gegeben. Ich hoffe hier durch Lebrun in eine andere Laufbahn zu treten, obſchon der Augenblick höchſt ungünſtig iſt; denn er ſteht auf dem Punkt, Kriegsminiſter zu werden, und ich weiß nicht, wer die auswär-

tigen Angelegenheiten dann bekommt. Alles gährt jetzt, aber es wird gewiß noch ein anderes Ende nehmen, als es die Ariſtokraten hofften. Freilich bleibt es bei meiner Behauptung, daß man die Revolution ja nicht in Beziehung auf Menſchenglück und Unglück betrachten müſſe, ſondern als eins der großen Mittel des Schickſals, Veränderungen im Menſchengeſchlecht hervorzubringen. Ich bin ſo wenig vom Charakter der Franzoſen erbaut, als ihre Feinde und Verächter, aber ich erkenne neben ihren Mängeln und Fehlern auch das Gute, das ſie haben, und ſehe keine Nation einzeln als Ideal an. Alle zuſammen machen die Maſſe der ganzen Gattung aus, und die Franzoſen ſind nun einmal, vielleicht gar zur Strafe, beſtimmt, die Märtyrer für das Wohl, welches künftig die Revolution hervorbringen wird, abgeben zu müſſen. So ungefähr wie die Deutſchen zu Luther's Zeiten für das allgemeine Wohl Märtyrer werden mußten, indem ſie die Reformation annahmen und mit ihrem Blute vertheidigten. Daß man ſich in der Schweiz an dieſen Geſichtspunkt nicht leicht gewöhnt, begreife ich gar gern, allein die Tugend der Schweizer blendet mich nicht, wenn ich auch gleich die Verderbtheit der Franzoſen zugebe. Die Schweizer ſind meines Erachtens die ſchwächſten Menſchen, die es giebt, und ihre ſogenannte Einfalt iſt unfähig eine Prüfung auszuhalten. Daß ihre beſchränkten Verhältniſſe viel Böſes von ihnen entfernt hielten, beweiſt nicht ihre Kraft, dem Böſen zu widerſtehen.

Dumouriez hat ſich offenbar als Feind des Nationalconvents erklärt. Er hat die Commiſſarien deſſelben, ſo wie den Kriegsminiſter (Beurnonville) feſtnehmen laſſen und den Oeſtreichern nach Brüſſel ausgeliefert. Der Convent hat eine ungeheure Summe auf Dumouriez's Kopf geſetzt, er mag todt oder lebendig ergriffen werden. Die Armee hat ſich nicht für ihn erklärt, alſo bleibt ihm nichts als Tod, Gefangenſchaft oder Flucht, und bald wird ſichs zeigen, welche Partei er ergriffen hat. Die Unruhen in den Departements ſind gedämpft; die Nation ſpannt noch einmal ihre ganze Kraft an, und wahrſcheinlich wird der Erfolg nicht ſchlechter ſeyn als das vorige Jahr. Es bleibt dann noch die große Gährung des Parteigeiſtes, Mangel an Geld, an Credit und an Zufuhr. Aber die Feinde ſind auch nicht im Stande den Krieg fortzuſetzen. Wer ſich hier jedem Wind überlaſſen wollte, müßte längſt vor Angſt geſtorben ſeyn. Ich weiß nicht, wie man in einer Kriſe ſo ſeyn kann. Man hat nun einmal Partei ergriffen, man hat Alles, Gut und Blut aufs Spiel geſetzt, nun ſpielt man das Spiel, gewinnt oder verliert. Soll man denn nur mit dem Munde für Grundſätze ſterben und nicht auch mit der That?

Ich werde Dir fleißig Nachricht geben, was aus mir wird und wie es mir geht. Es iſt ein Glück, daß ich ein wenig Geld hatte, als ich von Mainz wegging; ſo bin ich im Stande abzuwarten, was aus mir wird. Es iſt nicht viel, aber ich hoffe auch nicht lange brach

zu liegen. Ich bin geſund, einen Katarrh abgerechnet, den hier alle Welt hat. — —

Ich habe bei der ** Mrß. Wolſtonkraft kennen lernen, die Verfaſſerin der „Rechte des Weibes“; ſie iſt ein ſehr artiges Weib, und hat viel Liantes, mehr als Engländerinnen zu haben pflegen. Ich werde ſie morgen wiederſehen, denn wir eſſen bei der **. Meine alten Bekannten finde ich nach und nach wieder.

No. CCCCIX.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 8. April 1793.

Ich warte keine neuen Briefe von Dir ab, meine Gute, um Dir zu ſchreiben. Wüßte ich nur, daß Du beruhigt wärſt. Ich bin bei Allem, was mir widerfahren kann, vollkommen ruhig und gefaßt. Erſtlich iſt, weil Mainz blokirt iſt, darum noch nicht Alles verloren; allein wenn ich auch nie mehr ein Blatt Papier wiederſehen ſollte von allem, was ich dort habe, ſo ſoll michs nicht anfechten. Der erſte ſchmerzliche Eindruck dieſes Verluſtes iſt vorbei, ich denke nicht mehr daran, nachdem ich durch Cuſtine Maßregeln getroffen habe, um wo möglich zu retten, was zu retten iſt *). Bleibe Ich nur mir ſelbſt,

*) Ob von franzöſiſcher Seite etwas hätte gethan werden können, weiß ich nicht. Bis zu Einnahme blieb Forſter's Haus

ſo will ich ſchon für Euch ſo arbeiten, daß bald Alles nachgeholt ſeyn ſoll. Mein bischen Eigenthum ging doch nicht viel über dreihundert Carolin an Werth, denn was ich an Papieren, Zeichnungen und Büchern verlor, will ich gar nicht rechnen. Ich bin hier auf dem Fleck der Erde, wo man mit etwas gutem Willen zur Arbeit und etwas Fähigkeit um Brod nicht bange ſeyn darf. Meine zwei Mitdeputirte ſind ſchon übler daran; indeſſen bekommen wir doch Diätengelder, bis auf andere Art für uns geſorgt iſt. Längſt ſchon ſuche ich mir anzugewöhnen au jour la journée zu leben, und nicht mehr mit ſanguiniſchen Hoffnungen ſchwanger zu gehen; ich finde das philoſophiſch wahr und ich mache Progreſſen darin. Ich glaube auch, wenn man dabei nichts verſäumt, was zu unſerm Fortkommen und zur Sicherſtellung unſerer Lage gehört, ſo iſt es das Einzige, was uns immer gut gelaunt und unabhängig erhalten kann.

Aus der Ferne ſieht Alles anders aus, als mans in der nähern Beſichtigung findet. Dieſer Gemeinſpruch drängt ſich mir hier ſehr auf. Ich hange noch feſt an meinen Grundſätzen, allein ich finde die wenigſten Menſchen ihnen getreu. Alles iſt blinde, leidenſchaftliche Wuth, raſender Parteigeiſt und ſchnelles Aufbrauſen, das

---

unverletzt, nachdem die Preußen eingezogen waren, bewies Prinz Louis von Preußen den Wiſſenſchaften die Achtung, ihm eine Schutzwache zu geben, die . . . Beſchädigungen fanden erſt ſpäter ſtatt, wie die Effecten in die Hände der dazu ernannten Commiſſion übergingen.

nie zu vernünftigen, ruhigen Reſultaten gelangt. Auf der einen Seite finde ich Einſicht und Talente, ohne Muth und ohne Kraft; auf der andern eine phyſiſche Energie, die, von Unwiſſenheit geleitet, nur da Gutes wirkt, wo der Knoten wirklich zerhauen werden muß. Oft ſollte man ihn aber löſen und zerhaut ihn doch. Es ſteht jetzt Alles auf der Spitze. Freilich glaube ich nicht, daß die Feinde reuſſiren werden; aber die Nation wird endlich auch müde werden, immer ganz aufſtehen zu müſſen. Es kommt alſo darauf an, wer am längſten aushält. Die Idee, daß die Eigenmacht in Europa vollends unerträglich werden muß, wenn Frankreich jetzt ſeine Abſicht nicht durchſetzt, empört mich immer ſo ſehr, daß ich ſie mir von allem Glauben an Tugend, Recht und Gerechtigkeit nicht abgeſondert denken kann, und lieber an dieſen allen verzweifeln, als jene Hoffnung vereitelt ſehen möchte. Der ruhigen Köpfe hier ſind wenige, oder ſie verſtecken ſich; die Nation iſt, was ſie immer war, leichtſinnig und unbeſtändig, ohne Feſtigkeit, ohne Wärme, ohne Liebe, ohne Wahrheit — lauter Kopf und Phantaſie, kein Herz und keine Empfindung. Mit dem Allen richtet ſie große Dinge aus, denn gerade dieſes kalte Fieber giebt ihnen (den Franzoſen) ewige Unruhe und den Schein von allen edeln Anregungen, wo doch nur Enthuſiasmus der Ideen, nicht Gefühl der Sache vorhanden iſt.

Ich bin noch in keinem Schauſpiel geweſen, denn ich gehe ſo ſpät zu Tiſch, daß ich ſelten dazu kommen

kann; auch intereſſirt es mich wenig und die bisherigen Stücke haben mich nicht gereizt. Allein Bekannſchaften finden ſich immer mehr zuſammen, alte ſowohl als neue. Geſtern ſpeiſte ich mit dem jungen Cuſtine zu Chaillot bei dem jungen M., den Du in Polen kannteſt, der die ſchöne P. geheirathet hat. Sie iſt in Rom und er hier. Es waren noch verſchiedne andere Polen gegenwärtig, unter andern eine junge Fürſtin Lubomirska. Moſt iſt wegen der umgeſtürzten Conſtitution vom dritten Mai ausgewandert — er hat ſich ſehr günſtig ausgebildet. Vielleicht bleibe ich noch eine Zeit lang hier, vielleicht ſetzt man mich auf einem Bureau in Arbeit, vielleicht verſchickt man mich; ich bin auf Alles gefaßt, zu Allem bereit. Das iſt der Vortheil meiner Lage, wo man an nichts mehr gebunden iſt und auf nichts mehr in der Welt als ſeine ſechs Hemden Acht zu geben hat. Mir bleibt nur die einzige Unannehmlichkeit, daß ich auf das Schickſal muß Alles ankommen laſſen, und das thue ich gern, denn im Grunde ſteht man ſich bei dieſem Vertrauen doch nicht übel. Ich ſehe wieder das erſte Grün der Bäume mit Vergnügen; es iſt mir weit rührender und erquickender als das Weiß der Blüthen.

No. CCCCX.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 13. April 1793.

Es neigt ſich hier Alles zur Entſcheidung des großen politiſchen Problems. Die auswärtigen und einheimiſchen Feinde der Republik haben endlich, wie es ſcheint, vermittelſt Beſtechung jenen verzweifelten Zuſtand zuwege gebracht, welcher die Nation noch einmal in den heftigſten Revolutionskampf verſetzen wird. Gebe nur der Himmel, daß es der letzte ſey, und daß er ſeinen Endzweck erreichen möge. Je mehr man in die Geheimniſſe der hieſigen Intrigue eingeweiht, oder beſſer, je näher man mit dem ekelhaften Labyrinth bekannt wird, worin ſich hier Alles windet und dreht, deſto mehr kalte Philoſophie bedarf man, um nicht an Allem, was Tugend heißt, zu verzweifeln, und um ruhig von der Gerechtigkeit des Himmels einen guten Ausgang zu erwarten. Es fehlte noch nach Allem, was ich die letzte Zeit gelitten habe, daß mir die Ueberzeugung in die Hände käme, einem Unding meine letzten Kräfte geopfert und mit redlichem Eifer für eine Sache gearbeitet zu haben, mit der es ſonſt Niemand redlich meint, und die ein Deckmantel der raſendſten Leidenſchaften iſt. Es iſt alſo wahr, daß heut zu Tage die Uneigennützigkeit und die Freiheitsliebe bloße Kinderklappern ſind, bloße nichtsſagende Töne, bloß geheuchelte Empfindungen im Munde derer, die jetzt das Schickſal der Nationen lenken? Es iſt alſo wahr,

daß der Egoismus ganz allein ſein Spiel treibt, wo man reine Aufopferung zu finden hoffte? wahr, daß zwiſchen Betrügern und Betrognen kein Drittes zu finden iſt, woran man ſich halten, ſich anſchließen könnte? Gewiß es gehört Muth dazu, dieſe ſo fürchterlich ſich aufdringende Betrachtung zu ertragen, und dann, im eignen Bewußtſeyn verhüllt, an Menſchheit und Wahrheit noch zu glauben. So finſter dieſe Bilder ſind, ſo unbezweifelt ſcheint mir der Ausgang der Sache. Die Wiederherſtellung einer monarchiſchen Regierungsform iſt in Frankreich nun unter die unmöglichen Dinge zu rechnen, indem die Quellen verſiegt ſind, aus denen der Hof ſeinen Unterhalt ſchöpfen und womit er ſich Anhänger erhalten könnte. Die äußerſte Anſtrengung der auswärtigen Mächte wird ſchwerlich etwas ausrichten können, um Theile von Frankreich loszureißen; alſo muß die Republik doch bleiben, wenn nicht bürgerlicher Krieg wirklich ausbricht. Daß dieſer vermieden werden könne, will ich noch hoffen, ſo wenig jetzt manche geſcheute Beobachter dieſes für möglich halten, und ſo erhitzt auch die Parteien gegen einander ſind. Geht es aber nicht ohne Bürgerkrieg ab, dann allerdings würde es um das Glück von ganz Europa übel ausſehen. Bis jetzt habe ich noch immer Urſache zu glauben, daß die Mitglieder des Nationalconvents, die den ſogenannten Berg ausmachen, ungeachtet ſie nicht die zahlreichſten ſind, gleichwohl ihre Plane durchſetzen werden. Auch kann ich mich nicht entbrechen zu glauben, daß ihre Gegner ſich mehr als ſie

mit Intriguen und heimlichen Machinationen abgeben, ja ſogar mit Dumouriez durchgeſtochen haben. Ich bin weit entfernt, mein Urtheil für untrüglich zu halten, aber ich lege ihm einigen Werth bei, weil die meiſten Bekannten, die ich noch hier habe, der entgegengeſetzten Meinung ſind, und ich mir folglich um ſo unparteiiſcher vorkomme. Ich leugne nicht, daß die Männer vom Berge (les montagnards) ſich oft von einer unvortheilhaften, unpolitiſchen Seite zeigen, aber bei dem allen ſcheinen ſie mir unbefangner als die Andern, und unleugbar haben ſie mehr Kraft und Entſchloſſenheit. Man kann die Kriſe hier ruhig abwarten, ſie kann nur die Anhänger und Anführer der Parteien ſelbſt treffen.

Es werden noch immer von Zeit zu Zeit Maßregeln genommen, die mir unzweckmäßig ſcheinen, und beſonders ungeſchickt iſt Alles, was die Finanzoperationen betrifft; auch fängt es an, ſehr an Lebensmitteln zu fehlen, und ſie werden immer theurer. Doch ſind die Nachbarn in gleicher, wenigſtens verhältnißmäßiger Verlegenheit, was die Theurung betrifft, und die Natur der Sache bringt es mit ſich, daß ſie mit uns zugleich leiden müſſen.

Außer der Miß Wolſtonkraft habe ich hier den Mr. Chriſtie kennen gelernt, einen geſchickten Schottländer, der zu Gunſten der franzöſiſchen Revolution mit vielem Beifall geſchrieben hat. Seine Frau und ſeine Schweſter ſind bei ihm und, ganz gegen die Art der Engländerinnen, ſind ſie artig und umgänglich. Die Schwe-

ſter beſonders hat viel Artigkeit und Munterkeit, mit viel Verſtand und Bildung. Ich werde auch nach einigen Tagen die Dichterin Miß Williams kennen lernen, die ſich nebſt ihrer Mutter hier aufhält und nicht minder gefällig ſeyn ſoll. Chriſtie hat mich eingeladen, die Abende, ſo oft ich will, bei ihm zuzubringen, und ich geſtehe, daß es mir wohl thut, unter Engländern zu ſeyn und ihren ruhigen Freiheitsſinn ſtatt des überſpannten hieſigen Fanatismus zu genießen. Warme Empfindung und kalte Ueberlegung iſt das Loos dieſer glücklichen Menſchen, da hingegen bei den meiſten Franzoſen das Herz Eis iſt und nur der Kopf glüht. Freilich giebt es auch Ausnahmen. Ich habe kürzlich den Bibliothekar Chamfort kennen lernen, von deſſen Bekanntſchaft ich mir viel verſpreche. Ich rechne, daß innerhalb vierzehn Tagen oder drei Wochen es ſich entſcheiden muß, ob ich hier bleibe oder nicht; iſt das Erſte, ſo muß ich meine Einrichtung dergeſtalt treffen, daß ich, wiewohl ohne alle meine bisherigen Hülfsmittel, irgend eine literariſche Unternehmung beginne; werde ich irgendwohin verſendet, ſo werden die Umſtände das Weitere lehren. — —

No. CCCCXI.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 16. April 1793.

Du wünſcheſt, daß ich die Geſchichte dieſer gräuelvollen Zeit ſchreiben möchte? Ich kann es nicht! — O, ſeit ich weiß, daß keine Tugend in der Revolution iſt, ekelt es mich an. Ich konnte, fern von allen idealiſchen Träumereien, mit unvollkommenen Menſchen zum Ziel gehen, unterwegs fallen und wieder aufſtehen, und weiter gehen, aber mit Teufeln und herzloſen Teufeln, wie ſie hier ſind, iſt es mir eine Sünde an der Menſchheit, an der heiligen Mutter Erde und an dem Licht der Sonne. Die ſchmuzigen unterirdiſchen Canäle nachzugraben, in welchen dieſe Molche wühlen, lohnt keines Geſchichtſchreibers Mühe. Immer nur Eigennutz und Leidenſchaft zu finden, wo man Größe erwartet und verlangt, immer nur Worte für Gefühl, immer nur Prahlerei für wirkliches Seyn und Wirken — wer kann das aushalten?

Freiheit und Gleichheit? mein ganzes Leben iſt mir ſelbſt der Beweis, das Bewußtſeyn meines ganzen Lebens ſagt mir, daß dieſe Grundſätze mit mir, mit meiner Empfindung verbunden ſind und es von jeher waren. Ich kann und werde ſie nie verleugnen. Es giebt wohl eine Oligarchie der Vernunft und der Empfindung, die ich nicht leugne, die aber nur ſo weit geht, als ſie freiwillig von Vernunft und Empfindung Andrer anerkannt wird, und auch dieſe iſt nur Folge der ungleichen

Vertheilung der Glücksgüter. Ein glückliches Loos wollte, daß gerade Dieſer oder Jener in die Lage geworfen ward, wo er, anſtatt ſein Handwerkszeug zu ſchleifen, ſeine Vernunft und Empfindung, dieſe edleren, beſſeren, moraliſchen Inſtrumente, ſchärfen konnte. Iſt er nicht ſchon glücklich genug, daß ihm dieſer Vorzug blieb, muß er ihn auch noch anwenden, um herrſchen zu wollen? Dann iſt er erſt Despot, und zwar ein ärgerer als der, deſſen ganzes Recht phyſiſche Kraft iſt. Allein dieſe Enthaltſamkeit, dieſe Achtung für die Rechte des Andern, welche dem Philoſophen ſo natürlich iſt, findet in der wirklichen Welt noch nicht ſtatt, ſie iſt noch nicht reif dazu — und die Herrſchaft, oder beſſer, die Tyrannei der Vernunft, vielleicht die eiſernſte von allen, ſteht der Welt noch bevor. Wenn die Menſchen erſt die ganze Wirkſamkeit dieſes Inſtruments kennen werden, welche Hölle um ſich her werden ſie dann ſchaffen! Je edler das Ding und je vortrefflicher, deſto teufliſcher der Mißbrauch. Brand und Ueberſchwemmung, die ſchädlichen Wirkungen von Feuer und Waſſer, ſind nichts gegen das Unheil, das die Vernunft ſtiften wird. — Wohl zu merken: die Vernunft ohne Gefühl, wie ſie nach den Merkmalen dieſer Zeit uns bevorſteht, bis endlich einmal, wenn die Welt nicht wirklich das Werk des Ungefährs, oder das Spiel eines Teufels iſt, eine allgemeine Einfachheit der Sitten, Beſchäftigungen, Wünſche und Befriedigung, eine Reinheit der Empfindung und eine Mäßigung des Vernunftgebrauchs aus allen dieſen Revolu-

tionen hervorkeimt, und ein Reich der Liebe beginnt, wie es ſich gute Schwärmer von den Kindern Gottes träumten. Dieſe Hoffnung iſt vielleicht läppiſch, vielleicht einer kranken Einbildung ähnlich, aber wenn meine Anſicht von der jetzigen Lage der Sachen nicht grundfalſch iſt, ſo bleibt ſie der einzige haltbare Grund, auf welchem das Gefühl eines unbefangenen, weiſe und gut wollenden Menſchen ruhen kann; der Punkt in einem dunkeln Chaos, der ſich brüten läßt und künftig Geſtaltung verſpricht.

Es iſt nicht Bitterkeit, was mich ſo ſprechen läßt, es iſt Reſultat der Beobachtung. Wo ich hier noch Tugend und Sinn fand, war es bei Leuteu, die ſtill ihren Gang gehen, fern vom Geräuſch der öffentlichen Geſchäfte. Nimm nun noch hinzu, was meine individuelle Lage mit ſich bringt, ſo wird es Dich nicht Wunder nehmen, daß ich mich zum Geſchichtſchreiber der Revolution nicht aufgelegt fühle. Noch kenne ich auch nichts, und kenne niemand, die wahre Geſchichte erfordert langen Aufenthalt, parteiloſe, ruhige Beobachtung, anhaltendes Nachdenken und Zuſammenleſen. Mein Loos iſt fürs erſte, zu arbeiten, aus der Hand in den Mund. Ich habe Dir ſchon geſagt, daß ich in vierzehn Tagen wieder Schriftſteller werden muß, wenn ſich nichts für mich findet, was mich anders beſchäftigt und mir eine zuverläſſige Ausſicht gewährt. Arbeit, dächte ich, wird mir nicht fehlen, wenn es gerade auch nicht die Geſchichte dieſer Zeit iſt, was ich ſchreibe. Aber es thut mir gut,

eine Zeitlang brach zu liegen, umher zu ſchauen, Eindrücke zu empfangen, und mich paſſiv gegen Alles zu verhalten, ohne es jedoch weiter, als ich will, an mich kommen zu laſſen. Außer den Briefen, die ich Dir ſchreibe, berühre ich keine Feder, und habe auch nicht Zeit dazu. Ich bin, außer dem fortdauernden Katarrh, ſehr wohl, und eſſe bei der hieſigen zehrenden Luft mit wunderbarem Hunger, ohne etwas von meiner Verdauung zu wiſſen.

Geſtern Abend hätte ich unſre Kleinen zu mir gewünſcht. Ich war mit der Schottländerin und den Engländerinnen in der Oper. Es war Iphigenie in Tauris von Gluck; aber das war es, ungeachtet der herrlichen Muſik, nicht, was mich an ſie denken ließ. Es folgte das Urtheil des Paris, ein Ballet, wo die Tanz- und Dekorationskunſt alle ihre Erfindung erſchöpft zu haben ſcheint, um einen theatraliſchen Zauber hervorzubringen, der nirgends in der Welt, als in Paris, und hier noch nie zuvor in dem Grade hervorgebracht worden ſeyn kann. Es war nicht Beifallklatſchen, ſondern unwillkürliches Beifallſchreien, was mehrmals ertönte, und wahrlich, ich konnte vor Bewunderung nicht klatſchen und nicht ſchreien. Der junge Veſtris mag ein ſo ſchlechter Kerl und aufgeblaſener Narr ſeyn, wie mans ihm nachſagt, die Grazie und Eleganz ſeiner Bewegungen hat ihres Gleichen nicht. Alles Gefühl, ſeine ganze Seele iſt concentrirt in ſeiner Kunſt; der Ausdruck ſeines Weſens iſt Tanzſinn. Ich bin nun mehr als jemals überzeugt, daß nur Franzoſen

dieſe Art von Vollkommenheit erreichen können, weil nur ſie die Gabe haben, ſich ſo in eine Sache hinein zu werfen und alle Energie ihres Weſens darin zu entwickeln. Ihr Leichtſinn macht ſie fähig, ſich dieſen Beſchäftigungen ſo zu widmen, daß ſie für alles Uebrige nichts ſind, daß ihre Humanität Null bleiben kann. So iſt es auch mit ihren Schauſpielern; man würde ſich, glaube ich, ſehr irren, wenn man an den geſchickteſten, ſobald ſie die Bühne verlaſſen haben und keine Rolle ſpielen, noch eine angenehme Menſchheit zu genießen hoffte. Die wunderbar ſchönen und reichen Scenen, die bezaubernden Gege: en des Bergs Ida, die Göttererſcheinung aus dem Olymp, die Venus im Bade, die Grazien und ihre Tänze, das ſchön beibehaltne Coſtume, das unendlich Mannigfaltige, und die unzähligen kleinen Einfälle, das Ganze zu beleben, muß man mit eignen Augen ſehen. Ich weiß nicht, ob Dir dieſe paar Worte ein angenehmes Bild geben; bis Du etwas von dieſer Art ſelbſt geſehen haſt, wünſchte ich, daß es Dir nicht unwillkommen ſeyn möchte.

CCCCXII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 18. April 1793.

Ich erhielt noch geſtern ſpät Deinen Brief vom Eilften, meine liebe Frau, Du wirſt mittlerweile ſchon wiſſen,

wie ich das, was uns widerfahren iſt, ertrage. Es iſt jetzt des Rachegeſchreis ſo viel, daß man wohlthut ſich dem erſten Eindruck nicht zu überlaſſen. Freilich wäre es nicht unmöglich, daß auch bei jenem Rückzug etwas Unlauteres mit im Spiele ſteckte; allein es läßt ſich nicht ſo leicht beweiſen, und Alles konnte auch mit rechten Dingen zugehen; nämlich ſo, daß Cuſtine nicht Verräther war. Nach meiner Meinung war er es nicht, ich halte dafür, daß er jetzt eine ſchöne Laufbahn vor ſich ſieht, und er hat ja Ehrgeiz und Ruhmbegierde genug. Auch wirkt das Beiſpiel von ſeinen Nebenbuhlern; er muß doch einſehen, daß die Dictators- oder Protectorsrolle ſich in Frankreich nicht ſpielen läßt, und daß die Heere jeden Verräther verlaſſen, wie viel ſie auch vorher auf ihn hielten. Indeß, wer ſteht für die Thorheit der Menſchen! Vielleicht hat man auch ihm weißmachen können, daß eine Wiederherſtellung der vorigen Ordnung der Dinge doch noch möglich ſey, ja daß ſie nach den neuen Maßregeln dieſes Feldzugs nothwendig gelingen müſſe, und daß es ſein Vortheil ſey, ſich nicht ernſtlich zu widerſetzen. Tugend und Rechtſchaffenheit ſind in dieſer verderbten Nation etwas ſo Seltenes geworden, daß man wenigſtens nichts Böſes mehr für unmöglich halten kann. Daß ich bei den ſchlimmſten Aſpecten aber doch nicht glauben kann, daß die verſchwornen Mächte ihren Zweck erreichen werden, das liegt in meiner Idee von der jetzigen Beſchaffenheit Frankreichs und des herrſchenden Geiſtes ſeiner Einwohner. Ganz unmöglich wäre es auch

nicht, daß eine der hieſigen Parteien die Räumung aller Eroberungen des vorigen Jahres mit den Generalen verabredet hätte, um dadurch den Frieden zu erleichtern. Man weiß nicht, wie einfältig die Verſchmitztheit zuweilen ſeyn kann. Dein Vorſchlag, Deine Anſprüche auf Alles, was wir in Mainz ließen, geltend zu machen, iſt ſehr gut; wenn Du ihn realiſiren kannſt, ſo thue es ja. Ich denke, B*. wird meine Papiere retten. Habe Dank für Deine herzliche Theilnahme! — Du weißt, was der flügellahme Adler von der Zufriedenheit denkt.

No. CCCCXIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 27. April 1793.

Deinen Brief vom 21ſten habe ich geſtern Morgens erhalten. Es iſt mir ſehr lieb, daß Du die meinen bis zum 17ten haſt. Du wirſt daraus abnehmen können, in welcher unerträglichen Lage ich mich befinde. Nach ſo vieljähriger angeſtrengter Arbeit iſt mir nunmehr Alles, was ich zu meinem Fortkommen unternommen hatte, fehlgeſchlagen, und ich fange die Welt gleichſam von neuem an, ohne zu wiſſen, wie und womit, da ich von ganz Europa abgeſchnitten, mit Schulden überhäuft, hier ohne alle Mittel, ohne alle Unterſtützung, und faſt ohne Ausſicht bin. Ich habe mich anheiſchig

gemacht, Alles anzunehmen, was man mir anbieten würde, wäre es auch eine Sendung nach St. Domingo oder Oſtindien; allein in dieſem ungeheuern Strudel wird jetzt das Individuum verſchlungen, das keinen Rückhalt hat, um ſich geltend zu machen, und vor Allem keine Unverſchämtheit und Zudringlichkeit. Gelehrtes Verdienſt und ſelbſt die Talente des Geſchäftsmannes gelten jetzt nichts. Wer oben aufſchwimmt, ſitzt am Ruder, bis ihn der Nächſte, der für den Augenblick am ſtärkſten iſt, verdrängt. Wenn man nicht verfolgen, denunciren und guillotiniren laſſen kann, iſt man nichts. Kurz, zum erſten Mal in meinem Leben helfen mir alle meine Hülfsmittel nichts, und ich ſtehe ſo verlaſſen da wie ein Kind, das keine Kräfte hat, ſich ſelbſt zu ernähren. Ich habe nie mehr Geſundheit gehabt, und das iſt wohl die Haupturſache, weßhalb es mir jetzt hirnloſer als je vorkommt, der Natur und dem Schickſal vorzugreifen und einen Schauplatz zu verlaſſen, wo die Möglichkeit, zu nutzen und auch nur ſeiner ſelbſt froh zu werden, verſchwunden iſt. Ich habe eine Art Unempfindlichkeit gegen das, was mit mir vorgeht, die mich in Stand ſetzt, Alles anzuſehen und mich über jeden vergeblichen Schritt zu tröſten. — — —

Einer unſrer Landsleute hatte Nachricht, daß der K. v. P. vor Mainz in der größten Gefahr war, gefangen zu werden. Das iſt wohl nur eine Aufſchneiderei. Der Muth iſt auch nicht immer gleich ruhmwürdig. Er kann bei gewiſſen Menſchen bloß körperlich ſeyn;

auch wohl bei andern das Gegentheil — der Menſch, der mit Nerven wie ein Elephant verſehen, und dabei keine Einbildungskraft hat, vermag Manches, was andern Kampf koſtet. Turenne hatte Nerven anderer Art, und Einbildungskraft dazu, und überwand beide. Die Vereinigung phyſiſcher und moraliſcher Vollkommenheiten iſt das Seltnere, aber auch das Herrlichſte.

In Frankreichs Schickſal iſt eine große Kriſe unvermeidlich. Sie haben ſo lange gerufen: frei leben oder ſterben, daß ſie endlich auf Tod und Leben für die Freiheit kämpfen müſſen. Sollte der Ausgang zweifelhaft ſeyn? Sollte die Vorſehung diesmal die ſchlechte Sache ſiegen laſſen? Sollte bloß darum, weil die Franzoſen nicht werth ſind, Freiheit zu beſitzen, der Despotismus ſeinen Thron auf die Trümmer der Revolution nur deſto feſter und ſicherer gründen? Ich würde dieſen Gang nicht verſtehen, und darum kann ich ihn auch nicht erwarten, ſo lange der andere, bei allen Gräueln und allem Elend, was menſchliche, losgelaſſene und zügellos wüthende Leidenſchaften jetzt häufen, mir wenigſtens möglicher ſcheint. Vielleicht gährt es lange noch in Europa, Frankreich muß in Blut ſchwimmen und in Thränen; aber die Freiheit und die Menſchheit rächen ſich an ihren Widerſachern. In wenigen Wochen muß es ſich zeigen, denn man macht allenthalben die Zurüſtung zum Angriff und zur Gegenwehr. Was hie und da in den Departements ſpukt, iſt nur Vorſpiel. Man darf jetzt über nichts mehr ſich wundern, Alles iſt möglich; denn durch ewiges Ver-

hetzen, ewige Verrätheréien, ewige Verbitterungen und Feindſeligkeiten, durch den zerſtörten Handel und dadurch entſtandnen Mangel hat alle geſetzmäßige Gewalt ein Ende — es ſteht nur eine große Macht noch da: le pouvoir révolutionnaire, und dieſe läßt ſich am Ende doch nicht in den Cabinetten der Fürſten berechnen. Wenn es zum Ausbruch kommt, entwickelt ſich der Geiſt, der dem Ganzen einen gemeinſchaftlichen Stoß geben und ſo Alles vor ſich hertreiben kann.

Ich beſuche hier nur **, die Engländer, und ** (eines Buchhändlers Familie). Von aller Verbindung mit Gliedern des Nationalconvents halte ich mich entfernt, weil ich bis jetzt zu keiner Partei gehören konnte und wollte. Vielleicht, wenn ich hier bleiben ſollte, kommt bald der Zeitpunkt, wo ich entſcheiden muß; dann will ich wie immer nach meiner Einſicht und meinem Herzen handeln.

No. CCCCXIV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 10. Mai 1793.

Geſtern ſah ich den Tod Abels, ein Trauerſpiel. Das Spiel dieſer Leute iſt unbeſchreiblich vortrefflich! Die Raucour ſpielte die Eva meiſterhaft und Kain war ein Held, wie ſich ihn wahrlich Geßner nicht zu denken wagte.

Der Eiferſüchtige von Rochon de Chabannes ward nachher gegeben und war noch entzückender. Molé, Azincourt, die Raucour, die Contat, alle unvergleichlich, laſſen den Zuſchauer nie eine Secunde lang auch nur ahnen, daß ſie nicht wahrhaft das ſind, was ihre Rolle will. Man denkt nicht an Schauſpieler, es ſind Marquiſen, Barone, Gräfinnen, Chevaliers, die ſie ſeyn ſollen. Dieſes iſt aber auch das Théâtre de la Nation, oder bei ſeinem ältern, noch gebräuchlichen Namen: Th. françois. Im Théâtre de la République iſt nur Monvel und Veſtris vorzüglich. Fénélon von Chenier iſt ein niedliches Stück, das die Gefühle des Augenblicks gut benutzt. Ich wünſchte es Dir ſchicken zu können und zugleich den Monvel mit, der den Fénélon ſpielt.

Seit ein paar Tagen habe ich einige Hoffnung, eine Maitreſſe zu bekommen, die meine Laune ein wenig zerſtreuen wird: ich meine eine Arbeit, wozu ich auch ſchon die Ankündigung entworfen habe. Es iſt die Rede davon, hier eine deutſche Zeitung zu ſchreiben. Wenn das Ding zu Stande käme, ſollteſt Du ſie immer regelmäßig zugeſchickt erhalten. Es hat mich ſehr gefreut die erſten heitern Augenblicke, die ich nach meiner Krankheit hier hatte, ſo benutzen zu können. — Geht dies, ſo will ich meinen ganzen Zuſchnitt ſo einrichten, um hier, als gelehrter Schriftſteller, den Faden für Deutſchland da wieder aufzunehmen, wo ich ihn in Mainz mußte liegen laſſen. Fürs erſte kann ich Beiträge über dieſes Land und ſeine Einwohner (ohne beſondere politiſche Be-

ziehung) zu Journalen liefern, und wenn ich meine Sachen aus Mainz hätte, ließen ſich hier ſo gut wie dort Bücher ſchreiben und Vorreden, Einleitungen u. ſ. w. ausarbeiten. Aber freilich vermiſſe ich hier mein Handwerkszeug. — — —

Ueber die öffentlichen Angelegenheiten beunruhige Dich nicht. In der Nation iſt Energie, um über Schwierigkeiten zu ſiegen, die zehnmal größer ſind. Dumouriez iſt Schuld an allen jetzigen Stockungen, auch mittelbar an den Fortſchritten der Rebellen in Poitou; aber das wird nicht lange dauern. Eben hat Dampierre die Oeſterreicher geſchlagen, ſie aus den Schanzen getrieben, zehn Kanonen erbeutet, aber auch den Schenkel durch eine Kanonenkugel verloren. Als er den Schuß empfing, rief er: vive la Nation! und ließ ſich auf einer Bahre vor der Armee hertragen, um ſie zum Verfolg des Sieges anzuführen. So lange ſolche Menſchen aus einem Volke auftauchen, erliegt es nicht.

No. CCCCXV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 11. Mai 1793.

Was man Dir von Mainz ſchreibt und ſagte iſt ganz richtig, alle entbehrliche Mäuler ſind weggeſchafft und mein wilder Merlin (von Thionville) hat ein Corps von

achthundert mainzer Patrioten errichtet, mit dem er Ausfälle machen hilft. Gottlob, daß bei dem ſchweren Unglück, das uns betroffen hat, nicht noch Gefangenſchaft auf dem Königſtein hinzugekommen iſt. Was die Finanzen von P. betrifft, ſo ſind ſie ohne Zweifel ſehr zerrüttet, aber das waren ſie im ſiebenjährigen Kriege auch und man ſetzte ihn dennoch fort, eben daſſelbe gilt auch von dem jetzigen Krieg. Es iſt aller Krieg einerſeits Calcul, anderſeits Hazardſpiel; ſo auch dieſer. Ich glaube nun einmal an die Wichtigkeit dieſer Revolution im großen Kreiſe menſchlicher Schickſale, glaube, daß ſie nicht nur ſich ereignen mußte, ſondern auch den Köpfen, den Fähigkeiten eine andere Entwicklung, dem Ideengang eine neue Richtung geben wird. Frankreichs Einwohner gerathen in eine Activität, die ganz außer dem gemeinen Gang der Dinge liegt; ob ſie glücklicher im gewöhnlichen Sinn des Worts dadurch geworden ſind, können nur diejenigen fragen, die über menſchliche Angelegenheiten nie nachgedacht, und keine Erfahrungen eingeſammelt haben. Die Natur oder das Schickſal fragt nicht nach dieſer beſondern Art von Glück. Ihre Sache iſt es, daß die Menſchen wirken und leiden, und in beiden bald Freude genießen, bald Schmerz empfinden. Die Mannigfaltigkeit der Wirkungen und Gegenwirkungen, das Reſultat der verſchiedenen Entwicklungsart der Leidenſchaften und Seelenkräfte ſcheint ein Zweck unſers Daſeyns zu ſeyn, bei welchem wir nicht einmal gefragt werden, ob wir ihn wollen. Uns bleibt es nur

überlaſſen, in dieſes Alles Moralität zu bringen, indem wir mit Bewußtſeyn wirken und leiden. Dieſe Moralität iſt nun immer die Wirkung des einzelnen Weſens, das auf ſich ſelbſt zurückwirkt. Daher lache ich der Träume der gutmüthigen Schwärmer, die ſich ein Utopien denken, wo es lauter gute, weiſe, glückliche Leute geben wird, vermöge einer freien Verfaſſung. Es iſt wahr, die Freiheit giebt mehr Raum zur Entwicklung der Kräfte, aber gleichwohl wird auch dieſe in gewiſſer Rückſicht wieder einſeitig. Höchſtens kann man ſagen, daß die Summe des ganzen Wirkens und Leidens bei einer guten Verfaſſung etwas mehr auf Moralität abzweckt als bei einer ſchlechten. Aber gewiß iſts, daß die Haupturſache, warum die neue Form zu Stande gekommen iſt, in der Veraltung der vorigen lag, wobei die Kräfte anfingen zu ſtocken und ein Stoß nöthig war, um einmal Alles wieder in friſche Bewegung zu ſetzen. Ich erwarte für Frankreich lange keine Ruhe und kein ſogenanntes Glück der Einwohner. Es iſt, als ſollten die Menſchen, die zu ſehr an Dingen hingen, nun lernen, indem ihnen der Unbeſtand der Dinge recht fühlbar gemacht wird, einmal wieder von allem Aeußern mehr unabhängig, mehr im bloßen Genuß ihrer Kräfte zu leben. Europa wird lange an dieſer Gährung ſich noch zerarbeiten. Alles hat hier den Anſchein zur Fortdauer der aufbrauſendſten Hitze, und ſelbſt der Friede, wenn er dieſes Jahr zu Stande käme, würde nicht lange dauern. Frankreich zu unterjochen, iſt die albernſte Chi-

wäre, die man nur einem armen König weiß machen kann. Es kommen in der nächſten Zeit noch ſonderbare Auftritte zu Stande, beſonders in der Hauptſtadt, von denen man im Auslande nichts begreift. Ach, wer Zeit, wer Luſt, wer Laune und ein frohes Herz hätte, ſie zu beſchreiben! — Es iſt nicht wahr, daß die Triebfedern ſehr verdeckt liegen, denn ich ſehe ſie; aber man muß zur Stelle ſeyn, um ſich einen Begriff davon zu machen. Unſre Landsleute kennen dieſe Nation nicht. Sie iſt ein Phänomen in der Natur. Die neuliche Inſurrection wird keinen Bürgerkrieg veranlaſſen, und wahrſcheinlich haben wir in acht Tagen eine Conſtitution, die Frankreich, der Ungewißheit überdrüſſig, ohne Bedenken annehmen wird, und an welcher nachfolgende Conventionen und National-verſammlungen wieder flicken werden, bis ſie unter ihren Händen zerreißt. Hätte ich meine Sachen aus Mainz hier, ich wäre froh! ich würde mir eine Reiſebibliothek nach Indien und meinen Malerkaſten und mein ſchönes Zeichenpapier mitnehmen. Nach Indien! — Du ſiehſt, daß ich mich ernſthaft mit dieſer Idee beſchäftige. In einigen Tagen fange ich an perſiſch zu lernen. Kleinigkeit! womit ich in ſechs oder acht Wochen ſo weit ſeyn will, daß ich ohne Hülfe fortkommen kann. Hätt' ich nur auf den Fall, daß ich gehen könnte, einen Gefährten in meinem Sinn, und einen brauchbaren Bedienten für eine ſolche Reiſe. Meine Geſundheit iſt erträglich. Durch die Vernachläſſigung eines Katarrhs ſind die rheumatiſchen Theilchen ins Blut zurückgetreten

und treiben ſich nun darin herum. Es iſt mir unmöglich, in einem Bürgerhauſe zu eſſen; das Speiſen in öffentlichen Häuſern bringt mir Zerſtreuung; ich treffe entweder Bekannte, oder hole mir einen, mit dem ich eben eſſen will. Zwei oder dreimal die Woche bin ich immer bei allerlei Leuten eingeladen. Willſt Du nun ein gutes Beiſpiel an mir nehmen und mir auch einmal ein Wort von Deiner Geſundheit ſagen? —

Nach Genf geht von hier als Geſandter einer der ſchlechteſten und zugleich dümmſten Kerle, die es giebt, derſelbe Abbé Soulavie, der „die geheimen Mémoires" herausgab und darüber mit Buiſſon Händel kriegte. Der Menſch hat ſeine Köchin, ein gemeines Menſch, geheirathet, und wird in Genf, bei dieſen durchtriebnen Köpfen, wie ein Ball, aus einer Hand in die andre fliegen.

No. CCCCXVI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 16. Mai 1793.

Ob ich die neue Zeitung zu Stande bringen werde, oder nicht, wird die Zeit lehren. Meine Ankündigung iſt in des Miniſters Händen, und ich erwarte die Entſcheidung. Es fragt ſich, was ich etwa für die Diſtribution derſelben mit den ſchweizer Buchhändlern ausrichten könnte, und ob es ſich deßhalb etwa der Mühe

verlohne, daß ich ſelbſt nach der Schweiz käme? — Es verſteht ſich, daß mich die Reiſe nichts koſten würde, alſo käme es bloß auf die Beſtimmung an, ob ich Hoffnung hätte, etwas auszurichten, wenn ich perſönlich mit den Leuten abredete? — Die äußerſte Mäßigung und Behutſamkeit im Ausdruck ſoll allerdings beobachtet werden.

Es iſt mir allerdings einigermaßen beruhigend, daß man ſich Mühe giebt, die armen Weiber zu befreien *). Wenn es auch ihre, oder eigentlich der unvorſichtigen ** Schuld iſt, daß ſie ſitzen, ſo iſt es und bleibt es

---

*) Vier Frauen, unter denen eine faſt ſchwachköpfige Greiſin, mit drei Kindern, das jüngſte kränkelnd und noch im erſten Lebensjahr, alleſamt Hanoveranerinnen bis auf Eine, und durch Verwandtſchaftsbande nach Mainz gezogen, wollten, der Kriegsvorfälle wegen, bei ihren Familien im Handvriſchen Schutz ſuchen, als ſie in Frankfurt von der preußiſchen Behörde ergriffen und in harte Gefangenſchaft auf den Königſtein geführt wurden. Man konnte ihnen nichts vorwerfen, als mit Forſter's und eines andern Revolutionairs Hauſe in Verwandtſchafts- und Freundſchaftsverhältniß zu ſtehen. Nachdem ſie bis zum Frühjahr in der Feſte eingeſchloſſen geblieben, behielt man ſie bis in den Sommer in einem am Fuß des Königſteins gelegenen Dorfe verhaftet, bis die Bemühung des Bruders einer der Unglücklichen, durch die Fürſprache einer hübſchen Frau bei dem K. v. P., deren Befreiung bewirkte. Man entließ ſie ohne Urtheil, ohne Rechtfertigung, ohne Entſchädigung für bittre Leiden — doch das war ja nur ein Tropfen in dem Strome, der damals fluthete. — Das kranke Kind, das mit dem Uebrigen eingeſperrt ward, iſt — wie ich glaube — die einzige noch Lebende dieſer Gefangnen, ihr Säuglingsalter übertrug ihr keine Erinnerung dieſer Zeit, und ſo tauchen zahlloſe Leiden ins Meer der Vergeſſenheit unter! —

doch hart, Weiber, die mit der Revolution nichts zu thun haben, die nur Mainz nicht verlaſſen konnten, weil ſie kein Geld hatten, auf einer Feſtung einzuſperren. Das Schickſal der Männer, die Du mir nennſt, dauert mich ſehr! — Aber warum blieben ſie nicht in der ſichern Feſtung, wo man ihnen im ärgſten Fall bei der Capitulation den Abzug ſichern mußte. Doyré, der commandirende General, und Reubell, der Volksrepräſentant, haben mit General Kalkreuth eine Conferenz gehabt. Reubell hat geſagt, er ſey bereit, über die allgemeinen Staatsangelegenheiten in Unterhandlung zu treten, aber nicht wegen der Uebergabe von Mainz; Kalkreuth verſicherte, er habe unbeſchränkte Vollmacht, über die Uebergabe von Mainz zu tractiren, aber keine wegen der allgemeinen Angelegenheiten — und ſo hatte die Conferenz ein Ende. Es iſt alſo nichts von der nahen Beendigung der Belagerung zu erwarten. Die Vorkehrungen, die man von allen möglichen Seiten her treffen kann, um meine Sachen zu retten, ſind gewiß ſehr gut. Ich hoffe, Mainz wird entſetzt; ſollte es ſich ergeben müſſen, ſo hoffe ich wenigſtens meine Sachen zu retten. Was Du von dem K. v. P. ſagſt, gründet ſich gewiß auf die zu günſtige Anſicht, die Dir R. von ihm gegeben. Ich will indeſſen ſtillſchweigend abwarten, ob ich mich irre oder nicht. Wenn es nicht ganz unmöglich iſt, einen Brief an X. zu bringen, ſo hat er jetzt einen ſolchen empfangen, der ihm die nöthigſten Anweiſungen giebt.

Franz Wimpfen ſoll den Feinden die Plane und

genaueſten Nachrichten von allen Verſchanzungen und Batterien auf dem Hundsrück geſchickt haben. Dieſe Verrätherei und nicht Cuſtine's Mangel an Talent iſt ſchuld am Rückzug. Dazu kommt, daß das Regiment Naſſau bei Bingen das Gewehr ſtreckte, und dann noch die übertriebne Eitelkeit der franz. Officiere, die jetzt ſo ſchlecht ſind als die *** — und das will viel ſagen! — aber dabei viel prahlhafter. Cuſtine erhält nun das Commando der Nordarmee, ſtatt des braven Dampierre, den ſein Muth ins Panthéon françois promovirt hat. Wir haben hunderttauſend Mann in den revoltirten Provinzen, und man kann guten Nachrichten entgegenſehen. Die Partei, welche hier Unordnung und zügelloſe Ausſchweifungen treibt, ſcheint doch von den Departements gebändigt zu werden. Darüber wäre viel zu ſagen. Ich finde doch, daß die hieſige Jacobinergeſellſchaft ganz durch ihre heilloſen Führer verdorben iſt. Deine Freunde in Straſburg hatten alſo nicht Unrecht, daß auch Roland und ſeine Partei ihre Begünſtigungen für die Ihrigen zu weit trieben und alle Stellen mit ihren Creaturen beſetzten. Dies brachte die Andern auf, deren Herrſchſucht, Ehrgeiz und wilde Energie ſo groß iſt, daß ihnen jeder Weg zum Zweck erlaubt ſcheint. Sie trieben es und treiben es noch mit ſo wenig Behutſamkeit, daß ſie nun allen Credit in den Departements verloren haben, und in demſelben Maß ſteigt das Anſehen und der Muth der Mitglieder der ſogenannten rechten Seite, darunter denn freilich die einſichtsvollſten und talentreichſten ſind.

Es iſt alſo Hoffnung da, daß es beſſer gehen wird als bisher. Der General Miranda iſt geſtern vom Revolutionstribunal losgeſprochen und in großem Triumph nach Hauſe geführt worden. Vielleicht übernimmt er wieder irgend ein Commando. Er iſt ein Mexicaner und wollte ſein Vaterland von Spanien losreißen, darum iſt er auch von dort entflohen, aber ſein Project wird er nicht ſo bald aufgeben. Alle, die ihn kennen, wiſſen von ſeinen vielfältigen Kenntniſſen und ſeinem philoſophiſchen Kopf nicht genug zu rühmen — und zwar darunter Leute, die mit ihrem Lobe karg zu ſeyn pflegen; unter andern mein Schottländer Chriſtie.

Den 17. Mai.

Geſtern bin ich nach Mitternacht nach Hauſe gekommen und fand Deinen Brief vom 12. d. M. Ich theile Deine Empfindung und will, weil Du es wünſcheſt, nun an einer Defenſionsſchrift ſogleich arbeiten, ohne mich um meine Papiere zu bekümmern; die Hauptſachen laſſen ſich doch ſagen. Ich verſtehe nicht recht, welche Vorwürfe von Ungerechtigkeiten man mir macht, wozu mich meine Partei gezwungen haben ſoll. Schicke mir doch das elende Ding, was Dir X. oder X. zugeſchickt haben mag — nicht, um es zu widerlegen, das verdienen ſolche feige Wortdreſcher nicht — ſondern um zu ſehen, was für Begriffe man den Leuten über mein Thun beizubringen ſucht. Es iſt eine jämmerliche Befriedigung ihrer Erbitterung, zu dieſen perſönlichen Schmä=

hungen ihre Zuflucht zu nehmen, es iſt unmännliche Grauſamkeit, Dir, armes Weib, ſie in Dein anſpruchloſes Aſyl aufzudringen. Doch wenn Du es länger bedenkſt, wird es Dir verächtlich vorkommen. Was geſchehen iſt, läßt ſich nicht ändern, und alle Folgen müſſen wir jetzt unaufhaltſam daraus entwickeln ſehen; aber einem Jeden bleibt ſein Bewußtſeyn gegen die Ungerechtigkeit, und noch mehr gegen die Unwiſſenheit der Welt. Die Unwiſſenheit eigentlich iſt es, die Jeden, der mißhandelt wird, beruhigen muß, denn wie kann mir der etwas nehmen, der mir nie etwas zu geben hatte? ſeine Achtung hat ſo wenig Grund wie ſeine Mißbilligung und Mißachtung, denn er weiß nicht, worauf beide ſich gründen müſſen. Ich werde unſtreitig meinen Weg fortgehen; und ohne jetzt weiter vor mich ſehen zu können, als ein Wanderer bei Nacht und Nebel, will ich doch die Möglichkeit nicht aufgeben, zu unſrer allſeitigen Ruhe einſt noch beitragen zu können. Es muß wohl eine ſeltſame Lage ſeyn, in der ich mich befinde, weil ſelbſt von denen, die keine Alltagsmenſchen ſind, keiner ſie begreifen will. Sie haben keinen deutlichen Begriff von der Unmöglichkeit, zu thun, was mir unmöglich wäre zu laſſen. Wer iſt denn der H. v. Ch., der die Fragen in dem précis sur la révolution de Mayence*) ſo künſtlich zu ſtellen weiß, die Du ihm be-

*) Eine damals, wie man glaubte, von den Emigrirten verbreitete Brochure.

antworten ſollſt? Wo hat der Mann die Infamie her, qu'on avoit forcé le souverain à fuir? So viel könnteſt Du ihm doch ſagen, daß damals, als er ſo ſchändlich floh, ihn nichts auf Gottes Welt, als ſeine ſchlecht bedachte Furchtſamkeit jagte, ſeine ganz grundloſe Angſt, von den Franzoſen erwiſcht zu werden. Und was ſoll das Gewäſch heißen: justifier des étrangers qui, n'ayant d'existence dans ce pays, qu'en vertu de l'existence d'un souverain u. ſ. w. — Lieber Himmel! der arme Tropf meint wohl gar, es exiſtire kein Souverain, wo nicht eine monarchiſche Verfaſſung gilt? Daß das Volk der Souverain ſeyn könne, ſcheint ihm noch gänzlich unbegreiflich zu ſeyn. Nach meiner Meinung kann man nirgend ſeyn qu'en vertu de l'existence du souverain; denn entweder hat das Land Einwohner, oder es iſt unbewohnt; im erſten Fall ſind ſie der Souverain, im zweiten bin ichs, ſobald ichs will, und nach und nach alle diejenigen, die dahin kommen. Die ganze Phraſe ſagt alſo nichts oder eine Albernheit. Ich werde ihm indeß den Gefallen nicht thun können, meine Erzählung franzöſiſch zu ſchreiben. Vielleicht könnte ich ſie überſetzen, wenn ich ſie deutſch fertig habe, eher denke ich aber ſicher an keine franzöſiſche Bearbeitung derſelben.

Ich bin einige Male im Schauſpiel geweſen, ich habe die Contat ganz herrlich ſpielen ſehen, in einem kleinen Stück: le mariage sécret. Mit Vergnügen ſah ich auch Voltaire's Tancrede, worin Saintfall den Tancred recht gut, und Mlle Fleury die Amenaide vor-

trefflich ſpielte; obgleich das hieſige ekle Publicum das Alles noch ſehr mittelmäßig findet und das Theater deßwegen leer ſtehen läßt. Sie ſind durch noch größere Talente verwöhnt. Ich finde auch, daß nicht alle Forderungen erfüllt werden, aber die Leute ſpielen doch anſtändig, ſie verletzen nicht, wie bei uns, durch Gemeinheit und Ungeſchick. Adèle de Crecy mißfiel mir ſehr. Das Stück ſelbſt hat nicht Intereſſe genug und wurde durch das Wüthen der Schauſpieler verhunzt.

Ich will jetzt Anſtalt machen, einige hieſige Leute kennen zu lernen, um vielleicht allmälig bekannt zu werden. Chamort iſt mir ſehr gut; den ehrlichen Bernardin de St. Pierre habe ich einmal beſucht, er wohnt mir aber zu weit ab. Cuſtine, der Sohn, hat mir noch geſtern verſprochen, mich zu Condorcet zu führen, der zu Auteuil wohnt und bloß zu den Sitzungen des Convents in die Stadt kommt. Es ſoll ein ſehr kalter Menſch ſeyn; ein ſehr guter Kopf iſt er unſtreitig. An Thomas Payne habe ich nicht viel gefunden; er iſt beſſer in ſeinen Schriften zu genießen. Das Launige und Egoiſtiſche mancher Engländer hat er in einem hohen Grade. Sein ganzes Geſicht iſt feuerroth und voll purpürner Knöpfe, die ihn ſehr häßlich machen; ſonſt hat er geiſtreiche Züge und ein feuriges Auge. Einige Deutſche, die ſich hier aufhalten, kommen öfter mit mir zuſammen, unter andern iſt ein Graf Schlaberndorf aus Schleſien, der Dich, als Du als Mädchen mit Onkel Blumenbach

reiſteſt, in Zürich geſehen hat, ein junger Oelsner, eben daher, der auch in Chriſtie's Hauſe bekannt iſt, ein junger Schwabe, Namens Kerner, der für die hamburger Zeitung hier Nachrichten ſchreibt, ein Herr von W., den der Herzog von *** hergeſchickt hat, der auch ehemals als deſſen Geſchäftsträger hier accreditirt war, es bei der Republik aber nicht iſt, doch affectirt ſich zu wundern, daß man ihn nicht als eine persona publica behandeln will, übrigens ſehr jung, ein bonvivant, mit ungeheuerm embonpoint und breiten Schultern, was ihm bei den Engländerinnen die Reputation eines ſchönen Mannes zu wege bringt, die er mir doch nicht gerade zu verdienen ſcheint. Er hat eine Abneigung gegen die franzöſiſchen Weiber, die er affichirt und die deßhalb wohl nur erkünſtelt iſt, wahrſcheinlich haben ſie ihn nicht gemocht. Schlaberndorf, in dem geſetzten Alter von vierzig Jahren, iſt ein ſehr kluger, einſichtsvoller Demokrat und ein Mann von reifer Erfahrung. Er kennt Europa ſehr genau, beſonders England. Oelsner hat ſich hier viel Bekanntſchaften gemacht und viel Localkenntniſſe erworben, er weiß Alles mit dem rechten Ausdruck und Kunſtwort zu nennen, kennt den ton de conversation, iſt joli coeur bei den Damen und macht artige Bemerkungen mit einer Leichtigkeit, die an franzöſiſche gränzt. Die beſten Aufſätze in Archenholz's Minerva ſind alle von ihm. Der kleine Schwabe Kerner ſprüht Freiheit wie ein Vulkan, und iſt originell und gutherzig, wie ein

junger Schwabe ſeyn muß, er hat Kopf und Energie. Dazu iſt er Dr. der Medicin *).

No. CCCCXVII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 19. Mai.

Ich ſchrieb Dir das Vorige eben wie ich im Begriff war mit Chriſties nach Luciennes zu fahren. Wir ſpeiſten bei einem der hieſigen Bankiers, Le Coulteux, zu Mittag; er hat einen ſchönen Park neben dem Pavillon der Dubarri, worin es jetzt in der ganzen Pracht des Frühlings ganz herrlich zu ſpazieren war. Le Coulteux's Frau iſt, was man ſchön nennt, aber ihre Züge machen nicht den Eindruck, den minder ſchöne mit mehr Geiſt machen würden. Sie ſcheint indeß ſehr ſanft und gut, und nicht ohne Bildung. Ihre Mutter, die vermuthlich einſt

---

*) Kerner, welcher anfangs in der franzöſiſchen Armee diente, war hernach unter dem Geſandten Reinhardt in Genua, mir däucht auch in Bern, begab ſich dann nach Hamburg, wo er nach zehn oder zwölf Jahren als beliebter praktiſcher Arzt und glücklicher Gatte und Vater ſtarb. Graf Schlaberndorf iſt ſeinen vielen Verehrern und Freunden erſt voriges Jahr, in einem hohen Alter, in Paris durch den Tod entriſſen. Oelsner's ſpätere Schickſale kenne ich nicht — H. v. W. iſt längſt todt. — Nach drei und dreißig Jahren können dieſe Blätter faſt nur von Todten erzählen, deßhalb können ſie nur verſöhnen und gewinnen.

viel ſchöner war als ſie, ſcheint eine ſehr intereſſante Frau und beſitzt ſehr ſolide Kenntniſſe nebſt einem während eines längern Aufenthalts in Italien geweckten Geſchmack in der Kunſt. Dieſe Familie hat ihre Banken überall; in Italien, in Spanien u. ſ. w. und die Weiber ſind bald hier, bald dort mitgeweſen, und haben mehrere Jahre in entlegenen Ländern verweilt. Die daraus entſtehende Bildung bei einer Anlage, die deren fähig war, läßt ſich abnehmen. Nach Tiſch fuhren wir nach Verſailles, wo wegen des Pfingſttags alle Waſſer ſprangen; es war ein überraſchend ſchöner Anblick, viele tauſend Menſchen, alle gut gekleidet und alle gleichwohl aus der Claſſe, welche man ſonſt le peuple zu nennen pflegte, um die prächtigen Baſſins ſpazieren zu ſehen; indeß dort Löwen, Drachen, Wallfiſche und Fröſche in allerlei Richtungen ihre Waſſerſtröme von ſich ſpritzten und die ſchönen ſchlanken Waſſerſäulen paarweiſe und auch einzeln zwiſchen ihnen emporſtiegen. Die Sonne, die zuweilen hervorblickte, machte dieſes Schauſpiel noch hinreißender. Die meiſten Anweſenden kommen zu Fuß von Paris, viele fahren auch daher, gehen aber alle zu Fuß nach Hauſe und bringen ganze Ladungen von Weißdorn, Ginſter, oder was ſie ſonſt von blühenden Sträuchern finden, nach Hauſe. Unter einer ſo großen Menge Menſchen, und zwar Franzoſen, war ich erſtaunt Alles ſo ſtill und ehrbar ablaufen zu ſehen. Man ſpazierte ſtillſchweigend und genießend in dem großen Garten umher. Es iſt aber auch nicht das erſte

Mal, daß ich bemerke, wie der Geſchmack für lärmende Freude ſich bei dieſem Volk verloren hat; es iſt in Paris wenigſtens, und in dieſer Gegend, nicht mehr ein peuple qui danse et qui chante. Im ſüdlichen Frankreich mag das wohl noch anders ſeyn. Unterwegs im Wagen las ich mit Miß Chriſtie die Chateaux en Espagne, ein ſehr niedliches kleines Luſtſpiel, das ich Dir bei Gelegenheit zu ſchicken wünſchte, falls Du es noch nicht geleſen haſt. Das Mädchen hat viel Leichtigkeit und Richtigkeit in ihrem Faſſungsvermögen, und ihre Ideen reihen ſich angenehm und ohne Zwang in der Converſation. Ich muß ſie zuweilen im Franzöſiſchen üben und habe dabei den Vortheil, mich wieder ganz in das Engliſche zu gewöhnen. Ueberhaupt wird mein Sprachtalent hier in Bewegung geſetzt; denn mit drei ſehr wackern Polen, die ich hier fand: Sulkowsky, Maiszewsky und Nagorsky, die mich ſehr lieb haben, komme ich öfters zuſammen und ſuche dann mein bischen Polniſch hervor. Alle dieſe Leute knirſchen über den ſchändlichen Theilungstractat, wobei man ſo unverſchämt geweſen iſt, nicht einmal einen Vorwand zu brauchen, kein elendes Deckmäntelchen, ſondern geradezu zu ſagen: wir nehmen, weil wir können und dürfen. Der ſchwache König hat die Conföderation, an deren Spitze er war, und die ihm durch die Verfaſſung vom 3. Mai eine größere Gewalt gegeben hatte, als vor ihm kein König von Polen beſaß, geradezu an Rußland verrathen, und in dem Kriege, den die Polen gegen Rußland führ-

ten, und der denn doch mehr als 25,000 Menſchen auf beiden Seiten das Leben gekoſtet hat, Alles gethan, was ein an Rußland verkaufter Menſch in dem Poſten thun konnte. Der Lohn iſt nun da; man nimmt ihm wahrſcheinlich, außer dem größten Theil des Landes, den die Mächte unter ſich theilen, auch noch die Herrſchaft über das übrigbleibende. Der arme Menſch mag indeſſen wohl einer kleinen Idee von Ehrlichkeit bei ſeinem Benehmen gefolgt ſeyn; denn was ihn dazu verleitet hat, war das Verſprechen, daß Rußland ſeine perſönlichen Schulden bezahlen würde. — Der ehrgeizige Felix Potocki, der die Gegenconföderation unter Rußlands Schutz machte und den armen König demüthigte, iſt nun ebenfalls Rußlands dupe, denn er hatte ſich weißmachen laſſen, die Höfe wären uneigennützig und würden nichts nehmen! Jetzt iſt er aus einem freien und übermächtigen polniſchen Magnaten ein bloßer ruſſiſcher Unterthan geworden; denn ſeine Güter liegen im ruſſiſchen Antheil. Niemand in ganz Polen iſt zufrieden, ſie ſehen ihre Fehler ein, und Alles reift dort zu einer Revolution, ſo bald nur die Lage der Sachen in Europa dazu Gelegenheit geben wird. Mit eheſten wird nun die Kaiſerin mit der Ausführung ihres ehrgeizigen Projectes gegen Conſtantinopel losbrechen; der Zeitpunkt, wo ganz Europa in Krieg verwickelt iſt, ſcheint günſtiger als je zuvor. Dieſe Räuberei im Großen kommt indeß Frankreich zu ſtatten, denn England muß endlich die Augen öffnen und inne werden, daß es Alles aufs Spiel ſetzt und vielleicht nichts

erbeutet, indeß jene Alles gewinnen und zuletzt Europa Geſetze geben. Die Reihe kommt an Deutſchland, ehe es ſich die kleinen Fürſten verſehen.

No. CCCCXVIII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 23. Mai 1793.

Die politiſchen Angelegenheiten ſehen ſchon wieder beſſer aus, wie es zu erwarten war. Die franzöſiſche Nation wird mit Deraiſonniren, Lachen, Schäkern, Zanken, Cabaliren, und mitunter Uebereilungen von aller Art, ihre Revolution ſicher und allen coaliſirten Mächten zum Trotz vollbringen. Das liegt im Charakter dieſer ſonderbaren Menſchen, die man vielleicht haſſen, aber nicht verachten kann. Ihre Bonhomie iſt ſo unbegreiflich wie ihre Fühlloſigkeit. Sie haben für die Engländer eine wahre Affenliebe, die durch nichts vertrieben werden kann, und die noch jetzt den hiergebliebenen Engländern zu gute kommt. Und in England erwiedert man ihnen wahrlich nichts von dem Allen, nicht die dortige Regierung allein, ſondern der Nationalgeiſt ſtößt ſie von ſich. Je länger ich es beobachte, je merkwürdiger wird mir dieſes Volk und die jetzige Gährung. Nichts von Allem, was geſchehen iſt und noch jetzt beſteht, läßt ſich wegdenken; es mußte ſo kommen und wird noch äußerſt ſonderbar und uner=

wartet hergehen. Der Kampf der Parteien iſt unvermeidlich bei ihrer aufbrauſenden Hitze. „Warum decretiren Sie nicht," ſagte ich zu Isnard, „daß kein Mitglied murren oder Beifall klatſchen darf?" — „Aber hunderttauſendmal haben wirs decretirt und es hilft nichts. Eben ſo gut könnten wir decretiren, daß wir aufhören ſollen Franzoſen zu ſeyn." — Isnard iſt ein ſehr geſcheuter und, wie ich glaube, ein guter Menſch. Er iſt jetzt Präſident.

No. CCCCXIX.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 28. Mai 1793.

Um die Zeitung, die ich ſchreiben ſoll, habe ich mich rückſichtlich ihrer Verſendung gar nicht zu bekümmern. — Die Sache ſteht auch noch in weitem Felde. Auch fand ich bald, als ich Lebrun darüber ſprach, daß er nicht geſonnen ſey mich zu verſenden, und ich weiß mich hier und dort endlich zu beſcheiden, und zu vergeſſen, daß man mich auch noch für etwas Anderes als einen Zeitungsſchreiber halten könnte. Sollte ich wirklich noch etwas von der Art ſchreiben, ſo werde ich nicht ermangeln von den Provinzen zu ſagen, was ich erfahren kann. Deine Erinnerung, daß die Zeitungen faſt ausſchließend von Paris und nur immer von Paris ſprechen, iſt vom Auslande ſehr gegründet. Hier fühlt man, ſelbſt unbe-

wußt, daß von dieſem Mittelpunkt aus aller Antrieb geht, und vergißt die Provinzen, oder begreift ſie mit inne, indem man ſpricht. Barnave iſt, ſo viel ich weiß, ruhig in ſeiner Provinz, zu Grenoble, wo er lange verhaftet war. Gewiß weiß ich nicht, ob er wirklich ganz freigeſprochen iſt. Er hatte ſich durch das Glück, von dem Hofadel, durch die Lameth begünſtigt zu ſehen, hinreißen laſſen. Die Lameths hatten ungeheure Beſitzungen in Weſtindien und wollten die Freiſprechung und die Theilnehmung der farbigen Leute an den Bürgerrechten nicht. Barnave hatte das Decret vorzüglich ausgewirkt, welches ſie den Weißen völlig gleichſtellte, und eben er ſetzte hernach den Widerruf deſſelben zum Vortheil ſeiner neuen Freunde durch, der ſo viel Blutvergießen in St. Domingo verurſacht hat. Allein dafür hatten ihm auch die Lameths eine femme de la première qualité zur erklärten Maitreſſe gegeben — und man weiß, daß das bei dem hohen franzöſiſchen Adel einer vollkommenen Aufnahme in ihren Schoß gleich galt. Von nun an durfte er ſich als einen von ihnen betrachten, und alle ihre Rechte, ſelbſt die conventionellen der Geſellſchaft, die doch ſonſt gegen alle Geringbürtige ſo zertretend — auch hier — waren, ohne Beſorgniß mit ihnen theilen. Seine Seele widerſtand dieſem Zauber nicht. Die Königin hat wahrſcheinlich nicht auf ihn gewirkt, nicht auf ihn wirken wollen, und wahrſcheinlich es auch nicht nöthig gehabt.

No. CCCCXX.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Luciennes den 2. Juni 1793.

Ich bin geſtern mit Chriſties wieder hierher gekommen; wir wohnen bei Leculteux, wo wir ſchon einmal waren; ſeit zwei Stunden laufe ich ſchon allein im Garten umher, indeß Alles noch ſchläft, und laſſe mir von den hundert Nachtigallen vorſingen, wie ſchön die Natur ſey, wenn man nicht denkt, ſich nicht erinnert, ſondern bloß im Augenblick der Gegenwart lebt. Ich habe erſt geſtern Deinen Brief erhalten; denn wegen der Unruhen in Paris *) iſt die kleine Poſt nicht abgegangen und ſo kam er ſpät in meine Hände. Jetzt iſt Alles wieder ruhig, weil nirgend Widerſtand war. Die Gemeine von Paris beherrſcht den Nationalconvent unumſchränkt und ſchreibt ihm Geſetze vor. Die dazu erforderliche Grimaſſe nennt man hier eine Inſurrection. Man weiß wirklich nicht, ſoll man weinen oder lachen bei dieſen Auftritten? Die klügſten Köpfe, und ich glaube zugleich die tugendhafteſten Herzen unterliegen den Ruheſtörern und Intriganten, die unter der Larve der Volksfreundſchaft ſich bereichern und ſich zu Herren von Frankreich machen wollen. Hätte man alles das aus der Ferne wiſſen können! Doch das iſt eine eitle Betrachtung! Wer ſagen

---

*) Der Sturz der Gironde und die Verhaftung oder Aechtung ihrer Mitglieder fand in dieſen Tagen ſtatt.

kann, daß er nach ſeiner jedesmaligen Einſicht und nach ſeinem Gewiſſen handelt, kann ruhig ſeyn.

Paris den 4. Juni 1793.

Die Lage der öffentlichen Angelegenheiten hat mich auf die ernſthafteſte Ueberlegung meiner eignen Ausſichten gebracht. Ich ſehe hier keine Möglichkeit anzukommen, ſo daß ich ſicheres und reichliches Brod hätte; die Zeitungsredaction, womit ich nun endlich anfangen ſoll, iſt ein elender Nothbehelf, und zu andern gelehrten Ausarbeitungen iſt ohne Hülfsmittel keine Vorkehrung zu treffen; ob ich je etwas von meinen Papieren in Mainz wiederſehe, iſt ſehr die Frage, und ohne ſie bin ich nicht im Stande, in der Linie der Literatur, die ich mir zum eignen Wege gebahnt hatte, fortzuſchreiten. Man bietet mir hier an, mich auf Buchdruckerkunſt zu legen und in England die Direction einer Buchdruckerei zu übernehmen; dieſer Vorſchlag gefällt mir zwar ſehr, allein ich ſehe deutlich, daß er mich in eine gräuliche Abhängigkeit verſetzt, wenn nicht noch intereſſirtere Abſichten damit verbunden ſind. Könnte ich dagegen vier bis fünfhundert Pfund Sterling irgendwo aufbringen, oder wären es auch nur dreihundert, ſo lernte ich hier Perſiſch und Arabiſch und ginge über Land nach Indien, um neue Erfahrungen heim zu bringen und als Arzt nebenher mein Glück in einigen Jahren zu machen. Zu 300 Pf. Strl., ſo etwas durchzuſetzen müßte B. mir leicht verhelfen können. Ich denke, wenn zwanzig Freiheitsfreunde

in England zuſammenträten und für einen Mann, der ſeine ganze bürgerliche Exiſtenz der Freiheit (und wäre es auch unter irriger Vorausſetzung) aufgeopfert hat, jeder eine Kleinigkeit hergäben, ſo wäre das noch nicht verlorenes Geld, im Fall ich mit Kenntniſſen ausgerüſtet zurückkäme, die auf unſere Wiſſenſchaften einiges neue Licht würfen. Ganz neue Gegenſtände, ganz fremde Bilder, Bewegung, Beſchäftigung, Ungemach und ſelbſt Gefahr — dies zuſammengenommen mit dem Bewußtſeyn, nützlich zu arbeiten, und mit dem Genuß, in einem Fach des menſchlichen Getriebes mich herumzutummeln, das meinen Kräften, Kenntniſſen und meinem Geſchmack angemeſſen iſt, müßte mir unfehlbar für mein verletztes Gefühl heilenden Balſam gewähren. Ich könnte vier bis ſechs Jahre ausbleiben, oder noch länger, ohne zu alt zum Genuß des Ueberreſts meines Lebens in die Arme meiner Kinder zurückzukehren, und indem ich ſie glücklich wiederfände, für die Erfüllung Deiner mütterlichen Pflicht auch Dir einen dankbaren Freund wieder zuzuführen.

Hier iſt Alles ruhig. Was man hier in dieſen Tagen einen Aufſtand nannte, war keiner, ſondern eine Maſchine, die der Gemeinderath in Verbindung mit Denen vom Berge und den Jacobinern ſpielen ließ, um endlich ihren großen Anſchlag gegen die zweiundzwanzig Mitglieder der Gironde, die ihnen ſo gehäſſig ſind, durchzuſetzen. Die Feigheit des Nationalconvents war ſchuld, daß es ihnen gelang. Nun thut jene Partei, was ſie

will. Ich erwarte Alles, was Leidenſchaft in einer Republik, und zumal einer gährenden, bei verderbten Zeitläufen vermag. Ich werde mich nicht wundern, wenn eine einzelne Herrſchaft zum Vorſchein kommt, ehe man ſichs verſieht. Aber wie bald wird ſie in ihr Nichts zurückſinken! Das beſte Mittel, die Blöße elender Menſchen aufzudecken, iſt dies, ſie auf die Höhe ſteigen zu laſſen, wo nur ihre eigne Tugend ſie halten kann. O wie ſchnell werden ſie ſtürzen! Es wäre jetzt nicht unmöglich, obſchon es nicht wahrſcheinlich iſt, daß die auswärtigen Mächte tiefer als voriges Jahr in Frankreich eindrängen, ja ſie könnten ſogar Paris nehmen, und die Republik wäre darum doch nicht verloren. Ich bin im Gegentheil feſten Glaubens, daß ſie endlich Wurzel faſſen und Beſtand haben wird. Ihre Dauer hängt weder von den Fortſchritten der Armeen noch von dem Nationalconvent ab. — Condorcet iſt furchtſam wie Alle. Er arbeitet jetzt an einem neuen, abgekürzten Conſtitutionsplane, der in acht Tagen fertig ſeyn ſoll und dann wahrſcheinlich in Maſſe genehmigt werden wird. Danton hat den Berg gewißlich nicht verlaſſen; ich könnte darüber wohl mündlich referiren, aber nicht ſchreiben. —

No. CCCCXXI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 14. Juni 1793.

Ich hoffe, die Leute, bei denen Du biſt, haben mehr Herzlichkeit und mehr wahres Gefühl als ihre Angehörigen hier. X. iſt mir nach ſeinen Anſichten und Betragen einer der herzloſeſten und beſchränkteſten Egoiſten, die ich je geſehen habe, und ein ſo entſchiedner Freund des Despotismus, wie man ſeyn muß, wenn man als Kaufmann nicht große Ideen und Ueberſichten von dem Zuſammenhang der Menſchheit bekommt, ſondern Alles aufs Schachern und Scharren reducirt. Sein Compagnon und deſſen Frau ekeln einen an mit ihrer hochmüthigen Ariſtokratie, denn die Miſanthropie der Frau X—r iſt weiter nichts als Freiheits- und Gleichheitshaß. Die Nothwendigkeit, nicht zu glänzen, ſich nicht unterſcheiden zu dürfen, macht dieſe Leute wüthend, und dieſelbe Urſache, die dieſe Leute zu Anfang der Revolution zu glühenden Patrioten machte, weil ihre Claſſe damals emporkam, macht ſie jetzt zu Verſchwornen gegen den Staat, wo ſie nicht mehr die Ariſtokratie des Reichthums zeigen können. Alles, was dem König anhing, wird von ihnen vergöttert, ſie trägt ein Läppchen Tuch von ſeinem letzten Rock in ihrem Ringe verborgen; ſelbſt ungläubig huldigt ſie doch dem Aberglauben, hängt dem Magnetismus eifrig und blind an und ſteht mit den bigotteſten

Leuten in der engſten Verbindung *). Er iſt ein ſpeculirender Kaufmann, der immer über ſchlechte Zeiten klagt und unter dieſer Decke beſtändig fort die Aſſignate benutzt, um Güter und Häuſer wohlfeil zu kaufen und theuer zu verkaufen. Seine Verſatilität und ſein mit Ideen aus allen Fächern meublirter Kopf, der nie einem Grundſatz acht Tage lang, oft nicht vierundzwanzig Stunden lang, treu bleibt, hindert ihn doch nicht an dieſem herzloſen kaufmänniſchen Geizen. Mit einer gewiſſen kranken Lebhaftigkeit, die anfangs einnimmt, und einer ſchweizeriſchen Energie und Maſſivheit in der Phantaſie, fühlt der Menſch im Grunde nichts als ſein Bedürfniß, unaufhörlich etwas Anderes zu treiben, und bei einer Terminologie und Phraſeologie, die beinahe Gründlichkeit ſcheinen könnte, hat er weder für Kunſt noch Wiſſenſchaft Sinn, ſondern betet immer nur ſeine Sentenzen her.

Ich ſollte dieſer Tage mit einem kleinen Auftrag verreiſen, weiß aber noch nicht, ob es zu Stande kom-

---

*) Von dieſer guten, ganz aus Gefühl und Phantaſie zuſammengeſetzten, nun längſt verſtorbenen Frau iſt ein Brief derſelben an Forſter's Gattin vorhanden, deſſen Inhalt einen Wink über den Zuſammenhang der damaligen Erſcheinungen giebt. Dieſe ſchwärmeriſche Verehrerin Ludwigs XVI. erwähnt darin mit andächtigem Entzücken des Beſuchs der frommen Verſammlungen einer während der Schreckenszeit in Paris figurirenden Prophetin und Seherin, Katharina Theos mit Namen; ſie ward mit myſtiſchen Redensarten und Erläuterungen von den Thoren, die ihr nachliefen, auch Robespierre's geiſtige Mutter genannt, von ihm beſucht und von ſeinen unſinnigſten Anhängern verehrt.

men wird, auch nicht wenn, wohin, wie lange; aber gewiß nur auf ſehr kurze Zeit. Während der Zeit muß ich Verzicht auf Nachrichten von Dir thun; ſchreibe aber dennoch hierher an meine gewöhnliche Adreſſe, ſo finde ich die Briefe bei meiner Rückkehr. Ich werde ſo regelmäßig nicht ſchreiben können, aber doch ſo oft es die Umſtände geſtatten. Vielleicht werde ich durch dieſes Mittel Denen bekannt, die jetzt hier Alles vermögen. Kann ich Gutes wirken, ſo gilts mir gleich, durch wen und mit wem. Ich werde meine Grundſätze nicht verleugnen. Uebrigens ſtehen die Sachen auf dem kritiſchen Punkt, wo ſie ſeit 1789 noch nicht geweſen ſind. Es iſt mir jetzt nicht mehr ganz unwahrſcheinlich, daß eine gräßliche Spaltung entſtehen könnte. Iſt es das, worauf Deine Umgebungen ſich freuen? *) Ich bitte Dich, laß mich genauer wiſſen, was man für Hoffnungen hatte und wie man ſich jetzt gebehrdet. Denn das iſt mir keineswegs gleichgültig. Ich tappe nicht gern im Finſtern, wenn ich Licht haben kann. Daß etwas im Werke war,

*) Forſter's Frau lebte damals in einer angeſehenen Familie der franzöſiſchen Schweiz, wo, ſo wie ſie und ihre Kinder, einige franzöſiſche Emigrirte in Penſion waren, und traf mit eben ſolchen bei allen ihren Bekannten zuſammen. Die gewohnte Schwätzerei dieſer Leute drang ihr lange vor jedem Ausbruch einer neuen Bewegung in Paris die Gewißheit auf, daß etwas im Werk ſey. Ihr beharrlich behaupteter Anſchein von Untheilnahme an Politik machte ſie vielleicht noch weniger achtſam, allein zu mehr als Vermuthungen gaben ſie ihr nicht Anlaß, da ſie ihrer fortgeſetzten Correſpondenz mit dem als Revolutionair bekannten Forſter in Paris kein Hehl hatte.

wirſt Du jetzt aus den Zeitungen wiſſen *), und es kommt mir Alles darauf an, ob man die Sache für gelungen oder mißlungen hält, auf die man mit ſo gottloſem Triumph zählte. Und man zählte darauf? und für wen intereſſirte man ſich? und mit wem hält mans dort? Das Alles laß mich ſo bald als möglich und umſtändlich wiſſen **). Du kannſt auf keine Weiſe beſorgen, daß ich Dich compromittire. In Deinem letzten Briefe ſchreibſt Du, daß meine Ankunft in Neufchatel Eure Freiſtätte ſtören könnte. Ich möchte gern wiſſen, inwiefern und was man darüber vorausbeſtimmt. Ich habe wahrlich keine Idee, dahin zu kommen, da Lauſanne, Genf, Pontarlier ſo nahe ſind, aber es iſt doch gut zu wiſſen, wie weit die Leute in ihrer Kleinlichkeit gehen. Vielleicht können Jahre verſtreichen, ehe ich Euch ſehe. Mein oſtindiſches Project gebe ich noch nicht auf. — Der arme Leuchſenring und ſeine Frau, das ehemalige Fräulein von Bielefeld, leiden hier wirklich Noth. Ich habe ſie geſtern und vorgeſtern geſehn, und ſie haben mich innig gedauert. Könnt' ich doch nur zuerſt für mich etwas ausrichten, damit ich nachgehends kräftig für ihn ſprechen dürfte! Schlaberndorf iſt der einzige Menſch, den ich hier liebgewinne. Sein Charakter iſt durchaus edel, ſein Herz rein und gut, ſein Kopf nicht brillant, aber reich und

---

*) Dieſer Vorgang betraf den Sturz der Girondiſten.

**) Bei der Haltung, welche die Frau aus Anſtand und Klugheit beobachten mußte, konnte ſie keine Erkundigungen einziehen, die ſie in Stand geſetzt hätten, Forſter's Neugier zu befriedigen.

richtig und hell denkend; er iſt der praktiſchſte Philoſoph, den ich noch gekannt habe. Seine große Erfahrung und ſeine Kenntniſſe neben unendlicher Beſcheidenheit, Sanftmuth und Feſtigkeit erfreuen mich.

No. CCCCXXII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 23. Juni 1793.

Dein Brief vom 17ten klagt über das Ausbleiben meiner Briefe, liebe Frau; allein ich vermuthe, Du wirſt ſeitdem einige erhalten haben, denn ich ſchreibe ziemlich regelmäßig meiſt einmal, zuweilen auch zweimal die Woche. Der nächſte Brief, den Du bald nach Abgang des Deinigen bekommen haben mußt, enthielt unter andern eine kleine Ueberſetzung von Petrarca's Vaucluſe und Bemerkungen über J. und Schw., wovon, wie es mir jetzt noch vorkommt, die beiden letzten ein wenig zu ſtreng waren. Ich thue nicht gern Jemand Unrecht und nehme gern zurück, wo ich zu viel ſage. Wir verſtehen uns wohl, dieſelben Züge von verſchiedenen Seiten betrachtet, können ſehr verſchieden ausſehen, und daher können auch ſehr abweichende Schilderungen von einer und derſelben Perſon zu gleicher Zeit wahr ſeyn. Ich habe alſo nicht ſowohl falſch, als bloß einſeitig geurtheilt. Wenn harte Urtheile immer auf dieſe Art unter-

ſucht würden, wie leicht ließe ſich Einſeitigkeit und Parteilichkeit vermeiden! — Ich weiß Dir nicht wohl über Deine politiſchen Empfindungen zu antworten. Daß unſere Freiheitsliebe ſich nicht von der franzöſiſchen Revolution her datirt, iſt ſehr wahr; ich hoffe auch, ſie würde nicht vergehen, wenn ſelbſt die Menſchheit noch nicht reif dazu wäre; denn wahr iſt es, daß Erziehung, Umſtände, Laufbahn, Auszeichnungen gerade bei uns dieſes hohe Freiheits- und Unabhängigkeitsgefühl gewirkt haben, welches der gemeine Mann, zumal in Deutſchland, auf keine Weiſe erlangen kann. Unſere Geiſtesfreiheit, eigentlich die wahre, zu welcher äußerliche Freiheit nur das Mittel ſeyn kann, hebt uns ſogar, vermöge eben jener Vorzüge, die wir glücklicherweiſe genoſſen haben, über Menſchen unſres Standes faſt überall hinweg, und ſo viel Befriedigendes dies auf einer Seite haben kann, ſo ziemlich iſts auf der andern zu ſehen, wie weit die Menſchen mehrentheils vom Ziele entfernt ſind, wohin ſie kraft ihrer Anlagen hätten kommen ſollen. Deine Empfindungen beim Anblick der Kokarde ſind mir gegenwärtig, ſo wenig Eindruck ein ſolches Abzeichen hier macht, wo keiner ohne daſſelbe geht. Wo und wie wir ſie ſonſt ſahen — das iſt eigentlich, was die Empfindung ſo rührend macht. Ich kann ohne Thränen kaum an Mainz denken, — aber auch nicht an Wilna. Heut habe ich von dem jungen Nagorsky Abſchied genommen, der übermorgen früh nach Genf geht; er nimmt eine Kleinigkeit für Dich mit, und ſobald er angekommen iſt,

wird er Dir ſchreiben, um Dich zu fragen, an wen er ſie dort abgeben kann, damit Du ſie gleich und ſicher erhältſt. Es iſt ein ſehr ehrlicher Menſch, der ein ſehr gutes Herz hat und mir ſehr zugethan iſt. — Ich danke Dir herzlich für jede kleine Nachricht von meinen Herzenskindern. Da ich ſie nicht um mich haben kann, giebt es keinen beſſern Erſatz als die genaueſte Nachricht von ihrem Treiben und Wohlſeyn. Röschens Hände werden mit der Zeit noch wohl werden, und übrigens iſt ſie ja ſonſt hübſch genug. Kläre wird, wie ich ſehe, ein trefflicher Tartar, oder vielmehr eine portion du souverain, die ihre Portion von Souverainetät zu behaupten weiß. — Nicht weniger danke ich Dir für die Schilderung der Frau von **. Sie muß äußerſt intereſſant ſeyn, wiewohl ich ſie nach der Beſchreibung eher einem jungem Weibe, als Männern gefährlich halten muß und daher Deine Vorſicht ſehr billige. Ich bin wahrlich nicht ein Kopfhänger, und vielmehr geneigt, mit tauſend Abweichungen von der Regel alle erdenkliche Nachſicht zu haben; allein ich weiß auch über alle Maßen zuverſichtlich gewiß, daß nichts leichter verloren iſt, als die Reinheit des Gefühls, das ſchönſte, beſte Geſchenk des Himmels, und, daß ichs mit Offenherzigkeit und Erfahrung, — die hier nichts Perſönliches hat, — hinzuſetze, je edler das Weſen iſt, das ſich ſo wie Fr. v. ** ihrem Gefühl blindlings und ungeprüft überläßt, je leichter geräth es auf einen unnatürlichen Abweg, der es für jeden reiner und einfacher Empfindenden widrig

machen muß. Ein roué unſers Geſchlechts iſt häßlich, eine weibliche rouée iſt gräßlich für einen Mann. „Alles Gute verſchliffener, alles Böſe böſer.“ Was hilft da noch die Geiſtesfülle? Ich ſehe nur Mißbrauch der Vernunft, des Wiſſens und Könnens, der immer bei zügelloſem Gefühl ſtattfindet. Daß ſie menſchlich handelt und empfindet, wo ihre Begierden nicht mit im Spiele ſind, iſt das Bedürfniß jedes richtigen Verſtandes, der ſo thätig iſt, wie der ihrige ſeyn muß; daß ſie anziehend iſt, beweiſet, was ſie hätte werden können, wenn ſie auf ihr Herz ſtrengere Aufſicht gehabt hätte; daß ſie endlich unglücklich iſt, rührt von den Forderungen her, die ſie an die Welt gemacht hat, zuſammengenommen mit dem Umſtande, daß niemand es wohl unternommen haben mag, ſie auf ſich ſelbſt und das Willkürliche ihres Thuns und Laſſens aufmerkſam zu machen. Je weniger Menſchen mit ihr Uebereinſtimmung hatten, deſto ſorgſamer hätte ſie ſeyn müſſen, ſich zu prüfen und die Berührungspunkte aufzuſuchen, bei denen ſie keine Gefahr lief, getäuſcht zu werden. Sie ward betrogen, aber der ſtürmiſche Gang ihres Herzens läßt vermuthen, daß Mancher auch über ſie Klage zu führen hatte, ſo gut wie ihr Mann. Da ich es nicht in meiner Art finde, unbeſtändig zu ſeyn, kann ich über das Bedürfniß dazu nichts ſagen, als daß es mir in einem Weibe empörender dünkt, als in einem Manne. — Die Correſpondenz zwiſchen Narbonne nnd Braunſchweig kenne ich gar nicht. Ich möchte ſie gern erhalten. Aber wie? So auch Winkelmann's

Defenſionsſchrift. Ich habe meinen Auftrag, von dem ich in einem meiner vorigen Briefe redete, nun wirklich erhalten, aber der Tag zur Abreiſe iſt noch nicht beſtimmt. Sobald ich kann, ſollſt Du wiſſen, wo ich bin, wenigſtens bleibe ich in Frankreich, Du kannſt alſo ruhig ſeyn. Meine Geſundheit hält ſich ganz gut und würde es noch beſſer, wenn die Witterung leidlicher wäre. Es iſt in dieſen Tagen erbärmlich kalt geweſen; Alles mußte Feuer anmachen. Mein Kreis von Bekanntſchaften erweitert ſich nicht. Ich habe kein Wohlgefallen an den Menſchen, und ich weiß ſelbſt nicht, wie der Tag mir unter den Händen verſchwindet. Bei dem Schottländer Chriſtie bin ich täglich, weil man mich gern ſieht. Das artige Mädchen, die Schweſter, hat eine Herzensangelegenheit, die vermuthlich nicht nach dem Sinne der Familie ſeyn mag. Der Schatz iſt in England, und ſo viel ich gehört habe, ein ſchöner junger Franzoſe, der ehedem ein Adjutant von Lafayette war. Iſt das nicht ſehr unglücklich? Sie hat ausnehmend viel Sanftes und ſtill empfindend Vernünftiges, ſpricht mit Theilnahme von Allem, raiſonnirt mit Geläufigkeit, ſehr niedlich und zuweilen originell, ohne Vorurtheil, mit viel Imagination und Gedächtniß. Dabei iſt ſie von ſchwächlicher Geſundheit, lieſt gern und allerlei, ſingt ein wenig, aber juſt nicht zum beſten, ſpielt ein Paar Noten, näht allerlei, geht gern in die Komödie und ſpazieren, läßt ſich den Hof machen, aber ohne alle Ziererei und Eigenſinn. Ihre Herzenslage giebt ihr etwas Kaltes, Abgeſpanntes, obwohl ſie ſehr

heiter und fröhlich ſeyn kann; aber immer iſt etwas ſo Abgeſchiedenes, Getrenntes auch darin, ſie giebt ſich nie hin. Ihr Gefühl iſt ſehr einfach und rein, bei Kindern beſonders rege. Ein ſolcher Umgang iſt mir immer etwas werth; ich glaube Dir ſchon einen Wink gegeben zu haben, daß die Schwägerin und der Bruder wohl ein Plänchen mit dem andern verbunden haben könnten, und das Buchdruckerproject auch noch auf eine andere Art durch häusliche Verhältniſſe zu befeſtigen gedacht haben mögen. Daß daraus nichts werden kann, ſiehſt Du ein, ob ich gleich gemerkt habe, daß Miß ſehr geneigt geweſen iſt, vernünftig zu handeln, wie man das nennt. Daraus entſteht auch weiter nichts Schlimmes, denn ich habe meine Denkungsart hinlänglich an den Tag gelegt, und es ſcheint beruhigend gewirkt haben. Seitdem man mich abſichtlos kennt, darf man freier von ſich und ſeinen Leiden ſprechen. Eine andere Bekanntſchaft hab ich neulich bei Onfrois erneuert, mit einem herzensguten Weibe, die mir, als ich vor drei Jahren hier war, das Zahnweh, das raſendſte, das ich je hatte, vermittelſt einiger Tropfen auf Baumwolle, curirte. Sie iſt hübſch und erſtaunlich herzlich, ohne beſondere Bildung, obwohl nicht ohne natürlichen Verſtand. Die Onfroi hat ſie an einen Mann verheirathet, der eine gute, einträgliche Stelle unter der alten Regierung hatte und ausdrücklich eine Frau ohne Vermögen haben wollte. Jetzt hat er ſeine Stelle verloren und muß ſich ſehr einſchränken; dennoch iſt man glücklich und ich war zufällig Zeuge der Freude

des Wiederſehens. Der Mann kam denſelben Abend aus der Vendee zurück, wo er in Lebensgefahr geweſen war. Sie haben keine Kinder. Ich habe mir das Vergnügen gemacht, das Pantheon zu ſehen, oder die ehemalige St. Genevieve-Kirche. Es iſt bei einigen Fehlern dennoch ein herrliches Denkmal der Baukunſt; ich war ganz entzückt und im unterirdiſchen Gewölbe, wo die Särge von Voltaire und Lepelletier ſtehen, war mir herrlich ſchauervoll zu Muthe. Mirabeau iſt auch noch da, aber in einer vor dem Auge der Welt verborgenen Gruft, wo er verdeckt (voilé) bleibt, bis ein Decret über ihn entſcheidet. Auch dies hat etwas dunkel die Seele Ergreifendes, wenn man an Ort und Stelle iſt; man hört von dieſen Ueberreſten ſprechen, als wärens noch die Menſchen, und ich ſah ſie nächtlich umherwandern und ſich freundlich beſprechen in der Halle des Gewölbes. In vier Jahren wird das Gebäude vollendet ſeyn, denn alle Embleme, die auf Religion Bezug hatten, werden gegen ſolche vertauſcht, welche die Republik betreffen. Die jetzige Lage der öffentlichen Angelegenheiten iſt ſchwer zu ſchildern, und ſelbſt den Häuptern iſt der Ausgang noch verborgen, den Alles nehmen wird. So wie es iſt, kanns nicht bleiben. — Das Beſte iſt, daß unſere Grenze überall gedeckt iſt und die preußiſche und öſtreichiſche Armee ſchon wieder anfangen, Noth, Mangel und Krankheit zu leiden. Mainz hält ſich wacker, ſo auch Condé und Valenciennes. Nur die Rebellen machen uns noch zu ſchaffen, aber ſie werden endlich

31 *

auch untergekriegt werden. Die zwei großen Parteien im Staate machen alles Unheil, doch offenbar iſt die jetzt herrſchende ſchon in der größten Verlegenheit, und ſelbſt ihr verzweifeltes Lieblingsmittel, das Metzeln, wird nichts helfen. Lebrun hat nun einen Nachfolger; Du findeſt ſchön, was die Lütticher gegen ihn vorbringen, weil Du ſie nicht kenneſt. Er iſt ein einſichtsvoller Mann und der einzige, der an ſeinem Poſten hätte bleiben ſollen, nur etwas zu ſchwach und furchtſam, aber ehrlich und wohlmeinend. Der jetzige weiß gar nichts von auswärtigen Angelegenheiten, aber freilich ein ächter Hoſenloſer iſt er, und die haben jetzt la science infuse. — Ueberhaupt iſt es kaum möglich, nachdem man drei Monate lang hier als Zuſchauer gelebt hat, mit Enthuſiasmus von dem, was vorgeht, zu ſprechen oder zu denken. Ueberall guckt hinter den ſchönſten Rednerkünſten nur Eigennutz hervor, einige Wenige ausgenommen, die redlich das Gute wollen und daher den Herrſchſüchtigen gerade am verhaßteſten ſind. Unter den Gefangenen ſoll es wirklich einige ſehr rechtſchaffene Menſchen geben. Eine Schande der Revolution iſt das Blutgericht, ich mag nicht daran denken. Wenn dieſe Auftritte vorüber ſind, überſieht man ſie in der Geſchichte, um der heilſamen Folgen willen, die man zwar nicht durch ſie, aber nebenher durch die Revolution erlangte, aber der unmittelbare Eindruck iſt ſchauderhaft und für die Zeitgenoſſen iſt das Schauſpiel oft zu ſtark. Wir werden vielleicht in ruhigern Zeiten von dieſen Dingen reden können.

Wollte der Himmel, ich könnte Euch bald irgendwo ſehen, aber vor der Hand iſt Alles ungewiß und wankend. Mein Project, nach Indien zu gehen, iſt in ſehr weitem Felde. Man lebt jetzt nur von einem Tag zum andern. Ich habe ziemliche Unabhängigkeit erlangt, indem ich nicht achte, was aus mir wird. So lang ich bin, bin ich ſelbſt, und damit laſſe ich mir jetzt genügen. Man ſagt in den Zeitungen, auf des Kurfürſten von Mainz Fürbitte wären einige Gefangene zu Königſtein losgelaſſen worden. Iſt das wahr? und wer ſind die Begünſtigten?

No. CCCCXXIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 26. Juni 1793.

Weisheit und Glück ſind unverträgliche Dinge, wenn die Weisheit nicht ihr eignes Glück in ſich hätte, wobei man ſich allenfalls noch in die Schickſale der Welt finden kann. Laß uns nur ſorgen die Einfachheit und Reinheit unſrer Gefühle zu erhalten, damit wir unſre Empfänglichkeit nicht einbüßen. Mit ihr bleibt uns in den traurigſten Tagen eine unſchätzbare Summe froher Augenblicke des ſchönſten Naturgenuſſes. Ihren Eindrücken offen, entgeht uns nichts Großes, nichts Schönes, nichts Gutes, nichts Rührendes im Weltall, ohne

daß die Saiten unſers Herzens davon erklingen. Wenn uns der Zufall einen Erddurchmeſſer von einander trennte, wären wir mit ſolchen Grundſätzen immer Einer des Andern gewiß, und zugleich gewiß, daß wir unſers Gleichen weit und breit nicht antreffen können. Ich lebe mit guten, gefühlvollen, feinen, gebildeten, klugen, vernünftigen Menſchen, aber ich finde uns nirgends — und laſſe es gut ſeyn, wenn ihre Art zu ſehen, zu empfinden, zu ſchließen, in dem Augenblick wo ſie glauben dicht an mir zu ſtehen, ſie himmelweit von mir wegrückt. Ich kann mich in ihren Geſichtspunkt, in ihren Ideenkreis verſetzen; ſie ſich nicht in den meinigen. Der Punkt, in dem der Privatmann Staatsglied wird, ſcheidet uns auch oft. Ich verzeihe Verbrechen und ſie beſtrafen Irrthümer; oder umgekehrt. Ich finde an gewiſſen Fehlern entſcheidende Merkmale der Verworfenheit, und ſie können Laſter überſehen, wenn ihre Partei dabei keine Gefahr leidet. — Weil ich nun eben auf Politik gekommen bin, will ich Dir doch noch ſagen, daß dem Beobachter jetzt hier ein großes Feld offen iſt. Erinnerſt Du Dich aus den erſten Bänden des Gibbon der Schilderung des römiſchen Reichs, als es ein Raub der prätorianiſchen Garden war? ſo wie damals in Rom, ſieht es jetzt hier aus. Nie hatte die Tyrannei ſo viel Unverſchämtheit, ſo viel Ausgelaſſenheit, nie wurden alle Grundſätze ſo mit Füßen getreten, nie herrſchte Verleumdung mit ſo zügelloſer Gewalt. Dieſe Periode muß überſtanden werden, und die Nation wird

ſie überſtehen; aber der Kampf iſt vielleicht noch ſchwerer, als man ſichs vorſtellt. Wahr iſts, die Herrſcher können hier nicht feſten Fuß gewinnen: kaum hat eine Partei die Macht in Händen, ſo macht ſie ſich durch Mißbrauch derſelben verächtlich und gräbt ihr eignes Grab. Eine ſo allgemeine Verabſcheuung, wie jetzt gegen die Herrſchenden ſtattfindet (von Seiten ihrer Satelliten ausgenommen), habe ich noch nie wahrgenommen; allein ſie rächen ſich durch die Macht, die ſie in Händen haben. Und ich ſtehe nicht für einen Abſchied wie der der Medea, ehe ſie von der Bühne abzutreten gezwungen werden. Indeß iſt nun ganz Frankreich einſtimmig gegen ſie erklärt, denn was ſie ſchreien und affichiren, das wollen ihre Gegner im Ernſt: Einheit der Republik und ächte Freiheit. Sie wird auch eins bleiben, ſobald die Kriſe vorüber iſt. Können wir die Rebellen bezwingen, die man bisher leider nicht bezwingen wollte, ſo bleibe ich bei meinem Satz: wir brauchen die auswärtigen Feinde nicht zu fürchten. Ich glaube nicht, daß Alba's Geiſt in den Cabinetten herrſcht. Dieſe Menſchen könnten kaum Alba's Schreiber ſeyn. Blutdurſt und blinde Wuth? ja! — doch das iſt nicht der zehnte Theil von Alba. Man muß auch die Mittel zum Herrſchen wiſſen, muß ſie anzuwenden und Plane zu ſchmieden wiſſen. Wir beurtheilen oft die Menſchen unrichtig, die am Ruder ſitzen. Es iſt nicht ſowohl gänzliche Unfähigkeit, wie ich ſonſt wohl glaubte, als ſinnliche Trägheit zur Arbeit, die ** zu einem ſchlechten Regenten macht. Der

Mann hatte doch Gedanken und Ordnung. Katharine iſt, ihren Ehrgeiz abgerechnet, gewiß auch größer, als man ſie gewöhnlich unter den beſſern Menſchen gelten läßt; ihr Ehrgeiz ſelbſt iſt ſo rieſenmäßig, daß er einen größern Geiſt verräth. Bei ihr iſt es nur das falſche Princip, daß man die Menſchen zu ihrem größern Glück an Ketten ſchleppen müſſe, was ſo auffallende Erſcheinungen bewirkt. Ihre Vorſtellungsart hat etwas Helles, Großes, Umfaſſendes, ihr Geiſt iſt ſehr unbefangen. Du weißt ja, daß gewiſſe Dinge für gewiſſe Menſchen unmöglich mehr das ſeyn können, was ſie dem engbrüſtigen Moraliſten ſind. Ich bin überzeugt, der Menſch, auf einer höheren Stufe der Bildung, darf thun, was Andre nicht thun dürfen. — Er iſt wie Gott — oder wie der Teufel. Ich glaube nun freilich, daß Katharine keines von beiden, oder beides zugleich iſt. England iſt Frankreichs gefährlichſter Feind ſeit Jahrhunderten, und jetzt wie immer. An eine Politik, die ſich auf allgemeine Glückſeligkeit, auf das wahre Intereſſe gründete, höre nur auf zu glauben — ſie exiſtirt nirgends. Man ruinirt den benachbarten Staat — ob über funfzig oder hundert Jahren der Sturz des eignen die Folge iſt, das kümmert den Miniſter nicht, der jetzt Ehre und Reichthum von ſeiner Regierung zu ernten hofft. Pitt iſt alſo verſchlagen genug, um uns zu bevortheilen, und ſein Herr hat die Furcht vor den Demokraten im Leibe und ſchreit alſo mit andern Königen: kreuzige! kreuzige! Ueber den armen Braunſchweig können die Leute Recht haben.

Ich habe ſonſt ſehr günſtig von dem Manne gedacht; doch nun zu uns zurück.

Ueber den Verluſt des Bürgerrechts, den Du ſo tief fühlſt, kann ich eben deßhalb wenig ſagen; wo das Gefühl ſpricht, muß alles Andre ſchweigen. Aber wärſt Du hier, wärſt Du irgendwo in Frankreich, ſo würdeſt Du anders empfinden, denn die Menſchen ſind es nicht werth, daß man ihren eigennützigen Einrichtungen mit ſolchem Enthuſiasmus huldigt. Da wo Niemand ihn hat, lernt man bald ihn ablegen. Uebrigens iſt das Unglück ſo groß nicht, wie Du denkſt. Wenn je Ruhe ins Land zurückkehrt, wird den Weibern wenigſtens einige Nachſicht geſchenkt werden. Zweitens kannſt Du, da Niemand in Frankreich einen Beruf haben kann, Dich zu verfolgen, mit einem neuen Namen ohne Bedenken hereinreiſen, wenn Du willſt. Endlich aber, und das iſt das Wichtigſte, laß uns die Mittel mit dem Zweck nicht verwechſeln. Wir ſind, wir waren ſchon lange, wir werden noch immer mehr, was Andre durch die politiſche Freiheit werden ſollen: nämlich moraliſch freie Weſen. Es wäre Thorheit, den Menſchen Freiheit zu geben, oder nur zu wünſchen, wenn ſie Wilde dabei bleiben und ihre Anlagen zu moraliſcher Vollkommenheit nicht dadurch leichter ausgebildet werden ſollten. Dies allein iſt der Zweck, weßwegen die politiſche Freiheit ſo wünſchenswerth iſt; denn ich glaube, es iſt unwiderlegbar, daß nur in freien Staaten die Tugend allgemein werden kann. Allein was unſer Individuum anbetrifft, uns

haben die Verhältniſſe, unter welchen wir in der Welt erſchienen und fortlebten, zu einer Gattung von privilegirten Weſen gemacht, die nach jenem Zweck ſtrebten, ohne die Hülfe einer freien Verfaſſung, oder vielmehr durch die Hülfe einer nicht freien. Wir ſind auch in Ketten und Kerkern frei, folglich haben wir weniger als uns unähnliche Menſchen die Abweſenheit der politiſchen Freiheit zu beklagen. Das einzige Verhältniß, warum ſie uns ſchätzenswerth bleibt, iſt das Wohl unſrer Mitmenſchen und Mitbürger. Aus Ueberzeugung, daß die politiſche Freiheit ihr höchſtes Bedürfniß ſey, ſchmerzt es uns, wenn ſie dieſelbe nicht erwerben können, wenn Böſewichter ſie ihnen rauben, wenn ſie ſelbſt nicht Kraft genug haben, ſie zu behaupten. Aber dieſes Bedauern iſt unfruchtbar, und unſer unmittelbares Wirken vermag ebenfalls ſo gut als nichts dazu zu thun. Mittelbar, durch Verbreitung richtiger Begriffe, durch Mittheilung nützlicher Kenntniſſe, durch Beförderung des eignen Denkens und Erwärmen des Gefühls, können wir wirken — und dies iſt wohl die ſicherſte Weiſe für Deutſchland. Hier iſt ſie nicht mehr anwendbar, weil das ganze Volk ſchon zur That geſchritten iſt; es muß ſich nun durcharbeiten wie es kann, und wird es, ſo ſchauderhaft der Anblick des Leidens und der Verwüſtung jetzt iſt, durch welchen der Weg zur Ruhe und zur Ordnung führt. Es iſt ſonderbar, meine arme Freundin, daß unſre eigenſten Verhältniſſe ſo mit den größten Angelegenheiten der Menſchheit zuſammenhängen! Wenn ich bloß erwäge, wie

wenig Alles, was ich ſeit dem November gethan habe, jetzt zweckmäßig erſcheint, ſo möchte ich manchmal wünſchen, ich wäre ruhig aus Mainz weggezogen und hätte mich in Hamburg oder Altona niedergelaſſen, ohne etwas mit den Händeln der Völker zu thun zu haben. Wenn ich dagegen bedenke, daß nur auf dieſe Art unſer Schickſal die Richtung nehmen konnte, die in unſerer Lage nun einmal die einzige war, daß nur ſo die Gewißheit in mir entſtehen konnte, meinen politiſchen Grundſätzen Genüge geleiſtet zu haben, und jene zweite, daß der rechtſchaffene Mann nur ſo lange fortarbeitet, als er es ohne Verletzung ſeiner Selbſtachtung thun kann, daß endlich nur auf dieſe Weiſe eine gewiſſe Entwickelung meiner ſelbſt möglich war, die zwar unendlich ſchmerzlich, aber zugleich eine Quelle von ſonderbarer Beſchauung in mir geworden iſt, und daß ich bei dem Allen das Bewußtſeyn in mir trage, nach der jedesmaligen Ueberzeugung, die ich hatte, nicht aus Leidenſchaft gehandelt zu haben — dann bin ich zufrieden mit Allem, was geſchehen iſt.

Paris den 1. Juli 1793.

Liebe Frau, ſey ruhig bei den Albernheiten Deiner ehrlichen Umgebungen — ſie haben mich nicht frappirt, denn man hat ſie mir vorausgeſagt. Du kannſt ihnen nichts entgegenſetzen als die ſtrengſte Beobachtung der Regel, die Du Dir ſelbſt vorſchreibſt, und dann daneben die vollkommenſte Nichtachtung ihrer eingeſchränkten Be-

griffe. Sie mögen es ſich ſelbſt zuſchreiben, wenn ſie Euch verſcheuchen. Dieſe Menſchen begreifen nicht, daß man ſich ſelbſt genug ſeyn, daß man ohne ſie leben kann. Ich könnte mir die Befriedigung wünſchen, einige Augenblicke in ſo einem geſtrengen Cirkel zu ſeyn, um ihnen Allen die Mäuler zu ſtopfen — denn mich dünkt, das iſt das Vorrecht der Tugend. Richte Dich alſo in Neufchatel ein, und gieb mir, wenn Du damit in Richtigkeit biſt, Deine Adreſſe; es ſey denn, daß die Briefe wie vorher durch R. gehen können. Ich mag nicht an Huber adreſſiren, um bei hieſiger Poſt keinen Verdacht zu erregen, ſo lange man ſo mißtrauiſch iſt. Zwar iſt Alles, was man mir ſchreiben kann und was ich ſchreibe, zu Gunſten der Republik, allein Gott mag wiſſen, ob den Brieferbrechern gerade damit gedient iſt, denn ſo ein Wort iſt ein herrlicher Deckmantel für böſe Buben und ihre Anſchläge.

Alſo hundert Ducaten nur auf meinen Kopf? Der arme Schelm von einem General, da er nicht beſſer weiß, was ſo ein Kopf werth iſt. Ich gäb keine ſechs Kreuzer für den ſeinigen. Es iſt nicht aller Tage Abend und vielleicht ſprechen ſich die Köpfe noch auf ihren Rümpfen. Wenn ich Zeit und Luſt hätte, wollte ich wohl über mein Thun in Mainz ſchreiben; es ahnet mir, ich hätte mancherlei darüber im Kopf, aber meine Zeit geht hin mit Geſchäften, die eigentlich nichts ſagen, und Luſt hatte ich noch nicht oft; denn in einer ſo traurigen vereinzelten Lage ekelt mich Alles an. Doch will ich

thun, was mir möglich iſt. Der Anfang, das heißt, eine Einleitung, iſt wirklich ſchon da, nur, wie Du leicht denken kannſt, gefällt ſie mir nicht. Ein ſolches Kind des Kummers iſt natürlicher Weiſe ein Krüppel.

Liebes Kind Du haſt mir etwas von Kant abzuſchreiben verſprochen, das mich außerordentlich freuen wird. Aber mit dem Abſchreiben geräthſt Du ordentlich in tiefe Schulden. Da iſt der Brief von Narbonne an B. (Braunſchweig?), da iſt Winkelmann's Vertheidigung, und Gott weiß was noch für Sächelchen abzuſchreiben. Die Mère coupable (Schauſpiel von Beaumarchais) kann ich leider nicht verſchaffen; ſie iſt nicht gedruckt. Ach, lieber Gott, ſie iſt ein klaterich Ding gegen Beaumarchais's andere Sachen! Ich habe es ſpielen ſehen — es langweilte mich, und ich bin doch ſehr leicht befriedigt. Immer nur den ewigen Almaviva, Figaro und Roſine zu ſehen, durch ein ganzes Menſchenalter! Man droht uns ſogar mit einer Fortſetzung der Geſchichte, in noch einem Theaterſtück, da geht es denn ſchon in die Kindeskinder derſelben werthen Familie! Könnte ich Dir eine Abſchrift verſchaffen, ſollte es gerne geſchehen.

Unſer Freund wird jetzt beruhigt ſeyn, wenn er beiliegenden Brief erhält. Ich bin geſund und halte die Hitze gut aus, unter tauſend Unannehmlichkeiten meiner Wohnung und des Mangels an gewohnten häuslichen Bequemlichkeiten. Grüße und herze die Kinder und lebe wohl! —

No. CCCCXXIV.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 7. Juli 1793.

Nur ein paar Tage habe ich aufſchieben müſſen zu ſchreiben, und ſchon iſt mir zu Muthe, als wäre es eine ewige Zeit. Ich bin noch immer hier, denn kein Geſchäft geht hier vom Flecke, obgleich das große Rad ſich ſchnell genug wälzt. O es iſt ein ſeltſames Schauſpiel für einen unbefangenen Geiſt, zu ſehen, wie die Leidenſchaften der Menſchen ſich kreuzen, ſich krümmen und eine die andere noch untertauchen! Ich bin neugierig, was endlich daraus werden wird, ſo deutlich ichs auch ſchon ahne, denn Wirklichkeit verſchlingt doch immer das Gedachte. Wir ſind wieder großen Aufſchlüſſen nahe, aber es geht Alles ſo ſeinen Gang, wie ehedem in Nordamerika, mit dem Unterſchiede, daß hier die ſiedende Lebhaftigkeit und Gedankenloſigkeit der Köpfe ſo viel verdirbt. Dieſe Nation hatte ein ſo viel beſſeres Spiel als je die Amerikaner, und ſchwerlich wird es ihr halb ſo gut werden, wenn es ihr noch irgend gelingt, denn faſt fange ich ſelbſt an zu zweifeln, ob bei der grenzenloſen Verderbniß etwas Gutes durchdringen und beſtehen kann! Sei nicht unruhig meinetwegen. Ich habe mit mir abgerechnet. Ich bin gutes Muths, was immer aus mir wird. Mein Unglück iſt das Werk meiner Grundſätze, nicht meiner Leidenſchaften. Ich konnte nicht anders handeln, und wär es noch einmal anzufangen. Es iſt

wahrlich keine Täuſchung der Eigenliebe, die hier ſpricht. Ich kenne mich, und weiß auch, wo meine Eigenliebe zum Vorſchein kommt. Hierin gar nicht. Vielleicht glaubt mirs kein Menſch; dafür kann ich nicht, aber ich fühle, was wahr iſt, und könnte jedem, der mich jetzt gleich verhört, darüber die freimüthigſten Geſtändniſſe machen. Warum, wenn ich tauſenderlei Verirrungen zu bekennen bereit bin, gerade dieſe, die doch wahrlich genug Entſchuldigungen hätte, verhehlen wollen? Ich habe kein Intereſſe, mich vor mir ſelbſt beſſer zu machen, als ich bin; aber ich müßte lügen, wenn ich geſtehen wollte, daß irgend ein armſeliger Beweggrund mich in die thätige Laufbahn warf. Ich wäre jetzt, wenn ich hätte wollen gegen Ueberzeugung und Gefühl handeln, Mitglied der Akademie in Berlin mit einem Gehalt, wobei ich allenfalls zu leben gehabt hätte, und — wer kaufte mir das Bewußtſeyn der Schande ab, meine Grundſätze, die ich ſo oft zu erkennen gegeben, verleugnet zu haben! Denn man ſage nur nicht, daß ich in Berlin ſo hätte fortſchreiben, fortdenken können, wie ich angefangen hatte. Theils wäre es gegen meine Pflicht geweſen, theils hätte ich mit Menſchen nicht mehr Umgang pflegen müſſen.

Das Alles iſt alſo abgethan in meinem Sinne. Ich weiß wohl, daß ich jetzt ein bloßer Ball des Schickſals bin; aber es gilt mir gleich, wohin ich geworfen werde. Ich habe keine Heimath, kein Vaterland, keine Befreundeten mehr, Alles, was ſonſt an mir hing, hat mich verlaſſen, um andere Verbindungen einzugehen,

und wenn ich an das Vergangene denke und mich noch für gebunden halte, ſo iſt das bloß meine Wahl und meine Vorſtellungsart, kein Zwang der Verhältniſſe. Gute, glückliche Wendungen meines Schickſals können mir viel geben; ſchlimme können mir nichts nehmen, als noch das Vergnügen dieſe Briefe zu ſchreiben, wenn ich das Porto nicht mehr bezahlen kann.

Den 8. Juli.

Ich war geſtern wohl ernſt, als ich dieſes ſchrieb, aber nicht traurig, das Letzte bin ich jetzt ſelten, weil ich es nicht aufkommen laſſe. Allein das Schickſal von Mainz bringt mir lauter ſchauerlich ernſte Bilder zu Gemüthe. Die arme Stadt muß bald ein Schutt- und Aſchenhaufen, ein ſchrecklicher Jammerplatz ſeyn, und die unglücklichen zu Grunde gerichteten Einwohner! — Deiner Einbildungskraft brauche ich nicht brennende Kirchthürme und Straßen zu malen, um Dir zu vergegenwärtigen, wie es jetzt dort ausſieht; und an Hülfe, an Entſatz iſt ſchwerlich mehr zu denken, bei der Verwirrung, die in unſern Köpfen herrſcht, und dem Mangel einer feſten vollziehenden Regierung. Wie hat das Schickſal für uns geſorgt, daß es uns herausriß, und Tauſende müſſen jetzt ſchmachten! Was iſt der Verluſt aller unſerer Habe gegen das unbeſchreibliche Elend! Ich vergeſſe die Einzelnen, die ich kannte, über der großen Menge der Leidenden, aber beſonders geht mir der arme Leroux mit ſeinen vielen Kindern recht nahe! Gütiger

Himmel! wie ſtürzen ſo viele Hoffnungen auf einmal zuſammen! und wie wenig gilt im Kriege das Glück der friedlichen Einwohner! — Das Intereſſe der Franken, die Stadt zu behaupten, und das der Belagerer, ſie einzunehmen, iſt ſo groß, daß das Wohl der armen Menſchen, die drin ſind, wie ein Punkt verſchwindet. Ich bilde mir ſchon ein, da ich ſeit mehrern Tagen keinen Brief von Dir habe, daß Du aus den Zeitungen eben dieſe Nachrichten vom Bombardement von Mainz haſt und daß Dich die zu ſehr angreifen, als daß Du ſchreiben könnteſt. Vielleicht drückt Dich auch die Hitze. Hier iſt ſie ſeit etlichen Tagen ſehr groß und ſteigt noch mit jedem Tage. Aber was muß ſie dort mitten im Feuer, ohne Schatten, ohne einen grünen Baum, ohne Gemüſe, ohne Obſt, ohne Milch nicht ſeyn!

Dein lieber Brief vom 29ſten ſagt, daß der vorige ein böſer war, allein Du thuſt Dir Unrecht, ich habe Dein Herz drin gefunden und das iſt mir die Hauptſache Deine Bemerkungen über den Gang unſerer Schickſale ſind treffend wahr, ich fühle tauſendmal in einem Tage, daß der weiſere Menſch nicht begriffen werden kann von der gewöhnlichen Menge; aber ich ſehe hier beſonders ſchauderhaft deutlich an ſo vielen herzloſen, aufgeklärten und ſogenannten liebenswürdigen Leuten, daß das Wiſſen und das Denken, wenn es nur auf Abwerfung des Jochs der Vorurtheile ſich beſchränkt und von innerm Seelenadel nicht geleitet wird, die abſcheulichſten moraliſchen Ungeheuer bildet. Wenn wir aufhören aus

Convention tugendhaft ſeyn zu können, müſſen wir anfangen es aus Selbſtachtung zu werden. Wer nicht das Gefühl hat, daß jede Abweichung von der Natur, in dem Grade, den wir Laſter nennen, ihn vor ſich ſelbſt herabwürdigt, der kann ſie freilich alle begehen, und dennoch in Geſellſchaft, indem er die daſelbſt angenommenen Regeln des Betragens beobachtet, mit den Eigenſchaften ſeines Geiſtes glänzen. Deine Madam ** ſcheint doch viel edeln Stolz behalten zu haben, mit dem man im Ganzen an Menſchheit und Tugend Schiffbruch leidet. Der ehrliche R*. freut mich ſehr, um ſein ſelbſt willen. Wenn er mir etwas zu Gefallen thun will, ſo mag er Dir Unterſtützung verſchaffen, da ich es nicht kann. Ich habe Dir durch Nagorsky, der nach Genf reiſte, 25 Livres geſchickt, für meine Kinder. Es war Alles, was ich jetzt thun konnte; ich hoffe, Du wirſt es ſchon erhalten haben, ſo wie die paar Kleinigkeiten durch Mlle. B., beſonders das Kleid von Sirſacà, ſo heißt das Zeuch, das hübſch und beſcheiden zugleich iſt.

Melde mir doch, ob die Verwendung bei dem G. v. K. von Seiten der Fr. v. * Erfolg gehabt hat, und was zu hoffen ſey. K. iſt ein deutſcher Roué, ein ſehr durchtriebener Menſch, der ſich beſonders auf ſeine politiſche Verſchmitztheit viel weiß, voll Kenntniß und Talent. Auch bitte ich um Nachricht von den Gefangenen auf dem Königſtein: ob die Weiber freigelaſſen ſind, alle oder zum Theil? ferner um Narbonne's Correſpondenz und Winkelmann's Vertheidigungsſchrift, ſo wie die Anzeige von

Huber's Journal *). Ich ſchickte Dir gern Neuigkeiten von hier, wenn nur nicht allgemeiner Büchermangel herrſchte. Niemand ſchreibt etwas Anderes als politiſche Brochuren. Ich habe die neue Conſtitution auf Verlangen des Miniſteriums ins Deutſche und Engliſche überſetzt; ſie wird in allen Sprachen gedruckt. Sie iſt durchaus nicht für die Dauer gemacht und wird nicht Beſtand haben, allein es wäre gut, wenn ſie jetzt allgemein angenommen würde, ſo hätte man doch eine. Die Hoffnung der Emigrirten iſt wieder hin, die Rebellen in Bretagne und Poitou werden tüchtig geſchlagen, und bald wird dieſes Geſpenſt endlich gebannt ſeyn. Jetzt haben wir noch einen allgemeinen Angriff von außen zu erwarten; ſtehen wir den glücklich aus, ſo muß es doch endlich zum Frieden kommen. Der Nationalconvent hat decretirt, daß wir achtzehn Livres Diäten haben ſollen. Es iſt in Aſſignaten, und bei ihrer Herabwürdigung, wo der Louisd'or in Gold hundert Livres gilt, ein Bettel; indeß können wir doch von Glück ſagen, daß man ſo viel gethan hat. Ich bin alſo einigermaßen vor dem Mangel geſchützt und mein armer Mitſchächer (Lux) auch. Mir war auch immer banger um ihn, als um mich. Potoki iſt noch bei der Armee.

Jede Nachricht, jede Zeile von Dir macht mir Freude. Schone Deine Geſundheit und grüße Huber herzlich, der doch nun bald ankommen wird.

*) Die im ſelben Jahre noch angefangenen Friedenspräliminarien.

No. CCCCXXV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 12. Juli 1793.

Die Nachrichten, die Du mir in Deinem letzten Briefe mittheilteſt, ſind mir äußerſt wichtig, aber ſie tröſten mich nicht über Deine Unruhe und ich werde eher nicht froh, bis ich weiß, daß Du außer Sorge biſt. Könnt' ich doch nur meine Art Andern mittheilen, die Art nämlich zu empfinden, wie wohl ein Brief thut, wenn er auch nicht immer gerade das enthält, was wir wünſchen. Ich ſchreibe gewiß nicht gern Briefe, aber es wäre mir unmöglich Dich ohne Nachricht zu laſſen, und das ſollte Keiner thun, der Dich lieb hat und Deine Einbildungskraft kennt. Ich habe gehört, daß Biſchofswerder nicht mehr ſo viel gelten ſoll. Iſt das wahr? Luccheſini heißt es, will den K. von der engen Freundſchaft mit Oeſtreich abziehen, und ſoll ſich in Gunſt ganz feſtgeſetzt haben. Wenn das wäre, ſo könnte man hoffen, daß zweckmäßige Negociationen von hier aus das Ziel nicht verfehlen dürften. Mainz herauszugeben, würde eben die größte Schwierigkeit nicht ſeyn, wenn es auch nicht gewonnen wird; denn, wirds gewonnen, ſo verſtünde ſichs von ſelbſt, daß es den Deutſchen bleibt. Daß man in Deutſchland gräulich verkehrte Begriffe von Frankreich und Freiheit hat, iſt wohl kein Wunder; aber ſobald wir Friede hätten, änderte ſich auch bald das wieder.

Die Menſchen ſind gewaltige Schafe, man macht Alles, was man will, aus ihnen.

Die Vorſicht Deines Vaters iſt nicht übel, allein ich würde mich doch weit mehr freuen, wenn Mainz entſetzt würde, ſo daß ich all mein Bischen Habe nach Strasburg bringen könnte. Dann wäre den Enkeln Deines Vaters doch noch ſicherer geholfen! Indeſſen iſt jetzt Alles, was man darüber ſagen kann, in den Wind geredet. Wir ſpielen in der Lotterie und können leicht mit einer Niete herauskommen. Von allen Seiten haben wir es verdient, denn der Herzog von Br. hat ja geſagt: „von Forſter begreif' ichs nicht, denn der hatte ja zu leben;" folglich wenn man zu leben hat und ſein Vermögen aufs Spiel ſetzt, darf man ſich nicht beklagen, ſondern muß ſich mit ſeinen Grundſätzen tröſten, wenn man es verliert. — Ich bin indeſſen überzeugt, daß man nicht halb ſo grimmig iſt, als man ſich ſtellt, und könnte man nur hier wiſſen, was Kopf oder Schwanz iſt, ſo würde ſich bei einer Negociation bald zeigen, daß Preußen nur mit Ehren aus der Sache zu kommen ſucht und gern Friede machen wird, um zu behalten, was es in Polen raubte. Aber, leider Gottes können die Leute nicht ſo weit einig werden, das armſelige kleine Auswechslungsſchäft endlich anzufangen. Ich ſitze und lächle zu Allem. Toller als es mir ging, kanns doch nicht wieder gehen, denke ich, und ſo harre ich des Schickſals; es mag verhängen über mich, was es will. Mehr zu Grunde gerichtet kann ich nicht werden, denn

ob mich der Nationalconvent kümmerlich füttert, oder ob ich künftig von Informationen lebe, iſt alles Eins. Ein ſklaviſches Handwerksleben kann ich nicht führen, denn ich bin zu alt dazu und habe zu viel gelitten, um mich ſo beugen zu können.

Den 13. Juli.

Kein Brief von Dir! Ich bin unruhig, wenn Dir nur nichts Unangenehmes zugeſtoßen iſt! Was machen die Kinder? Ich freue mich jedesmal, wenn ich an die Stellen Deiner Briefe komme, die ſie betreffen. Du fragſt, ob ich Br. Brief erhalten habe; Deine Abſchrift habe ich, und das iſt genug. Du haſt doch auch meine Antwort? Ich ſehne mich nachgerade ſehr nach einer baldigen Entſcheidung meines Schickſals. Rette ich meine Papiere aus Mainz, ſo wäre mein liebſter Gedanke, in irgend einem ruhigen Winkel meine Arbeiten ſo fortzuführen, wie ich ſie angefangen. Es giebt freilich nur zwei Orte, wo ich das könnte; entweder die Schweiz, oder London. Wenn ich nur auf ein paar Jahre das Nothdürftigſte zu leben hätte, ſo könnte ich mich aus allen Schwierigkeiten herausarbeiten, denn Du weißt, was ich an Arbeit vermag, und zumal, wenn keine großen Ausgaben hinzukommen. Und für mich bedürfte ich nichts oder ſehr wenig. Dies iſts, was ich mit Br. gern ins Reine bringen möchte. Gern will ich ihn nach Italien begleiten, wenn er mir nur einen engliſchen Paßport verſchafft, ohne welchen ich auch dort

Unannehmlichkeiten ausgeſetzt ſeyn könnte. Scheide ich ganz aus den franzöſiſchen Sachen, ſo ließen ſich auch wohl ſonſther noch Sicherheitsbriefe durch Deinen Vater erhalten. Was denkſt Du davon? Ich lache über mich ſelbſt, daß ich zu dem Elend, worein ich gerathen bin, noch dieſe Schwierigkeit, ungehindert zu athmen, vor mir ſehe und zu ſolchen engen Planen für mein künftiges Daſeyn reducirt bin. Iſt es denn der Mühe noch werth, um eines ſolchen Lebens willen, wie ich jetzt noch leben kann, ſich ſo viele ängſtliche Sorgen zu machen! Wahrlich, ich glaube es nicht und ich verachte ein Verhängniß, das den Menſchen zum tiefſten Leiden verurtheilte und kein beſſeres Mittel wußte, ihn damit zu verſöhnen, als dieſen Erhaltungstrieb, der ihm das Leben zur Pflicht macht. Etwas in mir ſagt mir, daß es meiner unwürdig wäre, dem Dinge gewaltſam ein Ende zu machen, um einer ſolchen Urſache willen. Aber wie klein iſt die Macht, die mir nicht Freude geben kann, und wie groß das Weſen, das im Leidenden dem Unglück trotzt! Wir ſind wunderbare Thiere!

Mainz muß einem Schutthaufen ähnlich ſehen. Die Liebfrauenkirche, der eine Domthurm, die Schuſtergaſſe, Judengaſſe, Bleichen, Thiermarkt abgebrannt! Unſere Reihe Häuſer? ſteht ſie oder brennt ſie? ich weiß es nicht. Und die armen Einwohner! das iſt die Folge des Freudenfeuers vorigen Jahres! — Dieſer unſelige Mann, der ſein Land, ſeine Stadt, ſeine unglücklichen Unterthanen dem leidigen Ehrgeiz, ſich in die franzöſiſchen

Angelegenheiten zu miſchen, aufopfern konnte, was hat er nun davon? Wäre er neutral geblieben, nie wär ein Franzoſe nach Mainz gekommen. Dies Alles mußte geſchehen, damit wahrſcheinlich Alles dort eine andere Wendung bekäme, die Menſchen verwandelt würden, und in der Regierung eine Veränderung vorgehen könnte; aber wehe dem, durch den es geſchieht!

Hier iſt die Entſcheidung nahe. Paris hat nichts zu fürchten, denn es iſt alles Aufſtands müde und die Departements wollen nur mit der Municipalität abrechnen. Aber dieſe Art, die Sache anzuſehen, bringt die Wirkung der Verzweiflung nicht in Anſchlag. Es könnte vielleicht eine Springfeder in Bewegung geſetzt werden, welche die Pariſer wider ihren Willen handeln machte, und in der Verwirrung könnte es dann ſo geſpielt werden, daß ein neuer dichterer Schleier über die Sträflichkeit der Parteien geworfen würde, der die Nation in Verlegenheit ſetzte, wie ſie aburtheilen und wo ſie das Verbrechen eigentlich ſuchen ſolle. Es iſt indeß noch zu hoffen, daß die Schickſale des Menſchengeſchlechts nicht ganz dem böſen Genius überlaſſen ſind. Vielleicht geht endlich aus dieſer Kriſe die Republik ſiegreich hervor.

Lebe wohl, meine geliebteſte Freundin. Sobald ich von Dir höre, ſchreib' ich Dir wieder. Küſſe die liebſten Kinder. Tauſend Dank, daß Du Freude haſt an den überſchickten Kleinigkeiten. Heute vor 21 Jahren ging ich zu Schiffe mit Cook!

CCCCXXVI.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 19. Juli 1793.

Ich habe Deinen lieben Brief vom 15ten ſchon, in meinem vorigen habe ich Dir geſchrieben, wie ſehr ich Alles billige, was Du mit H. bisher verabredet haſt und ſo billige ich auch die Einrichtungen, die Du mir jetzt bekannt machſt. Das Erſte iſt immer, daß wir uns rechtfertigen vor uns ſelbſt. Darnach ſey uns Liebe und Achtung der Andern willkommen, wenn ſie gerecht genug ſind uns anzuerkennen. Gern opfern wir ihren Schwächen, ihren Vorurtheilen den zwangloſen Genuß unſerer natürlichen Freiheit, nur müſſen ſie nicht fordern, daß wir um der conventionellen Formen willen, womit ſie ſich ſo jämmerlich belaſtet haben, auf das wahre Glück des Lebens verzichten, welches ſo ſelten angetroffen wird, daß wir es gewiß mit Vorbeigehung der kalten Gewohnheitsverhältniſſe nicht zu theuer erkaufen; es iſt kein erfreuliches Bild der Menſchheit, welches ſie in dieſer Abhängigkeit von ſelbſtgemachten und den frohen reinen Lebensgenuß tödtenden Popanzen ſchildert; wer kann ihr helfen, wenn ſie ſich ſelbſt beſtiehlt, um reicher zu ſeyn! Kinder! ſucht glücklich zu ſeyn, ſo daß ihr es immer bleibt, das iſt, behaltet Eure ganze Empfänglichkeit unter Aufſicht der Vernunft, die nur immer die Naturgemäßheit Eurer Gefühle prüfe. Natur des Menſchen iſt Euch ja Euer Ganzes, Euer ſo reich organiſir-

tes, mit ſo vielen göttlichen Kräften zum Glück ausgerüſtetes Ganze! Laßt es immer in ſich ſelbſt harmoniſch bleiben, und bleibt Euch ſelbſt immer übrig; dann könnt Ihr wohl Andere, die ſich ſelbſt verloren haben, bedauern, daß ihre Zahl ſo groß iſt, aber ſicher ſeyn, den Zweck Eures Daſeyns vollkommen zu erreichen. Wie weit Eure Nachgiebigkeit gegen die Menſchen um Euch gehen müſſe, kann ich von hier nicht ſo gut beſtimmen, als Ihr zur Stelle, aber mich dünkt, Eure Vorſichtsregeln ſind hinreichend. Alles von dieſer Art muß ſich auf den Grad der zufälligen Abhängigkeit beziehen, worin Ihr Euch um der Bequemlichkeit des gewählten Aufenthalts willen befindet. Inſofern man nirgends, als etwa im Walde, den beſtehenden geſellſchaftlichen Conventionen trotzen kann, muß man ſich ihnen fügen, bis auf den Punkt, auf welchem man der Geſellſchaft bedarf.

Du begreifſt nicht, daß einen Wächter haben, gar wohl mit der Fortſetzung eines Amtes beſtehen kann? Das iſt allerdings neu, aber es geſchieht. Bald wird es irgendwo unter dem Monde mit dem Mißtrauen dahin kommen, daß alle öffentliche Beamte, wie Baugefangene an einen Klotz geſchmiedet, arbeiten müſſen, damit man zu jeder Minute ihrer Perſon ſicher ſey. Dies iſt alſo Antwort auf Deine Frage. Indeſſen iſt es ſeit jener Zeit anders, und der neue Beamte iſt an die Stelle des bewachten gekommen, der aber noch von Zeit zu Zeit zu jenem (verſteht ſich mit ſeinem Hüter) fährt, um ihm von dem Gang der Geſchäfte Auskunft

zu geben. Wenn Du mich aber fragteſt, was wohl überflüſſig wäre, ob es lange mit einem Staate Halt haben kann, deſſen Grundlage Mißtrauen iſt, ſo würde ich Dir die Möglichkeit ſo leicht nicht erklären können. — Die belagerten Orte halten ſich noch, allein ich beſorge, nach Mainz kommt alle Hülfe zu ſpät. Faſt glaube ich, daß man unwiſſend genug oder auf Eigennutz zu ſehr bedacht iſt, um die Wichtigkeit dieſes Entſatzes zu verkennen. Die Abſcheulichkeiten der Deutſchen ſind traurig. Es iſt noch in Jahrhunderten kein Gutes zu erwarten, wo ſolche Handlungsweiſe ſtattfindet.

Ich habe in dieſen Tagen gleichwohl an der Menſchheit große Freude. Der Heldenmuth der Mainzer hat Antheil daran. Ein anderes Beiſpiel hier, vor Aller Augen, wird einſt die Geſchichte des Kampfs veredeln, wenn längſt die Privatanſichten verſchwunden ſind, die jetzt die Urtheile der Menſchen entzweien, und nur der reine Ertrag übrig bleibt von der Größe, die ausführen kann, was ſie unternahm. Die fanatiſche Ueberzeugung der Mörderin Marat's thut hier nichts zur Sache, ſie mag Irrthum oder Wahrheit zum Grunde haben, wohl aber die Reinheit ihrer Seele, die von ihrem Zweck ſo ganz erfüllt war und mit ſo ſchöner Heldenſtärke alle Folgen der That hinnahm. Sie war blühend von Geſundheit, reizend ſchön, am meiſten durch den Reiz der Unverdorbenheit, der ſie umſchwebte. Ihr ſchwarzbraunes, kurz abgeſchnittenes Haar machte einen antiken Kopf auf der ſchönſten Büſte. Ihre Heiterkeit blieb bis zum

letzten Augenblick auf dem Blutgerüſte, wo ich ſie hinrichten ſah. Ihr Tod that mir wohl für ſie. Du haſt ſchnell ausgelitten, dachte ich. Man fragte ſie, ob ſie einen Prieſter wolle? „Nein.“ Vielleicht weil Du keinen unbeeideten bekommen kannſt? „Ich verachte ſie alle Beide.“ Der Maler David (ein heftiger Jacobiner und Mitglied des Nationalconvents) ging hin, ſie im Gefängniß zu malen. „Man wird künftig gern mein Bild ſehen wollen,“ ſagte ſie. Er erſtaunte über die Heiterkeit ihres Geſichts und meinte, es ſey Anſpannung des Augenblicks, um ſich vortheilhaft zu zeigen. Werden Sie aber immer dieſe Miene behalten? fragte er: „Sorgen Sie nicht,“ antwortete ſie mit Lächeln und ſanfter Stimme, „ich bin nie anders, als Sie mich jetzt ſehen.“ Die That war ganz ihr eigner Anſchlag, mit keiner Seele ging ſie darüber zu Rathe. Sie führte das Meſſer ſicher, ohne je eine Vorübung gemacht zu haben. Sie liebte die Republik und die Freiheit mit Enthuſiasmus und fühlte tief ihre innere Zerrüttung. Ihr Andenken lebt bei Hunderttauſenden, die noch Sinn für einfache Größe haben, ſelbſt unter denen, die Marat's Rechtſchaffenheit behaupten. In ihrem Briefe an Barbaroux nach der That herrſcht dieſelbe große Ruhe.

Eine andere Freude gewährte mir geſtern ein gutes deutſches Buch: Ueber den Menſchen und ſeine Verhältniſſe. 1792. kl. Octav. Berlin, in der Frankeſchen Buchhandlung. Es iſt eins der ſeltenen Producte unſerer Zeit, das Werk eines jungen, aber ſehr richtig denken=

den und empfindenden Menſchen. Ich möchte wiſſen, wer er iſt und wie er heißt. Einiges, wie wir denn unmöglich immer zuſammentreffen können, iſt meiner Anſicht fremd, beſonders ſeine politiſchen Ideen von Gemeinſchaft des Eigenthums. Aber ſonſt treffen wir unzähligemal zuſammen, und Du wirſt Dich wundern, in meinem erſten Brief über Mainz dieſe Uebereinſtimmung ſo frappant, bis auf den Ausdruck zu finden. Er war ſchon geſchrieben, eh ich das Buch ſah, allein ich ſtehe nicht an zu bekennen, daß ich mich nicht fähig glaube, ſo bündig und anhaltend zu raiſonniren: ich habe mich alſo verſchönert in dieſem Spiegel geſehen. Du mußt eilen es zu leſen, weil es Begriffe, klare Grundbegriffe von Erziehung enthält, die Du nicht ſchnell genug aufnehmen kannſt, um das, was Du wirklich ſchon aus ahnendem Gefühl thatſt, nun auch mit der Zuverſicht, die erkannte Wahrheit giebt, noch vollkommener zu thun. Ueberdies hat es ſchöne, warm aus dem unverdorbenen Gefühl geſchriebene Stellen, und iſt nicht ohne ſchriftſtelleriſches Verdienſt, wiewohl es Nachläſſigkeiten enthält. Du weißt indeſſen, was es ſagen will, wenn ein Buch den Wunſch nach der Bekanntſchaft des Verfaſſers erregt.

Hier hängt noch die politiſche Gewitterwolke. Ich bleibe dabei, wenn es nicht in den Schickſalen des Menſchengeſchlechts geſchrieben iſt, daß dieſe Revolution Stand halten ſoll, dieſe Menſchen werden es nicht durchſetzen, weil ſie nicht wollen und nicht können. Zu beidem fehlt

es ihnen an Humanität, das heißt an Erkenntniß und Sinn. Aber ich geſtehe Dir, ich traue dem Schickſal noch viel zu. Sollte es anders ausfallen, als ich denke, ſo bin ich indeſſen ruhig und von jener heftigen Anwandlung geheilt, welche mich einſt ſagen machte, es müſſe und könne nicht übel ablaufen, ohne alle Begriffe von moraliſchem Zuſammenhang bei mir aufzuheben. Ich ſehe dieſen doch auch alsdann noch, und beim Himmel! ich trotze auf die Vortrefflichkeit der Menſchennatur, daß ſie nicht ganz zu Grunde gehen kann. Ginge ſie aber auch zu Grunde, — nun ſo hätte ich doch nach meinem Gefühl und nach meiner Einſicht gelebt und gedacht. Das iſt genug, um zufrieden zu ſeyn. Ich fange an zu glauben, daß es mir nicht übel gehen könne, bis auf einen gewiſſen Punkt, und wahrſcheinlich wird dieſe Unabhängigkeit noch fortſchreiten. Der Wunſch, in Eurer Nähe zu ſeyn, iſt faſt der einzige, den ich nicht unterdrücken kann, und, die Wahrheit zu ſagen, warum ſollte ich mir das Wohlthätige der Idee verſagen, die in dieſem Wunſche liegt? Ich freue mich, von meinen Kindern gute Nachricht zu haben. Allmälig wünſchte ich, daß man mir in Bern ſo viel Freunde machte, daß ich die Hoffnung haben könnte, einſt unangetaſtet irgendwo im Waadtlande eine Hütte zu beziehen? Iſt das nicht ausführbar? Verliere ich Alles in Mainz, wie compendiös wird dann nicht mein Hausrath! Antworte mir bald über dieſen Punkt. Ich werde immer nicht nach der Grenze geſchickt! Man vergißt das Geſchäft, denn

der Bürgerkrieg iſt wichtiger, als der auswärtige, und eigentlich führen ihn ein Dutzend gegen ein Dutzend, aber ſie wiſſen das Leben und die Habe von Millionen hinein zu verwickeln — mehr brauchts nicht.

No. CCCCXXVII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 23. Juli 1793.

Ich bin längſt über Mainz ruhig, mag daraus werden, was da will, denn ich kann nichts dazu thun. Allein ich geſtehe, daß die armen Menſchen wenigſtens Rettung verdient hätten, und man iſt ſo unmenſchlich gleichgültig und ergreift ſolche Maßregeln, daß Alles, wenn der Zufall uns nicht begünſtigt, zu Grunde gehen muß. Man glaubt noch mit den Armeen der Feinde ſo fertig zu werden wie voriges Jahr, ohne zu bedenken, daß diesmal Artillerie, Verſorgung, Wahl der Truppen und Operationsplan ganz verſchieden ſind, daß wir dagegen keine Anführer haben, die das Geringſte von ihrem Handwerk verſtehn, die wenigen, die wir hatten, endlich alle abgeſetzt ſind. Cuſtine iſt es ſeit vorgeſtern auch. Sollte man nicht denken, Alles würde abſichtlich auf den Untergang des Staats angelegt? Allein gewiß iſts, daß die Armeen gegen den Rhein zu Bewegungen machen, und ich glaube gar, daß ſie Befehl haben ſich zu meſſen.

Wenn das gut ausſchlägt, würde Mainz entſetzt; allein die Wahrſcheinlichkeit iſt nicht gar groß. Ich danke Dir für Deine Nachrichten, liebe Frau! fahre fort mir zu ſchreiben, was Du erfährſt und was Dein Herz Dir eingiebt; das höre ich am liebſten reden. So danke ich Dir auch für die geſchliffnen Höflingsbriefe, zwiſchen Narbonne und B., und die Ankündigung der Friedenspräliminarien. Ich wußte bis dieſen Augenblick nicht, daß der Zweck dieſes Journals politiſch wäre; wie Vieles hätte ich nicht ſchon ſammeln können! Ich will nicht warten, bis mich Huber um Beiträge anſpricht; wenn ich ihm damit dienen kann, ſtehe ich gern zu Dienſt. Meine Lage macht, daß mir Manches in die Hand kommt, das ich gleichgültig wieder daraus wegſchleudere. Jetzt brauche ichs nur zu halten, und ſo viel Unparteilichkeit und Urtheil als Oelsner habe ich auch noch, mit ein bischen mehr Ruhe und Philoſophie. Auf jeden Fall muß ich, ſo lange ich hier bleibe, und wenn ich hier bleibe, das Journal haben. Ich bitte daher es mir mit der Poſt zukommen zu laſſen. Aus dem Ton der Ankündigung muß ich indeß den traurigen Schluß machen, daß es um alle Gerechtigkeit und billige Freiheit in Deutſchland geſchehen ſey. Wie? man muß das Gefühl des Eigenthums geradezu als das Princip der bürgerlichen Ordnung ausgeben, wenn man Erlaubniß haben will zu ſchreiben? und doch könnte dieſe Ordnung gar wohl ohne dieſes Gefühl beſtehen, auch ohne die Sache, die gewiß, ſo wichtig ihre Rolle auch jetzt ſeyn mag, doch

ſchlechthin nicht weſentlich genannt werden darf. Man muß die Treue und Freiheit der Nation loben, die gegen Frankreich zu Felde iſt getrieben worden! O das arme Deutſchland!

Und dann willſt Du über Mainz etwas von mir hören, damit man doch die ganze Stadt nicht für ſchuldig halte? — Iſt es möglich der Stadt anzurechnen, was allein die Schuld ihres Fürſten war? iſt es nicht ſeine Schuld, daß die Franzoſen Mainz einnahmen? iſt es nicht jämmerlich, die Freiheitsſpiele, die dort getrieben wurden, als den Grund anzuſehn, weßhalb man Mainz belagert? mußten nicht die Franzoſen Mainz auf jeden Fall, ſo lange der Krieg dauert, zu behaupten ſuchen? hätten ſie es nicht gethan, wenn auch kein Menſch darin ſich für republikaniſche Grundſätze erklärt hätte? iſt es nicht augenſcheinlich den ganzen jetzigen Feldzug hindurch Frankreichs Vormauer geblieben? konnte die Ligue der auswärtigen Mächte von der Seite irgend etwas gegen Frankreich anfangen, ehe Mainz genommen war, und mußten ſie es nicht belagern? Alſo ſein ehemaliger Fürſt, und er allein, iſt Urheber alles Elends, was dort gelitten wird. Seine Geſinnung leuchtet ja genug aus der Aeußerung hervor: Mainz möge nur zu Grunde gerichtet werden, weil er doch nicht mehr dahin komme. Dieſes Weil ſagt Alles, was je dem Egoismus vorgeworfen werden konnte. Hätte ich nur Luſt und Frohſinn, ich würde das Alles ins rechte Licht ſetzen; allein ſo geht es gar langſam — es geſchieht indeſſen doch.

Ich habe ein Buch vor mir, das mich ſehr beſchäftigt. Zwei Quartbände von William Godwin: Enquiry on political justice. Ein ſehr gründlich philoſophiſches Werk, wie endlich die ganze Theorie der menſchlichen Geſellſchaft und Regierungsverfaſſungen auf Vernunft und Moral und ihre unumſtößlichen Grundſätze gebaut werden. Ein Werk voll kühner und heiliger Bekenntniſſe der Wahrheit, das wenigſtens künftig noch wirken wird, wenn es jetzt ſeine Wirkung noch nicht gleich haben ſollte. Ich excerpire mir daraus, was ich kann, denn das Buch gehört der Nationalconvent., welcher es der Verfaſſer geſchickt hat. Sonſt kriegt man hier ſo leicht kein neues engliſches Buch zu leſen. Brand muß es leſen, empfiehl es ihm. — Geſtern habe ich, in Geſellſchaft vieler Andern, mit zwei merkwürdigen Leuten gegeſſen. Der eine war Trenk *), der mir und Allen, die urtheilen können, ſo mißfallen hat, wie ich es erwartete. Ich hatte ihn ſchon einmal angetroffen. Eine Eitelkeit, eine Aufſchneiderei, die ihm nun zur Gewohnheit, folglich ruhig und unerſchütterlich geworden iſt; eine zurückſtoßende Härte oder Fühlloſigkeit, ein ſchmutziger Eigennutz, ein Gemiſch von Hochmuth und Niederträchtigkeit mit einem ſonderbaren Feuer des Kopfs und Temperaments, wodurch ihm das Arbeiten leicht wird.

---

*) Der ältere Theil der Leſer wird ſich dieſes Staatsgefangnen und ſeiner von ihm in Druck gegebnen Lebensbeſchreibung erinnern.

Freilich iſts auch darnach, doch nicht ohne Energie, aber beſchränkt, einſeitig und hart, wie der ganze Menſch. Ich ſagte ihm: ſein ganzes Weſen gäbe mir den Begriff des Widerſtandes — das war ein gemilderter Ausdruck für das, was ich wirklich empfand. Die andre Perſon war deſto intereſſanter: Theroigne de Mericourt. Denke Dir ein fünf- oder achtundzwanzigjähriges braunes Mädchen mit dem offenſten Geſicht, und Zügen, die einſt ſchön waren, zum Theil es noch ſind und einen einfachen, feſten Charakter voll Geiſt und Enthuſiasmus verrathen; beſonders etwas ſanft Sprechendes in Augen und Mund. Ihr ganzes Weſen iſt aufgelöſt in Freiheitsſinn, ſie ſpricht unaufhörlich nur von Revolution, und wohl zu merken, ihre geſtern geäußerten Urtheile waren treffend ohne Ausnahme, beſtimmt und trafen gerade auf den Punkt, worauf es ankam. Von dem wiener Miniſterium urtheilte ſie mit einer Sachkenntniß, die nur die Fähigkeit, richtig zu beobachten, ſo geben kann. Sie iſt aus dem Luxemburgiſchen, und für ihres Vaterlandes und Deutſchlands Freiheit iſt ſie eigentlich am eifrigſten. Sie ſpricht nichts als Franzöſiſch, geläufig und energiſch, wiewohl nicht correct. Doch wer ſpricht jetzt correct? Sie iſt, weil der Kaiſer ſie auf freien Fuß ſtellen ließ, jetzt hier verdächtig, als wäre ſie von Oeſtreich beſtochen, — ſo wenig können dieſe Menſchen nur beurtheilen, weil ſie das wahre Prüfungsmittel, moraliſches Gefühl, nicht kennen und nicht beſitzen. Sie iſt ſogar eine Märtyrerin der Freiheit; denn vor ſechs oder ſieben Wochen ſchleppten

ſie die Furien, die in den Tribunen der Convention ſitzen, heraus in den Tuileriengarten, zerſchlugen ihr mit Steinen den Kopf und wollten ſie im Baſſin erſäufen. Zum Glück kam man ihr zu Hülfe. Allein ſie hat ſeitdem die ſchrecklichſten Kopfſchmerzen und ſieht wirklich jämmerlich aus. Geſtern litt ſie gar ſehr, und ſprach deſſen ungeachtet mit warmer Theilnahme. Sie hat einen heißen Durſt nach Unterricht, ſagte, ſie wolle aufs Land ziehen und dort Wiſſenſchaften ſtudiren, woran es ihr fehle. Dabei wünſche ſie die Geſellſchaft eines Mannes von Kenntniſſen, der gut rede und ſchreibe, ſie wolle ihn frei halten und ihm jährlich zweitauſend Livres geben. Sie ſey nichts als eine Bäuerin, ſagte ſie, aber ſie habe das Bedürfniß der Belehrung. Sie muß noch zu leben haben, obſchon ſie ſagte, ihr Vermögen habe ſie ganz eingebüßt, denn ihr Aufzug hier iſt ganz anſtändig, ſo daß ſie ſich noch einen Wagen hält. Dieſe Bekanntſchaft machte uns Allen Vergnügen.

Die Nachricht von Deiner Geſundheit beunruhigt mich ſehr. Wenn Du bei dieſer Wärme ſo leideſt, muß ich den Winter ſehr für Dich fürchten. Mach', daß Du Deine Stimme wieder bekommſt, ehe die Kälte eintritt. Ich fühle Dich in jedem Worte Deiner Briefe, und glaube mir, mein Blick geht weiter, als Du denkſt. So lange kennen wir uns nicht umſonſt, daß ich nicht das ganze Gewicht jedes Deiner Worte wägen könnte. Das Letzte, was wir loswerden, ſind freilich immer die Falten, die aus den Grundlagen unſers Charakters entſpringen; aber

die einzige Arbeit des Menſchen, der ſich ſeiner Beſtimmung bewußt iſt, kann doch nur die ſein, innere Harmonie in ſeinem Weſen herzuſtellen und Vernunft an alles Gefühl als untrüglichen Maßſtab anzupaſſen. Mein Herz leidet nicht mehr für die Welt, ſie iſt es nicht werth, es leidet nur für diejenigen, die es verdienen, daß man für ſie leide.

Der eine meiner Mitdeputirten, Lux, der in Paris geblieben war, hat der Heftigkeit ſeiner Empfindungen freien Lauf gelaſſen und über die Begebenheiten des Tags ſeine Meinung im Druck geſagt. Er ladet damit den Unwillen und vielleicht die Rachſucht derer, die Alles vermögen, auf ſich. Seine Abſicht iſt edel, ſein Muth heroiſch, ſein Gefühl richtig und ſchön; aber bei dem allgemein herrſchenden Mißtrauen kann leicht auch der, welcher keinen Antheil nimmt an ſeinem Verfahren, der anders ſogar empfindet und denkt, und der eine andere Beſtimmung zu haben überzeugt iſt, compromittirt werden. Ich bin indeß auf Alles gefaßt. Mein Wunſch iſt nur, ungehindert arbeiten und ſchreiben zu können. Wahrlich verdiene ich keinen Verdacht, und daß Niemand wahrer und wärmer das Intereſſe der Menſchheit im Herzen trägt, mag mein ganzes Leben beweiſen und die Faſſung, mit der ich meinen Verluſt ertrage. Es wäre mir daher ſehr leid, wenn ich in meinem Wege geſtört und zu einer Entſcheidung zu wirken genöthigt würde, die ich lieber von den Umſtänden und Begebenheiten erwarte. Erbricht man meine Briefe an

Dich *)? die Deinigen an mich werden hier ſeit einiger Zeit immer geöffnet, das ficht mich wenig an, weil es Niemands Freiheit zu ſchreiben einſchränkt; umgekehrt verhält ſichs anders.

Mit der Reiſe nach der Grenze ſcheint es vollkommen ins Stocken gerathen zu ſeyn. Mir gilts gleich, wenn es ihnen gleich gelten kann. Aber dies iſt das Unbegreifliche und das Verworfne! Es iſt aber ſo weit gekommen, daß das Wahrſcheinlichſte und Nothwendigſte immer das iſt, was nicht geſchieht. So ſehr ändern die Worte ihre Bedeutung. Welcher Fluch ruht auf dieſem Lande! auf dem ganzen Menſchengeſchlecht vielleicht überhaupt. Durch welche Gräuel muß ſie ſich durchwühlen! und kommt ſie endlich ans Tageslicht, was mag es dann mehr ſein als Federn und Flittern. Für Geſchöpfe, die ſo wenig für ſich ſelbſt thun mögen, und jedem, der für ſie thätig und uneigennützig wirken möchte, die Hände auf den Rücken binden, ſollte man jeden Anſpruch auf eine freudige, geſunde Exiſtenz aufopfern? Wahrlich, das wäre Thorheit, wie es keine größere geben kann! Die Augen weg von dieſem ekelhaften Anblick! Laßt uns ſuchen, die Trümmer von unſrer Exiſtenz zu retten, ſuchen Menſchen zu bleiben und immer vollkommnere Menſchen zu werden, und als ſolche zu genießen. Liebt Euch, heitert Euch auf, ſucht Euch froh zu machen;

*) Das geſchah nur ein einziges Mal, wo der Brief mit dem Poſtſiegel von Pontarlier (der ſchweizer Grenze) wieder zugeſiegelt war.

was Ihr habt, laßt Euch nicht nehmen. Ich wünſche wenigſtens Euch die Freude und den Genuß, den ich vielleicht nie mehr finde. Es iſt doch eine Beruhigung zu wiſſen, daß es irgendwo glückliche Menſchen giebt.

Grüße Huber und meine Kinder. Ich wünſche immer regelmäßig Nachrichten von Euch. Die Menſchen hier begreifen das nicht, wenn mich das Ausbleiben der Poſt unruhig macht. Nur Miß Chriſtie ſcheint es zu verſtehen, denn ſie will mich mit andern Gründen beruhigen als die Uebrigen; allein das gelingt nur zu ihrer Verlegenheit. Ich glaube übrigens, daß dieſe guten Leute bald abreiſen werden. Deſto nothwendiger iſt es, daß meine Lage ſich ändere; ich wäre dann völlig allein. Unſre Abende für Oelsner, Schlaberndorf und etliche Engländer wurden meiſtens dort zugebracht. Ich bin vollkommen wohl.

No. CCCCXXVIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 24. Juli 1793.

Ich ſoll endlich wirklich nach der nördlichen Grenze reiſen. Nun mag Gott wiſſen, wie Dir künftig meine Briefe von dorther zukommen werden, denn ſobald ich ſie nicht ſelbſt auf die hieſige Poſt tragen kann, rechne ich unter den jetzigen Umſtänden auf ihre richtige An-

kunſt nicht mehr. Indeſſen wünſche ich ſehr, daß die mögliche Unregelmäßigkeit unſerer Correſpondenz Dich nicht beunruhigen möge. Du kannſt auf meine Behutſamkeit und auf meine feſte Anhänglichkeit an dasjenige, was ich für Pflicht halte, mit Zuverſicht rechnen. Hoffentlich wird man keine Schwierigkeit machen und in dem Fall kann mein Geſchäft in Zeit von ſechs Wochen beendigt ſeyn. Das iſt dann auch keine Ewigkeit. Mittlerweile haſt Du nun Geſellſchaft und Halt auf jeden Fall. Ich ſehe zwar nicht ganz deutlich ab, was ich der Vereinzelung meines an liebevolle Menſchen gewöhnten Herzens entgegenſetzen werde; allein ich zähle theils auf mein Geſchäft, theils auf die ſchon erlangte Uebung in Entſagungen aller Art, theils auf die Hoffnung künftiger Zeiten, die ich nicht ganz aus den Augen laſſen will, ſo wenig ich auch befugt bin, mich noch mit Hoffnung zu wiegen.

Ich habe Dir ſchon einige Beſorgniſſe geſchrieben, die mein College bei mir veranlaßt hat. Sie ſind eingetroffen. Er iſt dieſen Morgen wirklich arretirt worden, weil er in der That entweder unvorſichtig oder heroiſch, je nachdem mans nimmt, das Frauenzimmer hoch geprieſen hat, die mit ſo wunderbarem Muth den Dolch auf Marat gezückt und ihn ermordet hat. Der gute Menſch hat ganz den Kopf über dem Mädchen verloren und kennt nichts Seligers, als für ſie ſterben zu müſſen und für die Partei, die ihm ausſchließend Recht zu haben ſcheint. Ein Beweis, daß er wirklich zu tief von ſeinen

Empfindungen ergriffen iſt; ſeit acht Tagen hat er faſt gar nichts gegeſſen, den ganzen Tag vielleicht kein Viertelpfund Brod und ſonſt nichts. Allein ob ihn das retten wird, iſt unter den jetzigen Umſtänden ſehr die Frage, indem man ſeine Schriften ſo anſieht, als ſtörten ſie die öffentliche Ruhe. Ich habe ihm immer zugeredet, ſich ſeiner Einbildungskraft nicht zu überlaſſen, allein es war in den Wind geredet; ſelbſt die Bedenklichkeit, mich zu compromittiren, die einzige, die für ihn Gewicht hatte, hielt ihn nicht zurück. Es wird ganz unmöglich ſeyn, das Geringſte für ihn zu thun, was er denn auch gar nicht wünſcht. Du kannſt denken, wie mich dies Alles verdrießt und mitnimmt, ich bin indeſſen über meine eigene Erwartung ruhig und gefaßt. Was man nicht ändern kann, darüber darf man weiter nicht grübeln, und habe ich nicht alle Urſache mich für beſſere Zeiten aufzuſparen? Auch dieſe Idee iſt vielleicht thöricht: ſo iſt es doch die nicht, nach meiner Ueberzeugung zu handeln, und dieſe lehrt mich, daß alles Wirkenwollen über einen gewiſſen Kreis hinaus durch die Ungewißheit des Erfolgs zum böſen Hazardſpiel wird und ſich gemeinhin durch Verfehlen des Zweckes und andere übele Folgen ſelbſt beſtraft. Das Werk der Vernunft iſt es, zu berechnen, nicht nur was unſere Kräfte vermögen, ſondern auch, welches die Zeit und Umſtände ſind, unter welchen wir ſie anwenden dürfen und müſſen. Eine große Uebung und Erfahrung ſowohl, als eine gewiſſe umfaſſende Beurtheilung gehört dazu, zu beſtimmen, wo endlich ge-

handelt werden muß und wo man ſich bloß leidend verhalten und den Begebenheiten ihren Lauf laſſen muß. Alles zu frühzeitige Pfuſchen ins Handwerk der Vorſehung ſo wie der Natur kann nur das Gute verrücken. Die Art, wie dieſer gute Menſch empfand, ließ ihn nicht erwägen, daß die Erſcheinungen des Augenblickes, die ihn ſo tief verwundeten, bloß Stürme der Revolution ſind, auf welche wieder heiteres Wetter folgen wird. Wenn der Blitz hie und da eingeſchlagen hat oder der Hagel einige Felder zerſchlägt, hätte man doch unrecht zu glauben, daß der Welt Untergang nahe oder die Hungersnoth allgemein vor der Thüre ſei. Ich fordere aber auch nicht von achtundzwanzig Jahren die Beſonnenheit von neunundreißig. Wenn ich aus dem Chaos der Begebenheiten, welches von der Revolution unzertrennlich iſt, das letzte Reſultat abſondere, ſo ſcheint es mir — und mit mir den beſten Köpfen hier — kein anderes zu ſeyn, als daß die Freiheit, komme was will, in Frankreich unvergänglich iſt. Alle andere Erſcheinungen, die etwa eine Zeit lang durch Entkräftung oder Intriguen aufkommen könnten, müſſen zuletzt verſchwinden, um einer freien Verfaſſung Raum zu laſſen, und ſind ihrer Natur nach vorübergehend. Was das Land und die Natur leiden kann, bis dieſe Unruhen geendigt ſind, iſt ſchwer zu berechnen. Doch genug von dieſen Dingen, die uns nur in ſo ferne angehen, als wir nicht umhin können, uns für unſerer Mitmenſchen Schickſale zu intereſſiren, und mich insbeſondere, weil mein

Schickſal in das öffentliche Jetzt verwebt iſt. Wollteſt Du wohl die Vorſicht gebrauchen, bis ich Dir von der Grenze ſchreibe, Deine Briefe an mich unter ein beſonderes Couvert, au Citoyen * einzuſchließen. Denn da ich in meinem Logis Niemand mehr habe, der für mich Briefe empfangen kann, ſo muß unſere Correſpondenz auf dieſe Art geführt werden. Sobald ich weiß, wo ich bleibe, gebe ich Dir eine directe Adreſſe. Heut Abend erwarte ich einen Brief von Dir, den ich Sonntags beantworte, und Sonntag Abend reiſe ich ab. Wenn ich nur die Beruhigung mit mir nehme, daß Du wieder beſſer biſt! — Gieb mir gelegentlich eine Adreſſe in Baſel, an wen ich Pakete für Dich adreſſiren kann; denn über Beſançon und Pontarlier geht Alles mit der fahrenden Poſt unordentlich; die Sachen bleiben liegen oder gehen gar verloren, die nach Neufchatel gehen ſollten. Ich wünſche es, weil ich Dir vielleicht bei meiner Rückkunft, auf den Fall, daß Mainz entſetzt würde, etwas von unſern Sachen ſchicken kann. Der Himmel wolle es! Gott ſegne Dich und Deinen Freund, ich kenne dieſe Ideen nicht, ich trage Euch vereint in meinem Herzen und glaube ſo ein Leben zu erhalten, das ſonſt nichts werth wäre. Meine Kinder küſſe ich tauſend Mal.

No. CCCCXXIX.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 26. Juli 1793.

Ich kann noch einmal von hier aus ſchreiben, und wer weiß am Ende noch wie heute, da die Leute mit Zögern wie beſeſſen ſind. Immer deutlicher überzeuge ich mich von der Wahrheit, daß die Menſchen den zehnten Theil ſo viel nicht thun, als ſie leicht thun könnten. Das iſt hier und überall wahr. Dein Brief vom 22ſten kam geſtern an. Ich habe mich ſehr darüber gefreut, denn, mein gutes Kind, mir iſt es lieb, wenn Du nur frohe und ruhige Tage hinbringſt, und es dünkt mich, ſeit Du von den fatalen Leuten in B. weg biſt, müßteſt Du wieder zufriedener und ungeſtörter leben. Nichts iſt ſo peinlich, als die Lage, die Du beſchreibſt. Ich habe einen Geſichtspunkt für das Alles, aus welchem die Einſeitigkeit und Eingeſchränktheit der Menſchen und ihr Vorurtheil nicht einmal den armſeligen Mantel der Ehrwürdigkeit behält. Mich dünkt, wer wahrhaft tugendhaft iſt, kann auch an Tugend glauben, und wer ewig daran zweifelt, hat ſie nie gekannt. Ein ſolcher Menſch iſt dann nur ſchuldlos, weil ſein Schickſal ihn nicht auf die Probe ſetzte. Soll ich ihn richten, ſoll ſein Urtheil mir werth ſeyn? Ich wüßte nicht, wo ich das Verhältniß hernehmen ſollte, das mir ihn näher rückte. Ich darf nach Allem, was mir begegnet iſt, nicht mehr hoffen glückliche Tage im Schoß der Meinigen zu ſehen. Wenn

es aber einen Wechſel in meinem Schickſal geben ſollte, ſo würde ich glauben, ich ſey nur darum ſo unglücklich geworden, daß ich mich in meiner einfachen, unermeßlichen Art, die Dinge anzuſehen, immer mehr beſtärkt finden möchte. Ich war immer froh, wenn Alles nach ſeiner Art genoß; nach **meiner** Art zu genießen habe ich nie Jemand zwingen mögen, und wenn hierin etwas gefehlt war, ſo müßte es ſeyn, daß ich mich zu ſehr dabei vergaß. Jetzt, wenns möglich iſt, bin ich noch duldſamer, weil ich noch mehr entbehren und mir ſelbſt angehören gelernt habe. Ich weiß nicht, was es für eine traurige, ſelbſtiſche und neidiſche Art des Seyns iſt, wobei man in dem Maße fühlloſer gegen Freude und Leid Anderer wird, in welchem man ſich durch Umſtände und Unglücksfälle gezwungen ſieht, dem Genuß, dem Glück und der eigenen Freude zu entſagen und dagegen eine neue Laſt von Mühſeligkeiten auf ſich zu nehmen. Je weniger mir bleibt, deſto ängſtlicher ſehne ich mich nach der einzigen Beruhigung, Andere noch mit den Mitteln eines frohen Daſeyns ausgerüſtet zu ſehen.

Einen Schritt ſind wir nun wieder näher gerückt; Mainz iſt wirklich den Feinden in die Hände gefallen. Ich bin für die Demüthigung nicht fühlbar, welche das Frohlocken der Eroberer Manchem wohl verurſachen mag; aber ich fühle mich zerriſſen, wenn ich das Schickſal der unglücklichen Einwohner erwäge. Ihr Heldenmuth, ihr Leiden, ihre Zugrundrichtung wird ihnen nichts helfen bei Menſchen, die keine Anſtrengung zu ſchätzen wiſ-

ſen und nur ihre Leidenſchaften zu befriedigen ſuchen. Wie mancher arme Märtyrer der Freiheit wird nun noch bluten, oder, was ärger iſt, verſchmachten müſſen! Dies iſt der Punkt, wo man Muth und Geduld bedarf, um nicht an allem Guten zu verzweifeln und ſeine Grundſätze für Chimären zu halten! Ich vermuthe nun in Abſicht auf meine Sachen das Aergſte. Schwerlich werde ich meine Papiere je wiederſehen und ſo iſt dann mein übriges Leben ſo gut als gar nicht mehr in einer literariſchen Rückſicht. Ich muß geſtehen, wäre Alles verbrannt oder auf irgend eine Art vernichtet, ſo würde ich froh ſeyn. Jetzt muß ich gewärtigen, daß man ſich mit meinen Arbeiten einen guten Tag macht und mit manchen Dingen, die nur für mein Auge waren, Spott treibt. Ich habe Stärke, Alles zu ertragen, aber dieſen Verluſt empfinde ich ganz und in ſeiner zerfleiſchendſten Beziehung. Ich begreife ihn nicht, ſo überſteigt er alle meine Begriffe von der Gerechtigkeit, die wenigſtens eines Menſchen Brauchbarkeit nicht zernichten ſollte, wenn ſie auch durch Prüfungen ſeine Seelenkräfte übt und vervollkommnet. Freilich wohl iſt dadurch eben erwieſen, daß das Leben eines Gelehrten nicht gerade eine Beſtimmung vor dem Richtſtuhl der Vorſehung heißen mag, und daß wir daneben noch Menſchen ſeyn müſſen. Allein wer kann wieder leugnen, daß eines Jeden Humanität nur von ſeinen Studien und Beſchäftigungen die individuelle Farbe entlehnt, die ihn in dem Mannigfaltigen auszeichnet und wodurch er zugleich an ſeinem

Platz das iſt, was er ſeyn ſollte? — Sey indeß nicht beſorgt um mich; es iſt noch nicht Alles verloren, und wenn Alles verloren iſt, dann habe ich weiter nichts zu verlieren und dann hat Niemand an mich zu fordern, ſondern an diejenigen, die noch zu verlieren haben. Und an wen und was fordern die Leute? Es bleibt zuletzt vielleicht mir ſelbſt mehr an mir ſelbſt übrig, als Alles, was ich einbüßte, nur daß ich davon nicht mehr geben kann, als Jeder nehmen will. Ihr lieben guten Leute macht Euch wohl keinen rechten Begriff von einem Menſchen in meiner Lage, der ſo wunderbar um ſeine ganze Wirkſamkeit gekommen iſt und in eine ganz fremde Art der Exiſtenz übergehen muß, welche ſich bloß auf einen ununterbrochenen Widerſtand gegen die ganze auf ihn einſtürmende Macht des Schickſals beſchränkt. Ich bin ſo ſehr belagert wie Mainz, ich habe ſo ſtarke Ausfälle gethan, und wenns erlaubt iſt, das Gleichniß noch weiter fortzuſetzen, ſo glaube ich, daß ich mich auch bis auf die letzte Extremität wehren werde.

No. CCCCXXX.

Forſter an ſeine Frau in Neuſchatel.

Cambrai den 1. Auguſt 1793.

Ich bin dieſen Augenblick hier angekommen, und ob ich gleich nicht weiß, wann mein Brief abgehen kann, will

ich doch noch ein paar Worte mit Dir plaudern, ehe ich mich ſchlafen lege. Welch eine Veränderung der Scene! Hier wimmelt Alles von Soldaten und erinnert mich an Mainz. Vier Meilen davon, in Valenciennes, ſind die Feinde, und eine halbe Meile dieſſeits, nach Paris zu, iſt Alles ſo ruhig, als ob es tiefer Friede wäre. Dieſe Ruhe mitten in dem Gräuel des Kriegs hat mir immer wunderbar geſchienen, und ſie iſt doch ſo natürlich; allein man ſtellt ſich das immer in der Phantaſie ſo vor, als müßte der Krieg Alles auf weit und breit umher ſcheuchen und ſchrecken, als müßte auf allen Geſichtern Grauen und Entſetzen zu leſen ſeyn. Ich habe unterwegs in der römiſchen Geſchichte geleſen und Troſt über die gegenwärtige gefunden. Die Zeiten von Marius, Sylla, Catilina, Pompejus und Cäſar haben gewiſſe Aehnlichkeiten mit unſerer Zeit, allein wir ſind gegen jene Menſchen wirklich Kinder in Tugenden und Laſtern. Was mich freut, iſt die Ueberzeugung, daß die Reſſourcen einer großen Nation faſt unerſchöpflich ſind, und daß die furchtbarſten Unglücksfälle ſie nicht zu Grunde richten, daß man folglich zu keiner Zeit verzweifeln müſſe, ſelbſt nicht wenn ein Menſch, wie in Sylla's Fall, die Alleinherrſchaft an ſich reißt und allen Leidenſchaften Anderer Stillſchweigen auferlegt. Je mehr ich indeſſen mit der Geſchichte der Revolutionen vertraut werde, deſto ſtärker wird die Ueberzeugung wieder in mir, die ich ſonſt immer zu haben pflegte, daß der Menſch nichts ohne Leidenſchaften ausrichtet, mithin daß an jener idealiſchen

Vollkommenheit, welche wir oft in Büchern träumen, ſo gut als gar nicht zu denken ſey. In der That, wenn nicht dieſe Triebfedern hoch geſpannt ſind, ſo fallen alle Beweggründe zum Handeln weg, es wäre denn, daß wir ſchon als vernünftige Weſen geboren würden, denen die Vernunft ſelbſt Trieb zum Handeln gäbe (ich bemerke beiläufig, daß hier ſchon in den Worten ſelbſt eine Art von Widerſpruch liegt), und ſind heftige Leidenſchaften vorhanden, ſo iſt es nicht anders möglich, als daß Monſtroſitäten im Handeln vorgehen. Ich bin daher immer wie ſonſt der Meinung, daß die republikaniſche Verfaſſung, nicht daß ſie mehr Glück bringend als jede andere wäre, ſondern lediglich, weil ſie den Geiſteskräften einen neuen Umſchwung, eine neue Entwicklung und Richtung giebt, unter den gegenwärtigen Umſtänden unterſtützt und erhalten zu werden verdient. Erfahrung und Handeln ſind die großen Schulen der Menſchheit; je mehr Jemand gethan und gelitten hat, deſto vollkommener iſt er in dem Gebrauch ſeiner Kräfte und in der Kenntniß ſeiner ſelbſt, der wichtigſten von allen, geworden. Es ſcheint mir, als wäre die Gelegenheit zur allgemeinen Ausbildung der Mehrheit der Menſchheit, in unſern jetzigen monarchiſchen Verfaſſungen, beinah verſchwunden. Ehrgeiz, Habſucht, Hang zum Sinnengenuß ſogar könnten nur bei einer ſehr geringen Anzahl von Menſchen bis zu der leidenſchaftlichen Höhe ſteigen, wo ſie mächtig zu großen Handlungen antreiben, zu einer mannigfaltigen Uebung der Kräfte führen. In der Re-

publik iſt ein weites Feld für Jedermann offen. Die Erſcheinungen, wird man ſagen, ſind aber nicht nur eben ſo unmoraliſch, wie ſie ſonſt in den monarchiſchen und ariſtokratiſchen Verfaſſungen waren, ſie ſind vielleicht noch ſchreiender, auffallender, empörender, die Contraſte ſind ſo ſchneidend, daß ſie gleichſam das Gute wie in ſchlechten oder übel colorirten Gemälden beleidigen. Wenn das wahr und ausgemacht wäre, wie es mir doch nicht ſcheint, ſo glaube ich doch einwenden zu müſſen, daß die Natur überhaupt mir nicht ſittlich ſcheint, ſondern daß es lediglich eine Moralität einzelner Menſchen geben kann, welche zwar das ſchönſte Ziel unſers Daſeyns iſt, aber den allgemeinen Schickſalen der ganzen Gattung immer untergeordnet bleibt. Unſtreitig kann es tugendhafte, gute Menſchen in allen Welttheilen, unter allen möglichen Verhältniſſen des Orts, der Verfaſſung, der Ausbildung der Sitten und Kenntniſſe geben. Mit andern Worten, es liegt, oder ſcheint wenigſtens nicht viel daran zu liegen, daß ähnliche Arten von Moralität allgemein werden, ſondern Alles liegt vielmehr daran, daß die Bedingniſſe, unter welchen wir als vernünftige, empfindende Weſen handeln, vermannigfaltigt werden. Wenn ich ſage, ich möchte lieber Newton ſeyn als Sylla, ſo weiß mir vielleicht die Natur und die Gottheit für dieſe Wahl nichts anzurechnen; es iſt nur ein Beweis, daß mein Blut ruhiger fließt, meine Begierden nicht ſo heftig, meine Leidenſchaften nicht ſo ſtark, meine Mittel folglich auch ſo mächtig nicht ſind. Die Geſetze der ewigen

Gerechtigkeit, oder der reinen Vernunft, bleiben darum immer, was ſie waren, der unabänderliche Maßſtab der Rechtmäßigkeit unſerer Handlungen. Wenn wir daher Sylla's Grauſamkeit und Rachſucht mißbilligen und verabſcheuen und ihn nur in dem Augenblick, wo er die Dictatur niederlegt, wieder gerecht und groß finden, ſo müßte Sylla's eigene Erkenntniß uns beiſtimmen, falls wir ſie ordentlich befragen könnten; aber unſtreitig würde der Sylla, der nicht ſo blutige Rache genommen hätte, auch den Mithridates nicht überwunden, den Marius nicht vertrieben, vielleicht die Dictatur nicht wieder niedergelegt haben.

Den 4. Auguſt.

Ich bin geſund und wohl hier, meine lieben Kinder. Wie lange ich hier bleibe, iſt ungewiß. Die Briefe gehen durch ** ſicher, dahin ſchneller die Eurigen. Der Ort iſt übrigens abſcheulich und die Einwohner eine fatale Race, ſo weit ich bis jetzt geſehen habe, ein Baſtard von Flämingern und Franken, und zwar nur das Unangenehme von beiden in der Miſchung. Ich ſuche noch das erſte hübſche Weib zu ſehen zu bekommen. Es wimmelt von Soldaten und Troß. An Bequemlichkeit, ſogar die unentbehrlichſte, iſt nicht zu gedenken. Schmutz iſt das Element dieſer Leute, und es ſcheint, als ob ſie nie, auch nur etliche Meilen von hier, erlernt hätten, wie andere Menſchen ſich das Leben erträglicher zu machen ſuchen. Doch ich habe andere Dinge

ertragen gelernt und lebe nur noch von einem Tag zum andern, ohne ein Project auf morgen zu machen. Daß ich mehr nichts ſchreiben kann, begreiſt Ihr wohl. Ich möchte es kaum, wenn ichs könnte; nur ſo viel ſagt mir meine jetzige Erfahrung und Kenntniß: Alles, auch das Unerwartetſte iſt nützlich, und Alles läßt ſich entſchuldigen, wo nicht wohl rechtfertigen, durch die unbezwingbare Nothwendigkeit, die kein Geſetz erkennt. Ich kann noch in 4—5 Tagen keine Nachricht von Euch haben, denn erſt heut ſchreibe ich, daß man mir Eure Briefe nachſchicken ſoll.

Ich bitte, wenn meine Bitte je etwas vermag, ſorge für Deine Geſundheit, und Sie, Huber, helfen Sie dafür ſorgen. Wenn ich manchmal noch einen Strahl der Hoffnung habe, der mir zuſpricht, daß irgend eine Planke mich aus meinem Schiffbruch rettet, ſo bleibt mir die Hoffnung doch nur bei meinen Kindern. Ich küſſe meine Kleinen und umarme Euch mit inniger Seele.

No. CCCCXXXI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Cambrai den 7. Auguſt 1793.

Es bleibt mir noch die Hoffnung, daß mein Hierſeyn nicht von langer Dauer ſeyn werde, ſonſt wäre es wirklich noch das Härteſte, was mir widerfahren iſt. Ganz

unter herzloſen Menſchen leben zu müſſen, iſt faſt ärger als Robinſon Cruſoe's Einſamkeit. Ich will den Leuten nicht zu nahe treten, indem ich ſie ſo charakteriſire. Etwas Untheilnehmendes iſt einmal im Nationalcharakter: dazu kommt das Kriegsweſen, welches die Menſchen verwildert, dann der gänzliche Mangel an Bequemlichkeiten, wodurch jeder ſich genöthigt ſieht, ſo gut er kann, nur für ſich zu ſorgen, ohne ſich um Andere zu bekümmern, endlich das republikaniſche Mißtrauen, welches durch die unzähligen Verräthereien und die nicht minder zahlreichen Denunciationen bis auf einen ſchrecklichen Grad geſtiegen iſt. Nimm noch hinzu, daß dieſe Menſchen, wenigſtens alle, die ich noch geſehen habe, roh und ungebildet, ohne Erziehung und Kenntniſſe von der Art, wie ſie unſer einem analog ſind, nirgends einen Vereinigungspunkt darbieten. Ich wohne in einem ſehr kleinen, unfreundlichen, ſchmutzigen Zimmer, ohne alle Meubeln, mit meinem Reiſegefährten zuſammen, umringt von unſerm Gepäcke, und ſchlafe in einem ſchlechten Bett, wo mich alle Nacht die Wanzen beißen. Thee, Kaffee und Zucker ſind in der ganzen Stadt nicht mehr für Geld zu haben, ich frühſtücke alſo trocken Brod, wenn ich nicht zuweilen aus großer Gnade unſerer Wirthin ein wenig Butter dazu bekommen kann. Unſere Wirthstafel, Mittags und Abends, iſt ſehr ſchlecht beſetzt, aber der Hunger würzt die Speiſen. Ich gehe gewöhnlich Morgens und Abends vors Thor, entweder allein, oder mit meinem Gefährten, der ein ſehr rechtſchaffener,

aber kalter, trockener und taciturner Menſch iſt. In der Zwiſchenzeit leſe ich, denn zum Schreiben, zumal Componiren, iſt mirs nicht ruhig und nicht geſammelt genug, ausgenommen was unſer Geſchäft mit ſich bringt und dieſe Zeilen an Dich. Die flache Gegend hat ihre Schönheit, Alleen von hohen Ulmen gehen längs den Canälen fort, auf große Stunden Wegs, und auf beiden Seiten giebts Gemüs- und Obſtgärten in Menge. Allein eine Allee iſt ſchon ſeit meinem Hierſeyn umgehauen worden, und wer weiß, wie bald die übrigen daſſelbe Schickſal trifft, wenn der Ort mit Belagerung bedroht werden ſollte. Das erinnert mich an die traurige Verwüſtung um Mainz, die ſchon vor dem Einmarſch der Franzoſen in der Favorite angefangen wurde, und ſeitdem bis zur Vernichtung jedes Strauchs im ganzen Umkreiſe getrieben worden iſt. Ich bin weit entfernt, mich meinen Empfindungen zu überlaſſen, ich ſträube mich aus allen Kräften dagegen und ſuche mich bloß auf die Sorge des Tages einzuſchränken. Allein nicht immer iſt das möglich, und wie mich dann Alles zerreißt und niederwirft, kannſt Du Dir aus eigner Erfahrung vorſtellen. Unmöglich laſſen ſich Dinge ſchreiben, die mehr als alles Andere beitragen, mir meinen Aufenthalt hier und in Frankreich überhaupt zu verleiden; aber dieſe Dinge, und der in Mainz erlittene Verluſt — daß dies Alles zuſammentreffen mußte, iſt doch wunderbar. Wir glauben oft etwas zu ſeyn, was wir nur durch Umſtände ſind; ändern ſich dieſe, dann fühlen wir unſer Nichts. Ich weiß

nicht, ob ich dieſer Erfahrung bedurfte, ich hielt nie viel von mir ſelbſt und war nie glücklich genug, um übermüthig zu ſeyn. Jetzt ſuch' ich nur Ruhe und in dieſer Ruhe die Möglichkeit, arbeiten zu können. Es iſt aber Zeit, daß ich mich nun ernſtlich nach der Gelegenheit umſehe, irgendwo einen feſten Fuß zu gewinnen. Ich habe Dich ſchon öfters gefragt, ob das in der Schweiz nicht anginge? Du haſt mir nie darauf geantwortet. Ich muß nur wiſſen, wie alles ſich verhält, weil ich fühle, daß ich nicht länger anſtehen darf, einen neuen Weg einzuſchlagen. Hierher paſſe ich nicht; ich glaube, die unvollkommene Idee, welche Du aus öffentlichen Blättern von dem jetzigen Gange der Sache haben magſt, iſt völlig hinreichend, Dir das zu erläutern und eben ſo einleuchtend wie mir ſelbſt zu machen. Mit Brand möchte ich gern nach Italien gehen, aber, ich wiederhole es, er müßte mir dazu einen Paß aus England verſchaffen. Ich bin bereit in dieſem Falle, wenns unumgänglich nothwendig iſt, unter einem angenommenen Namen zu reiſen. Die zweite Schwierigkeit bei dieſer Reiſe, daß ich keinen Heller Geld dazu habe, ließ ſich noch wohl heben. Ich dächte, mein Reiſejournal, bloß abgedruckt, müßte mir die Reiſekoſten reichlich eintragen. Geht es damit nicht, ſo muß ich irgendwo in einem Winkel, wo man mich ruhig läßt, für Buchhändler arbeiten. Dies, wie geſagt, müßte in der Schweiz ſeyn, denn nach England zu kommen, dürfte ſehr ſchwer halten. Kanns aber in der Schweiz nirgends ſeyn, nun

dann müßte ichs verſuchen, wie ich mich nach England ſchliche und dort unbekannt bliebe. — Geht Alles das nicht, ſo verlaſſe ich Europa, es mag koſten, was es wolle, wofern mir die Nothwendigkeit nicht mein Schickſal macht, ohne daß ich etwas dazu thun kann; denn es wäre nicht unmöglich, daß man uns hier heut oder morgen einſperrte und belagerte, und daß die Stadt nicht entſetzt würde, wiewohl ich noch jetzt glaube, daß der Feldzug ein ſchlimmes Ende für die verbündeten Mächte nehmen wird. Ich will morgen meinen Brief fortſetzen, meine Gute, Liebe; Du ſiehſt, welch ein fatales Unglück mir eben jetzt damit begegnet, aber ich kann ihn unmöglich abſchreiben. Sey nur geſund, froh, glücklich und weiſe!

Arras den 8. Auguſt.

So nah dachte ich mir die Nothwendigkeit meiner Abreiſe nicht. Vier Stunden, nachdem ich Obiges geſchrieben hatte, blieb uns die Wahl, entweder dort eingeſperrt zu ſeyn, oder augenblicklich abzureiſen und glücklicher Weiſe fanden wir noch Pferde. Wir mußten hier zwei Stunden vor dem Thore warten, eh' man uns einließ, weil wir einen Augenblick nach Thorſchluß gekommen waren. Dafür befanden wir uns um elf Uhr in einem Wirthshauſe, wo wir uns ein wenig für Cambrai entſchädigen konnten. Wie lang dieſe irrende Ritterfahrt dauern wird! — Neue Orte zu ſehen, iſt angenehm genug, nur nicht auf dieſe Art, wo die unange-

nehmen Kriegsauftritte immer daneben gehen. Ich komme auf dieſe Weiſe wahrſcheinlich um Deine Briefe, die nach Cambrai nachgeſchickt worden ſind, und das iſt unter den jetzigen Umſtänden der größte Verluſt, der mir widerfahren kann. Alles lernt man ertragen, aber das Leben wird dabei auch ſo unſchmackhaft und verliert ſo viel von ſeinem Werth, daß eine häßliche Gleichgültigkeit nothwendig eintreten muß, wobei die Kräfte des Geiſtes gleichſam erſtarren und ſo nicht wie ſonſt zu Gebote ſtehen. So wahr iſt es, daß Unglück — wahres Unglück (nicht eingebildetes, welches wir uns ſelbſt ſchaffen) der größte Prüfſtein der menſchlichen Vortrefflichkeit iſt, und daß eine eigene Gleichmüthigkeit und eine beſondere Geiſtesſtärke dazu gehört, um unbefangen auf die Welt zu wirken, wenn das Schickſal alle Quellen des Genuſſes abſchneidet und ſelbſt im Wirken uns die Hände bindet. Verzeih dieſe Reflexionen, ich fühle, wie unnütz ſie ſind, allein ſie füllen die Stelle der Bemerkungen, die ich nur mündlich mittheilen kann, und eine Beſchreibung von Arras kann ich Dir noch nicht geben. So viel ſehe ich aus meinem Fenſter, daß es ein viel ſchönerer Ort iſt, als Cambrai.

No. CCCCXXXII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 10. Auguſt 1793.

Ich weiß nicht, ob ich mirs leid ſeyn laſſen, oder ob ich mich freuen ſoll, heute nicht in Paris zu ſeyn. Das Beſte iſt wohl, die Schickſale zu nehmen, wie ſie ſich ereignen, ſonſt wäre in dieſer Periode meines Lebens der vereitelten Wünſche und Hoffnungen kein Ende. — Liebe Seele, wie geht es Dir und H. und unſern Kleinen? Ich entbehre ſchmerzlich Deine Briefe; bei dieſer Wanderſchaft von einem Ort zum andern gehn ſie mir wohl gar verloren! Du ſiehſt, daß ich nicht ganz unbillig wäre, wenn ich mich über mein Loos beklagte. Trotz der Größe und Schönheit des Orts iſt auch hier daſſelbe Bild des Elends und Mangels ſichtbar, den man nur zu ſehen, nicht ſelbſt zu fühlen braucht. Die Kriſe der fränkiſchen Freiheit naht heran. Wir hätten längſt Alles errungen, wenn unſelige Privatleidenſchaften nicht das Schickſal des ganzen Volks aufs Spiel geſetzt hätten. Ich fürchte nichts von Tyrannei, ſobald wir nur Spannkraft genug zu noch einer großen Anſtrengung haben, und eine ſonderbare Ahnung läßt mich dieſe jetzt wirklich hoffen. Zwiſchen jetzt und ſechs Wochen entſcheidet ſich Alles. Allein auch der glücklichſte Ausgang für uns, in Abſicht unſerer Feinde, rettet uns noch nicht von den zahlreichen Uebeln, die von einer Revolution unzertrennlich ſind. Eine geſegnete Erndte durch

die ganze Republik wird bei dem jetzigen Zuſtand unſers großen verſchwenderiſchen Haushalts dennoch im Januar und Februar kaum mehr ihren wohlthätigen Einfluß ſpüren laſſen! Tugend und Weisheit, die Eigenſchaften des Republikaners, die uns abgehen, müſſen wir alſo theuer erkaufen; denn die Natur der Dinge ändert ſich um dieſerwillen nicht, und es iſt unmöglich, daß der neue Staat auf feſtem Grunde ſtehe, bevor nicht eine eiſerne Nothwendigkeit in ihrer ſchrecklichſten Geſtalt allem Ehrgeiz und allem Eigennutz die Flügel beſchnitten hat. Der Kampf kann nicht lange dauern, das weiſſagt die Talentloſigkeit, die ſich allgemein da blicken läßt, wo ſie durch das Emporſtreben der Handelnden recht auffallend wird. Es iſt mir unmöglich, jetzt vorauszuſehen, was alsdann werden wird, allein ich glaube beinah, etwas ganz Neues und Unerwartetes, ſowohl für uns ſelbſt, als für das übrige Europa, wenn es wahr iſt, was doch dem Bewußtſeyn eines vernünftigen, empfindenden Weſens ſo wahrſcheinlich bleiben muß, daß kein blindes Ungefähr die Zügel des Weltalls lenkt. Es iſt Zeit, daß etwas geſchehe, um dem Strom eine neue Richtung zu geben, der bis jetzt ſo unaufhaltſam zur Vernichtung aller moraliſchen Wirkſamkeit, zur Ertödtung aller Kräfte der Individualität ſich fortwälzte. Kann der Menſch ſich denken, daß dieſe Vervollkommnungsfähigkeit, die ihn vom Thier unterſcheidet, nur da iſt, um ewig in ihm zu ſchlafen? Ich weiß wohl, daß die politiſche Menſchenverachtung das glaubt, weil ſie dieſe

Erſcheinung, die ſie aber ſelbſt immer zuwege gebracht hat, überall in der Geſchichte findet; aber die philoſophiſche Menſchenverachtung geht von dem Phänomen zur Urſache, und zum Heilmittel, wenn es irgend zu finden iſt, und iſt alſo eigentliche Philanthropie. Der Philoſoph iſt mit dem Politiker einig über das, was die Menſchen ſind; allein er fühlt, er weiß, was ſie ſeyn könnten, und von dem Augenblick kann er nicht umhin, treu und ſorglich zu wirken, daß ſie ihre Beſtimmung erreichen mögen. Dieſe Ideen treiben ſich in meinem Kopf herum, weil ich Muße genug habe, darüber nachzudenken, und vielleicht werde ich ſie irgendwo anzuwenden ſuchen, wenn es noch möglich wird, daß ich wieder ſchriftſtellern kann. Dies iſt indeſſen, ſo lange wir zwei in einem Zimmer wohnen, ſchwerlich ins Werk zu richten. Bei meiner Arbeit muß ich immerfort meditiren, und faſt nach jedem einzelnen Paragraphen auf und abgehen. Tauſend Dinge kommen zuſammen, die mich im Gange meiner Ideen ſtören, wenn ich nicht allein bin.

Den 14. Auguſt.

Es ſind heute 14 Tage, daß ich keine Nachricht von Euch und allen meinen Correſpondenten hatte. Auf einmal erhalte ich drei Briefe von Dir und mehrern Andern. Deiner Aufforderung, in der Bahn, die ich betreten habe, zu beharren, will ich gern folgen, denn auch die Nothwendigkeit befiehlt mir daſſelbe, und ich folge ſeit langer Zeit dem Strome des Schickſals mit

Geduld und Zuverſicht. Ich gebe Dir völlig Recht und finde Deine Gründe gut. Ich werde mich nicht losreißen, wenn man mich nicht verläßt und vernachläſſigt. Ich ſchreibe jetzt abgeriſſen und unzuſammenhangend, weil ich gern will, daß mein Brief heut noch fortgeht. — Es iſt viel zu viel, meine Lieben, was Ihr Euch von der Wichtigkeit meiner Lage in Fr. und von meiner individuellen Wichtigkeit vorſtellt. Ich fühle zu ſehr, daß mich mein Unglück verändert hat. Sieh, meine Beſte, es fehlt mir nicht an Muth und Kraft, aber an jener heitern, freien Geiſtesregſamkeit, die ich noch hatte, als ich hoffen konnte. Ich bin jetzt da, wo Menſchen in meiner Lage ſich immer glücklich ſchätzen können, hinzugelangen, im Hafen der Reſignation; aber der Name ſelbſt lehrt ſchon, daß es die letzte öde Zuflucht des von Stürmen umhergetriebenen Herzens iſt. Ich bin ruhig, aber ich bin ausgebrannt. Eure Jugend läßt Euch nicht zu, Euch an meine Stelle zu denken. Nach meinen Jahren hatte ich auch noch Anſprüche, aber nach meinen Erfahrungen und Leiden muß ich darauf verzichten. Es iſt mir beſonders auffallend, mich in Euren Briefen immer vis à vis von Königen zu finden. Ich glaube, im Grunde habe ich wohl noch keinem eine unruhige Viertelſtunde gemacht, und keiner denkt mich als den Popanz der Königſchaft, den Ihr und vielleicht einige wenige feinempfindende Menſchen in mir zu ſehen glaubt. Mehr davon ein andermal. Jetzt das Dringendſte über meine Sache in Mainz. B. hat ſich, verkleidet als gemeiner Soldat, glücklich ge=

rettet und iſt in Strasburg. Meine Correſpondenz und Mſcpte hat er, wie er ſagt, in vollkommene Sicherheit gebracht. Sie ſind, in Tonnen gepackt, bei einem Kaufmann, der ſie gelegentlich mit andern Sachen fortſchaffen ſoll. Alles Uebrige, Meubeln, Betten, Kleider, Tiſche, Bett- und Leibwäſche, Silberzeug ꝛc. Bücher, ſteht noch im Hauſe, allein unter prß. Wache, vermuthlich in Befolgung der Bitten Deines Vaters. Nun ſäume nicht, an Deinen Vater zu ſchreiben, daß er die ganze Verlaſſenſchaft, ſo wie ſie da iſt, nach Frkfrt. liefern laſſe. Dort muß ſein Commiſſionair, welches, wie ich wünſche, der junge Wenner ſeyn könnte, die Bücher, Betten, Wäſche, Silber ꝛc., einpacken und Alles (die Bücher ausgenommen) an Dich in die Schweiz liefern. Die Bücher müſſen noch ſo lange in Frkf. bleiben, bis ſie entweder nach Strasburg können, oder mir über Baſel zugeſchickt werden. Dein Vater müßte dem jungen Wenner als ſeinem Commiſſionair Vollmacht geben, nach Mainz zu gehen und Alles dort in Empfang zu nehmen. Dieſer machte dann die ganze Auslage an Kaſten, Transportkoſten auf dem Marktſchiff ꝛc., und rembourſirt ſich aus dem Verkauf unſerer Meubeln. Der Ueberſchuß muß eine ſchöne Summe machen. Ich bin Niemand in Mainz was ſchuldig, außer etwa Schneider und Schuſter, mehr als 100 Fl. in keinem Fall; und den Lohn der armen treuen Mariane, die vielleicht auch retten geholfen haben wird. B. ſoll Dir umſtändlich ſchreiben, wie er Alles in meinem Hauſe verlaſſen hat. Doch warte ſeinen Brief nicht ab;

Du kannſt ja lieber zweimal an Deinen Vater ſchreiben. Es geht ja unſere Kinder an. Du kannſt ſicher ſeyn, daß der Kurfürſt nichts wieder dort zu ſagen haben wird. Mich dünkt, der König von Preußen wird ſagen: Herr, mein Fiſch! Wenigſtens behält ers en depôt bis zu ausgemachter Sache, unter dem Vorwand des gemeinen Beſten! Alſo iſt nicht zu bezweifeln, daß durch dieſen letztern und ſeine entours Alles ausgerichtet werden müſſe. Dein Vater hat ja ſchon günſtige Antworten; nun muß das heiße Eiſen geſchmiedet werden. Mdme. de Ch. mag auch noch einmal die Schultern anſetzen. Alles, was Du und H. über die Wichtigkeit von M. für uns hier ſagen, iſt richtig, aber was geſchehen iſt, kann man nicht ändern. Wenn meine Bücher und Papiere wieder in meinen Händen ſeyn werden, verſpreche ich Dir noch einmal ſo lang zu leben und wieder Hoffnungen und Muth zu ſchöpfen.

Nun ich nicht mehr in Paris bin, frankire ich nicht mehr. So kommt mir das vorhin Ausgelegte zu Gute, nicht wahr, Rechenmeiſter? Willſt Du wohl aufhören mit mir zu rechnen? Wenn ich nichts hätte, griff ich nicht in Euren Beutel oder tunkte das Brod in Eure Suppe? Ueberhaupt haben dieſe Worte, Mein und Dein, zwiſchen uns keinen Sinn mehr.

No. CCCCXXXIII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 16. Auguſt 1793.

Ich ſchreibe nach Paris, meine Liebe, und alſo auch an Dich, weil ich die Gelegenheit nicht verſäumen will; denn Neues giebt es in dieſer Todesſtille nicht. Ich bin geſund, das iſt das Beſte, ich leſe oder ſchreibe den ganzen Tag, ich ſpaziere ein wenig und bringe gewöhnlich den Abend in einer ſchlechten Comödie zu, die doch nicht ſchlecht genug iſt, um unterhaltend zu ſeyn. Sonſt habe ich hier keine Bekanntſchaft, keine Geſellſchaft. Der Charakter dieſer flamändiſchen Franken iſt ſchwerfällig, langſam, phlegmatiſch, ſchmutzig und ohne Geſchmack, ohne Behülflichkeit, ohne Intelligenz, ohne Reſſource; Alles, was ſie nicht von jeher gewohnt waren, können ſie nicht und wiſſen ſie nicht. Cambrai haben die Feinde nicht für gut befunden anzugreifen, wie ſie überhaupt keine große Luſt zu neuen Angriffen zeigen. Es hat ſie raſend viel Menſchen gekoſtet, Valenciennes einzunehmen. Das Ende des Feldzugs wird ihnen wahrſcheinlich nicht günſtig ſeyn. — Mein Geſchäft rückt keinen Schritt vorwärts, weil von den Engländern keine Antwort kommt, ob ſie Jemand ſchicken wollen, um wegen der Auswechſelung der Gefangenen mit mir zu ſprechen, oder nicht. Ich wünſchte lieber in Paris zu ſeyn, wenn ich hier nichts nützen kann. Dort ſind Abgeordnete von den geflüchteten Mainzern in Strasburg angekommen; ich könnte ſie

unterſtützen, wenn ich zur Stelle wäre. Wenn Alles wahr iſt, was ich höre, ſo hat man ſich der armen Deutſchen, die ſich für die Freiheit in Mainz aufgeopfert haben, bei der Capitulation gar nicht angenommen und ſogar, was ich doch nicht glauben kann, alle die nach und nach eingekommenen Deſerteurs, bei 600, die Dienſte genommen hatten, dem Feinde ausgeliefert. Welch einen übeln Eindruck muß nicht dieſe Treuloſigkeit bei den deutſchen Truppen machen. Ich fürchte bald von Euch die Wirkung zu hören. — Was unſere Sachen betrifft, ſo habe ich in meinem Vorigen ſowohl Dir als Huber'n alles Nöthige geſagt. Ich füge nur dieſes hinzu: meine Kleider und Wäſche brauche ich, denn hier iſt Alles von der Art horrent theuer. Meine Bücher kann ich eben ſo wenig entbehren. Denn einmal muß ich mich jetzt in Frankreich gleichſam häuslich etabliren, wie Du ſelbſt eingeſehen haſt, da alle andere Projecte mich außer Stand ſetzen, meinen Buchhändlern Genüge zu leiſten, woran ich doch denken muß, ſobald ich in eine dazu günſtige Lage kommen kann. — Aus dem Grunde bitte ich dringend, daß mir dieſe Sachen über Baſel, ſo geſchwind, als ſie überhaupt aus den Händen der Feinde erlöſet werden können, zugeſchickt werden mögen. Es wird Geld koſten. Mag es doch; der Gewinn iſt nicht mit Gelde zu bezahlen, den ich davon habe, wenn ich wieder im Stande bin zu arbeiten. Sorge doch ja, daß dies zu Stande komme, und verſäume nicht, daß wo möglich der junge Wenner Deines Vaters Commiſſionair werde.

Unſere Möbeln können in Frankfurt verkauft werden. Das andere mußt Du Dir Alles nach Baſel oder Neufchatel kommen laſſen; was Du nicht brauchſt, hebſt Du mir auf, bis ichs in Empfang nehmen kann. Sorge, daß die Transportkoſten von dem, was aus den Möbeln gelöſt wird, und daß Kaupart in Gotha bezahlt werde. Das Herz bricht mir faſt, wenn ich an die traurige Veränderung in Allem — Allem! denke! — Geduld!

Ich erzählte Dir gerne, was Du noch von den beiden intereſſanten Weibern wiſſen möchteſt, allein mein Kopf iſt nicht heiter, nicht geſammelt, nicht ruhig genug dazu. O mündlich, mündlich! Und warum nicht bald? Sterben iſt gar nichts, was bang machen kann; ich bin es lange überzeugt. Iſt der Entſchluß einmal gefaßt; der Schmerz iſt geringer als jeder andere, er iſt nichts; ich meine das eigentliche Trennen des Lebens, zumal bei einem Werkzeug, deſſen Wirkung ſo unfehlbar iſt, wie die Guillotine. Die Ohrfeigen ſind ſehr authentiſch, ich habe es geſehen, allein ich muß doch auch hinzuſetzen, daß der Kerl dafür geſtraft worden iſt. Die ſchnelle Vergeſſenheit alles Geſchehenen, der Sturm, in welchem man von heute zu morgen übergeht, ſind mir neue Beweiſe von der gänzlichen Verſchiedenheit unſeres Zeitalters von dem vorigen, und von dem Mangel der Charaktere, die den großen Menſchen machen. Es iſt aber auch nicht in der Natur dieſer Revolution, daß ſie Größe dulden könne. Was iſt auch am Ende dieſe Größe? Die Menſchheit in der Maſſe ſcheint keine Ehre da-

von zu haben. Wenn jetzt die Maſſe beſſer wäre, ich bedauert es nicht, daß wir keine Größe haben. — Uebrigens noch eine Schlußbemerkung. Laß uns nicht zu tief forſchen, wenn wir nicht alle Größe aus den Augen verlieren wollen. Es iſt Täuſchung und überall Täuſchung. Unſere Phantaſie malt das Bild aus, wovon wir nur wenige hervorſtechende Züge haben. Die fehlenden Züge, die ſie supplirt, wenn wir ſie hernach in natura ſehen, paſſen nicht zum Ganzen oder ſcheinen wenigſtens kleinlich und des Ganzen unwürdig. Wenn ich mir denke, daß nur ein paar Kleinigkeiten, die man von der Mörderin Marat's ſagt, wahr ſeyn könnten, ſo iſt ſie mir nicht mehr ſo auffallend — und alle Schwärmerei iſt doch im Grunde Einſeitigkeit! — Wenn ich denke, daß das wirklich ſehr intereſſante Geſchöpf, das auf dem Kuffſtein ſaß *), in Turin vorher ſich durch Ausſchweifung die ganz unheilbare grosse vérole ſoll zugezogen haben, ſo iſt ſie mir doch ein Gegenſtand des Ekels und der Verachtung. Pfui! die Menſchen ſind eine häßliche, kleinliche Brut; ich bin allmälig darüber zur vollkommenſten Ueberzeugung gekommen, und weil es einmal ſo iſt, wirds auch wohl ſo recht ſeyn, aber ſonſt möcht' ich beinahe wünſchen, ich würde nie von meinem Irrthum geheilt, weil es, je älter man wird, je weniger von uns abhängt, uns ſelbſt zu täuſchen. Ich

*) Das Fräulein T., von welcher Forſter in einem früheren Briefe aus Paris mit ſo vieler Theilnahme erzählte.

weiß, wie troſtlos dieſe Bemerkungen ſind; ich fühle es ſtündlich; allein es iſt mein Schickſal, ſie hinzunehmen, weil die Erfahrung ſie mir aufdringt. — Ohne allen Stolz geſagt; denn ich finde mich nicht um ein Haar beſſer als andere Leute. — Lebe wohl, und täuſche Dich, ſo lange es geht.

No. CCCCXXXIV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 21. Auguſt 1793.

Mich überzeugt jeder Tag und jede Stunde mehr, daß meine politiſche Laufbahn beendigt iſt. Dieſelbe Redlichkeit und Ehrliebe, womit ich bisher meinen Grundſätzen treu geblieben bin, überzeugt mich, daß, ſo ſehr ich nach meiner vormaligen Kenntniß der Dinge Recht hatte, oder wenigſtens glauben konnte Recht zu haben, indem ich aus dem Privatgang eines Schriftſtellers heraustrat und mich in die wirkliche Handhabung öffentlicher Geſchäfte begab, ich jetzt eben ſo ſehr Unrecht haben würde, darin zu beharren, wenn nicht, was unmöglich ſcheint, die ganze Richtung, die man dem Rade der Staatsmaſchine gegeben hat, in kurzem eine weſentliche Aenderung erleidet. Ich bin ein eifriger Freund der Freiheit und der Republik, ich wünſche das Heil des Menſchengeſchlechts, trotz dem beſten Schwärmer, und ich würde nie eine Fe-

der in die Hand nehmen wollen, wenn ich Hoffnung hätte, daß eine rauhe, ſelbſtverleugnende Tugend der allgemeine Sinn werden könnte; keine Maßregel ſollte mir zu ſtreng ſcheinen, die man gegen innere und äußere Feinde des Vaterlandes nähme, ich würde die überflüſſigen und unnöthigen ſogar gut heißen, wenn ſie den Freiheitsgeiſt einflößten, beſtärkten und zur höchſten Höhe ſpannten. — O, meine Freunde! verlaßt Euch auf meinen ruhigen und durch ſo viele Erfahrung geſchärften Blick; das Alles ſind ſüße Träume, die der unſittliche Zuſtand des Menſchengeſchlechts ganz vernichtet. Hätte ich vor 10 Monaten, vor 8 Monaten gewußt, was ich jetzt weiß, ich wäre ohne allen Zweifel nach Hamburg oder Altona gegangen, und nicht in den Klub. Das iſt ein Wort, deſſen Stärke ich wohl und ganz erwäge, indem ich es ausſpreche. Es iſt ſchlechterdings unmöglich, daß ein Mann von meiner Denkungsart, von meinen Grundſätzen, von meinem Charakter ſich in einem öffentlichen Poſten erhalten und folglich dem Staat nützen könne. Du wirſt ſagen, ich habe es noch nicht verſucht. Sehr wahr, allein ich kann, ohne mir zu vergeben, ohne meiner Gewiſſenhaftigkeit zu nahe zu treten, nicht einmal in den Fall kommen, es zu verſuchen; und geſetzt, ich gelangte mit meiner ganzen Unbefangenheit dahin, ſo kann ich, wie jedem, der mit offenen Augen die Zeitungen lieſt, bekannt ſeyn muß, den Verſuch nicht machen, ohne eine Gefahr zu laufen, die gegen die Möglichkeit, zu nützen, wie 100 zu 1 iſt. Meinungen ſind nicht frei,

haben keine Impunität und können ſie in dem gewaltſamen Zuſtand der Dinge nicht haben; hiemit ſpreche ich mir alſo ſelbſt das Urtheil, ſobald ich in einen öffentlichen Wirkungskreis trete. Tugend, Redlichkeit, gute Abſicht, Aufopferung, ſind nichts, das Schiboleth iſt Alles, und kann der freie Mann dies ſein Alles ſeyn laſſen? Ohne daſſelbe iſt ewiges Mißtrauen, Verleumdung, Verfolgung, Gericht, folglich die Unmöglichkeit, Gutes zu wirken; mit demſelben, ſo gern ich zugebe, ja ſogar behaupte, daß man nichts Gutes wirken könne, wenn man nicht in Verbindung mit Andern wirkt, denen man oft auch in Dingen, die man nicht billigt, nachgeben muß, — mit demſelben, ſage ich, kann, wenn Leidenſchaft und Immoralität im Spiel ſind, eine moraliſche Verantwortlichkeit über uns kommen, deren ſich kein vernünftiger Mann unterziehen kann, ſo lange er noch an Tugend glaubt. Das, worüber Ihr dort knirſcht, die Meinung, die R. und Conſorten von uns haben, iſt wahrer als ſie ſelbſt wiſſen und glauben, nur auf eine ganz andere Art und unter ganz andern Beſtimmungen; nur daß ſie wie Schurken darüber raiſonniren und ich als ein ehrlicher Mann. Mein politiſches Glaubensbekenntniß iſt ſehr kurz. Die Periode, wo man ſich ſchmeicheln durfte, abſolute Freiheit in Europa und insbeſondere hier ruhig und feſt gegründet zu ſehen, iſt ſeit acht Monaten vorüber; es iſt keinem kaltblütigen, keinem hellſehenden Beobachter verhohlen, daß wir uns täglich weiter davon entfernen, und ich betheure Euch,

daß die Krämpfe, die man uns mit Kanthariden verurſacht, mit einer gänzlichen Abſpannung endigen werden. Damit iſt nicht geſagt, daß die auswärtigen Feinde ihren Zweck erreichen werden; im Gegentheil, ich hoffe, daß ihre Plane ſcheitern müſſen, ehe man noch wiſſen kann, was aus uns werden wird. Amerika war nicht ſo geſpannt wie wir, ſeine Hauptanführer gingen beſonnener, weiſer und edler zu Werke und dennoch verwandelte ſich ein paar Jahre nach dem Frieden die Verfaſſung in eine beinahe ganz ariſtokratiſche, und Washington, der Präſident heißt und immer nur auf vier Jahre gewählt wird, iſt mächtiger, als Georg III., den man König nannte und der erbliche Rechte hatte. Man kennt den Zuſtand von Amerika nicht in Europa, ſonſt würde man bald inne werden, daß der höchſte Grad der Verderbtheit unter den Menſchen, die ſich mit den Angelegenheiten der Regierung befaſſen können, dem ächt demokratiſchen Staat die Dauer abſpricht. Die Leidenſchaften müſſen entweder einen Zügel bekommen, oder die Anarchie verewigt ſich. Das Letztere iſt unmöglich in die Länge; alſo das Erſte. Ich bin indeſſen feſt überzeugt, daß die Verfaſſung von Amerika eine freie Verfaſſung genannt zu werden verdient, die freieſte, die wir in einem großen Staate kennen, denn die einzige Ariſtokratie, die ſie geſtattet, iſt die des Reichthums, die man ohne eine kaum ausführbare ſpartaniſche Gemeinſchaft nicht wegſchaffen kann. Ich hoffe daher auch hier noch auf öffentliche Glückſeligkeit; aber niemand kann voraus-

ſehen, wie lange wir noch zu kämpfen haben, ehe die Noth uns einigt, denn wir ſind gegen die kaltblütigen Amerikaner Tollköpfe, und unſere Grundſätze ſind in die Wurzel hinein verderbt. — Ich weiß nicht, ob Dir dieſe Abſchweifung recht iſt, meine liebe Frau, aber ich hielt ſie für nöthig, theils um Euch auf einen Geſichtspunkt zu führen, wo Ihr Alles mit etwas mehr Gleichmüthigkeit anſehen könntet, theils um das einzuleiten, was folgt und mich betrifft. Das, was Euch noch ſchön ausſieht, was ſogar die dortigen Feinde der Freiheit ſchreckt, hat in der Nähe andere Farben. Ich zweifle nicht, daß die Hoffnungen der Emigrirten nun endlich zu Grunde gerichtet ſind; denn ſie und wahrſcheinlich nicht die Cabinete lenken alle die kleinen innerlichen Cabalen, die wir hier dem Publicum als Ungeheuer abmalen. Ihr ſeyd doch nicht von dieſem Zetergeſchrei über den Feind des Menſchengeſchlechts getäuſcht? Staub ins Auge und nichts als Staub! Doch ich irre mich, es iſt wahr, denn es macht Erbitterungen, die nur uns am Ende ſchaden, und erhebt den Menſchen, der mit Unrecht beſchuldigt und beſchimpft wird, zum Märtyrer. Vielleicht könnte dieſe kindiſche Zungendreſcherei die Engländer gegen uns aufbringen, die uns bisher bei jeder Gelegenheit noch bezeigt haben, daß der Krieg ein Krieg ihres Hofes und Cabinets und nicht der ihrige iſt! Unſere Finanzen leiden nicht durch Fremde, ſondern durch uns ſelbſt. Cambon's letzter Rapport kanns beweiſen und das einzige Mittel, ſie zu retten, wird da endlich hervor-

geſucht, der Staat borgt gegen 5§ alle in Umlauf ſtehenden Aſſignaten von den Bürgern. Was dieſes Project verdirbt, iſt die Zwanganleihe, die auf die Reichen fallen ſoll und die man mit dieſem Project vereinigt hat. Ich kann hier nicht weiter in die Sache gehen, Zeit und Platz fehlt dazu, aber mich dünkt, dieſe paar Worte genügten vorerſt.

Mein Lebensplan geht von der Hoffnung aus, daß meine Bücher, Manuſcripte, Zeichnungen, Landkarten gerettet ſind und theils durch Heyne's Vermittlung, theils durch die Vorkehrung, die B. getroffen hat, vor Ende des Jahres wieder in meinen Händen ſeyn können. Auf eine Indemnität vom Staate iſt hier, zumal jetzt, nicht zu rechnen. Auf Bedienungen, die mich ſo ernährten, daß ich zurücklegen, meine Schuld allmälig tilgen und meine Kinder unterſtützen könnte, eben ſo wenig; denn ich bin ein Ausländer, ſtehe hier ganz einzeln und ohne alle Unterſtützung, ohne Familienconnexionen, ohne Freunde, ohne Vorſchub einer Partei, endlich ohne die Gewandtheit, die erforderlich iſt, aus einer Stelle von 3000 Livres Gehalt eine Stelle von 15 oder 20,000 Livres Einnahme zu machen. Alſo: gehe ich freiwillig in meine ſchriftſtelleriſche Laufbahn zurück, und arbeite für Voß und Treuttel. Was ich von Voß verdiene, tilgt meine Schulden und hilft meine Kinder ernähren. Treuttel's Zahlungen geben mir meinen nothdürftigen Unterhalt. Wo ich mein Zelt aufſchlage, iſt noch nicht in mir ſelbſt entſchieden. Ich wünſchte an der Rhone, entweder in

oder unweit Lyon, ſobald Alles dort ruhig iſt. Straſsburg iſt zu nah der Grenze und zu unleidlich, Paris zu theuer, zu ſtürmiſch. Aus England erhielt ich vor wie nach Bücher, freilich nicht mehr in ſolcher Menge, aber doch alles Wichtige über Hamburg und Baſel.

An die Oerter, die Du in Deinem Briefe vom 11ten erwähnſt und an die beſonders H. denkt, hat mein ehrlicher Bruder Karl auch gedacht. Ich habe ihm deßhalb weitläufig geſchrieben, weil ich mir nichts vorwerfen will, und nach Allem, was vorgeht, meine Philoſophie mich immer wieder auf den Grundſatz führt, der Staat, der dem Menſchen die Freiheit nimmt zum allgemeinen Glück mitzuwirken (gleichviel wie das geſchehe, und welcher Firniß die wahre Beſchaffenheit der Sache deckt), hat keinen Anſpruch auf ihn, ſondern giebt ihn ſeinem natürlichen erſten Wirkungskreiſe, ſich ſelbſt und ſeiner Familie zurück. Hier iſt noch der Fall, daß ich ohne Indemnität ohnehin dieſem Staat keine Verbindlichkeit habe. Allein das ſind lauter Projecte, die noch nichts zur Grundlage haben, und wenn ich dort nicht wie Schiller, Baſedow, Klopſtock, bloß um mein ſelbſt willen eine honette Unterſtützung ohne Verbindlichkeit erhalte, ſo iſt mir das Klima, das ich mir ſelbſt wähle, viel lieber, um darin ganz auf eigene Hand zu leben.

Die Gefahr, wär ich in Paris geblieben, ging mich nichts an, mein Kind; denn ich bin ja ein franzöſiſcher Bürger und dazu ein mainzer Deputirter. Der arme überſpannte Lux wird wohl eine Zeitlang ſitzen müſſen,

bis er unſchädlich ſcheint. — In die Ideenreihe, die Ihr Euch über meinen Ruf in Deutſchland macht, kann ich nicht ganz eingehen. Einmal glaube ich vergeſſen zu ſeyn, zweitens war ich dem Publicum, dem größern, zahlreichern, nie ſo wichtig, nie ſo bekannt. — Von den Details über Mainz, die Du erwähnſt, aber nicht erzählſt, iſt mir noch nichts bekannt. Was ſagt denn Alles die frankfurter Zeitung? Ich verſtehe das nicht recht, daß man meinen Namen nicht nennt, und daß daraus folgt, ich werde nicht überſehen. Sey verſichert, wenn es mir irgend möglich iſt, werde ich die Schrift ausarbeiten, die Du verlangſt. Bewundere unſere Nation, ſo viel Du willſt, Du haſt Recht; aber bedaure ſie auch, denn aller Muth, alle Kraft ſcheitern an dem Mangel der Leitung und des Zutrauens. Was Philipp M—s bei Miß ** und F. bei Miß K. auswirken konnten, läßt ſich auch hier durch ähnliche und gleich verächtliche Canäle bei den Koryphäen des Tages erfuchsſchwänzen. Wenn alſo dort nicht Kraft, Gerechtigkeit und Würde iſt, um uns zu ſtürzen, ſo iſt hier nicht Tugend, nicht Einigkeit, nicht Gerechtigkeit, Weisheit und Würde genug, um jene zu zertreten, wie ſie es verdienen. Sie haben ſchlechte Soldaten, gute Officiere, wir gute Soldaten, ſchlechte Officiere. Höher hinauf haben wir uns nichts vorzuwerfen, ausgenommen daß unſere Sache beſſer war und es noch ſeyn könnte. — Ich freue mich indeſſen, daß Du Deine eigene Küche haſt. Geſunder iſt das bei weitem. Ich danke Dir für die Nachricht von meinen Kindern. Wäre

ich doch ſo glücklich, ſie bald einmal auf ein paar Tage zu ſehen! Wenn ſie indeſſen nur geſund und froh ſind! Daß ihnen die Freude nicht geſchmälert werde! Glückliche Kinder geben glückliche Menſchen! Alle Verſtimmung des Charakters hat ſeinen wahrſcheinlichſten Grund in dieſen frühen Eindrücken! — Ich habe von meinen Freunden in Paris keine Zeile Nachricht, ſeit ich weg bin. Iſt das nicht ſonderbar? ** allein hat mir ein paar Zeilen geſchrieben. Mein hieſiger Aufenthalt nützt keiner Seele. Ich bin ganz iſolirt, kenne niemand und gehe nur mit Verdruß ins Schauſpiel, wo es ſtinkt und ſehr fatal iſt. Wir zwei eſſen auf unſerer Stube. Ich glaube, die Feinde werden uns nicht annehmen wollen. Deſto beſſer! Deſto eher bin ich wieder in Paris. Valenciennes iſt bis auf eine ganz unbedeutende Wache leer, und mit den Kanonen dieſes Orts beſchießt man jenſeits le Quesnoy, das ſich aber beſſer halten wird. In Valenciennes hat das Volk die Beſatzung zuletzt ſo umgeſtimmt, daß ſie ſich nicht mehr wehren wollte. Denn die Feſtung hat — nichts gelitten. Mainz iſt wahrſcheinlich auch wegen der übeln Stimmung des Pöbels früher übergeben worden, als ſonſt geſchehen wäre. Auf Reubell hat man geſchoſſen auf der Straße. In der Garniſon waren viele, die nicht recht dran wollten, weils nicht in Frankreich wäre und weil ſie das Réunionsdecret nicht kannten. Ich möchte nicht gern an Verrath, wohl aber an des Generals Doyré Schwäche und Nachgiebigkeit glauben. Wenn Ihr wüßtet, wie verhaßt mir das Wort

Verrath und das Wort Complot geworden ſind! — Gott bewahre uns vor dem Mißbrauch der Worte; denn die Menſchen werden lange dadurch, ſtatt des Sinnes, bei der Naſe geführt, ehe ſie fühlen, daß man ſie foppt. Gott ſegne meine Kinder groß und klein. Ich ſchließe Euch feſt an mein Herz. Vergiß nicht, daß bei dem Transport unſerer Sachen das Porto nicht geſpart werden darf! So wohlfeil kommen wir doch nie wieder dazu.

No. CCCCXXXV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 26. Auguſt 1793.

So viel ich kann, benutze ich Augenblicke der Ruhe und guten Laune, um ſelbſt in Gegenwart meines Reiſegefährten an der Darſtellung der Revolution in Mainz zu arbeiten; allein daß Alles ſehr langſam geht, iſt mir zu verzeihen. Schon dreimal habe ich Alles vernichtet und von vorn angefangen zu arbeiten, und was jetzt ſteht, iſt ſchwerfällig, lahm, ohne Zuſammenhang, ohne Stringenz — mit einem Wort, es trägt das Siegel meiner Lage und meiner Stimmung. Die ſtrasburger und frankfurter Zeitung bekomme ich nicht zu ſehen; alſo auch nicht die Proclamation für Mainz, die Du gut findeſt. Daß man nicht Noth gelitten, habe ich hier zur

Genüge erfahren, da hieſige Officiere ihre Pferde, die ſie dort ſtehen gelaſſen hatten, wieder bekommen haben. Ich wünſchte, Du ſammelteſt mir alle dieſe Aufſätze, Schriften, Proclamationen, Komödien u. ſ. w., was nur Beziehung auf Mainz hat, und ſchickteſt es mir nach Paris. Wie ſchlecht es ſeyn mag, iſt es für mich das Porto werth, da ich über Mainz ſchreiben ſoll. Warum ſoll der K. v. Pr. auf den Kurfürſten böſe ſeyn? Das möchte ich gern wiſſen! Ich glaube faſt, man ſucht einen Vorwand um pro cura et studio Mainz zu behalten und es einmal einem der jungen Herrn zu geben. Da wäre die Politik des alten Kirchenfürſten vergeblich krumm und unheilbringend geweſen.

Ich bin hier gut aufgehoben; ſey unbeſorgt. Auch habe ich — wenn gewiſſe Umſtände eintreten ſollten — nicht die geringſte Luſt, mich wie Blau und *** miß⸗handeln zu laſſen. An dem Schickſal des unglücklichen Menſchen, der ſo lange in M.g (?) ſaß, und jetzt, wie es heißt, als Narr, losgelaſſen worden iſt, kann man ſich ſpiegeln. Indeß, dieſe Loslaſſung, das Gerücht einer Uneinigkeit mit dem Kurfürſten, der Glimpf, mit dem man des guten Amadeus *) erwähnt, und verſchiedene andere Dinge der Art, ſollten die nicht eine gewiſſe Ge⸗neigtheit darthun, ſein Syſtem zu ändern, ſobald man es

---

*) Amadeus war Forſters Ordens⸗Name als R. K. geweſen. Seine Freunde hatten ihn ſcherzweiſe ſo genannt, und hier bedient er ſich dieſes Namens, um von ſich ſelbſt in dritter Perſon zu ſprechen.

honetter Weiſe thun kann? Ich fange an, ſo etwas zu muthmaßen; und wenn die Volksſtimme in England gegen den Krieg lauter wird, ſo glaube ich, England und Preußen ließen ſich am erſten von der unnatürlichen Allianz losreißen. Ach Gott! wenn man aber nur klug, nur weiſe, nur vernünftig ſeyn wollte! Ich fürchte ſehr, man wird von unſrer Seite mehr Succeß am Ende der Campagne haben, als ſich erwarten ließ, und damit iſt der neue Schwindel da. Man ſollte den Feind ſcheuchen, und dann ſtolz und kalt unſre Gränze hüten. So hätten wir Friede vor dem Frühling. Unſre ganze Lage iſt jetzt vortheilhaft. Unſre Heere werden in wenig Wochen 200,000 Mann ſtärker ſeyn als ſie waren. Unſre Finanzen ſtehen gut, und ſind durch die Conſolidation der öffentlichen Schuld auf einen beſſern Fuß als zuvor. Wir befreien uns von unſern auswärtigen Feinden — dann nur Ruhe und etwas republikaniſche Tugend zu Hauſe, ſo iſt Alles auf gutem Wege. Aber! Aber!

Wenn ich Alles wohl erwäge, fühle ich, wie viel anſtändiger es für mich iſt, den Frieden in Frankreich abzuwarten, als irgend eine andere Art der Exiſtenz einzuſchlagen; und da ich vor der Hand nichts Weiſeres und nichts Beſſeres weiß, als meine Einrichtung ſo zu treffen, daß ich mit meinen Büchern um mich her wieder anfangen kann, mein Schriftſtellerhandwerk fortzuſetzen, und das auch Euren Beifall hat, ſo wünſche ich nur bald anfangen zu können. Ob Frankreich je ſo ruhig wird, während wir leben, daß es möglich wird,

dort in Süden ein Neſtchen zu finden, bleibt der Vorſehung anheimgeſtellt. Ich würde froh ſeyn, wenn mir das Loos fiel, es zu bereiten. — —

No. CCCCXXXVI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 1. Septbr. 1793.

Alle gute Nachrichten, die Du mir noch von unſerm ehrlichen Amadeus giebſt, haben mir viel Freude gemacht. In dieſer Entfernung und bei der Unmöglichkeit, die Verhältniſſe vorauszuſehen, oder genau von den Umſtänden unterrichtet zu ſeyn, kann ich dem guten Menſchen kaum mit meinem Rath an die Hand gehen, zumal da meine eigene Lage ſo betrübt iſt, daß ſie mich ziemlich unfähig macht, für Andere zu urtheilen und der trübe Flor, der Alles für mich umhüllt, gewiß auch auf meine Art zu ſehen, in Abſicht ſeiner, einigen Einfluß haben würde. Indeſſen was ich nach reifer, ruhiger Ueberlegung auf meinen Spaziergängen am Canal ausgebrütet habe, ſollt Ihr wiſſen, und was davon in Euren Kram taugt, könnt Ihr dann benutzen. Ich kenne unſern Amadeus vielleicht beſſer, als Ihr alle, weil ich am längſten mit ihm gelebt habe. Nach meiner Meinung muß er in ſeinem jetzigen Winkel und bei dem Geſchäft, das man ihm angewieſen hat, bleiben, bis die Umſtände ihn da-

LB COBURG Cas.

raus befreien, über das Knie muß jetzt nichts abgebrochen werden, wenn er auch, ſo viel er kann, ſelbſt und durch ſeine Freunde von fern alles zu einer künftigen Wiedervereinigung mit ihnen vorzubereiten ſucht. Ich weiß wohl, wie ihn das ſchmerzen muß, da er in einer ſolchen Abgeſchiedenheit von allem, was ihm lieb und werth iſt, den langen traurigen Winter unter Menſchen, mit denen er unmöglich ſympathiſiren kann, wird zubringen müſſen; allein er muß bedenken, daß es ihm bei allem ſeinem Leiden doch noch erträglicher als allen ſeinen Landsleuten geht, und daß doch eine Möglichkeit, Gutes zu bewirken, noch vorhanden iſt, wenn das ihm angewieſene Geſchäft zu Stande kommt. Die andern Unglücklichen leiden freilich nicht, was er leidet; aber darben iſt auch hart, und dies iſt wenigſtens ſein Fall noch nicht, kann es auch ſo leicht nicht werden. Ich kenne die Menſchen nicht genau, mit denen er es zu thun hat und unter deren Anleitung er arbeiten muß. Er hält es für unmöglich, daß er unter ſolcher Einwirkung etwas Gutes zu Stande bringen könne, und mißbilligt ihre Grundſätze eben ſo ſehr, wie er ihre Handlungen verabſcheut; allein gerade das Fach, welches man ihm aufgetragen hat, iſt das einzige, das ihn in nichts miſcht und zu keiner Theilnahme an Allem, was er nicht billigen kann, verbindet, und ſollten die Umſtände es fügen, daß er darin nicht mehr arbeiten könnte, ſo bliebe ihm ja noch frei, den Winter über zu privatiſiren, bis die Zeit käme, wo er ſich einen ihm und ſeinem

Charakter angemeſſenern Aufenthalt ſuchen könnte. Er müßte dann nach der Hauptſtadt gehen und dort ſehen ſich mit Schriftſtellerei zu ernähren, falls ihm ſein Gehalt entzogen würde oder durch die Umſtände aufhörte. Dort hat er doch einen und den andern Freund, der ihm wenigſtens für den Winter Arbeit verſchaffen könnte, und wie leicht iſt nicht ſo viel erarbeitet, als zur Nothdurft Eines Menſchen gehört, der entbehren gelernt hat. Es iſt nicht Faſſung und Entſchiedenheit, die unſerm A. mangelt, ich bin überzeugt, daß niemand trotziger auf ſeinem Wege fortwandelte, als er, wenn er nur nicht eine Ueberzeugung überkommen hätte, daß es der rechte nicht ſey. Es iſt die Scheu, zu etwas Böſem die Hände zu bieten, nur als Werkzeug der Leidenſchaft Anderer zu dienen, und den Zweck, den er überall heilig hielt, verfehlen, oder ihm gar entgegenarbeiten zu müſſen, die ihm einen Anſchein von Wankelmuth giebt. Gewiß, Ihr thätet ihm Unrecht, wenn Ihr das anders glaubtet. Ehrgeiz war es nie, was ihn in dieſe Laufbahn warf, ob ich gleich geſtehe, daß es denen, die ihn nicht genauer kannten und von den Umſtänden nicht unterrichtet waren, ſo ſcheinen konnte. Er wollte Gutes wirken und hat es gewirkt; daß es am Ende einen andern Ausgang nahm, war nicht ſeine Schuld und auch nicht wahrſcheinlich. Eben deßwegen kann ich auch ſehr gut in ſeine Seele ſagen, daß es die Ueberzeugung, jetzt nichts Gutes mehr auf dieſem Wege, nach ſeiner Art zu denken und zu empfinden, wirken zu kön-

nen, daß es, ſage ich, dieſe Ueberzeugung iſt, die ihn jetzt ſo ungeduldig macht. Er wird ſich aber wohl durch meine Argumente beruhigen laſſen, wenn Ihr ſie ihm ans Herz legt. Ich kann mir freilich vorſtellen, daß er Alles leichter ertrüge, wenn er ſeine Sachen um ſich und zur Hand hätte, allein ich kann ihm nicht helfen, ſein wahrer Vortheil iſt, daß er ſie vorerſt nicht bekommt. In den entlegenen Ort ſeines Aufenthalts ſie ihm nachzuſchicken, oder auch nur nach der Hauptſtadt, wäre koſtſpielig über die Maßen und wahrſcheinlich ganz unnütz, da er ſie nicht würde benutzen können. Ich rathe daher, daß Ihr ihm ſchreibt, man werde Alles bis zum Frühjahr auf das ſorgfältigſte aufheben, alsdann werde man wiſſen, wie ſein Schickſal ſich endlich aufgehellt habe! Allein Eure Sache, meine Lieben, iſt es, da Ihr ſchon ſo viel für ihn thut, auch zu ſorgen, daß der letzte Betrug nicht ärger als der erſte ſey, und daß alſo die Sachen wirklich in ſichern Händen, gut und vor allem Schaden verwahrt ſeyn werden. Ich rathe ſehr, um des guten H. willen, daß Ihr Euch die Mühe und die mancherlei Briefe, die das koſten dürfte, nicht wollet verdrießen laſſen. Sucht ihm die Pille durch die Verſicherung, daß dieſe Vorkehrungen getroffen ſind, genießbar zu machen. Wenn man ſo ein Ziel des Leidens vor ſich ſieht, kann man ſchon eher ausharren. O, wie würd' ich mich nicht für ihn freuen, wenn ich erſt weiß, daß er Alles glücklich überſtanden hat und nun in den Armen der Seinigen iſt. Du weißt, mein eignes Wohl

war mir nicht angelegener, als das ſeinige. — Jetzt auch ein Paar Worte von mir ſelbſt. Ich halte mich noch immer ritterlich gegen die üble Laune und die Einſamkeit. Ob ich mich gegen ſchlechtes Wetter auch ſo gut halten werde, welches jetzt nicht lange mehr ausbleiben kann, muß die Zeit ausweiſen. Es könnte leicht ſeyn, daß ich nach Lille meinen Aufenthalt verlegen müßte. Das Unglück wäre nicht groß, denn die Stadt iſt größer, volkreicher, geſchäftiger, lebendiger und die Briefe aus Paris erhalte ich dort ſo früh als hier. Ich glaube nicht, daß wir von den Feinden dieſen Feldzug noch viel zu fürchten haben. Der blonde Herzog von York hat Dünkirchen aufgefordert, aber nicht bekommen. Er wird wohl mit der langen Naſe abziehen müſſen. Die Jahreszeit wird den Operationen ſchon ungünſtiger. Die Anſtalten zur neuen Recrutirung ſind gut, wie Du aus Barrere's vortrefflichem Bericht im Moniteur vom vorigen Sonntag geleſen haben wirſt. Wenn ſie ſtatt 4 nur 200,000 Mann geben ſollte, iſts mehr als hinreichend, die Feinde zu verjagen. Die Rebellen ſind in der Vendee vernichtet. Wenn die Feinde noch die alten an Diſciplin und Ordnung wären, und wenn ſie nicht ungern gegen uns föchten, würden ſie nicht ſo leicht zu ſchlagen ſeyn. Unſere Armeen ſind alle ungleich muthiger, als die der Feinde, unſere Cavalerie ſchlägt ſich mit noch einmal ſo ſtarken Haufen und mit Vortheil. Für Str. fürchte ich nichts, es ſind dort wachſame Mitglieder des N. C. als Commiſſarien, denen

würden die Anſchläge nicht entgehen, die Du ahneſt. Und überhaupt ſind es nicht die Vortheile, die ſich die erfechten könnten, die mir Beſorgniß einflößen. Wird die neue Verfaſſung endlich zur Ausübung gebracht und bleibt ſie nicht ewig hinter dem Revolutionsſchirm, ſo iſt Alles geborgen, ſo iſt innere Ruhe und Einigkeit möglich. Jede Zeile, die Du mir von meinen geliebten Kindern ſchreibſt, iſt mir Balſam. Ich ſehe ſie um Dich her, und denke daß es möglich iſt, ſie einſt auch wieder um mich zu haben. Aehnlichkeit des Temperaments und der Anlage, wie Du ſagſt, iſt freilich noch nicht alles. Die Kinder können und ſollen nicht werden was die Eltern waren. Jeder Menſch hat ſeine Eigenthümlichkeit. Indeſſen glaube ich doch, daß die Kinder glücklichere Menſchen werden, die als Kinder ſo glücklich waren. Das Glück der Kinder iſt das, wenn ſie ſo wenig als möglich im Genuß ihrer Freude geſtört werden. Wie leicht entwickeln ſich da in ihnen alle gute Neigungen, wie öffnen ſie ſich jedem menſchlichen ſanften Gefühl. Harte und falſche Behandlung wirkt gerade das Gegentheil, ſie verſchließt. Die Begriffe, glaube ich, welche man bloß erlernt, ſind es nicht, die am weſentlichſten wirken auf den Charakter, ſondern die man ſich aneignet, weil die unmittelbare Beziehung auf unſer Behagen ſie uns wichtig machte. Richtige Begriffe können folglich auch die Einbildungskraft beſchäftigen, deren Schöpfungen dadurch nur harmoniſcher werden. Aber

nicht jede Phantaſie iſt rege und ſchöpferiſch in gleichem Grade. Das allein weiſt dem Erzieher ſchon das verſchiedene Betragen gegen beide an.

No. CCCCXXXVII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 6. Septbr. 1793.

Ich habe geſtern Deine drei Briefe bekommen und freue mich, daß die meinigen richtig, wenn gleich etwas ſpät, eingetroffen ſind. Was mich anbetrifft, ſo glaube ich, ich werde endlich alles Entbehrens gewohnt, denn wie Deine Briefe anfingen auszubleiben, ſagte ich mir, und nahm ordentlich Abrede froh zu bleiben, und wenn auch nur alle acht oder zehn Tage einer käme. So iſt es mir denn auch mit der etwas längern Friſt diesmal gegangen. Ich werde noch ein Spiegel aller ſtoiſchen Tugenden, und wenn ich dann noch ein paar Mal für X. oder ſonſt Jemand durchs Feuer gehe, dann wird mir auch ſelbſt Dein guter Vater die Ehre anthun, mich großmüthig zu nennen. Sieh, m. Fr., es thut mir auch keinen Augenblick weh, daß X. ſich für mich verwendet haben ſoll und ſich jetzt damit rühmt. Ich hatte gerade das erwartet und habe mich alſo nicht betrogen. Eben ſo wenig ficht mich Alles an, was in Mainz geſchieht. — Uebrigens mag es um die Mäßigung in Re-

volutionsſachen und Zeiten etwas Unvollkommenes und Schwaches ſeyn, aber ich möchte doch auch die Entſchiedenheit nicht, die durch Dick und Dünn mit ausgemachten Teufeln jagt. Die Leute in Strasburg (die ehemaligen Feuillants) ſind übrigens entſchieden genug, denn die Mäßigung, die ihnen ihre Gegner vorwarfen, macht es nicht aus. Sie hingen nur zu feſt an ihrer Partei und die ſank, weil ſie nicht ganz von Leidenſchaft aufgefreſſen war, obſchon ſie auch ein gutes Theil Ehrgeiz und Herrſchſucht hatten. Deine Anſichten von Mainz ſind zu bewegt. O wie ganz anders ſieht das Alles in der Nähe aus! Meinſt Du, man könnte das ſo aburtheilen, wo mehr Unrecht ſey, vor den Thoren oder innerhalb? Mit zwei Worten iſt der Fall dieſer: ein paar Dutzend Köpfe draußen wollen die Köpfe von etlichen Dutzend Leuten drinnen; den Uebrigen draußen und drinnen iſt es einerlei, wer ſeinen Kopf behält, oder nicht, aber die Wenigen auf beiden Seiten ſind nun einmal die Führer. Iſts nicht natürlich, daß man ſeinen Kopf lieber auf der Schanze wagt, als auf dem Schaffot? Nimm nun noch dazu, daß die Unglücklichen ſich wohl unſchuldig glauben und in ihren Gegnern nur blutgierige Henker ſehen — denn Ehrgeiz und Herrſchſucht pflegen ſich die Menſchen ſehr ſelten zur Sünde zu rechnen. Ja, wenn es möglich wäre durch Vernichtung des Handels und Zerſtückelung des Eigenthums das Glück des Volks zu ſichern, dann möchte man noch heute alle Waarengewölbe aufbrechen und alle Landgüter in Bauern-

höfe von zwanzig Morgen vertheilen; aber wo es nur darauf ankommt, die Habe des jetzigen Eigenthümers in die Hände des Raubgierigen, der darauf lauert, zu übertragen, wo der Beſitzer ſchwarz gemalt wird, bis man ihn als Teufel in die Hölle ſtürzt, und dann gemächlich ſeinen Platz und ſeine Güter durch Mittel, die jetzt einem jeden Verworfenen zu Gebote ſtehen, einnimmt, wo Millionen durch Stockung des Handels, der Gewerbe und des Luxus außer Nahrung geſetzt würden, Millionen, die, wenn man auch jedem Einzelnen eine Hütte und zwanzig Morgen Landes geben wollte, ſich entweder als ehrliche Leute, im Gefühl ihrer Untüchtigkeit zum Ackerbau, bedanken, oder als Müßiggänger, Taugenichtſe und Spitzbuben heute ihr Gut antreten, morgen es verkaufen und übermorgen den Käufer als Accapareur todtſchlagen helfen würden — da ſehen die Augen des Menſchenfreundes nur eine Scene des unermeßlichſten Elends und das Grab einer Freiheit, die auf Europa ſo vielverſprechend herabzulächeln geſchienen hatte. Du haſt oft in meinen Briefen beſſere Hoffnungen geleſen, allein ſie waren nie auf Menſchen gegründet, am wenigſten auf ſolche Menſchen. Die Maxime: laßt uns Böſes thun, auf daß Gutes daraus folge, iſt abſcheulich! aber wenn das Böſe nun geſchehen iſt, liegt das Gute glücklicher Weiſe einmal in den Fügungen des Schickſals, ſonſt müßte das Menſchengeſchlecht ſchon lange vertilgt worden ſeyn. Dieſe Hoffnung habe ich noch.

Warum wird Dir gutem Geſchöpf ſo ſchwer zu

glauben, daß ſich die mainzer Klubbiſten ſchändlich aufgeführt haben? Woher ſollten rohe Knaben, denn das waren die meiſten, Studenten und Leute ohne Erziehung und Grundſätze auf einmal tugendhaft geworden ſeyn? Bis zur Belagerung hielt die Municipalität und Adminiſtration ſie in Ordnung, aber während der Belagerung mags bunt über Eck gegangen ſeyn. Um die zweideutig, vielleicht mehr feindlich als gut gegen die Franken geſinnten Bürger im Zaume zu halten, wird man den Klubbiſten mehr Gewalt eingeräumt haben. Wenn ſie nur als ein Corps Sbirren und Häſcher in der Stadt haben herumflankiren dürfen, mag es ſchon ſchlimm genug ausgeſehen haben. Die Soldaten hingegen hatten ihr angewieſenes Geſchäft und waren unter guter Aufſicht.

Der Menſch, das ſehe ich wohl ein, der ſich einmal über das Menſchengeſchlecht hinweggeſetzt hat, kann ſich nicht wieder hineinmiſchen, er müßte denn ſeine eigne Natur verleugnen und eine andere annehmen; er müßte aufhören bloßer Vernunft und geläuterter Empfindung zu folgen, um wieder dem Antrieb der Leidenſchaften zu gehorchen. Er müßte ſeinen großen, allgemeinen, kosmopolitiſchen Grundſatz aufgeben, um das Intereſſe einer kleinen Anzahl Menſchen das ſeinige werden zu laſſen. Um Gutes ſtiften zu können, muß man das Alles, und noch mehr: man muß auch das Schlimme geſchehen laſſen, was die Partei oft will und vollbringt; zuweilen ſogar kann man nicht umhin das

Werkzeug bei dieſem Vollbringen zu ſeyn. Aber wer entſcheidet hier, wie weit man gehen dürfe? wer freilich ſchon halb durch den Fluß iſt, der ſchwimmt vollends hinüber; wer aber unweit vom Lande noch gewahr würde, daß er zu tief und gefährlich ſey, wer nun inne würde, ehe er das Böſe that, daß er das Gute nur zufällig, das Böſe aber in der Regel immer zu thun haben würde, darf der noch ſtehen und rechnen, ob jenes Zufällige dieſes Gewiſſe überwiegt? Der Fremdling, der Unbekannte, der ehrliche Mann, der kann keinen Wirkungskreis bekommen, wo Selbſtſucht und Leidenſchaft Alles vermögen. Der Jüngling mag jetzt die Laufbahn betreten, von unten auf, in ſubalternem Verhältniß dienen, wo er bloß thut, was ihm anbefohlen wird, wo er die Moralität des großen Zuſammenhangs nicht kennen, nicht prüfen kann. Der vierzigjährige Mann, deſſen geprüftes Auge klar ſieht, wohin Alles abzweckt, kann ſich die Täuſchung des Gehorſams nicht machen, um ſich ſeines Theils der Schuld zu entladen. Er iſt auch in einer untergeordneten Lage nicht an ſeinem Platz. Bedenke das, und ich kann mir die Gegengründe nicht denken, die man dagegen einwenden kann. Ich möchte ſie in all' ihrer Stärke hören. Du kannſt gar nicht glauben, wie bequem es iſt in dieſer Entfernung zu ſtreiten und zu erörtern. Ich meine ſogar, daß es ſich in Arras beſonders gut über politiſche Gegenſtände kannegießern läßt. Ich thue es zuweilen mit meinem eigenſinnigen Stubengefährten, deſſen Erfahrungskenntniſſe und Axiome

in ſeinem Kopfe eine Art von Syſtem gebildet haben, außerhalb deſſen es platterdings unmöglich iſt, ihn nur einen Augenblick in einen andern Geſichtspunkt zu verſetzen. Er hat aber immer recht, weil man ihn entweder anhören oder gar nicht mit ihm ſprechen muß. Tage hat er, wo er kein Wort ſpricht, und andere, wo er den ganzen Tag diſſertirt. — Doch was erzähl' ich Dir von Dingen, die mich einen Augenblick unterhalten oder verdrießen, und dann wieder vergeſſen werden? Wenn ich nicht hoffte, daß aus dieſer Lage Erlöſung wäre, dann möchte es was anders ſeyn. Aber ich hoffe und harre. Von meinem Durchfall habe ich mich mit Thee geheilt. Es war der erſte, den ich mir ſeit Mainz ſelbſt machte und den ich in Arras trank. Selbſt in Paris erhielt ich nur ſelten eine Taſſe — es war mir bei der erſten Taſſe ſchon beſſer.

Wir ſind einem entſcheidenden Augenblick nahe. Ich fürchte ſehr, Toulon ſey verloren, Dünkirchen iſt belagert und es wimmelt von Unzufriednen und Aufrührern im Innern. Nirgend iſt Stärke, Vereinigung, Zutrauen und guter Wille. Aber es iſt ein Schickſal, das über uns wacht. Gott erhalte Euch froh und geſund. Von Amadeus will ich, wenns möglich iſt, nächſtens ſchreiben.

No. CCCCXXXVIII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 10. Septbr. 1793.

Dein Brief vom 1ſten, liebe Frau, iſt mir vorgeſtern geworden. Wir verſtehen uns und verſtehen uns nicht. Ich könnte vielleicht zugeben, daß Alles, was iſt, ſeyn müſſe, ohne deshalb einzuräumen, daß ich mit meinem Kopf und Herzen damit etwas zu thun haben könne; denn das Schickſal mag es bei ſich ſelbſt verantworten, was es für Wege einſchlägt, um zu ſeinem Zweck mit dem Menſchengeſchlecht zu gelangen; aber wir andern Sterblichen haben einmal keinen andern Maßſtab unſerer Handlungen als die Gerechtigkeit der Vernunft und die Schonung des Gefühls. Kant's ſchöne Erklärung, daß der Anfang jeder Emancipation ſchlecht und mangelhaft ausfallen könne, dem Werth der Sache unbeſchadet, mag allerdings Alles entſchuldigen, was Unzweckmäßiges oder Zweckmäßiges geſchieht, ſogar das gänzliche Mißlingen, durch falſche Maßregeln und zügelloſe Leidenſchaft. Allein das macht die Wirklichkeit nicht tröſtlicher. Eher mag der Zuſchauer ſich beruhigen, als der Mitwirker. Ich laſſe indeſſen Alles auf ſich beruhen und bitte nur um Eins: nur darum, daß Huber wohl bedenke, daß er keinen Beruf hat, ſich ſelbſt und was ihm theuer iſt zu opfern, um ſich in dieſen Schlund wie ein Curtius zu ſtürzen. Die Theorie iſt haltbar, aber die Ausführung leidet keine Vertheidigung, oder

doch kaum eine; und hierüber muß er mit ſich ſelbſt aufs Reine kommen, ſonſt ſchadet er ſich ohne Noth. Wer kein Vaterland hat, das heißt, wer nicht freier Bürger eines freien Staats iſt, der hat keine höhere Pflicht, als die Sorge für ſeinen kleinen Kreis, den das Schickſal um ihn zog. Ich freue mich unendlich, daß ſeine Juliane endlich fertig iſt und möchte ſie ſchon geleſen haben. Ich wünſchte nun jeden Strich ſeiner Arbeit zu wiſſen. Wie viel Stücke vom Journal ſind heraus und wie oft erſcheint eins? — Ich wünſchte ſo von Allem unterrichtet zu ſeyn, als lebte ich mitten unter Euch. Daß Du die mainzer Deportirten beſchenkt haſt, wußte ich noch nicht. Liebe Seele! Von Deiner Armuth! Die ſaubere Anekdote von H—s Arretirung noch mit allerlei Zuſätzen und liebloſen Anmerkungen ſchrieb mir R. und ſeitdem hab' ich ihm auf vier Briefe nicht geantwortet. Ich mag nichts mehr mit dieſem Menſchen zu thun haben, der Alles glaubt und ſo feig iſt, daß er ſchon wieder aus Furcht vor einem öſtreichiſchen Galgen in Paris ſitzt und alle Deputirte des Nationalconvents mit Ueberlaufen ungeduldig macht.

Meine Geſundheit hält ſich leidlich. Der kleine Anfall vor einigen Tagen hat keine Spur hinterlaſſen. Geſtern ging ich ſehr weit ſpazieren. Es war liebliches Wetter; unter hohen Weißpappeln, zwiſchen den fetten Wieſen am Canal für mich allein ging ich und ſann und maß in meinem Kopf den Punkt und die Unendlichkeit. Ich ſaß auf einem grobbehauenen Klotz und

war in Gedanken bei Euch. Die beiden Kinder hüpften im Graſe herum und mir wurde ſo innerlich glühend, daß ich nur Dank fühlen konnte für das Gefühl und die Ahnung. In jeder anderen Rückſicht iſt meine Lage unverändert und langweilig genug, wenn ich nicht Bücher um mich hätte. Arthur Young's Reiſe durch Frankreich hat mich ſehr unterhalten und mit Ideen bereichert. Favier's Politique de tous les Cabinets de l'Europe unter Ludwig XV. und XVI. iſt ebenfalls ſehr lehrreich, und das Nouveau Siècle de Louis XIV., aus Gedichten zuſammengeſetzt, die auf die Begebenheiten und Perſonen anſpielen und aus jenen Zeiten ſind, hat auch ſeinen Werth. Daneben leſe ich im Tacitus, im Quintilian, im Strada, im Arioſt, im Mably, Phocion, in der Geſchichte der Flibuſtier, in Mirabeau's Correspondance secrète de Berlin; das ſind lauter Büchelchen, die ich mir aus Paris zur Reiſe mitgenommen, oder auf der Reiſe angeſchafft habe. Zuweilen nehme ich auch ein Bändchen von Destouches in die Hände, der mir aber doch faſt zu fade und zu einförmig iſt, oder ich leſe in Milton's kleinen Gedichten, oder in Arthur Lee's bombaſtiſchen Trauerſpielen. Das ſind meines Collegen literariſche Vorräthe. Ich habe wirklich auch des ganz elenden Abbé Vertot Révolutions Romaines in 3 Bänden durchgeleſen. — Neuigkeiten mag ich Dir nicht ſchreiben. Im Innern geht Alles gut; Alles beugt ſich unter das Anſehen der Republik, alle Rebellen ſind beſiegt; denn Lyon wird ſich nächſtens er-

geben müſſen und dann bleibt nur das einzige Toulon, welches ſich ſchändlicherweiſe den Engländern in die Arme geworfen hat. Ich will nicht gerne Hoffnungen zu früh-zeitig erregen, die freilich noch vereitelt werden können; allein ich ſeh' eine Möglichkeit, daß dieſe Fanfaronade dem Lord Hood theuer zu ſtehen kommen könne. In unſerer Ecke haben wir lauch noch einen guten Tag zu hoffen. Die Eroberer von Dünkirchen, die es nicht erobert haben, ſtehen ein paar Schuh tief im Waſſer. Für des langen Marſchalls Beine iſt das nichts, aber es mag doch im Ganzen nicht allzu comfortable ſeyn. Unſere Armee iſt in Ypern, in Menin und Kaſſel. Der blonde Herzog könnte ſich leicht ins Netz verlaufen haben, wenn es uns gelingt, ihm das Futter abzuſchneiden. In acht Tagen muß Manches ſich entſcheiden. Wie wollt' ich mich freuen, wenn ich der Erſte ſeyn könnte, Euch gute Nachricht zu geben! Den Stolz des Briten zu demüthigen, das wäre der ſchönſte Sieg von allen. Ach, und wir haben endlich auch unſere glücklichen Tage verdient! Lange genug harrten wir und harrten und hatten ganz Europa wider uns.

CCCCXXXIX.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 12. Septbr. 1793.

Dein Brief vom 5ten iſt heut Urſach, daß ich ſchon wieder ſchreibe. Ich habe aber zugleich die gute Nachricht melden wollen, daß Alles eingetroffen iſt, was mein voriger Brief als wahrſcheinlich erwarten ließ. Der Herzog von York, der ſich vor Dünkirchen von der franzöſiſchen Armee hat einengen laſſen, ſoll große Anerbietungen gethan haben, wenn wir ſeine Armee gehen ließen, einige ſagen 15 Millionen Livres. Allein in der Nacht vom 9ten brach das ganze Lager auf und flüchtete längs der Küſte nach Oſtende und Brügge. Die Unſerigen waren nicht faul hinterdrein. Wir haben 600 Mann Cavalerie, 700 Infanterie, 700 Hanoveraner und daneben die ganze Artillerie und Munition, die Bagage und die Kriegscaſſe der Engländer, und 4000 Mann ſind noch ſo umſetzt, daß ſie ſicherlich ſich ergeben müſſen. So viel wiſſen wir für jetzt. Die Fahnen, die erobert worden ſind, gingen geſtern Nacht hier durch nach Paris, mit der Nachricht von dem Siege. Der blonde Herzog in Perſon iſt mit genauer Noth entwiſcht. Unſere Armee wächſt täglich durch die neuen Recruten, die, Du kannſt denken, wie? vom Siege über den Erbfeind elektriſirt worden ſind, und Alles läßt uns hoffen, daß wir vor dem Winter den Feind aus unſern Grenzen überall werden vertrieben haben. Nur der

Grad von Sittenverderbniß, der alle Grundſätze vernich- tet, kann den Parteigeiſt in einem Lande ſo weit treiben, daß er ſich gegen ſeine eigenen Landsleute mit ihren un- verſöhnlichſten Feinden verſchwört. Unbegreiflich iſts, wie ſo viele Franzoſen nicht ſchon ſeit einem Jahre inne geworden ſind, daß die verbündeten Mächte nichts An- deres als die Theilung und Schwächung Frankreichs zur Abſicht hatten, indem ſie vorgaben, mit der neuen Ver- faſſung unzufrieden zu ſeyn und die alte wiederherſtellen zu wollen. In Flandern erobert Oeſtreich für ſich, England wollte Dünkirchen für ſich und hat jetzt Tou- lon, wo es, wenn es auch gleich wieder vertrieben wer- den ſollte, doch den großen Punkt gewinnt, unſere beſte Flotte wegzunehmen und unſere ſchönſten Schiffswerfte, unſere anſehnlichſten Seevorräthe und Arſenale zu ver- nichten! Unerſetzlicher Verluſt für Frankreich als eine Seemacht, und ein Schlag, der ihm auf ein Jahrhun- dert ſeine Wichtigkeit auf dem Meere raubt! Dies thun die Engländer, indem ſie ſich als Freunde des Königs von Frankreich ausgeben und ihn dort proclamiren laſ- ſen, ſie entwaffnen ihn im voraus, daß er ihnen nie gefährlich ſeyn könne! Und doch können Menſchen noch ſo blind ſeyn nicht zu ſehen, daß ihnen jede Verfaſſung gleichgültig iſt, die wir uns geben können, wenn ſie nur Frankreich ſchwächen und um ſein Gewicht in Eu- ropa bringen! Dies iſt der Geſichtspunkt, wo jede Partei im Staate, die ehrgeizig genug iſt, um ihrem Intereſſe

das ſeinige zu opfern, als Verrätherin erſcheint. So viel zum Beweiſe der Unparteilichkeit!

Du wünſcheſt Ausſichten auf baldigen Frieden! Auch ich wünſche nichts ſehnlicher — und fürchte doch, daß nichts entfernter iſt. Ueberall fehlt die Grundlage zum Frieden. Es iſt indeſſen nicht ſchlechterdings unmöglich, daß dieſen Winter etwas Aehnliches zu Stande kommt; aber unmöglich kann es Stich halten, weil es an dem Bindungsmittel der Tractaten, dem beiderſeitigen Intereſſe immer fehlen muß. Frage einmal einen Sachverſtändigen, ob wir nach dem Buchſtaben unſerer Verfaſſung Sicherheit für die Dauer eines Friedens geben können? Hier iſt etwas, das noch alle Unterhandlungen ſehr erſchweren wird. Sodann — und dies iſt das Wichtigſte! — die Verfaſſung ſelbſt iſt noch nicht im Gange und es koſtet wahrſcheinlich noch einen Kampf, ehe ſie in Gang kommen kann. Herrſchen iſt ſo lockend, daß alle Mittel zur Beibehaltung der Herrſchaft gut ſcheinen, und die Fortdauer des Kriegs iſt ein Mittel zur Fortdauer der Macht in den Händen, wo ſie jetzt ruht. Die Zukunft iſt undurchdringlich. Wir müſſen geduldig abwarten, was geſchieht, denn das Schickſal hat ſeine eigentlichſten Werkzeuge in Bewegung geſetzt, incalculable leidenſchaftliche Menſchen.

Wegen Amadeus bin ich ganz mit Dir einverſtanden. Er muß vor der Hand bleiben, wo er iſt. Ich ſetze nur eine Bedingniß hinzu: vorausgeſetzt, daß er es aushalten kann. Er leidet ſehr, und Ihr ſeyd ſchwer-

lich mit aller Eurer Theilnahme und Vergegenwärtigungskunſt im Stande, Euch an ſeinen Platz zu denken. Es giebt Dinge und Menſchen, für welche er einmal nicht gewachſen iſt. Daß er auch mit wunderlichen Leuten hat auskommen können, beweiſt nur, wie gerne er Ruhe hat und wie wenig er andern im Wege liegt. Allein es kommen Fälle, wo das nichts hilft. Ihr bedenkt nicht, daß er mit den Leuten, wo er lebt, ſo wenig als mit Menſchen aus einem andern Welttheil gemein hat. Man verſteht ſich nicht, wenn man einen andern Ideengang und andere Stimmung des Gefühls hat. Das iſt jetzt ganz eigentlich ſein Fall, und er iſt zu alt, um ſich zu ändern. Ueberdies ſind die Menſchen an ſeinem Orte jetzt ſo geſpannt, daß er ihnen als Fremder ſchon verdächtig ſeyn muß. Ich weiß von guter Hand, daß dieſe Eigenſchaft ohne alle Ausnahmen jetzt einen Menſchen dort in übeln Geruch bringt. Du kannſt Dir alſo vorſtellen, daß es dem guten Menſchen eine Erlöſung dünken würde, wenn er je eher je lieber erführe, daß ihm ein anderer Winkel offen ſteht. Eher iſt für ſeinen Kopf und für die Wiederkehr ſeiner Ruhe nichts zu hoffen. In ewiger Anſpannung, um nur ſich zu erhalten und kein Verhältniß zu verletzen, — was doch nicht immer möglich iſt — behält ſein Geiſt nicht Unbefangenheit genug zu irgend einer Beſchäftigung, die freies Schaffen erfordert. Gewiß, ſeine Lage verdient Mitleid. — Ich bin in dieſen Tagen krank. Ich weiß nicht, iſts die Diät hier, die mir nicht be-

kommt, ſind es kleine Verdrießlichkeiten, die bei einer ſo fatalen Lage unvermeidlich ſind, oder was ſonſt. Aber ich habe arge Kopfſchmerzen und wünſchte lieber nach Paris. Geduld auch für dieſe Leiden! — Was meine Finanzen betrifft, ſo habe ich zwar keinen Ueberſchuß, aber auch nicht Mangel, und Kleider, ſo viel ich brauche, werde ich mir anſchaffen können, alſo ſorge nicht, meine Gute, Liebe. Ich danke Dir für die gute Nachricht von unſern Lieben. Seyd geſund und froh, es iſt das Einzige, was mir den Kopf oben erhält.

No. CCCCXL.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 18. Septbr. 1793.

Deinen lieben Brief und den von Brand habe ich. Dieſer hat wohl recht, aber damals war es aus Verzweiflung irgend etwas thun zu können, die den weitausſehendſten Projecten eine Farbe der Ausführbarkeit verlieh. Wir werden hoffentlich das Alles nicht bedürfen, wenn Huber's Idee mit Altona gelingt. Dort iſt Ruhe und Preßfreiheit — mehr verlange ich ja nicht. — Was die Materialien betrifft, oder was ſonſt gerettet ſeyn mag, ſo hebe Alles auf, bis ich darüber verfüge; allein daß Eure Nachrichten von dieſen Dingen immer ſo unvollkommen und alſo beunruhigend ſind! B. ſchrieb mir

gleich nach ſeiner Ankunft in Strasburg, daß er alle meine ſchriftlichen Sachen in Fäſſer gepackt und einem ſichern Kaufmann anvertraut habe, der ſie nach Frankfurt an Wenner ſenden ſollte *). Seitdem höre ich aller Nachforſchung unerachtet nichts mehr von B. Du ſchreibſt nun: Wenner habe die Materialien zu den Anſichten und den Dalrymple. Das ſind ja bei weitem nicht alle meine Manuſcripte! Es wäre auch ſo viel an meiner Correſpondenz gelegen. Wurden denn die Fäſſer ausgepackt? Mein Gott, wie mag es da hergegangen ſeyn! Gefreut habe ich mich noch nicht — dazu muß es noch viel beſſer kommen.

Ich bin noch immer auf dem alten Fleck, und unſer Geſchäft nimmt keinen Anfang. Faſt denk' ich auch, es wird gar nichts daraus und wir müſſen wieder zurück nach Paris. Wer wäre froher als ich! denn hier wirds nachgerade immer langweiliger und trauriger. Aber ich kann nicht daran denken meine Zurückberufung ſelbſt zu fordern, weil ich gern dienen möchte, ſo lange ich kann. Mit meiner Geſundheit wackelts ſeit dem Anfang des Monats immer etwas. Mein Magen leidet und ich weiß ihm mit nichts zu helfen. In Paris bekam mir das Eſſen beſſer; es war auch beſſer zubereitet. Dazu wird das Wetter fatal regneriſch.

Der Verluſt der Engländer an Kriegs- und Belagerungsbedürfniſſen iſt groß, Mannſchaft haben ſie we-

---

*) Iſt daſſelbe Jahr geſtorben.

nig eingebüßt, die Gefangenen ſind lauter Hanoveraner. Die Engländer waren ſo klug und liefen zuerſt davon. Jetzt heißt es, ſie ſchifften ſich zu Oſtende ein — das wäre ſo ſchlimm nicht! — Houchard hat Alles mit 25,000 Mann gemacht, was man damit machen kann. Mehr hatte er nicht. Die andern Corps und Garniſonen machen ungefähr eben ſo viel. Alſo waren die Franken wieder brav. In Brabant ſind wir nicht vorgerückt, Menin iſt wieder verlaſſen, weil die öſtreichiſche Armee ſtark anrückte. Die Garniſon von Cambrai unter dem Commandanten Declaye, der ein belgiſcher Refugié iſt, hat ſich bei einem Ausfall beinahe in Stücken hauen laſſen. Der Menſch iſt nicht fähig zwanzig Mann zu commandiren, und vielleicht ein Verräther obendrein. Aber endlich werden dieſe alle werden. Es kommen in wenigen Tagen 40,000 Recruten zur Armee, wir ſind ihrer gewiß, und dann möchte der Feind nicht mehr lange im Lande verharren. Die übrigen republikaniſchen Heere ſchwellen verhältnißmäßig an; die Ariſtokraten in Strasburg ſind auch entlarvt und pfeifen auf dem letzten Loche, kurz, das Ende des Feldzugs kann ſehr genugthuend werden, und dann werden doch die Feinde zum Frieden geneigt ſeyn! Allein es hat hart gehalten alle die Machinationen im Innern zu vereiteln. Es wird vieler Menſchen Leben koſten — freilich haben ſie es ſich ſelbſt zuzuſchreiben; für den Krebs iſt nur das Meſſer — aber Gott ſey Dank, daß ich nicht der Wundarzt bin — ich könnte es nicht ſo führen, ſo ſehr ich die Nothwen-

digkeit einſehe. Katharinens Abtreten vom Schauplatze könnte den Dingen eine andere Wendung geben. Sie ſitzt in ihrem nördlichen Winkel und bläſt die Unglücksflamme über Europa zuſammen. Sie und Pitt möchten Frankreich zu Grunde richten. Allein ſie arbeiten umſonſt! Was wird man gegen uns ausrichten, wenn wir erſt Alle gleich reich, oder gleich arm ſind? und wir gehen mit ſchnellen Schritten darauf los. Iſt man toll in der Schweiz, mit ſolchen Menſchen wie wir brechen zu wollen? Du lobſt Bern? ich traue ihr nicht ..... man will nur den Augenblick abwarten, um uns deſto tiefer zu verwunden; aber wenn wir mit den Andern fertig ſind, wirds zu ſpät ſeyn, alſo werden die Herren wohl zu Hauſe bleiben bis aufs Frühjahr, wofern der Krieg alsdann noch fortgeſetzt werden ſollte. Wozu brauchen die Berner zwölftauſend Mann auf den Beinen? Ich traue ihnen nicht. — Meine Arbeit über Mainz fängt doch an wie etwas auszuſehen. Es werden höchſtens ſechzehn Briefe werden, dann folgt ein Anhang über die Beziehung der Staatskunſt auf das Glück der Menſchheit, wozu ſchon etwas vorgearbeitet iſt, und ein zweiter über die gegenwärtige politiſche Lage von Europa, beſonders von England. Ich bin faſt überzeugt, daß Voß mein Manuſcript ohne alle Schwierigkeit wird in Berlin drucken können, ſo wenig ſoll der Ton beleidigen, und aus mehreren Urſachen wäre es doch zu wünſchen, daß es dort erſchiene. — Ich bin, wie Du ſiehſt, auf gutem Wege, und wehre mich tapfer gegen allen Unmuth.

No. CCCCXLI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 25. Septbr. 1793.

Dein lieber kleiner Brief vom 17ten, meine Gute, möchte mich beinah beſorgen laſſen, daß wir Rollen tauſchen und ich bald den Tröſter werde machen müſſen. Ich bitte Dich, laß Dich nicht in der Gewalt Deiner Enbildungskraft und ſey nicht ſo muthlos ergeben. Wenn es die Ereigniſſe dieſer Zeit mit ſich bringen, daß man eigentlich nur von einer Stunde zur andern leben muß, um des Lebens froh zu werden, ſo liegt es auch wieder in eben dieſer unentwickelbaren Verwirrung, die uns in die Zukunft wie in ein dunkles Gewittergewölk blicken läßt, daß, ſobald Sturm, Blitz und Donner ſich entladen haben, Alles eine ſo ganz unerwartet friſche neue Geſtalt annehmen muß, wobei es ſich ganz behaglich wird leben laſſen. Ich weiß nicht, warum wir alle Drei nicht hoffen ſollten, dieſe tolle Zeit zu überleben. Den Verluſt, die verfehlten Projecte aller Art müſſen wir uns nicht anfechten laſſen, wenn wir uns nur retten. Dies Einzige nur, ſo iſt noch nichts verloren. Das Schickſal, welches ganz Europa bevorſteht, läßt ſich jetzt ſchlechterdings nicht vorausſagen, weil es nicht mehr von Vernunft und Eigennutz, ſondern von toller, regelloſer Willkür und raſender Leidenſchaft abhängt. Ich ſtelle mir vor, daß man außerhalb Fr. ſo wüthend iſt, als man uns draußen ſchildert;

man will Alles aufs Spiel ſetzen, und in dieſer Verzweiflung möchte ich um ſo eher den Umſturz aller Verfaſſungen vorausſehen, weil ich nirgends überwiegende Größe des Geiſtes, der Talente und der Erfahrung erblicke. Wer kann z. B. die Berathſchlagungen der vereinigten Mächte mit Weisheit, Neuheit, Erfindungskraft und allen Reſſourcen des Genies ſtempeln, die jetzt unentbehrlich ſind, um etwas Zuſammenhängendes hervorzubringen, das dem gewaltigen Schwunge, der ſchon Alles mit ſich fortreißt, nicht nur das Gegengewicht halten, ſondern ſogar eine neue Bewegung entgegenſetzen kann? Wo iſt der Feldherr, der dieſe Ueberlegenheit hätte? Alle die mittelmäßigen und kleinen Köpfe, die jetzt wirken, ſind im Strudel und lenken ihn nicht; kaum iſt hier und dort einer, der dies ſelbſt fühlt und ſich nur hütet, daß er von jeder Welle ſeinen Vortheil zieht. Dieſſeits iſt es nicht anders. Aber je gewiſſer es iſt, daß die Menſchen, die jetzt obenan figuriren, nur mitſchwimmen und mit ſich geſchehen laſſen, was ihre Leidenſchaft aus ihnen macht, dieſe aber immer von den Ereigniſſen en masse abhängt, deſto unwiderlegbarer iſt die Ueberzeugung in mir, daß gerade dieſe Periode eine von denen iſt, welche am deutlichſten die Abhängigkeit der allgemeinen Schickſale des Menſchengeſchlechts von einer höhern Ordnung der Dinge beweiſen. Iſt dieſe Ordnung das Ungefähr? Oder iſt ſie raiſonnirt? Dieſe Frage entſcheidet Alles. Das Erſtere ſcheint mir unmöglich und widerſinnig, ſobald ich mir bei Unge-

fähr bloßen, regelloſen, unberechneten Zufall denke; das Andere iſt nur im Gebrauch des Worts albern, denn im Grunde iſt unſere Vernunft nur eine unendlich kleine Modification, die ich mir als der Intelligenz des Alls untergeordnet in dem Verhältniß denke, wie ich mir ſelbſt gegen das All erſcheine. Wer wir ſind, was wir ſind, wiſſen wir nicht; aber ſo ſind wir und dieſes ſo beſtimmt, wie wir zu leben haben, zu leiden, uns zu freuen, unſere Vernunft anzuwenden, unſern Geiſt zu bereichern, unſer Gefühl zu veredeln. Eine andere Verbindlichkeit als dieſe, die wir gegen uns ſelbſt haben, unſerer ſelbſt werth zu ſeyn, giebt es nicht; dies iſt die einzige Grundlage aller wahren Moralität des Menſchen. Tauſend und noch tauſend Dinge, welche die Menſchen für erlaubt halten, weil ſie ſich Regeln abſtrahirt haben, die ihre ganze Verbindlichkeit erſchöpfen, und außerhalb welcher ſie glauben, daß nichts beſtimmt, nichts verdorben ſey, ſind mir nicht möglich. Eben ſo aber ſind mir viele Dinge erlaubt, die bei den Menſchen durch unrichtige Folgerungen aus ihren Regeln, oder ſogenannte Vorurtheile, für Vergehungen gelten. Die Schonung, die ich dem Vorurtheil Anderer zu erzeigen für gut finde, iſt eine bloße Convenienz, weil ich etwa den Vortheil, es zu beſtreiten und ihm zu trotzen, den Nachtheil, der daraus durch das Mißverſtändniß zwiſchen mir und Andern für uns alle entſtehen kann, nicht aufwiegen ſehe. Ich ſehe wohl, daß die wenigſten Menſchen noch für dieſes einfache Syſtem Sinn haben,

aber iſt es darum weniger wahr? Nur mit ihm kann man ſich jetzt beruhigen, wenn man heut mit dieſem Wirbel ſchwimmt, morgen ſich in einen andern wirft und übermorgen endlich aufs trockene Land ſteigt, und Gott dankt, dem Sturm entkommen zu ſeyn. Auf eine oder die andere Art ſind wir Alle noch auf dem Waſſer und halten jeder unſer Bret. Aber Geduld, und wir kommen mit heiler Haut davon. Es iſt unmöglich eine Entſcheidung unſers Schickſals zu erzwingen. Mißtrauen herrſcht allgemein, und der Zeitpunkt geſtattet nicht die Wahl, ob man die bisherigen Verhältniſſe aufkünden wolle, oder nicht. Aus einem Bürger Fremder zu werden, iſt ſchwerer als umgekehrt, und als Bürger die franzöſiſche Grenze zu verlaſſen, faſt unmöglich. Dieſer Zwang iſt eine ſo natürliche Folge der Begebenheiten, daß man nicht das Recht hat zu murren. Deßhalb wäre es auch in dieſem Augenblick eine Tollheit, die*) Scheine zu ſchicken. Man ſetzte ſich der Gefahr aus, für einen beſtochenen Kundſchafter zu gelten, — und das wäre denn doch der Mühe nicht werth. Lieber ſoll man mich bezweifeln, wenn man mir nicht länger glauben kann, als daß ich mich um eines ſolchen Zweifels willen an der Kehle kitzeln ließ. Dieſe Scheine können nur aus einer ſichern Hand in die andere gehen. Man muß ſich alſo beruhigen.

Ich bin leidlich geſund — und das will viel ſagen,

---

*) das berliner Anlehen betreffende

denn es iſt ſo kalt, daß ich mich nur im Bette erwärmen kann. Meine Arbeit geht ſehr langſam, aber doch geht ſie u. ſ. w.

No. CCCCXLII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 30. Septbr. 1793.

Heute erhielt ich Deinen Brief vom 22ſten. Ich freue mich immer, wenn ich leſe, daß Ihr geſund ſeyd; alles Uebrige muß die Zeit bringen, oder bis ſie es bringt, ſchöpfen wir aus einer beſſern Quelle, aus uns ſelbſt. Dich hüten vor literariſchem und politiſchem Enthuſiasmus, heißt doch nur wollen, was die Natur anders will. Es ſind ja nicht die Gegenſtände von außen allein, die den Effect machen, die Wirkſamkeit von innen iſt es, und nimmt man ihr dieſe Leinwand, ſo arbeitet ſie eben ſo raſtlos auf einer andern ihr überbleibenden oder in Wurf kommenden. Ich begreife nicht, wie geſcheute Leute ſich ſo eine Falte ſchlagen, oder vielmehr ſo einen engen Kreis um ſich ziehen können, aus welchem ſie nicht herauskönnen, nicht mögen. Wir müſſen glücklich und unglücklich ſeyn, wie es unſer Weſen mit ſich bringt, da hilft wahrlich kein Hüten; und überhaupt iſt es eine ſo unendliche Thorheit zu glauben, daß Glück die Beſtimmung des Menſchen ſey, und zweitens, daß es durch irgend eine moraliſche Diät erzwun-

gen werden könne. Empfinden und Denken iſt unſere Beſtimmung und beides hat nur zufällige Beziehung auf Glück und Unglück, oder Genuß und Schmerz. Wahr iſt es, wenn wir durch bittere Erfahrung inne geworden ſind, daß die heftigen Bewegungen, die großen Anſtrengungen unſerer Geiſteskräfte oft am wenigſten geſchickt ſind, uns froh zu machen, wenn wir gewaltſam zurückgeſchleudert werden und Wunden davontragen, deren Schmerz wir lange nachfühlen, die vielleicht immer offen bleiben, ſo lernen wir wohl ſtill liegen, uns nicht umherwälzen, um nicht die rohe Rotte zu reizen und lieber auf den Gebrauch unſerer Gliedmaßen verzichten, als die Gefahr laufen uns zu ſtoßen. Aber das iſt doch wahrlich nur ein Symptom der abnehmenden Kräfte, der abgelaufenen Hörner, und ich weiß nicht, wie man ſich darauf etwas zu gute wiſſen kann. Wahrlich, wenn man ſo viel Beſonnenheit hat, zu wiſſen, daß die zarteſte Reizbarkeit, ſo viel Leiden ſie uns immer verurſacht, doch auch das Einzige bleibt, worin wir unſer ſelbſt und des Umgebenden froh werden können, wird da nicht unſere erſte Sorge ſeyn, ſie ſo rege, ſo empfindlich als möglich zu erhalten? Wenn man für ein Werkzeug dieſer Art ein Futteral wüßte und es nur herausnehmen könnte, ſo oft es der Mühe lohnte! Aber die beſtändige Uebung iſt ja das Mittel, ihm ſeine Vollkommenheit zu verſchaffen, und es ſteht nicht bei uns, es zu brauchen oder bei Seite zu legen, wenn

wir nicht auf eine oder die andere Art es ſtumpf oder mit Roſt überzogen werden laſſen wollen.

Wenner's Brief mag mich wohl in der Welt ſuchen, aber wo, wenn er meine Adreſſe nicht hat, mag er mich finden? Ich will Onfroys auftragen in Paris auf der Poſt anzufragen. — Es wäre mir ſehr lieb, wenn er Alles, was er hat von meinen Sachen erbeuten können, nach Baſel ſchickte. Aber an wen? Du kenneſt Leute dort, nicht ich. Nenne ihm doch Jemand, der hernach auf Deinen Befehl das Paket an * nach Paris ſchickt. Ich werde mich ſehr freuen, wenn es mehr Schriften ſind, als Du mir ankündigſt. B. läßt nichts von ſich hören; ich weiß nicht, wo er ſteckt, und kann nichts von ſeinem Schickſal erfahren. Er hat mir den Kaufmann nicht genannt, dem er meine Schriften und Correſpondenz anvertraut hat, und hat mir auch keine nähern Details gegeben, was er eigentlich gerettet hat. Alſo bleibt nichts als ſehen übrig und darnach verlangt mich ſehnlich.

Es iſt mir leid, daß Huber's literariſche Speculationen noch nicht in vollem Zuge ſind. Allein nur Geduld und Muth; es muß gehen. Im Anfang muß Euch ein Deficit dieſer Art nicht irren; die Regel iſt, wenn dagegen der gute Wurf kommt, daß man auch nicht gleich glaubt, nun weit ſpringen zu können. Eins compenſirt nur das Andere. — Ich habe eine dunkle, halbe Ausſicht, in Paris ſelbſt eine freilich kleine, aber doch meinen bisherigen Beſchäftigungen angemeſſene Stelle

zu erhalten. Sie wird wahrſcheinlich nur ⅓ meiner jetzigen Beſoldung haben, aber was thut das, da ich hier Alles ſo unerhört bezahlen und folglich nichts erübrigen kann, und dort wenigſtens in Ruhe komme, um wieder mit Schriftſtellerei ſo viel zu verdienen, als ich bedarf, — vielleicht auch mehr!

Die letzten öffentlichen Blätter werden Dich in Erſtaunen geſetzt haben. Wir ſind wieder verrathen worden. Man hat die Engländer laufen laſſen und hätte ihnen zehnmal mehr wehe thun können. Es ſind gar keine Engländer gefangen, nur Hanoveraner. Ich habe aber keinen einzigen Gefangenen geſehen, denn ich habe Dir ſchon oft geſchrieben, unſer Geſchäft iſt gerade ſo weit, als den Tag da wir aus Paris abreiſten. Man antwortet nichts auf das Erbieten unſers Generals, daß man dieſſeits bereitwillig ſey, zum Tauſch der Gefangenen Unterhandlungen zu pflegen. Folglich ſitzen wir in unſerm Wirthshauſe ganz unnütz. Neuigkeiten hören wir nur zufällig oder durch pariſer Zeitungen, denn hier, eine Meile vom Hauptquartier, und im Hauptquartier ſelbſt, weiß man von nichts und die etwas wiſſen, ſagen es nicht, wie recht und billig iſt. Ueberdies ſind der Veränderungen im Commando ſo viel, daß die Befehlshaber keine Zeit haben, ſich zu orientiren, um ſelbſt zu lernen, was ſich mit der ihnen anvertrauten Macht anfangen läßt. Du ſiehſt alſo wohl, daß **meine Seele** hier nicht beſſer aufgehoben iſt, als anderwärts. Ja, wär ich auf irgend eine Art für das Wohl der Republik und

der Menſchheit thätig, da wäre es ein Anderes. Aber ich muß meine Zeit tödten und jetzt, wo es kalt zu werden anfängt, kann ich nicht einmal immer die paar Stunden, die ſonſt mein waren, ſo benutzen, wie ich will. Heizen kann man doch noch nicht, in einer Stadt, wo die Klafter Holz 130 Livres koſtet. Ich habe über Mainz drei Briefe fertig. Die bringen die Geſchichte bis auf den Augenblick, wo Cuſtine vor den Thoren erſcheint. Allein denk Dir, daß ich Alles aus dem Kopf mache, nicht ein Blatt vor mir habe, Niemand um ein Factum fragen kann, nichts als mein Gedächtniß! Wie unvollkommen, wie kahl, wie ungeſchmückt auch; denn ich habe ſogar keine Spannkraft mehr zum Schreiben und hier iſt es auch unmöglich. Indeſſen geht es doch ſeinen Schneckengang fort. Komm ich nach Paris, ſo will ich ſehen, daß ich es fertig mache und allmälig Dir das Manuſcript ſchicken, das zu dem Ende auf Poſtpapier geſchrieben iſt. Der Einzug des Kurfürſten in Mainz iſt eine Komödie, die ich nicht erwartet hatte — der Wunſch, ſich ſchmeicheln zu laſſen! Bordeaux iſt gerettet; noch zu rechter Zeit ſind die Patrioten wieder vor den Riß getreten, ehe es der zweite Theil zu Toulon ward. Dieſes werden wir wohl bald wieder haben, allein wie? und unſere Werfte, und unſere Schiffe? Es iſt doch nun klar, daß die Teufelskerle von der rechten Seite Monarchiſten waren. Ich glaube, unſere Feinde irren ſich in Abſicht auf unſere Reſſourcen. Wir halten länger aus, als ſie glauben und als ſie ſelbſt können.

Ihr Eigenſinn iſt blind und verſtockt. Es ſoll ſo ſeyn. Unſer Jahrhundert ſoll mit Kataſtrophen enden. Lange wird vielleicht der Wagbalken noch hin und her ſchwanken. Einzelne Menſchen werden in dem gewaltigen Kampfe wie nichts geachtet werden, aber eben dadurch wird die Sache der Vernunft, die Sache der Gleichheit ſiegen. Schon jetzt iſt es hier entſchieden, Niemandes Tod und Hinrichtung macht mehr Aufſehen, weil er ſo hieß und ſo titulirt wurde, oder ſolchen Rang hatte, und das iſt der rechte Punkt. Iſt die Gerechtigkeit nicht darum blind, weil dieſe Unterſchiede ihr nicht kenntlich ſeyn ſollen! Alle Menſchen ſind ihr Menſchen: ſchuldig, nicht ſchuldig; darüber hat ſie zu erkennen. Die Könige mögen wehklagen, wenn ihre Unverletzbarkeit in der Perſon eines Capet angetaſtet wird; aber ihre Klagen werden nicht mehr gehört. Ich glaube über dieſen Punkt und über die Pfaffheit ſind wir hinweg. Allerdings kann, muß ſogar jetzt die Geringachtung des Einzelnen zu weit getrieben werden; wer konnte es anders erwarten? Von einem Extrem zum andern mußte man übergehen und ſelbſt eine Ariſtokratie des Verſtandes und Talents für gefährlich halten. Das wird ſich wieder in das Gleichgewicht ſtellen, wenn nicht das Schickſal dies Alles, was geſchieht, nur zum Verderben des Menſchengeſchlechts geſchehen läßt. Die Werkzeuge freilich! — Doch ſind ſie nicht die Sache ſelbſt, und ich weiß nicht, warum man das nicht ſehen will, da doch augenſcheinlich alle Geſchichte ohne Ausnahme daſſelbe lehrt.

Leidenſchaft und Eigenliebe mögen ihre Rolle ſpielen, wie ſie wollen, wenn nur das Reſultat im Ganzen eine Form gewinnt, wobei der Freund der Moralität ſich beruhigen kann.

Ich danke Dir, liebe Seele, für die Nachricht von Euch Allen. Jeder kleine Zug iſt mir theuer, vergegenwärtigt mir Euch. Es wird der Tag kommen, und ich hoffe, er iſt nicht mehr ganz fern, wo wir uns wiederſehen und ich wenigſtens einige Stunden lang das Glück genießen werde, meine Kinder an mein Herz zu drücken. Vielleicht nur zur Stärkung auf eine neue Abweſenheit! Mag es ſeyn, ich fühle, daß ich dieſer Stärkung bedarf und daß ſie wirken würde. Huber'n grüße herzlich. Ich ſehne mich zurück nach Paris, um planmäßig an unſerm gemeinſchaftlichen Wohl zu arbeiten. Ein größerer Kreis würde mich den kleinern nicht vergeſſen machen, aber wenigſtens mir die Pflicht auferlegen, zuletzt dafür zu wirken. Jetzt aber, da ich aus dem größern ausgeſchloſſen bin, iſt und bleibt dieſer mein Eins und Alles. Dort iſt der Schauplatz für Anekdoten; habe ich einen feſten Punkt, ſo kann ich eine regelmäßige Correſpondenz führen. Alſo nur Muth und Geduld. Oelsner iſt ein ſehr guter Menſch, aber noch jugendlich, parteiiſch, er kann es in der Welt nicht idealiſch genug finden und wird dann böſe. Sein Styl hat etwas hart Metaphoriſches. Lebt wohl meine Lieben. Ich bin geſund und ſo gutes Muthes, als ich kann.

No. CCCCXLIII.
Forſter an Huber in Neufchatel.

Arras den 8. October 1793.

Ich danke Ihnen, Lieber, daß Sie Ihres Freundes wegen nach U. geſchrieben haben. Ihre Verwendung wird hoffentlich nicht ohne gute Wirkung ſeyn, und das bringt denn endlich Alles ins Gleis. Der ehrliche Mann kann da nicht bleiben, wo er iſt, ohne aufzuhören dieſen Namen zu tragen, das Einzige, was ihm aus dem ſchrecklichen Schiffbruch ſeines Glücks noch übrig geblieben iſt. Verdacht ſchwebt über jedem Fremden in ſeiner Lage, an ſeinem Aufenthalt, und die weſentlichen Unterſchiede, die hier zu machen wären, helfen nichts; denn bedenken Sie eine Secunde, wer es iſt, der unterſcheiden ſoll! Es helfen ſich Fremde, indem ſie auf Extreme verfallen, die kaum ein Einheimiſcher ſo weit treibt; aber wer, dem ſeine Grundſätze und ſein Gefühl lieb ſind, mag es ihnen nachmachen? Und iſt auch das auf die Länge der Weg, dem Verdacht zu entgehen? Ich geſtehe, in einem ſolchen Falle würde man mir zuerſt verdächtig werden. Ihr Freund iſt übrigens gänzlich in der Gemüthslage, der Stimmung und der Disharmonie mit der Art und Kunſt, wie man ſpricht, der Leute, mit denen ers zu thun hat, daß nicht nur ſein Bleiben den Leuten und ihm ſelbſt nichts nützen kann, ſondern ohne jene Ausſicht einer baldigen Erlöſung ihn völlig zu Grunde richten muß. Was ſeine Kräfte noch

vermögen, muß er alſo aufſparen zu Beſchäftigungen, die einen Zweck haben, die auf die Erfüllung offenbarer Pflichten hinauslaufen und dies, wiſſen Sie ja aus eigner Erfahrung, ſind ſtärkere Bande, als jene, die der Ehrgeiz ſchlingt, wenigſtens für die Menſchen unſerer Art. Jeder muß ſelbſt fühlen, was ſein Beruf iſt und wozu er Kräfte hat. Unſer Freund muß die öffentliche Laufbahn wenigſtens da, wo er iſt, verlaſſen, um endlich wieder ſeiner Rechte als Menſch zu genießen. Dort zu privatiſiren iſt jetzt eine ſo ungewiſſe Exiſtenz, theils in Abſicht des Erwerbs, theils wegen der Forderungen, die man an jeden Einwohner, der nicht im Amte ſteht, machen kann, und die wieder den Zweck des Privatiſirens ganz vereiteln würden, daß er dieſen Gedanken nur als Traum beherbergen, aber nie zur Wirklichkeit zu bringen hoffen darf. — Wenn gegen dieſe Gründe ein Gegengrund vorgebracht wird, ſo würde er ihn entweder gelten laſſen müſſen, oder ihn widerlegen; allein bloß *behaupten*, er thue beſſer zu bleiben, wo er iſt, kann ihn nicht befriedigen. Ein Anderes iſt die Nothwendigkeit, das trübe Waſſer nicht wegzuſchütten, bis man reines hat: dieſe iſt augenſcheinlich und allmächtig, und ihr muß ein Jeder ſich fügen, oder büßen. — Mich dünkt, mein guter H., es war Pflicht, daß ich bei *Ihnen* dem ehrlichen Freunde das Wort redete. Sie können es dann wieder bei einer andern Inſtanz. Sagen Sie mir offenherzig und ohne allen Rückhalt Ihre Gedanken hierüber, und auch über die Idee, die ich Ih-

nen ſchon einmal mitgetheilt habe, daß Ihr Freund und Sie, gemeinſchaftlich arbeitend und Einer durch des Andern Umgang aufgemuntert, mehr ſowohl fürs Publicum als für den kleinern Privatkreis um ſie beide her ausrichten würden. Denn ſollte dieſer Gedanke nicht in Ihre Reihe paſſen, ſo wäre es traurig, daß Sie einander auch nur einen Augenblick täuſchten. Wenn Trennung allein die Schale füllen kann, ſo muß ſie noch hinein, und dann bleibt Ihrem Freunde allerdings ein anderer Weg. Dies iſt ein ernſter Schluß eines Briefs, doch Sie ſehen, was mich hindert einen andern anzuhängen. Leben Sie herzlich wohl.

No. CCCCXLIV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Arras den 8. October 1793.

Endlich ſehe ich das Ende meines Aufenthalts herankommen. Den Eilften kann ich abreiſen, ein paar Tage halte ich mich in Paris auf, den Vierundzwanzigſten hoffe ich in Pontarlier eintreffen zu können. Sucht Euch die ſicherſten Päſſe zu verſchaffen, der eine ganz ohne Beziehung auf den andern, und ſo vollſtändig unterzeichnet wie möglich. Gott, ſo ſoll ich endlich die Freude haben, Euch zu ſehen! — — —

Ich habe ſeitdem Eure Briefe erhalten. Huber's ſeiner macht mir viel Freude, ich hoffe, was Wenner gerettet hat, aus ſeinen Händen zu empfangen. Seine

politiſchen Nachrichten wünſchte ich beſſer benutzen zu können, wie es hier möglich iſt. Doch von dem Allen wird ein Langes und Breites geplaudert werden. Die Zeit wird nur nicht zu Allem hinreichen, was wir einander zu ſagen und zu fragen haben. Ueber wie viele Dinge müſſen wir uns verſtändigen, was in Briefen ſo unthunlich war. Alle Ausſichten in die Zukunft ſind noch trüb und unentſchieden, aber Alles braucht ja nicht anders zu ſeyn. Laß uns mit einander geredet haben, nachher wiſſen wir, was wir zu thun haben und woran wir ſind. Ich beſcheide mich, daß man nicht ungeſtraft glücklich ſeyn und auch nicht mit einer Aufopferung Alles erkaufen kann. Ich bin einmal vom Stapel gelaufen und muß nun ſchwimmen, bis ich in den Hafen komme oder untergehe. Das Betrübte iſt Mangel und daher Unmöglichkeit zu wirken; um meines Schickſals Herr zu werden, thue ich gewiß Alles. Ich habe ſchon geſagt, daß ich mich nicht nach andrer Menſchen Meinung und Vorurtheilen beurtheile, die Erläuterung davon gehört zu unſern Unterredungen, denn mir däucht, wir haben von unſrer Zeit und unſern Zeitgenoſſen verſchiedne Begriffe, ſo wie von dem, was der Weiſe und Redliche zu thun hat, um vor ſich ſelbſt gerechtfertigt zu bleiben. Wenn ers da iſt, ſo braucht er nicht zu ſorgen, ob er es vor der Welt ſey, die im Grunde ſo viel weniger fordert. Es iſt die Rede von Sachen und Wirklichkeiten, nicht von Ideen und Möglichkeiten. Doch mündlich — ja mündlich mehr davon.

Auf „die Abenteuer in Neuholland“ *) bin ich ſehr neugierig. Bei Deiner Phantaſie kann ich viel Anziehendes erwarten, und nachbeten wirſt Du niemand. Meine Arbeit mißfällt mir täglich mehr, ich habe keine Seele, mit der ich darüber Rath pflegen könnte, und ſo wird es kahl, platt, weitſchweifig — kurz ich kann es nicht leiden. Aber es muß einmal beendigt werden. Ich bin gewiß, daß ich hundert überflüſſige Dinge ſage und tauſend nothwendige vergeſſe. Aber iſt es nicht toll, in Arras die Geſchichte von allen den Lappalien in Mainz des vorigen Jahres zu ſchreiben? Alles, was den K. angeht, entgeht mir, weil ich nie eine Anekdote behalten konnte — die Seele der heutigen Geſchichte. Mein Zweck wird daher nur unvollkommen erreicht werden, ich ſehe es voraus. Wer kann mich verſtehen und wem kann ich mich verſtändlich machen? das iſt die Frage. Mein Gemüth hat eine ganz andere Beſchäftigung. Mein Geiſt iſt ſtumpf, meine Einbildungskraft todt, meine ganze Lebenskraft träge und zwecklos. — Nun, es mag ſeyn, wie es ſey! — Ich bin mit der Errichtung des Klubs und B.'s rothem Buche beſchäftigt **); bis ich zu Euch komme, muß das eigentlich

*) Der erſte kleine Roman, den Thereſe Huber — unter Huber's Namen — drucken ließ.

**) Eine eben ſo läppiſche als feindſelige Erfindung eines bei der mainzer Revolution geſchäftigen beſchränkten Menſchen, der ein rothes und ein ſchwarz eingebundenes Buch auf dem Rathhaus auslegen ließ, wo ſich denn die Freiheitsfreunde ins rothe, die Tyrannenknechte ins ſchwarze einſchreiben ſollten. Es iſt uns nicht bekannt, ob dieſer ſaubere Einfall Folgen hatte.

Apologetiſche meines Aufſatzes, das jetzt das Nächſte iſt, fertig ſeyn. Ein großes Unglück dabei iſt, daß mein Enthuſiasmus de sa belle mort geſtorben iſt, und dies thut einer ſolchen Arbeit unendlichen Abbruch. Ich ſchreibe, was ich nicht mehr glaube.

Grüße Huber'n herzlich. Ich antworte ihm nicht, wir verſtehen uns ja — wie wir uns verſtehen können — und klären uns vielleicht noch über Manches auf.

No. CCCCXLV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 24. October 1793.

Ich habe Dein Briefchen vom 17ten, mein liebes Kind. Endlich ſcheints, daß ich Sonnabend den 26. Nachmittags hier fortkommen kann. So lange hats gehalten, ehe ich meinen Paß erneuert bekommen, und was noch ſchlimmer war, das Geld zur Reiſe auftreiben konnte. Die Entfernung bis Pontarlier iſt 60 Poſten, alſo werd' ich dort erſt den 30. ankommen, zumal da ich mich in Beſançon aufhalten muß, um Battandier zu ſprechen. Sobald ich angekommen bin, ſchreibe ich Dir.

Von mir wirſt Du ſchon von hier einen Brief erhalten haben. Er war ſehr kurz, ich war ſehr in Eile und bins noch, denn die Tage gehen hier hin, wie gar nichts. Man kann nur des Morgens früh Leute antref-

ſen, Abends geht Jeder ins Schauſpiel, in Geſellſchaft, oder treibt ſeine eigene Angelegenheit.]

Ich habe Haupt's Sohn hier geſehen. Für den Vater weiß ich in der That gar keinen Rath. Hier iſt es dem geſchickteſten Fremden jetzt unmöglich, angeſtellt zu werden. Die unaufhörlichen Verrathereien haben das Mißtrauen aufs höchſte geſpannt. An Entſchädigungen wird, jetzt wenigſtens, noch gar nicht gedacht, und ich zweifle ſehr, ob es je dazu kommt. Für Cabinetsgeheimniſſe giebt man vollends keinen Schuß Pulver, denn Kanonen ſind die einzige Diplomatik, die man jetzt gegen die Treuloſigkeit von ganz Europa brauchen kann — und der künftige Feldzug wirds lehren, daß ſie die beſte iſt. Die Verrätherei im Elſaß wird ihnen nichts helfen; es iſt ein Unglück für ſie, daß ſie noch am Schluſſe der Campagne dieſen Vortheil hatten; denn nun iſt gar keine Ausgleichung mehr möglich. Die Grenzenloſigkeit unſerer Kräfte wird die Coalition jetzt erſt in ihrem vollen Maße empfinden. Mag es denn brennen und verbrennen, weil ſie nichts haben retten wollen! Künftiges Jahr gehen mehrere Nationen zu Grunde; ich wollte ſagen, mehrere Staatsgebäude ſtürzen ein, denn die Völker werden ſich ſchon retten.

Wir haben die Vendee nun ausgerottet, und ſo werden wir ausrotten, was ſich uns widerſetzt. Es iſt eher an keine Ausgleichung zu denken, als bis man bittend zu uns kommt. Die Lava der Revolution fließt majeſtätiſch und ſchont nichts mehr. Wer vermag

ſie abzugraben? Ich ſehne mich herzlich nach Euch; meine Kinder zu umarmen, iſt die einzige Kühlung für den Brand, der mich verzehrt. Noch einmal und dann! — Die Vorſehung hat das Heft und wir ſchwimmen mit dem Strome. Führt uns die Woge wieder zuſammen, landet ſie uns einſt auf demſelben Ufer; wohl uns! Denn wer iſt ſo reich wie wir, um auch in der Wüſte keines fremden Arms zu bedürfen! Solls nicht ſeyn? So ſeyd Ihr gerettet und ich rudere fort, bis die Kräfte fehlen. Küſſe meine Lieblinge. Grüße Huber'n herzlich. Ich bin treu und innig Dein Freund.

Sollte noch unverhofft etwas geſchehen, das mich länger als Sonnabend aufhielte, ſo ſchreibe ich Dirs. Habt nur noch Geduld, ein paar Tage mehr oder weniger.

N** iſt mit Frau und Kind aus Strasburg hier angekommen. Er fürchtet ſich auf alle Art. Ich glaube, daß es keine Gefahr mit dem Platze hat. Allein wer kann den Menſchen Eigenſchaften geben, wozu ſie den Keim nicht mit auf die Welt brachten?

No. CCCCXLVI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Pontarlier den 6. November 1793.

Ich muß doch meinen Freunden einige Worte ſagen, weil heute Poſttag iſt. Huber'n ſchicke ich hier wieder

Manuſcript und heute werde ich wohl weiter arbeiten, wenn ich bei Laune bleibe. Ich danke dem Himmel, daß ich es ausgeführt habe, zu Euch zu kommen; die 3 Tage haben mich auf lange Zeit geſtärkt und vielleicht auf immer mir das rechte Gleichgewicht wieder gegeben. Mir iſt zu Muthe wie dem Erdenſohn Antäus, der neue Kräfte bekam, wenn er ſeine Mutter Erde anrührte. Mein Muth auszuharren iſt feſter, entſchiedner; die Reſignation, wenn ich es ſo nennen ſoll, in Alles, was nun geſchehen mag, hat nun keinen Kampf mehr. Was dahinten iſt, ſeh ich auch mit dem Rücken an und nun nur vorwärts, vorwärts. Wir könnten noch ein zwanzig, dreißig Jahre vergnügt ſeyn und bei und neben einander leben. Immer iſt das in einer ſo kurzen Friſt, wie menſchliches Leben, unſchätzbar und warum alſo den ſichern Gewinn nicht nehmen? Verhungern können wir nicht, am wenigſten wenn wir beiſammen ſind und uns auf bloß Nothwendiges einſchränken; iſt uns das, und zumal nach Allem, was wir erfahren haben, was wir ſahen und hörten, was um uns wird und geſchieht, noch ein Leiden zu nennen? Ich kann rechnen, daß ich immer 6000 Livres Einnahme habe. Könnte ich für H. nur 4000 ausfindig machen, ſo lebten wir, ich ſtehe dafür, ganz ordentlich in Paris mit 10,000. Ei, es muß gehen. Alſo — (Dein geſtriger Brief iſt mittlerweile angekommen) nur getroſt nach Zürch, wenn Ihr in Neufchatel nicht bleiben könnt, und dort abgewartet, was die Zeit für Roſen bringen wird.

Ich ſchreibe noch an meinen Umriſſen, aber was Du und H. von der frankfurter Zeitung ſchreibt, iſt doch faſt zu ſtark. Für Menſchen, die es dulden, daß man ihnen ſolche Verleumdungen vorbringt, kann man gar nicht mehr ſchreiben. Hopfen und Malz iſt verloren. Oder iſt es nicht — und ich glaube es iſt — ein Zeichen vor dem jüngſten Gericht, das dieſes Volk erwartet; denn ſolche Verblendung und Erbitterung heiſcht heroiſche Arznei.

Zürich iſt wegen des einzigen Punkts deutſcher Literatur leidlicher als ein anderer Ort in der Schweiz. Sonſt in Abſicht auf Kleinlichkeit, Vorurtheil, Engbrüſtigkeit mag es einerlei ſeyn. Erkundigt Euch doch zuvor und fallt nicht aus den Wolken hin.

Ich bin ruhig über Dich, mein Kind. Bei uns und mit uns haſt Du nichts zu fürchten, und ſiehſt Du die Revolution nur für das an, was einſt zum Beſſern Veranlaſſung und Vorbereitung geweſen ſeyn wird, ſo wird Dich auch nicht irren, was ſie Gräuliches hat. Die Sache zwiſchen den beiden Parteien, Frankreich nämlich und Deutſchland, iſt doch nun klar dahin gediehen, daß man bei uns die Vernunft auf den Thron ſetzen, und bei Euch hinunterwerfen will. Bei Euch tritt man ſie mit Füßen, und bei uns wird ſie geehrt, ſobald ſie erkannt wird. Oft freilich verkennt man ſie und die Leidenſchaft ſiegt, aber ſie kann doch nicht mehr anders als unter der Maske ſelbſt der Vernunft ſiegen. Sähe ich jenſeits erhabene Tugend, ſo würde ich ſagen:

nun, es kann auch noch in Deutſchland zum Aushalten ſeyn, aber ſo iſt es ja nur die jämmerlichſte politiſche Schinderei; der Ehrgeiz und die Gewinnſucht leibhaftig. — Nein, unſere Sache ſiegt, oder wo nicht, iſt es ſchön mit ihr zu fallen.

Lebe wohl, meine Freundin! Ich werde Donnerstag, denke ich, vielleicht Mittwoch ſchon aufpacken und nach Paris zurückreiſen, ohne hier oder in Beſançon länger zu verweilen. Mittwoch Morgens erhalt' ich hier noch einmal Briefe von Euch, darnach ſchickt ſie nach Paris. Ich denke, wir ſchreiben uns, ſo lange Ihr in der Schweiz bleibt, wöchentlich Einmal, außerordentliche Fälle abgerechnet.

Le Cr. Michaud, Directeur des Postes hier in Pontarlier, hat mir viel Freundſchaft erwieſen. Ich kann durch ihn Briefe, die ich nicht gern erbrochen ſähe, beſtellen und von Euch erhalten; unter ſeinem Couvert heißt das. Z. B. wenn ich gewiſſe Kupferſtiche für H. auftreiben kann, werde ich mich dieſes Mittels bedienen.

Umarme meine ſüßen Kinder. Ich habe den Courier heute wohl beguckt, der ſie geſtern geſehen hat. Lebe wohl.

No. CCCCXLVII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Pontarlier den 9. November. 1793.

Ich bilde mir immer ein, daß wir tauſend Dinge abzuſprechen vergeſſen haben und es iſt nichts als Einbildung, weil man wirklich mit ſeinen Freunden nie ausgeſprochen hat und ſie unaufhörlich vermißt. Eins indeſſen hab' ich wirklich vergeſſen. Es iſt nämlich der Billigkeit gemäß, daß man Euch hier für meinen Verluſt, der für ein der Nation und dem Republikanismus gebrachtes Opfer zu groß iſt, entſchädigt. Ob es geſchieht, iſt eine andere Frage. Aber daß man es verſuchen müſſe, iſt wenigſtens klug und pflichtmäßig gegen uns Alle gehandelt. Ich wünſche daher einen ungefähr nach dem Gedächtniß detaillirten Inbegriff alles deſſen, was ich in Mainz beſaß, dem Nationalconvent vorlegen, um nach demſelben meine Entſchädigung fordern zu können. Du, liebe Thereſe, könnteſt, glaub' ich, dies am beſten, nicht nur angeben, ſondern auch taxiren. Ich hoffe wenig, ich hoffe nichts, aber ich will nichts verſäumt, keine Gleichgültigkeit um meiner Kinder willen mir vorzuwerfen haben, und auch um unſertwillen; denn wozu leben wir, wenn es nicht die Hoffnung iſt, daß wir uns einſt wieder leben? Mir wenigſtens iſt das ſo.

H. muß mir, wenn er kann, noch mit etwas aushelfen. Wir redeten von einer Schrift, von den Vorur=

theilen, die in Deutſchland über öffentliche Angelegenheiten herrſchen, und dabei kam eine ſehr frappante Idee vor, die gerade die Abgeſchmacktheit und Widerſinnigkeit der Leute recht ins hellſte Licht und ſie ſelbſt mit ſich in Widerſpruch ſetzte; die hab' ich in Tod vergeſſen und ſeit drei, vier Stunden laufe, geh und ſteh ich in der Stube halb verrückt, um mich ihrer zu erinnern. Alles umſonſt. Ich werde noch müſſen jedes Wort, das mir einfällt, aufſchreiben. Es iſt nicht das erſte und nicht das hundertſte Mal, daß ich bemerke, allein leben, iſt durchaus der Art von Compoſition, an die ich gewöhnt bin, nicht günſtig. Wenn ſich H. der Idee erinnern könnte, wäre mirs unendlich lieb; denn ſie ſchien mir ſo fruchtbar und ich ſagt' es ihm. Etwas leichter als Pharaos Träume zu errathen, iſt's denn doch. Es war etwas, das nur geſagt werden durfte, um ſo klar einzuleuchten, und dabei hätte es in Beziehung auf meine eigene politiſche Laufbahn ſo viel Rechtfertigendes. O, es muß uns noch wieder einfallen. — Ueberhaupt könnte mir H. alle Ideen an die Hand geben, die er wünſchte, in dieſer Schrift berührt, benutzt oder ausgeführt zu ſehen, weil ſie zur Sache dienlich wären und er ſelbſt ſie nicht brauchen könnte. Ein Blatt iſt bald zurecht gelegt, wo man dergleichen gleich aufſchriebe, ſobald etwas nur vorkäme, Dir oder ihm einfiele, oder in Converſation mit Andern als ein Funke herausgeſchlagen würde. Thut es doch, es frommt uns Allen.

Die Zeitungen haben nichts Neues mitgebracht,

von den Armeen insbeſondere lieſt man kein Wort. Aber der unglückliche Lux iſt, nach ſeinem Wunſche, ein Freiheitsmärtyrer auf der Guillotine geworden. Dieſe Nachricht hat mir heut (Sonntag d. 10.) den ganzen Tag verdorben. Dazu kommt erſt das ganz unbeſchreiblich ſchlechte Wetter, wobei ich in meiner gänzlichen Einſamkeit und Abgeſchiedenheit ſo abgeſpannt bin, daß ich meine Zuflucht zu Candide genommen habe, um nicht ganz in einen engliſchen ſplenetiſchen Mißmuth zu verſinken.

Euren Mallet habe ich ſchon zweimal durchgeleſen. Welch ein lehrreiches Werkchen für unſere Zeit! Ich möchte meine Bemerkungen darüber für die Friedenspräliminarien aufſetzen. Das Schimpfen und Läſtern abgerechnet, wie umfaſſend und treffend iſt der Blick dieſes Menſchen. Man freut ſich wahrlich, auch ein verwandtes Weſen eines ſolchen Weſens zu ſeyn, man freut ſich, daß des Menſchen Geiſt ſo über die Triebfedern des Schickſals aburtheilen kann. Es bleibt nur noch übrig, das Gegenſtück dazu zu ſchreiben und alsdann das Menſchengeſchlecht dem Teufel zu übergeben, bis auf das halbe oder ganze Dutzend Köpfe, die über ſeine Schickſale erhaben zu ſeyn ſcheinen und ſie mit einem reinen, unbefangenen, ruhigen und durchdringenden Blick überſehen. — Ich weiß nicht, welche untröſtliche Anſicht das Ganze der menſchlichen Angelegenheiten durch dieſe Zuſammenſtellungen und durch Alles, was ſeitdem geſchehen iſt, gewinnt. Man bedarf aller Phi-

loſophie, aller Standhaftigkeit, um hier nicht ſeine Hand abzuziehen und der Vorſehung das fernere Geſchäft mit Ueberdruß zu überlaſſen. Aber es iſt doch eine ſo wunderreiche Anlage im Menſchen, daß ich ihn noch nicht für das Kind des Zufalls halten und die Begriffe Tugend und Wahrheit nicht für Hirngeſpinnſte anſehen kann. Iſt aber etwas Reelles an dieſen Begriffen, ſo iſts auch nicht verlorne Mühe, für ihr Reich zu kämpfen, und darum willkommen, Revolution, mit allen deinen Uebeln und Greueln! — Die Emigrirtenbriefe der Fr. v. Charriere habe ich mit Vergnügen geleſen. Ihr könnt nur ſagen, wenn wir beide die Sache auszumachen hätten, dürfte der Friede ſelbſt bald zu Stande kommen; denn freilich ſey das Bekenntniß, daß jeder etwas nachgeben müſſe, der erſte Schritt dazu, oder vielmehr der zweite, denn der erſte iſt das Anerkenntniß, daß man in jeder Partei ein rechtſchaffener Mann ſeyn könne. Von dieſer Art Billigkeit fände ich in ihren Briefen das Beiſpiel und das ſey es, was mich gefreut habe. — Ich weiß indeſſen nicht, was eigentlich dieſe Briefe ſollen, denn das eigentlich Politiſche iſt zu unbedeutend darin, um Hauptzweck zu ſeyn, und die Intrigue iſt nur eben angelegt, nicht ausgeſponnen, folglich als Roman iſts wieder nichts. Endlich Charakterzeichnung, wovon zwar Einiges vorkommt, iſt auch nicht Hauptzweck. Vermuthlich hat es von Allem Etwas ſeyn ſollen, und iſt darum als Ganzes Nichts geworden.

No. CCCCXLVIII.

Forſter an Huber in Neuſchatel.

Pontarlier den 11. Novbr. 1793.

Ihre dieſen Morgen angekommenen Briefe haben mich dieſen Regentag beſchäftigt. — Herr Gott, welch ein Wetter ſeit meiner Rückkehr! Es iſt faſt unmöglich das Geringſte zu arbeiten, noch aus dem Hauſe zu gehen. Ich wundere mich nicht über alle die Schwierigkeiten, die Sie bei unſerm Geſchäft treffen; wir müſſen ihnen begegnen und abwarten. Es iſt jetzt ſo ſehr unſer aller Regel, von einem Tag zum andern zu leben, daß ich wenigſtens Alles, was einem beſtimmten Plan ähnlich ſieht, nicht begreifen kann. Die Nothwendigkeit der Umſtände, die ſo ſehr in die großen Weltbegebenheiten verwebt ſind (lächerlich genug, daß ein ſo unendlich kleines wie das Schickſal von ein paar ganz unbedeutenden Privatperſonen davon abhängen muß), wird uns Geſetz, dem wir uns nicht entziehen, gegen das wir nicht anſtreben können. Wir rechnen ja auf die glücklichen Würfe, ſollten wir nicht auch auf das rechnen, was uns widrig ſeyn kann? Wenn wir die As bekommen, wollen wir unſrer Beſorgniß lachen; bleiben ſie aus, ſo müſſen wir uns noch übrig bleiben.

Ich finde Herder's Briefe (über die Humanität) viel reichhaltiger, als ich es vermuthete. Freilich leiert und lavirt er, aber doch auf eine Art, die ſeiner nicht unwürdig, die in ſeiner Manier iſt. Er giebt doch mit

ſeinen Excerpten zu denken. In der Flora*) finde ich Unterhaltung. Manchmal wünſche ich, ich lebte in Ulm oder irgend einem andern Winkel von Schwaben und ſchriebe für Deutſchland, was es jetzt ertragen und faſſen kann. Herr G***. iſt nicht ganz ſo erbaulich, wie ich erwartet hatte; wie abſichtlich verengt der arme Mann ſeinen Geſichtskreis, um ſeine Arbeit Sr. K. Pr. Majeſtät zueignen zu können! Mit ſolchen Gründen und auf dieſe Art getraue ich mir das Papſtthum, den Islamismus und der hohen Pforte Regierungsform auch zu vertheidigen. Denkt der Mann, was ihn heute empfiehlt, werde ihm in zehn Jahren Ehre machen und in zwanzig? O der blinde Menſch! Die Franken am Rheinſtrom zeugen doch auch von dem Despotismus in Deutſchland, dem ſich der Denker bequemen muß. In einer andern Lage hätte dieſer Menſch anders geſchrieben. Lafontaine's dritten Band **) und den Ritter A bis Z ***) hebe ich mir für Paris auf.

Wir haben im Norden und Flandern zurückgemußt, im Elſaß ſcheinen wir Kräfte zu ſammeln, im Weſten ſind dreizehntauſend Rebellen nach Laval geflüchtet und dort haben ſie unſere Armee zurückgeſchlagen, weil die pariſer Muscadins die mainziſche Garniſon im Stiche gelaſſen haben. Ueberhaupt taugen die pariſer Soldaten nichts. Doch die Folgerung aus dieſen Widerwärtigkeiten will gar nichts ſagen. Man ſpricht von neuen Gäh-

*) Eine damals bei Cotta in Tübingen herauskommende Monatſchrift.

) Seiner kleinen Erzählungen. — *) Von Hippel.

rungen in Paris, und Orleans werde entweder geköpft oder Protector werden. Das Letzte halte ich noch für ſehr unwahrſcheinlich. Sollte es geſchehn, ſo mag ſich die Coalition nur verkriechen. Hinter dieſem König Klotz (S. Lafontaine's Fabel) würde ſich eine furchtbar energiſche Regierung bilden. — Wir werden ſehen.

Ich bin entſchloſſen alle meine Kräfte aufzubieten, um mich zu halten. Aber alle ſind auch nöthig, denn die Umſchläge ſind zu gewaltſam, zu verſchieden von Allem, was ich und alle Billigdenkende hofften, entfernt, als daß ich an der Gegenwart Freude haben könnte. Alſo die Zukunft? Nun ja! was ich für mich ſelbſt an ſie zu fordern haben mag, iſt wenig genug, wenn nur die Früchte reifen, für welche ich ſo uneigennützig meine Pflege geſpendet habe. Es iſt mir beruhigend, daß Sie geſehen haben, wie ich bin und wie ich froh zu ſeyn vermag; das Andere wolle die Gerechtigkeit des Himmels lenken! —

Wenn ichs wieder überlege, daß alle dieſe Quälerei nur zehn Jahre gilt, ſo ſpotte ich des menſchlichen Lebens, ſeiner Thorheit und ſeines Elends. Alle Moralität ſcheint mir eine Poſſe und eine abgeſchmackte Erfindung, womit wir uns unter einander zum Beſten haben. Aufwand menſchlicher Kräfte vermag nichts im Schickſal des ganzen Geſchlechts, nichts im Schickſal eines Einzigen zu ändern. Alles wird unaufhaltſam fortgeriſſen zu leiden und leiden zu machen, bis die Federkraft abgenutzt oder zerſprengt iſt. Ich ärgere mich über nichts

mehr; die frankfurter Zeitung iſt mir ſo gleichgültig wie die Gazette nationale, und Lüge gegen Lüge ſehe ich nicht, wo der Vorzug liegt. Wenn ich täglich frühſtücke, zu Mittag eſſe, Thee trinke, zu Bette gehe und auf hunderterlei Weiſe meine Abhängigkeit von der Natur anerkennen muß, erſchrecke ich vor mir ſelbſt, wenn ich das Wort Tugend oder Sittlichkeit ausſpreche. Alles dies iſt ſo gefährlich nicht, wie es ſcheint; aber es führt auf einen hohen Geſichtspunkt, aus welchem die Vorurtheile und die geſchwätzigen Moralprediger unſers Zeitalters mir ſo unbeſchreiblich klein und verächtlich werden.

Es ſtürmt, als wenn das jüngſte Gericht noch einmal eine Sündfluth herbeiführte. Seit drei Tagen regnets nicht, es gießt. Kann auch etwas von meinen Betrachtungen auf Rechnung dieſes Aufruhrs der Natur kommen?

No. CCCCXLIX.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Pontarlier den 13. November 1793.

Wie man will, liebe Freundin, froh und trübſinnig, kann ich in jedem Augenblick ſeyn, wie man eine Hand umdreht. Das Wetter iſt freilich hier ſo arg, vielleicht ärger als dort; ich denke mir immer, nach meinem alchymiſtiſchen kreuzeriſchen Sauerteig, den Teufel unter

den beiden leidenden Elementen, Waſſer und Erde, daher habe ich eine ſo entſchiedene Abneigung vor Regen und Straßenkoth. Diesmal kommt es mir vor, als hätte der Himmel, der, ſcheint es, vor dem Leidigen nicht ganz ſicher iſt, eine ſtarke Doſis teufelabtreibender Medicin genommen, der dann in Geſtalt dieſes hölliſchen Regens abgegangen iſt.

Meine neuen Landsleute mögen jetzt ihre Sachen nicht zum Beſten machen; kann ich was dazu? Nun ſo ſoll es mich auch nicht härmen. Ich habe ohnedies genug auf dem Herzen, wenn ich Audienz geben wollte; aber das geſchieht nur des Morgens im Bett, wenn ich nicht mehr ſchlafen kann und doch Niemand erſcheint um ein Feuer anzumachen. Da brennt denn das andere lichterloh.

Laß Dich nicht beunruhigen durch keifende Recenſenten. Ich fühle mich unverwundbar und muß Leute verachten, die, bloß einer Stimmung ihrer Zeit zu Liebe, das tadeln und herabſetzen, was ich ohne alle Rückſicht auf Zeit und Umſtände bloß aus meinem Sinn und Verſtand abſchrieb. — Die Leute machen es ſchlimm genug, um ihnen und ihrer Literatur das Schlimmſte zu wünſchen. Ich indeſſen wäre noch für Galgenfriſt und Gnade. Aber ich vermuthe, ich werde im Weltgericht überſtimmt und es ergeht Guillotine über die jenaiſche Zeitung und über die hanöveriſchen Kammerſecretaire, wenn ihre Seelen nicht zuvor aus Schrecken durch die Hinterthür entfliehen.

Der Freund Rippolt oder wie er heißt, mit ſeinem Kreuz- und Queer-Ritter macht mir Spaß. Es iſt eine ganz eigenthümliche deutſche Manier, die etwas Gelenkiges in ihrer Steifheit und Trockenheit hat. Gott verſteht mich und Du auch, wie ich glaube. — Ich habe Euch Allen in M. lange genug gepredigt, daß es gegen das deutſche gelehrte Unweſen geſchrieben werde und von uns recenſirt werden müßte, aber damals ward aus allen meinen Planen nichts, und ich predigte tauben Ohren. Jetzt iſt es zu ſpät. Jetzt liegt die Axt am Baum, und morgen kommen wir und werfen den ganzen Plunder in das hölliſche Feuer, wo Heulen und Zähnklappen ſeyn wird.

Aus der Kleinen postscriptum konnte ich lange nicht klug werden. Ich glaubte anfänglich, Du wollteſt mir durch ſie ein Unglück ankündigen laſſen. Wir haben die Lieſe verloren, las ich, nur begriff ich nicht, wie der Verluſt dadurch wieder erſetzt worden wäre, daß Leute gekommen wären und ein Stück Holz in das Loch geſteckt hätten. Und nun begriff ich wohl, daß Lieſe eine Linſe geweſen war. Küſſe die Glücklichen. Lebe wohl. Ich bin in gar guter Laune, bis ſich das Wetter wieder ändert.

No. CCCCL.
Forſter an Huber in Neufchatel.

Pontarlier den 15. Novbr. 1793.

Schreiben Sie doch Voß (den Buchhändler), daß er Ihnen die Abſchrift meines franzöſiſchen Briefes an Johannes von Müller vom vorigen November 1792, die ich ihm geſchickt habe, zuſtellen möge. Es iſt nothwendig, daß in meiner Schrift dieſer Brief gedruckt werde. Sagen Sie ihm, er könne von der Abſchriſt eine Abſchrift ſchicken, wenn es ihm daran liegt die Abſchrift, die er von meiner eignen Hand hat, zu behalten.

Eben erhalte ich Ihren letzten Brief. Haben Sie Dank für alles Mitgetheilte. Ob es die Idee iſt, die verloren war, iſt mir nicht klar; aber gut iſt ſie wenigſtens. Was mich am meiſten beſchäftigt, ſind, wie Sie leicht denken können, unſre eignen Angelegenheiten. Ich bleibe dabei, daß Sie ſich die Möglichkeit, nach Frankreich zu kommen, nicht abſchneiden müſſen. Könnte ich nur Mittel erſinnen, die uns Alle auf einige Jahre hier leben zu können ſicherten, ſo wäre mir vor der Zukunft nicht bange. Uebrigens ſcheint mich, und ich weiß nicht, ob nicht uns Alle, das Schickſal lehren zu wollen, auf nichts als eigne Kräfte und Ereigniſſe des Augenblicks zu rechnen, und ſo wäre dann, was Sie zurücklaſſen müßten, in der Wagſchale ſo viel als nichts. Doch laſſen Sie uns Alles ſehr ruhig und kaltblütig überlegen. Was mich hierher zieht, iſt das Intereſſe des Herzens,

welches uns Einer in des Andern Nähe froher macht, ſodann das Intereſſe der Vernunft, die an Allem, was hier vorgeht, einen ſo lebhaften Antheil nimmt. Ueber den erſten Punkt glaube ich nach Allem, was ich von mir kenne, ſicher zu ſeyn, daß uns der Schritt, der uns einander näher brächte, nie gereuen würde. Sobald er das nicht thut, iſt ſein Gewinn unzweifelhaft und der Vernunft gemäß. Was aber die Anſicht der öffentlichen Angelegenheiten betrifft, ſo wäre darüber noch ſehr ernſthaft zu Rathe zu gehen. Können wir dem, was im Ganzen durch die Revolution, bald ſichtbarlich, bald aber auch noch nicht kenntlich für die Bildung der Menſchheit Gutes gewirkt wird, unſer individuelles und ſpecielles Gefühl in alle Wege unterwerfen? Können wir uns Stärke genug zutraun, um außer dem Bande, welches uns vereint, jederzeit den kosmopolitiſchen Geſichtspunkt beizubehalten und nie über die Wendung, die der incalculable Revolutionsſtrom nimmt, nie über das Liebliche, Schöne, Werthe, was er wegſchwemmen kann, jenen höhern Zweck, den wir doch oft nur im Glauben, nicht im Schauen verehren müſſen, aus den Augen zu laſſen, ſondern zu unſrer Faſſung und Beruhigung feſt zu halten? Es giebt ſo viel Schauderhaftes, das, wenn es in Paris dem Auge näher rückte, doch anders ausſehen und anders wirken müßte, als in einer Zeitungsnachricht. Sie begreifen wohl, daß ich hier von dem weiblichen Gefühl rede. Männer können und müſſen ſich immer orientiren, und das um ſo viel leich-

ter, je länger ſie Zeit gehabt haben, ſich auf den Geiſt dieſer Epoche vorzubereiten. Aber die weibliche Reizbarkeit, Empfindung und Phantaſie, wird ſie immer das Gleichgewicht behalten bei den Auftritten, die noch bevorſtehen können? Ich ſehe, daß ein heftiger Krampf in der Staatsmaſchine uns noch bevorſteht, daß Freiheit, ſo wie ſie ſchon jetzt während der Revolutionsregierung nicht möglich iſt, bei einem Protectorat wenigſtens auf eine Zeitlang verſchwinden und nur in den Herzen der Menſchen ihre Freiſtätte behalten könnte, vielleicht gar nicht zum Nachtheil der allgemeinen Ausbildung unſers Welttheils, aber doch zum Verdruß und Leiden der Jetztlebenden. Ferner kann ſo viel Willkür verübt werden, die Herrſchaft der Leidenſchaften kann auf einen noch nicht vorhergeſehnen Punkt ſteigen, das Maß der Ungerechtigkeit und Grauſamkeit überfließen. Auf Alles das müſſen wir gefaßt ſeyn, und ich kann Sie nicht tadeln, wenn Ihnen das Wagſtück für ein Weib unverantwortlich ſcheint. Endlich — die Zeit bringt es mit ſich, daß wir jedem Genuß, der nicht in uns ſelbſt liegt, gänzlich entſagen müſſen. Hiermit fällt nun aber auch, in manchen Fällen, die feinere Nahrung des Geiſtes weg, die ſo innig mit den zarten Complicationen des geſellſchaftlichen Lebens und dem Genuß des Seltenern, des Auserleſenern, des Köſtlichern verwebt iſt. Es wird ein weit einfacheres, alſo auch einförmigeres Leben. Ich lege freilich wenig Gewicht auf dieſen Einwurf, denn die Art, wie wir ein complicirteres Leben benutzt

haben, denn dafür konnte unſer Leben in Mainz, beſonders in literariſcher und intellectueller Rückſicht gelten, bürgt mir dafür, daß wir Ideenreichthum genug haben, um von unſerm Vorrath zu zehren und den Genuß, der ihn mehren könnte, ohne großes Bedauern zu entbehren. Im Grunde kommts doch immer nur darauf an, worein man eigentlich den Zweck des Lebens ſetzt. Ich überzeuge mich immer mehr, daß Wirken nur der geringſte Theil deſſelben iſt, die Hauptſache aber in Wahrnehmen und Aufnehmen beſteht, oder, mit andern Worten, im intellektuellen Genuß, indem wir die Welt, die außer uns iſt, durch Erfahrung, Ideenverbindung und Abſtraction in uns bringen. Das Weſentlichſte unſers Wirkens iſt immer nur die Freude, die wir an einander haben können, und folglich der Familien- und Freundeskreis. Das Wirken im größern Umfang muß ſeine Stelle finden, allein es iſt in ſeinen Folgen und ſeinem Ertrag von Genuß weit mißlicher. Doch genug von meiner geiſtigen Hausapotheke. — —

Die Größe der Zeit iſt Rieſengröße, wie Sie bemerken; aber eben darum fordert ſie die ungewöhnlichſten Opfer. Ich glaube endlich, daß ich Alles opfern kann, was ſie nur fordert, wenn meine Humanität dabei gerettet wird. Meine Kartoffeln ſelbſt ſchälen und kochen? — Was kann man nicht Alles, wenn man es nur will? Nur zur Milderung dieſer ſpartaniſchen rauhen Schale gehört die Labung des Geiſtes in den ſüßen Gefühlen der Mittheilung. Sehen Sie nicht, daß

die Ohnehoſenſchaft wirklich herrſchend im Geiſte der Menſchen werden muß? Die Verachtung des Geldes, des Reichthums, der Habe iſt nicht mehr Neid, nicht mehr Heuchelei, der Reiche ſelbſt iſt davon angeſteckt, der Reichthum, den er nicht mehr genießen kann, iſt faſt wie gar keiner, ſein Werth iſt hin. Luxus und Aufwand ehren ihren Mann nicht mehr, ſie entehren ihn. „Nun denn, wenn es ſo iſt, zum Teufel mit dem Gelde!" muß jeder Reiche ſagen, der noch ein bischen vernünftig iſt. Ich muß eſſen, wohnen, mich kleiden wie ein Sansculotte, was darüber iſt, iſt todt und unbrauchbar. Meinetwegen mögen ſie es hinnehmen, ja, ich will es hingeben; ſo habe ich Ehre und guten Namen davon, und das iſt ein Schild in dieſer Zeit, der mehr werth iſt, als die todten Batzen.

In dieſer Revolution im Denken liegt die Kraft der Republik. Keine Maßregel, welche die Reichen angreift, iſt jetzt ihres Erfolgs ungewiß. Wir werden es bald erleben, daß die Nation alles Reichthums in Frankreich Depoſitair ſeyn wird, und alsdann realiſirt ſich, freilich anders als man gewöhnlich verſteht, aber doch bis auf die Modification der Art und Weiſe, immer noch im eigentlichen Verſtande, die lacedämoniſche Republik und Familienſchaft in einem Haufen von vierzig Millionen. — Alles Grelle dieſer Erſcheinung wird durch den unverſiegbaren Lichtſtrom der Vernunft, der ſich überall mit herdurchdrängt, gemildert; überall wird für ſie geſorgt, und für die Phantaſie. — Dies Alles iſt ſo

viel größer, nach einem ſo viel umfaſſendern Plan, nach einer ſo viel richtigeren Erforſchung des Menſchen, als es in Lykurgs Anlagen ſtattfand, und damals ſtattfinden konnte. Sein Gutes kommt verändert wieder, und das Mönchmäßige, Abſondernde kann nicht Platz finden.

Wir ſtehen da und wählen! Und wir mögen wollen oder nicht, wir müſſen Gutes und Schlimmes mit einander hinnehmen, wie auch die Wahl ausſchlage. — In Frankreich oder in Deutſchland — es hat überall ſein Mißliches; und manchmal kommt mir es vor, als wenn das Mißliche eben gar nicht in die Schale gelegt werden könnte. Nicht weil es an ſich auf beiden Seiten gleich, ſondern weil es hier und dort gar nicht zu berechnen iſt. Aber freilich iſt das ganze Leben immer nur eine Probabilitätenrechnung, die dabei ſo trüglich wie bei dem Lottoſpiel, und gleichwohl die einzige iſt, wenn man nun einmal rechnen zu müſſen glaubt. Das Andere: bloß ſeinem Herzen folgen, ohne zu rechnen, iſt eben ſo abſchreckend wegen der Größe des Wagſtücks. Wie ſchwer iſt der fatale Nachgedanke „hätten wir es damals anders gemacht!“ — So bleibt denn nichts anders übrig, als nach beſtem Ermeſſen das Wahrſcheinlichſte, wenn es gleich in Revolutionszeiten oft heißen mag: das Unwahrſcheinlichſte iſt das Wahrſcheinlichſte, zu wählen. Das heißt am Rande des Unſinns tanzen — nicht wahr? Und dennoch iſt der Menſch frei! — meinen Sie?

Nun leben Sie wohl! Ich trotze dem Wetter und bin in meiner Klauſe zufrieden, einen Berg Papiere und

Zeitungen um mich her. Jene drei Tage fallen mir wohl von Stunde zu Stunde ein, — doch davon haben Sie ja meinen ganzen Brief zum Beweis. Ich denke manchmal ganz ruhig und freundlich meinen Genius flüſtern zu hören: „Wir werden uns wiederſehn!“

Den 20. Novbr.

Zürich billige ich, wenn Ihr einmal in Neufchatel nicht bleiben könnt. Viel wird dabei nicht gewonnen ſeyn, allein beſſer als Deutſchland iſt es doch in jedem Fall. Dort würde man Euch tracaſſiren, und es wäre die Frage, ob Ihr jeder Gefahr entgingt, denn zu dem Charakter jener Menſchen gehört die Rachſucht, die es freut mich in dem, was Mir das Liebſte iſt, zu kränken. Du haſt es ſchon geſpürt. In Zürich wartet Ihr ab, was es giebt. Die Zeit allein kann uns jetzt aus dem Traume helfen und lehren, was zu thun ſey, indem ſie uns Mittel ſchafft. So bald geht Ihr aber doch nicht, ja der Winter muß erſt vorüber gehen, und dann ſprechen wir weiter.

Was Du von Huber's Journal ſagſt, mag wohl von einer Seite ſehr wahr ſeyn, aber ich fühle doch auch, daß die zu ſorgfältige Vermeidung jedes Anſtoßes in unſerm Herzen einen ſo entſchiedenen Widerſpruch findet, daß man es um des innern Friedens willen nicht zu weit führen muß. Ich wollte nur, daß es mehr einbrächte — und das würde es, wenn es mehr geleſen würde und wenn es mehr ein Allerweltsbüchel wäre.

Hier iſt wieder eine Nummer fertig geſchmiert Noch immer ſind es keine Facta; ich nehme mir ſogar die Freiheit, über den Geſchmack daran zu ſpotten und durch Huber's Rippen dem lieben Publicum eins zu verſetzen. Doch nur Geduld, ich komme der Erfüllung meines Zwecks immer näher und folglich auf die Details. Die Wahrheit zu ſagen, ich wünſche in Paris zu ſeyn, um beſſer dazu ſammeln zu können.

Oelsner mag gut ſchreiben, aber er meint, die Republik wäre nun mit Briſſot und Vergniaud zu Grabe gegangen. Das iſt ſie nicht. Liebſter Himmel! wenn ſie nicht zehn Generationen ſolcher Kerle wie die jetzigen aushielt, ehe ſie zu Grunde ginge, möchte der Teufel Republikaner ſeyn. Aber ſo viel wird ſie nicht auszuſtehn haben, und ich hoffe, ich bin ein guter Prophet. Oelsners Geſichtspunkt iſt gerade deßwegen ſo eng, weil ihm die Menſchen ſo viel ſind. Das geſtattet nun einmal der jetzige Gang nicht, ſo traurig es für den Menſchenfreund iſt. Aber was iſt zu thun? Die Hände über den Kopf zuſammenſchlagen und ſchreien: es iſt Alles verloren! und denn doch, wie wenn die Frau geſtorben iſt, ſich vom Schreck erholen und wieder auf die Brautwerberei ausgehn? Da iſt es beſſer, gleich vom Anfang ſich ſo zu ſtellen, daß eine Hand voll Mücken mehr oder weniger in dem Schwarm nicht einmal entbehrt oder wahrgenommen werde. Ich weiß wohl, meine und ſeine Art ſind Beweiſe von der Verſchiedenheit unſers Alters. Wenn wir jung ſind, meinen wir immer:

entweder das, oder nichts — und werden wir älter und kriegen das nicht, was wir ſo eigenſinnig verlangten, ſo behelfen wir uns doch. Wenige ſind ſo voll von ihrer Idee, daß ſie wie Lux das Leben dafür laſſen. Wer das nicht kann, dem verzeihe ich ungern das Pinſeln.

Ich will Freitag morgen erſt weg, um noch einmal die Zeitung abzuwarten u. ſ. w.

CCCCLI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 27. Novbr. 1793.

Ich bin erſt geſtern Abend ſpät angekommen, meine lieben Kinder, der Weg war zum Theil nicht der beſte, man mußte auf Pferde warten, die Tage waren kurz, und ich befand mich von der erſten durchfahrnen Nacht ſo übel, daß ich die folgenden Nachtlager hielt. Ich ſpürte einen fatalen rheumatiſchen Krampf in der Bruſt, der mich begreifen macht, was Du ſo oft gelitten haſt. Gleich wie ich hier ankam in mein altes Neſt, befand ich mich beſſer, brauchte flüchtige Salbe auf Flanell geſtrichen und bin nun ſchon wieder den ganzen Tag umhergelaufen in Wind und Wetter. — Hier ſind indeſſen allerlei Dinge vorgefallen, die Ihr ſchon aus den Zeitungen wiſſen müßt. Die Verhaftung Chabot's und Bazire's

iſt ſehr auffallend; Danton erſcheint ſeitdem wieder im Convent, und ſpricht, aber mit viel Klugheit. Ich fürchte, die auswärtigen Mächte bedienen ſich einer ſehr ränkevollen Politik; ich fürchte, daß etwas, das ich ſchon längſt verſichern gehört habe, auf dem Punkte iſt ſich zu beſtätigen, daß nämlich ein Plan tief angelegt ſey, vermöge deſſen alle Umänderungen bei uns, die wie aus den Wolken zu fallen ſcheinen, von dieſer Politik combinirt waren und fortan immer eine Partei das Opfer der Anklage der andern werden ſoll, bis endlich die Uebriggebliebenen von den auswärtigen Mächten verſchlungen werden können. Wäre das, ſo klärte ſich Manches auf, was bisher unerklärlich blieb. So viel iſt gewiß, kommt es dieſes Mal nicht an den Tag, wo die geheimen Triebfedern der Feinde eigentlich liegen, ſo kann noch viel Schreckliches geſchehen, obſchon ich nicht glaube, daß wir unterliegen können, und ſollten dem Volk auch noch ſo ſpät die Augen aufgehn. Leiden, Druck und Noth ſind noch nicht Unterjochung und dieſe, hoffe ich, wird dem Feind unmöglich ſeyn, wenn ihm auch noch ſo viel glücken ſollte. Der Rapport von Robespierre über unſere auswärtigen Verhältniſſe iſt ſehr anziehend. Im Moniteur ſteht er nicht vollſtändig, ich will trachten ihn Euch zu ſchicken, denn er verdient als Actenſtück einen Platz in Huber's Journal. Dorſch iſt nach der Schweiz geſchickt, und Schweizer (ein Züricher) ebenfalls, um die bei Gelegenheit jenes Rapports decretirten Freundſchaftsverſicherungen brühwarm zu überbringen.

Je mehr ich mich hier wieder mit ſachkundigen, ruhigen, vorurtheilsfreien Beobachtern beſpreche, je vollkommener beſtärke ich mich in der Ueberzeugung, daß unſere Lage bei weitem vortheilhafter als die der Feinde iſt, und daß die Revolution gegen alle mögliche Erſchütterungen beſtehen wird. Tauſend und aber tauſend Familien können zu Grunde gehen, aber das große Werk geht nicht mehr zurück. Es könnt' es auch nicht, ohne den Untergang einer weit größern Anzahl Menſchen und ein Elend, das nicht zu ermeſſen iſt, hervorzubringen.

Vor lauter Eile, die Feinde aus dem Elſaß zu jagen, haben wir die Gelegenheit verſäumt, ſie à la manière de Bourgogne einzufangen. Wie es nun ſteht, werden ſie mit ziemlich heiler Haut abziehen. Seyd verſichert, daß man uns nichts anhaben kann, und daß unſere Tollköpfe vernünftiger ſind, als man es denkt. Die Lebensmittel ſind jetzt unſere größte Sorge — doch können wir ſchon mit ziemlicher Sicherheit vorausſehen, daß wir ausreichen werden. Man ökonomiſirt überall auf das äußerſte; aller Luxus iſt verſchwunden, und eben weil es jetzt knapp hergeht, wird man gegen das Ende genug haben. Wenn ich mich nicht ungeheuer irre, ſind wir jetzt ſchon die reichſte Nation in Europa an baarem Gelde!!! Dieſer Schlag unſerer politiſchen Zauberruthe wird unſre Gegner gänzlich zu Boden werfen. Robespierre's Rapport muß, wenn er recht verſtanden wird, die Coalition ſehr incommodiren; er muß die Augen über

unſere Verhältniſſe öffnen, und manche falſche Anſicht im großen Publicum — aller weſtlichen Völker vertilgen.

Die Bibliothekarſtelle hat H. Febvre de Ville-brune, ein gelehrter Ueberſetzer der griechiſchen Autoren, erhalten; eine der ſubalternen Stellen ſoll, ſagt man, ** beſtimmt ſeyn. Wohl bekomme es ihm! Chamfort, der nebſt den Unterbibliothekaren eine Wache bei ſich hatte, ſollte endlich doch ins Luxemburg gebracht werden; als er es hörte, ſchoß er ſich mit einem Piſtol durch die Gurgel; der Schuß ſtreifte nur, hierauf gab er ſich einige Schnitte mit einem Scheermeſſer, ohne ſeinen Zweck beſ-ſer zu erreichen. Jetzt iſt er in der Beſſerung, wenn das Beſſerung heißen kann, in ein Leben zurückzukehren, das man zu verlaſſen geſonnen war. Lux ſoll ſehr unbefan-gen vor dem Tribunal geweſen ſeyn und geſagt haben: er wiſſe, er ſey nach den Geſetzen des Todes ſchuldig, und das ſey ihm lieb. Er iſt auf das Schaffot geſprun-gen. Jetzt ſteht Barnave vor dem Tribunal, ſpricht mit unvergleichlicher Geläufigkeit und Rednerkunſt und mit einer Unbefangenheit, der nichts gleicht. Natürlich wird auch er den Weg alles revolutionairen Fleiſches gehn, da man ihm den Verluſt und die Verheerung der Colo-nien ſchuld giebt *). Manuel iſt zitternd zum Tode ge-gangen; Bailly hingegen mit einer Entſchloſſenheit, die

---

*) Forſter erwähnte ſelbſt in einem ſeiner erſten Briefe, daß Barnave den Antrag zur Freiſprechung der Neger gemacht, und nachdem ſie decretirt, von ſeiner Eitelkeit und Weichheit verleitet, die Rücknahme dieſes Decrets bewirkte.

durch die Aeußerung des ungekünſteltſten Gefühls höher als Stoicismus ſteht. Orleans iſt herzhafter geſtorben, als man es vermuthete. Ich für mein Theil denke, ein Menſch, der ſo für allen Genuß abgeſtumpft iſt, kann auch wohl einmal zur Abwechslung das Sterben verſuchen wollen. Weil er ſich Egalité genannt hatte, oder vielleicht auch zufällig, wurden ein paar Handwerker mit ihm auf das Blutgerüſte geführt. Er ſollte der Nummer nach zuletzt gerichtet werden, die beiden Teufelskerle complimentirten aber beim Abſteigen vom Karren mit ihm, das Sprichwort geltend machend: à tout Seigneur, tout honneur (ſo der Mann, ſo der Quaſt). Ich gebe die Anekdote ſo wie ich ſie erhalten habe; obſchon man auf die Scherzluſt dieſes Volks ſelbſt unter dem Richtſchwert noch rechnen kann.

Noch habe ich nicht Zeit gehabt, mich nur einigermaßen einzurichten, daß ich meine Zeit ökonomiſirte. Ich werde des Morgens ſehr früh aufſtehn, denn ich habe mit einem Menſchen die Abrede genommen, daß er mir früh mein Feuer anmacht. Dies iſt unentbehrliche Bedingniß, zumal bei Kaminfeuer. Kann ich ein wohlfeileres Neſt finden, werde ich bald ausziehen, fürs erſte bleibt es Hôtel des patriotes hollandois u. ſ. w. Die mainzer Emigrirten überlaufen mich weidlich, aber das wird auch ein Ende nehmen. An literariſche Arbeit für das hieſige Publicum iſt jetzt noch nicht zu denken, bis zum Frieden. Mittlerweile will ich mich beim Miniſter gar nicht um Bedienung drängen; meine achtzehn Livres

täglich müſſen mir genügen, und wenn ich von Wenner allenfalls die geretteten Schriften, um die er ſehr gedrillt werden muß, bekomme, habe ich zu arbeiten genug. An meinen mainziſchen Darſtellungen werde ich allmälig fortarbeiten, auch ſollen von Zeit zu Zeit die Umriſſe weiter folgen, der fünfte iſt unter den Händen. Meine Bruſt iſt ſo gut als curirt, mein Rheumatismus zieht jetzt wie die Rebellen, die aus der Vendee vertrieben worden ſind, in den benachbarten Departements herum, aber er hat ſeinen Stachel verloren.

Gott gebe Euch Freude und Geſundheit! werdet jedes Augenblicks froh, wo Ihr froh ſeyn könnt! Hüten Sie ſich, lieber Huber, vor verdorbnem Magen, den man trotz unſerer Hungersnoth noch gar gut in Paris haben kann. Heute hab' ich gepraßt, dafür war geſtern mein ganzes Mittagseſſen ein Viertelpfund Brod, weil ich mich unterwegs nicht aufhalten wollte. Aretophile, das neue Trauerſpiel von dem Revolutionsarmeegeneral Ronſin, ſoll nächſtens erſcheinen. Hier eine Kleinigkeit vom Couſin Jacques, die wohl kaum des Sendens werth wäre, wenn Ihr ſie nicht frei erhieltet. Barnave und Duport du Tertre ſtarben heut früh, den 29. November.

Den 2. Decbr.

Der Kurfürſt ſoll von der preußiſchen Beſatzungsbehörde (in Mainz) nicht immer geziemend behandelt werden, wie hier die Rede geht. Er ſoll einmal das

mot d'ordre haben geben wollen, welches der preußiſche Commandant ſehr rauh zurückgewieſen haben ſoll. Er ſagte ein paar kurfürſtlichen Hofbeamten in des Kriegscommiſſairs Gegenwart, daß das mainzer Volk wenig tauge. Die Preußen ſind des Kriegs ſehr überdrüßig, aber die Politik des berliner Cabinets wird ihn fortſetzen. Die Franzoſen halten doch die Preußen für gefährlichere Feinde als die Oeſtreicher und alle übrigen Reichstruppen, die Heſſen ausgenommen, die obenan ſtehen. Unſtreitig kommt das wohl von den Officieren, die bei der preußiſchen Armee doch etwas mehr Bildung als bei den Oeſtreichern haben.

Hier iſt wegen des Winters offenbar eine Pauſe in den Kriegsoperationen eingetreten. Daß wir Fort Vauban, ehemals Fort Louis, verloren haben, iſt ein ſchwerer Schlag, die Feinde werden ſich ſchwerer vertreiben laſſen. Indeß macht man ſich hier nichts daraus, weil man noch gar nicht vom Frieden hören will, weil im Ganzen genommen unſere Lage ſo vortheilhaft gegen die der Coalition iſt, vielleicht auch weil man im Kriege, ſo lang er fortdauert, ſich beſſer auf den Frieden vorbereiten kann; ſo nämlich, daß bei der alsdann eintretenden Regierung der Ehrgeiz derer, die gern fortregieren möchten, nicht zu kurz komme. Ihr ſeht, daß der Vulkan noch nicht ſchweigt; noch bebt die Erde unter unſern Füßen, noch iſt der Boden glühend. Aber daß die Republik beſtehe, das iſt keinem Zweifel unterworfen. O, daß man den dichten Schleier, der das übrige Europa

deckt, nicht ein wenig lüften kann! Es ſcheint, als wenn Dänemark und Schweden die Lage hier und überall aus einem richtigeren Geſichtspunkt einſehen, und eben das von unſerer Revolution halten, was meine Umriſſe ſagen. Ich glaube auch wohl, daß dieſe in Hamburg, Altona u. ſ. w. geleſen werden dürften.

Geſtern habe ich Merlin (von Thionville) ſeit Mainz zum erſten Male wiedergeſehen. Ich war zu Mittag bei ihm; Reubell, Hausmann und Dorſch's Frau waren auch da und noch ein Deputirter, der ehrliche Lecointre von Verſailles, von dem ich Dir ſchon im Frühling ſchrieb. Wir gingen gegen fünf Uhr zu Tiſch und erſt nach eilf Uhr auseinander. Ich habe noch eine geſchwollene Hand vom Plumpſack, denn die großen Kinder haben ſich am Pfänderſpiel erholt. Ich ſtehe inzwiſchen mit dieſen Leuten ſehr gut und werde von ihnen unterſchieden von Andern, die ſich anfangs zu ihnen gedrängt und Eindruck gemacht hatten, hernach aber für das, was ſie ſind, erkannt wurden. Den Tag vorher ſpeiſte ich bei einem ſehr rechtſchaffenen Sansculotten, Garran de Coulon, auch Deputirter, und der mit Wärme für mich iſt, weil er ſelbſt Gelehrter iſt; nur gilt er ſo viel nicht, wie mancher Andere, weil er nicht ſo jugendlich revolutioniren kann und kein Ultrarevolutionair iſt, wie Danton ſie neulich ſehr paſſend getauft hat. An vergangner Decade war ich mit N. in Verſailles, wo T. ſich eingemiethet haben! Die armen Leute — man hat ihnen 100,000 Livres abgenommen als ihr Theil von

der Contribution von zehn Millionen, welche die Reichen in Strasburg geben müſſen. Sie können das nicht tragen, denn ſie paſſiren für reicher als ſie ſind und müſſen nun ihre Häuſer verkaufen. Die Frau nahm ſich ſehr brav und einfach dabei, und tröſtete den Mann. Vielleicht wirds noch ein wenig zu mildern ſeyn, wenn, wie ſie wünſchen, dieſe Summe als gezwungenes Anlehn angeſehen und nicht geradezu als Contribution genommen wird. — Unſere fêtes de la raison gehen ihren Gang; aber dem Eifer der abſchwörenden Prieſter iſt Einhalt gethan, nachdem der Zweck in Paris erreicht worden iſt, und nachdem man auch in den Departements das Kirchengeräth zuſammengetrieben und in die Münze geſchickt hat. Dadurch, daß man nun die Gläubigen bei ihrer Andacht in Ruhe läßt, iſt der Zweck der Ultrarevolutionairs, der auch hier contrerevolutionair war, vereitelt worden, und das Volk hält ſeine Repräſentanten auf einmal wieder für die frömmſten Leute von der Welt. So muß Dasjenige, was uns ſchaden ſollte, nur zu unſerm Vortheil gereichen. Wir ſpotten der kleinen Intriguen gegen uns, und ſind ſchlauer als unſre täppiſchen Gegner. —

No. CCCCLII.
Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 11. Decbr. 1793.

Meine Theuerſten! Ich erhielt geſtern Abends Eure Briefe und antworte heute, um Euch nicht in Verlegenheit über mein Stillſchweigen zu laſſen, da ich ſchon das Schreiben von einem Poſttag zum andern verſchoben habe. Ich liege nun ſeit 3 Tagen an einer Bruſtentzündung im Bett. Die Schmerzen waren heftig, die erſten paar Nächte habe ich nicht geſchlafen. Durch ſorgfältiges régime und die nöthigen zertheilenden Arzneien bin ich nun ſo weit, daß die Krämpfe fort ſind und nur noch dumpfer Schmerz vorhanden iſt. Ich kann auch ein Weilchen aufſeyn, und ſitze wirklich am Feuer und ſchreibe auf meinen Knieen. Binnen drei Tagen kann ich gewiß ausgehen. Es war meine Schuld, ich war ohne Ueberrock, des Abends, in einem häßlichen pariſer Nebel umhergetrieben. Thu's nicht wieder. An Pflege und Beſuch hat mir es nicht gefehlt. Maliszewski hat mir einen kleinen Polen gegeben, der bei mir Nachtwache hält und mit herzlicher Dienſtbefliſſenheit aufwartet, und eine Nacht hat ein junger Deutſcher aus Schwaben, Kerner, von dem ich Dir ſchon längſt geſchrieben habe, der zugleich etwas Arzt iſt, bei mir zugebracht. Aber das Alles läßt mich nur doppelt fühlen, was häusliche Verpflegung iſt. Ueber die Mausfalle habe ich herzlich gelacht. Es iſt aber ein Grund mehr,

weßhalb wir jetzt nicht erſt anfangen müſſen, an unſerm Briefwechſel zu knickern. Ich weiß nicht, welche Oekonomie mir auch im Kopf geſteckt hat, als ich aus Pontarlier ſchrieb: wöchentlich nur einen Brief. Ich werde ſchreiben, ſo oft ich kann, und das thut, Ihr Lieben, auch. Vor dem Schlag fürcht' ich mich nicht. Wers nicht darauf anlegt, der wird nicht getroffen. Ich weiß nicht, was Huber'n aus meinem Brief ſo aufgefallen iſt, daß es ihn hat irre machen können. Ich erinnre mich es nicht. Was war es denn? Etwas in Beziehung auf das Allgemeine? Mein Himmel! das iſt ja in keines Menſchen Kopf und Hand. In ganz Europa giebt es Niemand, der jetzt ſagen kann, ſo wird es gehen, ſo wird es enden. — Oder bezog ſich es auf uns? Ich weiß nicht, wo jetzt für uns Alle Stabilität zu hoffen iſt. Aufs Ungewiſſe und höchſtens nach Wahrſcheinlichkeit des Augenblicks, die gar nicht in die Zukunft ſchaut, müſſen jetzt alle unſere Schritte ſich gründen, und dann bleiben ſie gewiß ſchwankend, wenn ängſtliche Sorge für das bloße Intereſſe unſers kleinen Kreiſes die einzige Richtung iſt, die wir ihnen geben wollen. Feſter gehen wir gewiß, wenn wir nach Grundſätzen entſchieden unſern Gang gehen und mit der Conſequenz vorlieb nehmen. Könnt Ihr es mit Euch ſelbſt ausmachen auf den Fall, daß Huber in Deutſchland eine Stelle bekommen könnte, dort zu bleiben und Euch ſelbſt zu leben, ohne in die Vorſtellungsart Anderer wirken zu wollen, ſo rieth ich noch jetzt, bietet Alles auf, ſchreibt an alle Welt, ſetzt

alle Triebfedern in Bewegung und verſchafft Euch ein redliches Auskommen. Es müßte mit dem T. zugehen, wenn H. nicht auf irgend einer Univerſität eine Lehrſtelle bekommen ſollte, z. B. in Altona; und daneben Schriftſtellerei, da müßte man ja leben können. Nach Allem, was ſchon geſchehen iſt, meine beſten Freunde, wäre es Verkennung meiner, mich noch in Anſchlag bringen zu wollen. Seyd glücklich, wo es immer ſey, ſo bin ich befriedigt. Ewig daüert kein Krieg und im Frieden finde ich meine Kinder wieder.

Geht aber dieſes nicht, iſt Eure Exiſtenz in Deutſchland ſo ungewiß, als ſie es hier ſeyn könnte, hängt Ihr nicht zu feſt an Eurer Denkungsart, um unter Andersdenkenden vergnügt leben zu können, und habt Ihr ſonſt noch einen Zug hieher, ſo iſt es am Ende kein großes Wageſtück, ein Land, in dem Ihr mit Eurem Geiſt und Sinnen fremd ſeyd, für eins zu vertauſchen, wo freilich Alles fluctuirt, wo man aber doch nun einmal mitten in dem großen Wirbel iſt, der immer eine neue und uns angemeſſene Aenderung im großen Ganzen der Weltbegebenheiten und in der Entwicklung des menſchlichen Geiſtes bewirken muß.

Auf alle Fälle laßt uns abwarten, was die Zeit bringen wird, vereinigt mit unſern vernünftigen Bemühungen. Zwiſchen hier und Frühling entwickelt ſich noch Manches. Ich bin ganz abgeneigt Euch in dieſen Strudel zu z i e h e n, aber ich trage auch kein Bedenken dazu zu rathen, ſobald Ihr den Willen in Euch fühlt, etwas

zu wagen. Mein Gott! Wie ſoll man denn ſeine Berechnungen in einem ſo wüſten Zeitpunkt machen? Es iſt ja jetzt, wie der ehrliche Sansculotte ſagte, die Zeit, wo der, der ſein Leben in die Schanze ſchlägt, es behalten kann, und der es verliert, der ängſtlich für ſeine Erhaltung ſorgte. Ich habe ein großes Zutrauen zu redlichen Abſichten und Bemühungen. Ich habe Freunde. Ich und Ihr werdet noch mehrere finden. Ich halte Alles auf den Genuß unſerer ſelbſt, mit dem Bewußtſeyn kann ich jeden Augenblick ſterben, und ohne das iſt alles Treiben und Thun doch nur verlorne Mühe. Lieben Freunde, wenn das wie gepredigt herauskommt: mein Kopf iſt noch ſchwach, aber mein Herz iſt warm.

Die Anekdote wegen Bailly verſteht Ihr alſo unrecht. Er ſollte das Märzfeld nicht mit ſeinem unreinen Blut entweihn. Ich kann Euch heute nichts Neues ſagen. Wir haben Schafsköpfe zu Generals, und da iſt es kein Wunder, wenn uns im Elſaß Alles mißglückt. Geduld! Die Lection war nöthig, und wird wirken. Ich verſpreche Euch andere Anſtalten für den künftigen Feldzug. Es giebt noch Männer hier, die commandiren können, und ſie werden es. — Haupt, der Vater, hat einen ſehr umſtändlichen Aufſatz über die Schweiz mitgebracht, den habe ich ihm ins Franzöſiſche überſetzen müſſen; das Letzte dictirt ich ihm im Bett, weil ich ſchon lag. Lieber H., dieſe mechaniſchen Arbeiter wiſſen es immer beſſer anzufangen als wir, die wir glauben, ſie unendlich weit zu überſehen. Das iſt Ihnen ein ſtatiſti-

ſches Memoire, das ſich bis auf das kleinſte Detail erſtreckt, und worüber er ganze Säcke einzelner Thatſachen als Belege erzählen kann. Ich wette, er macht Eindruck damit.

Die Metaphyſik iſt alſo wohl die Erbſünde, weil ſie den Kindern angeboren iſt? Alles reiht ſich aber in den kleinen Köpfen aneinander, der alten Magd weiſe Lehre ſehe ich deutlich durchſchimmern. Man muß ihnen den Tod phyſiſch erklären. Doch es kommt von ſelbſt. Ich muß aufhören, ſonſt werde ich geſcholten. Lebt wohl, meine Lieben, und ohne alle Beſorgniß wegen meiner, ich bin ganz auf der Beſſerung, denn die ganze Zeit, da ich ſchreibe, fühle ich kein Ungemach als Schwäche.

No. CCCCLIII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 14. Decebr. 1793.

Meine Lieben, ich kann noch nichts anfangen und ſchreibe deßwegen an Euch für den nächſten Poſttag. Ihr ſolltet die Wirthſchaft ſehen! Eine ganze Stunde habe ich mich angezogen incluſive des Raſirens, und nun liege ich wie eine Fliege im Armſtuhl. Laß Dir aber Alles dieſes nicht ſo zu Herzen gehen, liebe Frau. Die Unmöglichkeit, mir Deine Pflege angedeihen zu laſſen, könnte ja unter den friedlichſten Umſtänden, durch eine

Amts=, ja eine Vergnügungsreiſe veranlaßt worden ſeyn. — Daß nun der Umſturz der Weltreiche Euch abhält mich zu pflegen, wirkt ja nur daſſelbe wie Entfernung oder Mangel an Reiſemitteln, die zu allen Zeiten hindern. Mein Kopf iſt wieder heiter, ich leſe Zeitungen aus allen Kräften; und dabei — Gott ſey bei uns! — den Fürſten des Macchiavell. Im Elſaß ſoll es den Feinden eben nicht gar gut gehen. Wichtige Dinge ſind indeſſen nicht vorgegangen, und ich bin wegen Landaus noch nicht außer Sorgen. Die Vendeerebellen ſind denn nun auf der Hefe — das iſt ein großer Punkt! Die Reinigung der Jacobiner ſcheint es weniger, und iſt vielleicht noch mehr. Alle Intriganten werden wohl nicht herausgeworfen werden, aber doch die meiſten. Anacharſis Cloots, der noch neulich präſidirte, hat auch ſpringen müſſen, und alle Ausländer, deren es ſonſt ſo viele in dieſer Geſellſchaft gab, und unter ihnen Kerle, die gewiß nur den Feinden dienten. Cloots und Chaumette, ſein Anhänger, haben die Pfoten hergegeben, womit man die Kirchengeräthſchaften in den Nationalſchatz geſammelt und die geſchwornen Prieſter verächtlich gemacht hat, indem man ſie verleitete nach einander aufzutreten und zu geſtehen, daß ſie Betrüger waren. Die Nichtgeſchwornen profitirten von dieſem Geſtändniß, um wieder auf das Volk zu wirken. Seht! riefen ſie, ſie ſind die ächten nicht, wie könnten ſie ſonſt ſo etwas von ſich ſagen? Indeſſen hatte man die Schätze geſammelt, und nun auf einmal, um dem Fanatismus das Spiel

zu verderben, predigte man Toleranz. Alles iſt ruhig; nur die Anſtifter des Auftritts mit dem Vernunftdienſt müſſen es entgelten. Der Vernunftdienſt bleibt aber, wo er einmal eingeführt iſt, beſonders in Paris; in den Provinzen macht mans, wie man will. Doch müſſen ſichs die Katholiken gefallen laſſen, daß Alles, was auch auch nur von weitem Stoff giebt, durchgehechelt wird. Der Spott, der bei den Franzoſen ſo viel gilt, ſoll die letzte Hand ans Werk legen.

Die deutſchen Zeitungen ſchneiden gewaltig auf; doch iſt es nicht ohne Grund, daß wir bei Lautern einen Klapps gekriegt haben, mit dem wir nach Zweibrücken zurückgehen müſſen. Gerade deßhalb bin ich für Landau beſorgt; denn die Leute darin müſſen zu eſſen haben, wenn ſie ſich halten ſollen. Die Manheimer haben ſich alſo eine Suppe eingebrockt! — Das glaube ich, daß die mainzer Beſatzung Angſt gehabt, als unſere Truppen ſo nahe waren. Nach ſichern Nachrichten war ſie ſo gering, daß es ſich eben ſo ſchnell wie voriges Jahr hätte ergeben müſſen. Was Bollmann's Brief über Lafayette*) anbetrifft, ſo ſeyd ohne Sorgen; er kommt nicht aus meinen Händen; der einzige Fall, in dem ich es mir erlaubt hätte, kann nicht mehr ſtattfinden. Die Gefährlichkeit Lafayette's iſt lächerlich! ich glaube eher, man wäre fähig ihn bei einem Friedensſchluß auszuliefern. Die Coalition möchte ſich dem Teufel ergeben, daß ſie

---

*) S. Th. I. S. 137 ff.

nicht — nach ihren Begriffen — den Frieden machen kann, denn Schande halber gehts nicht, und einzeln wagt es Keiner wegen der Andern. Ich glaube nicht, daß ſich die Schweizer durch die öſterreichiſchen kleinen Künſte werden irre machen laſſen; es iſt gänzlich gegen ihr Intereſſe. Je ärger die deutſchen Zeitungen lügen, je früher müſſen den Leuten endlich die Augen aufgehen. Ich ſage Euch, in der Vendee liegt die Rebellion im Todeskampf, und an den Grenzen fürchten ſich die Feinde viel mehr als wir, wenn wir auch zuweilen Schläge bekommen. Hätten wir nur Toulon! Zwar Toulon an ſich nehmen wir gewiß wieder; aber unſere Werfte, unſere Flotte, unſer Arſenal! —

Heute iſt meine Geneſung, auf eine Doſis Opium, die ich geſtern Abend ſelbſt verſchrieb, um einen ganzen Schritt weiter. Ich repetire ſie heut Abend und hoffe morgen in geometriſchem Progreß vorgerückt zu ſeyn. Dabei trinke ich ſchon heute zum erſtenmale Chinadecoct, ebenfalls auf mein eignes Verlangen. In drei oder vier Tagen hoffe ich meinen erſten Ausgang machen zu können; das Wetter iſt ſeit einigen Tagen gelind, ſchwül und kühl, und die Straßen allerliebſt dreckig.

Nun muß ich aufhören, denn ſeit der Krankheit weiß ich auch was Rückenweh iſt. Ich möchte gern weitere Umriſſe ſenden, aber wer kann für ein ſolches Intermezzo! Zudem giebt es ſo viele Dinge, die man, wie Paulus, nicht ausſprechen kann, daß immer die mittheil=

baren doch wirklich an Intereſſe verlieren und zum Theil wie unwahr ausſehn: die mittheilbaren ſtreifen ſo ans Weſentliche, daß man ſie auch um des Mißbrauchs willen an ſich halten muß. Wir leben in einem ſonderbaren Zeitpunkt! — und wer lebt eigentlich darin als der, deſſen Geiſt ſchon in andern wichtigen Zeitpunkten der Geſchichte zu Hauſe iſt und ſich orientiren kann oder allmälig und ſtill zu orientiren ſucht.

No. CCCCLIV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 19. Decbr. 1793.

Es fängt an, lieben Kinder, etwas beſſer zu werden. Die Schmerzgeſtängs- und Krummzapfen-Muſik in meiner Bruſt hat aufgehört, es iſt nur noch etwas dumpfer Schmerz vorhanden. Ich darf eſſen und trinken was ich will, ich will aber wenig. Die Tage her hab' ich denn freilich in meiner unfruchtbaren Einſamkeit allerlei betrübte Gloſſen gemacht, arbeiten konnt' ich nicht, meine Gedanken ließen ſich bei der gänzlichen Erſchlaffung der ganzen Maſchine nicht ſammeln, und Anſtrengung, wäre ſie auch nicht verboten geweſen, beſtrafte ſich ſelbſt. Inzwiſchen habe ich ſeit meinem letzten Briefe hier die Umriſſe Nr. 6 und 7 vollendet und auch Einiges an einem politiſchen Aufſatze gearbeitet, den ich, denkt einmal, wohl

an den Ausſchuß des öffentlichen Wohls gedenke gelangen zu laſſen! Die traurigen, einſamen, langen Abende, wo man vom Tag her erſchöpft iſt, weder ſchreiben noch leſen kann, und doch aufbleiben muß, um nicht noch traurigere lange Nächte ſchlaflos im Bett zuzubringen! Wenn es nicht die ſo dunkle und nun ſo oft getäuſchte Hoffnung wäre, Euch noch etwas nützen zu können, und weiß es der Himmel, wenn man ſich ſo jeden Arm und jede Stütze abgehauen fühlt, vergeht einem wohl oft das Hoffen, — ſo hätt' ich doch nun nichts mehr hier zu ſuchen und wäre wohl berechtigt, meinen Abſchied zu fordern. Für mich ſelbſt, ſehe ich wohl, kann weiter nichts noch ſeyn als Arbeit und Mühe — um was? um elende Selbſterhaltung von einem Tag zum andern, in einem genuß= und freudeleeren Daſeyn. Hundertmal hab' ich nun ſchon erfahren, daß es größer iſt zu leben, als zu ſterben. Jeder elende Hund kann ſterben. Aber wenn hernach der Teufel, oder wer iſt der ſchadenfrohe, zähnefletſchende Geiſt in uns, der ſo einzuſprechen pflegt? wenn der mit einem hölliſchen Spötteln fragt: was iſt dir nun die — Größe? Biſt du nicht ein eitler Narr, dich für beſſer als alle Andere zu halten, damit du dich über wirkliches Uebel, über unverbeſſerliche Ungerechtigkeiten der Natur täuſchen kannſt? — Was hat man dieſem Adramelech zu antworten? O mein Gott! da verſink' ich in meinen Staub, nehme meine Bürde auf mich und gehe weiter und denke nichts mehr, als: du mußt, bis Du nicht mehr kannſt, dann hats von ſelbſt ein

Ende. — So gehts am Tage in meinem Kopf um, die Nächte ſind elend. Schlaf ohne Erquickung, geſpannt, ängſtlich beklommen, lauter Träume, und kalte Schweiße. Indeſſen Geduld, Geduld! das iſt das große Heilmittel.

Den 20. Decbr.

Ich mußte verſuchen geſtern auszugehen, zu fahren verſteht ſich; aber der Verſuch iſt mir übel bekommen. Ich ging zu Onfroy und da in ihrem Quartier kein Wagen zu bekommen war, mußte ich Abends zu Fuß durch die halbe Stadt nach Hauſe. Meine Bruſt war ſo wund und ermüdet, als hätte ſie auf einem Reibeiſen gelegen, und noch iſt Alles inwendig ein Schmerz. Wenn das ſo fortgeht, kann ich mich nur gefaßt machen, bis im Mai als ein armer Gefangener auf meiner Stube zu ſitzen. Gerade das fehlte noch, einen ehrlichen Kerl langſam zur Welt hinaus zu martern. — Verzeiht, meine Freunde, daß ich mein Herz ſo ohne Rückhalt ausſchütte. Ich habe an mich gehalten aus beſten Kräften, aber Jeder hat ſein Maß. Das Gefühl, Niemandem nützen zu können und ohne alle Reſſource zu ſeyn, um eine neue Einrichtung insbeſondere für Euch anzufangen, iſt über allen Begriff quälend und marternd. Nun kommt noch Krankheit hinzu, da iſts kein Wunder, wenn man zuweilen aller Hoffnung entſagt und ſich einem unbarmherzigen Schickſal überläßt. Ihr kennt das menſchliche Herz und wißt, welche Kraft es bis auf den letzten Augenblick behält, gegen Widerwärtigkeiten zu kämpfen. Alſo auch bei mir.

Ich raffe mich wieder zuſammen, wenn mich ſo ein ſchwerer Schlag niedergeworfen hat, und ſuche es noch gegen Sturm und Wogen auszuhalten. Wer weiß am Ende, was noch werden kann? Jetzt ſieht es ſo trüb und freudeleer in uns, um uns und im Ganzen aus. Laß die Zeiten ſich ändern und unſer Loos ändert ſich vielleicht mit. Ein Jahr mehr bringt Frieden, auf eine oder die andere Art. Gleichviel. Wir bleiben uns.

Unſere öffentlichen Angelegenheiten gewähren keine neue Anſicht. Es ſcheint, man fühle ſich des Revolutionsweſens etwas müde; diejenigen wenigſtens, die an der Spitze ſtehen, fangen an dieſen Ton zu geben. Sehr natürlich, denn ſonſt iſt der Gipfel nicht lange haltbar, wenn der Sturm fortdauert. Camille-Desmoulins iſt neulich mit einem neuen Journal voll Kraft und Saft unter dem Titel: le vieux Cordélier aufgetreten und darin wird nachdrücklich gegen Ultrarevolutionairs zu Felde gezogen, er ſchreibt mit Freiheit und Kühnheit über alle Mißbräuche. Aller fünf Tage kommt eine Nummer heraus. Dreie ſind ſchon da. Ueberhaupt ſcheint's, als bilde ſich ein Phalanx um die jetzige Regierung. Die Gegenpartei iſt kleinlaut und man ſagt, ſie hätten große Dinge im Sinne. — Die Commiſſion, die den Auftrag hat, für die Subſiſtenz in der ganzen Republik zu ſorgen, ſoll eine ganz unverbeſſerliche, treffliche Einrichtung haben. Nur kommt's darauf an, zu wiſſen, iſt wirklich ein Jahr zu eſſen da, oder nicht? und wo fehlt's und wie kann das Fehlende beige-

ſchafft werden? Ueber dieſe Gegenſtände wird eifrig in der Stille gearbeitet. Im Elſaß haben wir Hagenau noch nicht wieder, geſchweige ſonſt etwas. Landau wird wohl ausgehungert werden, wenn wir, wie es ſcheint, es nicht entſetzen können. Dann wird freilich Strasburg im Frühjahr belagert und unſere erbärmlichen Generale werden es, ohne einige Nachhülfe vom Himmel, nicht retten. Ueberhaupt müſſen ungeheure Anſtrengungen künftiges Jahr das wieder einbringen, was im gegenwärtigen eingebüßt worden iſt. Allein ich ſehe noch viele Menſchen, denen es daran liegt, nur Alles in die Länge zu ſpinnen, daß ich oft nicht mehr weiß, was ich denken ſoll. Im Bureau des Kriegsminiſters iſt ein offenbares Foyer de Contrerévolution und es iſt ſehr die Frage, ob die Einſetzung von Vincent de Maillard dem Ding ein Ende gemacht haben wird. — Die Rebellen allein ſcheinen endlich ganz auf der Neige zu ſeyn. Durch die heftigen Maßregeln gegen den katholiſchen Gottesdienſt hatte ſich ihre Armee plötzlich um dreißigtauſend Mann verſtärkt. Indeſſen iſt es mit ihrer Vertilgung jetzt ein ſolcher Ernſt, daß ſich ſchwerlich ein einziger wird retten können. Aus Flandern und von der Nordarmee hört man keine Sylbe, als exiſtirte ſie nicht. Man ſpricht vom Frieden! Eine Poſſe! Von England ſollen Eröffnungen gemacht worden ſeyn, doch wer mag Alles nachſchreiben, was in pariſer Caffeehäuſern geſchwatzt wird. Es iſt jetzt nicht an Frieden zu denken, wenn die Lage der Coaliſirten nicht hundertmal

ärger iſt, als wir ſie uns vorſtellen; und das iſt ſie nicht. Aber wir müſſen genau wiſſen, das bleibt einmal eine unentbehrliche Sache und es iſt die höchſte Zeit, Nachricht einzuziehen. Gewiſſe Cabinette nähern, andere entfernen ſich; das kann das Werk des Winters ſeyn, und wären wir klug, ſo machten wir es uns zu Nutz. Allein dazu gehört Beobachtung, und bei den Beobachtern Beobachtungsgeiſt. Wären Sie doch hier, lieber Huber, wie Manches könnten wir nicht durchſprechen! Wie manchen Lichtſtrahl in eine finſtere Nacht werfen, die ſo manchen Kopf umnebelt! Schöne Wünſche! Es iſt eine Hungersnoth an guten Köpfen. —

No. CCCCLV.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 22. Decbr. 1793.

Meine geliebteſten Freunde! Ich fühle ganz, wie mein voriger Brief geſchmerzt habe. Allein der Menſch iſt ein gar armes Thier, wenn er krank iſt. Unmöglich kann man verhindern, daß gerade dann alle Leiden des Gemüths, gegen die der geſunde Körper ſonſt ankämpfte, mit unwiderſtehlichem Gewicht auf ihn andringen, zumal wenn er einſam bleiben muß. Ich habe mich in dieſen Tagen darauf ertappt, daß ich für mich allein geweint habe wie ein Kind, ſo tief war ich abgeſpannt,

und ſo wahrhaft unleidlich iſt es, hier außer dem Kreiſe derer, die man liebt, krank zu liegen und keine Erquickung, keine rechte Bequemlichkeit erhalten zu können. Ich bin gar nicht bange für die Folge der Krankheit, ich fürchte nur wegen der Jahrszeit und der hieſigen feuchtkalten Winterwitterung, daß ich bis zum Frühjahr elend werde durchkrüppeln müſſen. Im Zimmer iſt es mir erträglich, ich ſpüre wenig auf der Bruſt. Aber ſobald ich die äußere Luft einathme, wird ſie mir wund und gepreßt. Zu Fuß kann ich nicht hundert Schritte gehen, ohne ſehr zu keuchen und eine erſtaunliche Mattigkeit zu empfinden. Zu Wagen geht es leidlicher, doch reizt die Luft immer. Ich will morgen isländiſches Moos zu gebrauchen anfangen und Honig von Narbonne. Wir werden ja ſehen, wie weit man damit kommt. Die Nachtſchweiße erſchöpfen mich ſehr. Darnach friert und bratet man den ganzen Tag über an dem elenden räucherigen Kaminfeuer. Das Alles iſt Kleinigkeit, aber die Anhäufung ſo vieler Kleinigkeiten, deren es noch tauſend andere giebt, verſetzt einen zuletzt in einen Zuſtand des beſtändigen Gereiztſeyns. Die Nachricht über B. war mir wichtig, aber es exiſtirt hier zu Lande noch eine Verſion, nämlich ein gewiſſes anſtößiges engliſches Memoire habe ſollen in Bern gedruckt werden; darüber wären im Rathe große, heftige Debatten entſtanden und man habe den Augenblick geſehen, wo Rathsherr gegen Rathsherr habe vom Leder ziehen wollen; endlich habe die franzöſiſche Partei

geſiegt, und der Druck ſey verboten worden. In den Bureaux des Miniſters glaubt man das Alles nicht, weil nichts Officielles darüber eingelaufen iſt. Freilich kann aber wohl das Officielle ausbleiben, da Barthelemy in Baden ſitzt! Die Witterung hemmt alle Kriegsoperationen auf beiden Seiten. Der Feind im Elſaß muß indeß eine üble Lage haben und wird wahrſcheinlich mehr verlieren als wir, die wir doch zu Hauſe ſind. Menſchenverluſt muß ihm im Grunde unerſetzlicher werden als uns, und in ſofern iſt noch für uns Alles vortheilhaft. Einige Unglücksfälle, die wir ſchon erlitten haben und noch erleiden können, werden wenigſtens die guten Folgen haben, uns behutſamer zu machen. Wie alle ungebildete Soldaten, müſſen auch wir durch Schaden klug werden, fechten und ſiegen lernen. Mittlerweile verurſachen auch die von Zeit zu Zeit ſich ereignenden Schlappen, daß die Nothwendigkeit, eine feſte Regierung zu haben, immer vollſtändiger anerkannt wird. Der Krieg alſo ſelbſt giebt uns die Verfaſſung, die den Umſtänden und Bedürfniſſen der Nation angemeſſen iſt, und verhindert den Ausbruch des Parteigeiſtes, der bei plötzlichem Frieden noch jetzt ſo leicht in Bürgerkrieg ausarten könnte. Jene abſcheuliche Vendee, die uns das ganze Jahr hindurch beſchäftigt hat, iſt doch auch ſo gut wie ein Zugpflaſter geweſen, das alle Unreinigkeiten aus dem Staatskörper weggeſogen hat. In Paris ſelbſt hat man für die Rebellen geworben, deſto beſſer! eine unſägliche Menge Geſindels und daneben ein großer

Theil des ausgeſtoßenen Adels iſt auf dieſe Art umgekommen und ſtiftet kein Unheil mehr. Toulon haben wir verloren, dadurch aber wahrſcheinlich Dünkirchen, das wegen ſeiner Nähe an England ſo viel gefährlicher in Feindes Händen war, gerettet. Um Toulon zu behalten, müſſen die Engländer alle jene großen Anſtalten machen und alle jene gewaltſamen Maßregeln ergreifen, wodurch ſie ſich bei den Bewohnern ums mittelländiſche Meer verhaßt machen. Ihr Ton iſt ſo unerträglich, daß er ſogar Sklaven empört. Kurz, Alles wohl erwogen, können wir es den künftigen Feldzug wohl mit anſehen. Es wäre indeſſen gut, wenn wir des Feindes Stärke, Reſſourcen und Anſtalten zur nächſten Campagne genau wüßten; darnach könnte man ſich richten; denn die vage Verſicherung, er iſt erſchöpft, es fehlt überall an Mitteln, will doch nichts ſagen, wenn nicht der Punkt, wie weit es fehlt, beſtimmt wird. Denn zwei Mächte, die z. B. dies Jahr jede 100,000 Mann einander entgegenſtellen, ſind ſich noch gleich, wenn jede das künftige nur 50,000 ſtellen kann. Das Schachbret iſt leerer, aber das Spiel dauert darum doch fort. Die Partei der Ultrarevolutionairs, der man ſeit 14 Tagen zuſetzt, ſperrt ſich gewaltig; es wird nun darauf ankommen, wer oben bleibt. So lange Robespierre und Danton einig ſind, können ſie den Andern noch wohl die Spitze bieten. Doch nun endlich genug politiſirt, ich thue es doch faſt ohne Antheil bei dem unſäglichen Schmerz, den ich leide. Der Knöchel der linken Hand iſt mir von

fliegender Gicht, ſeit etlichen Stunden, plötzlich angeſchwollen und reißt ſo fürchterlich, daß ich von einem Augenblick zum andern faſt von Sinnen kommen möchte, zumal wenn der alte H* mir zum Aerger daſitzt und predigt, es ſey Arthritis vaga und dagegen gebe es viererlei Mittel, Campher, Salmiak, Opium und Balſam von Mekka u. ſ. w. Ich habe ihn ſo angeſchnauzt, daß er hinaus iſt, der unerträgliche Firlefanz! — Wenn es etwas giebt, meine Lieben, worin wir uns nicht zu verſtehen ſcheinen, ſo iſt das bloß die natürliche Folge unſers Getrenntſeyns. In Converſation erklärt ſich augenblicklich ein befremdlich klingendes Wort, und durch Briefe iſt es ſo ſchwer, man hat den ſpeciellen Ausdruck nicht gegenwärtig, der beunruhigte. Aber daß es nur im Ausdrucke iſt, kann das Einer von uns Allen noch bezweifeln? Ich ſuche und ſinne, ob ich unſer gemeinſchaftliches Beſte befördern kann; das iſt mein Ein und Alles. Die Art wie? hängt freilich ſehr von den Umſtänden ab, und darum ſchlage ich bald dies, bald jenes vor, ſag' Euch jeden Gedanken, theile Euch jede Anſicht mit, die ich eben habe; denn nichts iſt feſt, Alles ſchwankt vor uns, bis wir einmal zugegriffen und entſchieden haben werden. Verdacht? Nein, wir ſind über allen Verdacht gegen einander hinweg. Aber eine Beſtimmung zu ergreifen, die auf eherne Nothwendigkeit gegründet und von unerbittlicher Klugheit und Selbſtverleugnung verlangt wird, die unſere Träume eines frohen Beieinanderſeyns noch weit in die Ferne ſchiebt, dieſe iſt

in der Reihe der Möglichkeiten, ſo wenig ſie Wünſchenswerthes zu haben ſcheint, und daher müſſen wir wenigſtens den Muth haben, ihr ins Geſicht ſehen zu können. Wenn ich ſo etwas ſage, ſo muß es Euch nicht befremden; von mir lautet es natürlicher. Wenn ich es aber geſagt habe, ſo müßt Ihr nur nicht meinen, es ſey nun natürlich, daß Ihr es wegwerfet. Das iſt ja ganz verſchieden. Zuerſt die Vielen, dann der Einzelne, und dieſe Regel hält aus bis zur Vernichtung. Könnt' ich durch einen Schlag mit einer Zauberruthe Euch Alle augenblicklich an mein Bett verſetzen, dann thäte ich es vielleicht, weil die Ueberkunft am Ende die größte Schwierigkeit iſt. Aber es ſollen ja dergleichen Rieſen in der Welt ſeyn, damit wir guten Ritter nicht müſſig gehen! Ich will mich mit dem meinigen balgen, ſo lange ich zuſammenhalte. Darnach malen ſie mirs auf den Schild, wie ſauer ich mirs habe werden laſſen, und mit dieſen preuves de civisme laß ich mir denn vom Comité révolutionaire in der andern Welt eine gute Stelle geben.

Lebt wohl, meine beſten Kinder; ich umarme Euch innig und bin immer bei Euch. Verzeiht, wenn das, was ich ſchreibe, an Unſinn grenzt, und ſetzt es auf Rechnung der vermaledeyten Arthritis vaga!

No. CCCCLVI.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 27. Decbr. 1793.

Meine Geliebteſten! Eure Briefe erhielt ich wohl am 23ſten, aber ſeitdem rührte ich keine Feder an. Das war ein harter Rückfall! Heut iſt der erſte Tag, wo ich wirklich, nur weil es der Arzt verlangte, mir ſelbſt Gewalt anthue, um ein paar Stunden aufzuſeyn und allerhand zu treiben. Ich bin gänzlich entkräftet und ſkeletirt. Meine ſkorbutiſche Gicht war mir im Arm, im Gedärme, im Magen. Drei Tage brach ich Alles aus, was ich trank. Es iſt keine Gefahr geweſen, aber unſäglicher Schmerz, Schlafloſigkeit, Schwächung des ganzen Körpers. Weil ich doch etwas thun ſoll, ſchreib' ich Euch lieber einige Zeilen, damit Euch nicht bange werde. Jetzt werde ich ſo lange auf meinem Zimmer bleiben, bis ich ohne alle Beſorgniß herauskann. Ich habe mir einen Pelz angeſchafft.

Meine armen guten Lieben! So wirft uns das Schickſal hin und her! Meine Aerzte, alle drei! denn an denen hat es nicht gefehlt, und die berühmteſten, warnten mich am meiſten vor Gemüthskrankheit und hatten Recht: denn die immer fehlſchlagende Hoffnung und die Unvermögenheit, unſer gemeinſchaftliches Wohl nach Wunſch zu befördern, haben gewiß zu meiner Krankheit ſehr weſentlich beigetragen. Indeſſen hofft! Laßt Euch nicht bange werden! ſo wird am Ende noch wohl Licht zu

haſchen ſeyn. Nur Geduld! über den betrübten Winter hinaus. Seyd froh, genießt Euer, pflegt die Kinder. Die neuen, wiederholten heroiſchen Siege der Franken müſſen doch die Neutralen auf etwas billigere Gedanken bringen und die Feinde erſchüttern. Toulon iſt unſer und das Mittelmeer uns wieder offen; der wichtigſte Punkt. Im engliſchen Parlament wird Pitt eine ſchwere Rolle haben.

So bald ich kann, ſchreib ich mehr. Ihr begreift, daß dieſes ein effort iſt, den nur unſer Band möglich macht. An Hülfe, Freunden, Beſuch, Anerbietungen hat mirs nicht gefehlt. Merlin hat mich auch an meinem Bette beſucht. Ich hoffe in vierzehn Tagen ein Menſch zu ſeyn, jetzt bin ich ein Schemen. Küßt meine Kinder. Sie ſind wohl, hoff' ich, und Ihr auch! Sorgt nur dafür. Ich umarme Euch mit inniger Liebe.

Den 28. December.

Ich hatte vergeſſen, daß heute noch nicht Poſttag iſt. Der Brief muß noch bleiben. Ich bin, wie ich war. Die Gicht iſt nun einmal eine langſame Schmerzenskrankheit. Alſo nur Geduld und Muth, ſpricht der Arzt! Geſtern Abend, meine geliebteſte Thereſe, erhielt ich Deine Nr. 7 vom 22. December. Ich bin ſehr dadurch erfreut und aufgerichtet; es iſt mir lieb, daß Ihr Euch entſchloſſen habt zu bleiben, wo Ihr ſeyd. Was kommt auf etliche Monate mit dem Hin- und Herreiſen heraus? und dort ſeyd Ihr nun einmal auf einem Fuß, deſſen

Verdrießliches und Linderndes Ihr kennt. Wenn ich um Euer Hierſeyn bisweilen zweifelnd und verlegen ſcheine, meine innig geliebten Kinder! ſo glaubt nur nie, daß dies aus irgend einer Beſorgniß über unſer künftiges Verhältniß fließe. Ich bin meiner gewiß und weiß, daß uns nichts ſtören kann und wird. Ich möchte nur gern in der Fülle meiner Sorge für Euch, daß Ihr, wenn Ihr einſt hier ſeyd, nicht das geringſte Ungemach empfändet. Unſer Beiſammenleben kann zwar immer nur auf die äußerſte reinlichſte Simplicität berechnet ſeyn, und daher kann ich mirs kaum vorſtellen, daß, wenn wir einmal ſo weit ſind, hier an einem Orte eingerichtet zu ſeyn, wir je durch Nahrungsſorgen in wahre, drückende Verlegenheit gerathen könnten; denn wir ſetzen dabei doch immer voraus, daß auf eine oder die andere Art treues fleißiges Arbeiten uns unſern Unterhalt geben müſſe. Allein Ihr wißt wohl, wie man zuweilen, und zumal wenn man älter wird, den Gedanken, das hätteſt du beſſer überlegen ſollen, als eine Qual im voraus anſieht. Es iſt nun einmal der jetzige Zeitpunkt, wie es ſcheint, dazu gemacht, daß man die Unzuverläſſigkeit menſchlicher Plane darin erkennen, und etwas wagen, oder dem Schickſal vertrauen lernen ſoll. Der Grund, den Du anführſt, daß Dein Verhältniß in D* immer unangenehm wegen der Vorurtheile bleiben müſſe, leuchtet mir vollkommen ein. Hier müßten wir unſern Kreis ſehr langſam bilden, aber ſo lange wir allein ſeyn wollten, oder wie es immer wäre, ſtünde uns wenigſtens

Vorurtheil, Kleinſtädterei und Engherzigkeit nicht im Wege. Alſo Hoffnung und Geduld!

Was Du von meiner ſüßen, lieben Kleinen ſchreibſt, empfange ich mit herzlichem Dank. Die lyoner Nachrichten mögen leider wahr ſeyn! Die Revolution iſt ein Orkan, wer kann ihn hemmen? Ein Menſch, durch ſie in Thätigkeit geſetzt, kann Dinge thun, die man in der Nachwelt nicht vor Entſetzlichkeit begreiſt. Aber der Geſichtspunkt der Gerechtigkeit iſt hier für Sterbliche zu hoch. Was geſchieht, muß geſchehen. Iſt der Sturm vorbei, ſo mögen ſich die Ueberbleibenden erholen, und der Stille freuen, die darauf folgt. Meine Lieben, ich kann jetzt nicht weiter vor Erſchöpfung. Seyd nicht beſorgt, denn ich ſage es Euch ja genau, wie es iſt. Noch acht Tage ſo hingeleiert, darnach hoff' ich allmälig wieder ein bischen Kraft zu bekommen. Gott erhalte Euch, meine Einzigen.

Den 29. December.

Heute kann ich die Feder nicht halten. — Ich hoffe nun in ein paar Tagen Linderung. Seit zehn Tagen kein Auge zu. — Noch eins; — H. iſt, ſo viel ich urtheilen kann, nichts für Sie, lieber Huber. Er weiß nicht, wie hier die Sachen zuſammenhängen, iſt dumm wie Stroh und ſieht aus wie die Ente, wenns blitzt. Er läuft den ganzen Tag, wird aber Nichts erlaufen.

O Geſundheit! Geſundheit! Sie ſollten gewiß nicht verlegen ſeyn. Ich thäte gern Alles. Nur Geduld und friſchen Muth in Schmerzen!

No. CCCCLVII.

Forſter an ſeine Frau in Neufchatel.

Paris den 4. Januar 1794.

Nur ein paar Zeilen aus meinem Schmerzensbett, um meine Theuerſten nicht ohne Nachricht zu laſſen. Meine Krankheit dauert nun den dreizehnten Tag. Ich thue kein Auge zu, hatte bis dieſe Nacht immer Schmerzen, mehr oder weniger heftig. Jetzt bricht ſichs, wie es ſcheint, den vierten Tag, nach Anlegung zweier Blaſenpflaſter. Noch habe ich dabei jenen fürchterlichen ſkorbutiſchen Speichelfluß wie in Mainz, als Dein Vater uns beſuchte. Gefahr iſt keine. Kräfte ſind noch da, obſchon ſo gemindert, daß es langſam mit der Herſtellung gehen wird. Glaubt, an meinem Krankenbericht iſt kein Wort zu viel und zu wenig. Die Schmerzen ſind aus den Gedärmen und dem Magen. Das war die Hauptſache. Daß ich nichts anfangen kann, begreift Ihr wohl. — Ich muß bloß mich retten. Dies Geſchreibs kann ich nicht weiter fortſetzen; alſo nur unbeſorgt. Ich bitte Sie, lieber Huber, zu verhüten, daß unſere Th. ſich nicht Einbildungen macht. Wahr, ich bin ſehr und ſchmerzlich krank; aber noch einmal: keine Gefahr.

Deine Briefe, liebes Kind, die ich alle erhielt, ſind mir ein liebes Geſchenk in meiner Krankheit geweſen; fahre ja fleißig im Schreiben fort! — Wir haben überall ganz löwenmäßig geſiegt; die frankfurter Aufforderung iſt ahnungsvoll geweſen. Ich bin neugierig zu erfah-

ren, wie ſich der öffentliche Geiſt jenſeits des Rheins äußern wird, nun die Wahrheit der Nachrichten unbezweifelt iſt.

Nicht wahr, Kinder, ein paar Worte ſind beſſer als nichts? Ich habe nun keine Kräfte mehr zum Schreiben. Lebt wohl! hütet Euch vor Krankheit; küßt meine Herzblättchen.

Das waren die letzten Zeilen von Forſters Hand. — Nach zehn todesbangen Tagen erhielt Huber folgendes Schreiben eines alten nach Paris emigrirten mainzer Bekannten, deſſelben Mannes, über deſſen mediciniſches Urtheil Forſter, in einem ſeiner letzten Briefe, ſo heiter ſcherzt. Der zweite Brief eben dieſes Mannes muß als letzter zerreißender Schmerzenston aus dem Schickſal eines der edelſten Menſchen hier ſeinen Platz finden.

No. CCCCLVIII.

** an Huber in Neufchatel.

Paris am 12. Jan. 1794, am 21. Nivose im 2ten Jahr der einen und untheilbaren Republik. Abends 6 Uhr.

Meine Thränen zeigen Dir, lieber Freund, ein ſehr trauriges Ereigniß an. Unſer armer Forſter iſt todt; vor einer Stunde ſtarb er an einem Schlagfluß nach

einer langen, gichtiſchen Krankheit in ſeinem Zimmer, rûe des moulins, maison des patriotes Hollandois; ich that meine letzte Freundſchaftspflicht, und drückte ihm die Augen zu.

Ich ſchreibe Dir dieſes gleich, lieber Huber, um ſeine hinterlaſſene arme Frau davon auf ſchickliche Weiſe zu präveniren. Der Juge de paix, Jean Lacoste, von der Section de la montagne, rûe des moulins N. 532, hat auf ſein Hinterlaſſenthum gleich die Siegel angelegt. Solches beſteht in zwei vollen Koffern, einer Bache und einem Cabriolet; in ſolchen findet ſich auch ſeine Uhr, ſeine Brieftaſche mit Aſſignaten, ſeine Briefſchaften, Kleider, Wäſche ꝛc.; auch hat die Wäſcherin noch Wäſche, und wie mir unſer verſtorbener Freund noch heute morgen ſagte, ſo hat er auch noch ſeine Apointements von mehr als 60 Tagen zu fordern; ſeine Schulden ſind zweimonatlicher Hauszins, die Doctor-, Apotheker- und Wärter-Koſten, dann die wenigen Begräbnißauslagen; übermorgen frühe wird er begraben.

Der Juge de paix wird von dem Todesfall dem Magiſtrat zu Neufchatel auf mein Veranlaſſen die Anzeige machen und dieſen requiriren, davon dort der Wittwe Forſter die Eröffnung zu machen. — Nun iſt erforderlich, daß ſich die Forſterin zur Vormünderin ihrer Kinder zu Neufchatel erklären läßt, und dann eine Procuration auf einen hieſigen Notaire oder Handelsmann ꝛc. zu Aufhebung der Siegel, Verſteigerung des Verlaſſenthums und Zahlung obiger Schulden ausſtellt, oder

ſelbſt hieher kommt, oder Jemand hieher ſchickt, welches der Koſten und des geringen Betrags wegen, deductis deducendis, nicht rathſam ſeyn möchte.

Ich kann aber die Procuration oder Beſorgung nicht übernehmen, da mein hieſiger Aufenthalt unbeſtimmt und wahrſcheinlich nicht von Dauer iſt; doch kannſt Du mir ſchreiben rûe des moulins, maison des patriotes Hollandois, und ich wünſchte nur der armen Forſterin einen Gefallen thun zu können.

Die citoyenne Barnier, Inhaberin des maison des patriotes Hollandois, hat das ganze Verlaſſenthum des verſtorbenen Forſter in Verwahrung und zahlt auch die dringenden Leichenkoſten einſtweilen aus.

Ich eile und bitte Dich, lieber Huber! von mir und von hier nirgends Weiteres zu erwähnen.

Was Neues aus Deiner Gegend zu hören, ſoll mich wieder aufrichten. Lebe wohl!

No. CCCCLIX.

** an Huber in Neufchatel.

Paris am 5. Tagmonat im 2ten Jahr der einen und untheilbaren Republik.

So eben erhalte ich Deinen lieben Brief vom 30ſten Schneemonat und beantworte ſogleich den Inhalt.

Ich werde morgen gleich den Bürger Borel auf dem bureau de la guerre aufſuchen, dem die Wittwe

Forſter ihre und ihrer Kinder Procuration wegen der hier noch unter Siegel liegenden Verlaſſenſchaft unſers verſtorbenen Freundes Forſter ertheilen will *), ihn über die ganze Liegenheit derſelben belehren und ſolche ihm beſtens empfehlen.

Einſtweilen ſchicke ich Dir ſein Extrait mortuaire mit Anlagen zu Deinem und der guten Wittwe allenfallſigem Gebrauch.

Der letzte Freundſchaftsdienſt, den ich dem Verſtorbenen noch leiſten konnte, iſt der Einſatz in den anliegenden Moniteur, den ich annoch veranlaßt habe; der Zuſatz quelque chagrin domestique iſt nicht von mir, ſondern von dem Redacteur, der ihn perſönlich und genau gekannt haben wollte, und ich mochte ſagen, was ich wollte, ſo konnte ich doch den Zuſatz nicht hindern und ich mußte es geſchehen laſſen, weil dieſer Republikaner ſich durch einige Aeußerungen des Verſtorbenen hierzu berechtigt glaubte; inzwiſchen es ſey, wie ihm wolle! requiescat in pace.

Von den letzten Stunden unſeres armen verſtorbenen Freundes kann ich Dir in Wahrheit nichts Anderes ſagen, als daß das Sprüchwort gewiß wahr iſt:

Donec eris felix, multos numerabis amicos;
Tempora, si fuerint nubila, solus eris.

Ovid hatte ganz recht: in den letzten acht Tagen,

---

*) Verhältniſſe und Umſtände verhinderten es, dieſem wackern neufchateler Bürger dieſen Auftrag zu geben, und er fiel, wie oben geſagt, jenem Exgrafen in die Hände.

da die Krankheit Forſters bedenklicher wurde, verließen ihn alle ſeine vielen Freunde, Franken, Deutſche und Polen; ich allein war ihm übrig, ihm in ſeinen Leiden beizuſtehen, ich kam ſelten von ihm, noch den Tag ſeines Sterbens war ich bis vier Uhr Nachmittags bei ihm. Noch war ſeine Krankheit nicht todesgefährlich, Geſchäfte riefen mich hinaus, und wie ich Abends fünf Uhr zurückkam, war ſchon der Streit der Natur zwiſchen Seyn und Aufhören angefangen und mein armer Freund im Hinſcheiden. Das Podagra war in die Bruſt geſtiegen, es kam ein Schlag dazu, und ſeine letzten Worte waren ſeine Kinder. Zuckungen zerriſſen die Bande des Lebens; ſeine zwei Wärter und ich waren beim letzten Hauch gegenwärtig, und ich ſorgte dann gleich für die Zuſiegelung ſeines Verlaßthums und des erforderlichen procès verbal den der Juge de paix beſorgte.

Zwei Tage darnach kam Dorſch mit einer Handſchrift von 1000 Livres zu mir, die Forſter von ihm zur Reiſe nach Pontarlier geliehen hatte; und jetzt beſorge ich, daß wenig oder nichts für ſeine Wittwe und Kinder übrig bleiben wird. Ich werde Borel ſagen, zum wenigſten ſeine Papiere Euch zu ſchicken, und verlaſſe Dich darauf, daß ich Alles, was ich nur kann, ſo lange ich noch hier bin, thun werde. Mein hieſiger Aufenthalt iſt noch unbeſtimmt, willſt Du mir aber ſchreiben, ſo gehen meine Briefe immer noch hierher, und werden mir nachgeſchickt.

B., der in dieſen Tagen hierher kommt, und dem

Du unter Adreſſe des Duperon, Employé chez le Ministre des affaires étrangères, ſchreiben kannſt, ſoll noch weſentliche Schriften von Forſter in Händen haben, ich glaube, es verlohnt ſich, ihn darüber zu befragen *).

No. CCCCLX.

Heyne an Huber in Neufchatel.

Göttingen den 31. Januar 1794.

Seit der geſtern erhaltenen, mich gänzlich betäubenden Nachricht kann ich meine Gedanken noch nicht wieder ſammeln; ich bin untröſtlich über den Verluſt meines Forſter. Wohl war er mein Forſter; ich liebte ihn unausſprechlich! So viel Empfindungen miſchten ſich hier zuſammen! Sein Werth, — ach, erſetzt wird er der Welt nicht wieder! Was für Kenntniſſe hier vereinigt waren, treffen nicht leicht wieder zuſammen. Der edelſte Charakter, das beſte Herz und mir immer der Gegenſtand des Kummers, des Mitleidens; — immer gerührt dachte ich an ihn, er verdiente mehr als Tauſende glücklich zu ſeyn, war es nie, war ſo tief unglück-

---

*) Dieſer B. hatte alle Forſter'ſchen Papiere bei ſeiner Flucht, nach der Einnahme von Mainz durch die Preußen, einem Kaufmann in Mainz anvertraut; des verewigten Forſter und ſeiner Freunde Hoffnung, von einer andern Seite noch etwas gerettet zu ſehen, war durch dieſes B. verworrene Berichte veranlaßt worden.

lich! Es iſt mir noch unmöglich zu denken, daß ich ihn nie wieder ſehen ſoll.

Nie werde ich ihn vergeſſen können, immer wird er mir vor Augen ſchweben: — Du edler, beſter Mann!

Ach Gott! Ich kann mir denken, was das für ein Schlag für Dich war, theuerſte, liebſte Tochter! Wie iſt er zu überſtehen!

Aber ich ſoll, ich muß Dich nicht weich machen; in der Zeit haſt Du doch auch wohl Dich ein wenig wieder gefaßt. Du haſt Deinen Freund zur Seite, Du haſt Deine Kinder. —

Hat man denn gar keine weiteren Umſtände von ſeinen letzten Tagen gegeben? Wenn er die Trennung, den Uebergang nur nicht gefühlt hat! Wenn ſeine Phantaſie nur nicht geſchäftig war! Was gäbe ich um eine Stunde, die ich noch mit ihm möchte geſprochen haben!

Freilich, ein unſchätzbares Glück, daß ihr einander vorher noch wiederſahet. Eine Wohlthat des Himmels, die eines großen Glückes Stelle, einen Erſatz vieler Leiden vertreten kann. Warum ſollte ich ihn nicht auch noch einmal ſehen!

Ruhe ſanft, mein lieber, theurer Forſter! — Und Du tröſte Dich, faſſe Dich, ſchone Dich für Deine Kinder, für Deinen Freund und für Deinen Vater, dem Du durch Deine Schickſale nur theurer geworden biſt.

Ich umarme herzlich meine lieben, lieben Mädchen. Hätte ich ſie nur um mich!

Anhang.

Andreas Sparrmann's Briefe an Georg Forſter. Dieſer gelehrte Schwede, welcher der deutſchen Leſewelt durch ſeine Beſchreibung des Caps ſehr rühmlich bekannt iſt, machte, ſo viel ich mich aus Forſter's Unterhaltung erinnere, die Bekanntſchaft von Forſter, Vater und Sohn, auf dem Cap ſelbſt, während Cook's Schiffe dort vor Anker lagen. Mir iſt es unbekannt, ob dieſe Männer vorher von einander wußten, und nach Sparrmann's in ſeinem Vaterlande ſehr beſchränkten literariſchen Mitteln, zweifle ich daran. Forſter der Vater lud Sparrmann ein, ihn und ſeinen Sohn als Gehülfe bei ihren naturhiſtoriſchen Ar-

beiten in die Südſee zu begleiten, und ward, wie einer ſeiner Briefe ſelbſt es beſagt, aus Joh. Reinholds Privatcaſſe beſoldet. In Georg Forſter's Alter ſtarb er noch viele Jahre vor dieſem ſeinen Reiſegefährten und hatte gleiches Schickſal mit ihm: das Glück wollte ſich ihm nie zugeſellen, ſo viel beſchränkter ſeine Träume, ſeine Wünſche, ſeine Forderungen waren, als die ſeines berühmteren, aber freilich auch viel geiſtvollern und vielſeitigern Freundes.

Der nachdenkende Leſer wird die Aufnahme dieſer Briefe gern gutheißen. Sie machen ein lebhaftes Gemälde der ungünſtigen Lage, in der ſich — damals — der Gelehrte und Schriftſteller in Schweden befand. Und dann wieder malen ſie uns ein ſo viel freieres, bewegliches, mittheilendes Leben der literariſch gebildeten Männer, daß wir begreifen, wie der Menſch im Gelehrten ſich dort kräftiger und unabhängiger bilden konnte. Ich habe mir es zum Geſetz gemacht, die unzähligen Sprachfehler in Sparrmann's Briefen nur da zu

corrigiren, wo ſie den Sinn gänzlich entſtellten; manchen Satz mußte ich ſeiner Unerklärlichkeit wegen gänzlich ſtreichen. Es iſt eine Seltſamkeit in dem ſonſt ſo beſcheidenen Sparrmann, daß er glaubt engliſch ſchreiben zu können, ja ſich etwas darauf zu gut thut, da ihm nicht allein die Unkunde dieſer Sprache zu ſchulden kommt, ſondern er auch mit mancher ſtörenden und irreführenden Aehnlichkeit des Engliſchen mit ſeiner Mutterſprache zu kämpfen hatte. Dieſe Briefe ſowohl wie

Camper's Briefe und

Thunberg's zwei vereinzelte Schreiben hätten ſollen zeitgemäß dem Forſter'ſchen Briefwechſel angereiht werden. Die Verſäumniß eines Dritten, welchem dieſelben anvertraut worden waren, und der ihre Rückgabe bis nach dem angefangnen Druck des erſten Theils, wohin ſie gehörten, verzögerte, muß den Herausgeber entſchuldigen.

Des Staatsminiſters Baron Wilhelm von Humboldt Briefe bedürfen keiner Einführung, da der Leſer nur mit Vergnügen einen

Mann in ſeinen Jugendgefühlen, in ſeiner Freundſchaftswärme, in ſeinen unbefangenen Urtheilen wird kennen lernen, den er als Staatsmann, Denker und Gelehrten ſchon lange verehrte.

Der Herausgeber.

Briefe
von
Sparrmann an Georg Forſter.

I.

Overbergs Contrays the 27. August 1775.

Dear Sir,

I'll have the pleasure by means of this letter to shake hands with you „op sein goede Africanse Boers;“ for as I have now for sometime been in quarters by the *Owerbergse* peasants, you must give me leave to follow the customs of these good folks, who without any other round about compliments present their sharp hands as the New Zealanders their carved Noses, and the little bashfull Otaite Vaheines their commodities when a cordial salute is meant. Just now on my journy to the Caffres I write you this, being obliged by a severe gale of S. O. with heavy rains, to lay the Helm of my „oxenwaggon“ in Lee, and bring to at the hights of „Swarteberg“, having run into a harbor before hand with the pinnace (my old horse)

which I otherwise commonly have on Slapetow. In this manner of crusing I must now continue. Six months (if otherwise I and my oxen can hold it out) expecting at my return to the Cape to be feasted by a letter from you or to find you there yourself setting out on some such other wild scheme as we many a time have been pregnant with on board the Resolution. I myself, as you find by this, have been brought to bed with one of mine; pray now for your friend that it don't miscarry. Allmost all the time hitherto I have been boarding in Cape-town with a Dutchman, where I have had my ordinary in a manner every month, as the girls. During this time has the Rain, a little practice and influence on Dutch lasyness, disabled me of all spirit of discovery and pursuit in the natural History, which however I'll now, if possible make amends for, not without danger of my life. If I happen therefore to be shipwrecked among the Bushiesmans, Lions or Tigers, your Father must excuse me if I can't keep my word; otherwise depend upon being remembered. I could well feast you with a great scandalous chronick from the Cape, but as Bicker, our common friend, will be with you as soon as this letter, he may do it better. So much I must tell you, that I have been disgraced by your plum-pudding and her sisters on account of your not taking leave there.

They have therefore taken a Quakers revenge of you, but are devilishly afraid of being repaid by the same coin; thinking you very able to do it; for my part, I have had the pleasure to vex them by saying that their names would be immortalised in the Resolution Journal. Lieutenant Emmelman is dead, his fine daughter is very well and his son who made a Journey in the country, will accompany me also on mine. I beg of you to remember me to all my old skipmates or friends, whom you happen to speak, not forgetting my compliments to Capt. Cook and your Father, etc. etc. — I hope to see some of you next year. A Cuddu is now in Comp. garden; if you will have the drawing of it, I will procure you one; but it is well described in the Indian Zoology, and I believe the plate in Rust is also good. Be so kind and remember me with news from Europe, especially litterary ones. Please to promote my translation of Rosem. At my return from my journey I will write you a long epistle about it. Adieus, don't forget him, who is with pleasure

Your warm Friend and most
humble Servant.

P. S. — One of the greatest mortifications I have met with here, is that the Thermometer, your Father was so kind as to assist me, broke

on my journey to the hot Bath. Mr. Emmelman have (has) no (now) procured me another, but not graduated so high or much below the boiling point. That have made me both „*Olik* och *Aardig*“ (two expressive pleasant phrases here). Notwithstanding you being a good Linguist you would be much puzzled by the Hottentots proh pranka tochels etc. etc. One may as soon learn to understand what (the) her keys (kine?) speak.

II.

Dower the 22. of July 1776.

Dear Sir,

I had already finished a letter to your Father despairing of having an opportunity of writing to you this time, but on finding a few moments still left, I could not with greater pleasure employ them, than in writing to this present letter. I do not doubt your having received my letter from the hot baths at the Cape. So by that you know my setting out, and by this you will be informed of my arrival at Dower embarcking XI May from Cape, immediately after my return from the Voyage. I had so bad a year — that I was nearly resolved

to stay for another at the Cape and its neigbouring countries, we were given up as lost, because they had heard of our going among the heathens and not hearing from us any further in 8 months time. I believe we were the only persons whoever caught a *manates* alive. It will appear paradox to bind such a leviathan. Yet it is as true as the wonders of the south to pull up water in baskets. I wish you only had left me your drawing hand, Sir, when we parted. Lions we saw at broad day-light and many a night heard their music, thinking they would leap storm, but they dared not. I say, Sir, I wished for your drawing hand, but I believe I got your feet, for I once had a touch of the gout. I fancy by the great fatigues followed by few days lasyness; but I soon happily cured myself. But as for the herpes on the hands in cold weather, I am still the same unhappy man. The Cape hot baths and the most heroic medicins not availing; Pillulae Plymierii also having failed. Pray are the Marecants drops advertised in all the later magazins, merely a quack remedy to cheat people out of their money, or has it half of the power bragged of? It may be a happier preparation of antimony than others? Mr. Northon takes upon him to attest the assertion with cured people of credit. He mentions one Mr. Forster in Kent etc. pray is this your father red and clear? how

many drops are contained in a phial and how much is to be taken etc.? it is not always shame to use and to examine quack cures neither. *Ne pigeat* (et pudeat, one may add) *ex plebejis sciscitari, si quid ad curationem utile sit*, says one of the greatest doctors in the World. I observed in a Magazine before you went away from cape that a umbellat, I do not know if Heracleum or Phellandrium has been found out by an English Doctor to have cured a cutaneous disorder of the leg, where cicuta has failed. I should be curious to know if any more trials has been made with that herb. Dear Sir, you may easily judge how much you can oblige me by giving me light to this. Pray how do you intend further to dispose of your genius? do you go to Oxford to study Physic? Have you let your Vena poëtica bleed yet in favor of the press and the public? had you a successful voyage from Cape to Old-England? Did you like the Botanysing in Ascension? are not the girls three times more pretty in St. Helena than at the Cape? and still handsomer at Tempel-Bar and the strand? How is it with all the Resolut.*) Gentleman? and the Crew? is any one of them hanged or married? But I must leave of asking questions, otherwise you will answer me, that a fool can ask more than ten

---

*) Das Schiff welches Forſtern gefahren.

wise are able to answer. Whenever you think to honor me Sir with a letter I'll take care to satisfy you on particulars you may wish to know and I now may have forgotten. In the mean time I have the honor to be — Dear Sir,

Your most humble Servant.

III.

Götheburg the 7. of August 1776.

Dear Sir,

My heart jumped of joy on finding your kind and very expeditious answer; above all, that you still favor me with your friendship as well as your Father! I will give you my answer going on in delivering it in the same order as I am reading your letter, for the post does go away the same day that it comes. I certainly wish that you and your drawing hand had been with me! I have kept a journal of every day precicely, and some days observed the thermometer; also made descriptions sometimes of partes fructificationis; for seldom would time and continual rambling and traveling allow it. But my journal is in short hand and requires time to enlarge and to put in order. If I met with encouragement, I would publish it, but should like

to be compendious or short tho' sometimes philosophizing or reasoning, as you call it. Do you think so too? some drawings I had made, not of plants, but of one or some animals and the anatomical parts. I thank you with all my heart for your kind offers! your talents well known to me, could give me great assistance! but we live so far from one another! I have nothing but dry plants, and by no means so many as grow in Africa on account of the dry year. Snakes and birds I have in great number but sometimes shortly described and I fear they may not be in the best condition! I cannot receive my things from the East-India house until to-morrow after the visitation. Will Capt. Cook and C. Clarke go on Discovery or are they already gone? I have not yet heard a word about it. How can the Gouvernment do such things when as they are in danger of having war with the Spaniards and the French? I am very glad to hear that you and your Father are the publishers of that voyage to the South; Pray will you dispense me of my promise of secrecy that I may make an exception of your publication, for the whole Work will not sell in Sweden or be paid for. Perhaps I shall know better than some other swedish translator to do your mind justice; If you think this not mal-à-propos, I would, if

possible, go over to England to do it before yours is printed.

But this is hardly practicable in my circumstances; or at least let the swedish know that I intend to do it, as soon as I get your book. I should like very well to get some benefit of an English publication of the Cape voyage, for I do not know yet if guineas will rain down on me in Sweden. In Gothenburg high and low pay me great compliments, but I do not fear any one giving me money! Our king is great and a great encourager of sciences; I hope in time, if I come to Stockholm, that I may get a place, but God knows, if I shall get money, by that enough to live upon. I am sorry I have not given a more fixed genus to your Fathers memory. If Linneus had not would . . . . have given another I assure you I had in readiness which is entirely separate. 100,000 thanks for your news and the catalogue of emendations, on a journey. One cannot immediately hit upon the right; the great Linneus not always neither, tho' being at shore. Where do you direct the book? It will be better to send it to Upsal because I shall be gone from Gothenburg before I get the letter. You did not say a word in answer about the bays in Cape, you got from Mr. B. It would serve to fix my distance. I have made a map of all the rivers and rivulets, as far as I have been. Did

I tell that, last? and can do it after Hottentott account still farther. You do well to send Linnée your Herbarium. Somebody from Upsal told me that he was grieved that he had not yet more than 7 plants from you, and much dejected, and therefore also disbelieved me; but by the orders of the great councellor he had however been good enough not to make any oppositions to my disfavor. If you send some observation to Stockholm society you will certainly be also fellow there. Many and very many thanks for Rosens translation. I have not yet had any letter from my brother. Keep the agreement by you so long and amuse the bookseller, he shall print my journal, if he keeps his word. If my hands were cured, I would travel with you to the sun and moon and stars, and we would perform wonders together!

My blood boild in my veins on hearing that due honor had not heen paid to Thunberg. I am glad that you published Genera and convinced the world that others than (Linnée?) are able to do something! I have no time, to write more, but without compliments pledge you my swedish honor that I am with great esteem and friendship

Your most humble servant.

My humble Compliment to your Father and thanks, for his having spoken in my favor to

Linnée. — Mr. Banks has never written to me, but has written to Mr. Brant in whose letter I was mentioned, and bold to visit him if I went to England with an English ship. — But more another time. Adieus.

IV.

Stockholm the 7. of march 1777.

Dear Sir,

Mr. Swedems, Bookseller and deliverer of this, allowing me to send by him a little parcel, I seize the opportunity with eagerness that I may enjoy the pleasure of conversing with my old Friend and Skipmate. Prof. Linneus has given me the news of your being at Berlin, otherwise I should not have known it, for I have not had any news from you or your Father, if I well recollect, for several months past. Two of my letters from Norway (to you and your Father) having returned on account of storms, I send you them that you may see their contents and not alledge it to my charge that you have not heard from me. Per Posto I wrote afterwards to Mr. Forster your Father. He will get the parcels of Books (at once) this spring as soon

as the Shipman of the vessel is refitted. Wargentius has sent your Father a parcel by a traveller by land. With the same vessel which is gon to Norway Archiater Bäck sent Russian ones. If your stay at Berlin gives you satisfaction of any kind, it really is according to the wishes of my heart. At least I shall flatter myself with such hopes. Your lucky literary genius and laborious turn cannot fail of being crowned with the reward of honour, fame and substantial, etc. In the parcel you will find your drawing; in the acts of Upsal to be inserted under the name of Forster. 2° the last Quartal of our Royal Academy with descriptions of Hippot. and Rhinoc. two cornis with their figures, these same to be inserted and more described in my Journal. 3° two animals nowhere yet published, also in my Journal to be inserted. 4° My map also to be corrected with some additions and finished. 5° My speech to the Academy of sciences for the former Quartar as Praeses: „About the use of sciences especialy Natural History to be effectuated and already done by Discovries and investigations in the South Seas.“ The contents you will most likely understand or find some Swede to tell you. Let me know your opinion about these trifles. In my Hottentots Journey I insert still two plates, each on ¼ sheet, of Hottentott dresses and utensils now engraving, and still

perhaps a plate of Hottentot figures. If you think (*judging by these échantillions*) worth while to translate this in English and German, I would send you an English translation together with the swedish copy as it is printing and afterwards the cuts themselves to be made for you in Germany. For these, I shall not wear them out, not printing more than 700 copies circa. I have given Swedems some hopes of getting my manuscript for a *Ducat a sheet* (that's the highest price for manuscript in Sweden), but I believe his long staying out will hinder him from these profits, and I print it at my own expence or by one of two other Booksellers, have the same and books besides as they have offered. It is a pity, that I did not get Hottentot faces by Hodges. I send you a copy of the portrait of Degéer to insert in the german translation, in case you should have that or some of your friends. You will get from England that copy as I have send it by the Shipman Colling, Englishman, and afterwards by Z. Lundberg now in Norway.

I have a couple of copies more to dispose of; six volumes — the first wanting the textus — but the cuts complete in summa seven volumes. I will sell them cheap if you can procure me purchasers. Shall I send them? If there be any thing from Sweden that you require, I will endeavor to procure them cheaper than probably the booksellers will.

Please to give me your orders. I have now nothing more to add; my good wishes for your happiness, and that I am unalterably etc.

Your faithful friend and
humble servant.

P. S. — I am at the prèsent busy with my insects. I have some hundreds quite new and no where drawn; these a friend and draftsman is delineating much better, than those in the book of Degéer. I intend to add Zoologica snakes, fishes etc. as specilegia, but if you could find a german Bookseller to undertake the task and print by subscription it would be better.

V.

Leufsta the 15. of Mart. 1777.

Dear Sir Taijo Majtaj.

I am afraid you will not have had my second letter but I hope you received the answer to yours of the 3. September last year, together with the singing Cuculus, indicator, etc. and my address? but then I might at this time have had news of you, if you have had time, to favor me with a letter. In my Last I proposed to you to follow

the example of an Englishman: Rotherham, and to take the degrée of Doctor in Upsal as he did. — It is a very good opportunity to learn Anatomy and Mineralogy and it is very cheap, the living also. Rotherham is still in Upsal practising Physic, mighty pleased with the Country, the beer and the people, so that it is supposed he will settle here. If you intend to travel, you certainly must be Doctor that recommends sometimes better than money, and for my part I should wish to have done with the publication and have an opportunity. A-peu-près at what rate do you think your german Bookseller would pay for the History of Hottentots and wild Beasts? Should I than write in English? In german I cannot. Would you not also send some paper to the Academy of Stockholm and Gothenburg? Pray do! of a Plant, a fish or a Bird. You have enough of them. I should by that be empowered to propose you a member. Pray what did Mr. B. pay for your drawings and other things? I have not yet disposed of mine; the Academy of sciences has no room to put them in at Upsal. I will not give them and the king is not collector. However he is now exchanging country-seats with the Queen Dowager and then he gets the collections also. My plants and insects I do not intend to part with, except the duplicats, of which I will send in measure I have written.

Pray let me have your genera and my old description, otherwise I shall not be able to put names to my south-sea plants; and please to send me a copy or two of Roseen (?) I will give one to the King's library. I have had the honor to be presented to him twice, I gave him lately a very large sea-cows tongue. It is not his custom to give presents of money or tabatiers or such things, but at vacancies he usualy remembers old things. Your directions to me of the books and letters is best through Wargentin, secretary of the Royal Academy at Stockholm. Pray did you carry your living Birds and Antilopes alive home? I fancy the American war makes also a great rabate of debit of books in England. I send a cask of Otaheity curiosities with Capt. Cook; as he could have sent it by a swedish ship or to Lindegren without expences as he could command his sailors; but I never heard more about it. Pray be so good to ask Lindegren if perhaps he has received this parcel, and put it aside in his store-house? He having been accused to have done so with other commissions. My hands are now tolerably well, having found a remedy which is to wash them with spiritus salis ammon. as one does *perniones* or engelures; chilblains mine being of that kind. Pray do not forget to write and to think at your old true warm friend and humble servant.

P. S. — How does the American war go on? I hope its disaster will not reach you, but very indirect. In Sweden we leave peaceably; take a a wife with 4 or 5000 pounds and you will live in great style in the southern provinces of Sweden; here it is too cold. I had nearly forgotten to ask you for the Dusky-bay-plants, as I did not get any of them. I will put a Nota of them in the other side. Please to send me, what you have in duplo in exchange for alpine and other plants. The students of Botany here, are mad of South-Sea curiosities. If I had a dirt of the South-Sea, provided there were flowers on it, (they) would accept of it.

In the letter to your Father, you will read more. Adieu. Good health to you, my best friend.

Archiater Bäck, who read your last letter, said that he was in love with you, and send his compliments. He is my great Protector and friend, an eminent Physician, has noble sentiments, and is President of the colledge or board of Physicians.

VI.

Leufsta the 27. of Mart. 1777.

Dear Sir,

Tho' I had some days ago the pleasure of writing to you, I cannot leave your letter of the 28. of February without an immediate answer, as you required it. In my last of a few days ago, you will find how much I long to hear from you; you will easily conceive the joy I felt when my wishes were fullfilled. I am not able to express it. If I forgot to put the date to the first letter from Stockholm, you guessed it, for it was about a week before Christmas that I sent it off.

I am surprised to hear that the Admiralty has not delivred to you the writing of the voyage, *who the devil should do it then?* All the others in Company, or Capt. Cooke with his sea and sailors stuff, or some other Hawks forth, to make a Composition of the whole? However I am glad, that you have done it; all others will now come too late. I hope, if I ever receive the journal, I shall find some pieces of poetry of yours about Mataway *). I have wrote now to Gothenburg on purpose to inquire by all my commissioners, I wish

---

*) Wirklich befand ſich das Fragment einer poetiſchen Beſchreibung dieſes otaheitiſchen Waſſerfalls in G. F. Papieren.

I had known the name of *the vessel and shipman.* I am afraid that your health which was already weak will be impared by your industry and application. If you are still sometimes attacked with the gout, I would advise you to expose your legs to the steem of very hot water covering them well at the same time with cloths, and if you put about two dynamists in the water so much the better. With this I cured myself and an old woman in very few days at the Cape and at the same time. I am very much obliged to you, Sir, for the trouble you have had with my Cucculus, etc. Will the Forstera and descriptions of *my other herbs be inserted at the same time?* If not, send them to me, I will get them inserted immediately in the acta Lundensia, at a new Academy in Scane. The Reygera I believe is a Anthaspermum, a little eccentric. I wrote to you in my last, that, tho' Linneus keeps so much alive, that he lives for himself only and moves very little about in his rooms, he is dead to mankind, the soul being, I believe, sometimes out of the body. Three weeks ago, he knew me and spoke to me (one must guess too, what he means), but sometimes he knows not his own Children. Pray, why do Mr. *B. and* S. *long to hear of his death?* I hope their money will not reach his herbal? As for the Plants for me, do not hurry yourself on my account, take your time,

and now cheafly take care of your health. I know and remember it to be a tedious labor, to make Catalogues and pick out those things; It is enough for me that I know I shall get them before next Winter. No plates and maps then will *be inserted in your narrative?* and the others *will they make many cuts?* They will come too late to be sold. If Capt. Cook has cheated me, I will certainly go on purpose to England, to frighten him even if he comes back, and if the case be so I give him the life (?) and address to the very devil. In the former voyage Cook made several reflections on several gentlemen, *is that made up with them?* I thought Dr. Forster had very good appearances at the court on account of the Queen. But if they have nothing or will give nothing? why they may keep Chicanes and ill usage to themselves! Pray did not the Parliament or Admiralty *pay honestly the whole sum of* 4000 *L.*? *why not?* For my Part, I never long more for the moisty wormy Biscuits and salt Beef of the King George! You do exceedingly well, to publish soon your Descript. Plantar. M. Pacif. not forgetting the remarks and observations! *Descript. Animal. also I think?* that the world may your deserving . . . not getting (?) But Pray! let me know what you get by the *Booksellers for such things as well*, *as for the narrative of the voyage?* how much did Mr. Banks

pay for the drawings? I do not give up the thoughts of collecting a Herbal of few thousand plants, as by exchanging with others I can have that cheap enough. As for books I will borrow and read and excerp. My Protea sceptrum Gustavianum, in imitation of sceptr. Carolinum, a Pedicularis, is now publishing. I will send you the Quartals of that and my Sarcophyte Langvinea. I am longing to see what Mason (?) has written about Cape. And wish to hear if the Parcel has arrived at Gothenburg and hope I shall see a specimen of my translation of Rosan (?) that I may shew it the Swed. Acad. of sciences and present it to the King as another Specimen of my capacity; for I am really proud of knowing the Engl. language as well as I do, and people here look upon it as a terrible difficult thing to write — as it is indeed. I have now not much to write to you about having last time exhausted all news. I am sorry this puts you again to the expence of Postage, but I ought not to omit answering your letter. For my part, I have it free when it goes through the hands of the Royal secretary Wargentius, knight of the Polar star. He was so obliging, as to send me your letter immediately, which I received the 24th, the Postage between Stockholm and here during only a couple of days. The young Professor Linnée is about to enlarge the Botanical Garden (in trans-

porting the orangery or hot-house to another place, if he gets assistance of the public) and will do many other things. He begins to work on a Historia Plantarum according to system (if he is able to get the herbal of his father, when he dies) etc. and perhaps I shall assist him as vicarius in reading his public lectures and also with the descriptions; but, I cannot tell why I am not willing at all to make any petition about the office of the Demonstrator, as Dr. Thunberg, my friend, before he left Sweden, prepared his supplication in case of vacancy. Hearing that I would rather exert myself to obtain it for him; tho' I could obtain it for myself. Besides if I wished to settle there, I have, thank God, better prospects in Gothenburg as Historicus naturalis and practicus at the same time. Believe me, the feeling of the pulse generaly pays its man better in time, than the Botanics, in Upsal; there not beeing opportunity of much practising; and I repeat to you my admises, to make progress in that Faculty, especially if you will travel; in which case you must know something of operations in surgery also. In Stockholm you may practise Midwifery every day at both the houses of lying in Women (a new regulation). Anatomy also. But anatomy nowhere better in the whole universe, than at Upsal by a young Professor Muray, having travelled through France and

Italy; and Mineralogy of Bergmann, a young man especially often meets with many rebukes and difficulties, but at the same time with much satisfaction. The rich look on your eyes and leave you to taste the dishes before they dare to eat of them etc. — Would you not like to be investigated with such a power? when you one time grow old and properly dressed in a large wig and the red Cloke you may with impunity kill, the people believing that you have done it methodically as it ought be according to the rules of the Faculty! at least so it is in Sweden. The Marshall of the court and Lord of the Bed-Chamber there, as you call it, has a very large Library', also of Natural history — he has the manuscripts and own hand-pictures of the late Professor Rudbeck in Upsal; all the Swedish Birds exceedingly well done, the *Anas Cygnus* also according to life and natural size, but the colored plants are not well done. A large Cabinet also in Natural History, Insects, Snakes, Fishes etc. But the Cold has prevented us from visiting it more than a couple of times. That and the Library make together a pretty large house. He has also two hot-houses and rears a tolerable number of pine-apples etc. for his table. Good God what a difference in the fate of mankind! he eats, he drinks (but is gouty also) and amuses himself (however has many great cares) when the

smith at his four forges here, is working day and night with iron and fire. Besides he has many other forges and places. Now he is drawing a Termes, I have given him alter sexus with wings (a great discovery!) *If you hear any medical news and discoveries let me know then when you write from England!* and when you have time, favor me with the Plants etc. I will do my best to put mine together and send them to your Father, as soon as time and working for panis quotidianus will allow. On account of the pension I have one, thó very small, and for the sake of my own Credit, I will let the world know as soon as I can where I have been in the South-Seas and what I have done among the Hottentots. The Lord Degéer, at whose country-seat and forges I now am, has also a microscope from England, but has not yet put it together. It costs him 70 L. This gentleman is rich here; in England you have many thousand I believe with much larges fortunes. I speak of the above only as a laborious naturalist in respect to insects. One of his sons is ambassador in Holland; however I do not exspect any advancement by him in the political way.

I will profit of the opportunity and make use of Lord Degeers library as long as I am his physician. I wrote to you lately about Archiator Bäcks good wishes and esteem for you, and if you will

send any thing to the last mentioned Society it will be very acceptable. To the Society of Belles-Lettres at Gothenburg, I have send a description of a new squirrel from Java and some remarks about double currents (?) against Buffon. Young Prof. Linnée will send in a few days to Stockholms Society or Acad. of Sciences at Stockholm a develish odd and spiny Erica which I have given him; he will give it the name — I am told — of Erica Sparrmanni. — Now, my dear Sir, I have stuffed the letter as much as possible with all kind of news and old things, that was able to remember, and hope it will give you satisfaction; as it is putting you to expence. Now . . . . and according to the custom, I ought to make an introductory speech to the Sw. Acad. of Sc. This will puzzle me — not being at all a speaker and not yet knowing what subject to speak on. Afterwards I will you know how I got through it. If I and another Gentleman (a very clever entymologist) at Stockholm, should publish at Stockholm a new System of Insects, better than that of Linnée, correct all his errors and add a great many new species, would the Bookseller accept of it in England and would *pay something*, *how much?* or for my new Cape Insects alone.

Quite new ones with description and drawings for plates *nowhere drawn before*, *what would they*

pay for it? for the *translation of Hottent. voyage?* *What do you get by the Narrative etc? Descriptions* etc? *per sheet or whole sale?* for the printing does not go on develishly well in England, however I suppose it goes on there better than any where else in Germany, etc. But above all, let me know exactly the time when I passed the antipodes of Sweden, giving me the *latitudes and longitudes of those days! for this I must* insert in my narrative. Address your answer as before by the Roy. Secret. and Knight of Polar Star Wargentius to me your most sincere Tayo and

humble Servant.

Questions: *how soon will Mr. Banks publish his Cuts of Plants* etc.?

P. S. My Compliments to Dr. Forster. If the vocable are not inserted in the voyage, do you intend to publish a South-Sea *Dictionary* a part? Is your paper about plants and that of Dr. Forster about the animals, — people, I would say, in the South-Sea Isles printed in the Royal Society? I should wish for a *Specimen of it, for which I will reimburse you. Are your Termini Historiae Naturalis published and has your Father received much by them?* Dat raaktgeij nickt maugt Urdele will Oltemets (?) antworden, maar het is altans seer couriose M. Heer om te weeten hoedaaning let gaat

met the geleerde arbeiten. So het een betje geld kan winnen. aan de Caabo Myn Heer ben ick og van de Geldkoorts aangestocken, darum wensh ig alle manieren te kennen om deese verlangende sikte te geneezen — waneer the beuytel maar etc. hebbe gewonnen gaat (?) mi sheen? ick weer aan een tokt — na India of . . ajd America so het een betje moglik is. — Adieu cher Ami!

I believe if I had 10 sheets to write on to you, I would not leave off, till they were filled. Let me know what Mr. Banks thinks of Mr. *Troilii Lettres* and what you think yourself of them? You must answer some. —

P. S. I had already filled all the other pages, when, I do not know what vocatio interna or destine brought me to day (15. September) at noon at the Post-office to look at the Hamburger Chest, tho' I could not reasonably expect any answer from you at Gothenburg; but at Upsal or Stockholm, together with the books send by some ship as I supposed. Having discovered your letter I was as happy as I should have been at the discovery of a treasure! As Linneus does not belong much to this world, it will be better to direct my letters to Upsal with my name. Your discussion: on officia erga alios, is very just and noble; for my part it was my opinion, tho' I never had the

talents to express myself on subjects so well as you. I have many reasons however to differ with you, as I think matrimony (NB. a happy one), the highest pitch of human happiness, as for providing for a Family, the richest lord, and merchants have the same difficulty, when misfortune, ambition, etc. or imprudence carries them out of their sphere. Do not think that I am going marry, because I recommend it; I am as yet farther from that, than I am from the South pole; for I am very timid on that subject. But you, my friend, look out for a rich English girl, who can provide for you and your Family, you should pay your court to her, and come and settle in Sweden, I am sure you would in some places live very happy and like both, the country and the inhabitants. With a few Thousands you could live in Sweden very genteely. But to say the truth, the travels which I have already made, have by no means made me weary of rambling fatigues; tho' my lasyness or commodity speaks against it, so that I can not think of settling any where, or demand a fixed situation. I have good prospects of fifty pounds a year to begin with, and afterwards a hundred pound yearly, besides the opportunity of practising physic; but then, one is tied to a certain spot, as Lector or Provincial physician etc.

My first endeavor will be to fee a part of Europe or at least England.

As for your present occupation, you must feel best yourself the great and internal satisfaction of having the opportunity of doing good, chiefly to the nearest related! You do well if you will favor me with the map of La Goabay or Algoa in Houtniqua; for I am not certain if mine is right; the Eastern hock of that Bay is more prominent, and there is the Kourboom River, and a reef that must be in the harbor, I have not in my map. Otherwise mine is far superior and more complete than that excessivly large one the Governor did show me. You do not know the Dutch and Mr. Berg; he gives promises he never will keep, and in the mean time he obtains services of your Father. You are obliging to send me papers of the voyage, these you might then send by parcels with some Gothenburg vessel to Kidron, or direct them by vessels to Stockholm. Pray what diablery has been in England? Has any thing been published in the papers? I saw in a Hamburger Gazette a dispute between Mr. Forster senior and Cap. Cook an hinderance to publication. You would procure a German Bookseller for the Hottentot voyage; but I cannot write german; is perhaps the printing of books in English stagnated now by the American wars? I suppose that our Rondelet. leocoph. is no

Mussaenda? I remember you made that observation already during the voyage. The size of the voyage in the Cape may be about the size of that of Roseen. Did not the Parlament pay your Father honestly the 4000 *l.*? I hope however that your Father did not expend half that money? What did Mr. Banks pay for your drawings and the other things he got? I would not make an offer of any thing to this gentleman if he does not make the first advances or proposals, and than he would get nothing but duplicats; but if he would give us a handsome salary and servants to travel, I would then agree to it. For my part however, I should prefer to be send by somebody less avaricious of collections and the merit of them than he is. The laborer deserves also some credit for the risk and trouble, as well as the rich for his expences. When will your publication in English be ready? how large a work is it? and what will you get by it? how can the King afford at this conjecture to send ships on discoveries? Pray do you intend to mention in your voyage that appointment I had of your Father? I think it unnecessary; however it is all the same to me. But perhaps people in Sweden would think hundred ducats a great deal; not considering the expences in Cape. In the mean time it does me great credit here, that I am returned to Sweden with my collections, tho' I never

had a Farthing these five years from the public. What is the reason that Mr. Solander has never answered the letter of his mother and father in Sweden, since he came from the South-Seas? Dr. Rothman is lately arrived from the coast of Barbary, I believe from Algiers, where he has been bøtanysing for the Academy of Sciences and in two years has expended 300 pound sterl. He has not brought much. He has made a relation of the voyage to the King, and this I likewise must do at my arrival in Stockholm. We have an incomparable great King, in short was not Sweden so poor a Country, he would make very soon a paradise of it. You must read my letter again, when you answer it, that nothing may be forgotten. When I come to live in Stockholm, I shall give you more news. I saw to day a Poem in the Gazette on the recovery of Mr. Linneus health, dated the 7th of this month, so it seems he won't die yet. Adieu, dear Friend, for this time.

For my part, I am afraid at all of the plague or fever as long as I have the Herpes. I lately heard that Berlin is no more with Van der Pools. I am now the best friend with the mother having giving her advice gratis, and also one of the little ones. Miss Berg is flown to Holland with her Falk. All you asked for, do very well. Do you publish your voyage by subscription or what do

you get from the Booksellers? What do you think the Booksellers would pay for a little History of my travels? I should hate to write, and lye so much as Kolbe and hardly any description of plants should enter in it. A few observations on some account of the Elephant, Unicorn, Rhinoceros, etc. etc. and manner of sporting etc. etc.

I do not know, how near it is with Man . . . . 3^n v. Linnéus in a letter to Montin mentions that he has learned the character of Mammea, etc. of your new genera; I always thought the nectarinus was forgotten by Osbeck (?) and Jaquin. What does Mr. Bank and Solander say of this plant? We must not believe that they have allways seen right, neither I took . . . . . good time to look for german and nectaria and of those we have examined more specimens, as you know, more than one time and altered when necessary. You saw it all dissected also. Now my dear Sir, I find nothing in your letter left which is not answered, and I never wrote so long a letter in my life finding great pleasure in renovating our old conversations. Mr. Tran returning from his travels brought nothing in the world, not a single plant, except beans, too fishes and a few common shells. If the Fiscal has got any thing I do not know. Where is Edgecumb?

VII.

The 25. of July 1777.

Now at last I have received your journal and thereby am enabled to give you my hearty thanks for it, also for its contents. You have been pleased to do me much honour in it and have shewed me still more friendship, of which I have received another strong convincing proof, your long letter of Nov. 20th 1776 (which I received yesterday) and the specified books a week ago. I am sorry to have given you so much trouble, not having made you any suitable returns of friendship. But in the meen time good will has not been wanting. Many people at Stockholm have been entertained by your elegant manner of writing, before I could get a copy of the same and the Royal Secretary Wargentin, who has likwise seen Cooks journal, a marchantman: Folty, said, that his was only to be looked at, but yours to be read. It is a pitty however that one can not get the cuts appart; I have several days been travelling with you again, with great pleasure. But how patiently read it all, in its proper order. All I have seen is very just, except your calling Kolbe an intelligent man. I assure you my dear Sir, that he is the most impudent lying contradictory

fellow in his Dutch original education. De la Caille remarks are very true; but it is no wonder that you take the part of the former, he having imposed on you as well as on the whole learned world. Mr. Paw Sensibus (?) calls him the exaggerator Kolbe, but is still worse himself on the same subject. As for Mafons journey, I am glad Solander has seen it, and am much obliged to Dr. Forster for having put it in my power to pluck a goose with the fellow. As for your elegant South-Sea-Journal, I had a great mind to translate it, but it would not be sold, being too large a book in this poor country, I will make it shorter in some parts and translate it in others, that I may not loose and spoil any of your fine thoughts! I hope your Father has received my answer to his and yours of April the 18th 1777. If not, I ought tell you that it was send three weeks ago, with Mr. Hellstedt marchant in London, born a Swede, and as Arch. Bäck supposed, acquainted with you and Mr. Lindegren, the worthy archiator has written himself to you, sending with it at my desire the Flora Lapponica from Jahn (?) some papers on fixed air and Wallerii about the creation of the world. If any thing more I do not know for I left it to the Archiator to send you what he thaught would serve your turn. To my great sorrow he has not send the letters of Iceland, as Troill himself has taken upon

him to give them to you at this occasion. Dr. Forster also will get the latter quartals of our society, which Troill has promised to forward together with his own please to accept the trifles from me, when I come to Stockholm I shall be able to serve you better and as for the old coins I shall do my best. I also repeat to Dr. Forster and you my warmest thanks for the lodging and spare bed (?). Indeed I long very much to see you again and meet my old friends and hope to have that pleasure next year, but would by no means so far abuse friendship so much as to be an incumberance to you. As for Mr. Banks and Dr. Solander please to remember me to them in the best terms; I am very much obliged to the Former for his kind offer of 60 L. a year, but it is too small a salary for me to subsist on in England, besides I do not know all that I should have to do. Please to excuse me in the best terms. It would be wrong in me to give up my country and petty prospects, by practising physic for an uncertain livelyhood in London, where apparently no foreigner would prosper by feeling the pulse. I certainly would be proud of being a member of your illustrious Society, and would send you a dozen recommandations from swedish members in the place of three if required, as soon as you (according to promise) please to send me the form in which it ought to

be drawn up. Wargentin himself will soon send you the last quartal and a jetton with the image of Linneus as is usually distributed for each paper inserted in our acts to their authors. The Yerboa of Dr. Forster will be for the next Quartal to which Professor Bergmann is elected Praeses, and than he will at my request, get a different jetton of Linneus or any other great deceased member; Linneus being the only living one of them honorred in that manner, and with two jettons the Dr. Forster will be undoubtedly elected member next April, and you also if any of the present living die and make a vacancy. Linnaeus is still alive in the same deplorable situation, almost without speech as before and Dr. Thunberg, Demonstrator after the young Professor. I would not ask for that office as Linnaeus may still live some years, and before he dies this office is without payment. You will get no other diplome, I believe, by being member of the Society at Upsal than your name being printed in the book as a member. As for the plants I have seen Forstera engraved but not printed before Linneus had the bad apoplectic fit. I will enquire and try to act the printing of it from the Vice-Secretary, when I go to Upsal.

I still remain by Dégeers, he and his Lady not wishing to part with me during their stay in the country, nor I with his library. As for my

Cape-Journal, I have not hurried myself with it not having an inclination to overwork myself; especially as I am taking mineral waters, when one is always giddy and the eyes heavy and weak. I begin now to go about again, as I only make use of artificial Seltser which I find affect the body and soul less; and as I think is better for the diseases. We have had the most rainy drill and drizzling summer that any of the oldest people can remember, not at all beneficial for curing disorders. Intermitting fevers or agues are to be met with in numbers, which not at all, or hardly yield to the Bark. Many of them accompanied with scurvy yield sooner to Trifolium aquaticum s. Menganthes (?) etc. From the newspapers it appears that it is the same all over Europe. A german Newspaper account for it by some new dask spots in the sun. Dr. Thunberg is still on his travels and as we suppose now in his return from Japan. When I have my Hottentot-Journey ready for the press, I will immediately put it taliter qualiter in English and send it to you or take it with me myself, when I will leave it to your consideration to make the best profits of it for us both. Schell has written no book on fixed air. I cannot immagine therefore what it is, Priestly wishes to have translated. You ask, if Dr. S. has written to Linnée? You may depend upon his never writing to him,

or having answered any of the many letters which others have written him, which they complain of. Mr. Wargentin opened the parcel in the custom-house accordingly he took care of your memoirs himself and has printed the Gentiana, the Yerboa I have not seen, but it has also been read and approved of, in the society, and I fancy will be published in the next quartal, Professor Bergmann being praeses. I told you before of the great offer from Berlin, but he now remains in Sweden, our King and Academy having obliged him with a greater salary.

I now really believe Cook or at least his scoundrels of servants have sold my curiosities. I wish you now with all my heart less work and better rewards than you hitherto have got. You cannot fail it appears of gaining some thousands by your Journal. Cooks work got 6000 *L.* tho' your cannot get quite the sum on account of the bad times, the American war and Cooks plates. *When will your philosophical journal be published? and what fate has Cooks journal met with? has the earl of Sandwich paid you a share of the profits of the plates as you mention in the preface?* Be so kind as to send me some seeds of South-Sea-plants! especially from New-Zealand, that have grown up in England. Not one from the last place have succeeded here, and let me know if they bear

the climate, so as to give seeds; tell me also if they are from yours or Mr. Banks seeds? I do not know any news now to tell you; unless (if it be true) that I heard just now that Bergman had lately given up his experiments proving stone in the human body and the gout to arise from sugar and all such plants and liquors as have the same principles or homogenity with it. What do you think about my experiment with the water from 80 fathoms depth, you will read it in the swedish acts I send your Father? I have lately expelled heaps of a hithertho unknown worm from a stout smith of the Dègéerian forges, and we feed it up and metamorphosised it into a species of fly. I shall insert it perhaps in some acts.

Now for your other questions! I carried with me the whole Thunbergian collection out of friendship to him and the sciences, they being in danger at the Cape in several respects, and I left them according to Address by Dr. Montin, who has assisted Thunberg with money and has made him his heir and Editor of the plants when he dies. When I shall also get a share. The Lord forbid that no other mantissa or system is published than what you have had in the South-Seas; except that of Muray Regn. vegetabl. It is possible that Linnée will linger a long time as he now is. Sometimes he is a little more sensible, so that he

wrote a pretty coherent letter to Archiater Bäck, about some N. H. things from Norwegen. You are very welcome to keep the cucculus indicator, I not having had much trouble in drawing it. Let me know if it be published. I know you have the original of my descript. of Forstera Antirh., if you would send me Reigera and Falkia the copy of I would insert them here. As for the Unicorn, I have heard of one animal that is a Zebra in its make, and has a single horn in the forehead, a very fierce animal. The Rhinoceros I speak of is the Bicornis much different from that of Buffon and Parsons in the Philosoph. transactions; I only heard of the third species being bluntnosed. Let me soon have a form of the certificate required for a candidate of your Royal-Society. I expected some insects and money for one of my horses etc. which were not sold when I parted from Cape, but as yet the Dutch have disappointed me. Pray is *Mr. Pickergill really gone on discovery? and how?* remember me to Patten, the worthiest of our Friends on board the Resolution, when you see him again. Dr. Rotherham, an English Gentleman, who has taken the degree of Doctor at Upsal is still here practising, drinking strong ale, and likes Sweeden very much; he is now a fat fellow, he was consumptive when he arrived. NB. he cured himself with ale or beer; stomacho jejuno,

and riding on horse-back. Will you not follow his example? Take care, my dear friend, that you do not work yourself into a consumption; I would advise you now to strengthen yourself 1° with rest, 2° with 25 bottles of artificial Seltser with more fixed air than in the natural, and excluding magnesia. Bergmann greatly restored his own health with it. I drink it with great pleasure; partly before I rise, and in my bed. I have made mine without any phial or glasstubes only with a wooden pipe, a quill and a bladder; taking care that the chalk etc. did not mount in the pipe. You can do all your busyness notwithstanding the cure, and the water keep the body very well unbound. 3° You may drink artificial Pyrmonter to fortify the stomach, but its Iron causes a little giddyness during the cure. Cura valetudinem, my dear friend, being lost, one is unfit for many things. My chil-blains trouble me still; at intervals only leaving me in peace. I send you *a little piece of Wargentins letter*, that you may see yourself what I have told you. I hardly believe that Mr. Banks has received 1800 specimens from Mason; as in the Catalogue of Dr. Thunberg the sum is less, tho' he enummerates cabbage and all; and Mason allowed himself that Thunbergs Herbal was completer than his. It is not impossible, but that Mr. Banks and Solander sometimes amuse

themselves with hyperboles, thó I esteeme them very highly for other facts and from what I have heard of them. — Yes, my dear Sir, Mr. Modeers system of insects is better than Linnei and Fabriciis manner? Have you not observed that Fabricius, according to his tables, puts Ephemera Oniscus and Siner in one class, in an unnatural manner, when he boasts of having well observed the natural order? Rosens book, I have been looking at also a little, and find that I have forgotten a great deal of English; to write it especially. Please to excuse my blunders here. If you could send me the manuscript of Roseen some time or other, I could remember several things better by the corrections and keep it for my grand Childern if I ever have any. *Pray, what do the Engl. Physicians say of my translation of Roseen?* As for Cooks journal, I will borrow it to compare it; — It will take time and several guineas I fancy, before I can get it from England. As for specimens of Gentiana and map of Lagoabay, they are still kept at Wargentin as I did not require them to be sent me into the country. The Gentiana is better than usually engraved in our acts, as you will find; by the same fellow, who has engraved my sceptrum Gustavianum, with which his Majesty has been very well pleased, I was told. That Roseen had written a Pharmacopy of 100 pages in 8°., only to compositions as

for one travelling by land or living in the country — — sufficient rules it is looked upon here as a Masterpiece, the whole medicine comprehended in a nut. — *Pray, is it translated into English already? or would it be worth while at any time?* I fancy you have Bergmans cosmographie already, which is translated into german and french; otherwise I would have send you a swedish copy of it. I can write no more on this side on account of the folding of the letter, so must I conclude with my being your most faithful and warm friend and shall always remain, so I beg of you to remember me also to your Father, I am yours

most obed. humble servant,
Friend and fellow Traveller.

P. S. I have shown to Bergman some red earth from the lower hills in Otaheite, as you remember on tree hills; which he pretends to be a product by fire, also to be met in other Vulcano places with containing iron; and that by number of years it has got the present appearence, being changed so, by the constant exposure to the air. — I showed him also a piece of Brown Cape of the large images in Easter-Islands, which was Pumice-stone; he could not account with certainty for its formation by the natives, (such pieces quite similar I have seen from Vesuvius also) —

and the body of these images I supposed to be made of clay and water; he also said apparently to have been seemingly composed of clay and earth heaped together. The little green pebbles (almost as green, and also greener than the nephritic stone from New-Zealand) from Nova Caledonia you easily remember then also with shinings in it; Bergmann said: it was a *Skiôrl* (a kind of garnet with iron, I do not recollect the Engl. name) with mica, and the Slingstones the Caledonians made use of, he said was Quartz, with *mica*. Adding that *mica* and *Skiôrl* are signs of most ancient mountains never to be met with by those of a later make or formation, or origin. Consequently I think you can in the Philos. journal mention this if you choose, and look upon New-Holland and Caledonia as part of the old South-Sea World, and the other Isles as having risen from vulcanos and from ruins of perhaps still older overturned world.

1) When I publish any thing about South-Sea, I will send you it. Pray have you not published your journal already *in German and French, as the Newspaper have mentioned?* I wish it would turn out well to your profits; it is very unkind and little honorable to your nation or public you having worked for it, that you are not supported by it with living or pension, having suffered so many hardships as you have. What does Mr.

Hodges say about your observations? — his shaping or creating beard on those who never had any? it is just and sincerely, you serve him by correcting him; praising him in other places. I take much interest in your wellfare and in what happens to you; therefore I am curious insuch trifles. The long living together having connected us too close than to be expulsed out heart and head again. I know of nothing more to tell you to night, good night to you, Sir! I will fill the rest of the paper to morrow, if I remember or dream of any thing worth writing about. I only can add that the Seltser tastes very good and aswise you do, make use of the same.

VIII.

Dear Sir,

I hope you have long ago received the last letter with the drawings of the Birds and descriptions, I send you by a vessel from Gothenburg? Since that time I have been at home by my Family and am indisposed now with the beginning of the cold, with my old complaint. At my arival at home I was very much wellcomed by the old Linnaeus,

who was then still able to walk about in his room; but for the present he has the third touch of the apoplexy and I fancy he has no occasion for South-Sea plants to take with him to the other world. Nevertheless he is angry with me in my excusing myself that you are sending to myself and not him not believing me. I have postponed to write; in order to see the fate of that great man; but if you have adressed the plants to me, I'll keep them at your Fathers orders, and if he pleases to give them to its son: Professor Linnaeus, he will be ten times more reconnaissant than the old one, and will not only pay him its due, but will also send you seeds and Plants of the garden. Believe me, he will be greater, than the Father; he has a better heart, the jealousy of the Father being very great against him and all others. Nobody knows the last disposition of the old mans collections. The old great man, now a child again, almost wishes that the science could die with him. But we ought to excuse the great man, he had a disease of mind as well as of the body; he has outdone and undone and outworked himself. Perhaps I shall get the office of demonstrator succeeding the son. Some people think to my favor; I have not yet been sanguine enough to present myself in the Capital; for I do not know if I can hold it out in this frigid Zona; on account of my illness, it is

better to be knocked on the head in New-Spain! I have now gone through my South-Sea plants, and have had a terrible work to glew and to paste the broken ones together; yet when they are mended, they cut a fine figure. But I have not one of the Dusky Bay Plants among which Walkera are and the Forstera, is as you know! Pray, be so kind as to send me specimens of them, as you promised! I here include also a catalogue of others wanting in my herbal in case you should have to spare of them. I have also gone through some convolutes of Cape plants, and I can assure you that you will not get a despicable set of them they being rare and numerous, but not so many as Dr. Thunberg has gotten, and but few bulbous ones; because I was in other fields and the year immensingly dry, that I must seek my fortuna in the woods. The Madagascar bean, I sent you, is Arachis the genus; and perhaps known species, that we now have in our gaden. Mr. Gahn I will give a Specimen of his grass and tell him of Flora lappon. *But Pray will you have a Specimen of all the lapponic plants?* I can procure you in exchange for few South-Sea-duplicates. Prof. Bergman sends his compliments to your Father, that if he pleases to procure him some certain minerals from England, he will send a catalogue of them and of those, that he can procure in exchange,

and what he thinks you may be glad to have; *pray let me know about that*! he was surprised at Mr. Forsters laboriousness having written in every way, for I shewed him the appendix in Cronstet, he had heard of it before, but had not seen it. He has now written clever notes to a swedish book, „Schiffers prelections in Mineralogy". But *pray, why did you never answer my Brother* on the books in antiquity, the binding being scarcely paid with the 10 of (or) 12 L. Sterlings, which was the price and scarcely ever to be gotten more. *Pray have you never heard any thing about my cask of Otaheity cloths? and curiosities?* Is that fellow Collet gone with Capt. Cook, and *where is the Adress to Mrs. Cook?* Pray let me know, *when your voyage is going to be published, and if Mr. Forster will favor me with the sheets*, that I may translate it by degrees; for tho' it will be a large book, it will be interesting and desired and paid for by the, tho' poor, swedish public. People tell me *the maps are already published; is that true?* If that *be the case send me them! Are the letters of Capt. Ekeberg poublished in England, on his observations on voyages, with cuts?* Is the new Edition of *Worlds beskreibung* (of cosmography) *of Prof. Bergman published in England?* The second or third tome of the manners, customs and Idoles is very badly written by Mr. Insulin. The former

you should in time translate and the other you and Mr. Forster should write yourselves, with your connaissances of books and peoples you would make it very acceptable to the English and the public in general. A gentleman told me he has read in a Magazine a scandal of your Father; I am not surprised of that, as they do not leave Kings and the greatest people in peace. Freville (?) you know, has made a coarctation of the former voyages, this is translated in swedish, and the swedish booksellers promises such another of Freville (?) about our antarctic voyage; but I would be before . . . with him and make a Edition, that one ought not to be ashamed for, this former being without cuts and a wretched map of blue paper worse than if it was engraved in wood, he has done so to gain the more money by the print. My book about the Hottentots I cannot get ready so soon I would; however I am now putting it in order the materials I have, in the mean time waiting for yours. But *why are not my descriptions of the four Cape plants, I send to Dr. Hudson, inserted in the papers of the Royal Society*? Forstera is really a new genus, Falkia also, and Linneus now allowed the former when he could still speak, as I plainly shewed him the 6 pistills, but told me because he had not seen it in the acts, he would dedicate to your Father rather the South-Sea plant. But really,

my Dear Mr. George, would you make me company to the North-Sea. I am willing to set out as soon as I have done with some publications of the former, and studied some necessairy things, and I hope we should enjoy life more to our satisfaction, than any other way! Medicine and surgery, Anatomy and Mineralogy, the plants in general, but chiefly cryptogamists I would study and prepare me to; You could better come out with the head journal, geography, Zoology, drawings astronomy, fortification and in general what of the other which may fall in your way and be to your taste. I cannot think it, but very interesting, amusing, satisfactory and honnorable. I also have nor the pride, nor the talents ever to cut the figures of a learned man, but if my health is tollerably and nobody knocks me hard in the head (NB. harder than the Indians did in Ovaheine) I may turn a very great traveller and be usefull, and you also, and yet more usefull than a Archbishop. I assure your of not dying of a fever, as for poison physics etc. I can make no insurance. I would no more work in Enthusiastic way, but travel according to reason and leisure; as for monney we would allways get by work. Such clever fellows as we, would not be wanting such trifles, and I give you my word that before that time (couple of years) some opportunity will offer itself and more than one. But

to Persia I would not go, and no where but to the spanish colonies. But I must finish on this page with assuring that I am your true and warm friend and fellow traveller

Andreas Sparrmann.

(Am Rande:)

Dr. Gahns compliments to you and your Father; he says as he now remembers and is put in mind of his promise of Flora Lapponica, he will send the copy with the first opportunity to Lindegren, for he has forgotten that it is now a devilish scarce book, here no where to be had by sale. Gahn is now a great practicus in here; I shall send him Gahnia to morrow. I had written the former in the country, but now I am in Stockholm and presented to the Royal Society, the members of which promised to present me to his Majesty, who is the head of it. The next session he comes there. I do not know what will be done with me or what office I can get. But money is now all the Scape to exspect by that Canal. If your Father did not send some observation or a copy of your genera to the society, they certainly would now elect you member.

When I get a office, let it be what it will, I could in time sell it, and that till the beginning of the voyage would do. But more of that another

time. *Pray is the voyage of Captain Croisette and Mariot published?* nobody has heard of it here. I should be glad to know it. I fancy you will insert his islands in the map, and something of the accidents in his voyage, in case they are not printed in English; at least I could do it in the Swedish Edition, as here the fate of Mariot is so little known. In Upsale there lives at present a Englishman, his name is Rotheram, he has been promoted doctor at this mentioned university, practises here Physic a little; he is exceedingly fond of Sweden and the swedish ale or bier etc. he will scarcely ever go away, his Father is Doctor in England. I mention this, that you may follow his example. There is now a very good opportunity to learn anatomy and chemistry at Upsal. I now repeat the *Dusky bay plants* that are wanting.

Please to send me these according to your promise! as I never got them, they being put away. Drimis, we got in Z. C. sound, but only one with flowers, so that I did not get any of that sort. But if you can spare any of the other here mentioned you will do me a favour, for I have not got any of them; even if you have no more than a leave to send, it would be of use to me, and would also to the herbal as I have none of them yet, or at least do not know them etc.

IX.

Leufstad the 2. of September 1777.

My ever dearest Friend,

A very good morning to you, my dear Sir, and 10,000 hearty thanks to you for yours of the 12. of August which I received the 3[d] of September; By this time I hope you have received my recipisse of all the books and Journals you were so kind as to send me, having send my thanks for those per posto; but that with Archiater Bäck with a traveller. As I find that nothwithstanding that you would not dislike to have another letter from me, I am myself as happy in sending one as you are in receiving them, and as happy I fancy as I shall be some time or other in regard to the letters of a beloved sweet heart. But you cannot possibly think how much it concerns me to hear of your leaking bark, as you term it tho' I am as much hoping and wishing for the better as you seems to be in spirits and humour and comforted. Indeed my dear Sir all will soon be good if only a genteel breeze blows from the steern quarter; such a little thing as that has carried many a sinking bark in good harbor and safety; I know you have worked so briskly at the pumps, that in the mean while there can be no fear, but that such in-

dustrious Gentlemen as you and your Father can keep a bark above water, even if the whole bottom was shattered to pieces. I see from the Preface of your Journal, that you have a fine thing to expect from the Admirality board and by your book you will also undoubtedly get some profit. It is a Enigme to me, that your book should not have sold and sell well, when it is liked and it ought to be liked by every reader; otherwise you could not have given me hopes to make any thing by my Hottentotts. If you do not get 100 pro cento by yours, I shall not get a farthing by my stuff, an English reader would scarcely read it gratis. With the 700 L. you might have purchased at least the shade of another Lirias de Gill Blas de Santilane and tho' not with so clever a look as his, yet with panis quotidianus and roast meat every sunday and a bottle every saturday night for the trouble of the winding of the watch, etc. Dr. Gahn I presented this very porteur with your compliments; he is Physician of the navy and only lately made Assessor in collegio medico; a post of honour, tho' without particular payment. It is a pitty, that you cannot make out Walleni System; Dr. Forster understood however very well the cosmography of Bergman in swedish. At the lodgings of Troill I left the acts for this year, who ought to send according to custom the same quar-

tal with your Gentiana saxosa in it and a Jetton. The Yerboa will come in another parcel, no doubt the next; Dr. Forster will then get that quartal too, together with another medal or Jetton, according to the statutes. His being elected you will see by my former letter. — Both Wargentin and Bäck having promised me, that it should not fail, and yourself perhaps at the same time, or at least at another opportunity. No other diplomes are given, than the letters of the Secretaries and the names being every year printed among the other members.

Pray is my cucullus inserted yet? As for my fellowship of your academy, I must postpone it to another year, as you did not send me an instrument or formula to the recommendation, as you promised, and as you enumerate as devilish many recommendations NB. from all members, who live in Sweden, some *hinc* some *illinc*, Lord knows where, and it would seem indiscreet to make so much fuss about getting a thing, by that one would judge me as unworthy, as ambitious. I thought first that three recommendations were enough. Pray what should I do and how could you recommend me to the fellowship of Madrid and Berlin, Paris etc. as you are? and what have you inserted in their papers? I have lately expelled a kind of worm from a smith and have reared

them to a sort of fly; — a case which I will insert in our socicty. I have not yet inserted any thing in the acts of Upsal, but will soon do it for the sake of the fellowship, when I go there at the end of the month, having hitherto differred it for certain reasons. You will read in one of the quartals my experiment on the sea-water; this or such have been made before and inserted in french acts, I see now; but some telling their having gotten quite fresh and some salty as the devil; but my taste accords with the chemical proofs, and hints at some means of employing it to useful purposes. As for my Cape Journal, I have been working at it, and intend to publish the first part of it, before I set about, giving an abbreviation of your South-Sea Journal; but I will take care, that the Hottentott stuff shall arrive to you in England that it may be ready to publish there as in Sweden, and really, I will go myself to England with it next spring. NB. with the whole Journal, if I thought that it would pay the expences of my voyage, — c'est-à-dire a guinea and a half or two per sheet; then I would readily share the profit with you, for dressing it up and correcting it, and it would flatter me likewise to have it published in German as you say. But what do you think about the plan. 1° I write p. ex. to my undertaking, the journal or rather a couple

of curious occurrences between Gothenburg and the Cape; its first discovery and discoverers, and the behavior of the Hottentots at that time, taking care to shew several capital lyes of Kolbe and others of their own making. After the discovery I describe the districts round about cape the government, magistrates, etc. very shortly, seasoned perhaps, as one will think it, with little illnatured truths, and if you allow me, I will relate about the sheep of Capt. Cook, that is: if that story is to be depended upon. It appears to be a little paradoxe? but I would write it as if I had got the novelty from the Cape, myself, at least equivocally; in order not to wound my conscience with a lie, which I never did or shall do, for the novelty came indirectly from the Cape to me. Then perhaps I would insert a burlesque letter on my eigt days Journey per pedes and botanical adventure written to a friend, and here much handed about in Manuscript during my absence; than I should give a short vue about our southern dangers and hardship; than my three month Journal, not day for day, but generally from time to time mentioning the date, and under that mentioning all that can explain the character of the Dutch, the wild beasts, their hunting and the Hottentots; often critics against Buffon, intending to answer word for word about the Viverra; he has so in-

nocently attainted Hasselquist and the Giraff camelopardalis; my description I shall make short; in the notes without confining them to a table or certain method; the history of the animals I think will be acceptable to most readers, many particular occurrences to myself and my oxen etc. perhaps will not be amiss neither. Perhaps higher Philosophy would neither please nor be acceptable, however I should like to have inserted scraps of the Anatomy of some animals as Rhinoceros, Manates, Antilopes etc. with figurs too refear to, on miniature a plate or a view of the manner of hunting of several Beasts, a complete geographical map, with all rivers and my track, decorated with some of the animals; a plate of Hodges Hottentot pictures which would honor my book ten times more than my own face would — as authors sometimes do, and therefore I will recommend the affair to you, about these faces or picture to get them more tolerably cheap and answering the purpose. Lastly it will be necessary to criticise Mr. Kolbe, la Caille, Paw etc. on facts and matters not yet told, avoiding all — — — and finally my return home. NB. Kolbe's Natur. History, as Buffon observes, is copied out of others, therefore I generally prove the same, not wishing to honor him with any other notice, than in regard to the manners of the Hottentots and situation of country,

that other writers hitherto have copied as a Gospel. In the swedish language I hope my style will be pleasing and flowing, a little humorous and interesting. Few medical observations, Mulo medica etc. behind; a short description on my insects? if you think it proper, otherwise the herbs and Birds will be very little mentioned. What I am talking about, I freely hazard my opinion and remarks; but I am afraid that I shall not always make the human mind appear in that good as well as philantropical light as you have done! Apropos! or rather mal apropos, you will think, I do not understand the projection and elipses of your map, which makes the latitudes degrees quite different on one side from the other. And therefore I am obliged to make myself a smaller and more simple one. Adieu, my dear Tayo! on this page — I will return at the charge on another.

P. S. The memoirs on Insects I think I really shall be able to procure you as a present — I will say: the six latter parts, as for the first, it is out of print on account of a devilish trick and stupidity!!! the last or 7th contains Memoirs about Spiders and is now printing. Baron de Géer has lately gone to see his daughter. Possibly and probably he will make a new Edition of his first volume.

P. S. You have a copy of my described Fal-

kia, Reigera etc. I have lost mine; please to send me copy of the description by opportunity, for these plants are too difficult for me to examine over again after dry specimens.

I hope you will not forget my humble compliments to your father! Pray what do you think of the expedition of Pickergill? he will ruin himself and his crew for the 20,000 Pounds sake. Are any new clever medical books published in England lately? During the war, I suppose it is very dear and dearer than usual to live in England. Pray do all You can about the Hottentott faces, for the sake of the Swedish, English and German Editions!

X.

The 14. of October 1778.

Dear Sir,

The deliverer of this I think D. F. is a relation of yours a young swedish Gentleman, Lieutenant, son to the Archiater of the same name. He intends to try his fortune in the military way, NB. in the navy and against the French. Pray do all you can in his favor (not so much by recommending him to Lord Sandwich, as I see from your letter to him,

that you are by no means intimate, but especially by giving him as a foreigner, good advise, which he must be in need of, being a young man also the recommendations which he may want. But that you will know better, than I can, therefore I trust and recommend him wholly to your and your Fathers feeling and generous heart. Besides you should have regard for this Gentleman, he having a handsome pretty young sister; I hope on this account that you will do something for the Brother.

Dear Friend we have not heard directly from one another now for some time, but indirectly by your Father.

I thank you very much for your Philosophical observations. I have not read them yet, I see by your having quothed Scheles book, that you have consequently received it, tho' your Father has not mentioned it. Consequently I hope you have now also received two copies of Degéers memoirs (except the first and 7th volumes) which as I told you a fort night ago per posto, were send to Charles Lindegren by a English Captain Thomas Colling. Now I send you a third copy, together with three copies of the 7th or last volume, with a portrait of the author in both. Having provided yourself and your Father with one of these copies, you will be pleased to dispose of the third to my benefit, in ex-

change for Pennant Brittish Zoology 8°, and some Physical practical Books etc.

Archiater Dalberg or rather *Life Medicus* wants a copy of Genera Maris pacif. nova; pray send it very soon and tell me the price, and he will remitt you the money. I send you likewise his ores. Mr. Engströms believes them to be very good ones and that they will answer the purpose of English collectors of ores, next summer he will perhaps collect more, at least he has promised me this.

You have written a Diabolical letter to Lord Sandwich and Miss Ray *); I hope you have send that jade a copy also of the said letter to the Lord and that you call him openly a Robber. I doubt not your being in the right. It is however

---

*) Des Lords Maitreſſe, die durch ihren tragiſchen Tod ein allgemeineres Intereſſe erregte. Ein H. Hikmann liebte dieſe Perſon mit der glühendſten Leidenſchaft; ſie verſprach ihm mehrmals ſich von dem Lord zu trennen und ſeine Gattin zu werden; er glaubte Urſach zu haben, an ihrer Aufrichtigkeit zu zweifeln, und faßte den Entſchluß ſich vor ihren Augen beim Ausgang des Schauſpielhauſes zu erſchießen. Sie erſchien an Lord Sandwich's Arm, und Hikmann, von Eiferſucht ſeiner Sinne beraubt, ſchoß ſeine Geliebte nieder. Eine ſehr anziehende Briefſammlung, die damals in England unter dem Titel: Love and madness, herauskam, ward von vielen Engländern für den Original-Briefwechſel der beiden Unglücklichen gehalten, und gewann ihnen durch die Innigkeit des Mannes und der Sehnſucht nach geſetzlichem Leben von Seite der Miß Rey das herzlichſte Mitleid.

D. H.

a satisfaction, that in England one is allowed to speak the truth openly, one may do the same here, but then one must lawfully prove, what one advances, and that is not easily done, when the Judges etc. etc.

P. S. In the parcel with the ores, there is a paper upon the death of Linneus in Latin, and a beginning of a Map to my Journal. What do you advise me, shall I get some profit in translating it into English? It will contain several cuts of quadruped animals. It is not under the press yet, for I am now busy in writing a speech as President for this quartal in the Academy, contents of which will be some South-Sea stuff. I am to hold this now within a fortnight. I'll send it you when printed. — I send a print of a medal of Degéer, if ever I can get an original in copper I will send it, hitherto I could get but one, no others being beaten but in ☉ ♃ ☾.

XI.

Stockholm the 22. of Juli 1779.

Dear Sir,

Your letter, my beloved Friend, of Cassel the 5. of May afforded me much joy on account of your-

self, but no small affliction on account of your Father, besides I am sorry for not having answered you sooner. You think one may regulate ones time, and that it then will not fail one in opportunities for writing. Very well, I believe you may, but a Physician cannot, being obliged like a hackney coach to attend and drive at all hours. But at this hour I scarcely will suffer that any patient or ailment whatsoever to oblige me to leave the pen, before I have finished this, to my friend. A month ago one Mr Grynow, a german student of Physic and of Nat. hist. at Upsal, was going to Göttingen and perhaps to Cassel in order to see the famous round-about: George Forster i. e. circumnavigator, as he said. Mr. Wargentin, who loves you and your Journal and character dearly sends you a present in the name of the royal academy of two year of our acts, which I hope will safely reach you. It will moreover not be the fault of Mr. Wargentin, as he says, nor mine if by some opportunity we do not procure you a fellowship in our Academy. — I have not heard a word from your father, so that I do not know if the books of Dégeer have safely reached him in London by the swedish ship Neptune. I said in my former letter that there was no hope of getting for him any present from the swedish court, however now there is a talk of his getting twenty

Ducats and some Books. One of the Lords of the Bedchamber has got orders about this, but it will still be postponed I fancy till Archiater Bäck finds some opportunity to make further pushes for it. It is chiefly on account of this matter that I hitherto have differed giving myself the pleasure of answering you; in order that I might be able to give you a more certain and final accoum about this Royal present in question. It is very likely that Mr. Forster has been a bad economist, generous and squandering etc. I saw some proofs of it during the voyage e. g. in respect to Mr. Hodges; a cunning fellow etc. and really I was sorry for it. You are pleased to enquire about my own situation? Thank heaven! I ought not to complain, tho' I am no happy Child of Fortune. Our situations are in some measure alike. Poor myself, it is a treasure to me, to be now and then able to share my little pittance, with a Mother of about seventy, and four sisters. My Brother, I hope, soon will be able to do more for them, as he is going to receive a curacy, to which I flatter myself of having been able to forward his endeavours. Tho' he himself as a Clergyman is a man of great talents and eloquence in the pulpit, he however wanted much more recommendations and interests, which together with money, you know, is the soul, the very soul, of this damned body of a Political

world. Hitherto I have had lodgings and a luxurious table at Madame Dégeers, free of expence; however I think myself many a time much better regaled among friends and at my own lodgings tho' with a great deal of frugality. My pension of the Academy as Keeper of their Museum is 400 florins or 70 ducats [and two chambers or apartments for my own use; now I am hoping for a stipend besides 25 ducats a year; it is as yet not much worth while practising physic in this poor metropolis among poor and yet proud contrymen. May be that by growing older, one may pay me better and call for me oftener. Some stupid Boobies think me to good a Naturalist to be a good Physician at the same time. Nevertheless, if in other ways the good opinion of the world here, and their courtesy can add any thing to my happiness, I ought to be tolerably contented in that respect. As yet I have no prospect of marrying, tho' I am persuaded that even a tolerable wife would not add a little to my happiness, but I dread devilishly being caught on those damned fishing hooks of Xantippes and cornu-coronandis etc. etc. as I should think but to swallow a fine bait. For the present therefore, I rather now and then do look out for a hail, when favor and fortune can not be got gratis. At intervals I am working at my Cape journal, when it is ready, I shall send it to you

1° translated in English and afterwards as it is printed in swedish. In order to make the most of it, after having drawn off 5 or 700 swedish copies, it would be best to sell the cuts, after being retouched, to your german Bookseller. I have now two plates in 4° of Hottentots arms and utensils engraved, and besides the animals; these together with a couple of plates of another nature will enter my Journal. Do you not think that it will be worth while to draw off a number of Maps (besides the Journal) to sell to collectors of Maps, and to insert in Atlasses? But more of this at it nearer approaches impression. Professor Linneus salutes you and shall be very glad to insert your different specim. and emend. genera in his supplement of system. One is already going in a few days to be send to Hanover to be printed there; and in the autumn will be printed another supplement to Regnum animale, to which he adds as many new plants, as he can get. Pray, did you get your herbal and goods safely from the shipwreck. I cannot think on it without the greatest uneasiness and concern. You may write in what language you choose to Prof. Linné he will understand it, and he cares not for any Ciceronian epistles, he as well as myself, hates scrupules and pedantical niceties in the latin compositions and for very good reasons. *Ars non habet osorem*,

nisi etc. As for your Magazine, my dear Sir, I wish to God, that I could do you some real service. In vain you address you to my own genius that not being a pin better, than in the South-Sea; but if I can pick out any thing clever out of our Newspapers, I will do it, but clever things are a very scarce and rare thing when of their own making, our newspapers mostly being compilations themselves. Besides it is devilishly difficult to me to know and judge, what best would answer your purpose. I and others may write whole sheets, and the whole of them shall be improbated of you. As for the literary news — by God — that will prove a damned small article from Sweden. If time allowes however I will here in this letter include some Specimens. For our better information you must also send by letter or by a traveller a little échantillon of your already published magazine to our royal Secretary Wargentin. After this you may depend upon it that I will continue our correspondence more briskly, as Mr. Wargentin is so kind as to forward it and with great pleasure reads and . . . . you and your letter. I therefore expect your answer soon and news from England and your family; whether your Father goes to Halle, etc. I find a great deal of pleasure in partaking of the news of your happiness as well as in sympathysing with you in regard to your

misfortune. It is because I truly feel the most perfect and sincerest friendship for you with which I unalterably

do continue your most faithfull servant

Andreas Sparrmann.

P. S. By the way of Torea in Lappony the news arived of a inundation at the time of the breaking of ice at Archangel, that a part of the town was under water and a great number of houses destroyed and carried away by the ice masses; in fine that several inhabitants together with the principal of the Citisens took their refuge and retreat to the tower of one of the Churches. It is singular, that the Russians have not inserted this in any Newspaper, tho' it has seemingly good authority of being a fact.

Very lately published the 3[d] quartal of the Acta Reg. Societ. Svec. containing Professor Hartmans obs. concerning the best time of sowing in the district about Åbo in Finland. 2° Continuation on Prof. and Captain Meldercreuz about conical sections. 3° About a bilious Epidemy Amphemerina and Tritaeus biliosus (seu Febr. biliosa exercituum Pringle) about the district of Calmar (near Carlscorona) where the Licentiat Santhesson found more benefit of Cascarilla, than Cortex Peruvianus, as

the Cascarilla prevented recedives, when those using Peruv. Bark were very liable to them. 4° Antilope Dorcas and Oryx, delineated and described by Dr. Sparrman 6° W. Schele endeavours to decompose neutral salts with aqua viva and Iron. 7° Obs. and Continuation on the worms, who eats and havock on the roots of the Cornfields, *Seigle*, Triticum, etc. by Mr. Bierkander. Pan Boum (?) of Mr. Holmberger, great addition to Pan Succus Linnei. Lastly (the 20. Julii) published the speech of Dr. Zetzel kept for Royal Academy as he left the Praesidium (to Senator Rudenschöld). This speech contains very useful hints, but to Ospiecers, soldiers, comanders, Physicians, Surgeons, Generals etc. about the disease in Armys and the necessary precautions to be taken; every thing, that he advances, is inferenced from the war in Pomerania, where Dr. Zetzel was the head Physician in the army.

Now my dear I know no more news, than that yesterday you were proposed member and another time we are to vote for you. Archiater Bäck has unhappily been ill for these few days, Jahn salutes you, and Wedenberg salutes your Father; he is now the second Physician at the laying in women (hospital Propatria). Vale et fave. — Pray do you collect and barter with insects? If you do I will address a great collector here to you.

I hope you will at the arrival of this have received the 2 quartals I send with Grünow.

XII.

Stockholm the 5. of Septbr. 1780.

Dear Sir,

Here is a letter to embrace you my dear Friend! surely I am sorry to think that it is, after the lapse of a whole year! — What is the reason of this long postponement of a pledge of Friendship? You certainly are entitled to ask this in your last? Indeed Sir, I am going to tell you. — Many a time I have thought of you, and cordially would have hugged you in my arms, if I had you so near, but as for my not writing, I thaught it due to your request or at least to your broad hints, as I understood it in your letter of Cassel the 19th of Septbr. 1779, where you say, that you soon would write me another letter. Besides Linnée told me, that you had hinted your being about to take a journey to Flanders, Hanover or somewhere else; I do not precisely remember. This made us suppose, that you were striving to a new plan or scheme of life, or had taken this gentle method to break off all sort of foreign correspondence, as

your father had already ceased at that time writing and answer etc. In fine, much puzzled by these reasons, we were at a loss and still are to guess the meaning of those few lines in the said letter of yours. Nevertheless, dear Friend, I always bore and always will bear for you a sincere esteem and affection on account of your friendly behaviour towards me, and because your character, your talents and your *tout ensemble* has not given me cause for any thing else, and because without now considering all these striking reasons, having long ago contracted the habit of looking upon you as a friend; I feel the sweets of friendship by only remembering your name. As for friendship and learning I am pretty near of the same sentiments as yourself. I am not at all anxious about distinguishing myself with many publications, nor to heap up a stock of knowledge of Books and things that might surprise the studying world and incumber my own brains without improving the soul or its residence the heart. With these sentiments, I am nevertheless conscious, that I have not spend my time idly, neither will I leave off study, but I would not willingly cultivate any branch of learning at the total expence of my health and enjoyments of Society. Of these things I think my having already sacrified enough to feel the imparing of the former, as also partly being a consequence

of the latter. However I will not fail to work in the line as you call it, but not for the futility of fame, but for my bread, my friends and my fellow-beings. This I wished to be able to perform at my pleasure and at my leisure; tho' if I rightly examine my hearth, I shall not wholy dislike at if I reap some fame and honour by it.

In this point than, you find, my dear Sir, that I am not quite a Philosopher, and indeed I am cunning enough to shun philosophy in a certain sense or degree for God Dam! it will not do in this iron Age. As for my situation, it is still about the same; by no means the very best; I am not without a number of cares and troubles, both for myself and others, nor without wants, necessities and imaginary ones. Nevertheless I am in some measure easy and in that respect always willingly submitt to the pleasure of the supreme Being, who most graciously and surprisingly allowed me to pass happily through and round about the world escaping innumerable eminent dangers, and has given me, I acknowledge, a better situation of life, than I deserve and ventured to hope, when I first set out with both hands quite empty. Being very conscious of this, and considering other certain circumstances, I am of opinion that Providence hardly bestowed all that kindness for my sake alone, I think, Sir, that we owe our escapes

greatly to the ardent prayers of our Relations etc. for indeed Sir, I prayed myself but very seldom, (I am ashamed and sorry to think of it). But by all this I acknowledge the more the bounty of my Maker. But in respect to my countrymen, by God, I do not think quite so modestly in regard to them. Not that I am by any means inflamed with self-conceit, I pretend only that the pittance of my salary, is far from being equal to the really very great hardships I have gone through, for the sake of science. A little more support certainly would have enabled me to serve Society and Science a great deal more, in alleviating my circumstances now inferior to several of my (former) fellow students, who only have walked on the old beaten road at their leisure without any material exertions. However Mum for that! — It is not their fault, that they have been more fortunate. Please heaven that we may not want honesty and virtue tho' gold should fail. With the former your father now, thank God, has at last, apparently gotten, or will get the better of the want of the latter. When the *vice versa* never is to be performed. We received his letter and parcel a few days ago — and had the opportunity of returning him another, sent with the Bundels of Mr. Svederus which he is going to send to his Commissioner at the Leipsig fair or Mess, thinking this way more conve-

nient now than by Hamburg to where we had now no opportunity of sending.

You are misinformed about the first Volume of Degeer being printing; this will not be done, nor has Mr. Svederus been last year at Leipsig fair; he sent his books only to his Commissioner there. I hope and wish that your Father may meet with all possible success at Berlin and at Halle; let us know about it, and please to inform him soon about the Box, we sent, that he may make early inquiries about it at the commissioner of Mr. Svederus who I believe is still living at Leipsig. May God Almighty now preserve your father from disputes with such other Lord Sandwiches and even with his equals and inferiors, which allways tends more to loss than to gain. He will, I hope, also learn to avoid squandering his money. — As for me I want a Book on my Bookcase more than bread and clothing for my body — for in Books I borrow from others and read them almost with the same inprovement, as I cannot afford to purchase hardly any. But the other necessaries of life I could, nor would not have a heart to Borrow, tho' it is now rather the fashion in this poor country.

You inquire what publication or etc. I am about. — Indeed Sir, not many — As I told you, I am not in a hurry to make my little talents

together with my imperfections appear in public. Nor would it be of great importance to the public nor shall I reap much benefit by it. My speculations however are pregnant; I am with several things, in the time of parturition, I can not tell hitherto of what kind; only being brought to bed with some observations in the Acts as you will find in the Upsalian, Gothoburgian and Stockholmian ones. In the latter I still will insert the History of Hyaena, the Springbock and a Antilope of the woods at Cape, with figures. These Observations I have already communicated to our Society.

P. S. I thaught that I should have finished on the former page, but having still something to chatter about with you, I am obliged to continue. In this hoping it will not make the postage more expensive for you.

I was speaking about my publications in the acts — the figures there inserted will also enter my cape Journal, that I there can reap some benefit of the same cuts. As for that devilish long Journey, it is now nearly ready; I find it would be more easy and agreable to me, to perform a voyage to Ispahan or Peking, than to give the account of it. As for translating it in English, that would very soon and easily be done, in case you think it worth while, and now could be done

since you my friend have left England. In swedish it will be ready before January next, and its contents curious and interesting, on account booth of man, beasts and countries. Afterwards I will publish some hunderd of new Cape insects, printed cheap and clever enough, with their natural colours. As I am about to lodge an engraver and draughtsman in one of my rooms, to do this, if I meet with encouragements. Afterwards I will publish Birds, plants and animals, new ones of the collection of the Academy and my own, which now have taken up much time to arrange them. I have read some of your accounts in the Göttingian magazine, they are very clever, I believe Mr. Wargentin will prenumerate on them, if you could send them easely. Perhaps he may write something here himself, about that article. Chevl. Baeck is not in the town, so I can not salute you from him about the books your Father send. Pray, make further inquiries about those of the Acts that Wargentin last year send with Mr. Grünow! who must be at Götting or Hamburg, his native spot. — In the mentioned Book I included a letter for your Father, adhering to the Tunbergian plants. Dr. Thunberg will first of all publish the Japonic plants; his speech about the Japonic Coins I send you long ago. — Are you not translating Buffon in German? I will recollect to have heard it from a

Doctor Juris, who past here from Germany. This would be a very laborious task, indeed! The South-Sea ships ought at this time to arrive at England. I receive early the shocking news of the Death of Captain Cooke. You may thank God that you happened to be at a varriance with him in England, otherwise you might have been prevailed on to go another voyage with him, and you might than have also had a nock on your head, from the Indians, on the same occasion. Clark, the old boy, also passes from one great voyage to the other, that's to say in the other World. It was a pity, that he could not get a liking at the french war, when I am sure, he would have acted, and been killed with much more satisfaction than it will give him to die on ships board. I remember as well, as if it had passed yeasterday, when the old Cooke blamed Magellan for his unnecessary braving the Indians, who killed him, and now this is his own case. Such things will happen, we are not always able to reason and to act, when we are put to the proof, as we do reasoning over a bottle. I see I never will have done reasoning, but I must finish this devilish long epistle; the length of it makes up in some measure for a whole years silence. Adieu then, Dear Sir! God bless you! this is the sincere wish of your most . . . .

XIII.

(Ohne Datum.)

I think it is fair to write my book as a journal rather than to divide it into dry chapters; than can every body see what I have seen or only can tell by information, that sometimes being lying. Perhaps it will not strike me so hard on the head. Nevertheless I was always a Scepticus for the most part circumspect. Pray in case Mr. Hodges is gone already to Italy could not Dr. Forster for all that get the picture to copy, supposing he does not take his wife with him. It is true that Mr. Hodges subjects do not give quite the general character so well of Hottentots, if I remember, yet I think my book will honnour his able hand by inserting and communicating them to the world as much as they will honnour my journal. I am you very much obliged for your kind promises about sending the plants, as for me I have no prospect of getting mine arranged and of giving you of them, before the next spring. D. V. (deo volente!) I hear that old Linné is as lingering as before, scarce able to stirr or to speak; his son is very good natured, and will be gratefull to you as much as in his power, if you communicate any

thing to him. I have not yet heard a word of Thunberg; however he is made Demonstrator in the Academic. Garden at Upsal. I would not push for that for myself, as there is no salary till the old Linné dies to give room for his son, and he for another Demonstrator after him. I told you before hand, that the dutch fellows would cheat you, there cartloads of promises and scrops of Nat. History were, according to custom, nothing but the bait on their fishhooks for fishing for presents. You have experienced that they did not keep their words in respect to the collections, they should make, till your return from the South-Sea, and I am sure that Mr. Berg has either sold your books, or made presents of it in Holland, or given them to another traveller, who he would suppose give him greater offrands for them. Mr. Brand, I looked upon as tolerably honnest, and wonder you have not heard from him, unless Cook and Clark have taken care to recommend the affair but badly. As for me, I am still vainly exspecting letters and money and natural curiosities for my presents I have send. Those of my oxen and horse I not yet sold, and some few marchandises I send after my return. I believe the Dutch are all sheep, thieves and rogues at the Cape. But are you sure that your commissioner has not sold

your present for his own account? None of my commissioners cheat me I hope? But your sheep history is a very dirty one and the Cape senators, counsellors, scoundrels. I have been told of a french captain having beer cheated with sacs of *furfur latine* in place of flour or meal, and when found out, the dutch alledged the trick to his slaves, tho' impossible to slaves; this so affected the poor Frenchman that he wept or creyed like a child. He told the story to a certain man on the Cape, not perhaps so much for the distress the ducth rogue was going to set in his little Crew, but more to blame the inhuman fellow, being of the Cape Nation. The Rascals murder Hottentot Children in a blody cruel manner; but I think Providence will not suffer long to see innocence so huddled. But now first I think of that swedish Native again, who should be malevolent, only for the sake to please ladies by ill natured chatter; however as I consider him now naturalised Englishman, I hope you will please to look upon him as such and not impute it to a nation, who, tho' containing great many scoundrel enough for herself, needs not count among them, such a may be belonged to others, and quite resigned by their very next relations and friends, he can be no otherwise you know, who only lives as a parasite on ladies

and other good folks, but please to rekon me a honnest Swede and unalterable friend of Yours, proud if I might justly deserve that name of my most honnest Taijo fellow traveller, with pleasure ever continuing

your most faithfull humble servant
Andreas Sparrmann.

Briefe
von
Peter Camper an Georg Forſter.

I.

Klein Laukum le 22. Sept. 1780.

Monsieur!

Sensible comme je suis moi-même, je n'ai pas douté un moment, que le peu de lettres que j'ai eu l'honneur de vous envoyer le 28. du mois passé, ne vous eût donné une grande joye, et encore une plus grande satisfaction. Le Prince Gallizin à qui j'avois envoyé votre lettre, me répondit le 5. de ce mois: „L'apologie de Mons. Forster m'a d'autant plus désarmé, qu'en même tems qu'il vous l'écrivit, il combloit ma femme d'attentions et de soins. J'ai chargé aujourd'hui ma femme de l'assurer de ma part, et de la vôtre, que nous n'avons aucune rancune contre lui, oublions tout le passé, et sommes prêts à lui rendre tous les services possibles. Ecrivez-lui, je vous prie, sur le même ton. Vous ne sauriez croire combien il m'a attendri etc.“ Je vous envois les

propres mots de ce seigneur, afin de vous assurer de notre façon d'agir et de penser.

Mr. Vosmaer vous a probablement fait lire certain manuscr. ou mémoire, qu'il prétendit être remis dans la bibliothèque du Prince d'Orange et par ses ordres, plein d'horreurs contre moi, et contre mon ami Hemsterhuys. Dès le moment que je l'ai su, j'ai prouvé ou fait prouver par des preuves indubitables, que Mons. Vosmaer avoit relaté des mensonges sur mon sujet, que le mémoire étoit impertinent, et indigne de porter à la tête l'approbation du Prince. Son Alt. S. a d'abord fait ôter ce manuscr. et le changer, afin que je fusse justifié, et dans le mémoire qui contient le récit simple de cette affaire, il a dû me rendre justice. Comme j'avois moi-même les moyens entre les mains de me justifier devant le public, je ne l'ai pas fait pour ménager le Prince d'Orange. Vosmaer m'avoit flétri à mon insu, clandestinement, pendant qu'il fit lire son libelle diffamatoire à tout le monde; même en a-t-il donné des copies à plusieurs. Je prends la liberté de vous communiquer cette anecdote, afin que vous puissiez connoître l'homme.

Mais oublions à présent tout, et vivons comme des amis sincères, dont l'amitié est plus étroitement liée par cette fatalité; rien ne met les hommes plus à leur aise, que lorsqu'ils s'expliquent réciproquement: la dissimulation gâte tout, et je m'applaudis

d'avoir agi vis-à-vis de vous de cette façon. J'aurois pu dissimuler notre rancune, mais j'aurois perdu en même tems l'occasion de gagner un ami, dont les beaux sentimens me charment, et me le font apprécier d'avantage, et comme il le mérite. Disposez de moi, mon ami! et continuez à me donner des marques de votre souvenir, et des progrès ultérieurs que vous faites dans les sciences.

Je n'ai pas encore écrit à mon ami Soemmerring, je lui plains du sort de l'Eléphant, et je plains les amateurs de l'Hist. nat., car il auroit pu vérifier bien des choses, que j'ai remarqué dans l'anat. de l'Eléphant, dont vous aurez vu l'avant-coureur. Mais le coeur lui auroit pu éclaircir, ou mes obs. sur les osselets etc.; il en aura fait sûrement le squelette en ligamens; il a vu le mien, et il sait la façon de l'arranger.

N'a-t-il rien remarqué dans le coeur du chameau, point d'os comme dans le taureau? étoit-il mâle? je ne crois pas qu'il soit retro-coënus, mais je crois qu'il a un muscle dans le prépuce, et sous la peau du bas ventre pour redresser la courbure, comme je l'ai trouvé dans l'Agoûti.

Je vous prie, Monsieur! ne pouvez-vous pas m'éclaircir sur une doute considérable au sujet des Rhinocéros à deux cornes? Dans le cabinet du Landgrave, il y a une bronze antique haute de deux pouces, et longue de quatre, d'un Rhinocéros à deux

cornes, sans avoir la peau armée des écus, comme le Rhinocéros à une corne les a. Monsieur Sparrmann nous assure que ceux du Cap de Bonne Esp. qui ont toujours 2 cornes, n'ont point des écus, mais la peau lisse, savoir sans aucun pli. Cela étant, alors la doute seroit levée au sujet de cet animal, et celui d'une corne ne seroit pas une variété mais une espèce bien distincte, non seulement par les cornes, mais par la peau. Le dessin qu'il a donné de cet animal ne me paroît pas fait après nature; je crains que sa peau bourrée perde les plis; ceci est pourtant vrai que le jeune Rhinocéros a 2 cornes, tant au cab. du Prince, que de Leyde, n'ont aucun pli. Mais ce ne sont que des peaux empaillées. Je suis très intéressé à savoir cette particularité, car on commencera bientôt à imprimer ma dissert. sur cet animal.

Rien ne me seroit plus agréable que de pouvoir vous consulter sur bien des choses, que vous avez vu dans vos voyages. Je ne sortirai pas de ma campagne cet hiver, ayant beaucoup à faire, et des grands dessins pour finir plusieurs de mes mémoires, et des dissections qui ne sont qu'en esquisse et très incomplettes. Les voyages me deviennent aussi tédieux, et mon ménage me devient à charge, d'autant plus qu'il m'oblige de ne pas m'éloigner trop de ma maison.

Je vous prie de vouloir m'indiquer s'il n'y a

pas des voitures, qui vont de Cassel directement à Zwolle, car envoyer à mon ami Soemmerring ce que j'ai gardé pour lui, me reste faute d'occasion. Par Bremen, c'est trop cher; d'ici à Zwolle il y a tous les jours occasion, et delà les chars vont dans le pays de Hesse, mais je ne sais pas comment?

Je suivrai derechef votre lettre. Je vous ai déjà marqué les sentimens du Prince Gallizin; vous voyez par les ordres qu'il me donne, combien la Princesse s'est applaudi d'avoir fait votre connoissance. Je n'ai pas encore reçu des lettres de mon ami intime Hemsterhuys. Nous avons été liés plus de 40 ans. C'est l'homme le plus estimable du monde; je suis sûr qu'il ne peut qu'aimer un caractère comme le vôtre; je vous réponds pour son amitié.

J'aurois été charmé si j'eusse pu rencontrer votre père, il est arrivé quelque peu de jours après moi à Hambourg. Madame la comtesse de Bentink me fait savoir qu'elle est bien fâchée que nous ne nous sommes pas rencontrés. Tant à Brunswick, qu'à Berlin et Hambourg j'ai été charmé d'apprendre combien notre société des F. M. avoit travaillé pour lui rendre le sort plus heureux. Je suis charmé aussi que le Roi l'ait établi à Halle. Je vous en fais mes complimens, il doit être bien agréable pour vous de voir ce père vénérable, dans le sein de la patrie, et près de vous.

On m'a dit qu'on a fait mon portrait en mé-

daillon à Brunswick, apparemment d'après celui que j'ai fait moi-même, et dont j'ai donné un à Mr. le Conseiller de Brandes. On ne m'écrit rien à ce sujet ni de Hanovre, ni de Brunswick; ainsi je ne puis m'en former l'idée juste. Si on l'avoit fait, je souhaiterois fort de le savoir pour en faire des cadeaux à mes amis, à vous, Monsieur, qui m'a forcé par votre sincérité, et par la droiture de votre coeur de vous aimer, et de vous estimer comme je ferai pour la vie. Je suis maintenant

Votre très humble et très obéissant Serviteur.

P. S. Mes compl. par occasion à Son Excellence le Baron de Schlieffen, à mon ami Soemmerring et à Mr. le Prof. Schminke et à Mr. le sculpteur Nahl.

II.

Klein Laukum le 22. Nov. 1780.

Monsieur!

Un voyage en Hollande, quelque séjour à la Haye, puis delà par Amst. en Frise, à Gröningen, etc. m'a empêché de répondre à l'agréable lettre du 15. d'Oct. dont vous m'avez honoré, et que je n'ai trouvé qu'à mon retour.

Je suis charmé que notre amitié fondée sur des épreuves si solides de sincérité de part et d'autre, sera perpétuelle; elle ne peut que durer jusqu'à la fin de notre vie; je vous assure que le Prince de Gallizin vous estime on ne peut pas plus, après le développement du passé; nous avons parlé souvent de vous, et toujours nous avons rendu justice à votre justification. Hemsterhuys fait de même justice à votre conduite envers lui. Il n'y a point de portraits de lui; il ressemble prodigieusement à son père, dont vous aurez vu le portrait. Encore un mot sur ma conduite envers vous à Cassel. Je m'étois expliqué sur votre sujet à notre ami Soemmerring; voici la politesse que je vous faisois! je lui priois de vous déconseiller de me faire la visite, afin de vous prévenir du refus, que j'aurois dû vous donner si vous vinssiez chez moi. Soemmerring y mit trop de chaleur, il y met encore, car il prend mal les choses; il s'imagine que je lui ai offensé, puisque je ne semblois pas ajouter foi à ses témoignages, etc.; il s'est même permis là-dessus dans sa dernière lettre des expressions indécentes et très fortes; il fera bien de les ménager pour l'avenir.

Je n'ai pas eu des nouvelles de la Princesse de Gallizin il y a bien long-tems; je sais par le Prince, chez qui j'ai logé à la Haye, qu'elle se porte assez bien; elle est à la campagne près de Paderborn.

Ce que mon ami me marque au sujet de l'Eléphant ne signifie pas grande chose; il a vu ce que je lui avois communiqué, même en planches si je ne me trompe, mais il n'a pas eu l'occasion d'aller plus en avant. Il a été témoin des vérités que j'ai décrites dans le *Prodromus*, mais il lui est manqué de voir la vessie de fiel, etc. J'ai voulu acheter un Dromadaire mâle l'année passée, mais le prix étoit trop haut; ma curiosité vouloit examiner la façon dont l'animal redresse le membre; je ne doute nullement qu'il n'ait un muscle qui environne le prépuce, à-peu-près tel, que je l'ai vu dans l'Agouti, dont le membre est aussi recourbé en arrière: mais qu'il redresse dans l'accouplement.

Je me persuade à présent aisément que le Rhinocéros a deux cornes n'a point des plis, comme le monocorne, car dans deux empaillés que j'ai vus, il n'y a point de vestiges de ces plis. Les fouets faits de la peau du Rhinocéros pouvoient bien être d'un corps orné de plis, puisque de la tête jusqu'à la queue il a plus de longueur; ajoutez-y que la peau de tous les animaux s'alonge, ce qui est cause de la grandeur monstrueuse de tous les empaillés. La figure que Partons a donnée du membre est assez exacte, car je l'ai vu aussi à Versailles, et dessiné. La figure de Edwards est très mauvaise. Le petit Rhinocéros à deux cornes de bronze dans le cabinet du Landgrave, prouve bien la

vérité de la figure que Sparrmann a donnée à son Rhinocéros.

J'ai reçu un portrait en biscuit de Brunswick, il est fait après l'estampe de mon portrait: dont je m'étonne; j'avois donné mon portrait modelé par moi-même au Conseiller Brandes à Hanovre; on auroit mieux fait d'avoir copié celui-là.

Vos sentimens pour votre digne père m'ont beaucoup attendri; je connois trop bien les caprices de la fortune pour ne pas avoir compris, que l'envie ait eu beaucoup de part dans les disgraces qu'on a fait subir à votre père. J'espère qu'il jouira d'un sort plus heureux, et que nos frères ne cesseront point à lui marquer, combien l'exercice de la vertu et de la charité est attaché à notre ordre! j'ai été bien fâché de ne pas avoir pu le voir; il a passé Hambourg un peu avant moi, il a dîné chez Mad. la comtesse de Bentink, où j'aurois pu le rencontrer.

Je vous plains d'être si gêné, et je suis affligé même de cela, car je languis de vous voir, assûrement mon cher ami! vous n'avez pas besoin de demander permission, vous serez reçu à bras ouverts; il y aura toujours pour vous une petite chambre avec un lit, et le tout sera commode. *Bien voir* est une chose fort importante, on devroit toujours commencer par l'art de peindre, ou de dessiner. Je dois infiniment à cet art, et j'ai par contre perfectionné l'art de dessiner par mes obs. sur l'hist.

naturelle. Je vous plains d'être obligé d'enseigner et d'écrire, mais probablement vous en profiterez; le *Doceo ut discam* de Sénéque m'a toujours paru véritable: je dois tout à la nécessité d'enseigner; quoique je sois très aise de ne plus dépendre de tout cela. S'il y avoit moyen de pouvoir vous être utile pour rendre votre sort plus heureux, je le ferois avec bien du plaisir, jusqu'à présent les occasions me manquent.

J'ai recommencé mes obs. anatomiques sur les animaux étrangers, et singuliers. Je dissèque actuellement *l'iman* de Buffon, ou le Bradypus Sp. 2 de Linné. Quelles misères que ce que de Buffon et Daubenton disent de cet animal! J'y trouve une structure admirable, unique à cet animal, mais supérieurement belle pour la mécanique de ses fonctions.

J'attends des *spatules* pour examiner les cavités de leurs os pour recevoir l'air. Après cela je vais poursuivre l'anat. du corps humain. Je compte de rester à la campagne cet hiver jusqu'au Février; après quoi je me rendrai à Leeuwarden pour assister à la diète, qui dure 6 semaines; l'été prochain je resterai chez moi, ayant beaucoup d'affaires domestiques à arranger. Mais l'année 1782, je recommencerai un petit voyage en Allemagne, je vous viendrai voir à Cassel; cette ville me plait considérablement, et son local; elle m'est devenue

très précieuse après y avoir augmenté le nombre de mes amis. Quel charme pour moi, cher Forster, de vous embrasser? Venez, si vous pouvez, premièrement chez moi, vous trouverez à Laukum un ami sincère, un ami qui vous est attaché pour la vie! Disposez de moi si vous croyez que je puisse vous être utile, et soyez persuadé de la sincérité avec laquelle je serai jusqu'à la mort,

Mon très cher ami,

Votre très humble et très obéissant Serviteur.

III.

Klein Laukum le 28. Janv. 1781.

Monsieur!

Votre lettre du 8. de ce mois, qui me parvint hier, me donna beaucoup d'agrément, et me donna une conviction entière, s'il y en manquoit encore quelque chose, de la droiture de votre caractère et de sa douceur. Je ne puis pas manquer de vous communiquer une chose fort intéressante au sujet de Mr. Vosmaer. Il vous a fait voir sûrement certain manuscr. qui contenoit des pièces justificatives sous le titre d'être déposées *par Ordre du Prince dans sa biblioth.* et qui renfermoient plusieurs accusa-

tions contre moi et Mr. Hemsterhuys. Voici ce qui en est arrivé. Ayant découvert ce mauvais trait, et ayant les preuves du contraire dans mes mains, je me suis adressé à Mr. le Comte de Heyden, qui avoit aussi été compris dans cette affaire hideuse: et je lui ai montré mes preuves, et l'absurdité de ce manuscr. déposé au nom du Prince d'Orange dans la bibliothèque. J'ai demandé satisfaction pour moi seul, et que le manuscr. déposé dans la biblioth. fût changé avec un désaveu de la part de Mr. Vosmaer, des mensonges et accusations y contenues sur mon sujet; et une copie de ce désaveu, signée de sa main pour moi, afin de pouvoir prouver toujours la fausseté de cette accusation. Le Prince d'Orange le lui a ordonné. Si jamais j'ai l'honneur de vous voir chez moi, je vous montrerai ce précieux monument; je suis persuadé, qu'il vous a fasciné avec cette relation lorsque vous étiez à la Haye. Vous voyez par-là quel homme que c'est!

Le cadeau généreux que vous venez de me faire, me sera très agréable, je ne sais si vous l'avez déjà envoyé, ou bien si c'est la boëte que Mr. Holte a reçue pour moi, et que je ne puis pas encore avoir ici à cause des glaces. Il dégèle pourtant aujourd'hui. Il y a long-tems que j'ai été persuadé qu'un grand nombre d'animaux, et des plus grands, est éteint et que le monde primitif ne possédoit pas des hommes!

J'ai acheté une grande tête de la caverne de Baireuth à Berlin, qui est en chemin avec plusieurs autres curiosités naturelles; mais qui n'est pas ours; la machoire inf. qui est dans le Cabinet de Mr. le Conseiller Ebell à Hanovre, est d'une autre espèce, qui n'a pas eu des dents incisives. Lorsque je fais le dénombrement par l'incognition de la Sibérie, et de l'Ohio, la grande tête que j'ai obtenue à Berlin, celle de Mr. Ebell, celle de Baireuth dont vous me faites un si beau présent, celle qu'on trouve dans le Montmartre près de Paris, alors j'ai déjà un grand nombre! Je crois même pouvoir prouver que les Eléphants et les Rhinocéros du monde primitif différèrent des nôtres! Mr. Pallas donne encore des têtes inconnues, entre autres une tête de boeuf avec des lacrimoirs comme je ne connois que dans le genre des cerfs. Je n'ai pas vu une tête du véritable Ourochs; si cet animal n'a pas cette propriété, cette tête augmente encore le nombre des races éteintes. Jugez donc mon cher ami! combien votre cadeau m'est précieux.

Mon graveur a tant à faire, qu'il ne lui est pas encore possible de finir toutes mes planches sur l'Eléphant: vous pouvez vous servir de mon Prodromus en Hollandois, car je suppose que vous entendez assez notre pâtois par l'Allemand et l'Anglois. On imprime mes obs. sur le Rhinocéros avec celles sur les Singes, et les Orangs, et le Renne. Sur

les Orangs j'ai donné aussi un avant-coureur en Hollandois, sur les Rennes vous pouvez consulter le suppl. de Mr. de Buffon, aussi de Mr. Allamand et sur l'Organe de la voix de l'Orang the philosophical transactions. J'ai envoyé il y a long-tems mes obs. sur l'Eléphant, et le Myrmécophage du Cap à l'Ac. des sciences de Paris; Mr. Daubenton etc. étant le commissionaire pour en faire le rapport, il les laisse là; j'ai dessein de les redemander: et alors je pourrois vous les envoyer pour en faire usage.

Sur les Rhinocéros, et la Didelphia de l'Asie, si différente de celle de l'Amérique, j'ai envoyé un mém. à l'acad. de St. Pétersbourg; dont je n'entends plus parler. La figure et la déscription du Rhinocéros du Cap, décrites par Mr. Sparrmann, m'ont décontenancé, mais alors les médailles de Domitien, et le Rhinocéros de métal dans le Cab. du Landgrave à Cassel deviennent plus précieux, aussi le pavé de Préneste, car tous ces Rhinocéros sont sans plis, *sine scutis*.

Si nous voulons faire honneur à la Divinité et au Genre humain, et à nous-mêmes, nous devons examiner le méchanisme des animaux, et les organes des sens. Il ne faut pas se borner à un calcul des dents, des griphes, etc. comme Linnaeus, ni à la dissert. seule des estomacs, et des clitoris comme Daubenton. Nous devons éclaircir, s'il y a

moyen, l'usage des parties de notre corps par celles des autres animaux; et nous devons expliquer les Anciens, Aristote, et Galien, dont j'admire tous les jours de plus en plus la pénétration et le génie.

Voici le résultat de mes réflexions: que la Providence n'a jamais eu la beauté pour but dans la création des animaux; mais qu'il a su arranger de mille façons les dispositions des organes des animaux pour les faire servir à son but destiné. L'homme, le singe, le cheval, l'iman, sont tous également parfaits, aucun est beau, et si nous y trouvons de la beauté, c'est par habitude et convenance.

J'ai trouvé, et j'en ai fait mention dans ma diss. sur l'Organe de l'ouie dans les poissons, imprimée dans les mém. de mathém. de l'acad. R. d. Sc. de Paris, que les muscles et les nerfs de l'oeil de tous les animaux quadrupèdes, parmi lesquels j'arrange aujourd'hui aussi les poissons et les oiseaux, sont exactement les mêmes.

Je trouve, et je puis démontrer aujourd'hui la grande analogie, entre les pieds antérieurs des chevaux, et les ailes de tous les oiseaux qui volent, j'en excepte seulement le casuel, et entre les mains du bradypus Sp. 2., entre les pieds de derrière du cheval, et ceux des ânes, des chiens, boeufs, etc. Galien a connu déjà un peu de cela. Voici la chose! Le cheval n'a que le doigt index

sur lequel il marche, il n'a que les *delineamenta*, comme Galien les appelle, du pouce, et du petit doigt. C'est la même chose dans les oiseaux, ils ont le pouce, l'index, et le petit doigt. L'iman, qui ne paroit avoir que deux doigts à la main, en a quatre, mais le pouce et le petit doigt n'ont que les délinéamenta. Le doigt annulaire manque. Le cheval qui a 1 doigt, les délinéam. du pouce et du petit doigt, n'a pas ni le doigt médius, ni l'annularis. Le chien, le chat, l'hermine, le pecari, etc. etc. manque du pouce au pied; ils n'ont que les délinéam., que Daubenton a représentés dans le chien, mais il ignoroit les Obs. de Galien. Mais voici la raison, cela fera aussi plaisir à Soemmerring. La nature ne pouvoit pas bien laisser là le pouce, ni le petit doigt, tant au pied, qu'à la main, sans perdre les attaches pour les muscles qui meuvent le tarsus, et le carpus. Elle pouvoit plus facilement laisser là quelques doigts, puisqu'ils ne reçoivent que des divisions des fléchisseurs et des extenseurs. Il falloit donc que les oiseaux eussent aussi aux mains, ou bien aux ailes, un pouce et un petit doigt. Je me suis donné la peine de disséquer ce mois-ci non seulement quelques quadrupèdes, mais aussi des oiseaux, leurs muscles, etc.; c'est ainsi que je veux qu'on traite l'histoire naturelle. J'ai fait grand nombre d'obs. sur les organes de l'ouie dans les poissons, les oiseaux et plusieurs

quadrupèdes. Il est inconcevable de voir toutes les diversités sans faire des réflexions plus réelles, comme Daubenton, et plusieurs autres qui négligent tout.

Les cétacés méritent aussi nos considérations, aussi ai-je grand nombre de dessins et dissert. faites par moi-même, mais je ne fais que travailler, sans pouvoir jamais trouver le tems pour en faire jouir le public.

Il nous manquent encore des têtes des phocques, des lamantins etc., car je crois que nous les trouvons fossiles, que nous ne pouvons pas attribuer aux originales.

Je ne vivrai pas assez long-tems pour voir tous mes désirs là-dessus satisfaits, mais savoir est quelque chose, et contempler les choses en général; quelle volupté!

Je vous n'ai pas encore marqué, que j'aie eu l'occasion d'examiner une belle hure de Hippopotame, ses yeux, etc. J'ai trouvé qu'il n'avoit point des points lacrymaux, pas plus que l'Eléphant, qui semble pleurer pour cet effet. Le Rosinare n'en a pas non plus. J'ai été surpris de la fig. de l'Hippopotame de Mr. Allamand: à qui il a donné 6 dents à la mach. sup., qu'il n'a jamais eues. Ce sont de ces naturalistes qui ont des yeux, mais qui ne voyent pas.

Je ne sais si le chameau que notre ami Soemmerring a disséqué, étoit mâle? s'il a eu égard sur

le muscle qui meût, ou qui tire le membre viril vers le nombril? il est tourné en arrière quand l'animal n'est pas en sût. Mais je suis persuadé qu'il s'accouple comme les autres quadrupèdes, il n'est pas possible qu'il soit retro-coënus. J'ai observé un muscle semblable dans l'Agouti: dont le membre est beaucoup plus en arrière. Je voudrois bien que ce point fût mis hors de doute.

Quoique toutes mes observations sont à votre service, je ne sais pas trop bien, s'il seroit bon de s'en servir dans la traduction; ce sont des pièces perdues ordinairement; ou bien, quand elles semblent fonder les opinions des auteurs tels comme Mr. de Buffon, on passe pour avoir voulu obfusquer la réputation de l'auteur.

Quelques Messieurs de Leeuw. surtout les officiers de la cavallerie, m'ont demandé pour disséquer pour eux quelques chevaux. J'ai pour mieux réussir dans ces sortes d'expositions débrouillé l'histoire obscure et confuse de la gourme, et de la morve. Aussi de l'eparvin. Mon intention est de durser tout un cheval en long par le milieu. C'est la plus belle chose qu'on puisse voir.

Quant à mon voyage, il est peu décidé encore, la guerre et plusieurs autres circonstances pourroient bien m'en empêcher. Mais si vous pouviez venir ici avec notre ami Soemmerring, rien ne me seroit plus agréable. Surtout si vous faisiez

ce petit tour en été, car je resterai à ma campagne jusqu'au mois de Septembre. Il y aura pour chacun une chambre, et un lit, et nous jouirons ensemble de la table frugale et philosophique.

Mr. Hemsterhuys est actuellement à Munster, pour aller voir Madame la Princesse de Gallizin, et son grand ami Mr. de Fürstenberg; ce que vous m'avez recommandé à faire chez le Prince de Gallizin, je l'ai fait, vous pouvez compter sur son amitié.

Adieu Monsieur! jouissez de tous les bonheurs, que je vous souhaite, faites mes compl. à Mr. Soemmerring, et au Profr. Schminke; aussi à votre accoucheur: assurez lui que je ne prends pas de mauvaise part ses critiques sur ma proposition de faire l'opér. de la symphyse; c'est un objet de Physique, ou si vous voulez de Chirurgie, chacun raisonne là-dessus suivant ses lumières, et ses pénétrations. Je ne savois pas seulement qu'il m'avoit critiqué lorsque j'étois à Cassel; sans cela je serois allé chez lui moi-même, il m'auroit pu donner plusieurs éclaircissemens, que je désirois dans ce tems là, et qui me sont échappés. Nous avons deux exemples de réussite parfaite dans la Sud-Hollande de la section de la symphyse! Il est singulier que l'on veut toujours la pratiquer dans un bassin très étroit, où l'on ne peut pas éviter la section césarienne: qu'on lise ma dissertation, on trouvera que je

ne la recommande que lorsqu'il n'y a pas cette difformité, mais où l'on devroit ou tuer l'enfant par le crochet, ou faire l'opér. césarienne.

IV.

Klein Laukum le 7. d'Avril 1781.

Monsieur!

A votre lettre obligeante du 8. Janvier passé je vous ai déjà répondu en partie, mais je n'ai encore rien dit au sujet du beau présent que vous avez bien voulu me faire. Les glaces l'ont retenu premièrement à Zwolle, puis la caisse est venue à Kl. Laukum lorsque j'étois à Leeuwarden où la diète à cause de la guerre m'a donné plus d'occupation que ci-devant, et trop pour pouvoir m'abandonner aux sciences. Je suis donc ici depuis peu de jours; ma première occupation a été d'examiner bien cette belle tête, qui me parut au premier abord ou ne pas être entière ou déforme. J'ai détaché avec les ciselets (heureusement que j'aie appris à travailler dans le marbre, et à sculpter) la masse pierreuse, qui couvroit la partie latérale droite et gauche, mais je vous envois un croquis, qui rend la figure à la parfaite moitié. Vous y voyez à présent clairement la fracture entre F. G.

et la pierre T. poussée entre deux. Ayant bien comparé cette tête, et les autres fragmens, comme aussi les fig. de Mr. Esper ensemble, je ne puis pas du tout y voir l'analogie d'avec l'ours blanc; toute la fabrique diffère, et surtout les dents, dont je vous donne sur le revers de la même feuille une échelle qui explique assez mon sentiment là-dessus. La partie du crâne n. 5. est d'un animal semblable, aussi n. 6. le fragm. de la mach. inf.; mais celui-là est d'un animal plus petit, car le condyle ne répond pas à la cavité qui sert d'articulation de la pièce n. 5. Ces os n'ont aucune ressemblance spécifique avec ceux de l'ours, quoiqu'un peu plus qu'avec des autres animaux.

Les 3 petites machoires donnent 2 du même animal; et une d'un ours véritable. L'observation de Mr. notre ami Soemmerring, que les incisives sont situées non comme à l'ordin. en $\underline{000}$. mais $\overline{000}$ n'est pas juste, je puis montrer dans mon cabinet que cette disp. est casuelle, et dépendante du peu d'espace entre les deux laniaires inférieures, qui poussent les incisives hors de leur place. La même chose arrive dans nos machoires, et de là vient cette mauvaise disposition des dents dans les peuples du nord, car ils ont les machoires plus étroites que les habitans du midi, et encore plus que les Africains, et les Asiatiques. N. 16. est d'un chien. Il est donc clair que dans cette caverne ont été poussées les

trois espèces différentes, des chiens, des ours, et l'incognitum: et que cet incognitum est le même, que celui du Baumannshöhle, mais différant de celui de Schartfelt. Je n'ose rien déterminer au sujet des autres os, car tous les quadrupèdes carnivores ont une si grande ressemblance entre eux, qu'il n'y a que la grandeur qui les distingue, ou la force, savoir l'épaisseur. L'os humerus par exemple est de la même grandeur d'un grand lévrier, et de l'hum. du squelette d'un ours blanc que j'ai, mais 3 fois plus épais que celui du chien, et une fois plus épais que celui de l'ours. Le tibia est d'une grandeur et épaisseur énorme, comme aussi le fragment du *sacrum* qui a appartenu à un jeune animal comme le tibia, à cause des épiphyses qui s'y manifestent.

Faites voir cette lettre, je vous prie, à notre ami Soemmerring, il verra qu'il a trop précipité par l'affirmation que la grande tête étoit d'un ours.

Il y a encore une différence très-spécifique, savoir que la laniaire est beaucoup moins distante de la première grande dent molaire, car la petite, que Linné appelle l'approximatus canino, manque dans toutes les machoires que j'ai vues de ces cavernes, et qui nous sont inconnues.

Vous avez parfaitement bien fait de ne pas ôter la masse informe qui couvre cette belle pièce, car j'y remarque des petites pierres rougeâtres qui sont

très-dures, et mêlées avec une croûte pierreuse, couleur de cendre, qui est moins dure, mais calcaire; puis suit une croûte blanche, très-friable, qui me paroît être la partie terrestre de la chair de ces animaux. Car lorsque je laisse pourrir un os humain ou animal dans un pôt avec la peau et la chair, une semblable matière s'y colle, ou tombe au fond. Il y a 4°. une incrustation spatheuse ou stalactitique. J'en ai reçu de Schartfelt où il y a des gros morceaux de marbre dans une masse de spath calcaire, et des os pêle-mêle.

Il paroit probable que ces cavernes ont existé avant l'entrée de ces animaux, et que des tremblemens de terre ont ravagé et bouleversé ces squelettes et fait, que têtes, os des pieds, dents des autres animaux etc. se trouvent sans dessus dessous, que de là sont venus ces petits fragmens de pierre, qui sont collés ensemble avec les os par une croûte limoneuse, venue après; et qu'après tout étoit déseché, la matière stalactitique a fait le dernier ouvrage. Lorsque je découvris les dents, et les fragmens F. G., il en sortoit une odeur puante. J'ai rougi au feu un des fragmens d'os que vous y aviez ajoutés, il est devenu noir, marque qu'il y avoit de l'huile resté. Je n'ai pas voulu pousser la calcination plus outre.

Il seroit à souhaiter que nous puissions avoir une tête entière comme j'ai acheté une à Berlin,

qui étoit trouvée dans le Baumannshöhle: celle là (car il est encore en chemin) a aussi, si je me rappelle bien, beaucoup de rapport avec notre incognitum. Mais elle n'est nullement d'ours. Il vaudroit la peine d'avoir une tête d'ours des montagnes de Canada etc.; j'ai vu la gueule du dernier déjà âgé, et grand, mais les dents sont très-petites.

Je sais bien que j'ai eu l'honneur de vous répondre sur cette agréable lettre, mais je ne sais pas me rappeler si je vous ai communiqué mes obs. sur le Bradypus et le Philandre de l'Asie. Faites-moi la grace de me marquer quand vous voulez les avoir; de mes obs. sur l'Eléphant vous pouvez vous servir, car ils sont imprimées dans l'avant-coureur.

Faites aussi savoir à Mr. Soemmerring que tout ce qu'il a ajouté m'a été fort agréable, surtout les nuclei des belemnites. Mais qu'il faut m'envoyer des os humains pétrifiés: ils nous manquent, et cela semble prouver que sa création est très-postérieure à celle des quadrupèdes, etc. et après que plusieurs volcains se sont éteints, exceptés les 3 de l'Europe et ceux de l'Asie etc., qui jettent encore du feu.

On présumeroit que la terre primitive à la nôtre ait été plus fertile en herbes et animaux, plus grande aussi; car comment seroit-il possible qu'un si grand et si prodigieux nombre de Mammouts, d'Eléphants, Rhinocéros, Ourochs, etc.

eussent pu subsister, si ma conjecture n'est pas fondée? Je m'y perds plus que j'avance dans la connoissance de ces choses là, passons à d'autres.

La voye par Munster et Zwolle à Mr. le Docteur Stolte est très-sûre, j'enverrai bientôt le Casuel etc. à mon ami Soemmerring par la même voye: je parts en dix jours d'ici pour la Hollande pour retourner dans le milieu de Mai. Je reste alors à ma campagne jusque vers le mois de Sept. et vers Octobre il ne seroit pas impossible que j'eusse le plaisir de vous embrasser à Cassel.

La situation de notre république est très-critique aujourd'hui, je voudrois bien que la paix fût bientôt rétablie. Nous avons trop négligé notre force navale pour résister à un ennemi si fort: et nos alliés, hélas! que feront-ils? La flotte française ne fait qu'entrer et sortir de Brest, et que font les Espagnols avec leur flotte considérable? Il semble que notre cour se soit trop fiée aux Anglois, et que la cour et nous autres nous en sommes la dupe. Il y a un mécontentement général dans nos provinces.

Dites à Mr. Soemmerring que j'ai fait deux cures remarquables des fistules à l'anus, l'une s'est guérie en 6 jours, l'autre très-profonde et très-éloignée du bord de l'anus en 16 jours. Il n'est pas possible qu'il ait serré le noeud dans son expérience, j'ai observé dans le dernier que le fil s'entortille

quelquefois de manière que l'on l'imagine de serrer pendant que le tout reste dans le même état.

Les lettres du Prince Gallizin sont souvent remplies de vos éloges, et il m'a chargé plusieurs fois de vous assurer de son respect et de son amitié. Hemsterhuys a été à Munster chez la Princesse, je ne sais s'il est de retour.

Mais il est tems de finir, je le fais avec regret, mais le tems me l'ordonne; je me récommande à votre gracieux souvenir, et à votre amitié, qui me devient de jour en jour plus précieuse par la candeur qui fait votre estimable caractère. Soyez sûr, mon cher ami! que je ne cesserai jamais d'être avec la considération la plus respectueuse et la plus sincère jusqu'à la mort etc.

V.

A Monsieur Forster, à Wilna.

Klein Laukum le 3. Fevrier 1787.

Monsieur!

Voilà bien du tems que je n'ai eu de vos nouvelles, que par Soemmerring, qui m'écrit, que vous n'avez pas reçu mes lettres, qu'il falloit les envoyer à lui, pour qu'ils viennent avec sûreté chez vous. J'ai appris que vous vous êtes établi en mariage, dont

je vous félicite; j'espère, et je fais mes voeux pour vous, pour que vous soyez établi à Göttingue, ou quelque part, un peu plus près de vos amis; au fait, je vous avois, entre autres, prié de m'envoyer le crâne d'un Elan; j'en ai reçu un et je puis vous assurer, que l'Elan ou Moose-deer d'Islande ne lui ressemble pas. J'ai passé 3 mois en Angleterre Oct. Nov. et Dec. 1785. où j'ai fait une raccolte considérable des connoissances, qui servent à mon amusement actuel. Depuis j'ai acquis des Indes le crâne entier d'un Rhinocéros monocorne, le squelette d'un petit, la tête d'un Dugon, des morceaux superbes de Gibraltar, de la Dalmatie, du Mammout, de Montmartre du Moose-deer, bref, une quantité considérable, que Mad. la Princesse Daschkoff a eu la bonté d'augmenter encore! J'ai fini mon ouvrage sur l'Eléphant, puisque j'ai eu l'occasion à Londres de voir le squel. d'un très petit. De tout cela est résulté un supplément pour l'acad. Imp. de Pétersbourg sur le crâne fossile, que Mr. Pallas a décrit Act. ac. Imp. St. Pétersb. tom. I. part. II. qui est d'un Bison, sur le buffle gigantesque, et des dents pareilles d'Eléphant et d'Hippopotames, de l'Elan, tous gigant.; sur les os du Mammout, que cet animal n'a pas été un carnivore, et qu'il n'a pas eu des incisives, ni des défenses. Sur les deux esp. d'Aper Aethiop., sur les deux esp. de Rhinocéros, *de l'Asiatique* qui a des incisives, 2 à la mach.

sup. 4 à l'infér., une corne, et des plis sur le corps; *de l'Africain*, qui a constamment 2 cornes, point d'incisives, et point de plis; que le Canguroo est le didelphis, que j'ai décrit, mais que Mr. Pennaut n'a pas bien vu les pieds; il a 4 doigts aux pieds de derrière, les 2 étroitement unis; j'ai démontré cette vérité à Mr. Banks lui-même. Enfin sur le Myrmécophage du Cap, dont j'ai reçu la tête entière, et dont j'ai disséqué l'os hyoide, qui est très singulier, mais sans être seul en état de pousser sa langue si fort hors de la bouche.

L'examen de toutes ces choses m'a fait beaucoup désirer le crâne entier d'un *Urus*, Ourochs, que l'on trouve encore chez vous. Je ne le crois pas de notre espèce, du moins si la fig. que Mr. Pallas en a donnée, et qui est assez nette, est vraie. Puisqu'il a des *fosses lacrymales* qu'aucun buffle ni boeuf a, si vous en exceptez le bison; s'il y avoit moyen d'avoir des os fossiles de votre pays, je serois charmé d'en avoir; s'il faut des dépenses, je les payerai avec bien du plaisir. Le Castor est ici extrêmement rare, s'il y avoit moyen d'avoir une femelle, plutôt que le mâle, je serois très charmé de l'avoir dans un peu d'esprit de vin, dans un petit tonneau, s'il y a moyen de l'envoyer à peu de frais *à Memel*, d'où nous recevons tous les jours des vaisseaux chargés de bois, etc. La rivière qui passe votre ville se décharge dans le *Niemen*, on

peut donc aisément envoyer quelque chose de là en Frise, mais comment faire pour vous envoyer quelque chose? monte-t-on la rivière? *Wilna* ne peut pas être au de-là de 50 lieues de *Memel*. J'attends de vous le moyen le plus sûr, le moins dispendieux pour établir notre correspondance. Il faut se presser, j'entre la 66. année!

J'ai travaillé beaucoup, mais peu en est devenu, les planches sur l'Eléphant sont toutes faites; je ne sais, si je les ferai imprimer à Londres, ou ici: savoir avec l'explic. en Latin. J'ai inséré dans les Transact. phil. mes conjectures sur les ossemens de la Mont. de St. Pierre à Maestricht; ils sont dans le II. Tom. du dernier volume: j'ai donné un abrégé du Dugou, en Hollandois, et de la Lacerta Siren, qui est un poisson dans tous les termes, mais point de Larve etc. J'ai disséqué des petits marsouins, la petite baleine que j'avois en liqueur. J'ai d'écrit l'ostéologie de tous, les cétacés le myslicetus, le cachalot, le Narhual, des Buttkopf de plusieurs marsouins. Il y a partout une ressemblance réciproque, et avec l'ostéolog. humaine, je puis prouver cela aisement, et en modifiant le crâne d'un homme, j'en fais des marsouins, des cachalots etc.; toutes ces planches qui montent déjà à 36, sont déjà imprimées à Paris, mes obs. anat. sur les Cétacés paroîtront sous les auspices de Mr. le comte de Buffon.

Je vous supplie de ne pas croire que je vous

aie oublié, toutes les fois que je vois ma belle collection d'animaux, j'admire la belle tête de l'inconnu, ou du Pseudoursis, que vous avez eu la bonté de m'en faire cadeau, il y a toujours dessus l'étiquette *Donum Cl. Forsteri*, on en voit déjà une belle tête représentée sous le nom de Dragons du Carpath. Misc. nat. cur. Dec. I. Ann. IV. et V. p. 226. aussi de l'ann. 3. p. 257. etc. Je suis toujours frappé, qu'on ne trouve nulle part des ossemens humains, ni des oiseaux! je serois pourtant bien charmé, si je pouvois par vos soins obtenir l'un ou l'autre pour être désabusé; car malgré les os des oiseaux qu'on débite avoir trouvé en France, et dont on m'a envoyé une petite patte, j'en doute encore.

Si les fermentations intrinséques de ma patrie ne me l'empêchent pas, mon désir est d'aller faire un petit tour en Allemagne, dans la Hesse, vers Manheim, pour retourner par la Göttingue, et Pyrmont, je verrai alors mes anciens amis, et mon ami Soemmerring, Merch, et à Göttingue ceux de votre famille, et les autres.

Depuis un an et demi, Mr. Vosmaer s'est raccommodé avec moi, de sorte que nous nous voyons, et que nous entretenons une correspondance sur les objets de l'hist. nat. C'est le squelette d'un grand Pongo, qui a servi de médiateur. Esope en auroit fait une fable.

J'ai complété beaucoup ma collection des mi-

néraux et fossiles. La Saxe, et la France, aussi bien que l'Angleterre m'en ont fourni beaucoup. Je ne crois pas que vous en avez beaucoup chez vous.

Adieu Monsieur! Faites moi la grâce de vous souvenir de moi, et d'être persuadé, que je vous estime, et que je vous honore pour la vie.

Votre très humble serviteur et ami
très affectionné et sincère.

P. S. Mille complimens à Madame!

VI.

À Monsieur Forster.

La Haye le 10. d'Octobre 1788.

Monsieur!

La lettre que je reçus hier de mon fils de Coblence, écrite le 6. de ce mois, m'annonçoit votre présence à Mayence, et en même tems votre santé, celle de Madame, et la politesse qu'il avoit reçue tant de vous, que de mon ami Soemmerring, dont il ne pouvoit pas assez louer l'acceuil, qu'il y avoit reçu. Comme vous êtes à présent si près de la Hollande, j'ose me flatter que vous la verrez une fois avec

Madame, accompagné de votre ami Soemmerring, que je languis de revoir.

J'ai eu ici Mr. Jacquin, muni d'une lettre de votre main, je lui ai marqué toute la considération que méritoit votre main, j'espère qu'il en ait été content.

Les ossemens de l'Ohio, que j'ai acheté assez cher, me sont arrivés, et consistent en: 1) La partie principale de la machoire supérieure, dont je crois avoir envoyé l'esquisse à Soemmerring, faite sur celle de Michaelis: il y a le fond du nez, les deux ossa intermaxillaria, sans incisives, les 2 machelières du côté gauche, une du côté droit. La pièce est superbe, bien conservée et très décisive, que les défenses qu'on lui a attribué comme l'a aussi fait W. Hunter, appartiennent aux Eléphants. 2) Un grand fragment de la mach. sup. gauche, avec la machelière: une très belle pièce. 3) Plusieurs molaires mammoutiques tant jeunes que complettes. 4) L'atlas d'un Eléphant. 5) 2 omoplates des Eléphants de 2½ pieds, tous les deux du côté droit. 2 Tibiae. 2 Humerus dont l'un est le fragment inférieur; ces os sont gigantesques, et plus gros que ceux du vieux Eléphant que j'ai. 6) Plusieurs défenses, et fragmens des défenses d'Eléphant; deux sont usées sur un côté, comme s'ils avoient été frottées longtems sur le sable; plusieurs fragmens singulièrement cassés en long, et transversalement.

Il est donc décidé, que le mammout, ou l'incognitum, n'est pas Eléphant, ni carnivore. La mach. inf. qui est au Museum Britt., répond à la supérieure, et le fragment supérieur de ce Museum répond au mien, excepté que les intermaxillaires ne s'y trouvent pas. Nous n'en savons donc rien que négativement. Il est bien singulier, qu'on ne trouve pas des autres ossemens de cet animal dans les Salt-licks, ni des molaires d'Eléphant parmi tant de défenses et d'ossemens près de l'Ohio.

Je compte dans mon Cabinet plusieurs ossemens des animaux éteints. 1. Du Mammout. 2. du Moosedeer d'Islande. 3. Buffle gigantesque de la Sibérie. 4. Le pseudo-ursin, qui n'est pas du tout ours. 5. Une rangée de grands morceaux d'un inconnu du Montmartre. 6. Une mach. sup. et infér. d'un autre de la même montagne. 7. Le radius, étant fragment d'un très-grand animal, qui ne répond ni aux Eléphants, ni aux Rhinocéros, ni aux Giraffes. Voilà donc sept! J'ai dessiné un fragment d'une mach. du Cabinet de Stollmann, dont les machelières me sont inconnues; aussi une molaire d'un Hippop. gigantesque dans le Museum Britt., encore le fragment de la mach. d'un inconnu dans le Museum de Sir A. Leavers; voilà déjà dix de l'ancien monde bien avérés!

Je vois encore tant de différence entre les Rhinocéros fossiles à deux cornes, et les vivants,

que les premiers me paroissent tous différens. Bref, si je compare les os des Cétacés qu'on trouve à Maestricht, avec ceux des Cétacés vivans, j'y vois une différence si grande, que je ne connoisse aucun qui y approche aujourd'hui, quoique j'en aie vu grand nombre.

La collection des pétrifications que j'ai, est actuellement très-grande, et peut-être supérieure à celles de l'Europe, pour la variété.

De Gailenreuth il me manque une mach. sup. du Lion, Esper en donne la figure; le grand Atlas qu'il dépeint m'est inconnu, aussi les Epistrophes à la dernière planche, la première n'appartient ni à l'Eléphant, ni au Rhinocéros. Voilà assez de ma marotte! Je soutiens toujours que l'homme est postérieur aux catastrophes de l'ancien monde, aussi l'oiseau, car je n'en ai pas encore vu une seule pétrification. L'autruche, le Casuel, l'Otarde etc. sont assez considérables pour nous en fournir, s'ils avoient existés!

Je vais passer aux vivants, vous suppliant de vouloir bien faire mes compl. à Mr. Soemmerring, surtout à Madame, qui jugerá déjà de mon style, que je ne songe plus aux êtres vivants, que j'aurois fait cas d'elle, si elle eût été une jolie pétrification, ou femme fossile. Assurez-lui pourtant que ma décrépitude n'est pas encore allé à ce point là, que je la verrai avec plaisir soit en Hollande, ou

à Mayence, que j'aime la compagnie des dames, et que les jeunes ne peuvent que me vivifier, ou bien Hermippe nous a fait une fable de son cas.

Hemsterhuys est encore très-foible, il va pourtant mieux avec l'incontinentia urinae, à laquelle il étoit sujet venant ici. Je crains pour sa santé, et pour sa vie, que nous ne jouirons pas bien longtems de sa présence.

Je me suis infiniment amusé avec l'Organe de l'ouie dans les crocodiles, et dans les tortues. Le labyrinthe dans ces deux animaux contient l'organe analogue à celui dans la raye, mais la bourse qui reçoit la 7. paire des nerfs, est mise en mouvement par la base de l'étrier, qui reçoit son mouvement de la membrane du tambour, soit par la vibration de l'air, soit par celle de l'eau.

C'est donc l'union de deux organes, union superbe, et digne de nos recherches ultérieures!

J'ai disséqué derechef une phoque, pour l'analogie entre ces animaux, et les colymbi, qui est parfaite quand on compare les ossa coxarum et les femoris ossa qui sont dans la même relation. Les penguins nagent avec les ailes sous l'eau, leurs jambes ne diffèrent pas de celles des canards.

Le vol des différens animaux m'a aussi frappé depuis quelque tems, le vol des oiseaux, des chauvesouris, des écureuils volants, des lézards volants. La nature est inépuisable!

Je finis vous assurant de mes respects, et de mon attachement; et je suis avec la considération la plus parfaite

Monsieur

Votre très humble et très obéissant Serviteur

Petrus Camper.

Briefe
von
C. P. Thunberg an G. Forſter.

I.

Illuſtri ac Celeberrimo Viro, Dri. Profeſſori
G. Forſter, amico ſuo aeſtumatiſſimo,
s. p. d. C. P. Thunberg.

Quam mihi cariſſimae fuerunt litterae tuae humaniſſimae, vix litteris exprimere valeo; gratiſſima vero mente tuum in me benigniſſimum affectum agnoſco, ſimulque gratiſſimum meum animum ſignifico ob plantas auſtrales promiſſas, quas tam liberaliter mihi deſtinare voluiſti. Doleo valde infortunium illud, quo ſaepe plantae tuae auſtrales in mari perierunt, quod quidem aliquoties etiam mihi contigit, unde Japonicarum imprimis plantarum jacturam feci, nunquam reparandam. Id quoque infortunii mihi contigit, ante aliquot annos, dum faſciculum ſatis farctum plantarum Capenſium ad honoratiſſimum tuum, Vir illuſtris, et meritiſſimum

Patrem mitterem, cum navi, quae naufragium passa fuit, ut paucae plantae, eaeque humidae et laceratae in optimi viri manus inciderent. Si quid ego in posterum circa plantas australes observare potero, id lubenter tecum et amice communicabo, licet dubitem, multas locum habere observationes circa opus, minime tumultuarie conscriptum.

Id tamen facile concedere cogor, operam non esse facilem, quid novi conscribendi, praesertim in Indiis, ubi libri et omnia fere alia adminicula desunt. Hinc factum fuit, ut ego in determinandis plantis Japonicis, cum species multiplicare valde timuerim, non raro pro notis respexerim plantarum species omnino incognitas. Iter meum in Caput Bonae Spei proxima septimana proelum relinquit, scilicet, pars prima. Quam valde ego optarem, ut a te, Vir celeberrime, in linguam Germanicam translatum fuisset; cum vero dudum ante aliquod tempus a me petiisset Dr. Groskurd Stralsundiae, Celebris Gymnasii Rector, ut folia impressa illi, eum in finem, mitterem, spero, quod pars haec prima dudum impressa erit, vel cito, lingua Germanica. Si vero tibi, Amice aestumatissime, placeret, libellum hunc meum in linguam transferre Gallicam, et ejus me certiorem facere, citissime ad te mitterem exemplar suecicum, per tabellarium, et quidem franco, ut dicitur, quousque potero, scilicet Hamburgum. Si ita tibi, Illustris Vir, placuerit, certiorem me

ejus cito reddas velim et simul locum indices, ad quem litteras mittam. Tabulae aeneae tres libro adjunctae sunt, una folio, una 8vo et una 12mo. Tomus primus continet iter in Daniam, Hollandiam, Galliam, Hollandiam iterum, iter in Caput Bonae Spei et primum iter ad Caffros. Complectitur paginas circiter 400.

Si ineunte vere tibi arriserit plantas ad me mittere paratas, fasciculus mitti potest vel directe cum navi Holmiam ad mercatorem Georg. Andr. Luhr, cum meo nomine inscripto, vel etiam ad amicum meum, Dominum Deneke, Stralsundiae Chirurgum.

Quam primum proximo vere naves ad Germaniam abeunt, ego ad te, per Dominum Deneke mittam Dissertationes nonnullas, et fasciculum plantarum Lapponicarum, rarissimarum, quibus adjungam tot, quot mihi adhuc supersunt, plantas Japonicas.

Professor Sparrmann iter nuper fecit in Senegal et ante aliquot menses huc redux, jam Holmiae versatur atque bene valet. In Suecia cum Botanici pauci sint, saltem scriptores, nihil novi prodiit praeter Prodromum plantarum Jamaicensium Doctoris Ol. Swartz, qui nuper proelum reliquit.

Anno 1789 in animum induxi, P. primam Florae meae Capensis edere; complectitur 4 primas

Systematis classes et circiter 60 tabulas, 4to. Forsan Berolini impreſsa erit, volente Deo.

Favori Tuo et amicitiae me semper commendatum habeas velim. Vale!

Upsaliae d. 21. Novembr. 1788.

II.

Viro Illustri et Celeberrimo D. Professori
G. Forster, amico suo honoratissimo
s. p. d. C. P. Thunberg.

Quibus vero verbis incipiam, dum tibi, Amice dilectissime, gratias debitas et promeritas persolvere discupio, ob missas mihi plantas rarissimas, ex orbis hujus hemisphaerio opposito allatas, jamque meum tantopere exornantes herbarium. Accepi harum fasciculum hisce diebus, nec satis per septimanam earum aspectu oculos meos satiare potui, dum summum inde oblectamentum habuerim.

Non ut tibi solverem tanta dona, Amice, sed ut aliquod pignus exstaret in te officiosi et benevoli mei animi, dudum mense praeterito Augusti ad te misi fasciculum, continentem aliquot meas Dissertationes, Itineris duas partes suecice, et plantas rariores ex Alpibus Lapponicis Sueciae. Hic fasciculus missus fuit ad honorificum tuum Patrem,

ut ex Hala ad te mittatur. Sit vero, dum adveniat ad tuas manus, quadantenus gratus! Alia occasione tamen non obliviscar ad ea colligenda et collecta mittenda, quae accepta et desiderata esse credo. Interim tuo favori et amico affectui commendatum habeas illum, qui tui nunquam erit immemor!

Upsaliae d. 22. Dec. 1789.

P. S. Rarissimam plantam, a Linnaeo nunquam, nec post tempus Rudbeckii in Suecia inventam, heic includo, scilicet Cypripedium bulbosum.

Briefe

von

Wilhelm v. Humboldt an G. Forſter.

I.

Göttingen den 10. November 1788.

Endlich, lieber Herr Hofrath, bin ich ſeit zwei Tagen wieder hier angekommen, und ich eile, Ihnen davon Nachricht zu geben, und Ihnen noch einmal recht herzlich für die gütige Aufnahme zu danken, durch die Sie mir meinen Aufenthalt in Mainz ſo angenehm machten. Könnte ich Ihnen nur eben ſo lebhaft ſagen, als ich es empfinde, wie jene vier Tage in der That die glücklichſten waren, die ich auf meiner ganzen Reiſe verlebte, wie angenehm und unerwartet mich die freundſchaftliche Güte überraſchte, die Sie mir erzeigten, welch eine frohe Ausſicht ſie mir auf die Zukunft gewährt, da ich mir mit der Fortdauer dieſer Geſinnungen ſchmeicheln darf! Es iſt ein ſo großes und edles Vergnügen, ſich von Männern, deren Kopf und Herz gleich tiefe Achtung einflößen, einiger Aufmerkſamkeit gewürdigt zu ſehen; und dieſes Vergnügen, in wie hohem Grade ließen Sie es mich nicht

genießen! Ich kann es Ihnen wahrlich nicht beſchreiben, wie ſtark und wohlthätig die gütige Art auf mich wirkte, mit der Sie mich bei meiner erſten Bekanntſchaft mit Ihnen empfingen, wie die Freundſchaft und — ich darf es ſagen — das Vertrauen, das Sie mir hernach erwieſen! Seyn Sie aber gewiß überzeugt, mein Theurer, daß es mir ewig unvergeßlich ſeyn wird, und daß nie der Wunſch in mir erſtickt werden wird, Ihnen nur Einmal zeigen zu können, daß ich ſo gütiger und freundſchaftsvoller Geſinnungen immer würdiger zu werden ſuche.

Von Mainz, wiſſen Sie, reiſte ich den Rhein hinunter nach Aachen und Düſſeldorf. In Aachen blieb ich zehn Tage, weil mich Dohm, der in Berlin noch mein Lehrer war, und der vielleicht darum noch mehr Freundſchaft für mich hat, nicht eher fortlaſſen wollte, da ich ihn freilich nun wohl gewiß in mehreren Jahren nicht wiederſehn werde. Jacobi empfing mich mit der größten und unerwartetſten Freundſchaft, mit einer Freundſchaft, die mich ſtolz gemacht haben würde, wenn ich nicht gewußt hätte, daß ich ſie allein Ihrer gütigen Empfehlung dankte. Ich wohnte bei ihm, aber ohne die Vermittelung eines Mainzers wäre er wohl ſchwerlich mit einem ſo eigentlichen Berliner, als ich bin, mit einem Freunde Engel's, Herzen's, Bieſter's und ſo vieler anderer Anti-Jacobiten ſo nahe zuſammen getreten. Ich bin Ihnen in der That herzlich für ſeine Bekanntſchaft verbunden. Sein Umgang war mir über alles intereſſant. Er iſt ein ſo vortrefflicher Kopf, ſo reich an neuen, großen und

tiefen Ideen, die er in einer ſo lebhaften, ſchönen Sprache vorträgt; ſein Charakter ſcheint ſo edel zu ſeyn, daß ich in der That nicht entſcheiden mag, ob er zuerſt mein Herz oder meinen Kopf gewonnen hat. Er hat mir erlaubt und verſprochen, die Verbindung mit ihm durch einen Briefwechſel zu unterhalten. Wenn er, wie ich hoffen kann, Wort hält; ſo verſpreche ich mir noch ſehr viele angenehme Stunden davon. Ich habe Gelegenheit genommen, ihm zu ſagen, was Sie mir aufgetragen hatten; er ſprach mir mit der größten, freundſchaftlichſten Wärme von Ihnen, und er hofft, daß Sie ihn bald einmal von Mainz aus beſuchen werden.

II.

Göttingen den 14. März 1789.

Sie verlangen mein Urtheil über Ihren Aufſatz in Archenholz. Gut denn, und gewiß mein aufrichtiges. Aufſätze über Literatur haben ihre eigene Schwierigkeit. Bei einem kleinen Vorrath von Materialien erhalten ſie ein magres, armſeliges Anſehn, bei einem großen, wie ich glaube, das Sie vor ſich hatten, iſt es ſo ſchwer, die richtige Auswahl zu treffen und man geräth ſo leicht in Gefahr, nicht mehr als ein Namenregiſter zu liefern. Darum hat mir die Darſtellung in Ihrem Aufſatz ſo meiſterhaft geſchienen. Es geht alles ſo in einer Reihe,

an einem ſo künſtlich geſponnenen Faden fort, ohne daß man doch in irgend einer Stelle die Kunſt bemerkt, die dazu gehörte, ihn ſo zu ſpinnen. Vorzüglich aber hat mir die Art gefallen, wie Sie den Einfluß des brittiſchen Nationalgeiſtes auf die Literatur zeigen. Eine Kenntniß der neueſten Schriftſteller eines Landes, ihrer Schriften u. ſ. f. kann immer ganz intereſſant ſeyn, aber der raiſonnirende Leſer verlangt doch mehr; er will wiſſen, warum die Schriftſteller in dieſem Lande gerade in dieſem und keinem anderen Geiſte ſchrieben, warum gerade dieſe Zweige der Literatur, und keine andere blüheten? und das dünkt mich doch, haben Sie vortrefflich entwickelt. Die Stelle vom Religionszuſtande in England iſt ganz in dem Geiſte geſchrieben, in dem ich jetzt recht vieles geſchrieben wünſchte.

Daß Sie es Jacobi ans Herz gelegt haben, daß man vom Ueberſinnlichen ſchlechterdings keine Idee haben kann, freut mich ſehr. Er iſt zwar zu ſehr Philoſoph, um es begreifen, erklären zu wollen. Aber er glaubt es doch anſchauen zu können. Ich geſtehe Ihnen gern, daß ich davon keine Idee habe und daß ich fürchte, es kann leicht zur Schwärmerei führen. Ich habe mich ſchon in mehreren meiner Briefe an ihn darauf bezogen, allein bis jetzt hat er mir die Antwort immer erſt verſprochen. Sein Briefwechſel macht mir ſehr viel Freude. Er iſt ſo außerordentlich freundſchaftlich gegen mich; und unleugbar iſt er doch ein Mann von ungewöhnlichen Geiſteskräften, und von einem ſehr edlen, wahrhaft

großen Character. Die kleinen Schwächen derer bemerken zu wollen, iſt mir immer bei wahrhaft ſchätzungswürdigen Männern ein ſehr verachtungswerthes Geſchäft. Seine Beilagen hat er mir auch geſchickt. Nur Schade, daß ich gerade die beiden letzten, die doch unſtreitig die wichtigſten ſind, während meiner Krankheit erhielt. Die letzte hat mir am meiſten gefallen. Schien ſie Ihnen nicht auch meiſterhaft?

III.

Den 20. Juni 1789.

Nur zwei Worte des Dankes heute, theuerſter Freund, für Ihren lieben herzlichen Brief. Ich hatte mir vorgenommen, ihn recht ausführlich zu beantworten; aber eine Nachricht, die ich heute von unſres Jacobi's Reiſe nach Pyrmont erhielt, beſtimmte mich, ſchon morgen früh um 3 Uhr nach Hannover zu reiſen, um ihn da zu ſehn. Nach Pyrmont kommt er für meine Abſichten zu ſpät. In wenigen Tagen bin ich wieder hier, und dann, beſter Forſter, erhalten Sie vollſtändige Nachrichten.

Leben Sie indeß recht wohl, und grüßen Sie Ihre liebe Frau tauſendmal. Was macht Ihre Geſundheit? Schonen Sie ſie doch ja. Auch das bischen Genuß dieſes Erdenlebens iſt doch ſo viel immer werth, und wie viel mehr die reiche Gelegenheit zu wirken? Verzeihen

Sie dieſe elenden Zeilen. Aber ich wollte ungern noch acht Tage hingehen laſſen, eh' ich Ihnen wenigſtens mit Einem Worte ſagte, wie innig ich Sie liebe.

Ewig Ihr Humboldt.

IV.

Den 1. Juli 1789.

Hier bin ich wieder, theuerſter Freund, von meiner hannöverſchen Excurſion zurück, und beſtätige Ihnen noch einmal alles, was ich in meinem vorigen Briefe über Hannover ſagte. Ich genoß fünf ſehr vergnügte Tage da, und wie groß auch der Antheil iſt, den der Umgang mit unſerm trefflichen Jacobi daran hatte, ſo wäre ich doch ungerecht, auf Hannover gar nichts davon rechnen zu wollen. Ich habe mich diesmal nur auf ſehr wenige Geſellſchaften eingeſchränkt: und unter allen Herren und Damen vom erſten Range hat mich niemand geſehen als die Wangenheim. Den größten Theil des Tages brachte ich immer bei Jacobi und mit ihm bei den Wenigen zu, die er beſuchte. Rehberg, Brandes, Zimmermann, Rehden, den er ſchon von älterer Zeit her kannte, und das Wangenheimiſche Haus, in das ich ihn führte, waren der Kreis ſeiner Bekanntſchaften außer ſeiner Familie. Zu Koppe wollte er noch den Tag nach meiner Abreiſe gehn. Am nächſten iſt er, wie Sie

leicht denken können, mit Rehberg zuſammen gekommen. Die erſte Unterredung war ziemlich kalt, und für zwei ſo treffliche Köpfe auch ziemlich leer. Aber ſchon bei der zweiten thaute, nach Jacobi's Ausdruck, Rehberg auf, und alle die übrigen Tage hindurch war er ſehr heiter, offen und freundſchaftlich. Zimmermann wollte Jacobi, wie er auch Ihnen geſagt haben wird, nicht beſuchen. Allein Rehberg und ich redeten ihm zu, und er war hernach ſehr mit dem Beſuche zufrieden. Wenigſtens hat Zimmermann nicht, wie er es vermuthete, von ſeinen Streitigkeiten mit ihm geſprochen. Apropos, Sie wiſſen doch, daß Zimmermann eine neue Auflage ſeiner Unterredungen mit Friedrich II. veranſtaltet? Girtanner, den Sie nun in wenig Tagen bei ſich ſehen werden, kann Ihnen das Nähere davon ſagen. Bei der Wangenheim waren wir einen Mittag ſehr vergnügt mit Brandes, Höpfner, Rehberg, dem Gr. Hardenberg, Wallmoden u. ſ. f. Faſt den ganzen Mittag über wurde von Campe und neuerer Erziehung geſprochen. Denken Sie ſich nur, wie da Raiſonnement und Deraiſonnement, witzige und unwitzige Eifälle auf einander gehäuft wurden. Vorzüglich mußte ich, als Campe's ehemaliger Zögling, immer mit Gegenſtand des Geſprächs ſeyn. Aber ich erzähle Ihnen da, lieber Forſter, eine Menge von Kleinigkeiten, die Sie, ſo wie ſie hier ſtehen, unmöglich intereſſiren können. Doch das wird Sie intereſſiren, daß Jacobi, ſo viel ich wenigſtens bemerken konnte, ſehr in Hannover gefallen hat. Ueberhaupt müßte er einmal eine eigne Reiſe durch

ganz Deutſchland machen, bloß um richtigere Meinungen von ſich zu verbreiten. Ich habe noch wenig Menſchen geſehn, die ſoviel durch die perſönliche Bekanntſchaft gewinnen, als er. Selbſt eine gewiſſe Art des Stolzes, die freilich unverkennbar bei ihm iſt, beſteht doch nur in dem Werth, den er auf ſeine Ideen legt, gar nicht in Forderungen, die er für ſeine Perſon, ja nicht einmal für dieſe Ideen ſelbſt macht, äußert ſich alſo auch weit weniger im Umgang, als in ſeinen Schriften. Bei mir hat er noch neuerlich durch einen kleinen Zug ſehr gewonnen. Er ſchrieb mir in einem ſeiner letzten Briefe einen ſehr harten Ausdruck über Bieſter. Ich, der ich über Bieſter ganz anders denke, und vielleicht bald auch in einem näheren Verhältniß mit ihm ſtehe, wollte dies gern für die Zukunft verhüten und ſchrieb ihm geradezu meine der ſeinigen völlig entgegengeſetzte Meinung. Ich geſtehe Ihnen, daß ich davon etwas für unſer Verhältniß befürchtete. Aber ich wollte offen handeln. Allein Jacobi hat vielmehr ſelbſt einmal in Hannover mein Urtheil als einen Beweis für Bieſter's Charakter in völligem Ernſt angeführt.

Von den neuen Meßſachen habe auch ich noch ſo gut als nichts geſehen. Im Katalogus fiel mir nicht eben Vieles ſonderlich auf. Aus der ausländiſchen Literatur reizt Barthelemy's Anacharſis am meiſten meine Aufmerkſamkeit. Jacobi iſt zwar nicht damit zufrieden. Aber er urtheilt oft zu einſeitig. So auch, dünkt mich, über Dupaty. Dupaty muß nicht als Schriftſteller, nicht

als Beſchreiber angeſehn werden. Man muß einzeln bald dieſen, bald jenen Brief leſen, muß dabei immer den Mann vor Augen haben, ſeinen hellen eindringenden Verſtand, ſeine lebhafte Phantaſie, ſein glühendes Gefühl für alles, was die Menſchheit intereſſirt. Wer wird, wenn er ſo lieſt, nicht hingeriſſen werden? Ihre Ueberſetzung, lieber Freund, iſt wahrlich genialiſch. Ich hatte nur wenig im Original geleſen, aber mir ſchien eine Ueberſetzung kaum möglich, und Sie haben eine geliefert, die ſich wie Original lieſt. Nur hie und da glaube ich Kleinigkeiten bemerkt zu haben, die Ihnen entſchlüpften, eine unrichtige Metapher, ein falſch zuſammengeſtelltes Bild. So, wenn ich mich nicht irre, bei der Beſchreibung des Gartens des Exdoge von Genua. Doch mag auch da die Schuld am Originale liegen, das ich nicht zur Hand hatte. Sie ſehn, daß ich wenigſtens mit Aufmerkſamkeit las.

Sollten Sie wohl glauben, daß mehrere Leute hier Sie für den Verfaſſer der Recenſion gegen Meiners halten? und das aus ſehr ſicheren Nachrichten haben wollen?

V.

Heidelberg den 23. September 1789.

Sie werden ſich wundern, lieber Forſter, von hier aus einen Brief von mir zu bekommen. Erſt bei meiner

Rückreiſe wollte ich dieſen Ort beſuchen. Allein auf Medicus's — der ſelbſt in der Schweiz geweſen iſt — Anrathen habe ich meinen Reiſeplan geändert. Ich gehe nun von hier über Stuttgart, Tübingen nach Schaffhauſen, von da durch die Schweiz und komme dann bei Baſel heraus. Die Wege ſollen von Tübingen bis Bern am ſchlimmſten ſeyn, und die hätte ich bei meiner erſten Route gerade in den ſchlimmſten Monaten machen müſſen. Von Genf bis Baſel hingegen iſt der Weg auch in jener Jahreszeit gut.

Ich war zwei Tage in Mannheim. Iffland fand ich nicht. Er iſt in Wiesbaden. Es that mir unendlich leid, er hätte mich gerade am meiſten intereſſirt. Ihren Brief habe ich abgegeben, weil ich vergeſſen hatte, Sie zu fragen, ob er außer dem, was mich betraf, noch etwas Anderes enthielte.

Medicus mußte wegen eines Katarrhs das Zimmer hüten. Ich beſuchte ihn zweimal. Er gefällt mir wegen ſeiner Offenheit, Gewandtheit und Gutmüthigkeit.

Das Theater ſah ich nicht in ſeinem Glanze. Sie gaben Emilia Galotti, und das ſoll eines ihrer ſchlechteſten Stücke ſeyn. In der That blieben auch beinah alle weit unter dem Mittelmäßigen ſtehn. Nur die Witthöft, als Emilia, und Mad. Engſt, als Orſina, ſpielten ziemlich gut. Doch verfehlte, dünkt mich, die Witthöft die edle Einfalt der Emilia, und die Engſt den großen hohen Geiſt und das tiefe Gefühl der Orſina. Sie machte bloß eine witzelnde Spötterin aus ihr.

In der Bildergallerie gefielen mir nur wenig Stücke und ganz vorzüglich keins. Allenfalls ein Knabenkopf von Carlo Dolce.

Hier brachte ich nach ein paar unbedeutenden Beſuchen den Abend mit dem Kirchenrath Mieg zu. Es fiel manches intereſſante Geſpräch vor. Zuerſt über Bieſter, ich war von Bieſter an ihn adreſſirt. Ich trug die Ideen Ihres Aufſatzes vor, doch ohne Sie oder den Aufſatz ſelbſt zu erwähnen. Mieg ſtimmte in alles ein, vorzüglich erhob er ſich gegen die Intoleranz der Vernunft. Mieg hat einen ſehr vortheilhaften Eindruck auf mich gemacht. Er ſcheint ſo offen und gerade, ſein Verſtand ſo hell und durchdringend, und dabei hat er ſo viel Eifer für Freiheit und Rechte der Menſchheit. Selbſt in ſeiner Art ſich auszudrücken liegt eine gewiſſe Einfalt und Kraft.

Dieß iſt ein kurzer Abriß (Sie erlaubten mir ja Ihnen auch kurze Briefe zu ſchreiben) von den drei Tagen, die wir nun getrennt ſind. Getrennt! O! Sie wiſſen es, lieber theurer Freund, was mich das Wort koſtet. Es waren vierzehn ſehr glückliche Tage.

VI.

Tübingen den 28. September 1789.

Die Ausſicht vom Heidelberger Schloß gefiel mir mehr, als alle übrigen, die ich bis jetzt in dieſen Gegenden

ſah. Die Rheinufer unterhalb Mainz, ſelbſt da, wo ſie am ſchönſten ſind, bei Bingen und St. Goar, haben doch immer eine gewiſſe Einförmigkeit, ewig Weinberge oder nackte Felſen, und Ihre Mainzer Gegenden ſind zwar lachend und mannigfaltig, aber ſie ſind nicht maleriſch genug, machen nicht genug Ein Ganzes aus. Bei Heidelberg hingegen bilden die nahen, hohen Gebirge an den Ufern des Neckars, mit der Stadt an ihrem Fuße, eine große und ſchöne Gruppe. Es liegt wahrhafter Charakter in dieſer Gegend, und der Eindruck, den ſie in der Seele zurückläßt, iſt groß und tief. Der Weg von Heidelberg bis Heilbronn iſt überaus ſchön. Er läuft immer an dem Neckar fort, deſſen unaufhörliche Krümmungen zwar oft eingeſchränkte, aber immer ſchöne, und ewig abwechſelnde Ausſichten gewähren. Von Heilbronn aus iſt er weniger angenehm.

In Stuttgart beſuchte ich zuerſt Abel. Er iſt ein munterer, lebhafter Mann, der viel und oft lange hintereinander, aber ſehr beſcheiden ſpricht. Unſere Unterredung wurde bald metaphyſiſch. Er griff die Kantiſchen Grundſätze der Moral an, und vertheidigte das gewöhnliche Syſtem, welches zum erſten Princip die Beförderung allgemeiner Glückſeligkeit macht. Ueberall verrieth er eine große Bekanntſchaft mit Kant's und den übrigen neueren philoſophiſchen Schriften, aber in ſeinem eignen Raiſonnement bemerkte ich weder großen Scharfſinn noch Feinheit und tiefen Blick. Ich wohnte einer ſeiner Lehrſtunden in der Akademie bei; er las Pſycho-

logie, und zwar, wie es Kant nennen würde, empiriſche Pſychologie. Aber er verfehlte, dünkt mich, die richtige Methode, wie Gegenſtände der Beobachtung und Erfahrung behandelt werden müſſen. Es war ein ewiges Abſtrahiren, und wenn man auch gleich, um einen Gegenſtand genau und vollſtändig zu unterſuchen, ſeine verſchiednen Seiten einzeln prüfen muß, ſo muß man doch auch hernach ſie wieder zuſammenſtellen, und die Veränderung nicht übergehn, welche die Coexiſtenz und das Verhältniß der einen zur andern wieder in jeder einzelnen hervorbringen; und dieſe Kunſt, wodurch freilich die Unterſuchungen aller Erfahrungsgegenſtände gerade die ſchwierigſten werden, fehlte ihm beinah ganz. Ueberdies aber ſchien er oft zu vergeſſen, daß, was er in Gedanken trenne, in ſich doch nur Eins ſey. So ſonderte er Seele und Leib, ſo Verſtand, Herz und Willen von einander ab. Sein Vortrag, ſo wie ſeine Art ſich auszudrücken überhaupt iſt deutlich und beſtimmt, aber kalt, trocken, und in vieler Rückſicht mager. Ueberhaupt iſt es doch ſonderbar, wie die Philoſophie, die gerade am meiſten einer großen Fülle, eines Reichthums von Ideen fähig wäre, noch immer auf eine ſo unfruchtbare Weiſe behandelt, zu einem fleiſch- und markloſen Gerippe gemacht wird, wie nur die Wiſſenſchaften es ſeyn ſollten, die ſich bloß mit Analyſirung ſelbſt conſtruirter Begriffe, alſo im eigentlichſten Verſtande mit bloß formellen Ideen beſchäftigen. Allein freilich iſt die gewöhnliche Philoſophie auch beinah nichts, als eine ſolche Wiſ-

ſenſchaft; freilich iſt es leichter, Aehnlichkeiten und Verſchiedenheiten der Begriffe zu entdecken, als die Natur zu beobachten, und die gemachten Beobachtungen auf eine fruchtbare Art mit einander zu verbinden. Darum haben wir ſo wenig Befriedigendes über alle Theile der praktiſchen Philoſophie, über Moral, Naturrecht, Erziehung, Geſetzgebung; darum ſind die meiſten unſerer Metaphyſiken nur Uebungen zur Anwendung der logiſchen Regeln. Denn gerade das Studium der Logik hat in dieſer Rückſicht unendlich geſchadet. In allen Wiſſenſchaften findet man Spuren davon. Sogar aus der Botanik führten Sie mir neulich eins an, und es könnte einen eignen recht intereſſanten Aufſatz geben, einmal den ganzen Schaden zu ſchildern, den das Formelle in unſerer Erkenntniß dem Materiellen derſelben gebracht hat, und noch immer bringt. Es würden da mancherlei Dinge neben einander ſtehen, Linné's botaniſches Syſtem, der allgemeine Begriff: Kirche, ohne den vielleicht nie ein Symbol geherrſcht und nie ein Ketzer den Scheiterhaufen beſtiegen hätte, die Jacobi'ſche Philoſophie, die nun wiederum da beobachten will, wo es noch unausgemacht iſt, ob nur überhaupt ein Sinn zum Beobachten exiſtirt. Denn auch das entgegengeſetzte Extrem, ohne jedoch behaupten zu wollen, daß das Jacobi'ſche Syſtem auch nur an dies Extrem ſtreife — die Vernachläſſigung alles Formellen dürfte nicht übergangen werden. Beide, der magre Schulpedant und der Schwärmer, müßten geprüft und nach Verdienſt gewürdigt werden.

Außer Abel lernte ich den Profeſſor des Staats-rechts Reuß, den Hofrath Schwab, den Bibliothekar Drük und den Dichter Schubart kennen. Reuß ſcheint ein vernünftiger, aufgeklärter Mann; Schwab noch mehr als das, ſogar ein feiner Kopf zu ſeyn; Drük nimmt anfangs mehr durch die unleugbare Güte und Sanftheit ſeines Charakters für ſich ein als durch ſeinen Kopf, obgleich auch der letztere einen gewiß, ſobald man nur mehrere Stunden mit dem Manne umgeht, nicht unbefriedigt läßt.

Jetzt, da ich dieſen Brief ſchließe, bin ich in — — ſechs Meilen hinter Tübingen, einem reichsritterſchaftlichen Dorfe, das aber, wie mir mein Wirth erzählte, der Herr Reichsbaron mit ſeinen Gläubigern jetzt theilen muß. Ich muß, da ich jetzt von einem Fuhrwerke abhänge, hier in einer elenden Schenke übernachten, in einer kleinen, nicht ſehr reinlichen Stube, in der die Mäuſe gleiche Rechte mit mir zu haben ſcheinen. Wenigſtens laſſen ſie ſich jetzt, da alles im Hauſe ſchläft, ſchon laut hören. Indeß Lavater's: Dennoch, führt mich durch alles dies Ungemach muthig hindurch. Uebermorgen (Mittwochs) früh denke ich in Conſtanz, Donnerſtag in Schaffhauſen und Sonnabend in Zürich zu ſeyn. Ich wollte doch den Bodenſee nicht vorüberreiſen.

Von Zürich aus erfahren Sie gewiß wieder etwas von mir. Aber, lieber Forſter, kann ich nicht auch von Ihnen einen Brief haben? Ich wüßte ſo gern, was Sie machten, was Ihre liebe Frau, Ihr Röschen? Schreiben Sie mir doch das alles recht ausführlich, ſchreiben

Sie mir, was Bieſter Ihnen geantwortet, was Sie jetzt arbeiten — es intereſſirt mich ja alles ſo ſehr, was Sie betrifft — und laſſen Sie mich den Brief bei Rougemont in Neufchatel finden. In Zürich oder Bern möchte es jetzt zu ſpät ſeyn, und in Genf und Lauſanne haben Sie, glaube ich, keine Bekannte.

Leben Sie nun wohl, recht wohl, lieber theurer Freund, und erinnern Sie ſich manchmal der vierzehn Tage, die ich bei Ihnen verlebte. Sie waren vielleicht die glücklichſten meines ganzen Lebens, und noch jetzt macht ihre Erinnerung einen ſehr großen Theil meines Genuſſes aus. Beinah mit keinem anderen Menſchen verſtehe ich mich ſo ganz, als mit Ihnen, und daß ſich das ſo von ſelbſt, ſo ohne alle äußere Veranlaſſung machte, daß ich Ihre Freundſchaft nur Ihnen danke, dies iſt mir ſo unendlich werth, denn es zeigt mir, daß Sie auch mich Ihrer werth hielten, und wie viel der Gedanke mir iſt, können Sie in der That nicht empfinden. Denn Sie können es nicht wiſſen, wie ich die fruchtbare Fülle von Ideen bewundere, die ſich Ihnen bei jedem Gegenſtande aufdrängt, die lebendige Klarheit, mit der Sie ſie darſtellen, wie ſehr ich den Eifer für alles Wahre und Gute und die Schonung für alles, was Andere für wahr und gut halten, ehre, wie innig endlich ich das Herz liebe, das ſich ſo bereitwillig anſchließt, und ſo gern durch Liebe beglückt. Und das alles mußten Sie doch wiſſen, um ganz zu fühlen, was Sie mir ſind. Leben Sie wohl.

VII.

Bern den 28. October 1789.

Unſtreitig intereſſirt von allen meinen züribchſchen Bekanntſchaften Lavater Sie am meiſten. Alſo zuerſt von ihm. Ich war faſt täglich eine oder mehrere Stunden bei ihm, und da er ſeine gewöhnlichen Geſchäfte meinetwegen nicht unterbrach, ſo ſah ich ihn in ſo vielen charakteriſtiſchen Lagen, daß ich ihn hinlänglich beobachten konnte. Durch das, was mir Jacobi von ihm geſagt, durch manches, was ich ſelbſt von ihm geleſen hatte, und worin mir Spuren tiefen und wirklich ſeltnen Geiſtes unverkennbar ſchienen, war meine Erwartung in der That hoch geſpannt. Ich erwartete eine Fülle neuer, großer, fruchtbarer, wenn gleich auch oft nur halb wahrer, oft gar ſchwärmeriſcher Ideen. Allein in allem dem fand ich mich ſehr getäuſcht, und nicht bloß getäuſcht, weil ich ſo viel erwartete, ſondern wirklich, weil ich ſo wenig fand. Ich hätte die intereſſanten Ideen zählen können, die ich in den ganzen vierzehn Tagen von ihm hörte, und ich würde mich ſchämen, damit einen einzigen Tag, bei Ihnen oder Jacobi zugebracht, zu vergleichen. Hie und da iſt freilich ein tiefer und ſchneller Blick, aber ſein Geiſt iſt zu kleinlich, hat weder die raſtloſe Thätigkeit, womit wirklich genialiſche Köpfe die geahnete Wahrheit aufſuchen, noch die fruchtbare Wärme, womit ſie die gefundene umfaſſen. Ewiger Rückblick auf ſich, Eitelkeit, Ausdruck geiſtloſer und fader

Herzensgefühle, Spielerei in Worten rauben ihm alle wahre Kraft. Ganz anders würde dies wahrſcheinlich alles ſeyn, wenn er wahre Gelehrſamkeit beſäße, wenn er auch über fremde Ideen mehr gedacht hätte, und wenn er noch jetzt mehr läſe. Allein ſo lebt er immer nur in ſeinen eignen Ideen und ſeine Beſchäftigungen, die ich nun ſo oft mit anſah, ſind großentheils wahre Spielereien. Ordnen ſeiner phyſiognomiſchen Zeichnungen, Beſchreiben von Urtheilen in einzelnen, oft ſehr holprichten Hexametern, Correſpondenz, Beſorgung einer unendlichen Menge von Kleinigkeiten für Leute aller Art, kleine Gelegenheitsgedichte u. ſ. w. Ueberhaupt iſt es unbeſchreiblich, wie viel er auf die Form und das Aeußere hält. Er ließ mich oft allein in ſeiner Stube, und das war mir immer intereſſant. Einen großen Theil ſeiner Bücherbretter nehmen pappene Futterale ein. Einige enthalten geſammelte Briefe. Da waren: „Wichtige Briefe,“ „Briefe von Andren,“ „Briefe an Jünglinge“ und zwei dicke Bände mit der Aufſchrift: Bremen. Auf vielen andern ſtehen einzelne Namen, und da fand ich manchen Bekannten, und noch mehr manche Bekanntin. Ich rieth lange, was das ſeyn könnte. Noch den letzten Tag erklärte er's mir. Er legt in dieſe Futterale das von ſeinen Arbeiten, was die Perſon intereſſiren kann. An eine ſeiner Freundinnen, die ich auch ſehr genau kenne, gab er mir den Inhalt eines ſolchen Futterals offen mit. Was war das nun? Nichts als theils frömmelnde, theils empfindſame, aber alle höchſt ideeleere

Gedichtchen, ſauber abgeſchrieben, auf feinem Papier mit in Kupfer geſtochenem Rand. An den Wänden hingen hie und dort in Rahmen gefaßte Täfelchen mit Sprüchen aus dem Leſebüchlein für Weiſe. Auf dem Tiſche lag eine auf Holz geſpannte Pergamenttafel mit der Ueberſchrift: „Nöthigſte Geſchäfte." Kurz, ich würde nicht fertig werden, wenn ich Ihnen alle Merkwürdigkeiten dieſer Stube erzählen wollte, und ich begreife nicht, wenn der Mann an die Materie kommt, da ihn die Form ſo viel Zeit koſten muß. Meine wichtigſten Unterredungen mit ihm waren über Phyſiognomik, und über deutſche Schriftſteller, und den Maßſtab, nach dem man Geiſtesproducte bei uns beurtheilt. Es mag wohl viel Schwärmerei darin liegen, die ganze Sinnenwelt nur ſo als eine Art anzuſehn, wie die unſinnliche erſcheint, nur als einen Ausdruck, eine Chiffre von ihr, den wir enträthſeln müſſen; aber intereſſant bleibt die Idee doch immer, und wenn man ſich recht hineinträumt, ſchon die Hoffnung immer mehr zu entziffern von dieſer Sprache der Natur, dadurch — da das Zeichen der Natur mehr Freude gewährt, als das Zeichen der Convention, der Blick mehr als die Sprache — den Genuß zu erhöhen, zu veredeln, zu verfeinern, die grobe Sinnlichkeit, deren eigentlicher Charakter es iſt, im Sinnlichen nur das Sinnliche zu finden, zu vernichten und immer mehr auszubilden den äſthetiſchen Sinn, als den wahren Mittler zwiſchen dem ſterblichen Blick und der unſterblichen Uridee. Ueber unſere Literatur,

darüber, daß ſo wenig Producte erſcheinen, aus welchen eigentlich Genie hervorblickt, ſagte er freilich manches Gute. Aber wen nahm er nun von dem allgemeinen Verdammungsurtheil aus? Haben Sie je ſolche Zuſammenſtellung gehört? Jacobi, Spittler und Löffler aus Gotha, den letzteren aber nur nach einem Geſpräch mit ihm, nicht nach ſeinen Predigten, wonach er ihn nur für einen „vornehmen Philiſter" gehalten hätte. Denn Philiſter iſt ihm jeder, in deſſen Producten wohl Richtigkeit der Ideen, Correctheit der Sprache, Eleganz der Darſtellung, aber nicht eigentliches Genie iſt.

Von Zürich aus beſuchte ich Zug und Lucern. Ich hatte ſchönes Wetter und konnte der herrlichen Ausſichten am Züricher See ganz genießen.

Noch ſchöneres und heitreres Wetter hatte ich auf meiner jetzigen Wanderung, auch die höchſten Berge bedeckte kein Wölkchen. Ich ging in das Lauterbrunner- und Grindelwalder- und von da über die Scheideck in das Haßlithal, dann die Aar hinauf bis nach Spital, um über die Furke den Gotthard zu erſteigen. Allein ein tiefer Schnee, der gerade fiel, als ich in Spital übernachtete, vernichtete meinen Plan, und ich mußte wieder umkehren. Ich brachte ſehr glückliche Tage in dieſen rauhen, wilden Gegenden zu. Nie wurde meine Seele mit ſo großen Bildern unwiderſtehlicher, alles zerſchmetternder Gewalt, und widerſtrebender, trotzen der Stärke erfüllt, nie drängte ſich mir ſo ſtark das Gefühl einer zahlloſen Reihe verfloſſener Jahrhunderte

auf, nie dämmerte in meiner Seele ein Ahnen unabſehbar ferner, wieder zertrümmernder und wieder ſchaffender Zukunft! Wenn ich manchmal aus einem engen umſchloſſenen Thal auf die höchſten unerſteiglichen Gipfel der Gebirge rund umher ſah, wie ſich die Ideen der Einöde, der Einſamkeit, des Blicks in weite Fernen von der ſchwindelnden Höhe, rege Erwartungen deſſen, was hinter jenen Bergen, über jenen Gipfeln hinaus iſt, meiner Seele bemeiſterten, wie dadurch alles Nahe, Gegenwärtige, Gewiſſe in ihr verſchwand, und nur das Vergangene, Zukünftige, Entfernte, Ungewiſſe meine träumende Phantaſie umſchwebte! O! lieber Forſter, wir müſſen einmal zuſammen eine eigentliche Gebirgsreiſe machen. Das iſt weniger koſtbar und weniger langwierig, als eine Reiſe nach England, und muß Ihnen, als Naturforſcher, doch auch ſehr wichtig ſeyn.

VIII.

Carlsruhe den 29. Novbr. 1789.

Welch einen frohen Tag, theurer Forſter, hat mir Ihr Brief gemacht! So günſtig auch bei meiner Abreiſe von Ihnen alle Hoffnungen für die Geſundheit Ihrer lieben Frau waren, ſo zitterte ich doch immer vor Klärchens Ankunft. Wie gern überraſcht' ich Sie jetzt in den erſten Regungen Ihrer Freude! In der That

muß ich mir Gewalt anthun, nicht noch heute Carlsruhe zu verlaſſen, und nichts, als die Kenntniß des Wirthshauſes mit davon zu nehmen. Auch der Name Klärchen hat meinen völligſten Beifall und ich freue mich, daß der Anblick eines neugebornen Mädchens Sie von den barbariſchen Namen, die Sie für den armen Jungen von den Angelſachſen nnd Normännern herholen wollten, zu dem ſanften Klärchen herabgeſtimmt hat.

Sie haben mich bei Ihrer Frau wegen meines Stillſchweigens entſchuldigt? Herzlich danke ich Ihrer Liebe dafür, aber Ihrer Entſchuldigung beitreten kann ich nicht. Nein, beſter Freund, auch ein weit größerer Mangel an Zeit könnte mich nie hindern, Ihnen Nachricht von mir zu geben. Aber ich bedarf wirklich gar keine Entſchuldigung. Denn ich hielt in der That mein Verſprechen, und ſchrieb Ihnen nach meiner Fußreiſe aus Bern. Allein zu meinem größten Erſtaunen muß der Brief verloren gegangen ſeyn. Ich trage gewöhnlich meine Briefe ſelbſt auf die Poſt, nur diesmal hielt mich, ich weiß nicht mehr was ab. Ich gab ſie alſo meinem Lohnbedienten und dieſer muß das Porto behalten, und die Briefe weggeworfen haben. Das Einzige, was mich befremdet, iſt, daß Sie den einen vor meiner Fußreiſe, den ich doch eben dem Menſchen anvertraute, bekommen zu haben ſcheinen. Denn daß in Ihrem Briefe ſteht: „als Sie aus Zürich ſchrieben vor Ihrer Reiſe zu Fuß" halt' ich für einen Schreibfehler ſtatt Bern. Ich ſchrieb Ihnen aus Zürich gar nicht.

Daß Jacobi Ihren Brief beantwortet hat, wie er mußte, freut mich für ihn, ob ich Ihnen gleich geſtehe, daß ich's nicht erwartete. Ihr Zurückfordern Ihres Aufſatzes von Berlin iſt mir nicht ganz lieb. Daß er nicht im November erſchien, konnte ſo manche zufällige Urſache haben. Und Bieſter's Stillſchweigen? Iſt das — ich rede ganz frei, weil ich weiß, lieber Freund, daß Ihnen Offenherzigkeit werth iſt und weil ich in eben dem Geiſte der Duldung ſpreche, den ich von Ihnen lernte — iſt das darum gleich ein verſtocktes? indeß weiß ich die Art nicht, wie Sie den Aufſatz zurückforderten. Verzeihen Sie alſo mein vielleicht zu vorſchnelles Urtheil.

Seit Baſel ſah ich von irgend intereſſanten Menſchen nur Jacobi und Pfeffel. Jacobi, herzensgut und nicht ununterhaltend, aber ſo gar nicht wie ſein Bruder, nicht der ſcharf eindringende Geiſt, nicht die lebhafte Phantaſie, nicht das feurige Gefühl. Pfeffel'n konnte ich ſchlechterdings kein Intereſſe abgewinnen. Doch iſt er anders als ich ihn mir dachte. Ich dachte mir ſo etwas Sanftes, Empfindſames. Das fand ich gar nicht, vielmehr eine Art Schnelligkeit, Heftigkeit, ich möchte ſagen etwas Militairiſches. Indeß ſprach ich ihn nur ein Paar Stunden. In Strasburg ſah ich Brunk, Herrmann, Oberlin; keiner intereſſirte mich.

Wie lange ich hier bleibe, wird von der Art abhängen, wie Schloſſer mich aufnimmt, und von der Möglichkeit oder Unmöglichkeit, ihn oft und lange zu ſehn.

IX.

Den 8. Februar 1790.

Der Heyne'ſche Ausſpruch, womit Sie Ihren Brief anfangen, iſt ganz der meinige; nur würde ich ihn anders ausdrücken. Jeder Menſch muß in das Große und Ganze wirken, nur was dies Große und Ganze genannt wird, darin liegt, meinem Gefühl nach, ſo viel Täuſchung. Mir heißt in das Große und Ganze wirken, auf den Charakter der Menſchheit wirken, und darauf wirkt jeder, ſo bald er auf ſich und bloß auf ſich wirkt.

Wäre es allen Menſchen völlig eigen, nur ihre Individualität ausbilden zu wollen, nichts ſo heilig zu ehren, als die Individualität des Andern; wollte Jeder nie mehr in Andere übertragen, nie mehr aus Andern nehmen, als von ſelbſt aus ihm in Andere, und aus Andern in ihn übergeht; ſo wäre die höchſte Moral, die conſequenteſte Theorie des Naturrechts, der Erziehung und der Geſetzgebung den Herzen der Menſchen einverleibt. Man ſey nur groß und viel, ſo werden die Menſchen es ſehn und nutzen; man habe nur viel zu geben, ſo werden die Menſchen es genießen und der Genuß wird Vater neuer Kraft ſeyn. Wenn unter uns ſo wenig geſchieht, ſo iſt es nicht, weil unſre Lagen und Verhältniſſe uns hinderten zu wirken, ſondern weil ſie uns hindern zu werden und zu ſeyn. Ich tadle die nicht, welche über Eingeſchränktheit des Wirkungskreiſes klagen. Leider haben die meiſten Menſchen nur Talent, und das bedarf der äußeren Ver-

hältniſſe um ſich zu zeigen und nützlich zu werden. Aber der wahrhaft große d. i. wahrhaft intellectuell und moraliſch ausgebildete Mann wirkt ſchon dadurch allein mehr als alle andere, daß ein ſolcher Mann einmal unter den Menſchen iſt, oder geweſen iſt.

X.

1792? (Das Datum fehlte.)

Ihre Anſichten haben mir viel Freude gemacht. Sie haben ſo viele wahrhaft genialiſche Stellen, und, was immer meine Bewunderung ſo heftig anzieht, eine ſo ſtrenge Richtigkeit der Ideen mitten im glühendſten Feuer der Begeiſterung. Das Raiſonnement über Kunſt hat mir vortrefflich geſchienen. Nur Eins, lieber Freund, laſſen Sie mich Ihnen aufrichtig geſtehen. Die Dedication habe ich ganz und gar nicht verſtanden. Alexander ſagte mir, ſie ſey an Ihre Frau. Können Sie mir nicht ein paar Worte Erläuterung geben. Gleich viel Freude hat mir Sakontala gemacht. Lange hat mich nichts ſo angezogen. Dieſe Zartheit der Empfindung, dieſe Cultur verbunden mit dieſer Einfachheit! Ihre Ueberſetzung iſt meiſterhaft. Nur mit Ihrem Gefühl war es möglich, dieſen Empfindungen dieſen Ausdruck zu leihen!

Sie fordern in Ihrem Briefe, mein Theurer, mei-

nen alten Aufſatz für Ihre kleine Schriften. Aber es iſt mir gleich unmöglich, ihn Ihnen ſo zu geben, und ihn umzuarbeiten. Ich bin zu dieſer Arbeit jetzt nicht gerade in der Stimmung, oder vielmehr die Ideen, die dazu gehören, müſſen erſt eine größere Reife durch Lecture und Nachdenken erhalten. Die Reife, die man ihnen ſo giebt, indem man ſich hinſetzt, nachdenkt, und ſie nun auf Einmal ins Reine bringen will, kommt mir immer vor, wie eine Reife im Treibhaus. Man merkt es den Früchten doch an, daß ihnen die Zeit und die wohlthätige Wärme der Sonne mangelte. Der erſte Aufſatz aber, den ich jetzt glücklich zu Stande bringe, lieber Forſter, ſoll Ihrem Schutze vertraut ſeyn. Eine ſonderbare Schriftſtellerarbeit werden Sie wohl von mir geſehen haben, den Proceß von Unger gegen Zöllner. Das Urtheil iſt von Klein. Die Protokolle von mir. Eiſenberg'en gehört nur die Unterſchrift. Dieſe an ſich unbedeutende Arbeit freut mich nur darum, weil ich hoffe, Sie ſollen keinen Ausdruck darin finden, der Animoſität, oder Sucht, ſeine Aufklärung zu zeigen, oder ein Buch ſtatt Acten zu ſchreiben, verriethe. Das Urtheil, ſo ſchön es iſt, iſt von dieſen Dingen nicht ganz frei.

XI.

Burgörner den 16. Aug. 1792.

Zürnen Sie mir nicht, lieber Forſter, daß ich ſo lange verſchob, Ihnen zu ſchreiben. Ich wollte die Zeit abwarten, wo ich meinen Freunden ganz gehören könnte, und dieſe Zeit iſt erſt ſeit einigen Wochen gekommen.

Ich habe mich nun von allen Geſchäften losgemacht, Berlin verlaſſen und geheirathet, und lebe auf dem Lande, in einer unabhängigen, ſelbſt gewählten, unendlich glücklichen Exiſtenz. Ich empfinde dies doppelt, indem ich Ihnen es ſage; ich kenne Ihr warmes, liebevolles Herz, Ihre innige Theilnahme. Ich beſorge auch von Ihnen nicht die Mißbilligung des Schritts, den ich that, die ich von ſo vielen Andern erfuhr. Sie ſchätzen Freiheit und unabhängige Thätigkeit zu ſehr, um allen Nutzen nur von einer ſolchen zu erwarten, die durch äußere Geſchäftslagen beſtimmt wird; und Sie trauen, hoff' ich, mir zu, daß ich nie eine andere Richtung wählen werde, als auf der ich, nach meiner innerſten Ueberzeugung, für meine höchſte und vielſeitigſte Bildung den meiſten Gewinn hoffen darf. In der That, lieber Freund, war die Unmöglichkeit, dies zu können, vorzüglich das, was mich zu einer andern Laufbahn beſtimmte. Die Sätze, daß nichts auf Erden ſo wichtig iſt, als die höchſte Kraft und die vielſeitigſte Bildung der Individuen, und daß daher der wahren Moral erſtes Geſetz iſt, bilde dich ſelbſt, und nur ihr zweites: wirke auf

Andere durch das, was du biſt; dieſe Maximen ſind mir zu eigen, als daß ich mich je von ihnen trennen könnte. Wie konnte ich mich aber mit ihnen in einer Lage ertragen, in der ich kaum hoffen durfte, mich dem Ideale, das meinen Geiſt und mein Herz beſchäftigte, auch nur mit langſamen Schritten zu nähern, wie konnte mir ſelbſt der Nutzen Erſatz ſeyn, den ich freilich ſtiftete, und künftig in unendlich höherm Maße geſtiftet haben würde? Ich zog alſo das beſcheidnere Loos vor, ein ſtilles häusliches Daſeyn, einen kleineren Wirkungskreis. In dieſem kann ich mir ſelbſt leben, den Perſonen, die mir am nächſten ſind, ein heiteres zufriedenes Leben ſchaffen, und vielleicht — wenn mir ein guter Genius glückliche Stunden gewährt — auch Einiges zu dem beitragen, wozu im Grunde alles Thun und Treiben in der Welt, ſelbſt wider ſeinen Willen, nur als Mittel dient, zur Bereicherung oder Berichtigung unſrer Ideen. So viel von mir und meiner Lage.

Wie geht es Ihnen, mein Theurer! Ich hörte ſo lange nichts, auch nicht durch Andere, von Ihnen, es war meine Schuld, ich fühl' es. Aber Sie, Lieber, werden mein Stillſchweigen verzeihen. So oft waren Sie mir gegenwärtig, ſo oft verſetzte ich mich zu den Ihrigen, ſo oft freute mich die Erinnerung der glücklichen Tage, die ich mit Ihnen verlebt habe! Dieſe Erinnerung iſt es auch, die mir Muth macht, noch auf Ihr Andenken, Ihre Freundſchaft zu rechnen. Theurer, guter Forſter, Sie haben mich mit einer Liebe, einer Zärtlichkeit

behandelt, ſelbſt in der Zeit, da ich Sie gewiß noch bloß durch die Wärme intereſſiren konnte, mit der ich mich ſo gern an große und gute Menſchen anſchloß. Durch Sie habe ich einen ſo großen Theil meiner Bildung erhalten. Dafür, und für Alles, was mein Geiſt und mein Herz durch Sie genoß, würde mein Dank Sie noch ſegnen, wenn ich auch nicht hoffen dürfte, noch in Ihrem Andenken zu leben, wenn die Zeit, wenn ein Mißverſtändniß, wozu mein Stillſchweigen vielleicht Anlaß geben konnte, die Gefühle erſtickt hätte, die mich ſonſt ſo innig beglückten. Iſt das aber nicht, darf ich in Ihnen noch den treuen warmen Freund ſehn, den ich ehemals kannte, nun, mein Theurer, ſo nehmen Sie meinen wärmſten innigſten Dank doppelt für dies neue Geſchenk!

XII.

Erfurt den 1. Juni 1792.

Was müſſen Sie von mir denken, theurer Freund, daß ich einen ſo lieben, gütigen Brief, als Ihr letzter war, ſo lange unbeantwortet ließ, und Ihnen in nun mehr als 4 Monaten kein Wort von mir ſagte? Ich bin allen Entſchuldigungen ein abgeſagter Feind, ohne alle alſo laſſen Sie mich Sie herzlich bitten, mir wegen dieſes überlangen Stillſchweigens nicht zu zürnen, und

zu glauben, daß ich mich unendlich oft indeß mit Ihnen im Geiſte beſchäftigte, und nur der ſo oft gefaßte Vorſatz, Ihnen zu ſchreiben, immer durch tauſend kleine Hinderniſſe vereitelt wurde.

Zuerſt, mein Lieber, muß ich Ihnen eine Nachricht geben, die Ihrem freundſchaftlich theilnehmenden Herzen gewiß Freude gewährt. Meine Frau iſt vor noch nicht vierzehn Tagen mit einem Mädchen glücklich niedergekommen. Mutter und Kind ſind vollkommen geſund. Das kleine Mädchen iſt ein allerliebſtes Geſchöpf, ſo groß und ſtark, wie ſelten ein Kind von ſo wenig Tagen, ſo voll Leben und Munterkeit, und mit wundergroßen, blauen Augen, die ſie unaufhörlich im Kopfe herumrollt. Meine Frau ſtillt das Kind ſelbſt; ich, bei meiner gänzlichen Geſchäftsloſigkeit, bin ſo gut als den ganzen Tag bei ihr, und ſo kommt das Kind kaum eine Minute in andere Hände, als die unſrigen. Nur Sie, lieber Freund, deſſen eignes Herz ſo überaus empfänglich für dieſe Freuden iſt, und der Sie mich genauer kennen, vermögen ganz mit mir zu empfinden, wie unendlich ſüß mir dieſe kleinen Beſchäftigungen ſind, und welche reiche Fülle neuer Freuden mir jetzt wiederum in meiner ſchon beneidenswerth glücklichen Lage geworden iſt. Wahrlich empfinde ich dies auch doppelt, indem ich Ihnen es ſage, und ich möchte Ihnen im voraus für das Vergnügen ſo herzlich danken, das mir Ihre Theilnahme gewährt. Grüßen Sie Ihre liebe Frau herzlich von mir, und ſagen Sie ihr die häusliche Begebenheit, die mich und

meine Frau ſo froh macht. So bald ich mehr Ruhe und Muße gewinne, ſchreib' ich ihr ſelbſt.

Die ganze Zeit, ſeit welcher Sie ohne Nachricht von mir ſind, habe ich hier ununterbrochen zugebracht. Sogar Gotha und Weimar, ſo nah ſie auch ſind, habe ich nicht beſucht. Indeß iſt mein Aufenthalt hier auch von meinem vorigen ländlichen nicht ſonderlich verſchieden geweſen. Der Geſellſchaften ſind hier wenige, und ſo bin ich die meiſte Zeit auf meinem Zimmer, im Kreiſe meiner gewöhnlichen Beſchäftigungen geweſen. Der Coadjutor iſt hier der einzige Menſch, den man intereſſant nennen kann, und den habe ich, ſo viel es überhaupt ſeinen Geſchäften und ſeiner Lebensart nach möglich iſt, genoſſen. Sein Umgang iſt mir um ſo angenehmer geweſen, als unſre Geſpräche meiſt wiſſenſchaftlich, aus dem Fache der praktiſchen vorzüglich politiſchen Philoſophie, worin er unſtreitig am meiſten bewandert iſt, hergenommen ſind, und als reine auch bloß theoretiſche Principien doch noch mehr reizen, wo ihre Anwendung ſo nah liegt. Ich weiß nicht, lieber Freund, ob Ihnen ein kleiner Aufſatz von mir in der Berliner Monatsſchrift, Januar: Ideen über Staatsverfaſſung u. ſ. f. zu Geſicht gekommen iſt. Es war ein wirklicher, ohne alle Hinſicht auf den Druck geſchriebener Brief, der hernach zufällig, und zum Theil dieſer Zufälligkeit wegen, mit allen Sinn entſtellenden Druckfehlern ans Licht gekommen iſt. Aus dieſem Aufſatz hatte Dalberg geſehen, daß ich mich mit Ideen dieſer Art beſchäftige, und wenig

Tage nach meiner Ankunft hier bat er mich, meine Ideen über die eigentlichen Grenzen der Wirkſamkeit des Staats aufzuſetzen. Ich fühlte wohl, daß der Gegenſtand zu wichtig war, um ſo ſchnell bearbeitet zu werden, als ein ſolcher Auftrag, wenn die Idee nicht wieder alt werden ſollte, forderte. Indeß hatte ich Einiges vorgearbeitet, noch mehr Materialien hatte ich im Kopfe, und ſo fing ich an. Unter den Händen wuchs das Werkchen, und es iſt jetzt, da es ſeit mehreren Wochen fertig iſt, ein mäßiges Bändchen geworden. Sie ſtimmten ſonſt, als wir noch von Göttingen aus über dieſe Gegenſtände correſpondirten, mit meinen Ideen überein. Ich habe ſeitdem, ſo viel ich auch nachzudenken und zu forſchen verſucht habe, faſt keine Veranlaſſung gefunden, ſie eigentlich abzuändern, aber ich darf behaupten, ihnen bei weitem mehr Vollſtändigkeit, Ordnung und Präciſion gegeben zu haben. Noch jetzt alſo, ſchmeichle ich mir, würden Sie im Ganzen mit meinen Behauptungen einverſtanden ſeyn. Ich habe nämlich — und ich hielt dies der nächſten Veranlaſſung wegen, die mich zum Schreiben bewog, für um ſo nöthiger — der Sucht zu regieren entgegenzuarbeiten verſucht, und überall die Grenzen der Wirkſamkeit enger geſchloſſen. Ja ich bin ſo weit gegangen, ſie allein auf die Beförderung der Sicherheit einzuſchränken. Ich hatte die Frage, die ich beantworten ſollte, völlig rein theoretiſch in ihrem ganzen Umfange abgeſchnitten. Ich glaubte alſo auch kein anderes Princip zum Grunde meines ganzen Raiſonne-

ments legen zu dürfen, als das, welches allein auf den Menſchen — auf den doch am Ende alles hinauskommt — Bezug nimmt, und zwar auf das an dem Menſchen, was eigentlich ſeiner Natur den wahren Adel gewährt. Die höchſte und proportionirlichſte Ausbildung aller menſchlichen Kräfte zu einem Ganzen iſt daher das Ziel geweſen, das ich überall vor Augen gehabt, und der einzige Geſichtspunkt, aus dem ich die ganze Materie behandelt habe. Immer bleibt es doch wahr, daß eigentlich dieſe innere Kraft des Menſchen es allein iſt, um die es ſich zu leben verlohnt, daß ſie nicht nur das Princip, wie der Zweck aller Thätigkeit, ſondern auch der einzige Stoff alles wahren Genuſſes iſt, und daß daher alle Reſultate ihr allemal untergeordnet bleiben müſſen. Auf der andern Seite iſt es aber auch eben ſo wahr, daß in der Wirklichkeit und faſt überall, wo auf den Menſchen gewirkt wird, bei der Erziehung, bei der Geſetzgebung, im Umgange, faſt nur die Reſultate beachtet werden, wovon ſich viele Gründe aufzählen ließen, die ich nur hier, um Sie nicht zu ermüden, übergehe, und unleugbar freilich macht auch die Erhaltung der Kraft ſelbſt große Sorgfalt auf die Reſultate, als das Mittel dazu, oft nothwendig. Deſto mehr alſo muß, dünkt mich, die Theorie das, was in der Ausübung ſo leicht das letzte Ziel ſcheint, wieder an ſeine rechte Stelle ſetzen, und das wahre letzte Ziel, die innere Kraft des Menſchen, in ein helles Licht zu ſtellen verſuchen. Wenn alſo die Staatskunſt ſich meiſtens dahin beſchränkt, volk-

reiche, wohlhabende, wie man zu ſagen pflegt, blühende Länder hervorzubringen, ſo muß ihr die reine Theorie laut zurufen, daß freilich dieſe Dinge ſehr ſchön und wünſchenswerth ſind, daß ſie aber von ſelbſt entſtehen, wenn man die Kraft und Energie der Menſchen, und zwar durch Freiheit, erhöht, da hingegen, wenn man ſie unmittelbar hervorbringen will, gerade das leiden kann, um deſſen willen ſie ſelbſt nur wünſchenswerth ſind, indem wenigſtens in vielen Fällen ein Land freilich ſchneller bevölkert, wohlhabend, ja ſogar in gewiſſem Grade aufgeklärt werden kann, wenn die Regierung alles ſelbſt thut, den Bürgern das von ihr anerkannt Gute aufdringt, als wenn ſie dieſelben den freilich langſameren aber auch ſicherern Weg der eignen Ausbildung gehen läßt. Wenn die Statiſtik aufzählt, wieviel Menſchen, welche Producte, welche Mittel ſie zu verarbeiten, welche Wege ſie auszuführen u. ſ. f. ein Land hat; ſo muß die reine Theorie ſie anweiſen, daß man darum nur den Menſchen und ſeinen eigentlichen Zuſtand faſt um noch nichts beſſer kennt, und daß ſie alſo das Verhältniß aller dieſer Dinge als Mittel zu dem wahren Endzweck anzugeben hat. Ging ich einmal von dieſem Geſichtspunkte aus, ſo konnte ich nicht leicht auf etwas anders als auf die Nothwendigkeit der Begünſtigung der höchſten Freiheit und der Entſtehung der mannigfaltigſten Situationen für den Menſchen kommen, und ſo ſchien mir die vortheilhafteſte Lage für den Bürger im Staat die, in welcher er zwar durch ſo viele Bande als mög-

lich mit ſeinen Mitbürgern verſchlungen, aber durch ſo wenige als möglich von der Regierung gefeſſelt wäre. Denn der iſolirte Menſch vermag ſich eben ſo wenig zu bilden, als der in ſeiner Freiheit gewaltſam gehemmte. Dies führte mich nun unmittelbar auf das Princip, daß die Wirkſamkeit des Staats nie anders an die Stelle der Wirkſamkeit der Bürger treten darf, als da, wo es auf die Verſchaffung ſolcher nothwendigen Dinge ankommt, welche dieſe allein und durch ſich ſich nicht zu erwerben vermag, und als ein Solches zeichnet ſich, meines Bedünkens, allein die Sicherheit aus. Alles übrige ſchafft ſich der Menſch allein, jedes Gut erwirbt er allein, jedes Uebel wehrt er ab, entweder einzeln oder in freiwilliger Geſellſchaft vereint. Nur die Erhaltung der Sicherheit, da hier aus jedem Kampf immer neue entſtehen würden, fordert eine letzte widerſpruchloſe Macht, und da dies der eigentliche Charakter eines Staats iſt, nur dieſe eine Staatseinrichtung. Dehnt man die Wirkſamkeit des Staats weiter aus, ſo ſchränkt man die Selbſtthätigkeit auf eine nachtheilige Weiſe ein, bringt Einförmigkeit hervor, und ſchadet mit Einem Wort der innern Ausbildung des Menſchen. Dies iſt ohngefähr der Gang der Ideen, den ich gewählt habe, obgleich ich in dem Vortrage ſelbſt einer völlig verſchiedenen Ordnung gefolgt bin. Dann bin ich aber auch in ein größeres Detail eingegangen, und habe die Nachtheile einzeln zu ſchildern verſucht, welche nothwendig entſtehen müſſen, oder wenigſtens nicht leicht vermieden werden können,

wenn der Staat, ſtatt ſich auf die Sicherheit zu beſchränken, auch für das phyſiſche, oder gar moraliſche Wohl ſorgen will. Bei der Sicherheit ſelbſt habe ich mich noch auf die Mittel, ſie zu befördern, ausgebreitet, alle die zu entfernen verſucht, welche zu ſehr auf den Charakter wirken, wie öffentliche Erziehung, Religion (wobei ich den Aufſatz, den Sie kennen, umgearbeitet gebraucht habe), Sittengeſetze, und endlich die angegeben, deren Gebrauch mir unſchädlich und nothwendig zugleich ſcheint, wobei ich denn, jedoch kurz und immer allein in Rückſicht auf den gewählten Geſichtspunkt, Polizei-, Civil- und Criminalgeſetze durchgegangen bin. Am Schluß habe ich Einiges über die Anwendung hinzugefügt und vorzüglich die Schädlichkeit nicht genug vorbereiteter Anwendungen auch richtiger Theorien zu zeigen verſucht. Verzeihen Sie, mein Theurer, die ausführliche, und dennoch ſo flüchtig und unvollſtändig hingeworfene Auseinanderſetzung meiner eignen Ideen. Allein der Antheil, den Sie immer an dieſen Gegenſtänden und an meiner Beſchäftigung damit nehmen, verführte mich von Periode zu Periode.

Dieſen Aufſatz nun iſt Dalberg, nachdem er ihn für ſich geleſen hatte, Abſchnitt für Abſchnitt mit mir durchgegangen, und wir haben Gründe und Gegengründe durchgeſprochen. Seine Ideen ſtimmen nicht gerade mit den meinigen überein, er berechtigt vielmehr den Staat zu einer weit ausgebreitetern Wirkſamkeit. Indeß will er doch, wo es nicht auf Erhaltung der Sicherheit an-

kommt, eigentlichen Zwang entfernen, und um auf irgend einen Gegenſtand die Sorgfalt des Staats auszudehnen, den Wunſch der Nation abwarten.

Je länger ich Gelegenheit habe, mit dem Coadjutor umzugehen, deſto mehr überzeuge ich mich von der Reinheit ſeiner Abſichten und der Vortrefflichkeit ſeines moraliſchen Charakters. In der That iſt die ununterbrochene Aufmerkſamkeit, die er auf dieſen wendet, ſo charakteriſtiſch an ihm, daß ſie unter ſo manchen hervorſtehenden Seiten, welche auch beim erſten Anblick auffallen müſſen, dennoch keinem entgehen kann. Von Ihnen, lieber Freund, ſpricht er mir ſehr oft, und immer mit einer Wärme, die mir innige Freude gewährt. Er fühlt nicht nur in ihrem ganzen Umfange die Achtung, welche Sie jedem einflößen müſſen, der auch nur überhaupt mit deutſcher Literatur vertraut iſt, ſondern er ſchätzt und liebt Sie auch ſo ſehr von den Seiten, die nur Ihren Freunden erſcheinen können, und die er, glaub' ich, durch Müller und Sömmerring kennt.

Was haben Sie denn in dieſer Zeit gemacht, theurer Freund, was Ihre liebe Frau, was Ihre Kinder? Wie ſehr ſehnte ich mich das recht bald von Ihnen zu hören. Zu bitten wage ich freilich nicht darum. Sehr ſchön wäre es aber doch, wenn Sie nicht Gleiches mit Gleichem vergälten. Leben Sie jetzt recht wohl, theurer lieber Freund, erhalten Sie mir Ihre Freundſchaft, und ſeyn Sie meiner herzlichſten, wärmſten, unwandelbarſten Liebe verſichert! — Ewig

Ihr Humboldt.

LB COBURG Cas.

21. 12. 72

Bayerische StaatsBibliothek
Münchener DigitalisierungsZentrum Digitale Bibliothek

Forster, Georg

Johann Georg Forster's Briefwechsel Nebst einigen Nachrichten von seinem Leben. In zwei Theilen

Bd.: 2

(1829)

Coburg, Landesbibliothek -- Cas A 3716(2)
urn:nbn:de:bvb:12-bsb11928946-4